

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

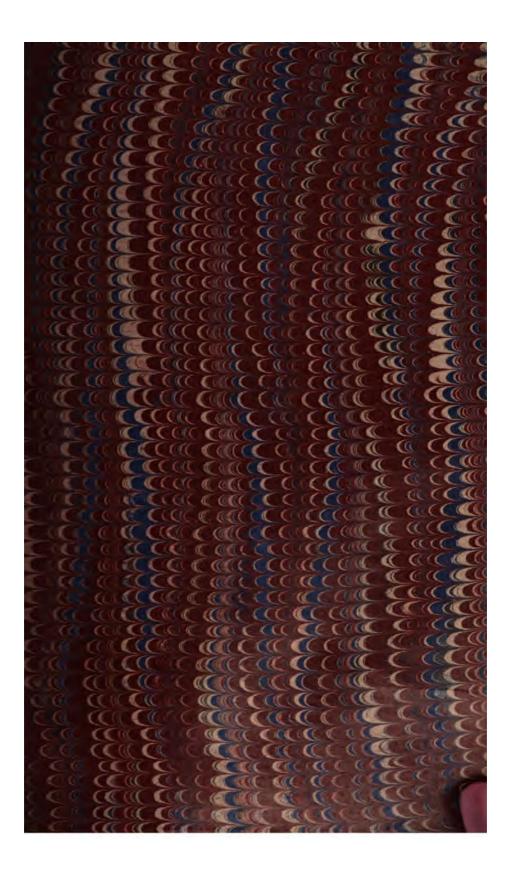
- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/







Ovols an 2.

At from Blackwell of 2 22



3874 d.26

10 vols on 219- Carl

Bot from Blackwell spr/re



3874 d.26



Selammelte

Schriften und Dichtungen

DOE

Richard Wagner.

Erster Bant.

Berlag von E. 22. Frisich

Leipzig.

1571.



Vorwort

Aur

Gesammtherausgabe.

Aachdem die litterarischen Hinterlassenschaften namhafter Musiker nach deren Tode wiederholt gesammelt und veröffentlicht worden find, dürfte ich für die Gesammtherausgabe meiner schriftstellerischen Erzeugniffe mich zunächst wohl nur gegen ben Borwurf zu rechtfertigen haben, daß ich noch lebe. Was dort als ein Aft der Vietät mit Wohlwollen aufgenommen wurde, könnte mir leicht als Eitelkeit angerechnet werden. Während jenen glücklichen Todten nichts baran lag, was von ihren litterarischen Aufzeichnungen gehalten würde, scheint es mir auf die ernstliche Beachtung der meinigen anzukommen. Es wurde mir schwer werben, bem ju widersprechen. Wer in diesem Bekenntnisse das Zugeständniß einer Schwäche meiner fünstlerischen Arbeiten lefen zu muffen glaubt, moge biefem Bedurfniß nach Belieben folgen, denn, wenn schließlich nicht Alles einmal klar für sich selbst spricht, die Werke meiner Kunst durch korrekte Aufführungen, sowie meine litterarischen Arbeiten burch richtiges Verstandenwerden, so kommt es überhaupt nicht viel barauf an, ob man meine Schwäche in den einen oder den anderen finden zu muffen glaubt.

Db es benaußerordentlichsten Bemühungen glüden wird, meinen fünstlerischen Werken durch stete Zusicherung korrekter Aufführungen zu einem mabren Leben in der Nation zu verhelfen, muß ich dem Schichal anbeimstellen; doch glaube ich diese Bemühungen zu unterstüten, wenn ich andererseits dafür sorge, daß wenigstens meine schriftstellerischen Arbeiten des Bortheiles aller Litteraturprodukte, flar und überfictlich dem Bublitum porzuliegen, theilhaftig seien. Und diese Sorge durfte mir eingegeben werden, seitdem ich eine immer ernftlichere Theilnahme für meine Runftschriften wahrnahm, zugleich aber ben Rachtheil erkennen mußte, mit diesen Schriften nicht in mobiberechneter Kontinuität, sondern in febr verschiedenen Reiten und unter lebbaft wechselnden Veranlassungen zu ihrer Abfasfung, vor das Bublitum getreten zu fein. Da nun aber felbst die verschiedenartigsten Veranlassungen doch immer nur bas eine Motiv in mir mach riefen, welches meinem gangen, noch fo zerstreuten schriftstellerischen Wirten zu Grunde liegt, fo fühlte ich bier das Bedürfniß einer sorgfältig angeordneten Bollständigkeit meiner Mittheilungen, von denen vieles ganz unbekannt geblieben, das meiste aber immer nur in dem einer "Brodure" anhaftenden Sinne einer journalistischen Erscheinung beachtet worden ift.

Der Wunsch, zu einer solchen Bollständigkeit zu gelangen, gab mir wiederum eine gewissermaßen psychologische Methode für die Anordnung ein, vermöge welcher es dem theilnehmenden Leser erhellen sollte, wie ich überhaupt auf den Weg der Schriftstellerei gerieth. Könnte hierüber schließlich nur eine richtige Auszeichnung meines Lebens selbst vollen Ausschluß geben, so bediente ich mich für jetzt der Bortheile der chronologischen Anordnung, welcher gemäß meine Aussätze dem Leser in der Reihenfolge ihrer Entstehung vorgelegt werden. Hierdurch gewann ich noch zwei andere Vergünstigungen, vermöge welcher ich mir vor dem Richterstuble sowobl unstrer Kunst-

erwerben hoffe. Rämlich, ich entging der Versuchung, meine zerstreuten Kunstschriften in der Weise zusammenzustellen, daß sie den Anschein eines wirklichen wissenschaftlichen System's hätten gewinnen konnen, was unsere Ästhetiker von Fach wohl leicht als Unverschämtbeit behandelt haben würden; andererseits aber durste ich so, indem ich eine Art von Tagebuch über alle meine Arbeiten führte, auch meine Dichtungen an der rechten biographischen Stelle mit einstreuen, anstatt sie etwa in einem besonderen Bande zusammenzustellen, wodurch ich jedenfalls den verachtungsvollen Ärger unsere Dichter von Professon erregt und mir den Borwurf zugezogen haben würde, "Operntexte" mit solchen Poessen, in welchen die Musik (wie bei jener Provinzial-Aufführung der "weißen Dame") durch einen "belebten Dialog und eine gewählte Diktion" ersett wird, auf ein Niveau gestellt zu haben.

Beldem Leserfreise ich mit dieser Sammlung nun gegenüber m steben baben werde, muß mir für die Beurtheilung nicht nur meines Birkens, sondern auch der im heutigen Stadium unfrer deutschen Rulturbewegung fich geltend machenben Elemente, von großer Bich-Man bat da angefangen mich ernsthaft zu nehmen, wo nichts wahrhaft ernft genommen wird, nämlich in der Sphäre unfrer wiffenschaftlich fich gebärdenden Belletriftit, in welcher Philosophie, Raturforschung, Bbilologie, und namentlich auch Boesie mit wikiger Manier behandelt werden, außer wenn unbegreifliche Grunde m irgend einer unbedingten Anerkennung vorhanden find. Ich habe bemerkt, daß dieses Spstem bieberer Calomnie sich auf die Annahme beffen gründet, daß die dort besprochenen Schriften und Bücher vom Leser nicht gelesen werben. Rum ernftlichen Lesen meiner Schriften haben sich dagegen Solche veranlaßt gefühlt, auf welche meine dramatischen Kompositionen vom Theater aus mit bedeutender Anregung gewirkt hatten. Bielen von diesen durfte es nicht zu Sinne geben,

warum ich Auffäte über meine Kunst schriebe, die ich ja am besten als Rünftler selbst betriebe. Erft in neuerer Reit sind mir Viele, und diese namentlich unter den Jungeren begegnet, die auch dieß begriffen, warum ich über meine Runft schriebe; sie fanden nämlich in meinen Schriften eine beffere Belehrung über die durch mein Runftschaffen angeregten Brobleme, als in den Auslaffungen von Solden, welche selbst in ber Runft nichts schaffen können. Bier ift man zu bem Glauben gekommen, daß, wer etwas verstehe, auch am besten barüber sprechen konne, wie z. B. baß, wer selbst aut zu dirigiren wiffe, auch Anderen das Dirigiren am besten zu zeigen vermoge. Das Intereffante ware nun, daß das Urtheil über die Kunst an Diejenigen zurüdfiele, welche die Kunft verstehen, statt daß burch ben sonderbaren Ruftand unfres jetigen Bildungsganges es zur Meinung ward, das Urtheil über eine Sache muffe aus einer gang anderen Gegend herkommen, als die Sache selbst, nämlich etwa aus ber "absoluten Bernunft", oder auch dem "sich selbst benkenden Hierzu fand man die Analogie in unfrem modernen Staate, bessen politische Entwidelung es mit sich gebracht bat, baß ein Staatsmann feine Erfolge vor Denjenigen, welche guvor feine Abnung von ihrer Möglichkeit batten, zu rechtfertigen, und seine Magregeln bem Urtheile Derer zu unterwerfen bat, welchen erst bei solden Gelegenheiten klar gemacht werden muß, um was es sich handelt. Gilt es nun in unfrem Falle gar der Musit, von welcher Reber seinen besondren Eindruck bat, oft ben allertrivialsten, ber Schriftsteller Gustow (nachdem ibm der Kunftbistoriter Lübte die Aban tafie ärgerlich verdorben zu haben scheint) sogar meistens einen recht unanständigen, so muß man begreifen, daß von einem Urtheile bes Unkunstverständigen durchaus nicht die Rede sein könne, und die Musik entweder gang aus der Babl der Künste streichen, oder zu geben, daß sie gerade erst badurch zur Runst wird, daß nur Musitverständige sie tunftgemäß bebandeln.

Es war mir felbst oft schmerzlich und stimmte mich zur Bitterfeit. über meine Runft schreiben zu muffen, mabrend ich so gern von Anberen dieß erfahren hatte. Wenn ich mich endlich an diese Nöthigung gewöhnte, weil ich begreifen lernte, warum Andere das nicht fagen konnten, was gerade mir eingegeben war, so durfte es mir mit der Reit wohl auch immer klarer werden, daß den mir bei meinem Kunsticaffen aufgegangenen Ginficten eine weiter gebende Bedeutung inne mobne, als sie etwa nur einer problematisch dünkenden künstlerischen Individualität beizulegen ift. Ich bin auf diesem Wege m der Ansicht gekommen, es bandle sich hierbei um eine Neugeburt ber Runft felbst, die wir jest nur als einen Schatten ber eigentlichen Aunst kennen, welche dem wirklichen Leben völlig abhanden gekommen, und dort nur noch in dürftigen populären Überresten aufzufinden ift. Ber sich von Demjenigen, der nicht auf dem Wege abstrakter Spekulation, sondern von dem Drange des unmittelbaren fünstlerischen Bedürfnisses geleitet, hierüber sich klar geworden ift, einem hoffnungsvollen Aufblide zu den dem deutschen Geiste vorbehaltenen Möglichkeiten zuführen laffen will, den möge es nicht verdrießen, mit mir die Wege zu wandeln, auf welchen ich zu jenem Aufblicke gelangte. Bu seiner Gulfe stellte ich meine Nieberschriften jeder Art in der vorliegenden Vereinigung so zusammen, daß er nach allen Seiten meiner Entwidelung bin mir folgen kann. Er wird bann inne werben, daß er es nicht mit dem Sammelwerke eines Schriftftellers, sondern mit der aufgezeichneten Lebensthätigkeit eines Rünftlers zu thun hat, der in seiner Kunft selbst, über das Schema binweg, das Leben suchte. Dieses Leben aber beißt eben die mabre Rufit, die ich als die einzige wirkliche Kunft der Gegenwart wie der Zukunft erkenne. Denn sie wird uns die Gesetze für eine mabrbafte Runft überhaupt erst wieder geben. So ist es bestimmt, und Reder muß dieß mit mir erkennen, sobald er die einzig lebenvoll unter uns jest wirkende Musik und ihre Macht auf alle Gemüther mit dem Wirken unsrer heutigen Litteraturpoesse, ja einer bildende Kunst vergleicht, die nur noch nach fremden Schemen mit unsrem stief gesunkenen modernen Leben verkehren kann. In dem von de Musik verklärten Drama wird aber einst das Bolk sich und jed Kunst veredelt und verschönert wiederfinden.

Dieß jum Gruß bem freundlichen Lefer!

Eribichen bei Luzern, im Juli 1871.

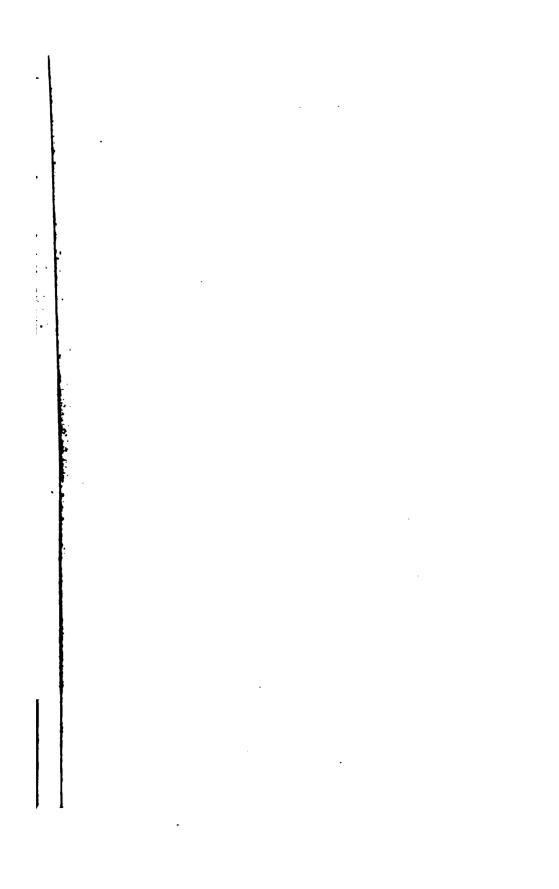
Richard Wagner

Erfter Band.

.

Inhaltsverzeichniß.

| Einleitung | eite 1 |
|--|-----------|
| Autobiographische Stigge (bis 1842) | |
| "Das Liebesverbot." Bericht über eine erfie Dernaufführung | |
| | |
| Rienzi, ber lette ber Tribunen | 41 |
| Ein beutscher Mufiter in Paris. Rovellen und Auffätze | |
| (1840 und 1841) | 113 |
| 1. Eine Bilgerfahrt zu Beethoven | 115 |
| 2. Ein Ende in Paris | 42 |
| 3. Ein gludlicher Abend | 169 |
| 4. Über dentsches Musikwesen | 185 |
| 5. Der Birtuos und ber Künstler | 207 |
| 6. Der Rünftler und bie Öffentlichteit | |
| 7. Roffini's "Stabat mater" | |
| Uber bie Duverture | |
| Der Freifont in Paris (1841) | |
| 1. "Der Freifchuty". An bas Parifer Bublitum S | |
| 2. "Lo Freischutz." Bericht nach Deutschland | |
| Bericht aber eineneue Barifer Oper. ("La Roine de Chypro" | |
| bon Halsby) | 299 |
| ., | 321 |



Einleitung.

Am schwierigsten fiel mir, als Herausgeber meiner gesammelten ldriften und Dichtungen, die Auswahl derfelben für diesen ersten Um die Zeit der Abfaffung der hier gegebenen Stude hatte nichts weniger im Sinn, als Schriftsteller ober Dichter ju werben, dern war meiner Neigung nach einzig Rusiker, meinem Fach nach dufikdirektor geworden. Als ich im Jahre 1842 endlich mit einer mir komponirten Oper, zu welcher ich mir den Text selbst ver= tigt hatte, Glud machte, forberte mich heinrich Laube, welcher nals einen sehr freundschaftlichen Antheil an mir nahm, auf, ihm m Abriß meiner Lebensgeschichte zu senden, damit er fie für die ihm redigirte "Zeitung für die elegante Welt" verarbeiten könne. Iber" — so leitete damals mein Freund die Beröffentlichung meiner n zu Folge ihm zugeschickten vertraulichen Aufzeichnung meiner Lebens= Male ein: "ber Bariser Drang hat ben Musiker in aller Gile auch e Schriftsteller gemacht: ich würde die Lebensstizze nur verderben, enn ich baran änbern wollte".

Diefer "Pariser Drang" ist es nun, welchen ich mit ber Sammlung Inhaltes biefes Banbes meinen Freunden zur näheren Kenntniß bringen wollte, benn in Wahrheit schreibt sich aus bieser Periobe meines Lebens für mich bie erste Nöthigung zu schriftstellerischen Arbeiten ber.

Bas fo artig von einem Schriftsteller von Rach in früherer Reit icon anerkannt murbe, nämlich, bag ich ju ichriftstellern verftunde, burfte ich somit auch hier nicht erft noch besonbers zu entschulbigen nothig haben. Man schreibt über seine Runft, so gut man es versteht: bas ift jest fogar allgemeiner erlaubt, als bieg bem schriftstellerischen Style unferer litterarischen Zeit zum Bortheil gereicht. Aber bag ich mir, um bem Hauptzwecke biefer Sammlung zu entsprechen, auch ben Anschein geben muß, als Dichter mich jur Beachtung bringen ju wollen, with mir große Berbrieflichkeiten zuziehen. In ber ficheren Borausficht biervon hatte ich mich vor Allem wohl ber Mittheilung meines Textes jur Oper "Rienzi" enthalten follen. Batte ich bei ber Abfaffung biefes Opernbuches nur im Minbesten bem Chrgeize gefröhnt, mir bie Alluren eines Dichters zu geben, fo murbe ich nach bem Stanbe meiner bamaligen Bildung es wohl bereits ermöglicht haben, nicht ohne einigen Grich für Diktion und Bers mich genügend korrekt zu zeigen, mas mir bei ber Musführung eines früheren Dperntertes: "Das Liebesverbot" fogar ichen in bem Maage gelungen mar, bag mir bieg felbst bie Anerkennung meines oben genannten sonstigen Freundes eintrug. hiergegen ift es mir nun aber nicht unbelehrend, ben Grunden nachzugehen, welche mir bei ber Abfaffung bes Textes von "Rienzi" eine fo auffallige Bernachlässigung ber Diktion und bes Berfes zu gestatten schiener-Diese leiteten fich von sehr sonderbaren Bahrnehmungen ber. welce ich um jene Zeit an ben Opern unseres bamaligen Repertoire's machte-36 hatte nämlich gefunden, daß ftumperhaft ichlecht übersette frangofische und italienische Opern burch die Elendigkeit ber hierbei ju Tage toms menden Diktion und Berfifikation, sobald bas Gujet selbst ein wirkungsvolles Theaterftud ausmachte, über jebe Beachtung ber Borte und bes Reime bin durchweg effektuirten, mabrend die Bemühungen von fachs mäßigen Dichtern, bem Romponisten anftändige Berse und Reime gu

liefern, selbst ber vortrefslichten, ja ebelsten Musik nie zu ber allererst nothwendigen Wirkung eines guten Theaterstückes verhelsen konnten, sobald dieses eigentliche Stück eben misglückt war. In dieser hinsicht hatten mich z. B. die "Jessonda" und die "Euryanthe" in sehr bedenklicher Weise zu einem Nachstunen gedracht, welches sür jetzt sehr bald in eine verzweiselte Stimmung von leichtsertigster Tendenz umschlug. Da ich mich selbst nach einem glücklichen Ersolge auf dem Theater sehnte, saste mich, sobald ich auf Operntexte ausging, ein völliger Abscheu vor hie und da mir präsentirten sogenannten "schönen Bersen und zierlichen Reimen". Hiergegen griff ich nach jeder Erzählung, jedem Roman, nur in der Absicht, mir daraus ein tüchtiges Theaterstück sür eine Musik, welche wiederum mit musikalischer Schönrednerei gar nichts zu thun haben sollte, zu Stande zu bringen.

Ich glaube nun recht besonnen zu versahren, wenn ich gerabe von diesem Stande meiner künftlerischen Entwicklung ausgehe, um meinen Freunden den regelmäßigen Berlauf derselben zu zeigen. Der "Rienzi" möge somit als das mußikalische Theaterst ück*) angesehen werden, von welchem meine weitere Ausbildung zum musikalischen Oramatiker, ohne jede Berührung des eigentlichen Dichter=Métiers, ihren Fortgang nahm. Was diesen Weg von der oben bezeichneten leichtsertigen Tendenz dalb ab= und einer bewußt= voll ernsteren Richtung zusührte, wird der theilnehmende Leser deutlich der Folge von Novellen und Aussähne entnehmen, welche ich in diesem ersten Bande zwischen dem Textbucke des "Rienzi" und der Dichtung zum "Fliegenden Holländer" stelle. So weit meine Kenntniß reicht, vermag ich im Leben keines Künstlers eine so aufssallende Umwandlung, in so kurzer Zeit vollbracht, zu entdecken, als sie hier bei dem Versasser jener beiden Opern sich zeigt, von denen

1*

^{°)} Außerdem ersehe ich in der Borführung dieses Opernbuches nach seiner bollftandigen Fassung auch ein Mittel zur Berichtigung des Urtheiles Derjenigen, welche die Oper nur in der bei ihren jetzigen Aufsührungen auf dem Theater beliebten Berfümmelung kennen, und daber über die hierdurch plump gehäuften, grotelen Effekte erschrecken.

bie erste kaum beendigt war, als die zweite saft fertig schon vorlag. Gewiß aber dürfte der verwandtschaftliche Zug beider Arbeiten dem aufmeiksam Prüsenden bennoch nicht entgehen. Das wirkungsvolle "Theaterstüd" liegt dem "Fliegenden Holländer" gewiß nicht weniger zu Grunde, als dem "Lesten Tribunen". Nur fühlt wohl Jeder, daß mit dem Autor etwas Bedeutendes vorgegangen war; vielleicht eine tiese Erschütterung, jedenfalls eine heftige Umkehr, zu welcher Sehnsucht wie Etel gleichmäßig beitrugen. Ich darf hoffen, daß der "Deutsche Musiker in Paris hierüber genügenden Ausschluß giebt.

Autobiographische Skizze.

(Bis 1842.)

| · | | |
|---|---|--|
| | | |
| • | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | • | |
| | | |
| | | |

heiße Wilhelm Richard Wagner, und bin ben Mai 1813 in Leipzig geboren. Mein Bater war Polizei = Aftuarius und ftarb ein halbes Jahr nach meiner Beburt. Mein Stiefvater, Lubwig Geger, mar Schauspieler und Raler; er hat auch einige Lustspiele geschrieben, worunter das Eine: "Der bethlebemitische Rinbermord" Blud machte: mit ihm jog meine Familie nach Dresben. Er wollte, ich follte Maler werben; ich war aber febr ungeschickt im Zeichnen. Auch mein Stiefvater ftarb zeitig, - ich war erst sieben Jahr. Rurg vor seinem Tobe hatte ich: "Üb' immer Treu und Reblichkeit" und ben bamals ganz neuen "Jungfern= trang" auf bem Klavier spielen gelernt: einen Tag vor seinem Tobe muste ich ihm Beibes im Nebenzimmer vorspielen; ich hörte ihn ba mit schwacher Stimme zu meiner Mutter fagen : "Sollte er vielleicht Lalent zur Musik haben?" Um frühen Morgen, als er geftorben war, trat die Mutter in die Kinderstube, sagte jedem der Kinder etwas, und mir sagte fie: "Aus Dir hat er etwas machen wollen". entfinne mich, daß ich mir lange Zeit eingebilbet habe, es wurde etwas aus mir werben. — Joh kam mit meinem neunten Jahre auf bie Dreedner Kreugschule: ich wollte studiren, an Musik wurde nicht gebacht; zwei meiner Schwestern lernten gut Rlavier spielen, ich

hörte ihnen zu, ohne selbst Rlavierunterricht zu erhalten. Nichts gefiel mir fo wie ber "Freifchut": ich fah Deber oft vor unferm Saufe porbeigeben, wenn er aus ben Proben fam; ftets betrachtete ich ibn mit beiliger Scheu. Ein hauslehrer, ber mir ben Cornelius Repos explizirte, mußte mir endlich auch Klavierftunden geben; taum war ich über die ersten Kingerübungen binaus, so studirte ich mir beimlich. querft ohne Noten, Die Duverture jum Freischut ein; mein Lehrer hörte bas einmal und sagte: aus mir wurde nichts. Er hatte recht, ich habe in meinem Leben nicht Klavierspielen gelernt. Run spielte ich nur noch für mich, nichts wie Duverturen, und mit bem gräulichsten Fingersate. Es war mir unmöglich, eine Baffage rein ju fpielen, und ich bekam beshalb einen großen Abscheu vor allen Läufen. Bon Mogart liebte ich nur bie Duverture gur Zauberflote; Don Juan war mir zuwiber, weil ba italienischer Text barunter stand: er fam mir so läppisch vor. — Diese Beschäftigung mit Musik war aber nur aroke Nebensache: Griechisch, Lateinisch, Mythologie und alte Geschichte maren die Sauptsache. Ich machte auch Gedichte. ftarb einer unfrer Mitschüler, und von ben Lehrern murbe an uns bie Aufgabe geftellt, auf feinen Tob ein Gebicht ju machen : bas beste sollte gebruckt werden: — bas meine wurde gebruckt, jedoch erst, nachbem ich vielen Schwulft baraus entfernt hatte. 3ch war bamals elf Jahre alt. Run wollte ich Dichter werben; ich entwarf Trauerfpiele nach bem Borbilb ber Griechen, wogu mich bas Befanntwerben mit Apel's Tragobien: Polyidos, die Atolier u. f. w. antrieb; babei galt ich in ber Schule für einen guten Ropf in litteris: fcon in Tertia hatte ich die ersten zwölf Bücher ber Obyffee übersett. Gin= mal lernte ich auch Englisch, und zwar blos um Shakespegre gang genau kennen ju lernen: ich übersette Romeo's Monolog metrifd. Das Englische ließ ich bald wieber liegen, Shakespeare aber blieb mein Borbild; ich entwarf ein großes Trauerspiel, welches ungefähr aus Samlet und Lear zusammengesett mar; ber Blan mar außerft großartig; zweiundvierzig Menschen starben im Berlaufe bes Studes,

und ich sah mich bei ber Ausführung genöthigt, die Reiften als Beifter wiebertommen zu laffen, weil mir fonft in ben letten Aften bie Berfonen ausgegangen waren. Diefes Stud beschäftigte mich zwei Rahre lang. 3ch verließ barüber Dresben und bie Rreugschule, und tam nach Leipzig. Auf der dortigen Nikolaischule setzte man mich nach Tertia, nachbem ich auf ber Dresbner Rreugschule ichon in Sekunda geseffen; bieser Umstand erbitterte mich so febr, daß ich pon da an alle Liebe zu ben philologischen Studien fahren ließ. 3ch ward faul und lüberlich, blos mein großes Trauerspiel lag mir noch Bahrend ich dieses vollendete, lernte ich in den Leip= giger Gemanbhauskongerten zuerft Beethoven'iche Mufik tennen; ihr Einbruck auf mich mar allgemaltig. Auch mit Mozart befreundete ich mich, zumal burch sein Requiem. Beethoven's Musik zu Egmont begeisterte mich so, bag ich um Alles in ber Welt mein fertig geworbenes Trauerspiel nicht anders vom Stapel laufen laffen wollte, als mit einer ähnlichen Mufik verfeben. 3ch traute mir ohne alles Bedenken zu, Diese so nöthige Dufit felbst ichreiben zu konnen, hielt es aber boch für gut, mich zuvor über einige Hauptregeln bes Generalbaffes aufzuklären. Um bieß im Fluge zu thun, lieh ich mir auf acht Tage Logier's Methode bes Generalbaffes und ftubirte mit Eifer barin. Das Stubium trug aber nicht fo fonelle Früchte, als ich glaubte; die Schwierigkeiten beffelben reigten und feffelten mich; ich beschloß Musiker zu werden. — Während bem mar mein großes Trauerspiel von meiner Familie entbedt worben: fie gerieth in große. Betrübniß, weil am Tage lag, bag ich barüber meine Schulftubien auf das Gründlichste vernachlässigt hatte, und ich ward somit zu fleißiger Fortsetzung berfelben streng angehalten. Das heimliche Erkenntnig meines Berufes zur Mufik verschwieg ich unter folchen Umftanben, tomponirte nichtsbestoweniger aber in aller Stille eine Sonate, ein Quartett und eine Arie. Als ich mich in meinem musikalischen Brivat= studium hinlänglich herangereift fühlte, trat ich endlich mit der Ent= bedung beffelben hervor. Raturlich hatte ich nun harte Rampfe gu

bestehen, da die Meinigen auch meine Reigung zur Musik nur für eine flüchtige Leibenschaft halten mußten, um so mehr, ba fie burch teine Borftubien, besonders burch etwa bereits erlangte Fertigkeit auf einem Instrument, gerechtfertigt mar. Ich mar bamals in meinem fechzehnten Jahre, und jumal burch bie Letture hoffmann's jum tollften Muftigismus aufgeregt: am Tage, im Salbichlafe batte ich Bifionen, in benen mir Grundton, Terz und Quinte leibhaft erfchienen und mir ihre michtige Bebeutung offenbarten : mas ich aufschrieb, ftarrte von Unfinn. Endlich murbe mir ber Unterricht eines tüchtigen Mufikers augetheilt: ber arme Mann hatte große Noth mit mir; er mußte mir erklaren, bag, mas ich für feltfame Geftalten und Gewalten bielt. Intervalle und Afforde seien. Was tonnte für die Meinigen betrübenber fein, als zu erfahren, bag ich auch in biefem Stubium mich nachläffig und unorbentlich erwies? Mein Lehrer ichuttelte ben Ropf, und es tam fo beraus, ale ob auch hier nichts Gescheibtes aus mir merben murbe. Deine Luft jum Studium erlahmte immer mehr, und ich jog vor, Duverturen für großes Orchefter ju fchreiben, von benen eine einmal im Leipziger Theater aufgeführt murbe. Diefe Duverture war ber Kulminationspunkt meiner Unsinnigkeiten; ich hatte sie eigentlich, jum näheren Berftanbnig Desjenigen, ber bie Partitur etma ftubiren wollte, mit brei verschiebenen Tinten ichreiben wollen, bie Streichinstrumente roth, bie Solzblasinstrumente grun und bie Blechinftrumente fcmarz. Beethoven's neunte Symphonie follte eine Blevel'sche Sonate gegen biese munberbar combinirte Duverture sein. Bei ber Aufführung ichabete mir besonders ein durch die gange Duverture regelmäßig alle vier Tatte wiederkehrender Bautenschlag im Fortissimo: das Publikum ging aus anfänglicher Berwunderung über bie hartnädigfeit bes Paufenschlägers in unverholenen Unwillen, bann aber in eine mich tief betrübende Beiterfeit über. Diese erfte Aufführung eines von mir tomponirten Studes hinterließ auf mich einen großen Ginbrud.

Run tam aber bie Julirevolution; mit einem Schlage murbe ich Revolutionär und gelangte zu der Überzeugung, jeder halbwegs ftrebfame Menfc burfe fich ausschließlich nur mit Bolitit beschäftigen. Mir war nur noch im Umgang mit politischen Litteraten wohl: ich begann auch eine Duvertüre, die ein politisches Thema behandelte. So verließ ich die Schule und bezog die Universität, zwar nicht mehr um mich einem Fakultätsstudium zu widmen — benn zur Musik war ich nun bennoch bestimmt —, sondern um Philosophie und Afthetik zu hören. Bon biefer Gelegenheit, mich zu bilben, profitirte ich fo gut als gar nicht; wohl aber überließ ich mich allen Studentenaus= schweifungen, und zwar mit fo großem Leichtfinn und folcher hingebung, daß fie mich balb anwiderten. Die Meinigen hatten um biefe Zeit große Noth mit mir: meine Musik hatte ich fast ganglich Bald tam ich aber jur Befinnung; ich fühlte bie liegen laffen. Nothwendigkeit eines neu ju beginnenden, ftreng geregelten Stubiums ber Musik, und bie Vorsehung ließ mich ben rechten Mann finden, ber mir neue Liebe jur Sache einflößen und fie burch ben grundlichften Unterricht läutern follte. Diefer Mann mar Theobor Beinlig, Kantor an ber Thomasschule zu Leipzig. Nachbem ich mich wohl schon zuvor in ber Ruge versucht hatte, begann ich jedoch erst bei ihm das gründliche Studium des Kontrapunktes, welches er bie gludliche Gigenschaft befaß, ben Schuler spielend erlernen zu laffen. In dieser Zeit lernte ich erft Mozart innig erkennen und lieben. 3d fomponirte eine Sonate, in welcher ich mich von allem Schwulfte losmachte und einem natürlichen, ungezwungenen Sate überließ. Diese höchst einfache und bescheibene Arbeit erschien im Druck bei Breitkopf und Bartel. Mein Studium bei Weinlig mar in weniger als einem halben Jahre beenbet, er felbst entließ mich aus ber Lehre, nachdem er mich so weit gebracht, daß ich die schwierigsten Aufgaben bes Kontrapunttes mit Leichtigkeit ju lofen im Stanbe mar. "Das, mas Sie fich burch biefes trodene Studium angeeignet haben, beißt: Selbstständigkeit", fagte er mir. In bemfelben halben

Jahre komponirte ich auch eine Duvertüre nach bem jetzt etwas beffer von mir verftandenen Borbilbe Beethoven's, welche in einem ber Leipziger Gewandhauskonzerte mit aufmunterndem Beifall gespielt wurde. Nach mehreren anbern Arbeiten machte ich mich benn nun auch an eine Symphonie: an mein Hauptvorbild, Beethoven, schloß fich Mozart, zumal seine große Cdur Symphonie. Rlarheit und Rraft, bei manchen sonderbaren Abirrungen, mar mein Bestreben. Dit ber fertigen Symphonie machte ich mich im Sommer 1832 auf zu einer Reife nach Wien, aus keinem andern Zwede, als um diese sonst so gepriefene Mufitstadt flüchtig tennen ju lernen. Bas ich bort borte und fah, hat mich wenig erbaut; wohin ich kam, hörte ich "Zampa" und Straug'sche Potpourris über Zampa. Beibes - und besonbers bamals — für mich ein Gräuel. Auf meiner Rückreise verweilte ich einige Zeit in Prag, wo ich bie Bekanntschaft Dionys Weber's und Tomaschet's machte; Ersterer ließ im Konservatorium mehrere meiner Rompositionen, unter biefen meine Symphonie, spielen. Auch bichtete ich bort einen Operntert tragischen Inhaltes: "Die hochzeit". 3d weiß nicht mehr, woher mir ber mittelalterliche Stoff gekommen war; ein mahnfinnig Liebenber erfteigt bas Fenfter jum Schlafgemach ber Braut feines Freundes, worin biefe ber Ankunft bes Bräutigams harrt; bie Braut ringt mit bem Rasenben und fturgt ihn in ben Sof binab, mo er zerschmettert seinen Geift aufgiebt. Bei ber Tobtenfeier finkt bie Braut mit einem Schrei entfeelt über bie Leiche hin. Leipzig zurudgekommen, komponirte ich fogleich bie erste Nummer biefer Oper, welche ein großes Sertett enthielt, worüber Beinlig fehr erfreut mar. Meiner Schwester gefiel bas Buch nicht; ich vernichtete es spurlos. — Im Januar 1833 murbe meine Symphonie im Gewandhaustonzerte aufgeführt, und erhielt viel aufmunternden Beifall. Damals murbe ich mit Laube bekannt.

Um einen Bruber zu befuchen, reifte ich nach Murzburg und blieb bas ganze Jahr 1833 bort; mein Bruber war mir als erfahrener Sanger von Bichtigkeit. Ich komponirte in biefem Jahre eine brei=

aktige romantische Oper: "Die Feen", zu ber ich mir ben Text nach Boggi's: "Die Frau als Schlange" felbst gemacht hatte. Beethoven und Weber maren meine Borbilber: in ben Ensembles mar Bieles gelungen, besonders versprach bas Finale bes zweiten Aftes große Birfung. In Rongerten gefiel, mas ich aus biefer Oper in Burgburg zu hören gab. Mit meinen besten Hoffnungen auf meine fertige Arbeit ging ich im Anfang bes Sahres 1834 nach Leipzig gurud und bot fie bem Direktor bes bortigen Theaters jur Aufführung an. Trop feiner anfänglich erklärten Bereitwilligkeit, meinem Bunfche gu willfahren, mufte ich jedoch fehr bald biefelbe Erfahrung machen. die heut' ju Tage jeder deutsche Opernkomponist ju geminnen hat: wir find burch die Erfolge ber Frangosen und Italiener auf unserer heimathlichen Buhne außer Krebit gefett, und die Aufführung unserer Opern ift eine zu erbettelnbe Bunft. Die Aufführung meiner Feen ward auf die lange Bant geschoben. Während bem hörte ich bie Devrient in Bellini's Romeo und Julie fingen : - ich mar erftaunt, in einer so durchaus unbedeutenden Musik eine so außerorbentliche Leiftung ausgeführt zu feben. 3ch gerieth in Zweifel über bie Babl ber Mittel, Die ju großen Erfolgen führen konnen : weit entfernt mar ich, Bellini ein großes Berbienft juguerkennen; nichtsbeftoweniger fcien mir aber ber Stoff, aus bem feine Dufit gemacht mar, gludlicher und geeigneter, warmes Leben ju verbreiten, als bie angftlich besorate Gewissenhaftigkeit, mit ber wir Deutsche meist nur eine erqualte Schein-Bahrheit zu Stande brachten. Die fclaffe Charafterlofigkeit unferer heutigen Italiener, sowie ber frivole Leichtsinn ber neuesten Frangosen schienen mir ben ernsten, gemissenhaften Deutschen aufzuforbern, fich ber glüdlicher gemählten und ausgebilbeten Rittel feiner Nebenbuhler ju bemächtigen, um es ihnen bann in Berporbringung mabrer Kunftmerke entschieden guvor zu thun.

Damals war ich einundzwanzig Jahre alt, zu Lebensgenuß und freudiger Weltanschauung aufgelegt; "Ardinghello" und "das junge Europa" spukten mir durch alle Glieber: Deutschland schien mir nur

ein fehr kleiner Theil ber Welt. Aus bem abftrakten Dyftigismus mar ich herausgekommen, und ich lernte bie Materie lieben. Schonheit bes Stoffes, Bit und Beift maren mir herrliche Dinge: mas meine Musik betraf, fand ich beibes bei ben Italienern und Frangosen. 3ch gab mein Borbild, Beethoven, auf; feine lette Symphonie erfchien mir als ber Schlufftein einer großen Runftepoche, über welchen binaus Reiner zu bringen vermöge und innerhalb beffen Reiner zur Selbstftanbiakeit gelangen konne. Das ichien mir auch Menbelssohn gefühlt ju haben, als er mit feinen fleineren Orchefter=Rompositionen ber= portrat, die große abgeschloffene Form ber Beethoven'ichen Sumphonie unberührt laffenb; es ichien mir, er wolle, mit einer kleineren, ganglich freigegebenen Form beginnend, fich eine größere felbst erschaffen. -Alles um mich herum tam mir wie in Gahrung begriffen vor: ber Gabrung fich ju überlaffen, buntte mich bas Raturlichfte. Auf einer schönen Sommerreise in die bohmischen Baber entwarf ich ben Blan ju einer neuen Oper: "Das Liebesverbot", wozu ich ben Stoff aus Chalespeare's: "Maag für Maag" entnahm, nur mit bem Unterschied, daß ich ihm ben barin vorherrschenden Ernst benahm und ihn so recht im Sinne bes jungen Europa mobelte: die freie, offene Sinnlichfeit erhielt ben Sieg rein burch fich felbft über puritanische Beuchelei. — Roch im Sommer beffelben Jahres, 1834, nahm ich Die Musikbirektorstelle am Magbeburger Theater an. Die praktische Anmenbung meiner mufitalischen Kenntniffe für bie Funktion eines Dirigenten gluckte mir fehr bald: ber wunderliche Berkehr mit Sangern und Sangerinnen hinter ben Couliffen und vor ben Lampen entsprach gang und gar meiner Reigung ju bunter Berftreuung. Die Komposition meines Liebesverbotes murbe begonnen. In einem Ronzert führte ich die Duverture zu meinen "Feen" auf; fie gefiel fehr. Tropbem verlor ich bas Behagen an biefer Oper, und ba ich zumal meine Angelegenheiten in Leipzig nicht mehr perfönlich be= treiben konnte, faste ich balb ben Entschluß, mich um biese Arbeit gar nicht mehr zu bekummern, bas hieß so viel, als fie aufgeben.

Bu einem Festspiel für ben Neujahrstag 1835 machte ich im Aluge eine Mufit, welche allgemein ansprach. Dergleichen leichtgewonnene Erfolge bestärften mich febr in ber Ansicht, bag, um ju gefallen, man bie Mittel burchaus nicht zu scrupulos erwägen muffe. In biefem Sinne komponirte ich an meinem "Liebesverbot" fort; franzöfische und italienische Anklange zu vermeiben gab ich mir nicht bie geringste Mube. Auf einige Zeit barin unterbrochen, nahm ich bie Romposition im Winter 1835 ju 1836 wieber auf und beendete sie furz vor dem Auseinandergehen der Opernmitglieder des Magdeburger Theaters. Mir blieben nur noch zwölf Tage bis zum Abgange ber erften Ganger übrig; in dieser Zeit mußte also meine Oper ftubirt werben, wollte ich fie noch von ihnen aufführen laffen. Mit mebr Leichtsinn als Überlegung ließ ich nach zehntägigem Stubium die Oper. welche fehr ftarke Bartien hatte, in Scene geben; ich vertraute bem Souffleur und meinem Dirigentenstabe. Tropbem konnte ich aber boch nicht verhindern, daß die Sanger ihre Partien kaum halb auswendig wußten. Die Borftellung mar Allen wie ein Traum, kein Menich konnte einen Begriff von ber Sache bekommen; bennoch murbe. was halbweg gut ging, gehörig applaubirt. Gine zweite Borftellung tam aus verschiedenen Grunden nicht zu Stande. — Während bem hatte fich benn auch ber Ernst bes Lebens bei mir gemelbet; meine schnell ergriffene außere Selbstständigkeit hatte mich ju Thorheiten aller Art verleitet, Gelbnoth und Schulben qualten mich auf allen Seiten. Es tam mir bei, irgend etwas Befonberes ju magen, um nicht in bas gewöhnliche Geleis ber Noth zu gerathen. ohne alle Aussichten nach Berlin, und bot bem Direktor bes König= städtischen Theaters mein "Liebesverbot" jur Aufführung an. Un= fänglich mit ben beften Berfprechungen aufgenommen, mußte ich nach langem hinhalten erfahren, daß feines von ihnen redlich gemeint mar In der schlimmsten Lage verließ ich Berlin, um mich in Rönigsberg in Preußen um die Musikbirektorstelle am dortigen Theater ju bewerben, die ich späterhin auch erhielt. Dort heirathete ich noch im

Berbfte 1836, und zwar unter ben mislichsten äußeren Berhaltniffen. Das Jahr, welches ich in Königsberg zubrachte, ging burch bie kleinlichsten Sorgen ganglich für meine Kunft verloren. Gine einzige Duverture schrieb ich: Rule Britania.

Im Sommer 1837 besuchte ich Dresben auf eine kurze Beit. Dort brachte mich die Lekture bes Bulwer'schen Romans "Rienzi" wieber auf eine bereits gehegte Lieblingoidee jurud, ben letten römischen Tribunen jum helben einer großen tragischen Oper ju machen. Durch wiberliche äußere Berhältniffe baran verhindert, beschäftigte ich mich aber nicht weiter mit Entwürfen. Im Berbfte biefes Jahres ging ich nach Riga, um die Stelle bes erften Mufit-Direktors bei bem unter Soltei neu eröffneten Theater angutreten. 3ch fand ba vortreffliche Mittel für die Oper versammelt, und mit vieler Liebe ging ich an die Bermendung berfelben. Mehrere Einlagen in Opern find für einzelne Sanger in biefer Beit von mir tomponirt worben. Auch machte ich ben Text zu einer zweialtigen tomischen Oper: "Die gludliche Barenfamilie", wozu ich ben Stoff aus einer Erzählung ber taufend und einen Nacht entnahm. Schon batte ich zwei Nummern baraus komponirt, als ich mit Ekel inne ward, bas ich wieber auf bem Wege sei, Musik à la Adam ju machen; mein Gemuth, mein tieferes Gefühl fanden fich troftlos verlett bei biefer Entbedung. Dit Abideu ließ ich bie Arbeit liegen. Das tagliche Gin= ftudiren und Dirigiren Auber'icher, Abam'icher und Bellini'icher Mufit that benn endlich auch bas Seinige, bas leichtfinnige Gefallen baran mir bald grundlich ju verleiben. Die gangliche Unmunbiakeit bes Theaterpublitums unferer Brovingstädte in Bezug auf ein zu fällendes erftes Urtheil über eine neue, ihm vortommende Runfterscheinung, - ba es eben nur gewöhnt ift, bereits auswarts beurtheilte und accreditirte Werte fich vorgeführt zu feben, - brachte mich zu bem Entschluß, um feinen Breis an fleineren Theatern eine größere Arbeit gur erften Aufführung ju bringen. Alls ich baber von Neuem bas Bedürfniß fühlte, eine größere Arbeit zu unternehmen, verzichtete ich

ganglich auf eine schnell und in ber Rabe zu bewirkende Aufführung berfelben: ich nahm irgend ein bebeutenbes Theater an, bas fie einft aufführen follte, und kummerte mich nun wenig barum, wo und mann fich bas Theater finden merbe. Go verfafte ich ben Entwurf au einer großen tragischen Oper in fünf Aften: "Riengi, ber lette ber Tribunen"; ich legte ihn von vorn herein so bedeutend an, daß es unmöglich marb, biefe Oper - wenigstens zum erften Male - auf einem kleinen Theater zur Aufführung zu bringen. Außerbem ließ es auch ber gewaltige Stoff gar nicht anbers zu, und es herrschte bei meinem Berfahren weniger die Abficht, als die Rothwendigkeit vor. Im Sommer 1838 führte ich bas Sujet aus. In biefer Zeit studirte ich mit großer Liebe und Begeisterung unserm Opern= Personale Mehul's "Jakob und seine Sohne" ein. — Als ich im herbst die Komposition meines "Rienzi" begann, band ich mich nun an nichts, als an bie einzige Absicht, meinem Gujet zu entsprechen: ich stellte mir kein Borbild, sondern überließ mich einzig bem Gefühle, das mich verzehrte, bem Gefühle, daß ich nun so weit sei, von ber Entwickelung meiner künstlerischen Kräfte etwas Bebeutenbes zu verlangen und etwas nicht Unbebeutenbes zu erwarten. Der Gebanke. mit Bewußtsein — wenn auch nur in einem einzigen Takte — seicht ober trivial zu fein, mar mir entfetlich. Mit voller Begeisterung sette ig im Winter die Komposition fort, so daß ich im Frühjahr 1839 bie beiben großen ersten Afte fertig hatte. Um diese Zeit ging mein Rontrakt mit bem Theater = Direktor zu Ende, und besondere Um= ^{ftände} verleideten es mir, länger in Riga zu bleiben. Bereits leit zwei Jahren nährte ich ben Plan, nach Paris zu gehen; ich hatte beshalb icon von Königsberg aus ben Entwurf eines Opern= ^{stijets} an Scribe geschickt, mit dem Vorschlage, denselben, falls er ihm Befiele, für seine Rechnung auszuführen, und mir bafür ben Auftrag, biese Oper für Paris zu komponiren, zu erwirken. Natürlich hatte Scribe bieß fo gut wie unbeachtet gelaffen. Nichtsbeftoweniger gab 14 meine Plane nicht auf, ich ging vielmehr im Sommer 1839 mit Ricarb Baguer, Gef. Schriften I. 2

Lebhaftiakeit wieder darauf ein, und vermochte kurz und gut meine Frau, fich mit mir an Borb eines Segelschiffes ju begeben, welches uns bis London bringen follte. Diefe Seefahrt wird mir emig unvergeklich bleiben; sie dauerte brei und eine halbe Woche und mar reich an Unfallen. Dreimal litten wir von heftigftem Sturme, und einmal fab fich ber Rapitan genothigt, in einem norwegischen Safen einzulaufen. Die Durchfahrt burch bie norwegischen Scharen machte einen munberbaren Einbruck auf meine Phantafie; bie Sage vom fliegenden Sollander, wie ich fie aus bem Munde ber Matrofen bestätigt erhielt, gewann in mir eine bestimmte, eigenthumliche Farbe, bie ihr nur bie von mir erlebten Seeabenteuer verleihen konnten. Bon ber äußerst angreifenden Fahrt ausruhend, verweilten wir acht Tage in London: nichts intereffirte mich fo, als die Stadt felbst und bie Parlamentshäuser, — von den Theatern besuchte ich keines. In Boulogne sur mer blieb ich vier Wochen: bort machte ich bie erfte Bekanntschaft Meyerbeer's, ich ließ ihn die beiben fertigen Alte meines Rienzi tennen lernen; er fagte mir auf bas Freundlichste seine Unterftutung in Baris ju. Mit fehr wenig Gelb, aber ben beften hoffnungen betrat ich nun Paris. Gänzlich ohne alle Empfehlungen mar ich einzig nur auf Meyerbeer angewiesen; mit ber ausgezeichnetsten Sorgsamteit schien biefer für mich einzuleiten, was irgend meinen Zweden bienlich fein konnte, und gewiß buntte es mich, balb ju einem erwünschten Biele ju tommen, batte ich es nicht so ungludlich getroffen, bag gerabe mabrend ber gangen Reit meines Barifer Aufenthalts Meyerbeer meiftens und fast immer von Paris entfernt war. Auch aus ber Entfernung wollte er mir zwar nutlich fein, nach feinen eigenen Borausfagungen konnten briefliche Bemühungen aber ba von keinem Erfolge fein, wo höchftens bas unausgesettefte perfonliche Gingreifen von Wirkung werben tann. Runächst trat ich in Berbindungen mit bem Theater de la Renaissance, welches damals Schauspiele und Opern zugleich aufführte. geeignetsten für bieses Theater schien mir bie Partitur meines

"Liebesverbotes"; auch bas etwas frivole Gujet mare gut fur bie französische Buhne zu verarbeiten gewesen. Ich war bem Direktor des Theaters von Meyerbeer so bringend anempfohlen, daß er nicht anders fonnte, als mir die besten Bersprechungen zu machen. Demzufolge erbot sich mir einer ber fruchtbarften Pariser Theaterbichter, Dumerfan, die Bearbeitung bes Gujets ju übernehmen. Stude, die zu einer Audition bestimmt wurden, übersette Dumerfan mit bem größten Blude, so bag fich meine Dufit zu bem neuen frangöfischen Texte noch beffer, als auf ben ursprünglichen beutschen auß= nahm; es mar eben Musit, wie fie Frangofen am leichteften begreifen, und Alles versprach mir ben besten Erfolg, als sofort bas Theater de la Renaissance Banterot machte. Alle Mühe, alle Hoffnungen waren also vergebens gewesen. In bemselben Winterhalbjahre, 1839 ju 1840, komponirte ich außer einer Duverture zu Goethe's Faust, I. Theil, mehrere französische Lieber, unter andern auch eine für mich gemachte französische Übersetung ber beiben Grenabiere von D. Beine. An eine möglich zu machenbe Aufführung meines "Rienzi" in Paris habe ich nie gebacht, weil ich mit Sicherheit voraussah, bag ich wenigstens fünf bis fechs Jahre hatte marten muffen, ehe felbst im gludlichften Falle solch' ein Plan ausführbar geworden mare; auch wurde die Übersetung bes Tertes ber bereits jur Balfte fertig kompo= nirten Oper unübersteigliche hindernisse in ben Weg gelegt haben. -So trat ich in ben Sommer 1840 gänzlich ohne alle nächste Ausfichten. Meine Bekanntschaften mit Sabened, Salevy, Berlioz u. f. w. führten burchaus zu keiner weitern Annäherung an biefe: in Paris hat fein Künstler Zeit, sich mit einem anbern zu befreunden, jeder ist in bat und Gile um seiner selbst willen. Salevy ift, wie alle Parifer Romponisten unserer Zeit, nur so lange von Enthusiasmus für seine Aunst entflammt gewesen, als es galt, einen großen Succeß zu sewinnen: sobalb biefer bavongetragen und er in die Reihe ber privilegirten Romponisten = Lions eingetreten war, hatte er nichts weiter im Sinne, als Opern ju machen und Gelb bafur einzunehmen.

Das Renommée ift Alles in Baris, bas Glud und ber Berberb ber Rünftler. Berliog gog mich trot feiner abftogenben Natur bei Beitem mehr an: er unterscheibet fich himmelmeit von seinen Barifer Rollegen, benn er macht seine Dufit nicht für's Gelb. Für die reine Runft tann er aber auch nicht schreiben, ihm entgeht aller Schönheitssinn. Gr fteht in seiner Richtung völlig isolirt: an feiner Seite hat er nichts wie eine Schaar Anbeter, bie, flach und ohne bas geringste Urtheil, in ihm ben Schöpfer eines nagelneuen Mufik-Syftems begrüßen und ihm ben Kopf vollends verbreht machen; — alles übrige weicht ihm aus wie einem Wahnfinnigen. - Den letten Stof gaben meinen früheren leichtfertigen Anfichten über die Mittel ber Mufik - bie Italiener. Diese gepriesensten helben bes Gesanges, Rubini an ber Spite, haben mich vollends gegen ihre Mufit begoutirt. Das Bublitum, por bem sie fingen, trug bas Seinige zu bieser Wirtung auf mich bei. Die große Pariser Oper ließ mich ganglich unbefriedigt burch ben Mangel alles Genies in ihren Leiftungen : Alles fand ich gewöhnlich und mittelgut. Die mise en scene und die Dekorationen find mir, offen gefagt, bas liebste an ber gangen Académie Royale de musique. Biel eher mare die Opera comique mich zu befriedigen im Stande gewefen; fie befitt die besten Talente, und ihre Borstellungen geben ein Banges, Gigenthumliches, welches wir in Deutschland nicht kennen. Das, mas jest für biefes Theater geschrieben wird, gehört aber ju bem Schlechtesten, mas je in Zeiten ber Entartung ber Runft probuzirt worden ift; wohin ift die Grazie Mehul's, Rouard's, Boyelbieu's und best jungen Auber vor ben nieberträchtigen Quabrillen=Rhythmen geflohen, die heut' ju Tage ausschlieflich bieß Theater burchraffeln? — Das Einzige, mas Baris von Beachtungswerthem für ben Musiker enthält, find bie Orchefter = Rongerte im Saale bes Confervatoirs. Die Aufführungen ber beutschen Instrumental= Rompositionen in diesen Ronzerten haben auf mich einen tiefen Einbruck gemacht, und mich von Reuem in die wunderbaren Geheimniffe ber achten Runft eingeweiht. Wer bie neunte Symphonie Beethoven's

vollkommen kennen lernen will, ber muß sie vom Orchester bes Confervatoirs in Paris aufführen hören. — Diese Konzerte stehen aber völlig allein ba, nichts knüpft sich an sie an.

3ch ging fast gar nicht mit Musikern um: Gelehrte, Maler 2c. bilbeten meinen Umgang: ich habe viel schöne Erfahrungen von Freundschaft in Paris gemacht. — Als ich so ganglich ohne alle nächsten Aussichten auf Baris mar, ergriff ich wieber bie Komposition meines "Rienzi"; ich bestimmte ihn nun für Dresben, einmal, weil ich an biesem Theater bie besten Mittel vorhanden mußte, die Devrient, Tichatschef 2c., zweitens, weil ich auf Bekanntschaften aus meiner früheften Zeit mich ftutenb bort am erften Gingang ju finben hoffen burfte. Dein "Liebesverbot" gab ich nun fast ganglich auf; ich fühlte, daß ich mich als Komponisten besselben nicht mehr achten tonnte. Defto unabhängiger folgte ich meinem mahren fünftlerischen Glauben bei ber Fortsetzung ber Romposition meines Rienzi. Manigfacher Rummer und bittere Noth bebrängten um biefe Zeit mein Leben. Blötlich erschien Meyerbeer wieder auf eine furze Reit in Mit der liebenswürdigften Theilnahme erfundigte er fich nach bem Stanbe meiner Angelegenheiten, und wollte helfen. Run fette er mich auch in Berbindung mit dem Direktor ber großen Oper, Leon Billet: es mar babei auf eine zwei = ober breiaktige Oper abgesehen, beren Romposition für bieses Theater mir anvertraut werben follte. 3ch hatte fur biefen Fall mich bereits mit einem Gujet= Der .. fliegende Sollander", beffen innige Be-Entwurfe vorgeseben. fanntschaft ich auf ber Gee gemacht hatte, fesselte fortwährend meine Bhantafie; bagu machte ich bie Bekanntschaft von S. Beine's eigen= thumlicher Anwendung biefer Sage in einem Theile seines "Salons". Besonders die von heine einem hollandischen Theaterstude gleichen Titels entnommene Behandlung ber Erlöfung biefes Ahasverus bes Oceans gab mir Alles an die Band, biefe Sage ju einem Opernfujet ju benuten. 3ch verftanbigte mich barüber mit Beine felbft, verfaßte ben Entwurf, und übergab ihn bem herrn Leon Billet mit bem Bor-

ichlage, mir barnach ein frangösisches Textbuch machen zu laffen. So meit mar Alles eingeleitet, als Meyerbeer abermals von Paris fortging und bie Erfüllung meiner Bunfche bem Schickfal überlaffen mußte. Balb mar ich erstaunt, von Billet zu erfahren, ber von mir überreichte Entwurf gefalle ihm fo fehr, bag er munschte, ich trate ihm benfelben ab. Er fei nämlich genothigt, einem altern Berfprechen gemäß einem andern Romponisten balbigft ein Opernbuch ju übergeben: ber von mir verfaßte Entwurf icheine ihm gang ju folchem Amede geeignet, und ich murbe mahricheinlich fein Bebenken tragen, in die erbetene Abtretung einzuwilligen, wenn ich überlegte, daß ich vor bem Berlauf von vier Jahren mir unmöglich Hoffnung machen könnte, ben unmittelbaren Auftrag jur Komposition einer Oper ju erhalten, ba er erst noch Zusagen an mehrere Randidaten ber großen Oper zu erfüllen habe; bis bahin burfte es mir naturlich boch auch ju lang werben, mich mit biefem Gujet herumzutragen; ich murbe ein neues auffinden, und mich gewiß über bas gebrachte Opfer troften. Ich befämpfte bartnädig biefe Bumuthung, ohne jeboch etwas Unberes, als die vorläufige Bertagung ber Frage ausrichten zu können. rechnete auf eine balbige Wiebertunft Meyerbeer's und schwieg. — — Bahrend biefer Zeit murbe ich von Schlefinger veranlagt, in beffen Gazette musicale ju schreiben : ich lieferte mehrere ausführliche Artifel "über beutsche Dufit" u. f. w. Bor Allem fand lebhaften Beifall eine kleine Novelle, betitelt: "Eine Bilgerfahrt ju Beethoven". Diefe Arbeiten haben mir nicht wenig geholfen, in Paris bekannt und beachtet zu werden. Im November biefes Jahres hatte ich bie Partitur meines "Rienzi" vollständig beendigt, und sandte sie unverzüglich nach Dresben. Diese Zeit mar ber Kulminationspunkt meiner äußerft traurigen Lage: ich schrieb für die Gazette musicale eine kleine Novelle: "Das Ende eines beutschen Musikers in Paris", worin ich ben ungludlichen Belben berfelben mit folgenbem Glaubensbetenntnig fterben ließ: "Ich glaube an Gott, Mogart und Beethoven". But war es, bag nun meine Oper beenbet mar, benn jest fab ich mich

genöthigt, auf langere Beit ber Ausübung aller Runft zu entfagen : ich mußte für Schlefinger Arrangements für alle Instrumente ber Belt, felbst für Cornet à piston übernehmen, benn unter biefer Bebingung mar mir eine kleine Erleichterung meiner Lage geftattet. Den Binter zu 1841 burchbrachte ich somit auf bas Unrühmlichste. Im Frühjahr zog ich auf bas Land nach Meubon; bei bem marmen herannaben bes Sommers fehnte ich mich wieber nach einer geistigen Arbeit; die Beranlaffung bazu follte mir schneller kommen, als ich 3d erfuhr nämlich, bak mein Entwurf bes Tertes jum "fliegenden Sollander" bereits einem Dichter, Baul Fouche, übergeben war, und ich fab, bag, erklärte ich mich endlich jur Abtretung beffelben nicht bereit, ich unter irgend einem Vorwande ganglich barum kommen wurbe. Ich willigte also endlich für eine gewisse Summe in die Abtretung meines Entwurfes ein. 3ch hatte nun nichts Giligeres ju thun, als mein Gujet felbft in beutschen Berfen auszuführen. Um fie ju komponiren, hatte ich ein Klavier nöthig, benn nach breivierteljähriger Unterbrechung alles musikalischen Probugirens mußte ich mich erft wieber in eine musikalische Atmosphäre gu versetzen suchen: ich miethete ein Biano. Nachbem es angekommen, lief ich in mahrer Seelenangst umber; ich fürchtete nun entbeden ju muffen, bag ich gar nicht mehr Dufiter fei. Mit bem Matrofen= dor und bem Spinnerlied begann ich zuerft; Alles ging mir im Fluge von Statten, und laut auf jauchzte ich vor Freude bei ber innig ge= fühlten Bahrnehmung, bag ich noch Musiker sei. In fieben Bochen war die gange Oper komponirt. Am Ende diefer Zeit überhäuften mich aber wieder die niedrigsten äußeren Sorgen: zwei volle Monate bauerte es, ehe ich bazu kommen konnte, die Duverture zu ber voll= endeten Oper ju schreiben, trotbem ich fie fast fertig im Ropfe herum= Natürlich lag mir nun nichts so fehr am Bergen, als bie Oper ichnell in Deutschland zur Aufführung zu bringen : von München und Leipzig erhielt ich abschlägige Antwort: die Oper eigne sich nicht für Deutschland, hieß es. Ich Thor hatte geglaubt, sie eigne sich

| · | | |
|---|--|--|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

Bon meiner zweiten völlig ausgeführten Oper, das Liebes = verbot, theile ich nur eine Stizze bes sogenannten Textes, sowie einen Bericht über den Bersuch ihrer Aufführung und die daran sich knüpfenden Umstände mit. Wie ich im Betreff meiner ersten Oper, "die Feen", aus dem Grunde weil sie in keiner Beise die Öffent-lichkeit berührt hat, eine ähnliche Mittheilung unterlasse, glaubte ich dieses zweite Jugendwerk nicht gänzlich übergehen zu dürfen, da es mit der Öffentlichkeit wirklich in eine solche Berührung gelangte, und diese nachträglich noch bemerkt worden ist.

Das Boëm zu biefer Oper entwarf ich im Sommer bes Jahres 1834, mährend eines Bergnügungsaufenthaltes in Teplitz, worüber ich in meinen Lebenserinnerungen folgende Aufzeichnungen festgehalten habe.

An einigen schönen Morgen stahl ich mich aus meiner Umgebung, fort, um mein Frühstück einsam auf der "Schlackenburg" zu nehmen, und bei dieser Gelegenheit den Entwurf zu einem neuen Operngedicht in mein Taschenbuch aufzuzeichnen. Ich hatte mich hierzu des Süjets von Shakespeare's "Maaß für Maaß" bemächtigt, welches ich, meiner jesigen Stimmung angemessen, in sehr freier Beise mir zu einem Opernbuch, dem ich den Titel: "das Liebesverbot" gab, umgestaltete. Die damals spukenden Ideen des "jungen Europa", sowie die Lektüre des "Arbinghello", geschärft durch meine sonder=

bare Stimmung, in welche ich gegen die beutsche Opernmusik gerathen mar, gaben mir ben Grundton für meine Auffaffung, welche besonders gegen bie puritanische Beuchelei gerichtet mar, und somit gur fühnen Berberrlichung ber "freien Sinnlichkeit" führte. Das ernfte Shatespeare'sche Sujet gab ich mir Muhe burchaus nur in biefem Sinne gu verfteben; ich fab nur ben finftern, fittenftrengen Statthalter, felbft von furchtbar leibenschaftlicher Liebe zu ber schönen Novize entbrennend. welche, indem fie ihn um Begnadigung ihres wegen eines Liebesvergebens jum Tobe verurtheilten Brubers anfleht, burch Mittheilung ber iconen Barme ihres menschlichen Gefühls in bem ftarren Buritaner bie verberblichfte Gluth entzündet. Dag biefe machtigen Motive im Shakespeare'schen Stude nur so reich entwickelt find. um besto gewichtiger endlich auf ber Bagichale ber Berechtigkeit gewogen au werben, taugte mir burchaus nicht au beachten; es lag mir nur baran, bas Sündhafte ber Heuchelei und bas Unnatürliche ber grausamen Sittenrichterei aufzubeden. Somit ließ ich bas "Maak für Maag" ganglich fallen, und ben heuchler burch bie fich rachenbe Liebe allein zur Strafe gieben. Mus bem fabelhaften Wien perlegte ich das Sujet nach ber Hauptstadt des glühenden Siziliens, in welcher ein beutscher Statthalter, über die ihm unbegreiflich freien Sitten ber Bevölkerung emport, ju bem Berfuch ber Durchführung einer puritanischen Reform schreitet, in welchem er fläglich erliegt. Bermuthlich half bie Stumme von Bortici einigermaßen hierbei: auch Erinnerungen an die "Sizilianische Besper" mögen mitgewirkt haben : wenn ich bebente, bag endlich auch felbft ber fanfte Sigilianer Bellini unter ben Faktoren biefer Komposition mitgablt, fo muß ich allerdings über bas sonberbare Quid-pro-quo lächeln, zu welchem fich bier bie eigenthumlichften Dlisverftanbniffe geftalteten.

Doch erft im Winter 1835 zu 1836 gelangte ich zur Beenbigung ber Bartitur meiner Oper. Es geschah bieß unter ben verwirrenbsten Gindruden meines Umganges mit dem kleinen Stadt= theater zu Magbeburg, beffen Opernaufführungen ich zwei Binter= halbjahre über als Musikvirektor geleitet hatte. Eine seltsame Berwilberung meines Geschmackes war aus der unmittelbaren Berührung mit dem deutschen Opernwesen hervorgegangen, und diese bewährte sich nun in der ganzen Anlage und Ausführung meiner Arbeit in der Weise, daß der jugendliche Beethoven= und Weber= Enthusiast gewiß von Niemand aus dieser Partitur erkannt werden konnte.

Ihr Schicfal war nun folgenbes.

Trot einer königlichen Unterftutung und ber Ginmischung bes Theatercomités in die Bermaltung blieb unser murbiger Direktor in verennirendem Bantrott begriffen, und an ein Fortbestehen seiner Theaterunternehmung, unter irgend welcher Form, mar nicht ju benken. Somit follte die Aufführung meiner Oper burch bas mir ju Gebote ftebenbe, recht gute Sangerperfonal jum Ausgangspunkte einer gründlichen Wendung meiner mislichen Lage werden. Ich hatte jur Entschädigung gemiffer Reisekoften vom vorigen Sommer ber eine Benefigvorftellung ju meinen Gunften ju forbern: naturlich bestimmte ich eine Aufführung meines Werkes bagu, und bemühte mich hierbei, ber Direktion biese mir zu erweisenbe Bunft so wenig wie möglich tostspielig zu machen. Da bem ungeachtet bie Direktion einige Auslagen für die neue Oper zu tragen hatte, verabrebete ich, daß die Einnahme ber ersten Aufführung ihr überlaffen bleiben follte, mogegen ich nur bie ber zweiten für mich in Anspruch nahm. Daß auch bie Beit bes Ginstudirens ganglich an bas Ende ber Saison hinausgerückt wurde, schien mir nicht eigentlich ungunftig, ba ich annehmen burfte, daß bie letten Borftellungen bes oft mit ungewöhnlichem Beifall auf-8enommenen Bersonals mit besonderer Theilnahme vom Bublikum be= achtet werben wurben. Leiber aber erreichten wir bas gemeinte gute Enbe Diefer Saison, welches auf Ende April festgesetzt war, gar nicht, ba ichon im Mars, wegen Unpunktlichkeit ber Gagenzahlung, Die beliebteften Opernmitglieber, welche fich anderswo beffer verforgen tonnten, ber Direktion, welche in ihrer Zahlungsunfähigkeit hiergegen feine Mittel zur Berfügung hatte, ihren Abgang anzeigten. ward mir allerdings bang: bas Zustanbekommen einer Aufführung meines "Liebesverbotes" schien mehr als fraglich. Der großen Beliebtheit, welche ich bei allen Opernmitgliebern genok, verbantte ich es allein, daß fich die Sanger nicht nur jum Aushalten bis an bas Enbe bes Monates Mary, fonbern auch jur Übernahme bes für bie furze Reit fo fehr anftrengenben Ginftubirens meiner Oper, bewegen ließen. Diese Beit, follten noch zwei Aufführungen zu Stande kommen, mar fo knapp zugemeffen, daß wir zu allen Proben nur gehn Tage für uns hatten. Da es fich feineswegs um ein leichtes Singspiel, sondern, trot bes leichtfertigen Charakters ber Musik, um eine große Oper mit zahlreichen und ftarten Ensemblefäten bandelte, war bas Unternehmen wohl tollfühn zu nennen. Ich baute jeboch auf ben Erfolg ber besonderen Anstrengung, welcher mir ju Liebe bie Sanger, indem fie fruh und Abende unausgesett ftubirten, fich gern unterzogen; und ba tropbem es rein unmöglich mar, zu einiger bemufter Sicherheit, namentlich auch bes Gebachtniffes, bei ben Beplagten zu gelangen, fo rechnete ich schlieflich auf ein Bunber, welches meiner bereits erlangten Geschicklichkeit im Dirigiren gelingen follte. Welche eigenthumliche Fähigkeit ich befaß, ben Sangern zu helfen und fie, trot bochfter Unficherheit, in einem gemiffen taufchenben Aluffe ju erhalten, zeigte fich wirklich in ben wenigen Orchesterproben, mo ich burch beständiges Souffliren, lautes Mitfingen und braftische Anrufe betreffs ber nöthigen Aftion, bas Bange fo im Geleis erhielt, bak man glauben tonnte, es muffe fich gang erträglich ausnehmen. Leiber beachteten mir nicht, daß bei ber Aufführung, in Anwesenheit bes Bublikums, all' biefe braftischen Mittel zur Bewegung ber bramatifc musitalischen Daschinerie sich einzig auf die Beichen meines Taktstodes und die Arbeit meines Mienenspiels beschränken mußten. waren bie Ganger, namentlich bes mannlichen Personals, fo außerorbentlich unficher, bag bierburch eine vom Anfang bis jum Enbe alle Wirksamkeit ihrer Rollen labmenbe Befangenheit entstand. Der erfte

Tenorift, mit bem ichmächsten Gedächtniffe begabt, suchte bem lebhaften und aufregenden Charafter feiner Rolle, bes Wilbfanges Quaio, burch feine in Fra Diavolo und Zampa erlangte Routine, namentlich aber auch durch einen unmäßig biden und flatternben bunten Feberbusch, mit bestem Willen aufzuhelfen. Tropbem mar es bem Bu= blitum nicht zu verbenken, daß es, namentlich da die Direktion ben Druck von Tertbüchern nicht zu Stande gebracht hatte, über bie Borgange ber nur gesungenen Handlung ganglich im Unklaren blieb. Mit Ausnahme einiger Partien ber Sangerinnen, welche auch beifällig aufgenommen murben, blieb bas Bange, welches von mir auf tede, energische Aftion und Sprache abgesehen mar, ein musikalisches Schattenspiel auf ber Scene, zu welchem bas Orchester mit oft übertriebenem Geräusch seine unerklärlichen Erguffe jum Beften gab. Als charakteristisch für die Behandlung meiner Tonfarben ermähne ich, daß ber Direttor eines preußischen Militar=Musikcorps, welchem übrigens bie Sache fehr gefallen hatte, mir für zufünftige Arbeiten boch eine mohl= gemeinte Unleitung zur Behandlung ber türkischen Trommel zu geben für nöthig hielt. Ehe ich bas weitere Schicksal bieser wunderlichen Bugenbarbeit mittheile, verweile ich noch, um über ben Charakter berselben, namentlich in Betreff ber Dichtung, furg ju berichten.

Das in seinem Grunde sehr ernft gehaltene Stud Shakespeare's war in meinem Sujet ju folgenber Fassung gelangt.

"Ein ungenannter König von Sizilien verläßt, wie ich vermuthe, zu einer Reise nach Neapel, sein Land, und übergiebt dem von ihm eingesetzten Statthalter, — um ihn als Deutschen zu charakteristren, einsach "Friedrich" genannt, — die Bollmacht, alle Mittel der königslichen Gewalt zum Bersuch einer gründlichen Resorm des Sitten= zustandes der Hauptstadt, an welchem der strenge Rath Argerniß genommen, anzuwenden. Beim Beginn des Stückes sieht man die Diener der öffentlichen Gewalt in voller Arbeit, Bolksbelustigungs- häuser in einer Borstadt Palermo's theils zu schließen, theils ganz miederzureißen, und die Bevölkerung derselben, die Wirthe und Be-

bienung, gefangen fortzuführen. Das Bolt thut biefem Beginnen Einhalt; große Schlägerei: ber Chef ber Sbirren, Brighella (Bagbuffo) im stärksten Gebränge, verlieft, nach beruhigenbem Tambourmirbel, die Berordnung bes Statthalters, in Gemägheit welcher, jur Sicherung eines befferen Sittenzuftanbes, in geschehener Beife gebandelt worden sei. Allgemeine Berhöhnung und Spottchor fällt ein: Lugio, junger Ebelmann und jovialer Buftling (Tenor), icheint fic jum Bolfeführer aufwerfen zu wollen, und findet fofort Beranlaffung, ber Sache ber Berfolgten fich eingehenber anzunehmen, als er feinen Freund Claubio (ebenfalls Tenor) auf bem Wege nach bem Gefängniffe babergeführt fieht, und von biefem erfährt, baß er, einem von Friebrich hervorgesuchten uralten Gesete gemäß, wegen eines Liebesvergebens mit bem Tobe bestraft werben foll. Seine Geliebte, mit ber eine Bereinigung bisher ihm burch bie feinbseligen Altern berfelben verwehrt ift, marb von ihm Mutter; ju bem haß ber Bermandten gefellt fich Friedrich's puritanischer Gifer : er fürchtet bas Schlimmfte, und hofft einzig auf bem Weg ber Gnabe Rettung, sobalb ber Fürbitte feiner Schwester If abella es gelingen burfte, bas ben bes harten umzustimmen. Lugio gelobt bem Freunde, Isabella sofort im Rloster ber Elisabethinerinnen, in welchem fie vor Rurgem als Novize eingetreten, aufzusuchen. — Dort, in ben ftillen Mauern bes Klofters, lernen wir nun biefe Schwefter im traulichen Gefprach mit ihrer Freundin, ber ebenfalls als Novize eingetretenen Darianne, naher fennen. Marianne entbedt ber Freundin, von ber fie langere Reit getrennt mar, bas traurige Schidfal, bas fie hierher geführt habe. Sie ward von einem hoch ftehenben Manne, unter ber Berficherung emiger Treue, ju geheimer Liebesverbindung vermocht; endlich aber fand fie fich, in bochfter Noth, von ihm verlaffen und fogar verfolgt, benn ber Berrather erwies sich ihr zugleich als ber machtigfte Mann im Staate, fein geringerer als ber jegige Statthalter bes Ronias felbft. If a bella's Emporung macht fich in feuriger Weise Luft, und ibre Beruhigung folgt nur aus bem Entschluffe, eine Welt zu verlaffen, in melder so ungeheure Frevel ungestraft verüht werben burfen. — Als ihr nun Lugio die Runde vom Schickfal ihres eigenen Brubers bringt, geht ihr Abscheu vor dem Jehltritte bes Brubers sofort in belle Entruftung über die Schändlichkeit des heuchlerischen Statthalters über, welcher ben unendlich geringeren Fehler bes Brubers, ben minbestens fein Berrath beflecte, so grausam zu bestrafen sich anmaßt. heftige Aufwallung zeigt fie unvorsichtiger Beise Lugio im verführerischsten Lichte; schnell von heftiger Liebe entzündet, dringt biefer in fie, für immer bas Alofter zu verlaffen und feine Sand anzunehmen. Den Reden weiß fie fogleich murbevoll in Schranken ju halten, befoließt aber ohne Bogern, fein Geleit nach bem Berichtshaus jum Statthalter anzunehmen. — Sier bereitet fich nun die Berichtsscene por, welche ich burch ein burlestes Verhör verschiedener Verbrecher gegen die Sittlichkeit burch ben Sbirrenchef Brighella einleitete. Der Ernst ber Situation wird bann besto auffälliger, als bie finstere Bestalt Friedrich's burch bas tobent eingebrochene Bolf, Rube gebietend, eintritt, und bas Berhor Claudio's burch ihn felbft in ftrenger Form vorgenommen wirb. Schon will ber Unerbittliche bas Urtheil aussprechen, als Isabella hinzufommt, und por allem eine einsame Unterredung mit bem Statthalter verlangt. In dieser beherricht fie fich, bem gefürchteten und von ihr bennoch verachteten Ranne gegenüber, mit ebler Mäßigung, indem fie junachst fich nur an seine Milbe und Gnabe wendet. Seine Einwürfe fteigern ihren Affelt: fie ftellt das Bergeben bes Bruders in rührendem Lichte bar, und bittet um Berzeihung für ben so menschlichen und keines= wegs unverzeihlichen Fehltritt. Da fie ben Einbruck ihrer marmen Shilberung gewahrt, fährt sie immer feuriger fort, sich an die eigenen Gefühle bes jest so hart sich verschließenden Herzens des Richters zu wenden, welches boch unmöglich nie ben gleichen Empfindungen, welche ben Bruber hinriffen, ganglich verschloffen gewesen sein könnte, und beffen eigene Erfahrung fie jett zur Mithülfe für ihr angstwolles Gnadengesuch anrufe. Run ift bas Gis biefes Bergens gebrochen : Ricard Bagner, Gef Echriften I.

Friedrich, von ber Schönheit Isabella's bis in bas Tieffte erregt, fühlt fich feiner nicht mehr machtig; er verspricht Ifabella, mas fie nur verlange, um ben Breis ihrer eigenen Liebe. Raum ift fie bieser unerwarteten Wirkung inne geworben, als fie, in bochfter Emporung über solche unbegreifliche Schandlichkeit, ju Thure und Fenfter hinaus bas Bolf herbeiruft, um vor aller Welt ben Beuchler zu entlarven. Schon fturgt Alles in Aufruhr in die Gerichtshalle berein. als es Friedrich's verzweifelter Energie gelingt, mit wenigen bebeutungsvollen Beisungen Ifabella bas unmögliche Gelingen ihres Borhabens barguthun: er murbe fühn ihre Anschuldigung leugnen, feinen Antrag als Mittel ber Berfuchung angeben, und zweifellos Glauben finden, sobald es sich barum handle, ben Borwurf eines leichtfertigen Liebesantrages jurudjumeifen. If a bella, felbft beschämt und verwirrt, erkennt bas Rafenbe ihres Beginnens, und überläft fich bem Anirschen ftummer Bergweiflung. Als nun Friebric bem Bolte von Neuem feine hochfte Strenge, und bem Berklagten fein Urtheil angekundigt, gerath I a bella, burch die schmerzliche Erinnerung an Marianne's Schicffal geleitet, blisschnell auf ben rettenben Musweg, burch Lift zu erreichen, mas burch offene Gewalt unmöglich er-Bierüber geht ihre Stimmung aus ber tiefften Trauer mit jahem Sprung in ausgelaffene Laune über: bem jammernben Bruber, bem bestürzten Freunde, dem rathlofen Bolke, wendet fie fich mit ber Berheifung bes luftiaften Abenteuers ju, bas fie Allen bereiten merbe, ba felbst bie Carnevals = Luftbarkeiten, melde ber Statthalter foeben ftreng verboten, biegmal mit besonderer Ausgelaffenheit begangen werben follten: benn jener gefürchtete Berbieter ftelle fich nur jum Schein so graufam, um alle Welt burch seine luftige Theilnahme an Allem, mas er verboten, besto angenehmer zu überraschen. Alles balt fie für mahnfinnig geworben, und namentlich Friedrich verweift ihr mit leibenschaftlicher Barte ihre unbegreifliche Thorheit: wenige Borte ihrerfeits genügen jeboch, ben Statthalter felbst zum Taumel babin zu reiken: benn sie verspricht ibm, mit beimlich zutraulichem Alustern, die

Erfüllung aller feiner Bunfche, und bie Bufendung einer Glud verheißenben Botichaft für die folgenbe Nacht. — Go enbet in höchster Aufregung ber erfte Att. Welches ber fo fcnell gefaßte Plan ber Belbin ift, erfahren wir im Beginn bes zweiten, mo fie im Gefangnig bes Brubers fich einstellt, um biefen junachft noch ju prufen, ob er ber Rettung werth fei. Sie entbedt ihm die schmachvollen Antrage Friedrich's, und fragt ihn, ob er um biefen Breis ber Un= ehre seiner Schwester sein verwirktes Leben ju retten begehre? Der höchften Entruftung und Opferbereitwilligkeit Claubio's folgt, ba er nun Abschied für biefes Leben von ber Schwester nimmt, und er biefer die ergreifenbsten Gruße an die hinterlassene trauernde Geliebte aufträgt, endlich die weiche Stimmung, welche ben Unglücklichen burch bie Wehmuth bis jur Schmäche führt. Ifabella, bie ihm bereits seine Rettung ankundigen wollte, halt bestürzt inne, ba sie ben Bruber von der Sobe ber ebelften Begeisterung bis jum leifen Betenntniß ber ungebrochenen Lebensluft, jur ichuchternen Frage, ob ber Breis seiner Rettung ihr unerschwinglich schiene, ankommen sieht. Entsett fährt fie auf, ftogt ben Unwürdigen von fich, und fündigt ihm an, daß er nun ju ber Schmach feines Tobes auch noch ihre volle Berachtung hinnehmen solle. Nachbem fie ihn bem Schließer von Neuem übergeben, zeigt fich ihre Saltung im ichnellen Wechsel fofort wieder in beiter übermuthiger Fassung : fie beschließt zwar ben Bankelmuthigen burch langere Ungewigheit, in welcher er über fein Schicfal bleiben foll, ju bestrafen, bleibt aber nichtsbestoweniger bei ihrem Borfat, bie Welt von bem icheuglichften Beuchler, ber ihr je Befete porschreiben wollte, ju befreien. Sie hat Marianne bavon benachrichtigt, daß biefe bei ber, Friebrich für bie Nacht zugefagten Busammenkunft, die Stelle ber treulos begehrten If ab ella einnehmen folle, und fendet nun Friedrich bie Einladung zu dieser Zusammenfunft zu, welche, um ben Keind noch mehr in bas Berberben zu verwickeln, in Maskenvermummung, und an einem der von ihm selbst untersagten Beluftigungsorte, stattfinden foll. Dem Wilbfang Lugio,

melden fie für ben teden Liebesantrag an die Novige ebenfalls ju ftrafen fich vorgenommen bat, theilt fie Friedrich's Begehren, und ihren vorgeblichen nothgebrungenen Entschluß, biefem Begehren ju willfahren, in so unbegreiflich leichtgefaßter Weise mit, bag ber sonft fo Leichtfertige hierüber in bas ernstlichste Erstaunen und verzweiflungsvolles Rafen gerath : er fcmort, biefe unerhorte Schmach, menn bie eble Jungfrau fie ertragen wolle, bennoch feinerseits mit aller Gemalt von ihr abzumenben, und lieber gang Palermo in Brand und Aufruhr zu bringen. — Wirklich veranstaltet er, bag Alles, mas ibm bekannt und befreundet ift, am Abend, wie jur Eröffnung ber verbotenen großen Carnevals = Prozession, sich am Ausgange bes Corso einfinden foll. Als es mit Einbruch ber Nacht bort bereits wild und luftig hergeht, findet fich Lugio ein, um burch ein ausgelaffenes Carnevalslied, mit bem Schluftrefrain: "wer fich nicht freut bei unfrer Luft, bem ftoft bas Meffer in bie Bruft", bis zur offenen blutigen Emporung aufzureizen. Da unter Brighella's Führung eine Banbe von Sbirren fich nabert, um bie bunte Maffe zu gerftreuen, foll das meuterische Vorhaben bereits zu Ausführung tommen; boch verlangt Lugio für jest noch nachzugeben und fich in ber Nabe gu gerstreuen, ba bier guvor noch ber eigentliche Anführer ihrer Unternehmung von ihm gewonnen werben folle: eben bier befindet fic nämlich ber Ort, welchen Ifabella in ihrem Übermuth ihm als benjenigen ihrer vorgeblichen Busammenkunft mit bem Stattbalter verrathen hat. Diesem letteren lauert nun Lugio auf: wirklich erkennt er ihn in einer forgfältig vermummenben Dlaske, halt ihn im Bege auf, und ba jener gewaltsam sich loswindet, will er ihm mit lautem Huf und gezogener Waffe nachfolgen, als er, auf ber im Gebuich verstedten If a bella Beranftaltung, selbst aufgehalten und irregeleitet wirb. Ifabella tritt hervor, freut fich bes Gebantens, in biefens Augenblid ber verrathenen Marianne ben treulosen Gatten gurud= geführt zu wiffen, und ba fie soeben bas versprochene Begnabigungspatent des Brubers in ber hand zu halten glaubt, ift fie im Begriff,

gutmuthig jeber weiteren Rache zu entfagen, als fie, beim Schein einer Fadel bie Schrift erbrechend, ju ihrem Entfeten ben verschärften hinrichtungsbefehl erkennt, welchen ber Bufall baburch, bag fie bie Runde ber Begnabigung ihrem Bruder vorenthalten wollte, vermöge Bestechung bes Schließers jest in ihre Sand geliefert hat. Nach harten Rämpfen gegen die ihn zerwühlende Leibenschaft der Liebe, hatte Frie brich, seine Dhnmacht gegen biefen Feind seiner Ruhe erkennend, beschloffen, wenn auch als Berbrecher, boch als Chrenmann ju Grunde ju geben. Gine Stunde an Sfabella's Bufen, bann ber eigene Tob - nach bemselben Gefet, beffen Strenge unwiderruflich Claubio's Leben verfallen bleiben foll. Ifabella, welche in biefer Sandlung nur eine neue Saufung ber Schandlichkeiten bes Beuchlers erkennt, bricht noch einmal in das Rasen schmerzlichster Berzweiflung aus. Auf ihren Ruf gur sofortigen Empörung gegen ben schändlichsten Tyrannen. ftromt alles Bolf in bunter leibenschaftlicher Bermirrung berbei: Lugio, welcher ebenfalls bagu fommt, rath jedoch mit heftiger Bitterfeit bem Bolle ab, bem Wüthen bes Weibes Behor ju geben, bas. wie ihn, gemiß auch sie Alle täusche; benn er ist im Wahne ihrer schmachvollsten Untreue. Neue Berwirrung, gesteigerte Bergweiflung Isabella's: plöglich vom hintergrunde ber burlegte hülferufe Brighella's, welcher, felbst in eine Situation ber Gifersucht verwidelt, ben verlarvten Statthalter aus Disverständnik ergriffen hat. und so nun beffen Entbedung veranlagt. Friedrich wird entlarvt: bie gitternb an seine Seite geschmiegte Diarianne erkannt, Staunen. Entruftung, Jubel greift um fich; bie nothigen Erklärungen ftellen hich rafch ein; Friedrich begehrt finster vor das Gericht bes gurud= erwarteten Königs jum Empfang bes Tobesurtheils geftellt ju werben. Der vom jauchzenden Bolfe aus dem Gefängniß befreite Claudio belehrt ihn, daß das Todesurtheil nicht jeder Zeit für Liebesvergeben bestimmt sei: neue Boten melben die unerwartete Ankunft des Königs im hafen; man beschliekt in voller Maskenprozession bem geliebten Fürsten, welcher zu seiner Herzensfreude wohl einsehen werbe, wie übel es mit bem finsteren Buritanismus bes Deutschen im heißen Sigilien ergehen muffe, freudig hulbigend entgegen zu ziehen. Bon ihm heißt es: "ihn freuen bunte Feste mehr, als eure traurigen Gefete". Friedrich, mit seiner neu ihm vermählten Gemahlin Marianne, muß nun ben Bug eröffnen; die bem Kloster für immer verlorene Novize folgt mit Luzio als zweites Baar. —"

Diese lebhaften und in vieler Beziehung wohl fühn entworfen au nennenben Scenen hatte ich in einer nicht unangemeffenen Sprache und ziemlich forgfältigen Berfen ausgearbeitet. Die Bolizei ftiek sich junächst an bem Titel bes Werkes, welcher, wenn ich ihn nicht geanbert hatte, Schuld an bem ganglichen Scheitern meiner Aufführungsplane gemefen mare. Wir befanden und in ber Boche por Oftern, und bem Theater maren Aufführungen luftiger ober gar frivoler Stude in biefer Beit unterfagt. Glücklicher Weise hatte bie betreffende Magistratsperson, mit welcher ich hierüber unterhandeln mußte, mit bem Bedichte felbst fich nicht naber eingelaffen, und ba ich versicherte, bag es nach einem fehr ernsten Shakespeare'schen Stude gearbeitet sei, begnügte man sich mit ber Abanderung des unter allen Umständen boch aufregenden Titels, mogegen bie Benennung "bie Novige von Balermo" nichts Bebenkliches ju haben fchien, und im Betreff ber Inforrettheit beffelben feine weiteren Scrupel aufkamen. — Anders ging es mir kurz barauf in Leipzig, wo ich statt ber geopferten "Feen" mein neues Werf zur Aufführung einzuschieben versuchte. Der Direktor bieses Theaters, ben ich baburch, bag ich seiner eigenen, bei der Oper debütirenden, Tochter die Partie ber "Marianne" zuweisen wollte, schmeichelnd für mein Unternehmen zu gewinnen hoffte, nahm aus ber von ihm begriffenen Tendeng bes Gujets ben nicht übel klingenden Borwand, meine Arbeit zurudzuweisen. Er behauptete, daß, wenn der Magiftrat Leipzigs die Aufführung berfelben geftatten murbe, woran er aus Sochachtung vor biefer Beborbe febr aweifelte, er als gewissenhafter Bater seiner Tochter boch jedenfalls nicht erlauben murbe, barin aufzutreten. -

Bon biefer bebenklichen Gigenschaft meines Operntertes hatte ich bei ber Magbeburger Aufführung merkwürdiger Beise gar nicht zu leiden, da das Sujet, wie gesagt, ber ganglich unklaren Darstellung wegen, bem Publikum rein unbekannt blieb. Diefer Umftand, und baß fomit gar keine Opposition gegen bie Tenbeng fich gezeigt hatte, ermöglichte baber auch eine zweite Aufführung, gegen welche von keiner Seite ber Ginspruch erhoben murbe, ba fich kein Menfch barum Bohl fühlend, daß meine Oper keinen Ginbrud hervor= gebracht, und bas Bublitum in eine ganglich unentschiedene Stimmung barüber, mas dieß Alles eigentlich zu sagen gehabt, gelassen hatte, rechnete ich wegen bes Umstandes, daß dieß die lette Borftellung unferes Opernpersonales mar, bennoch auf eine gute, ja große Gin= nahme, weshalb ich mich benn auch nicht hindern ließ, die fogenannten "vollen" Breise für ben Eintritt zu verlangen. Db bis zum Beginn ber Duverture fich einige Menschen im Saale eingefunden haben wurden, kann ich nicht genau ermeffen : ungefähr eine Biertelftunde vor dem beabsichtigten Beginn sah ich nur meine Hauswirthin mit ihrem Gemahl, und sehr auffallenber Beise einen polnischen Juden im vollen Roftum in den Sperrfigen bes Barterres. Dem ohngeachtet hoffte ich noch auf Zumachs, als plöglich bie unerhörteften Scenen hinter ben Couliffen fich ereigneten. Dort ftieß nämlich ber Gemahl meiner erften Sangerin (ber Darftellerin ber "Jabella") auf ben weiten Tenoristen, einen sehr jungen hubschen Menschen, ben Sanger meines "Claubio", gegen welchen ber gefrankte Batte seit langerer Beit einen im Verborgenen genährten eifersüchtigen Groll hegte. Es ihien, baf ber Mann ber Sangerin, ber mit mir am Buhnenvorhange fich von ber Beschaffenheit bes Publikums überzeugt hatte, die längst erfehnte Stunde für gekommen hielt, wo er, ohne Schaben für die Theaterunternehmung herbeizuführen, an dem Liebhaber seiner Frau Rache zu üben habe. Claubio ward stark von ihm geschlagen und gestoßen, so bag ber Ungludliche mit blutenbem Gesicht in die Gar= berobe entweichen mußte. If a bella erhielt hiervon Kunde, stürzte

verzweikungsvoll ihrem tobenden Gemahl entgegen, und erhielt von diesem is fiarte Puffe, daß fie darüber in Rrämpse verfiel. Die Berswirung im Personal kannte bald keine Grenze mehr: für und wider ward Partei genommen, und wenig sehlte, daß es zu einer allgemeinen Schlägerei gekommen wäre, da es schien, daß dieser unglückselige Abend Allen geeignet dünkte, schließlich Abrechnung für vermeintliche gegenseitige Beleidigungen zu nehmen. So viel fiellte fich heraus, daß das unter dem Liebesverbot des Gatten Isabella's leidende Paar unskähig geworden war, heute auszutreten. Der Regisieur ward vor den Bühnenvorhang gesandt, um der sonderbar gewählten kleinen Gesellsschaft, welche sich im Theatersaale besand, anzukündigen, daß "eingestretener Hindernisse wegen" die Ausführung der Oper nicht stattsinden könnte.

Bu einem ferneren Bersuche, mein Jugendwert zu rehabilitiren, tam es nie.

Rienzi

der lette der Tribunen.

Große tragische Oper in 5 Aften.

(Rad Sulwer's gleichnamigem Soman.)

Versonen.

Cola Rienzi, päpstlicher Notar.
Frene, seine Schwester.
Steffano Colonna, Haupt ber Familie Colonna.
Abriano, sein Sohn.
Paolo Orsini, Haupt ber Familie Orsini.
Raimondo, päpstlicher Legat.
Baroncelli,
Cecco bel Becchio,
Fin Friedensbote.

Gefandte ber lombarbischen Städte, Reapels, Baierns, Böhmens u. f. w. Römische Nobili, Bürger und Bürgerinnen Roms. Friedensboten, Briefter und Mönche aller Orben. Römische Trabanten.

Rom um bie Mitte bes 14. Jahrhunderts.

Erfter Akt.

(Eine Straße, welche im Hintergrunde durch die Lateran-Kirche begrenzt ist; im Bordergrunde rechts das Haus Mienzi's. — Es ist Nacht.)

Erste Scene.

(Dr fini und mehrere Robili treten auf.)

Orfini.

Dier ist's! Hier ist's! Frisch auf, ihr Freunde!

Bum Fenfter legt bie Leiter ein!

(3wei Robili legen eine Leiter an Rienzi's Haus und fleigen burch bas geöffnete Fenster in baffelbe ein.)

Das schönfte Mabchen Roms fei mein, -

Ihr follt mich loben, ich verfteh's.

(Die Robili Schleppen Frene aus bem Hause auf die Strafe beraus.)

Frenc.

Bu Bulfe! ju Bulfe! o Gott!

Die Nobili.

Ha, welche luftige Entführung

Aus bes Plebejers Haus! —

Frene.

Barbaren, magt ihr folche Schmach?

Die Robili.

Rur nicht gesträubt, bu hübsches Kind! Du fiehst, ber Freier find gar viel.

Drfini.

So tomm boch, Rarrchen, fei nicht bos, Dein Schab' ift's nicht, tennst bu mich erft.

Brene.

Wer rettet mich!

Robili. Orfini.

Haha! sie ist schön! Nur fort in's Gemach! (Orfini und die Robili sind im Begriff Frene adzusühren, als ihnen Colo mit einer Anzahl Begleiter entgegentritt.)

Colonna.

Drfini ift's! - Bieht für Colonna!

Orfini.

Ba! bie Colonna! - Bieht für Orfini!

Die Colonna.

Colonna hoch!

Die Drfini.

Orsini hoch!

Colonna.

Nehmt euch bas Mäbchen!

Orfini.

Haltet sie fest!

(Sie lämpfen. Abriano tritt mit einigen bewaffneten Begleitern auf und 1 fich in ben Streit.)

Abriano.

Bas für ein Streit? - Auf, für Colonna!

Was feh' ich? Gott, bas ift Frene!

Laft los! Ich foune biefes Beib!

(Er bricht fich fonell Bahn ju 3rene und befreit fie.)

Colonna.

Da brav, mein Sohn! Sie fei für bich.

Abriano.

Rührt fie nicht an! Mein Blut für fie!

Orfini.

Er spielt fürmahr ben Belten gut!

Doch biesmal ift fie noch für mich.

(Er bringt auf Abriano ein, biefer vertheibigt Frene.)

Colonna (ju ben Seinigen).

Run feht nicht ju! Schlagt los!

Die Colonna.

Colonna!

Erneuerter Ramps. Gine große Angahl Bolles hat sich um die Streitenden verfammelt und fucht dem Kampse Einhalt zu thun.)

Bolf.

ha! Welcher Lärm! — Laßt ab vom Rampf!

Drfini.

Das fehlte noch!

Colonna.

Schlagt alles nieber!

Bolf.

Rieber mit Colonna! Rieber mit Orsini!
Das Bolt greift zu Steinen, Stöden, Aexten, Hämmern u. s. w. und sucht mit Gewalt die Nobili zu trennen. — Raimondo mit einer Anzahl Begleiter tritt auf.)

Raimonbo.

Bermeg'ne! Laffet ab vom Streit! Bur Ruhe ruf' ich, ber Legat.

Colonna.

Bur Ruh' mit euch! Geht aus bem Wege, Und laft bie Strafe frei fur uns! Raimonbo.

Sa, welche Frechheit!

Drfini.

Les't die Meffe!

Macht euch von hinnen!

Raimondo.

Unverschämte!

3ch, ber Legat bes heil'gen Baters!

Colonna.

Fort, läft'ger Schwäter!

Bolf.

Hört die Frevler!

Nobili.

Drauf los! Macht Plat, wir greifen an!

(Allgemeiner heftiger Streit. Als Raimondo im gefährlichsten Gedränge ift, tritt Rienzi auf, begleitet von Baroncelli und Cecco bel Becchio. Bei seinem Erscheinen läßt das Boll augenblicklich vom Kampse ab und macht ihm ehrerbietig Platz, so daß die Robili allein auf die eine Seite zu stehen kommen.)

Riengi.

Bur Ruhe! — (zum Bolte) Und ihr, habt ihr Bergessen, was ihr mir geschworen? — (zu den Nobili) Ist dieß die Achtung vor der Kirche, Die eurem Schutze anvertraut? — —

(Riengi's Blid fallt auf die Leiter, welche noch an feinem Saufe angelehnt fieht. Frene ift an feine Bruft geeilt, fogleich scheint er zu versteben, was vorgefallen; in der heftigsten Aufregung fahrt er gegen die Robili fort.)

> Das ift eu'r Handwerk! Daran erkenn' ich euch! Als zarte Knaben würgt ihr unfre Brüber, Und unfre Schwestern möchtet ihr entehren! Was bleibt zu ben Berbrechen auch noch übrig? Das alte Rom, die Königin ber Welt, Wacht ihr zur Räuberhöhle, schändet selbst

Die Kirche; Betri Stuhl muß flüchten Zum fernen Avignon; — kein Bilger wagt's, Nach Rom zu zieh'n zum hohen Bölkerfeste, Denn ihr belagert, Räubern gleich, die Wege; — Beröbet, arm — versiegt das stolze Rom, Und was dem Armsten blieb, das raubt ihr ihm, Brecht, Dieben gleich, in seine Läben ein, Entehrt die Weiber, erschlagt die Männer: — — Blickt um euch denn, und seht, wo ihr dieß treibt! Seht, jene Tempel, jene Säulen sagen euch: Es ist das alte, freie, große Rom, Das einst die Welt beherrschte, bessen Bürger Könige der Könige sich nannten! — Banditen, ha! sagt mir, giebt es noch Kömer?

Bolf.

Sa! Rienzi! Rienzi! Boch Rienzi!

Nobili.

Ha! welche Frechheit! Hört ihr ihn?

Drfini.

Und mir? - Reift ihm bie Bunge aus!

Colonna

(bem Andrange ber Robili wehrenb). D laßt ihn schwaten! Dummes Zeug!

Drfini.

Plebejer!

Colonna.

Romm morgen in mein Schloß, Signor Notar, und hol' bir Gelb Für beine schön ftubirte Rebe! Colonna. Orfini. Robili. Haha! den Rarren, lacht ihn aus! Er stammt fürwahr aus edlem Haus. Berehret ja den großen Herrn, Er kann zwar nicht, doch möcht' er gern!

Riengi.

Zurück, ihr Freunde, haltet ein! Richt fern wird die Bergeltung sein!

Baroncelli. Cecco. Bolk. Hört ihr den Spott der Frechen an? Mit einem Streiche sei's gethan!

> Rienzi (das Bolf zurückaltend).

Burud! Bebentet eures Schwures!

Drfini.

Run benn, fo macht bem Spaß ein Enbe! Der Streit ift halb, wir fechten aus.

Colonna.

Nicht in ben Straßen vor Blebejern! Am Tagesanbruch vor ben Thoren.

Orfini.

3ch stelle mich mit voller Schaar.

Colonna.

Die Langen vor, Mann gegen Mann!

Die Orfini.

Bum Rampfe für Orfini!

Die Colonna.

Bum Rampfe für Colonna!

Die Robili.

Hinaus, gerüftet zum Kampfe, Mit Speer und Lanze zu Pferd! In Frühroth's neblichem Dampfe Bieht für {Colonna Drfini bas Schwert!

Das Bolt.

Zum Kampfe zieh'n die Frechen Das übermüth'ge Schwert. Bann wirst die Schmach du rächen, Bann schüßen unsren Herd?

nna und Orfini, sowie die Robili verlaffen unter bem Ruse: für Colonna! — für Orsini! mit großem Tumult die Bühne.)

Rienzi (ber in Rachbenten versunken war). Für Rom! — Sie ziehen aus den Thoren: — Nun benn, ich will fie euch verschließen!

Raimondo.

Bann enblich machst du Ernst, Rienzi, Und brichst der Übermüth'gen Racht?

Baroncelli.

Rienzi, wann erscheint ber Tag, Den bu verheißen und gelobt?

Cecco.

Wann kommt ber Friebe, bas Gefes, Der Schus vor jebem Übermuth?

Bolt.

Rienzi, fieh', wir halten treu! D Römer, wann machst bu uns frei?

Rienzi (bei Seite zu Raimondo). Herr Cardinal, bebenkt, was ihr verlangt! Kann stets ich auf die heil'ge Kirche bau'n? Raimondo.

Halt' fest im Aug' bas Ziel, und jebes Mittel, Erreichst bu jenes sicher, sei geheiligt! Rienzi.

Wohlan, so mag es sein! Die Nobili
Verlassen bald die Stadt: — die Zeit ist da! —
Ihr Freunde, ruhig geht in eure Häuser,
Und rüstet euch, zu beten für die Freiheit!
Doch hört ihr der Trompete Russen langgehalt'nem Klang ertönen,
Dann wachet aus, eilt all' herbei,
Freiheit verkünd' ich Roma's Söhnen!
Doch würdig, ohne Raserei,
Zeig' jeder, daß er Kömer sei!
Willsommen nennet so den Tag,
Er räche euch und eure Schmach!
Raimondo.

Dem hohen Werke steh' ich bei, Daß cs voll Heil und Segen sei!

Baroncelli. Cecco. Bolf.

Wir schwören bir Gehorsam treu, Und bald sei Roma wieber frei! Willsommen sei ber hohe Tag, Er räche uns und unfre Schmach!

(Alle trennen sich ruhig und gehen nach verschiedenen Seiten bin ab. Rie Abria no und Frene bleiben allein zurud.)

Zweite Scene.

Rienzi. Abriano. Frene. Rienzi

(3renen mit heftiger Aufregung umarment). D Schwester, sprich, mas bir geschah, Weld' Leib bir Armften angethan?

Frene.

Ich bin gerettet: — Jener mar's, Der mich aus ihrer Hand befreit. ienzi betrachtet Abriano, welcher ftumm und in fich gekehrt bei Seite geftanben hat.)

Riengi.

Abriano, bu! Wie, ein Colonna Beschützt ein Mäbchen vor Entehrung?

Abriano.

Mein Blut, mein Leben für die Unschuld! Rienzi, wie? kennst du mich nicht? Wer nannte je mich einen Räuber?

Riengi.

Du weilst, Abriano, ziehest nicht hinaus zum Rampfe für Colonna?

Abriano.

Weh' mir, daß ich bein Wort versteh', Erfenne, was du in dir birgst, Daß ich es ahne, wer du bist, — Und doch bein Feind nicht werden kann!

Riengi.

Ich kannte ftets nur ebel bich, Du bist kein Gräuel bem Gerechten; Abriano, barf ich Freund bich nennen?

Abriano.

Rienzi, ha! was haft bu vor? Gewaltig seh' ich bich, — sag' an, Bozu gebrauchst bu die Gewalt?

Riengi.

Run benn! Rom mach' ich groß und frei, Aus feinem Schlaf wed' ich es auf, -



Und Jeben, ben im Staub bu fiehst, Mach' ich zum freien Bürger Rom's.

Abriano.

Entfetlicher! — Durch unfer Blut!
Rienzi, wir haben nichts gemein!...
(Er will sich entfernen; sein Blid fällt auf Irene; er halt an.)
Und kann ich geh'n? Kann ich bezwingen bieses Herz? —
Weh' mir, daß mich Entsetzen brängt,
Und boch — ich nie sie fliehen kann!

Riengi.

Abriano! Hör' mich! Noch ein Wort!
Nicht zum Berberben beines Standes
Ersann mein Geist den tühnen Plan;
Nur das Geset will ich erschaffen,
Dem Bolf wie Sble unterthan:
Kannst du mich tadeln, wenn aus Räubern
Zu wahrhaft Eblen ich euch mache,
Zu Schützern und zu sesten Säulen
Des Staates und der guten Sache?

Abriano.

Ich bin ber Erfte, bas Gefet Getreu zu üben und zu schirmen; Doch an bas Ziel ber stolzen Bunsche Gelangst bu nur burch blut'ge Bahn, Durch eines feigen Böbels Buth, Durch meiner Brüber, meines Baters Blut!

Riengi (beftig).

Unsel'ger! Blut! Mahne mich nicht an Blut! Einst sah ich's fließen, — noch ist's nicht gerächt. Wer war es, ber einst meinen armen Bruber, Den holben Knaben, als am Tiberstranbe Boll Unschulb er Frenen Kränze wanb, — Wer war's, ber ihn aus rohem Misverstanb Erschlug? Wer war's, ben ich für biesen Morb Bergebens um Gerechtigkeit anrief?

Abriano.

ha, Schanbe! Es war ein Colonna!

Riengi.

Has that ber arme Knabe Dem eblen, bem patrizischen Colonna? — Blut? Ja, Abriano di Colonna, Ich tauchte diese Hand ties in das Blut, Das aus dem Herzen meines Bruders quoll, Und schwur einen Cid! — Weh' dem, Der ein verwandtes Blut zu rächen hat!

Abriano.

Rienzi, bu bift fürchterlich! Bas kann ich thun, bie Schmach zu fühnen?

Rienzi (fich schnell fassenb).

Sei mein, Abriano! Sei ein Römer!

Abriano (begeistert).

Ein Römer? Laß mich ein Römer sein!

(Noch schlägt in bieser Brust
Ein freies Römerherz,
Es fühlt der Größe Lust,
Der Schmach gewalt'gen Schmerz.

Zu sühnen alle Schande,
Weih' ich mein Leben dir!
Im freien Römerlande
Winkt Glück und Liebe mir.

Frene.
Roch schlägt in seiner Brust
Ein freies Römerherz;
Bor solcher Wonne Lust
Berschwindet jeder Schmerz.
Mit hoher Liebe Bande
Bieht es mich hin zu dir!
Im freien Römerlande
Winkt Glück und Liebe mir.

Rienzi.

Roch schlägt in seiner Brust
Ein freies Römerherz,
Es fühlt ber Größe Lust,
Der Schmach gewalt'gen Schmerz.
Wer trüge länger Schande?
Das Bolk erheben wir!
Wenn frei ber Römer Bande,
Lohnt Ruhm und Größe bir!

Die Stunde naht, mich ruft mein hohes Amt. Adriano, dir vertraue ich die Schwester; — Du rettetest von Schmach und Schande sie, — So schütze sie noch jetzt! Dieß ein Beweiß, Daß ich für ebel, frei und groß dich halte. Balb seht ihr mich, das Werk naht der Bollendung! (Er geht nach dem hintergrunde ab.)

Dritte Scene.

Abriano. Frene.

Abriano.

Er geht und läßt bich meinem Schut; D bolbe, fprich, vertrauft bu mir?

Frene.

Belb meiner Efre , meines Lebens! Mein höchftes Gut vertrau' ich bir.

Abriano.

Wohl weißt bu, baß ich ein Colonna, Und fliehst mich nicht, deß ganzer Stamm Ein Gräuel dir und beinem Bruder?

Frene.

D, warum nennst bu bein Geschlecht? Mir graut vor bir, vor meinem Retter, Gebenke jener Stolzen ich, Die nie verzeihn, baß bu vor Schanbe Ein Bürgermäbchen retteteft.

Abriano.

Ach, mahne jest nicht an ben Jammer, Der schrecklich uns und Rom bebroht!
Dein Bruber, — welch' ein Geist! Doch ach!
Ich sehe ihn zu Grunde gehn.
Der Böbel selbst wird ihn verrathen,
Ihn zücht'gen wird ber Nobili, —
Und du, Irene! Was bein Loos?
Doch ha! Dein Unglück sei mir Loosung!
Und jede Bande schwinde hin!
Für dich mein Leben und mein Gut!

Frene.

Und wenn ich gludlich bin?

Abriano.

D schweige!

Bor beinem Glücke zitt're ich! Es komme Racht und Tob, — Und bein bin ich auf ewig! Ja eine Welt voll Leiben Berfüßt bein holber Blid;
Bon ihr mit bir zu scheiben Ist göttliches Geschick.
Bräch' auch bie Welt zusammen, Riss' jeber Hoffnung Band,
Du läßt sie neu erstehen,
Du wirst mir Baterlanb.

Brene.

Ja eine Welt voll Leiben
Berfüßt ber Liebe Glück;
Bon ihr mit dir zu scheiben
Ist göttliches Geschick.
Bräch' auch die Welt zusammen,
Riss' jeder Hoffnung Band,
Der Liebe Regionen
Beu'n uns ein Baterland.

(Trompeten. Die Colonna ziehen gewaffnet über bie Strafe.)

Brene.

Ihr Beil'gen! Belche Schredenstone!

Abriano.

Mir mohlbekannt: Colonna's Schaaren.

Frene (nach ihrem Hause fliebend). Beh' mir! Sie suchen neue Beute.

Abriano.

D bleib'! Ich ftebe bir jur Seite.
(Die Orfini gieben ebenfalls gewaffnet über bie Strafe.)

Mbriano.

Das find Orfini's Rauberichaaren; Die Übermuth'gen gieb'n jum Kampfe, Sie kennen Mord und Schandthat nur! — Ich schaud're! Welche Schreckensahnung, Welch' düst'res Grau'n durchbebt die Brust! — Doch seid willkommen, Schreck und Tod! Ihr heißet meine Liebe mich bewähren! — (Beide umsangen sich leidenschaftlich.) Bräch' auch die Welt zusammen, Riss' jeder Hossinung Band, Der Liebe Regionen Beu'n uns ein Baterland.

(Sie verbleiben in stummer Umarmung. Aus weiter Ferne vernimmt man ben langgehaltenen Son einer Trompete. Nach einer Pause wiederholt sich berselbe Ton etwas näher. Frene sährt aus ber Umarmung aus.)

Frene.

Bas für ein Klang?

Abriano.

Wie schauerlich!

(Der Trompeter läßt fich noch näher vernehmen.)

Bas hat bas zu bebeuten?

Das ift fein Rriegsruf ber Colonna.

(Sie treten bei Seite.)

Bierte Scene.

(Ein Trompeter betritt die Buhne und blaft einen langgehaltenen Ton. Aus allen Strafen und hanfern bricht das Boll in der freudigften Aufregung hervor.)

Chor bes Bolfes.

Gegrüßt, gegrüßt fei hoher Tag! Die Stunde naht! Borbei bie Schmach!

(Der Tag ift angebrochen, der Lateran erglübt im vollsten Morgenroth. Die Orgel beginnt; das Bolt stellt bei ihrem Alang sogleich das Toben ein und finkt auf die Aniee, so daß der ganze Plat bis zur Lirche hin mit Anieenden bedeckt ist. Aus dem Lateran, dessen Pjorten noch verschlossen sind, hört man solgenden Gesang.

Gefang im Lateran. Erwacht, ihr Schläfer nah' und fern, Und hört die frohe Botschaft an: Daß Roma's schmacherlosch'ner Stern Bom himmel neues Licht gewann! Seht, wie er strahlt und sonnengleich In ferne Nachwelt siegend bricht! Bur Nacht sinkt Schmach so tobtenbleich, Zum Bonnetag steigt Freiheitslicht!

(Die Pforten bes Laterans fpringen auf. Die Kirche ift erfüllt von Bricftern und Mönchen aller Orden. — Rienzi erscheint in voller Ristung und entblößten Hauptes; an seiner Seite Raimondo und die Ersten des Bolles in sestlicher Tracht. Bei Rienzi's Anblick erhebt sich bas Boll und begrüßt ihn im ausgelassensten Enthusiasmus.)

Bolt.

Rienzi! Sa, Rienzi! Soch! Der Retter naht; vorbei bie Schmach!

Rienzi

(auf die große Treppe vortretend). Erstehe, hohe Roma, neu! Sei frei! Sei jeber Römer frei!

Bolf.

Frei Roma! Jeber Römer frei!

Rienzi.

Die Freiheit Rom's fei bas Geses, Ihm unterthan sei jeber Römer; Bestraft sei streng Gewalt und Raub, Und jeber Räuber Roma's Feind. Berschlossen sei, wie jest es ist, Den Übermüth'gen Roma's Thor; Willsommen sei, wer Frieden bringt, Wer bem Geses Gehorsam schwört. Die Feinbe treffe euer Grimm, Bernichtet sei ber Räuber Schaar, Daß froh und frei ber Bilger zieh', Geschützt ber hirt ber heerbe folg'! — So schwört zu schirmen bas Geset, Schwört freier Römer heil'gen Schwur!

Bolf.

Befreier, Retter, hoher Helb!
Rienzi, höre unsern Schwur! —
Wir schwören bir, so groß und frei
Soll Roma sein, wie Roma war;
Bor Riedrigkeit und Tyrannei
Sie unser letztes Blut bewahr'!
Schmach und Berderben schwören wir
Dem Frevler an der Römer Ehr'!
Ein neues Bolk erstehe bir
Wie seine Ahnen groß und hehr.

(Cecco und Baroncelli treten ans dem Bolle hervor und berathen fich mit Einzelnen; Cecco erhält von diesen den Anstrag zu sprechen.)

Cecco (gum Bolf).

Ihr Römer, sprecht! Run, da wir frei, Ber war's, der euch dazu gemacht? Ber war's, der Jeden unter euch belehrte, Bas Roma sei, und was es war? Geschaffen hat er und zum Bolf; Drum hört mich an, und stimmt mir bei: Es sei sein Bolf, und König Er!

Das Bolf

(in wildem Entinglasmus).

Rienzi Beil! Der Romer Konig, Seil!

Abriano

(bei Seite, im Borbergrunde).

Unglücklicher! Wie? Sollt' er's magen?

(Es herricht große Aufregung, Die fich, fobald Rien zi beginnt, fcnell legt.)

Rienzi

(heftig nuter bas Bolf tretenb).

Richt also! Frei wollt' ich euch haben! — Der ganzen Welt gehöre Rom; Gesetze gebe ein Senat.

Doch wählet ihr zum Schützer mich Der Rechte, die dem Bolk erkannt, So blickt auf eure Ahnen hin, Und nennt mich euren Bolkstribun.

Das Bolf

(mit Rührung und in würdiger haltung).

Rienzi Heil!

Beil bir, Bolkstribun!

Bort unfrer Freiheit!

Raimonbo.

Des heil'gen Baters Segen ruht Auf bir, Tribun und Friedenshelb!

Brene.

Beil bir, Rienzi! Ruhmreicher Bruber!

Abriano.

Und Aller Segen folge bir!

Riengi.

Ihr Römer! Run, fo schwöre ich Bu schützen euch und euer Recht. Lang' blühe Roma's neu Geschlecht! Das Bolk. Befreier! Retter! Hoher Helb! Dir hulbigt freier Römer Schwur. —

Allgemeiner Chor. Wir schwören bir, so groß und frei Soll Roma sein, wie Roma war; Bor Niedrigkeit und Tyrannei Sie unser letztes Blut bewahr'! Schmach und Verderben schwören wir Dem Frevler an der Römer Ehr'! Ein neues Boll erstehe dir Wie seine Ahnen groß und hehr.

Enbe bes erften Aftes.

Zweiter Akt.

(Ein großer Saal im Capitol. Im hintergrund ein weites offenes Portal, ju welchem von Außen eine breite Treppe hinaufführt, und durch welches man eine weite Aussicht auf die höheren Punkte der Stadt Rom hat. Als der Borhang aufgezogen ist, hört man den Gesang der Friedensboten wie aus den Straßen sich nähernd. Gegen das Ende des Gesanges tritt der Zug der Friedensboten durch das Portal aus. Die Friedensboten bestehen aus Jünglingen von den besten kamisch; sie sind halb antil in weiß seidene Gewänder gekleidet, tragen Kränze im haar und silberne Stäbe in der hand.)

Erste Scene.

Gefang ber Friebensboten.

Ihr Römer, hört die Kunde Des holden Friedens an! Auf Roma's heil'gem Grunde Wallt freudig jede Bahn! In büft're Felfenschluchten Drang gold'ner Sonne Schein; In Meeres sich'ren Buchten Bieht froh die Segel ein! Denn Friede ist gekommen, Der Freiheit Licht gewonnen! Jauchzet, ihr Thäler! Frohlockt, ihr Berge!

(Rienzi tritt auf; er erscheint als Tribun, in phantaftische und pomphafte Gemander gekleibet. Ihm folgen die Senatoren, unter benen fich Baroncelli und Cocco besinden.)

Riengi.

Du, Friedensbote, sage an, haft beine Sendung du vollbracht? Bogst du durch's ganze Römerland, Bringst Frieden du und Segen uns?

Ein Friedensbote.
Ich sah die Städte, sah das Land,
Ich zog entlang des Meeres Strand;
So weit das Land der Römer reicht,
Trug mich mein Fuß beschwingt und leicht:
Und Frieden fand ich überall,
Froh tönt des Jubels Wiederhall;
Frei treibt der hirt die Heerde hin,
Reich prangt der Felder Fruchtgewinn.
Der Burgen Wälle stürzen ein,
Denn frei will jeder Römer sein.

Rienzi (freudig ergriffen auf die Kniee finkend). Dir Preis und beiner hohen Macht! Durch dich, mein Gott, hab' ich's vollbracht!

Die Senatoren. Dir alles Glück verbanken wir, Dem größten Römer, Ehre bir!

Rienzi.

Geht, Friedensboten, ziehet benn Durch alle Straßen Roma's hin, — Bringt jebem Römer eure Kunde.

Die Friedensboten. Ihr Römer, hört die Kunde 2c. (Die Friedensboten verlaffen mahrend ihres Gesanges die Buhne, indem sie sich durch das große Portal entsernen. Der Gesang verhallt in der Ferne. Rienzi verbleibt in betender Stellung; die Senatoren betrachten ihn voll Rührung. — Colonna, Orsini und die Nobili treten auf. Sie grußen Rienzi mit stolzer Unterwürfigkeit.)

Colonna.

Rienzi, nimm bes Friebens Gruß!

Rienzi.

Heil euch! — Was fehlt noch Rom an seinem Glücke, Da seine mächt'zen, stolzen Feinde jetzt Burückgekehrt, und Trefte ihm geschworen!

Colonna.

Rienzi, ich bewund're bich; Zwar sucht' ich biese Größe nie in bir, — Doch sei es brum! — ich will sie anerkennen.

Rienzi.

Des Friedens, bes Gefetes Größe nur, Richt meine follt ihr anerkennen! Bergeft es nie, bag biefer Breis es mar, Um ben wir tampften, - bag biese Thore fich Euch öffneten, nur ba ihr Treu' ihm schwurt, — Dag ihr ihm unterthan sein sollt Wie ber geringste ber Plebejer. Die Mauern eurer Schlöffer faht ihr fallen, Durch bie ihr Rom jum Räuberlager machtet; Beh' euch, wenn ihr brum Groll noch nährt, Wenn euer Herz ber neue Tag noch nicht Erwärmt! Weh' euch beim kleinsten übertritt! Denn ich vor Allen ichute bas Gefet -3d, ber Tribun. — Ihr Herrn und Eblen, ich Erwarte euch jum Fest in biesen Salen! (Er grußt die Robili mit freundlicher Berablaffung und entfernt fich mit ben

Cenatoren.)

Zweite Scene.

Orfini. Colonna. Robili.

Orfini.

Colonna, hörtest bu bas freche Wort? Sind wir verbammt, zu bulben solche Schmach?

Colonna.

ha, wie ich knirsche! Der Plebejer, er, Den ich zum Spott an meiner Tafel hielt!

Drfini.

Was ist zu thun? Wir sind besiegt. Und dieser Pöbel, den mit Füßen wir Getreten, wie verwandelte er sich! Die Masse ist bewassnet, Muth und Begeist'rung In jedem der Plebejer.

Colonna.

Der Bobel, pah!

Rienzi ist's, ber ihn zu Rittern macht; — Rimm ihm Rienzi, und er ist, mas er war.

(Die Robili foliegen einen engern Kreis um Orfini und Colonna.)

Drfini (beimlich).

Co ware benn auf ihn allein Der Streich ju führen, ber uns frommt ?

Colonna (ebenso).

Er ift oer Gote biefes Bolfs, Das er burch Trug verzaubert halt.

Orsini.

Doch für Gewalt und off'ne That Sind wir zu schwach, vermögen nichts. Richard Wagner, Ges. Schriften I. Colonna.

Bas bleibt uns übrig? Töbtet ihn Inmitten bieser Narrenbrut, — Hin ist die Bracht und uns der Breis!

Drfini.

Ha, bu fprichst wahr! Und diesen Stoß — Wer führt ihn sich'rer wohl als ich? Heut' ist bas Fest in biesen Sälen, Schließt euch um mich, ich sehle nie!

Colonna.

Bierhundert Lanzen, benen er Die Stadt verschloß, bring' ich herein, Besetze schnell das Capitol, Und Rom gehört von Neuem uns.

Robili (beftig auffahrenb).

So fei's!

(Abriano ift ausgetreten und hat sich unbemerkt unter bie Gruppe mischt. Er tritt hervor.)

Abriano.

ha, Meuchelmörber! Sprecht, Bas habt ihr vor? Was brütet ihr?

Drfini (erfdroden).

Colonna, fprich! Sind wir verrathen?

Colonna

(mißt Abriano mit ftrengem Blid).

Wer bift du? Sag', bist du mein Sohn? Ha, ober bist du mein Verräther?

Abriano.

Des ritterlichen Baters Sohn, Der Ehre bis in's Alter liebte, Der fremd mar jeder Bubenthat, Orfini's Feind und seiner Rotte.

Drfini.

Berrather, frecher Anabe, bu!

Colonna.

Lehrt folches Bort bich ber Tribun? Beh' bir, erkenne ich für wahr, Bie ich sie ahne, beine Schmach!

Abriano.

Bift bu noch immer blind, mein Bater ?

Colonna.

Ha, schweig'! Du bist in seinen Händen, Und zum Verräther am eig'nen Vater Benütt bich ber Tribun! — Fluch ihm! Erschienen sei sein letzter Tag!

Abriano.

D Gott! so hört' ich mirklich wahr? Ihr brütet finstern Meuchelmord? Laßt euch beschwören und beschimpst Nicht so die Namen, schon genug Besleckt durch Raubthat und Gewalt!

Drfini.

hört ben Treulosen! — Wie, Colonna! Du züchtigst beinen Knaben nicht?

Colonna

(hart zu Abriano gewendet).

So wiffe! Heut', in biefen Salen, Stirbt ber Tribun von unfrer Hand. — Du weißt's, Berworf'ner! Geh' benn hin, Berrathe ihm mich, beinen Bater!

Abriano.

Entsetlich! Ha, mein Schreckensloos! D hör' ber Ehre Hochgebot! Hör' beines Sohnes Flehen an! Sieh' mich in meiner Todesnoth! — Berzweiflung faßt mich Armsten an!

Orsini und Nobili.

So sei's! Geschworen ist ihm Tob; Für unsre Schmach sei es gethan! — In diesen Hallen, blutigroth, Soll enden des Plebejers Bahn.

Colonna.

So sei's! Geschworen ist ihm Tob; Für unfre Schmach sei es gethan! — Flieh' meinen Fluch, der dich bedroht: Den Batermörder trifft er an!

(Colouna ftößt Abriano heftig von fich; er und die übrigen Rel entfernen fich.)

Abriano (nach einer Baufe).

3ch will benn ein Berrather fein: Frenen's Bruber, Rienzi, lebe!

(Er will abgehen und halt entfett an.)

Berräther! Ha, was willst bu thun? Mein Bater . . . er? Sein graues Haupt Dem Henkerbeil . .! Ha, nimmermehr! Ihr Heil'gen, schützt vor Wahnsinn mich!

(ab.)

Dritte Scene.

Bortal herein nahen festliche Züge der römischen Bürgerschaften und der Nobili.)

Chor.

Erschallet, Feierklänge! Stimmt Jubellieber an! Ihn ehren bie Gefänge, Der Freiheit uns gewann!

ji tritt mit Frene und ben Senatoren auf. Lictoren schreiten ihm voran. Allgemeine Begrüßungen.)

Riengi.

Seib mir gegrüßt, ihr Römer a**U'!** Ha, welch' ein Anblick beut fich bar, Bereint, geschmückt zum Friebensfest! — Der Friebe hoch! Lang' blühe Rom!

Chor.

Der Friebe hoch! Lang' blube Rom!

Baroncelli

(mit bem Stab als Prätor).

Es nahen bie Gefandten sich, Bon nah' und fern bir zugefandt!

Bon Baroncelli eingeführt, ziehen bie Gesandten ber Lombarben-Reapel's, Böhmen's, Baiern's und Ungarn's mit festlichem Gesolge von nauf; sie überreichen einzeln an Rienzi Schreiben.)

Rienzi (zu ben Gesandten). Im Namen Rom's seib mir gegrüßt!
Rie ende Reib ben schönen Bund! —
Ja, Gott, der Bunder schuf durch mich,
Berlangt, nicht jest schon still zu steh'n.
So wißt, — nicht Rom allein sei frei;
Rein! Ganz Italien sei frei!
Heil bem ital'schen Bunde!

Allgemeiner Chor (enthusiastisch). Seil bem ital'ichen Bunbe!

Riengi

(in immer wachsender Begeisterung).

Und weiter noch treibt Gott mich an: —

Im Namen dieses Bolks von Rom,

Und Kraft der mir verlieh'nen Racht,

Lad' ich die Fürsten Deutschlands vor,

Bevor ein Kaiser sei gewählt,

Sein Recht den Kömern darzuthun,

Mit dem er König Kom's sich nennt.

Rom selbst erwähle ihn sofort,

Denn Kom ist frei und blühe lang'!

(Allgemeine große Sensation; betrossene Bewegung der Gesandten Böhmen's wandern's.)

Orsini (heimlich zu Colonna). Der Übermüth'ge! Ift er toll?

Colonna (heimlich zu Orfini). Ha, fast erspart er bir ben Stoß!

Rienzi.

Herold! Beginne benn bas Fest!

(Ein herold tritt vor und ordnet die Borfehrungen zu einer pantomimischen Diftellung an. Abriano brängt fich nabe zu Rienzi.)

Abriano (heimlich zu Rienzi).

Rienzi, sei auf beiner Suth!

Rienzi (heimlich zu Abriano). Droht mir Berrath?

Abriano.

Sout' bich! nichts weiter!

Riengi.

Berrath? Bon wem als biefen Eblen?

Abriano.

Nur meine Ahnung!

Riengi.

Fürchte nichts!

Ein Panzerhemb bedt meine Bruft. (Er entfernt Baron celli mit einem heimlichen Auftrage.)

Ein Berolb.

Ihr Römer, es beginnt bas Fest: Ein hohes Schauspiel stellt sich bar. Erfahrt, wie einst Lucretia's Tob, Durch Brutus' Helbenthat gerächt, Tarquinius' Tyrannei vertrieb, Und Roma's Söhnen Freiheit gab.

Pantomime.

Es treten auf: Collatinus, Brutus und junge Romer; Lucretia, Birginia und Lucretia's Fragen. - Collatinus zu Lucretia: er muffe fie verlaffen; ber Konig Tarquinius habe ibn ju einem Feste gelaben, au bem ihn feine Freunde begleiten murben. Lucretia angftlich: - er folle fie nicht verlaffen, ihr bange in feiner Abmesenheit. Collatinus: - er milfe ber Ginladung Folge leiften, benn es gelte ben Tyrannen in Sicherheit ju wiegen, um ihn besto gewiffer zu verberben. Lucretia: fie beschwöre ihn nur beute fie nicht zu verlaffen; fie werbe von den fürchterlichften Ahnungen gequalt, bie burch gräfliche Traume ber vorigen Racht in ihr bervorgerusen worden seien. Collatinus beruhigt fie: - fie sei wohl frant? Sie bedilrfe Rube und Berftreuung. Er befiehlt Birginia und ben Jungfrauen, Lucretia treu zu bewachen und fie burch muntere Spiele zu gerftreuen. Er nimmt gartlich Abschied von Lucretia, fie umarmt ihn beftig. Er entfernt fich mit feinen Freunden; Lucretia läft fich schwermuthig auf ein Rubebett nieber. Birginia naht fich Lucretia mit Theilnahme und richtet an fie bie Frage, ob fie ihr und ben Jungfrauen nicht erlauben wolle, fie burch Spiel und Tang aufzuheitern. Lucre tia willigt ein. Ginige ber Frauen ergreifen Sarfen, bie anderen ordnen fich zu einem Tange.

Tarquinius hat die Frauen belauscht; auf sein Geheiß brechen Bewaffnete hervor und bemächtigen sich nach hestigem Widerstreben der Frauen, die sie mit sich sortschleppen. — Lucretia ist vor Schred hingesunken. Tarquinius ist mit ihr allein, er betrachtet sie voll ungestilmen Berlangens und

72 Riengi.

fucht fich ber Singefuntenen zu bemächtigen. - Lucretia erwacht aus ihrer Betäubung: fie begreift fonell bas Schredliche ibrer Lage und fucht ju entflieben. Tarquinius halt fie gurud; fie fucht ibn abzuwehren. Sie ringen eine Beitlang: oft macht fie fich los und fucht nach verschiedenen Seiten bin au flieben. Gie sucht burch bittenbe Webarben ibn von fich abzuhalten. Ibret Bitten nicht achtend, sucht er fie zu umfaffen. Gie ringen abermals. In ber Bergmeiflung fentt fie fich vor ihm auf die Aniee und beschwört ihn flebentlich ihrer Ehre zu iconen. Tarquinius bebt fie auf und tniet felbft vor ihr nieder. Er bittet fie nicht langer feinem Berlangen guwiber gu fein; ibre Schönheit floge ihm eine zu große Bluth ein, als bag er fie nicht gelofcht feben follte. Sie folle bebenten, wer er fei: ber Beberricher ber Romer, ber über Alle und auch über fie zu gebieten habe. Lucretia fiofit ihn mit Abscheu und Berachtung von fich. Dieß reigt feine Buth; mit rober Gewalt fucht er fic ibrer zu bemachtigen. Sie wehrt fich auf bas Berzweifeltfte. Ihre Rrafte icheinen endlich zu erliegen. Er erfaßt fie und ichleppt fie nach bem Rubebett. Bloblich fiblit fie ihn auf's Neue gewaltsam von fich; fie hat ihm fein Schwert entriffen und broht fich zu burchbohren, wenn er nicht von ihr ablaffe. Er bringt bemohngeachtet auf fie ein und fucht ihr bas Schwert wieber zu entreifen. Sie wehrt ihn ab und flößt fich bas Schwert mit triumphirenter Miene in die Bruft. Sie fintt tobt nieber. Tarquinius ftebt, auf bas Auferfte bestürzt, regungstos ba. Geine Bewaffneten naben fich und überbringen die Rachricht, daß Collatinus, von einer ftarten Angabl feiner Freunde begleitet, gurudtebre; fie ermahnen ibn gur Flucht; er folgt ibnen.

Collatinus, Brutus, Birginia und die Freunde des Collatinus treten auf. Birginia hatte sich den Bewassneten des Tarquinius entwunden, war zu Collatinus geeilt und hat ihn von Allem benachrichtigt, was in seiner Abwesenheit vorgesallen. Sie erbliden die Leiche, Collatinus wirst sich mit hestigem Schmerze siber sie hin. Alle stehen vom tiessen Entseten ergrissen. Brutus ermannt sich zuerst; er richtet Collatinus auf und ergreist das Schwert, mit dem Lucretia sich durchbohrt. Mit heroischer Gebärde, über welche die Anderen erstaunen, hebt Brutus mit beiden Handen das Schwert gen himmel und schwört so Untergang dem Ihrannen. Er hält den übrigen das Schwert bin und sordert sie auf, denselben Schwert Bestrasung der Thrannei. Brutus veispiel hingerissen, schwesten auf das Schwert Bestrasung der Thrannei. Brutus sordert sie zur schwellen Erfüllung ibred Schwurs aus; sie sind entschlossen ihre Schwerter, heben Lucretia's Leiche auf und eilen davon. Sie entsbiösen ihre Schwerter, heben Lucretia's Leiche auf und eilen davon.

Tarquinius tritt auf, von Bewaffneten begleitet. Er ift auf ber Flucht, sein Schritt ist matt und schwantend. Boll Buth und Entseten blidt er hinter sich zurud. Seine Begleiter fordern ibn auf zu flieben. Er wirft sich in rasender Berzweislung nieder und verschmäbt es zu flieben. Endich bewegen ibn seine Freunde ihnen zu solgen. Er blidt noch einmal zurud; mit einer Gebärde, als sei nun Alles verloren, wirft er sein Diadem von sich und entstieht mit seinen Begleitern. Brutus, Collatinus und die Schaaren ber römischen Jugend, Alle in Waffen, gelangen, Tarquinius versolgend, auf

Rienzi. 73

bie Bühne. Brutus hält sie von der weiteren Berfolgung zurud: der Sieg sei entschieden, der Schwur ersüllt, der Tyrann vernichtet und Rom frei. Brutus fordert auf, die Wassen abzulegen und sich mit friedlichen Oliven zu schmilden, denn Friede und Freiheit soll herrschen. Die Wassen sollen sie aber stets in Bereitschaft halten, um Friede und Freiheit gegen jeden neuen Tyrannen zu schützen. Alle, in der einen Hand das Schwert, in der andern den Kranz, schwören mit jenem diesen zu vertbeibigen.

Waffentans.

Trompeten ertonen. Gin Bug Ritter in mittelalterlicher Tracht, Romer aus ber Beit Riengi's vorstellend, erscheint. Die antit gekleideten Romer, Die ihre Waffen bereits abgelegt haben, werben von Brutus ermahnt, fich gegen neue Tyrannen zu vertheibigen. Sie werden von den Rittern herausgefordert, ergreifen die Baffen und beginnen ben Rampf. Die alten Romer bilben mit ihren Schilden eine Testudo, auf welche ihre vorzüglichsten Belben, Brutus voran, fleigen und von ba berab bie Ritter flegreich betampfen. Der Gieg ift entschieden: Die Ritter unterliegen. Die Friedensgöttin erscheint, ihr folgen Jungfrauen, von welchen die einen antit, die anderen mittelalterlich gefleidet find. Die Friedensgöttin verfohnt die alten mit den neuen Römern. Auf ihr Bebeiß schmuden bie mittelalterlich getleibeten Jungfrauen bie alten, Die antit gefleideten bie neuen Romer mit Friedensfranzen und gesellen fich ihnen zu, fo bag bei bem folgenden Reftreigen bie Baare jedesmal aus einem antit getleideten Manne und einem mittelalterlich getleideten Madchen, und fo umgelehrt, zusammengeftellt find. Festlicher Reigen, die Bereinigung bes alten und neuen Rom's verfinnlichend. Die Kriedensgöttin verwandelt fich in Die Schutgottin Rom's. Die neuen romifchen Fahnen, blau und weiß, mit filbernen Sternen, werben entfaltet, von ber Schutgottin eingeweiht und von ben Bufcauern enthufiaftifc begrüßt.

(Orfini hat sich mit einigen Robiss immer näher an Rienzi gedrängt; als die Blick Aller auf die Gruppe gerichtet sind, führt er auf Rienzi einen Dolchstoß. — Baroncelli hat mit Rienzi's Trabanten in einem Momente ben Saal besetzt. Die Nobili sind überwältigt.)

Chor bes Boltes. Rienzi! Auf! Schütt ben Tribun!

Rienzi (zu den Nobili). Ihr ftaunt? Begreift nicht das Mislingen Der wohlberechnet schönen That?

(Er streift sein Gewand von der Brust zurlick und beutet auf ein darunter verborgenes Panzerhemb.)

So seht benn, wie ich mich gewahrt Bor eurer Liebe! — Meuchelmord! Er galt nicht mir, — nein! er galt Rom, Galt seiner Freiheit, seinem Geset! Sie ekelte dieß hohe Fest, Das Rom's Erstehung seierte! Biel ebler ist ein Meuchelmord An dem, der Roma neu erschus! — Ihr Römer, zu Ende sind die Feste, Und das Gericht beginne!

(In buff'rem Schweigen entfernt fich bas Bolt; bie Nobili von Trabanten bewacht, die Senatoren, Rienzi, Baroncelli und Cecco mit den Lictoren bleiben zurud.)

Rienzi.

Ihr faht, Signori, bas Berbrechen, Bor euren Augen warb's verübt.

Baroncelli.

Noch mehr! Colonna's Lanzenvolk Durchbrach bas Thor, und suchte jest In Gil' bas Capitol zu nehmen, Das beine Borsicht schon besett.

Rienzi.

Ihr Eblen, leugnet ihr?

Colonna.

Wer leugnet ?

Beig' beinen Muth, nimm uns bas haupt: — Auch beine Stunde ift nicht fern!

Rienzi (fic abwendend). Was willst du, bust're Mahnung, mir? (sich schnell sassend) Co richtet sie nach tem Geset! Cecco.

Und bas Gefet spricht: Tob burch's Beil!

Riengi.

Run benn, bereitet fie jum Tobe! -

(Die Robili werden von den Senatoren, den Trabanten und den Lictoren in den hintern Theil des Saales geführt, vor welchem ein rother Borhang zusammengezogen wird, so daß Rienzi allein bleibt.)

Riengi.

Mein armer Bruber! Nicht burch mich, Durch Roma felbst wirst bu gerächt.

(Abriano und Frene fturgen athemlos berein.) -

Abriano.

Dem himmel Dank! — Er ift allein. — Rienzi, gieb mir meinen Bater!

Frene.

Sein Bater! fprich, mas ift fein Loos?

Riengi.

Des Hochverräthers Loos: — ber Tob!

Abriano.

Ha, nimmermehr! Bebenk', Tribun, Ich warnte bich, verrieth ben Bater! — Machft bu zu seinem Mörber mich?

Rienzi.

Bebenke, daß du Römer bist, Und nicht bes Hochverräthers Sohn!

Abriano.

Wilst bu die Bande der Natur Aufopfern beiner Freiheit Prunk? D, Fluch dann ihr, Fluch dir, Tribun! Rienzi.

Bethörter! Ward nicht die Natur, Ja, Gott selbst frevelhaft verlett? Meineid und Mord! — Colonna stirbt!

Abriano.

Ha, wag' es, blut'ger Freiheitsknecht! Gieb mir verwandtes Blut zu rächen, — Und bein Blut ist's, was mir verfällt.

Riengi.

Unfel'ger! Woran mahnst bu mich? (Aus bem hintergrunde läßt sich ber buft're Gesang von Monchen vernehmen.)

Gefang ber Monche.

Misereat dominum

Vestrorum peccatorum!

Abriano.

Entsetlich! Belde bumpfe Tone! — Errege Morbluft nicht in mir!

Frene.

D blid' ju Gott! Sei gnäbig, Bruber, Und schone seines Baters haupt! (Aus dem tiefern hintergrunde, vom großen Portaleber, hört man den Auf des Bolle

Chorbes Volkes.

Tob ber Berrätherbrut!

Riengi.

Hört biefen Ruf, er spricht zu mir! Ach, meine Gnabe wird zum Berbrechen!

> Abriano und Frene (sich Rienzi zu Füßen werfend).

Bu beinen Füßen fleben wir:

Sei gnädig, rette { meinen Bater!

Riengi.

Bohlan! Erfahrt Rienzi's Entschluß!

(Auf Rienzi's Wink wird ber rothe Borhang zurüdgezogen; man erblidt die Nobili in Todesangst betend, vor jedem einen Mönch. Sie werden nach einer Seite des Bordergrundes geführt, während die andere Seite, sowie der größere Theil der Bühne von dem Bolke eingenommen wird, welches die Bachen vom Portal zurüdgedrängt hat und sich wild aufgeregt hereinwälst.)

Chor bes Bolfes.

Tob treffe bie Berräther! Die Berräther sterben!

Rienzi

(bem Bolle entgegentretenb).

Hört mich! Verschworen hatten sich Die Robili zum Morb an mir. —

Bolf.

Sie sterben brum!

Riengi.

Bort, Römer, mich:

Begnabigt feien fie burch euch!

Cecco.

Tribun, du rasest!

Bolt.

Nie, Rienzi !

Sie fterben! Sie fterben!

Rienzi.

Muß ich euch

Um Enabe sleh'n für meine Mörber? Bohlan, so sleh' ich euch benn an, Benn ihr mich liebt, begnadigt sie!

Baroncelli.

Er rafet! Sort ihn nicht an!

Rienzi.

Ihr Römer!

Ich macht' euch groß und frei: — ben Frieden, Erhaltet ihn! Bermeibet Blut! Seid gnädig, sieh' ich, ber Tribun!

Bolt (etwas beruhigter). Dich, unsern Retter, unsern Befreier, Bebrohte Tob von ihrer Hanb.

Riengi.

Begnadigt sie und laßt von Neuem Sie das Gesetz beschwören; Nie können je sie's wieder brechen. Ihr Nobili, könnt ihr dieß schwören?

Die Nobili (in Berknirschung).

Wir fcmören!

Cecco.

Du wirft's bereu'n !

Riengi.

D laßt ber Gnabe Himmelslicht Roch einmal bringen in bas Herz! Wer euch, begnabigt, Treu' verspricht, Fühlt auch ber Reue bittern Schmerz. Doch breifach Wehe treffe sie, Berleten sie auch biesen Sib; Den Frevlern bann verzeihet nie; Verflucht sei'n sie in Ewigkeit!

Abriano und Frene. Wie Sonne, die durch Wolken bricht, Löst diese Gnade jeden Schmerz; Und seiner Milbe Himmelslicht Dringt segnend in ihr reuig Herz. Colonna. Orfini. Robili.

Ha, stolze Gnabe, bie er übt! Erniebrigung unb Straferlaß! Die Schmach ber Eble nie vergiebt, Bis in ben Tob trifft bich sein Haß!

Baroncelli, Cecco.

Unzeit'ge Gnabe, die er übt! Bereu'n wird er ber Straf' Erlaß. Wer diesen Stolzen je vergiebt, Erweckt auf's Reue ihren Haß!

Chor bes Boltes.

In beine Hände, o Tribun, Sei der Berbrecher Loos vertraut! Du darfst nach beinem Willen thun, Da fest auf dich der Römer baut.

Rienzi (zu ben Robili). Euch Eblen biefes Bolk verzeiht, Seib frei bie beften Bürger Rom's!

Abriano und Frene.
Rienzi, dir sei Preis,
Dein Rame hochgeehrt;
Dich schmücke Lorbeerreis,
Gesegnet sei bein Herd!
So lang' als Roma steht,
An's Ende aller Welt,
Dein Rame nie vergeht,
Du hoher Friedenshelb!

Bolt.

Rienzi! Rienzi! Ruft ben Tribun!

Gecco (tritt auf). Ha! 's ift zum Rasen! Alles hin! Schon rüsten sich bie Nobili, Und nahen brohend sich ber Stadt. Ha, wie zur Unzeit kam die Milbe! Wir büßen sie mit unserm Blut.

Bolt.

Schreit nach Rienzi! Ruft ihn her! Rienzi! Rienzi! Rienzi!

Riengi (auftretenb).

Ich kenne euren Ruf! Seht mich, Gleich euch, zu Zorn und Wuth entflammt! Weh' benen, die mit Gnade überladen, Euch bennoch Eid und Treue brachen! Ha! Dreifach Wehe treffe sie!

Das Bolk. Baroncelli und Cecco. Tribun! Du freveltest an uns, Da Gnade du vor Recht geübt!

Riengi.

Ja, ich versteh' euch, tabl' euch nicht. Fortan sei benn mein Herz gestählt, Und eisern walte das Gesetz. Blut fließe, wenn kein Tropfen auch Patrizierblutes übrig blieb'! Weh' ihnen, wenn sie Roma nah'n!

Bolf.

Bas willst du thun? Was hast du vor?

Rienzi.

Die Freiheit Rom's vertheibigen Und niederschmettern die Berräther.

Baroncelli.

Das stand bei bir, bas konntest bu, Als unser Blut ber Preis nicht war.

Bolf.

Durch unfer Blut bestrafft bu fie nun?

Riengi.

Ein voll'res Recht nun haben wir; Strafbarer macht bie Gnabe sie: Bernichten wir bie Buben jest, Nennt uns bie ganze Welt gerecht.

Bolt.

Ha! furchtbar treffe unser Grimm Die Frevler, die treulose Brut! — Rienzi, sprich! Was hast du vor? Wir sind bereit und folgen dir.

Riengi.

Ihr Römer, auf! Greift zu ben Waffen, Bum Kampfe eile jeber Mann!
Der Gott, ber Roma neu erschaffen, Führt euch burch seinen Streiter an!
Laßt eure neuen Fahnen wallen,
Und kämpfet froh für ihre Chre!
Den Schlachtruf lasset laut erschallen:
"Santo Spirito cavaliere!"

Baroncelli. Cecco. Bolk. Ihr Römer, auf! Greift zu ben Baffen, Zum Kampfe eile jeber Mann! Der Gott, ber Roma neu erschaffen, Führt euch burch seinen Streiter an! Laßt eure neuen Fahnen wallen, Und kämpfet froh für ihre Chr'! Sie seh' die stolzen Feinde fallen, Und siegen freier Römer Speer!

(Alle fturmen unter dem Ruse: "Zu den' Wassen!" uach verschiedenen Seiter tumultuarisch ab. Man hört die Lärmtrommel schlagen.)

Zweite Scene.

Abriano (tritt auf).

Berechter Gott, so ift's entschieben icon! Nach Waffen schreit bas Bolk, — kein Traum ist's mehr! D Erbe, nimm mich Jammervollen auf! Bo giebt's ein Schicfal, bas bem meinen gleicht? Wer ließ mich bir verfallen, finst're Dacht? Rienzi, Unheilvoller, welch' ein Loos Beschwurft bu auf bieß ungludsel'ge Haupt! Wohin wend' ich die irren Schritte? Bohin bieß Schwert, bes Ritters Bier? Wend' ich's auf bich, Frenens Bruber Bieh' ich's auf meines Baters Saupt? -(Er lagt fich erschöpft auf einer umgefturgten Gaule nieber.) In seiner Bluthe bleicht mein Leben, Dahin ift all' mein Ritterthum; Der Thaten Hoffnung ift verloren, Mein haupt front nimmer Glud und Ruhm. Mit trübem Flor umbullet fich Mein Stern im erften Jugenbglang;

Rienzi.

Die Freiheit Rom's vertheibigen Und niederschmettern die Berräther.

Baroncelli. Das stand bei dir, das konntest du, Als unser Blut der Preis nicht war.

Bolt.

Durch unser Blut bestrafft bu sie nun?

Rienzi.

Ein voll'res Recht nun haben wir; Strafbarer macht bie Gnabe sie: Bernichten wir die Buben jest, Rennt uns die ganze Welt gerecht.

Bolt.

Ha! furchtbar treffe unser Grimm Die Frevler, die treulose Brut! — Rienzi, sprich! Was hast du vor? Wir sind bereit und folgen dir.

Riengi.

Ihr Römer, auf! Greift zu den Waffen, Bum Kampfe eile jeder Mann!
Der Gott, der Roma neu erschaffen, Führt euch durch seinen Streiter an!
Laßt eure neuen Fahnen wallen,
Und kämpfet froh für ihre Ehre!
Den Schlachtruf lasset laut erschallen:
"Santo Spirito cavaliere!"

Baroncelli. Cecco. Bolt. Ihr Römer, auf! Greift zu ben Waffen, Zum Kampfe eile jeber Mann!

3dladihnmne.*)

Bolt.

"Auf, Römer, auf, für Herb und für Altäre! Fluch dem Verräther an der Römer Ehre! Nie sei auf Erden ihm die Schmach verzieh'n, Tod seiner Seel', es lebt kein Gott für ihn! Trompeten schmettert, Trommeln wirbelt drein! Es soll der Sieg der Römer Antheil sein. Ihr Rosse stampset, Schwerter klirret laut, Heut' ist der Tag, der unsre Siege schaut! Paniere weht, blinkt hell ihr Speere!

(Als Rienzi dem Kriegszug das Zeichen zum Ausbruch giebt, erricht Abriano athemios die Biline und wirst sich ihm in den Weg.)

Abriano.

Burud, jurud, halt' ein, Tribun! Laff' ab vom Kampfe, hor' mich an!

Riengi.

Du Armfter, ich beklage bich! Berfluchen mußt bu bein Geschlecht!

Abriano.

Laff' ab, noch einmal fleh' ich bich! Bersuche Milbe, sende mich! Schon eilt' ich ohne bein Geheiß, Bu thun, was hohe Pflicht gebeut. Doch ach, verschlossen jedes Thor! Drum sieh' mich hier und hör' mein Fleh'n!

^{*)} Rach Bulwer, überset von Barmann.

Bu meinem Bater laß mich sprechen, Und fließen foll kein Tropfen Blut's!

Riengi.

Unsel'ger Jüngling, warst nicht bu's, Der mich gestimmt zu jener Milbe, Die römisch Blut jest sließen macht? Ha, schweig'! Fremb ist ben Buben Treue!

Abriano.

Tribun, bebenke, was du thust! Noch schone Blut und sende mich! Zum Pfand set' ich mein Leben ein Für ew'ger Treue neuen Bund.

Riengi.

Ihr Römer, auf, hört ihn nicht an! Sie forbern Rampf — wohlan jum Kampf!

Abriano.

Auf meinen Knie'n beschwör' ich bich! Noch ift es Zeit, — bu wirst bereu'n!

Riengi.

Ch' bu von Neuem mich bewegft, Soll alle Welt zu Grunbe geh'n!

Abriano.

Rienzi, fieh', hier liege ich: Billft Race bu, so nimm mein Saupt!

Rienzi.

Du rasest, Knabe! Stehe auf, Und lass' bem Schicksal seinen Lauf!

Abriano (mit Ingrimm fich erhebend). Nun benn, nimm, Schidfal, beinen Lauf!

Auf Rien; i's Beiden verlagt ber gange Rriegezug, mit ibm an ber Gpige, unter Abfingung bes zweiten Berfes ber Schlachthumne, bie Bubne.)

Bolt.

"Auf, Römer, auf, für Freiheit und Gesete, Bezeug' es, Welt, für unfre höchsten Schäte! Ihr Heil'gen all', und Gottes Engelschaar, Steht uns im Kampse bei und in Gesahr! Trompeten schmettert, Trommeln wirbelt brein! Es soll der Sieg der Römer Antheil sein. Ihr Rosse stampset, Schwerter Kirret laut, Heut' ist der Tag, der unsre Siege schaut! Paniere weht, blinkt hell ihr Speere!

Die Priester und Monche haben ben Kriegszug begleitet; Abriano, Frent und bie Frauen bleiben zurud.)

Abriano

(umfaßt, nach einem ftummen Kampfe mit feinen Gefühlen, leidenschaftlich Frenc-Leb' wohl, Frene! Ich muß hinaus. Barmherzig ift des Baters Schwert.

> Frene (ihn heftig haltend). Unseliger! Bleib' hier zuruck! Nicht mächtig bist bu beiner Sinne.

> > Abriano.

Irene, ach! Dein Umarmen felbst, Ich muß es flich'n, mich ruft ber Tod!

Frene.

Treuloser! Hast bu kein Erbarmen Mit beiner, mit Frene's Tob? Ich lass bich nicht aus meinen Armen, Gott selbst gebeut mir biese Pflicht.

(Bie von Windstößen getragen, bringt ber Schlachtlarm aus ber Ferne ber.)

Abriano.

Hienzi würgt mein ganz Geschlecht.

Die Frauen

(fich auf bie Aniee fentenb).

Schüt, heil'ge Jungfrau, Roma's Söhne, Steh' ihnen bei in Kampfesnoth!
Laff' sie uns schau'n in Sieges-Schöne,
Und ihren Feinden sende Tod!
Maria, sieh' im Staub uns sleh'n!
D, blid' auf uns aus himmelshöh'n!

(Abriano macht eine heftige Bewegung jum Flieben.)

Brene.

Unfel'ger! Sieh', es ist zu spät! Willst sinnlos bu bem Tob bich weih'n?

Abriano.

Allmächt'ger! Ja, es wird zu spät! Ach, meine Sinne schwinden mir!

Brene.

Sieh', beinen hals umschlinge ich; Dit meinem Leben weich' ich nur.

Abriano.

Zwiefacher Tob und Liebespein! D Himmel! Enbe meine Qual!

Abriano und Frene (auf den Anicen). D, heil'ge Jungfrau! Hab' Erbarmen! Bring' Hülfe mir in dieser Noth! Umfange ihn mit Segensarmen, Beschütze ihn vor Schmach und Tod! Maria! Sieh' im Staub mich fleh'n! D, blick' herab aus Himmelshöh'n! Die Frauen (fnieend).

lShük', heil'ge Jungfrau, Roma's Söhne 2c.

(Der Sturm hat fich gelegt; man vernimmt beutlich ben Gefang ber Schlachthymne sich nähern.)

Frene.

Schon schweigt ber Sturm: bort ben Gefang!

Die Frauen.

Das ift ber Römer Siegeslieb!

Frene.

Sie nah'n, - mein Bruber hoch vor ihnen ber.

Abriano.

Ba, großer Gott! So ift's entschieben!

(Der gurudtehrende Rriegezug, von ben Brieftern und Monchen geleitet, langt während bes Folgenden auf ber Scene an; die Manner treten aus ben Reiben und umarmen ihre Frauen, Schwestern und Tochter. Riengi fleigt vom Bierte, um Frene ju begrüßen.)

> Die Frauen, Briefter und Monche. Beil bir, bu ftolges Siegesheer!

Willfommen, Rom's fiegreiche Söhne!

Beil euch! Beil! Guren Baffen Ruhm!

Muf! Streuet Blumen! Jubel tone!

Er gelte eurem Belbenthum!

Riengi.

Beil, Roma, bir! Du haft gefiegt. Berschmettert liegt ber Feinde Beer. Wer fagt nun noch, Rom sei nicht frei? Colonna und Orfini sind nicht mehr.

Alles Bolk

(in halb freudiger, halb schaubernder Empfindung).

Ha, kein Colonna, kein Orfini mehr!

(Die Leiche Colonna's ift auf die Buhne gebracht worben; Abriano jat fich mit einem Schrei über fie hingeworfen. — Dumpfe Trommeln beuten bie Ankunft von Leichen und Berwundeten an, welche in ftillen Zügen über ben hintergrund ber Buhne getragen werden.)

Baroncelli.

Ach, blutig warb die Straf' erkauft! Auch uns traf furchtbarer Berlust. Wie viele unter diesen Frau'n Seh'n nie den Freund, den Bruder mehr!

Abriano

(fich todtenbleich von der Leiche Colonna's aufrichtenb).

Weh' bem,

Der ein verwandtes Blut zu rächen hat! — Blut'ger Tribun, blid' hieher! Sieh'! Dieß ist Dein Werk. — Fluch über dich und beine Freiheit!

(Lange Baufe ber Erichütterung.)

Rienzi.

Ewiger Tob sei Jener Loos,
Die euer Muth zu Staub zertrat!
Das Blut, bas Roma heut' entfloß,
Komm' über sie und ihren Berrath!

Jungfrauen, weint! Ihr Weiber, klaget!
Wehrt nicht ber Thränen heiligem Strom!
Doch euren Herzen tröstend auch saget:
Die wir verloren, sielen für Rom!

Cecco. Baroncelli. Das Bolk. Furchtbar entschied bas Schlachtenloos, Das Freund und Feind barniebertrat! Das Blut, das Roma heut' entfloß, Bring' ew'gen Fluch dem schwarzen Berrath! Jungfrauen, weinet! Ihr Weiber, klaget! x.

Brene.

Ach, schon erfüllet ist mein Loos, Was ich gesürchtet, nun ist's That. Nicht darf ich weinen, nicht darf ich klagen, Lindernder Thräne wehr' ich den Strom: Stolz meinem Herzen darf ich nur sagen: Was du verloren, opserst du Rom!

Abriano.

Furchtbar erfüllt ist nun mein Loos,
Sie ist vollbracht, die grause That!
Das Blut, das dieser Bund' entsloß,
Laut klagt es an des Sohnes Berrath!—
Nicht weich' ich dir des Kindes fromme Klagen,
Nicht weicher Thränen heiligen Lohn;
Doch soll die Nachwelt einst von dir sagen:
Furchtbare Rache ward ihm vom Sohn!

(Er wendet sich zu Rienzi.)

Fluchwürdiger, ber du von dir Mich stießest, da den Frieden ich Mit meinem Leben dir verbürgte! Geschieden sind wir denn fortan, Rur Rache haben wir gemein! Die deine stilltest du, — so zitt're Bor meiner, — du versielest ihr!

Riengi.

Unfinniger! - Bergeiht ihm, Römer!

Abriano

abgehen; sein Blid fällt auf die hinfinkende Frene; er umfaßt sie leidenschaftlich).

Irene! Fluche bem Gefchid! Gemorbet hat es unf're Liebe.

nzi giebt mit heftiger Gebarbe ben Trompetern das Zeichen zu einer Sieges-Fanfare.)

Rienzi (tief erfcuttert).

ha! biese Schmerzen, ties und groß! Doch über ihnen schwebt der Sieg. — Noch einmal bannet jeden Gram, Da Freiheit hohen Sieg gewann! — Entstlieht, ihr herben Schmerzen! Erschalle, Jubelchor! Dem ächten Römer-Herzen Seht Sieg dem Leide vor. Ertönet, Freudenlieder, Und ehrt die Sieger hoch! Die Freiheit kehret wieder, Zu End' ist Skavenjoch.

Abriano und Frene.

D brennt, ihr Trennungsschmerzen, Bum Himmel schreit empor!
Aus wild entflammten Herzen,
Ihr Thränen, brecht hervor!
Berriffen sind die Bande,
Die liebend uns vereint;
Für uns im Erdenlande
Rein schöner Tag mehr icheint.

96

Cecco.

Daß bie Gefandten uns verlaffen? Das danken wir dem Übermuth, Mit dem Rienzi Deutschlands Fürsten Die römische Kaiserwahl bestritt.

Baroncelli.

Wir werben's bugen; — mit bem Papft Berfteht ber neue Raifer sich.

Chor.

Und wer bleibt bann ju unferm Schut?

Baroncelli.

Wift noch, was mir nicht recht gefällt: Raimondo auch ift abgereift.

Chor.

Bas fagft bu? Bie? Auch ber Legat?

Baroncelli.

Wohl weiß ich, daß bei seiner Flucht Colonna an den Papst sich wandte, Und ihm versprach, der Kirche Schuß Durch seine Macht zu übernehmen.

Cecco.

Bas fagt ber Papft zu seinem Tob?

Baroncelli.

Dieß bas Geringste! Doch mas fagt Bum Tobe eurer Brüber ihr?

Chor.

Entsetlich blutiger Verluft !

Baroncelli.

Glaubt ihr, Rienzi's Milbe war's, Die zu ber Gnabe ihn bewog? Klar sche ich, es war Berrätherei. Chor.

Berratherei? Bie fie beweifen?

Baroncelli.

Berbindung sucht' er mit den Nobili, Ihr wißt, Irene liebt Colonna's Sohn; Nun, um den Breis seiner Begnadigung Hofft' er zum Bund Colonna zu bewegen.

Chor und Cecco.

Und darum strömte unser Blut? Weh' ihm, wenn dieß sich wahr erweist! Ha, Baroncelli, stell' uns Zeugen! (Abriano tritt, in einen Mantel gehüllt, hervor.)

Abriano.

Ich bin ein Beuge, er fprach mahr.

Cecco und Chor.

Und wer bift bu?

Abriano

(giebt fich zu ertennen).

Colonna's Sohn!

(Burudicaubernd, für fich.)

Colonna, ach, darf ich ihn nennen, Der aus dem Grab mir fluchend droht?! Laff' dich verföhnen, blut'ger Schatten, Wend' ab von mir den düstern Blick! — Nicht eher soll mein Arm ermatten, Bis er gerächet dein Geschick! —

(Er wendet sich schnell wieder zu den Birgern.) Ihr Männer — ja, ich bin Colonna's Sohn! Hört mich! Unwürdig seiner Macht Ist der Tribun, der euch verrieth. Ihr Römer, seid auf eurer Hut! Der Kaiser droht, die Kirche zürnt. Baroncelli. Cecco. Chor. Ha, ber Berräther, bem wir bienten, Der seiner Chrsucht Preis gab unser Blut, In bas Verberben stürzt er uns! Ha, Rache ihm!

Abriano.

Ja, Rache ihm!
Ich sei es selbst, der sie vollzieht.
Des Baters blut'ge Schmach zu rächen,
Treibt mich ein heiliges Gebot:
Zum himmel auf schreit sein Verbrechen;
Der Frevler buß' es mit dem Tod!

Baroncelli. Cecco. Chor. Des Hochverrathes Schmach zu rächen, Treibt Ehre uns und herbe Roth: Zum himmel auf schreit sein Berbrechen; Der Frevler büß' es mit dem Tod!

(Der Tag bricht an.)

Cecco.

Doch feht, die Racht ift schon gewichen! Sagt, brechen wir in offener Emporung los?

Baroncelli

Durch Seftespourp fucht ber Tribun Ju übertäuben unfre Roth; Ein feierlich To Doum heut' Soll dunken für den blut'gen Sieg.

.axsizek

So macht's jum fieft, und ftruft ibn bent'!

Ille.

Ber Mer Angen ier's gethan!

Ie wenden fich jum Abgange, als ihnen ein Zug entgegen tritt, in welchem im ondo, begleitet von Priestern und Mönchen, über die Straße in die egiebt.)

Baroncelli.

Seht, welcher Bug!

Chor.

Der Carbinal!

Cecco.

Sa, wie! ift er gurudgekehrt?

Baroncelli.

Und bas Te Deum hält er felbst?

Chor.

Die Rirche fur Riengi!

Cecco.

Nichts

Bermögen wir — allmächtig schütt Die Kirche ihn.

Abriano.

So schnell erlischt,

Glenbe, eu'r gerechter Born?

Sei's an ben Stufen bes Altars, —

Berfallen ift er meinem Arm.

ellt fich, in seinem Mantel verhillt, an ben Pfoften der Kirchtfüre auf.)

Cecco.

Es naht ber Bug, schließt euch an mich;

Erwartet ftill fo, wie fich's fügt!

erichworene ziehen sich an den Eingang der Kirche hin, so daß die ganze runde Treppe von ihnen besetzt wird.) 96 Rienzi.

Cecco.

Daß bie Gefandten uns verlaffen? Das banken wir bem Übermuth, Mit bem Rienzi Deutschlands Fürsten Die römische Kaiserwahl bestritt.

Baroncelli.

Wir werben's bugen; — mit bem Papst Bersteht ber neue Kaiser sich.

Chor.

Und wer bleibt bann ju unserm Schut?

Baroncelli.

Wift noch, was mir nicht recht gefällt: Raimondo auch ift abgereift.

Chor.

Was sagst bu? Wie? Auch ber Legat?

Baroncelli.

Wohl weiß ich, baß bei seiner Flucht Colonna an ben Bapst sich wandte, Und ihm versprach, ber Kirche Schutz Durch seine Macht zu übernehmen.

Cecco.

Bas fagt ber Papft ju feinem Tob?

Baroncelli.

Dieß bas Geringste! Doch mas fagt Bum Tobe eurer Brüber ihr?

Chor.

Entfetlich blutiger Berluft !

Baroncelli.

Glaubt ihr, Rienzi's Milbe war's, Die zu der Gnade ihn bewog? Klar sche ich, es war Berrätherei. Chor.

Berratherei? Bie fie beweisen?

Baroncelli.

Berbindung sucht' er mit den Robili, Ihr wift, Frene liebt Colonna's Cohn; Run, um den Breis feiner Begnadigung Hofft' er jum Bund Colonna ju bewegen.

Chor und Cecco.

Und daxum ftrömte unfer Blut? Beh' ihm, wenn dieß fich wahr erweis! Hu, Baroncelli, fiell' und Zeugen! Abrinns reier, in einen Mamel gebüle, servor,

Abricas.

In hin ein Zeuge, er iprach wahr.

Ceces met Cher

And we wit we?

Astians gen in greckener Calonna's Sohn Jurisfolandens, iki id.

Islamu, ná, sact als ha neamen. Les má dem Gents mir Tanbens scott?! Last má destolmen, ilmi get Schatten. Bents no don mir den distent Elist. – Non einer tall men Acia actuation. Sin einer tall men Acia actuation.

The Minner — n. in one plant is disput. In Minner — n. in on Informa is disput. In the Minner Institute female Market. In Minner, but and except from Minner, but and except from Minner with the Minner with

the Sugar to Sanitar .

Baroncelli. Cecco. Chor. Ha, ber Berräther, bem wir bienten, Der seiner Chrsucht Preis gab unser Blut, In bas Verberben stürzt er uns! Ha, Rache ihm!

Abriano.

Ja, Rache ihm!
Ich sei es selbst, ber sie vollzieht.
Des Baters blut'ge Schmach zu rächen,
Treibt mich ein heiliges Gebot:
Zum himmel auf schreit sein Verbrechen;
Der Frevler bug' es mit bem Tob!

Baroncelli. Cecco. Chor. Des Hochverrathes Schmach zu rächen, Treibt Ehre uns und herbe Noth: Zum himmel auf schreit sein Verbrechen; Der Frevler büß' es mit dem Tod!

(Der Tag bricht an.)

Cecco.

Doch feht, die Nacht ist schon gewichen! Sagt, brechen wir in offener Empörung los?

Baroncelli.

Durch Festespomp sucht ber Tribun Zu übertäuben unfre Noth; Ein feierlich To Deum heut' Soll banken für ben blut'gen Sieg.

Abriano.

Co macht's jum Feft, und ftraft ihn heut'!

MIle.

Bor Aller Augen fei's gethan!

Ie wenden fich jum Abgange, als ihnen ein Zug entgegen tritt, in welchem im ond o, begleitet von Priestern und Mönchen, siber die Straße in die egiebt.)

Baroncelli.

Seht, welcher Bug!

Chor.

Der Carbinal!

Cecco.

Sa, wie! ift er zurückgekehrt?

Baroncelli.

Und das Te Deum hält er selbst?

Chor.

Die Rirche für Riengi!

Cecco.

Nichts

Bermögen wir — allmächtig schütt Die Kirche ihn.

Abriano.

So ichnell erlischt,

Glenbe, eu'r gerechter Born?

Sei's an ben Stufen bes Altars, -

Berfallen ift er meinem Arm.

ftellt fich, in feinem Mantel verhüllt, an den Pfoften der Rirchthure auf.)

Cecco.

Es naht ber Bug, foließt euch an mich;

Erwartet still so, wie sich's fügt!

Berschworene ziehen sich an den Eingang der Kirche hin, so daß die ganze runde Treppe von ihnen besetzt wird.)

Zweite Scene.

(Ein festlicher Bug betritt in seierlicher Haltung die Buhne und ftellt fich, bem Gingange des Lateran's zugewendet, auf. Rienzi in Festgewändern, Irene an der Hand subrend, balt bei dem Anblide der Berschworenen an, welche ihm, wenigen burch Gebarden als durch ihre Stellung, ben Eintritt in die Kirche streitig zu machen scheinen.)

Rienzi

(die Berschworenen ernst anblidend). Ihr nicht beim Feste? Achtet ihr So gering ben Sieg, nicht bankenswerth?

Abriano

(in seiner früher angenommenen Stellung, für sich): D Gott! Frene an seiner Seite! Ihn schützt ein Engel, — wie vollend' ich's?

Riengi.

Wie, oder ist der Muth bahin,
Da ihr die Brüder fallen sah't?
Sind dafür Jene nicht vernichtet,
Die sonst, als ihr noch friedlich war't,
Euch Bäter, Söhne kalt erschlugen,
Und eure Weiber schändeten?
D, für wie weit gering're Noth
Weiht' einst der Römer sich dem Tod!
Doch ihr schlugt euch für Ehr' und Ruhm,
Für eurer Freiheit Heiligthum!

(Die Berfdmorenen find wie gefdlagen, fie bruden durch Gebarben ihre Befdumung und Berlegenheit aus.)

Rienzi

(ben Einbruck, ben er gemacht, gewahrend, fahrt feuriger fort). Ihr habt gesiegt, — o laßt mich nimmer ahnen, Daß ihr ben Sieg, ber Ruhm euch gab, verwünscht!

Rienzi.

101

Trau't fest auf mich, ben Tribunen, Haltet getreu an meiner Seite! Gott, ber bisher mich führte,

Gott steht mir bei, verläßt mich nie!

Die Berschworenen (die Hüte schwentend, theilen sich ehrsurchtsvoll, um Rienzi Blatz zu machen). Lang' lebe der Tribun!

Abriano.

Sa, feige Stlaven!

Coll ich allein -? foll vor Frenen felbft -?

(Er thut einen zweiselhaften Griff nach bem Dolde; Rienzi ift im Begriffe, bie Treppe zu betreten, als man aus bem Innern bes Lateran's einen buftern Gefang vernimmt.)

Befang aus ber Rirde.

Vae, vae tibi maledicto!

Jam te justus ense stricto
Vindex manet angelus.

Vae, spem nullam maledictus

Foveat, Gehennae rictus

Jamjam hiscit flammeus!

Rienzi

(einige Schritte gurudtretenb).

Wie schauerlich! Welch' ein Te Deum?

Chor.

Uns faßt ein Grauen, - welche Tone!

(Rienzi ermannt sich und giebt ein Zeichen, worauf sich ber Zug wieber ordnet und nach der Kirche zu in Bewegung setzt. Als Rienzi auf der Hälfte der Treppe angelangt ift, erscheint am Portal des Lateran Raimondo, umgeben von Priestern und Mönchen.)

Raimondo.

Burud, bem Reinen nur Erschließt bie Kirche sich! Du aber bist verflucht, Im Bann ist, wer bir treu!

Bolk

(nach allen Seiten bin von Riengi fliebenb).

Fliehet hin! Er ift verflucht!

(Die Kirchthure hat fich tracent geschlossen, an ihr angeheftet erblickt man bi Bannbulle. Rienzi ift betäubt bis in die Mitte ber Bühne zuruckgewichen, won in bumpfes Brüten versunken, ftehen bleibt. Frene ift au feiner Seite hingesunken Die ganze Bühne ift schnell leer geworden, nur Abriano, ber seinen Blat nichtwerlassen, fieht au der Kirchthure. — Der Gesang in der Kirche verstummt. Abriangebt wantenden Schrittes auf Frene zu und beugt sich, leise stüfternd, zu im berab.)

Abriano.

Frene, tomm', flieh' biefen Ort — Bu mir — ich bin's, bein Abriano!

Frene

(langsam wieder zu fich tommend). Du hier? Bas millft bu? Bas geschah?

Abriano.

Der Boben brennt zu beinen Füßen! Auf, eile, flieh'! — Dein Freund bin ich — Sieh' her — ich bin's, bein Geliebter! —

Frene.

Mein Bruber — fprich, wo ist mein Bruber?

Abriano.

Er ift verflucht und ausgestoßen Bom Heil bes himmels und ber Erben, Berflucht mit ihm, wer ihm jur Seite; — Doch rett' ich bich, flieh' feine Rabe!

Brene.

Mein Bruber? — Ha, hinweg, Unfel'ger! — Rienzi, Rienzi! o mein Bruber!

(Sie wirft fich an Riengi's Bruft.)

Abriano (wilthenb).

Wahnfinnige! Berbirb mit ihm!

(Er eilt ab.)

Riengi

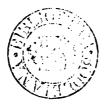
ht aus feiner Betäubung; er fühlt Irene an feiner Bruft, richtet fie auf und blidt ihr gerührt in die Augen).

Grene, bu? - Noch giebt's ein Rom!

verbleiben in einer langen Umarmung. Bahrend ber Gefang in ber Kirche verhallt, fällt der Borhang langfam.)

Gesang aus ber Rirche. Vae, vae tibi maledicto etc.

Enbe bes vierten Aftes.



Jünfter Akt.

(Gine Balle im Capitol. Riengi allein im Gebete.)

Erste Scene.

Rienzi.

Allmächt'ger Bater, blid' herab, Bor' mich im Staube ju bir fleh'n! Die Macht, die mir bein Bunber gab, Laff' jest noch nicht zu Grunde geb'n! Du ftarftest mich, bu gabst mir Rraft, Berlieh'ft mir hohe Eigenschaft, Bu hellen ben, ber niebrig benft, Bu heben, mas im Staub verfenkt. Du manbelteft bes Bolfes Schmach Bu hoheit, Glang und Majeftat: -D Gott, vernichte nicht bas Werk, Das bir jum Preis errichtet fteht! Ach, lofe, Berr, bie tiefe Nacht, Die noch ber Menschen Seelen bedt! Schent' uns ben Abglang beiner Dacht, Die fich in Emigfeit erftrect!

Mein Herr und Bater, blid' herab Auf meinen Staub aus beinen Höh'n: Mein Gott, ber hohe Kraft mir gab, Erhör' mein tief-inbrunstig Fleh'n! (Er neigt sein haupt wie zur seierlichsten Aubacht.)

Zweite Scene.

e ift aufgetreten und bat Riengi mit Ribrung betrachtet. Riengi erhebt fich, beibe umarmen fich enthuftaftifc.)

Riengi.

Berläßt die Kirche mich, zu beren Ruhm Mein Werk begann, — verläßt mich auch das Bolk, Das ich zu diesem Namen erst erhob, — Berläßt mich jeder Freund, den mir das Glück Erschuf, bleibt Zweies doch mir ewig treu: Der himmel selbst und meine Schwester!

Brene.

Mein Bruber, ja, noch kenne ich die Lehren, In denen du mich schwaches Weib erzogst: Du machtest mich zu einer Römerin, — Sieh' benn, ob ich die Lehre treu befolgt! Den letten Römer lass' ich nie, sei auch Der Preis das Glück des Lebens und der Liebe! Rienzi, sag': hab' ich mich stark bewährt?

Riengi.

Brene, meine Belbenichmefter!

Frene.

Weißt

Du auch, mas: einer Lieb' entsagen, heißt? D nein, bu haft ja nie geliebt! Rienzi.

Wohl liebt' auch ich! - D Frene, Rennst bu nicht mehr meine Liebe? 3ch liebte glühend meine hohe Braut, Seit ich jum Denten, Fühlen bin erwacht, Seit mir, mas einftens ihre Große mar, Erzählte ber alten Ruinen Pracht. Ich liebte schmerzlich meine bobe Braut, Da ich fie tief erniedrigt fah, Schmählich mishanbelt, grau'nvoll entftellt, Befcmäht, entehrt, geschändet und verhöhnt! Ha, wie ihr Anblick meinen Zorn entbrannte! Ba, wie ihr Jammer Rraft gab meiner Liebe! Mein Leben weihte ich einzig nur ihr, Ihr meine Jugend, meine Mannestraft; Ja, feben wollt' ich fie, die hohe Braut, Gefrönt als Rönigin ber Welt: -Denn wiffe, Roma heißt meine Braut!

Brene.

Treulofe Braut, Berachtung bir!

Rienzi.

Ermiß benn meinen Schmerz, ba ich Entfagen biefer Liebe foll!

Brene.

Rienzi, o mein großer Bruber, Blid' in mein thränenloses Auge, Sieh' auf ber Wange tiefen Gram, Empfinde, was bieß Herz bezwang, Und sag': ist Roma untreu bir? Riengi.

Frene, ach! felbst beine Treue Bricht mir das Herz. Was willst du thun? Im Bann bin ich; verflucht bist du An meiner Seite, und mein Werk — Ich sühl' es, — ist vollendet bald. Ich sei das Opfer — warum du? Gebenkst du Adriano's nicht? Er haßt nur mich und ist versöhnt, Wenn ich gefallen. — Bleibe sein!

Frene.

Rienzi! -- Ha, was höre ich? Zu beiner Schwester sprichft bu fo?

Riengi.

Rein Rom giebt's mehr, fei benn ein Beib!

Frene.

3ch fei bie lette Romerin!

Riengi.

Ach, mehre fo nicht meinen Gram!

Grene.

Ermorbe mich - ich laff' bich nie!

Riengi (übermältigt).

Romm', ftolze Jungfrau, an mein Berg!

Beibe.

In unfrem treuen Bunbe, In diefer teuschen Bruft Lebt Roma noch jur Stunde, Der Größe sich bewußt. Blidt uns in's feste Auge Und sagt, ob Roma fiel? Mit unfrem letten Sauche Stedt Gott ihr erft bas Ziel.

Riengi.

Es fei! Noch einmal will ich mich benn zeigen, Noch einmal tönen soll mein Ruf, Zu weden Rom aus seinem Schlaf. (Er geht ab.)

Dritte Scene.

(Als Frene ebenfalls abgeben will, tritt ihr Abriano, bis gum Bahnfinn aufgeregt, mit entblößtem Schwerte entgegen.)

Scenische Bemertung. Bon Abriano's Auftritt an wird es immer finfterer, fo bet bie Scene in völliger Racht endigt. Balb wachsendes, bald abnehmendes, im Gangen aber immer naber tommendes Bollegetummel wird von außen ber vernommen; ber grelle Getiu von feuerdranden erhellt bligartig das Duntel der Scene durch die Fenfter, beren Geiten durch Steinwürfe zerschlagen werden. — Diefe Steigerung des Aufruhrs muß jedoch erft gegen bas Ente ber Scene eintreten.

Abriano.

Du hier, Frene? Treff' ich bich Noch in bes Fluchbelab'nen Saus?

Brene.

Entfetlicher, bu magft es noch, Des Reinen Schwelle zu betreten? Entflieh'!

Abriano.

Bahnsinnige, noch Trot ? Ach, bu kennst bein Berberben nicht! Doch rett' ich bich. — Flieh', komm' mit mir!

Frene.

Bier, bei bem Letten, ben ber Rame

Des Römers ziert, ift mein Afpl! Ihr seid Treulose, Schändliche! Geb', es giebt keine Liebe mehr!

Abriano (bas Schwert fallen laffenb). Ba, meine Liebe, ja, ich fühl's, --Ift Liebe nicht, ift Raferei! Frene, Frene, fieh' mich knien! Du schwurest einst mir em'ge Treue --Berfund'ge nicht burch Meineid bich! Bohl tenne ich noch meinen Schwur; 3ch fcmur: Tod und Berberben folle Mir Loofung fein, um jebes Banb Und jede Schranke zu zertrümmern: -Dieg mar mein Schwur, ich halt' ihn jest; Tob und Berberben - fieh', find ba! Dein Bruder mard von Gott verflucht, Berflucht von mir, von aller Belt; Das Bolf, es raf't, fennt ben Berrath -Dieg Capitol - bald fteht's nicht mehr; Schon wird ber Feuerbrand genährt; Wer hier betroffen, ift verflucht, Sein Tob bem Mörber ein Berbienft; In meiner Band judt felbft ber Stabl, Dein Bruber fällt - er fällt burch mich! -Tod und Berberben, fieh', find ba! Run bift bu mein! Sag', bin ich treu? Bu beinen Füßen lieg' ich bier, Sieh' meine Liebe, meine Treu'!

Frene.

Berruchter! Die Solle raf't in bir! Richts hab' ich mehr mit bir gemein!

,

hier steh' ich, eine Römerin, — Rur meine Leiche nennst bu bein!

Abriano.

Sie kommen, ha! die Flamme glüht, Entsetzen, Wahnfinn — auf, Frene!

Brene.

Laff' mich, ich fuble Riefenfraft; Gott ftarft mich, bir ju wiberfteb'n.

Abriano.

Du barfft nicht fterben, bein Tob trifft mich! Romm' fort, ich reiße bich hinweg!

Frene (Abriano von sich ftoßeub). Bergeh', Wahnsinniger! Frei bin ich! (A6.)

Abriano

(ift zusammengefunken. Rach einer Pause rafft er fich mit ftarrem Blid wieden Wie im Wahufun):

D, bu bift mein! Durch Flammen felbst Find' ich zu bir ben Weg! (Er fturzt ab.)

Bierte Scene.

(Die Scene verwandelt fich in den Plat vor dem Capitol, welches felbl hintergrund einnimmt. Boltshaufen in wilthender Aufregung, mit F branden, ftrömen von allen Seiten herbei. Baroncelli und Cecco unter Bolte.)

Chor bes Bolfes.

Herbei! herbei! Kommt All' herbei! — Bringt Steine her und Feuerbrand! Er ist verflucht, er ist gebannt! Berberben treffe ihn und Tob! Auf, ehrt ber Kirche Hochgebot!

(Riengi erfceint auf einem Altane bes Capitols.)

Chor.

Er ift's! Der Fluchbelab'ne tropt; Auf, fteinigt ihn!

Riengi.

Rennt ihr mich nicht?

Es forbert Ruhe ber Tribun.

Baroncelli.

hört ihn nicht an!

Chor.

Bort ihn nicht an!

Riengi.

Entartete! Sagt, zeigt ihr fo ben Römerftolg?

Cecco.

Bringt Steine ber!

Chor.

Auf, fteinigt ihn !

Rienzi.

D fagt, wer macht' euch groß und frei? Gebenkt ihr nicht bes Jubels mehr, Mit bem ihr bamals mich begrüßt, Als Freiheit ich und Frieden gab? Um euretwillen fleh' ich euch: Gebenket eures Römerschwurs!

Baroncelli.

hört ihn nicht an! Er bezaubert euch!

Chor.

Fangt an, werft Feuer in bas Capitol!
(Bon allen Seiten wirft bas Boll Feuerbrande in bas Capitol.)

Ì

Riengi.

Furchtbarer Dohn! Wie, ift bieß Rom?

Elenbe! unwerth eures Namens,

Der lette Römer fluchet euch!

Berflucht, vertilgt fei biefe Stabt!

Bermod're und verdorre, Rom!

So will es bein entartet Bolf!

(Das Feuer greift immer weiter um fic. Irene erscheint bei Rienzi auf bem Altan. Sie umschlingen fich.)

Chor.

Balb faßt ihn schon ber Feuerbrand, Er ist verflucht, er ist gebannt; Berderben treffe ihn und Tod! Auf, ehrt ber Kirche Hochgebot!

(Abriano erreicht athemlos an der Spite der zurudtehrenden Robili die Blibne. Er erblickt Frenen an Rien gi's Seite, von Flammen umgeben, auf dem Altane und eilt auf das Capitol zu

Abriano. .

Frene! Frene! Muf, burch bie Flammen!

(Mit einem furchtbaren Krach fturgt bas Capitol zusammen und begrabt auch Abriano mit unter seinen Trummern. Die Robili hauen auf bas Boll ein.)

Ende ber Oper.

Ein deutscher Musiker in Paris.

Movellen und Auffate.

(1840 und 1841.)

Rurg nach bem bescheibenen Leichenbegangniffe unlängst in Paris verftorbenen Freundes R . . . hatte ich mich hingefest und bes hingeschiebenen Bunfche gemäß bie turge Geschichte seiner Leiben in biefer glanzenben Weltstabt niebergefchrieben, als mir unter feinen binterlaffenen Bapieren, aus benen ich schließlich einige vollständige Auffate mitzutheilen beabsichtige, die mit ziemlicher Liebe ausgesponnene Erzählung feiner Reife nach Wien und feines Befuches bei Beethopen in bie Sanbe tam. Ich fand barin einen munberlichen Busammenhang mit bem, was ich foeben aufgezeichnet hatte. Diefer bestimmte mich besonders, biefes Stud feines Tagebuchs bem von mir verfagten Berichte über bas traurige Enbe meines Freundes hier vorangehen zu lassen, da es eine frühere Beriode aus bem Leben beffelben bezeichnet und jumal im Stanbe fein wird, im Boraus einiges Interesse für ben Berftorbenen ju ermeden.

Eine Pilgerfahrt 3n Beethoven.

toth und Sorge, bu Schutgöttin bes beutschen Musikers, falls er nicht etwa Kapellmeister eines Hoftheaters geworden ift. - Noth und Sorge, beiner sei auch bei bieser Erinnerung aus meinem Leben fogleich bie erfte, rühmenbste Erwähnung gethan! Lag bich befingen, bu ftanbhafte Gefährtin meines Lebens! Du hieltest treu ju mir und haft mich nie verlaffen, lächelnbe Glüdsmechsel haft bu ftets mit ftarker Sand von mir abgewehrt, haft mich ftets gegen Fortunens läftige Sonnenblide beschütt! Mit schwarzem Schatten haft bu mir ftets bie eitlen Guter biefer Erbe verhullt : habe Dank für beine unermubliche Unhänglichfeit! Aber fann es fein, fo fuche bir mit ber Zeit einmal einen andern Schützling, benn bloß ber Neugierbe wegen möchte ich gern einmal erfahren, wie es fich auch ohne bich leben Bum wenigsten bitte ich bich, gang besonbers unfere politischen Schwärmer zu plagen, bie Wahnsinnigen, bie Deutschland mit aller Gewalt unter ein Szepter vereinigen wollen: - es wurbe ja bann nur ein einziges Hoftheater, somit nur eine einzige Rapell= meisterstelle geben! Was sollte bann aus meinen Aussichten, aus meinen einzigen Hoffnungen werben, die schon jest nur bleich und matt por mir schweben, jest - wo es boch ber beutschen Hoftheater so

viele giebt? — Jeboch — ich sehe, ich werbe frevelhaft. Berzeih', o Schutzöttin, ben soeben ausgesprochenen, vermessenen Bunfc! Du tennst aber mein Herz, und weißt, wie ich bir ergeben bin, und ergeben bleiben werbe, selbst wenn es in Deutschland tausend Hoftheater geben würde! Amen!

— Bor biesem meinem täglichen Gebete beginne ich nichts, also auch nicht bie Aufzeichnung meiner Bilgerfahrt zu Beethoven.

Für ben Fall, daß dieses wichtige Aftenstück nach meinem Tode veröffentlicht werden durfte, halte ich es aber auch noch für nothig, zu sagen, wer ich bin, weil ohne dieß vielleicht Bieles barin unverständlich bleiben könnte. Wiffet baber, Welt und Testaments-Bollstrecker!

Eine mittelmäßige Stadt bes mittleren Deutschlands ift meine Baterftabt. 3d weiß nicht recht, wozu man mich eigentlich bestimmt hatte, nur entfinne ich mich, bag ich eines Abends jum erften Rale eine Brethoven'iche Symphonie aufführen hörte, bag ich barauf Fieber bekam, frank murbe, und als ich wieber genesen, Musiker geworben war. Aus biefem Umftande mag es mohl kommen, bak, wenn ich mit ber Zeit wohl auch andere schöne Dusit tennen lernte, ich bod Beethoven vor Allem liebte, verehrte und anbetete. fannte feine Luft mehr, als mich fo gang in die Tiefe biefes Genius gu versenken, bis ich mir endlich einbilbete, ein Theil beffelben geworben ju fein, und als biefer kleinste Theil fing ich an, mich felbft au achten, höhere Begriffe und Anfichten ju betommen, turg bas ju merben, mas die Gescheibten gewöhnlich einen Narren nennen. Rein Wahnsinn mar aber fehr gutmuthiger Art, und ichabete Riemanden; bas Brob, mas ich in biefem Buftanbe ag, war fehr trocken, und ber Trank, ben ich trank, fehr mafferig, benn Stundengeben wirft bei uns nicht viel ab, verehrte Belt und Teftaments-Bollftreder!

So lebte ich einige Zeit in meinem Dachstübchen, als mir eines Tages einfiel, daß der Mann, bessen Schöpfungen ich über Alles verehrte, ja noch lebe. Es war mir unbegreiflich, bis dahin noch nicht daran gedacht zu haben. Mir war nicht eingefallen, daß

Beethoven vorhanden sein, daß er Brod effen und Luft athmen könne, wie unser Gins; bieser Beethoven lebte ja aber in Wien, und war auch ein armer, beutscher Musiker!

Run war es um meine Ruhe geschehen! Alle meine Gebanken wurden ju bem einen Bunsch: Beethoven ju sehen! Rein Rufelmann verlangte gläubiger nach bem Grabe seines Propheten ju wallfahrten, als ich nach bem Stübchen, in bem Beethoven wohnte.

Wie aber es anfangen, um mein Borhaben ausführen zu können? Nach Wien war eine große Reise, und es bedurfte Gelb bazu; ich Armer gewann aber kaum, um das Leben zu fristen! Da mußte ich benn außerordentliche Mittel ersinnen, um mir das nöthige Reisegeld zu verschaffen. Einige Klavier=Sonaten, die ich nach dem Borbilde des Meisters komponirt hatte, trug ich hin zum Berleger, der Mann machte mir mit wenigen Worten klar, daß ich ein Narr sei mit meinen Sonaten; er gab mir aber den Rath, daß, wollte ich mit der Zeit durch Kompositionen ein Paar Thaler verdienen, ich anfangen sollte, durch Galopps und Potpourris mir ein kleines Renommée zu machen. — Ich schauberte; aber meine Sehnsucht, Beethoven zu sehen, siegte; ich komponirte Galopps und Potpourris, konnte aber in dieser Zeit aus Scham mich nie überwinden, einen Blick auf Beethoven zu werfen, denn ich fürchtete ihn zu entweihen.

Bu meinem Unglitch bekam ich aber biese ersten Opfer meiner Unschuld noch gar nicht einmal bezahlt, benn mein Berleger erklärte mir, daß ich mir erst einen kleinen Namen machen müßte. Ich schauberte wiederum und siel in Berzweiflung. Diese Berzweiflung brachte aber einige vortreffliche Galopps hervor. Wirklich erhielt ich Geld dafür, und endlich glaubte ich genug gesammelt zu haben, um damit mein Borhaben auszuführen. Darüber waren aber zwei Jahre vergangen, während ich immer befürchtete, Beethoven könne sterben, ehe ich mir durch Galopps und Potpourris einen Namen gemacht habe. Gott sei Dank, er hatte den Glanz meines Namens erlebt!

Beiliger Beethoven, vergieb mir biefes Renommée, es warb erworben, um bich feben ju können!

Ha, welche Wonne! Mein Ziel war erreicht! Wer war seliger als ich! Ich konnte mein Bündel schnüren und zu Beethoven wandern. Ein heiliger Schauer ersaßte mich, als ich zum Thore hinausschritt und mich dem Süden zuwandte! Gern hätte ich mich wohl in eine Diligence gesetzt, nicht weil ich die Strapaze des Fußgehens scheute — (0, welche Mühseligkeiten hätte ich nicht freudig für dieses Ziel ertragen!) — sondern weil ich auf diese Art schneller zu Beethoven gelangt wäre. Um aber Fuhrlohn zahlen zu können, hatte ich noch zu wenig für meinen Ruf als Galoppkomponist gethan. Somit ertrug ich alle Beschwerden und pries mich glücklich, so weit zu sein, daß siel mich an's Ziel führen konnten. D, was schwärmte ich, was träumte ich! Kein Liebender konnte seliger sein, der nach langer Trennung zur Geliebten seiner Jugend zurückehrt. —

So zog ich in das schöne Böhmen ein, das Land der Harfenspieler und Straßensänger. In einem kleinen Städtchen traf ich auf eine Gesellschaft reisender Musikanten; sie bildeten ein kleines Orchester, zusammengesetzt aus einem Baß, zwei Biolinen, zwei Hörnern, einer Klarinette und einer Flöte; außerdem gab es eine Harfnerin und zwei Sängerinnen mit schönen Stimmen. Sie spielten Tänze und sangen Lieder; man gab ihnen Geld und sie wanderten weiter. Auf einem schönen schattigen Plätzchen neben der Landstraße traf ich swieder an; sie hatten sich da gelagert und hielten ihre Mahlzeit. Ich gesellte mich zu ihnen, sazte, daß ich auch ein wandernder Musiker sei, und bald wurden wir Freunde. Da sie Tänze spielten, frug ich sie schüchtern, ob sie auch meine Galopps schon spielten? Die hentlichen! Sie kannten meine Galopps nicht! D, wie mir das wohl that!

Ich frug, ob sie nicht auch andere Musik als Tanzmustl machten? "Ei wohl", antworteten sie, "aber nur für uns, und nicht vor ben vornehmen Leuten." — Sie packten ihre Rusikalien aus — ich erblicte bas große Septuor von Beethoven; staunend frug ich, ob sie auch bieß spielten?

"Warum nicht?" — entgegnete ber Alteste; — "Joseph hat eine bose Hand und kann jest nicht bie zweite Bioline spielen, sonst wollten wir uns gleich damit eine Freude machen."

Außer mir, ergriff ich fogleich bie Bioline Josephs, verfprach ihn nach Kräften zu ersetzen, und wir begannen bas Septuor.

D, welches Entzüden! Hier, an einer böhmischen Lanbstraße, unter freiem himmel bas Beethoven'sche Septuor von Tanzmusikanten mit einer Reinheit, einer Präzision und einem so tiefen Gefühle vorgetragen, wie selten von ben meisterhaftesten Birtuosen! — Großer Beethoven, wir brachten bir ein würdiges Opfer!

Wir waren soeben im Finale, als — bie Chaussee bog sich an bieser Stelle bergauf — ein eleganter Reisewagen langsam und geräuschlos herankam, und endlich bicht bei uns still hielt. Ein erstaunlich langer und erstaunlich blonder junger Mann lag im Wagen ausgestreckt, hörte unserer Musik mit ziemlicher Ausmerksamkeit zu, zog eine Brieftasche hervor und notirte einige Worte. Darauf ließ er ein Goldskück aus dem Wagen fallen, und weiter fortsahren, indem er zu seinem Bedienten wenige englische Worte sprach, woraus mir erhellte, daß dieß ein Engländer sein müsse.

Dieser Vorsall verstimmte uns; zum Glück waren wir mit bem Bortrage bes Septuors fertig. Ich umarmte meine Freunde und wollte sie begleiten, sie aber erklärten, daß sie von hier aus die Landstraße verlassen und einen Feldweg einschlagen würden, um für dießmal zu ihrem Heimathsborse zurückzukehren. Hätte nicht Beetshoven selbst meiner gewartet, ich würde sie gewiß auch dahin bes gleitet haben. So aber trennten wir uns gerührt und schieden. Später siel mir auf, daß Niemand das Goldstück des Engländers ausgehoben hatte.

Im nächsten Gasthof, wo ich einkehrte, um meine Glieber zu stärken, saß ber Engländer bei einem guten Mahle. Er betrachtete mich lange; endlich sprach er mich in einem passabeln Deutsch an.

"Wo find Ihre Kollegen?" frug er.

"Nach ihrer Beimath", sagte ich.

"Nehmen Sie Ihre Bioline, und spielen Sie noch Etwas" — fuhr er fort — "hier ift Gelb!"

Das verbroß mich; ich erklärte, daß ich nicht für Gelb spielte, außerbem auch keine Bioline hätte, und setzte ihm kurz auseinander, wie ich mit jenen Musikanten zusammengetroffen war.

"Das waren gute Musikanten" — versetzte ber Englander — "und die Symphonie von Beethoven war auch fehr gut."

Diese Außerung frappirte mich; ich frug ihn, ob er Musik treibe? "Yes" — antwortete er — "ich spiele zweimal in ber Boche bie Flöte, Donnerstags blase ich Walbhorn, und Sonntags komponire ich."

Das war viel; ich erstaunte. — In meinem Leben hatte ich nichts von reisenden englischen Musikern gehört; ich fand baber, daß sie sich sehr gut stehen müßten, wenn sie in so schönen Equipagen ihre Wanderungen aussuhren könnten. — Ich frug, ob er Musiker von Brosession sei?

Lange erhielt ich gar keine Antwort; endlich brachte er feter langsam hervor, daß er viel Gelb habe.

Mein Frrthum wurde mir einleuchtend, benn ich hatte ihn jedenfalls mit meiner Frage beleibigt. Berlegen schwieg ich, und verzehrte mein einfaches Mahl.

Der Engländer, ber mich abermals lange betrachtet hatte, begann aber wieber. "Rennen Sie Beethoven?" — frug er mich.

Ich entgegnete, daß ich noch nie in Wien gewesen sei, und jest eben im Begriff stehe, dahin zu wandern, um die heißeste Sehnsuckt zu befriedigen, die ich hege, ben angebeteten Meister zu seben.

"Bober tommen Sie?" - frug er. - "Bon 2...." -

"Das ist nicht weit! Ich komme von England, und will auch Beetzhoven kennen lernen. Wir werben Beibe ihn kennen lernen; er ist ein sehr berühmter Komponist." —

Welch' wunderliches Zusammentreffen! — bachte ich bei mir. Hoher Meister, wie Verschiedene ziehest du nicht an! Zu Fuß und zu Wagen wandert man zu dir! — Mein Engländer interessirte mich; ich gestehe aber, daß ich ihn seiner Equipage wegen wenig beneidete. Es war mir, als wäre meine mühselige Pilgersahrt zu Fuße heiliger und frommer, und ihr Ziel müßte mich mehr beglücken, als Jenen, der in Stolz und Hoffahrt dahin zog.

Da blies ber Postillon; ber Engländer fuhr fort, nachdem er mir zugerufen, er wurde Beethoven eher sehen als ich.

Ich war kaum einige Stunden zu Fuße gefolgt, als ich ihn unerwartet wieder antraf. Es war auf der Landstraße. Ein Rad seines Wagens war gebrochen; mit majestätischer Ruhe saß er aber noch darin, sein Bedienter hinten auf, trozdem daß der Wagen ganz auf die Seite hing. Ich ersuhr, daß man den Postillon zurüderwartete, der nach einem ziemlich entsernten Dorf gelausen sei, um einen Schmied herbeizuschaffen. Wan hatte schon lange gewartet; da der Bediente nur englisch sprach, entschloß ich mich, selbst nach dem Dorfe zu gehen, um Postillon und Schmied anzutreiben. Wirklich traf ich den erstern in einer Schenke, wo er deim Brantwein sich nicht sonderlich um den Engländer kümmerte; doch brachte ich ihn mit dem Schmied bald zu dem zerbrochenen Wagen zurück. Der Schade war geheilt; der Engländer versprach mir, mich bei Beethoven anzumelden, und — fuhr davon.

Wie sehr war ich verwundert, als ich am folgenden Tage ihn wiederum auf der Landstraße antras! Dießmal aber ohne zerbrochenem Rad, hielt er ganz ruhig mitten auf dem Wege, las in einem Buche, und schien zusrieden zu sein, als er mich meines Weges daher kommen sah.

"Ich habe hier schon fehr viele Stunden gewartet", sagte er,

"weil mir hier eingefallen ist, baß ich Unrecht gethan habe, Sie nicht einzulaben, mit mir zu Beethoven zu fahren. Das Fahren ist viel beffer als bas Gehen. Kommen Sie in ben Wagen."

Ich war abermals erstaunt. Eine kurze Zeit schwankte ich wirklich, ob ich sein Anerbieten nicht annehmen sollte; balb aber erinnerte ich mich bes Gelübbes, bas ich gestern gethan hatte, als ich ben Engländer bahin rollen sah: ich hatte mir gelobt, unter allen Umständen meine Bilgerschaft zu Fuß zu wallen. Ich erklärte das laut. Jest erstaunte der Engländer; er konnte mich nicht begreifen. Er wiederholte sein Anerbieten, und daß er schon viele Stunden auf mich gewartet habe, obgleich er im Nachtquartier durch die gründliche Reparatur des zerbrochenen Rades sehr lange ausgehalten worden sei. Ich blieb sest, und er suhr verwundert davon.

Sigentlich hatte ich eine geheime Abneigung gegen ihn, benn es brang sich mir wie eine büstere Ahnung auf, daß mir dieser Engländer großen Berbruß anrichten würde. Zubem kam mir seine Berehrung Beethoven's, sowie sein Borhaben, ihn kennen zu lernen, mehr wie die geckenhafte Grille eines reichen Gentleman's, als das tiefe, innige Bedürfniß einer enthusiaftischen Seele vor. Deßhalb wollte ich ihn lieber slieben, um durch eine Gemeinschaft mit ihm meine fromme Sehnsucht nicht zu entweihen.

Aber als ob mich mein Geschick barauf vorbereiten wollte, in welchen gefährlichen Zusammenhang ich mit biesem Gentleman noch gerathen sollte, traf ich ihn am Abend besselben Tages abermals, vor einem Gasthose haltend und, wie es schien, mich erwartend. Denn er saß rückwärts in seinem Wagen, und sah die Straße zurück mir entgegen.

"Sir", — rebete er mich an, — "ich habe wieber fehr viele Stunden auf Sie gewartet. Wollen Sie mit mir zu Beethoven fahren?"

Diegmal mischte sich zu meinem Erstaunen ein heimliches Grauen. Diese auffallenbe Beharrlichkeit, mir zu bienen, konnte ich mir unmög-

lich anders erklären, als baß ber Engländer, meine machsende Ab= neigung gegen sich gewahrend, mir zu meinem Berderben sich auf= brangen wollte. Mit unverhaltenem Berdrusse schlug ich abermals sein Anerbieten aus. Da rief er stolz:

"Gobbam, Sie schätzen Beethoven wenig. Ich werbe ihn balb seben!" Eilig flog er bavon. —

Dießmal war es wirklich bas lette Mal, baß ich auf bem noch langen Wege nach Wien mit biesem Inselsohne zusammentraf. Enblich betrat ich bie Straßen Wien's; bas Enbe meiner Pilgerfahrt war erreicht. Mit welchen Gefühlen zog ich in bieses Mekka meines Glaubens ein! Alle Mühseligkeiten ber langen und beschwerlichen Banderschaft waren vergessen; ich war am Ziele, in den Mauern, die Beethoven umschlossen.

Ich war zu tief bewegt, um sogleich an bie Ausführung meiner Absicht benten zu können. Zunächst erkundigte ich mich zwar nach ber Wohnung Beethoven's, jedoch nur um mich in bessen Nähe einzulogiren. Ziemlich gegenüber bem Hause, in welchem ber Meister wohnte, befand sich ein nicht zu vornehmer Gasthof; ich miethete mir ein kleines Kämmerchen im fünften Stocke besselben, und bort bereitete ich mich nun auf das größte Ereigniß meines Lebens, auf einen Besuch bei Beethoven vor.

Nachbem ich zwei Tage ausgeruht, gefastet und gebetet, Wien aber noch mit keinem Blid näher betrachtet hatte, faste ich benn Muth, verließ meinen Gasthof, und ging schräg gegenüber in bas merk-würdige Haus. Man sagte mir, herr Beethoven sei nicht zugegen. Das war mir gerade recht; benn ich gewann Zeit, um mich von Neuem zu sammeln. Da mir aber ben Tag über noch viermal berselbe Bescheib, und zwar mit einem gewissen gesteigerten Tone gegeben ward, hielt ich biesen Tag sür einen Unglückstag, und gab mismuthig meinen Besuch aus.

Als ich ju meinem Gafthof zurudwanderte, grußte mir aus bem erften Stode beffelben mein Englander ziemlich leutselig entgegen.

follten, ihn zu erkennen. Ich lebte auf und beschloß, mein Glud nicht auf morgen zu verschieben. Es mar mir unmöglich, Beethoven beim Musgehen angutreffen, ba er fein Saus ftets burch eine hinterthur verließ; somit blieb mir nichts übrig, als ber Biergarten. Leber fucte ich ben Meifter aber sowohl an biefem, als an ben nacht folgenben zwei Tagen bort vergebens auf. Enblich am vierten, als ich mieberum gur bestimmten Stunde meine Schritte bem verbangnifmollen Biergarten zuwandte, mußte ich zu meiner Bergweiflung gewahr werben, bag mich ber Engländer vorsichtig und bebachtig von fern verfolgte. Der Unglüdliche, fortwährend an fein Tenfter poftirt, batte es fich nicht entgeben laffen, bag ich täglich zu einer gewiffen Beit nach berselben Richtung hin ausging; bieß hatte ihn frappirt, und fogleich vermuthenb, bag ich eine Spur entbedt habe, Beethoven aufm fuchen, hatte er beschloffen, aus biefer meiner vermuthlichen Entbedung Bortheil zu ziehen. Er erzählte mir alles bieß mit ber größten Unbefangenheit, und erklärte jugleich, bag er mir überall bin folgen wollte. Bergebens mar mein Bemühen, ihn ju hintergeben und glauben ju machen, bag ich einzig vorhabe, zu meiner Erholung einen gemeinen Biergarten zu besuchen, ber viel zu unfashionabel sei, um von Gentleman's feines Gleichen beachtet zu werben: er blieb unerschütterlich bei seinem Entschlusse, und ich hatte mein Geschick zu verfluchen. Endlich versuchte ich Unhöflichkeit, und suchte ihn burch Grobbeit von mir zu entfernen; weit bavon aber, sich baburch aufbringen zu laffen, begnügte er fich mit einem fanften Lächeln. Seine fire Det mar: Brethoven zu feben, - alles Ubrige fummerte ibn nicht.

Und in Wahrheit, diesen Tag sollte es geschehen, daß ich endlich zum ersten Male den großen Beethoven zu Gesicht bekam. Richts vermag meine Singerissenheit, zugleich aber auch meine Wuth zu schilden, als ich, an der Seite meines Gentleman's sigend, den Mann sich nähern sah, dessen Haltung und Aussehen vollständig der Schilderung entsprachen, die mir mein Wirth von dem Außern des Reisers entworfen hatte. Der lange, blaue überrock, das verworrene, struppige

graue Haar, bazu aber die Mienen, ber Ausbruck des Gesichts, wie sie nach einem guten Portrait lange meiner Einbildungskraft vorgeschwebt hatten. Hier war ein Irrthum unmöglich: im ersten Augenblicke hatte ich ihn erkannt! Mit schnellen, kurzen Schritten kam er an uns vorbei; Überraschung und Ehrsucht fesselten meine Sinne.

Der Engländer verlor keine meiner Bewegungen; mit neugierigem Blide beobachtete er den Ankömmling, der sich in die entfernteste Ede bes um diese Stunde noch unbesuchten Gartens zurückzog, Wein bringen ließ, und dann einige Zeit in einer nachdenkenden Stellung verblieb. Mein laut schlagendes Herz sagte mir: er ist es! Ich vergaß für einige Augenblicke meinen Nachdar, und betrachtete mit gierigem Auge und mit unsäglicher Bewegung den Mann, dessen Genius aussschließlich all' meine Gedanken und Gefühle beherrschte, seit ich gelernt zu benken und zu fühlen. Unwillkührlich begann ich leise vor mich hinzusprechen, und versiel in eine Art von Monolog, der mit den nur zu bedeutsamen Worten schloß: "Beethoven, du bist es also, den ich sehe?"

Nichts entging meinem heillosen Nachbar, ber, nahe zu mir herabgebeugt, mit verhaltenem Athem mein Flüstern belauscht hatte. Aus meiner tiefen Extase warb ich aufgeschreckt burch die Worte: "Yes! dieser Gentleman ist Beethoven! Kommen Sie, und stellen wir uns ihm sogleich vor!"

Boll Angft und Berbruß hielt ich ben vermunschten Englander bei'm Arme gurud.

"Bas wollen Sie thun?" rief ich, — "wollen Sie uns kompromittiren — hier an diesem Orte — so ganz ohne alle Beobachtung ber Schicklichkeit?"

"D" — entgegnete er — "bieß ift eine vortreffliche Gelegen= heit, wir werben nicht leicht eine bessere finden."

Damit zog er eine Art von Notenheft aus ber Tasche, und wollte birekt auf ben Mann im blauen Überrocke losgehen. Außer

mir erfaßte ich ben Unsinnigen bei ben Rockschößen, und rief ihm mit Heftigkeit ju: "Sind Sie bes Teufels?"

Dieser Vorgang hatte die Ausmerksamkeit des Fremden auf sich gezogen. Mit einem peinlichen Gefühle schien er zu errathen, daß er der Gegenstand unserer Aufregung sei, und nachdem er hastig sein Gles geleert, erhob er sich, um fortzugehen. Raum hatte dieß aber der Engländer gewahrt, als er sich mit solcher Gewalt von mir lodris, daß er mir einen seiner Rockschöße in der Hand zurückließ, und sich Beethoven in den Weg warf. Dieser suchte ihm auszuweichen; der Richtswürdige kam ihm aber zuvor, machte ihm eine herrliche Verbeugung nach den Regeln der neuesten englischen Mode, und redete ihn solgendermaßen an:

"Ich habe bie Ehre mich bem fehr berühmten Rompositeur und fehr ehrenwerthen Herrn Beethoven vorzustellen."

Er hatte nicht nöthig, mehr hinzuzufügen, benn nach ben ersten Worten schon hatte Beethoven, nachbem er einen Blick auf mich geworsen, sich mit einem eiligen Seitensprunge abgewandt, und wer mit Blipesschnelle aus bem Garten verschwunden. Richtsbeste weniger war ber unerschütterliche Britte eben im Begriff, bem Entstohenen nachzulaufen, als ich mich in wüthender Bewegung en ben letzten seiner Rockschöße anhing. Sinigermaßen verwundert hielt er an, und rief mit seltsamem Tone:

"Gobbam! bieser Gentleman ist würdig, Engländer zu sein! Er ist gar ein großer Mann, und ich werbe nicht säumen, seine Bekanntschaft zu machen."

Ich blieb versteinert; bieses schauberhafte Abenteuer vernichtete mir alle Goffnung, ben heißesten Wunsch meines Gerzens erfulk zu sehen!

In der That wurde mir begreiflich, daß von nun an jeber Schritt, mich Beethoven auf eine gewöhnliche Art zu nabern, volltommen fruchtlos geworden fei. Bei meinen ganglich zerrütteten Bermögenstuftanben hatte ich mich nur noch zu entscheiden, ob ich augenblicklich

unverrichteter Dinge meine Heimfahrt antreten, ober einen letzten verzweifelten Schritt thun sollte, mich an mein Ziel zu bringen. Bei dem ersten Gebanken schauberte ich bis in das Innerste meiner Seele. Wer mußte, so nah' an den Pforten des höchsten Heiligthumes, diese für immer sich schließen sehen, ohne nicht in Vernichtung zu fallen! Ehe ich also das Heil meiner Seele aufgab, wollte ich noch einen Verzweissungsschritt thun. Welcher Schritt aber war es, welcher Weg, den ich gehen sollte? Lange konnte ich nichts Durchgreisendes ersinnen. Uch, all' mein Bewußtseln war gelähmt; nichts bot sich meiner aufgeregten Einbildungskraft dar, als die Erinnerung bessen, was ich erleben mußte, als ich den Rochsch des entsetzlichen Engländers in den Händen hielt. Beethoven's Seitenblick auf mich Unglückseligen in dieser Furchtbaren Katastrophe war mir nicht entgangen; ich fühlte, was dieser Blick zu bedeuten hatte: er hatte mich zum Engländer gemacht!

Was nun beginnen, um den Argwohn des Meisters zu entstäuschen? Alles kam darauf an, ihn wissen zu lassen, daß ich eine einfache deutsche Seele sei, voll irdischer Armuth, aber überirdischem Enthusiasmus.

So entschied ich mich benn endlich, mein Herz auszuschütten, zu schreiben. Dieß geschah. Ich schried; erzählte kurz meine Lebensseschichte, wie ich zum Musiker geworden war, wie ich ihn andetete, wie ich ihn einmal hätte kennen lernen wollen, wie ich zwei Jahre opferte, mir einen Namen als Galopp-Romponist zu machen, wie ich meine Pilgerfahrt antrat und vollendete, welche Leiden der Engländer über mich brachte, und welche grausame Lage gegenwärtig die meinige sei. Indem ich bei dieser Aufzählung meiner Leiden mein Herz sich merklich erleichtern sühlte, versiel ich in der Wohllust dieses Gefühles sogar in einen gewissen Grad von Vertraulichkeit; ich slocht meinem Briefe ganz freimüthige und ziemlich starke Vorwürse ein über die ungerechte Grausamkeit des Meisters, mit der ich Armster von ihm behandelt ward. Mit wahrhafter Begeisterung schloß ich endlich diesen

Brief; es flimmerte mir vor ben Augen, als ich bie Abreffe: "An herrn Ludwig van Beethoven" — schrieb. Ich sprach noch ein filles Gebet, und gab biefen Brief selbst in Beethoven's Sause al.

Als ich voll Enthusiasmus zu meinem Hotel zurücklehrte, e Himmel! — wer brachte mir auch ba wieder den furchtbaren Engländer vor meine Augen! Bon seinem Fenster aus hatte er auch dieser meinen letten Gang beobachtet; er hatte in meinen Mienen die Frenke der Hoffnung gelesen, und das war genug, um mich wiederum seiner Macht verfallen zu lassen. Wirklich hielt er mich auf der Treppe an mit der Frage: "Gnte Hoffnung? Wann werden wir Beethoven sehen?"

"Nie, nie!" — schrie ich in Berzweiflung — "Sie will Beckhoven nie im Leben wieder sehen! Laffen Sie mich, Entsetzlicher, wir haben nichts gemein!"

"Sehr wohl haben wir gemein" — entgegnete er kaltblittig — "wo ist mein Rodschoß, Sir? Wer hat Sie autorisirt, mir ihn gewaltsam zu entwenden? Wissen Sie, daß Sie Schuld sind an ben Benehmen Beethoven's gegen mich? Wie konnte er es konvenable sinden, sich mit einem Gentleman einzulassen, der nur Einen Rockschafte hatte!"

Außer mir, biese Schulb auf mich gewälzt zu sehen, rief ich: "Berr, ben Rockschoß sollen Sie zurud haben; mögen Sie ihn schammell zum Anbenten aufbewahren, wie Sie ben großen Beethoven beleibigten, und einen armen Musiker in bas Berberben stürzten! Leben Sie wehl, mögen wir uns nie wieber sehen!"

Er suchte mich zurückzuhalten und zu beruhigen, indem er mich versicherte, daß er noch sehr viele Röcke im besten Bustande besitze; ich solle ihm nur sagen, wann uns Beethoven empfangen wollte? — Rastlos stürmte ich aber hinauf zu meinem fünften Stock; da schloß ich mich ein und erwartete Beethoven's Antwort.

Wie aber soll ich beschreiben, was in mir, was um mich vorging, als ich wirklich in ber nächsten Stunde ein kleines Stud Rotenpapier erhielt, auf welchem mit flüchtiger Hand geschrieben ftand:

"Entschuldigen Sie, Herr R...., wenn ich Sie bitte, mich erst morgen Bormittag zu besuchen, da ich heute beschäftigt bin, ein Packet Rusikalien auf die Post zu liefern. Morgen erwarte ich Sie. Beethoven."

Buerst sank ich auf meine Aniee und bankte bem himmel für viese außerordentliche Hulb; meine Augen trübten sich mit den indrünstigsten Thränen. Endlich brach aber mein Gefühl in wilde Lust aus; ich sprang auf, und wie ein Rasender tanzte ich in meinem lleinen Zimmer umher. Ich weiß nicht recht, was ich tanzte, nur entesinne ich mich, daß ich zu meiner großen Scham plöglich inne ward, wie ich einen meiner Galopps dazu psiss. Diese betrübende Entedung brachte mich wieder zu mir selbst. Ich verließ mein Stübchen, den Gasthof, und stürzte freudetrunken in die Straßen Wien's.

Mein Gott, meine Leiben hatten mich ganz vergeffen gemacht, daß ich in Bien sei. Wie entzückte mich das heitere Treiben der Bewohner dieser Kaiserstadt. Ich war in einem begeisterten Zustande, und sah Alles mit begeisterten Augen. Die etwas oberstächliche Sinnlichkeit der Biener dünkte mich frische Lebenswärme; ihre leichtsinnige und nicht sehr unterscheidende Genußsucht galten mir für natürliche und offene Empfänglichkeit für alles Schöne. Ich erforschte die fünf täglichen Theaterzettel. Himmel! Da erblickte ich auf dem einen angezeigt: Kidelio, Oper von Beethoven.

Ich mußte in das Theater, und mochten die Sinkunfte meiner Galopps noch so sehr zusammengeschmolzen sein. Als ich im Parterre mkam, begann soeben die Dunertüre. Es war dieß die Umarbeitung ver Oper, die früher unter dem Titel: Leonore, zur Shre des tiefsinnigen Wiener Publikums durchgefallen war. Auch in dieser zweiten Bestalt hatte ich die Oper noch nirgends aufführen hören; man denke ich also das Entzücken, welches ich empfand, als ich das herrliche Neue sier zum ersten Male vernahm! Sin sehr junges Mädchen gab die Leosure; diese Sängerin schien sich aber schon in so früher Jugend mit vem Genius Beethoven's vermählt zu haben. Mit welcher Gluth,

mit welcher Poesie, wie tief erschütternb stellte sie bieß außerorbentliche Weib bar! Sie nannte sich Wilhelmine Schröber. Sie hat sich best hohe Berbienst erworben, Beethoven's Werk bem beutschen Publikum erschlossen zu haben; benn wirklich sah ich an biesem Abenbe selbst bie oberflächlichen Wiener vom gewaltigsten Enthusiasmus ergriffer. Wir für mein Theil war ber himmel geöffnet; ich war verklärt und betete ben Genius an, ber mich — gleich Florestan — aus Racht und Retten in bas Licht und bie Freiheit geführt hatte.

Ich konnte die Racht nicht schlafen. Was ich soeben erlebt, und was mir morgen bevorstand, war zu groß und überwältigend, als des ich es ruhig hätte in einen Traum mit übertragen können. Ich wachte, ich schwärmte und bereitete mich, vor Beethoven zu erscheinen.
— Endlich erschien der neue Tag; mit Ungeduld erwartete ich die zum Morgenbesuch schießliche Stunde; — auch sie schlug, und ich brach auf. Mir stand das wichtigste Ereigniß meines Lebens bever: von diesem Gebanken war ich erschüttert.

Aber noch follte ich eine furchtbare Prüfung überfteben.

Mit großer Kaltblütigkeit an bie Hausthure Beethoven's gelehnt, erwartete mich mein Damon, — ber Engländer! — Der Unfelige hatte alle Welt, somit endlich auch ben Wirth unseres Gasthofes bestochen; dieser hatte die offenen Beilen Beethoven's an mich frühn, als ich selbst, gelesen, und ben Inhalt berselben an ben Britten verrathen.

Gin kalter Schweiß überfiel mich bei biesem Anblick; alle Poete, alle himmlische Aufregung schwand mir bahin: ich war wieder is seiner Gewalt.

"Kommen Sie", begann ber Ungludliche: "stellen wir und Beethoven vor!"

Erft wollte ich mir mit einer Lüge helfen, und vorgeben, baß ist gar nicht auf bem Wege zu Beethoven sei. Allein er benahm mit balb alle Dlöglichkeit zur Ausflucht; benn mit großer Offenherzigkeit machte er mich damit bekannt, wie er hinter mein Geheimniß gekommen

war, und erklärte, mich nicht eher verlassen zu wollen, als bis wir von Beethoven zurücklämen. Ich versuchte erst in Güte, ihn von seinem Borhaben abzubringen — umsonst! Ich gerieth in Buth — umsonst! Endlich hosste ich mich ihm durch die Schnelligkeit meiner Füße zu entziehen; wie ein Pseil flog ich die Treppen hinan, und riß wie ein Rasender an der Klingel. Ehe aber noch geöffnet wurde, war der Gentleman dei mir, ergriss die Flügel meines Rockes und sagte: "Entssiehen Sie mir nicht! Ich habe ein Recht an Ihren Rockschöf; ich will Sie daran halten, dis wir vor Beethoven stehen."

Entsett wandte ich mich um, suchte mich ihm zu entreißen, ja, ich fühlte mich versucht, gegen den stolzen Sohn Brittaniens mich mit Thätlickeiten zu vertheibigen: — da ward die Thüre geöffnet. Die alte Auswärterin erschien, zeigte ein finsteres Gesicht, als sie uns in unserer sonderdaren Situation erblickte, und machte Miene, die Thüre sogleich wieder zu schließen. In der Angst rief ich laut meinen Namen, und betheuerte, von herrn Beethoven eingeladen worden zu sein.

Noch war die Alte zweifelhaft, benn ber Anblid bes Engländers schien ihr ein gerechtes Bebenken zu erwecken, als durch ein Ungefähr auf einmal Beethoven selbst an der Thüre seines Radinetes erschien. Diesen Moment benußend trat ich schwell ein, und wollte auf den Reister zu, um mich zu entschuldigen. Zugleich zog ich aber den Engländer mit herein, denn dieser hielt mich noch sest. Er führte seinen Borsatz aus, und ließ mich erst los, als wir vor Beethoven standen. Ich verbeugte mich, und stammelte meinen Namen; wiewohl er diesen zehenstalls nicht verstand, schien er doch zu wissen, daß ich der sei, der ihm geschrieben hatte. Er hieß mich in sein Zimmer eintreten, und ohne sich um Beethoven's verwunderungsvollen Blick zu bekümmern, schläufete mein Begleitet mir eiligst nach.

hier war ich — im heiligthum; bie gräßliche Berlegenheit aber, in welche mich ber heillose Britte gebracht hatte, raubte mir alle wohlthätige Befinnung, bie mir nöthig war, um meines Glüdes würdig ju genießen. An und für sich war Beethoven's äußere Er-

scheinung keineswegs bazu gemacht, angenehm und behaglich zu wirken. Er war in ziemlich unorbentlicher Hauskleibung, trug eine rothe wollene Binde um den Leib; lange, starke graue Haare lagen unordentlich un seinen Ropf herum, und seine sinstere, unsreundliche Miene vermochte durchaus nicht meine Verlegenheit zu heben. Wir seinen und einem Tische nieder, der voll Papiere und Febern lag.

Es herrichte unbehagliche Stimmung, Reiner fprach. Augenscheinlich war Beethoven verftimmt, Zwei für Ginen empfangen ju haben.

Endlich begann er, indem er mit rauher Stimme frug: "Sie tommen von 2...?"

Ich wollte antworten; er aber unterbrach mich; inbem er einen Bogen Papier nebst einem Bleistift bereit legte, fügte er hingu: "Schreiben Sie, ich höre nicht".

Ich wußte von Beethoven's Taubheit, und hatte mich baraf vorbereitet. Richtsbestoweniger fuhr es mir wie ein Stich burch bat herz, als ich von bieser rauhen, gebrochenen Stimme hörte: "Ich höre nicht!" — Freubenlos und arm in der Welt zu stehen; bie einzige Erhebung in der Macht der Töne zu wissen, und sagen pu müssen: ich höre nicht! — Im Moment kam ich in mir zum vollskommenen Verständniß über Beethoven's äußere Erscheinung, über der tiefen Gram auf seinen Wangen, über den büsteren Unmuth seines Blides, über den verschlossenen Trop seiner Lippen: — er hörte nicht! —

Berwirrt und ohne zu wissen, mas? schrieb ich eine Bitte um Entschuldigung und eine kurze Erklärung ber Umstände auf, die mich in der Begleitung des Engländers erscheinen ließen. Diefer saß während bem stumm und befriedigt Beethoven gegenüber, ber, nachdem er meine Beilen gelesen, sich ziemlich heftig zu ihm wandte, mit der Frage, wes er von ihm wünsche?

"Ich habe bie Chre ..." — entgegnete ber Britte.

"Ich verftebe Sie nicht!" - rief Beethoven ihn haftig unter

brechend; — "ich höre nicht, und kann auch nicht viel fprechen. Schreiben Sie auf, was Sie von mir wollen."

Der Englander sann einen Augenblid ruhig nach, zog bann sein zierliches Musikheft aus ber Tasche, und sagte zu mir: "Es ist gut. Schreiben Sie: ich bitte Herrn Beethoven, meine Romposition zu sehen; wenn ihm eine Stelle barin nicht gefällt, wird er die Güte haben, ein Kreuz babei zu machen."

Ich schrieb wörtlich sein Berlangen auf, in ber Hoffnung, ihn nun los zu werben; und so kam es auch. Rachbem Beethoven gelesen, legte er mit einem sonberbaren Lächeln die Komposition des Engländers auf den Tisch, nickte kurz und sagte: "Ich werde es schicken". —

Damit war mein Gentleman sehr zufrieden, stand auf, machte eine besonders herrliche Berbeugung und empfahl sich. — Ich athmete tief auf: — er war fort.

Run erst fühlte ich mich im Heiligthum. Selbst Beethoven's Büge heiterten sich beutlich auf; er blidte mich einen Augenblid ruhig an, und begann bann:

"Der Britte hat Ihnen viel Arger gemacht?" sagte er; "trösten Sie sich mit mir; biese reisenben Engländer haben mich schon bis auf bas Blut geplagt. Sie kommen heute, einen armen Musiker zu sehen, wie morgen ein seltenes Thier. Es thut mir leid um Sie, daß ich Sie mit jenem verwechselt habe. — Sie schrieben mir, daß Sie mit meinen Rompositionen zufrieden wären. Das ist mir lieb, denn ich rechne jest nur wenig darauf, daß meine Sachen den Leuten gefallen."

Diese Bertrauliciteit in seiner Anrebe benahm mir balb alle lästige Befangenheit; ein Freudenschauer durchbebte mich bei diesen einsichen Worten. Ich schrieb, daß ich wahrlich nicht der Einzige sei, der von so glühendem Enthusiasmus für jede seiner Schöpfungen erfüllt wäre, daß ich nichts sehnlicher wünsche, als z. B. meiner Vaterstadt das Glück verschaffen zu können, Ihn einmal in ihrer Mitte zu sehen; er würde sich dann überzeugen, welche Wirkung dort seine Werke auf das gesammte Publikum hervorbrächten.

"Ich glaube wohl", — erwiderte Beethoven, — "daß meine Kompositionen im nördlichen Deutschland mehr ausprechen. Die Biener ärgern mich oft; sie hören täglich zu viel schlechtes Beug, als baß sie immer aufgelegt sein sollten, mit Ernst an etwas Ernstes zu gehen."

Ich wollte bem widersprechen, und führte an, bag ich geften ber Aufführung bes "Fibelio" beigewohnt hatte, welche bas Wiener Publikum mit bem offensten Enthusiasmus aufgenommen habe.

"Hen, hml" brummte ber Meister "ber Fibelio! — Ich weiß aber, daß die Leutchen jetzt nur aus Sitelkeit in die Handen, benn sie reben sich ein, daß ich in der Umarbeitung dieser Oper nur ihrem Rathe gefolgt sei. Nun wollen sie mir die Mühe vergelten, und rusen bravo! Es ist ein gutmüthiges Bolk und nicht gelehrt; ich bin barum lieber bei ihnen, als bei gescheibten Leuten. — Gefällt Ihnen jetzt der Fibelio?"

Ich berichtete von bem Einbrude, ben bie gestrige Borftellung auf mich gemacht hatte, und bemerkte, bag burch bie hinzugefügten Stude bas Ganze auf bas herrlichste gewonnen habe.

"Argerliche Arbeit!" entgegnete Beethoven: "Ich bin kein Opernkomponist, wenigstens kenne ich kein Theater in der Welt, für das ich gern wieder eine Oper schreiben möchte! Wenn ich eine Oper machen wollte, die nach meinem Sinne wäre, würden die Leute davon laufen; denn da würde nichts von Arien, Duetten, Terzetten und all dem Zeuge zu sinden sein, womit sie heut' zu Tage die Opern zusammenstiden, und was ich dafür machte, würde kein Sänger singen und kein Publikum hören wollen. Sie kennen alle nur die glänzende Lüge, drillanten Unsinn und überzuckerte Langeweile. Wer ein mahret musikalisches Orama machte, würde für einen Narren angesehen werden, und wäre es auch in der That, wenn er so etwas nicht für sie selbst behielte, sondern es vor die Leute bringen wollte."

"Und wie wurde man zu Werke gehen muffen" — frug is erhitt, — "um ein folches musikalisches Drama zu Stande pu bringen?" "Bie es Shakespeare machte, wenn er seine Stücke schrieb", war die fast heftige Antwort. Dann suhr er sort: "Ber es sich darum zu thun sein lassen muß, Frauenzimmern mit passabler Stimme allerlei dunten Tand anzupassen, durch den sie bravi und Händeklatschen bestommen, der sollte Pariser Frauenschneider werden, aber nicht dramatischer Romponist. — Ich für mein Theil din nun einmal zu solchen Späßen nicht gemacht. Ich weiß recht wohl, daß die gescheidten Leute beschalb meinen, ich verktünde mich allensalls auf die Instrumentalmusik, in der Bokalmusik würde ich aber nie zu Hause sein. Sie haben Recht, da sie unter Bokalmusik nur Opernmusik verstehen; und dasür, daß ich in diesem Unsinne heimisch würde, bewahre mich der Himmel!"

Ich erlaubte mir hier zu fragen, ob er wirklich glaube, baß Jemand nach Anhörung seiner "Abelaide" ihm ben glänzenbsten Beruf auch zur Gesangsmusit abzusprechen wagen würde?

"Run", entgegnete er nach einer kleinen Paufe, — "bie Abelaibe und bergleichen find am Ende Rleinigkeiten, die den Birtuofen von Brofeffion zeitig genug in bie Banbe fallen, um ihnen als Gelegen= beit zu bienen, ihre vortrefflichen Runftstücken anbringen zu konnen. Barum sollte aber die Bokalmufik nicht ebenso gut als die Instrumentalmufit einen großen, ernften Genre bilben können, ber jumal bei ber Ausführung von bem leichtfinnigen Sangervolle ebenso respektirt wurde, als es meinetwegen bei einer Symphonie vom Orchefter geforbert wird? Die menschliche Stimme ift einmal ba. Ja, fie ift fogar ein bei weitem schöneres und ebleres Ton-Organ als jedes Instrument bes Orchesters. Sollte man fie nicht ebenso selbstständig in Anwendung bringen können, wie biefes? Welche ganz neuen Refultate würde man nicht bei biesem Berfahren gewinnen! Denn gerabe ber feiner Natur nach von ber Eigenthümlichkeit ber Instrumente ganglich verschiebene Charafter ber menschlichen Stimme murbe besonbers berauszuheben und festzuhalten sein, und die mannigfachsten Rom= binationen erzeugen laffen. In ben Instrumenten repräsentiren fich bie Urorgane ber Schöpfung und ber Natur; bas was fie ausbruden,

tann nie flar bestimmt und festgesett werben, benn sie geben bie Urgefühle selbst wieber, wie fie aus bem Chaos ber ersten Schöpfung berporgingen, als es felbst vielleicht noch nicht einmal Menschen gab, bie fie in ihr Berg aufnehmen konnten. Bang anders ift es mit bem Genius ber Menschenftimme; biese reprasentirt bas menschliche ben und beffen abgeschloffene, individuelle Empfindung. Ihr Charatter ist somit beschränkt, aber bestimmt und klar. Man bringe nun biefe beiben Elemente gufammen, man vereinige fie! Dan ftelle ben wilben, in bas Unenbliche hinausschweifenben Urgefühlen, repräsentirt son ben Instrumenten, die klare, bestimmte Empfindung bes menschlichen Bergens entgegen, reprafentirt von ber Menschenftimme. Das binge treten biefes ameiten Elementes wird wohlthuend und ichlichtend auf ben Rampf ber Urgefühle wirten, wirb ihrem Strome einen bestimmten, vereinigten Lauf geben; bas menschliche Berg felbft aber wirb, indem es jene Urempfindungen in fich aufnimmt, unendlich erkräftigt und erweitert, fähig sein, die frühere unbestimmte Ahnung bes bodften, jum göttlichen Bewußtsein umgewandelt, flar in fich ju fühlen."

Hier hielt Beethoven wie erschöpft einige Augenblide an. Dam fuhr er mit einem leichten Seufzer fort: "Freilich stößt man bei bem Bersuch zur Lösung dieser Aufgabe auf manchen Übelstand; um singen zu lassen braucht man der Worte. Wer aber ware im Stande, die Boesie in Worte zu fassen, die einer solchen Bereinigung aller Elemente zu Grunde liegen würde? Die Dichtung muß da zurückstehen, denn die Worte sind für diese Aufgabe zu schwache Organe. — Sie werden bald eine neue Komposition von mir kennen lernen, die Sie an das erinnern wird, worüber ich mich jetzt auslies. Es ist dieß eine Symphonie mit Chören. Ich mache Sie darauf ausmertsam, wie schwer es mir dabei ward, dem Übelstand der Unzulänglichsteit der zu Hülse gerusenen Dichtunst abzuhelsen. Ich habe mich endlich entschlossen, die schöne Hymne unsers Schiller's "an die Freude" zu benüten; es ist diese jedenfalls eine eble und erhebende Dichtung, wenn auch weit entsernt davon, das auszusprecken,

was allerbings in biefem Falle keine Berfe ber Welt aussprechen konnen."

Roch heute kann ich das Glück kaum fassen, das mir dadurch zu Theil ward, daß mir Beethoven selbst burch diese Andeutungen zum vollen Berständniß seiner riesenhaften letten Symphonie verhalf, die damals höchstens eben erst vollendet, Reinem aber noch bekannt war. Ich drückte ihm meinen begeistertsten Dank für diese gewiß seltene herablassung aus. Zugleich äußerte ich die entzückende Überrasschung, die er mir mit der Rachricht bereitet hatte, daß man dem Erscheinen eines neuen großen Werkes von seiner Romposition entgegensehen dürse. Mir waren die Thränen in die Augen getreten, — ich hätte vor ihm niederknieen mögen.

Beethoven schien meine gerührte Aufregung zu gewahren. Er sah mich halb wehmüthig, halb spöttisch lächelnb an, als er sagte: "Sie können mich vertheibigen, wenn von meinem neuen Werke die Rede sein wird. Gebenken Sie mein: — die klugen Leute werden mich für verrückt halten, wenigstens dafür ausschreien. Sie sehen aber wohl, Herr R...., daß ich gerade noch kein Wahnsinniger bin, wenn ich sonst auch unglücklich genug dazu wäre. — Die Leute verlangen von mir, ich soll schreiben, wie sie sich einbilden, daß es schön und gut sei; sie bebenken aber nicht, daß ich armer Tauber meine ganz eigenen Gedanken haben muß, — daß es mir nicht möglich sein kann, anders zu komponiren, als ich fühle. Und daß ich ihre schönen Sachen nicht denken und fühlen kann" — setzte er ironisch hinzu — "das ist ja eben mein Unglück!"

Damit stand er auf, und schritt mit schnellen, kurzen Schritten burch das Zimmer. Tief bis in das Innerste ergriffen, wie ich war, stand ich ebenfalls auf; — ich fühlte, daß ich zitterte. Unmöglich wäre es mir gewesen, weber durch Bantomimen noch durch Schrift eine Unterhaltung fortzusehen. Ich ward mir bewußt, daß jest der Bunkt gekommen war, auf dem mein Besuch dem Meister lästig werden konnte. Ein tief gefühltes Wort des Dankes und des Abschiedes auf =

gu fchreiben schien mir zu nüchtern; ich begnügte mich, meinen hut zu ergreifen, vor Beethoven hinzutreten, und ihn in meinem Blick lefen zu laffen, was in mir vorging.

Er schien mich zu verstehen. "Sie wollen fort?" frug er. "Berben Sie noch einige Beit in Bien bleiben?"

Ich schrieb ihm auf, daß ich mit dieser Reise nichts beabsichtigt hatte, als ihn kennen zu kernen; daß, da er mich gewürdigt habe, mir eine so außerordentliche Aufnahme zu gewähren, ich übergläcklich sei, mein Ziel als erreicht anzusehen, und morgen wieder zurückwandern würde.

Lächelnb erwiberte er: "Sie haben mir geschrieben, auf welche Art Sie sich bas Gelb zu bieser Reise verschafft haben: — Sie sollten in Wien bleiben und Galopps machen, — hier gilt bie Baare viel."

Ich erklärte, baß es für mich nun bamit aus sei, ba ich nichts wüßte, was mir wieber eines ähnlichen Opfers werth erscheinen könnte.

"Run, nun!" entgegnete er, "bas findet sich! Ich alter Rarr würde es auch besser haben, wenn ich Galopps machte; wie ich es bis jetzt treibe, werde ich immer barben. — Reisen Sie glücklich" — fuhr er fort — "gebenken Sie mein, und trösten Sie sich in allen Widerwärtigkeiten mit mir."

Gerührt und mit Thränen in den Augen wollte ich mich empfehlen, ba rief er mir noch zu: "Halt! Fertigen wir den musikalischen Engländer ab! Laßt sehen, wo die Kreuze hinkommen sollen!"

Damit ergriff er das Musikheft bes Britten, und sah es lächelnd flüchtig durch; sodann legte er es sorgfältig wieder zusammen, schlus es in einen Bogen Papier ein, ergriff eine dicke Notenseber und zeichnete ein kolossales Kreuz quer über den ganzen Umschlag. Darus überreichte er es mir mit den Worten: "Stellen Sie dem Gläcklichen gefälligst sein Meisterwerk zu! Er ist ein Esel, und dech beneide ich ihn um seine langen Ohren! — Leben Sie wehl, mein Lieber, und behalten Sie mich lieb!"

Somit entließ er mich. Erschüttert verließ ich sein Zimmer und bas Haus.

. .

Im Hotel traf ich ben Bebienten bes Engländers an, wie er die Roffer seines Herrn im Reisewagen zurecht pacte. Also auch sein Ziel war erreicht; ich mußte gestehen, daß auch er Ausdauer bewiesen hatte. Ich eilte in mein Zimmer, und machte mich ebensfalls fertig, mit dem morgenden Tage meine Fußwanderschaft zurück anzutreten. Laut mußte ich auflachen, als ich das Kreuz auf dem Umschlage der Romposition des Engländers betrachtete. Dennoch war dieses Kreuz ein Andenken Beethoven's, und ich gönnte es dem bösen Dämon meiner Pilgersahrt nicht. Schnell war mein Entschluß gesfaßt. Ich nahm den Umschlag ab, suchte meine Galopps hervor, und schlug sie in diese verdammende Hülle ein. Dem Engländer ließ ich seine Romposition ohne Umschlag zustellen, und begleitete sie mit einem Brieschen, in welchem ich ihm meldete, daß Beethoven ihn beneide und erklärt habe, nicht zu wissen, wo er da ein Kreuz andringen solle.

Als ich ben Gafthof verließ, sah ich meinen unseligen Genoffen in ben Wagen steigen.

"Leben Sie wohl!" rief er mir zu: "Sie haben mir große Dienste geleistet. Es ist mir lieb, Herrn Beethoven kennen gelernt zu baben. — Wollen Sie mit mir nach Italien?"

"Bas suchen Sie bort?" — frug ich bagegen.

"Ich will herrn Rossini kennen lernen, benn er ist ein sehr berühmter Komponist."

"Glud zu'l" — rief ich: — "Ich kenne Beethoven; für mein Leben habe ich somit genug!"

Wir trennten uns. Ich warf noch einen schmachtenben Blid nach Beethoven's Haus, und wanderte dem Norden zu, in meinem Herzen erhoben und veredelt.

Ein Ende in Paris.

will ihm einen Denkstein setzen laffen, — es mare beffer, er bezahlte seine Schulben.

Es war ein trauriges Geschäft. Die erste frische Winterlust hemmte ben Athem; — Reiner konnte sprechen und die Leichenrete blieb aus. Richtsbestoweniger sollt Ihr aber wissen, daß der, der wir begruben, ein guter Mensch und braver beutscher Rustker war. Er hatte ein weiches Herz und weinte beständig, wenn man die armen Pferde in den Straßen von Paris peinigte. Er war sanfter Gemüthsart und ward nie aufgebracht, wenn ihn die Gamins von den engen Trottoirs herunterstießen. Leider aber hatte er ein zartes künstlerisches Gewissen, war ehrgeizig, ohne Talent für die Intrigue, und hatte in seiner Jugend einmal Beethoven gesehen, was ihm der Ropf dermaßen verdrehte, daß er sich unmöglich in Paris zurchk sinden konnte.

Es ist start über ein Jahr her, bag ich eines Tages im Palais royal einen großen, wunderschönen hund von neufundlanbifcer Race im Bassin fich baben sah. Ein hundeliebhaber, wie ich bin, sah ich bem schönen Thiere zu, welches endlich das Bassin verließ, und bem Ruse eines Menschen folgte, der anfänglich lediglich nur als Besitzer dieses Hundes meine Ausmerksamkeit auf sich zog. Der Mensch war bei weitem nicht so schön anzusehen, als der Hund; er war reinlich, aber, Gott weiß! nach welcher Provinzialmode gekleibet. Doch sielen mir seine Züge auf; bald erinnerte ich mich deutlich, sie bereits gekannt zu haben; — das Interesse für den Hund ließ nach — ich stürzte meinem alten Freunde R... in die Arme.

Wir waren froh, uns wieber zu haben; er verging vor Rührung. Ich führte ihn nach bem Café de la rotonde; ich trank Thee mit Rum
— er Raffee mit Thränen.

"Aber um Alles in ber Welt" — begann ich endlich — "was kann Dich nach Paris führen? Dich, ben geräuschlosen Rufiker aus bem fünften Stode einer beutschen Provinzgasse?"

"Mein Freund", — erwiderte er — "nenne es die überirdische Leidenschaft, zu ersahren, wie es sich in einem Pariser au sixidmo Lebt, oder die weltliche Begierde, zu versuchen, od ich nicht zum deuxidme, oder gar zum promier herabsteigen könnte, — noch din ich mir nicht vollsommen klar darüber. Bor allen Dingen konnte ich mich nicht enthalten, mich aus dem Misere der deutschen Provinzen zu reißen, und, ohne das jedenfalls bei weitem erhabenere der deutschen Hauptstädte zu kosten, mich geradezu auf den Hauptplat der Welt zu wersen, wo die Runst aller Nationen in einen Brennpunkt zusammensströmt, wo die Künstler jeder Ration Anerkennung sinden, wo auch ich hosse, die geringe Portion von Ehrgeiz, die mir der himmel — wahrscheinlich aus Bersehen — in's Herz gelegt, befriedigt zu sehen."

"Dein Chrgeiz ist natürlich" — versetzte ich, — "und ich verzeihe Dir ihn, wenngleich er mich gerabe an Dir Bunder nimmt. Laß und zuwörderst sehen, mit welchen Mitteln Du Dein ehrgeiziges Bestreben zu unterhalten gebenkst. Wie viel Geld beziehst Du jähr lich? — Erschrick nicht! — Ich weiß, daß Du ein armer Teusel warest, und daß hier nicht von Renten die Rede sein kann, versteht

sich von selbst. Nothwendig aber muß ich annehmen, daß Du entweder in der Loterie Gelb gewonnen haben mußt, oder eine so thätige Protektion irgend eines reichen Gönners oder Verwandten genießest, daß Du wenigstens für zehn Jahre mit einem passablen Jahrgehalt verschen dist."

"So seht Ihr närrischen Leute nun die Dinge an!" entgegnete mein Freund mit gutmuthigem Lächeln, nachdem er sich von seinem ersten Schrecken erholt hatte. "Dergleichen prosaische Nebendinge treten Ench sogleich als Hauptumstände in die Augen! Richts von alleben, theuerster Freund! — Ich bin arm, in wenigen Wochen sogar ohne Sou. Was aber thut das? Man hat mich versichert, ich habe Telent: — habe ich mir denn nun etwa Tunis ausgewählt, um es geltend zu machen? Nein, ich bin nach Paris gegangen! Hier werde ich nächstens erfahren, ob man mich betrogen hat, als man mir Telent zusprach, oder ob ich wirklich welches besitze. Im ersten Falle werde ich schnell und willig enttäuscht sein, und klar über mich selbst, ruhig nach meinem heimathlichen Stüdichen zurückwandern. Im zweiten Falle aber werde ich in Paris mein Talent schneller und besser bezahlt bekommen, als irgendwo in der Welt. — D, läche nick und versuche lieber, mir einen gegründeten Einwurf zu thun!"

"Bester" — versetzte ich — "ich lächle nicht mehr; benn in biesem Moment burchzuckt mich ein wehmüthiges Gesühl, das mie eine tiese Bestümmerniß um Dich und Deinen schönen Hund herverbringt. Ich weiß, daß, wenn Du auch mäßig bist, Deine vortressicht Bestie jedoch viel fressen wird. Du willst Dich und ihn mit Deinen Talente ernähren? — Das ist schön, benn Selbsterhaltung ist werste Pslicht, menschliche Gesinnung gegen die Thiere eine zweite und schönste. — Jeht aber sage mir, wie willst Du Dein Talent gelund machen? Was hast Du für Plane? Theile sie mir mit."

"Es ist gut, daß Du mich nach Planen fragst", war die Antwort. "Du sollst beren eine starke Anzahl kennen lernen, benne wiffe: ich bin reich an Planen. Zunächst benke ich an eine Oper: ich bin verfehen mit fertigen Werken, mit halbfertigen und mit einer Ungahl von Entwürfen für alle Genres, - für bie große und für bie komische Oper. — Entgegne mir nichts! — Ich bin barauf gefaßt, daß bieß nicht fo schnell gehen wird, und betrachte es auch nur als bie Grundlage meiner Bestrebungen. Wenn ich aber auch nicht hoffen barf, so balb eine meiner Opern aufgeführt zu seben, so wird es mir boch wenigstens vergonnt sein, annehmen zu burfen. daß ich balb barüber in's Klare gesett sein werbe, ob die Direktionen meine Kompositionen annehmen ober nicht. — D, Freund! Du lächelft abermals! Sage nichts! Ich weiß, was Du einwenden willst, und will Dir sogleich barauf entgegnen. — Ich bin überzeugt, daß ich auch hier mit Schwierigkeiten aller Art zu fämpfen haben werbe; worin werben biese aber bestehen? Jebenfalls boch nur in ber Kon= turrenz. Die bedeutenosten Talente strömen hier zusammen und bieten ihre Werke an; die Direktionen sind baber gehalten, eine Marfe Brufung bes Angebotenen vorzunehmen : Stumpern muß ber Beg emig versperrt sein, nur Arbeiten von einer besonderen Auszeichnung können zu ber Ehre gelangen, außerwählt zu werben. But! 3ch habe mich auf dieses Examen vorbereitet und verlange feine Auszeichnung, ohne sie zu verdienen. Was sollte ich aber außer diefer Konkurrenz noch zu fürchten haben? Soll ich etwa glauben, daß es auch hier ber beliebten fervilen Schritte bedürfe? Dier, in Baris, ber Hauptstadt bes freien Frankreichs, wo eine Presse etifirt, die jeben Misbrauch und Schlendrian aufdect und unmöglich macht, wo nur bem Berdienst es möglich ift, einem großen unbestech= licen Bublikum Beifall abzugewinnen?"

"Dem Publikum?" — unterbrach ich; — "ba haft Du Recht! Auch ich bin ber Meinung, daß bei Deinem Talente es Dir besischen sein dürfte, zu reüfsiren, sobald Du nur mit dem Publikum puthun hättest. In der Leichtigkeit der Mittel, vor dieses zu geslangen, irrst Du Dich aber gewaltig, mein armer Freund! Es ist nicht die Konkurrenz der Talente, in der Du zu kämpsen haben wirst, wiederd Bagner, Ges. Schriften 1.

sondern die Konkurrenz der Renomméen und der persönlichen Interessen. Bist Du einer entschiedenen, einflußreichen Protektion sicher, so wage den Kampf; ohne diese und ohne Geld aber, — stehe ab, denn Du mußt unterliegen, ohne auch nur beachtet zu sein. Es wird nicht die Rede davon sein, Dein Talent oder Deine Arbeit zu preisen (o, schon dieß wäre eine Bergünstigung sonder Gleichen!), sondern es wird in Erwägung kommen, welcher der Name ist, den Du sührst. Da sich an diesen Namen noch kein Renommée knüpft, und er auf keiner Rentier-Liste ausgesunden werden kann,' so bleibst Du und Dein Talent unbeachtet."

Meine Entgegnung verfehlte bei bem enthusiaftischen Freunde bie beabsichtigte Wirkung hervorzubringen. Er ward mismuthig, schenkte mir aber keinen Glauben. Ich fuhr fort und frug ihn, was er ohngefähr gesonnen sei zu thun, um sich auf anderem Wege vorläufig ein kleines Renommée zu erwerben, welches ihm vielleicht behülflich sein könnte, später mit mehr Gewicht an die Ausführung bes mitgetheilten ausschweisenden Planes zu gehen?

Diese Sprache schien seine Verstimmung zu verscheuchen. "hore benn!" antwortete er: "Du weißt, ich habe mich von jeher mit großer Borliebe auf die Instrumentalmusik geworfen. Hier in Paris, wo man, wie es scheint, unserem großen Beethoven einen eigenen Kultus errichtet hat, muß ich mit Grund hoffen, daß sein Landsmann urd glühendster Verehrer leicht Eingang finden wird, wenn er unternimmet, seine, wenn auch noch so schwachen Versuche, dem unerreichbaren Borbilde nachzustreben, dem Publikum zu Gehör zu bringen."

"Erlaube, daß ich Dir fogleich in das Wort falle", unterbrach ich; "Beethoven mird vergöttert, darin haft Du Recht! Bor Allen aber bebenke, daß sein Name, sein Renommée vergöttert wird. Diefer Name, vor ein dem großen Meister würdiges Werk gesetzt, wird in Stande sein, augenblicklich die Schönheiten besselben entbeden p lassen; irgend ein anderer Name vor demselben Werke aber wird nie vermögen, die Direktion einer Konzertanstalt selbst auf die glanzenbste Bartie barin aufmerksam zu machen."

"Du lügst!" fuhr mein Freund etwas hastig auf. — "Bald wird mir Deine Absicht klar, mich spstematisch zu entmuthigen und vom Wege des Ruhmes zurückzuschrecken. Es soll Dir nicht gelingen!"

"Ich kenne Dich" — entgegnete ich — "und verzeihe Dir! Jebenfalls muß ich aber noch hinzusügen, daß Du auch bei Deinem zulett mitgetheilten Borhaben auf ganz dieselben Schwierigkeiten stoßen wirst, die einem Künstler ohne Renommée, sei sein Talent auch noch so bedeutend, sich hier entgegenstellen, wo die Leute vielzu wenig Zeit haben, sich um verborgene Schäte zu bekümmern. Beibe Pläne sind als Mittel zu betrachten, einen bereits erworbenen Auf zu besestigen und Bortheil aus ihm zu ziehen, keineswegs aber sich einen solchen erst zu verschaffen. Die Bewerbung um eine Aufführung Deiner Instrumental = Kompositionen wird man entweder gar nicht beachten, oder — sind Deine Arbeiten in jenem kühnen, eigenthümlichen Geiste tomponirt, den Du an Beethoven bewunderst, so wird man sie schwülstig und unverdaulich sinden, und mit dieser Weisung dich nach hause schieden."

"Benn ich aber", warf mein Freund ein, "diesem Vorwurse bereits vorgebeugt hätte? Wenn ich in dieser Voraussicht bereits Arbeiten versast hätte, die ich in der Absicht, mir durch sie vor ein obersstäcklicheres Publikum zu verhelfen, mit jener beliebten modernen Ausstattung versehen, die ich zwar im Grunde meines Herzens versabschee, die aber selbst von bedeutenden Künstlern als erste Bestechungssmittel nicht verschmäht werden?"

"Dann wird man Dir zu bebenken geben", erwiderte ich, "daß Deine Arbeit zu leicht, zu seicht sei, um zwischen den Werken eines Beethoven und Musard bem Publikum zum Gehör gebracht zu Bethen."

"D, Werthester!" rief mein Freund aus: "Nun ist es gut! Jest sehe ich doch endlich beutlich, daß Du Dir einen Spaß mit mir machst! Du bist und bleibst ein drolliger Kauz!"

Sierbei ftampfte mein Freund lachend mit bem Fuße, und trat seinem schönen Gunde so empfindlich auf die herrlichen Bfoten, bas bieser laut aufschrie, bann aber seinen Herrn, händeleckend, bemuthig zu bitten schien, meine Ginwendungen ferner nicht mehr spaßhaft aufzunehmen.

"Du siehst", sagte ich, "daß es nicht immer gut ist, Ernst für Scherz zu halten. Dieß bei Seite, bitte ich Dich aber mir mitzutheilen, welche Pläne Dich sonst noch bewegen konnten, Deine bescheibene Heimath mit bem ungeheuren Paris zu vertauschen. Sage mir, auf welchem anderen Wege, wenn Du mir zu Liebe bie beiden besprochenen vorläufig aufgeben wolltest, gedenkst Du zu versuchen, Dir ben nöthigen Ruf zu verschaffen?"

"Es sei", erhielt ich zur Antwort, "Deiner wunderlichen Reigung zum Widerspruche zum Trot will ich in der Mittheilung meiner Pläne fortsahren. Nichts ist, wie ich weiß, heut' zu Tage in den Bariser Salons beliebter, als jene anmuthigen und gefühlvollen Romanzen und Lieder, wie sie dem Geschmade des französischen Bolkes eigen sind, und wie sie sich selbst aus unserer Heimath hier angesiedelt haben. Denke an Franz Schubert's Lieder, und des Ruses, dessen sie hier genießen! Dieß ist ein Genre, der meiner Neigung vortrefslich zusagt; ich fühle mich fähig, etwas Beachtenswerthes darin zu leisten. Ich werde meine Lieder zu Gehör bringen. und vielleicht dürfte auch mir das Glück zu Theil werden, das bereits so Manchem zu Theil ward, — nämlich durch eine ähnliche anspruchslose Komposition die Ausmerksamkeit eines der gerade anwesenden Direktoren der hiesigen Opern in dem Grade auf mich zu ziehen. daß er mich mit dem Austrage zu einer Oper beehrt."

Der hund stieß abermals einen heftigen Schrei aus. Diesmal war ich es, der dem vortrefflichen Thiere in einer krampshaften Answandlung von Lachen auf die Pfoten getreten hatte.

"Wie?" rief ich, — "ift es möglich, daß Du im Ernste solche närrische Gebanken hegest? Was in aller Welt sollte Dich' berechtigen ?"

"Mein Gott", — unterbrach mich ber Enthusiast, — "find nicht ähnliche Fälle schon oft genug vorgekommen? Soll ich Dir die Journale anführen, in benen ich wiederholt gelesen habe, wie der und der Direktor durch die Anhörung einer Romanze so hingerissen wurde, wie der und der berühmte Dichter plöglich für das noch völlig undetannte Talent eines Komponisten so eingenommen wurde, daß Beibe augenblicklich sich zu der Erklärung vereinigten, der Eine ein Libretto zu liesern, der Andere die zu bestellende Oper aufführen zu lassen?"

"Ach, steht es so?" — seufzte ich, plötlich von Wehmuth erstüllt, — "Journalnotizen haben Deinen ehrlichen, kindlichen Kopf verwirrt? Theurer Freund, mögest Du von Allem, was Dir auf diesem Wege zukommt, nur das Drittheil beachten, und selbst von diesem noch nicht vier Viertheile glauben! Unsere Direktoren haben ganz andere Dinge zu thun, als Romanzen singen zu hören und in Enthusiasmus darüber zu gerathen! Und dann zugegeben, dieß sein gültiges Mittel, Renommée zu erwerben, — von wem willst Du Deine Romanzen singen lassen?"

"Bon wem anders", — war die Antwort, — "als von benselben berühmten Sängern und Sängerinnen, die so oft mit der liebens= würdigsten Bereitwilligkeit es sich zur Pflicht machten, Produktionen unbekannter oder unterdrückter Talente zum ersten Male empschlend dem Publikum vorzuführen. Oder bin ich etwa auch hierin durch salfche Journalnotizen getäuscht?"

"Mein Freund", — erwiberte ich, — "Gott weiß, wie weit entfernt ich bavon bin, läugnen zu wollen, daß eble Herzen dieser Art unterhalb ber Kehlen unserer vorzüglichen Sänger und Sängerinnen schlügen. Aber um zu ber Ehre einer solchen Protektion zu gelangen, bedarf es jedenfalls noch immer anderer Erfordernisse; Du kannst Dir leicht vorstellen, welche Konkurrenz auch hierbei statt=

findet, und baß es immer noch einer unendlich einfluftreichen Empfehlung bedarf, um jenen eblen Herzen einleuchtend zu machen, baß man in Wahrheit ein unbekanntes Talent sei. — Rein ärmfter Freund, haft Du noch andere Pläne?"

Hier gerieth ber Gefragte außer sich. Lebhaft und zornig — wenn auch mit einiger Beachtung seines Hundes — wandte er sich von mir ab. — "Und wenn ich noch Pläne hätte wie Sand am Meere", rief er, "Du solltest keinen einzigen mehr ersahren. Geh!! Du bist mein Feind! — Unerbittlicher, wisse aber, Du sollst nicht triumphiren! — Sage mir, nur noch das Gine frage ich Dich! — Sage mir, Unseliger, — wie haben es benn die Zahllosen angesangen, die in Paris zuerst bekannt und endlich berühmt wurden?"

"Frage einen von ihnen", — entgegnete ich in etwas gereizter Ruhe, — "vielleicht erfährst Du es. Ich aber — weiß es nicht."

"Hier, hier!" rief ber Berblenbete haftig seinem wundervollen Hunde zu. "Du bist mein Freund nicht mehr", — wandte er sich eilig ausbrechend zu mir, — "Dein kalter Hohn soll mich nicht weichen! In einem Jahre — gebenke baran —! In einem Jahre sollst Du meine Wohnung von jedem Gamin erfragen können, ober Du erhältst Nachricht von mir, wohin du zu kommen hast, um — mich sterben zu sehen. Lebe wohl!"

Gellend pfiff er seinem Hunde, — eine Diffonang, — er und sein herrlicher Begleiter waren mit Bligesschnelle verschwunden-Rirgends konnte ich sie ereilen.

* *

Ich mußte erst in ben nächsten Tagen, wo mir alle Bemühungen um Erkundigung über die Wohnung meines Freundes vereitelt wurden, recht lebhaft fühlen, wie Unrecht ich gethan hatte, in Eigenthümlichkeiten eines so tief enthusiaftischen Gemüthes nicht besser zu berücksichtigen, als dieß leider in meinen herben, vielleicht überstriebenen Entgegnungen auf seine so harmlos mitgetheilten Pläne geschehen war. In meiner guten Absicht, ihn allerdings so viel wie möglich von seinem Borhaben abzuschrecken, weil ich ihn sowohl seiner äußeren wie inneren Lage nach nicht für den Menschen halten durfte, der geeignet sei, mit Ersolg eine so komplizirte Bahn des Ehrgeizes zu versolgen, als seinen Plänen zu Grunde lag, — in dieser meiner guten Absicht, sage ich, hatte ich nicht berechnet, daß ich keineswegs mit einem gener flüchtig überzeugten, lenksamen Köpse zu thun hatte, sondern mit einem Menschen, dessen innigster Glaube an die göttliche und unbestreitdare Wahrheit seiner Kunst einen solchen Grad von' Fanatismus erreicht hatte, daß er dem friedsertigsten, weichsten Gemüthe einen undeugsamen hartnäckigen Charakter beisgegeben.

Gewiß, so mußte ich mir benken, — wandert er jetzt burch bie Straßen von Paris mit der festen Zuversicht, daß er nur einmal zum Entschluß kommen durfe, welchen seiner Pläne er zuerst realisiren wolle, um auch sogleich auf berjenigen Afsiche zu glänzen, die gewissermaßen die Endperspektive seines adoptirten Planes reprässentirte. Gewiß giebt er jetzt einem alten Bettler einen Sou, mit dem sichern Borsat, ihm in einigen Monaten einen Napoleon zu reichen.

Je mehr die Zeit unserer Trennung verstrich, je fruchtloser meine Bemühungen wurden, den Freund zu entdeden, desto mehr — ich gestehe meine Schwäche — stedte mich die von ihm in jener Stunde geäußerte Zuversicht in dem Grade an, daß ich mich versleiten ließ, dann und wann mit ängstlich gespanntem Blide diese oder jene Afsiche einer Musikaufführung zu erforschen, ob ich auf ihr nicht in irgend einer Ede den Namen meines gläubigen Enthusiasten entdede. Ja, je mehr ich auch in diesen Entdedungsversuchen undesfriedigt blieb, desto mehr gesellte sich — wunderlich ist es zu

fagen! - meiner freundschaftlichen Theilnahme ein immer wachsen: ber Glaube bei, daß es ja boch nicht unmöglich ware bag mein Freund reuffiren könne, - daß vielleicht jett, wo ich angitlich ibm nachsuchte, sein eigenthümliches Talent von irgend einer wichtigen Berson bereits entbedt und anerkannt fei, - bag ihm vielleicht fon einer jener Aufträge geworben, beren gludliche Bollziehung Glid, Ehre — und Gott weiß, was Alles zugleich bringt. Und warum nicht? Folgt nicht jebe tiefbegeisterte Seele einem Sterne? Rann ber seinige nicht ein Gludsstern sein? Ronnen nicht Bunber aeschehen, um ben Reichthum eines verborgenen Schachtes aufzubeden? - Gerabe, bag ich nirgends eine Romanze, nirgends eine Duverture und bergleichen unter bem Namen meines Freundes angezeigt fab, machte mich glauben, daß er seinem größesten Blane querft und gludlich nachgeftrebt habe, und, jene geringeren Bege jur Offentlichkeit verschmähend, jest vollüber beschäftigt sei, eine Oper von wenigstens fünf Atten zu komponiren. Zwar fiel mir auf, bag ich nirgends an Orten ber Kunftbetriebsamkeit ihn auffand, ober Jemand antraf, ber von ihm etwas gewußt hatte; indef, ba ich felbft fetr wenig in biefe Beiligthumer tam, fo ließ fich benten, bag nur ich gerade so ungludlich sei, nicht bahin zu bringen, mo vielleicht jest schon sein Ruhm in hellen Strahlen glänzte. —

Man kann sich jedoch benken, daß es langer Zeit bedurfte, um meine Anfangs nur schmerzliche Theilnahme für meinen Freund endlich in eine glaubensvolle Zuversicht zu seinem guten Sterne umzwwandeln. Ich konnte erst durch alle Phasen der Furcht, des Schwankens und der Hoffnung auf diesen Punkt gelangen. Dergleichen bedarf bei mir aber langer Zeit, und so kam es, daß bereits fast ein Jahr verslossen war seit dem Tage, wo ich im Palais royal einen schönen Hund und einen enthusiastischen Freund angetroffen hatte. Während dem hatten mich wunderdar geglückte Spekulationen auf eine so unerhörte Stuse von Glück gebracht, daß ich, wie einst Polykrates, befürchtete, es müsse mit nun nächstens ein be-

beutendes Unglud widerfahren. Ich glaubte bieses Unglud beutlich schon im Boraus zu verspüren; in einer trüben Stimmung war es baher, daß ich eines Tages meiner Gewohnheit nach mich auf einen Spaziergang in den Champs élysées begab.

Es war Herbst; die Blätter sielen verwelkt von den Bäumen, und der himmel hing altersgrau über die elyseische Pracht herab. Richtsbestoweniger ließ Polichinell sich nicht abhalten, seinen alten schlagenden Zorn zu erneuern; in blinder Buth trotte der Vermessene noch immer der weltlichen Gerechtigkeit, dis endlich das dämonische Prinzip, so ergreisend repräsentirt durch die gesesselte Rate, mit übermenschlichen Krallen den verwegenen Trot des übermüthigen Sterbelichen demuthigte.

Da hörte ich benn bicht neben mir, in geringer Entfernung vom bescheibenen Schauplatze ber gräuelvollen Thaten Polichinell's, folgenbes, wunderbar accentuirte Selbstgespräch in beutscher Sprache:

"Vortrefflich! Vortrefflich! Wo um aller Welt willen habe ich mich verleiten laffen zu suchen, ba ich so nahe finden konnte! Wie? Sollte ich biefe Buhne verschmähen, auf ber bie ergreifenbsten politischen und poetischen Wahrheiten so unmittelbar und leicht verftanblich, mit finnigem Schmud bem empfänglichften und anspruch= losesten Bublikum vorgeführt werben? Ift bieser Tropige nicht Don Juan? Ift jene entsetlich schöne weiße Rate nicht ber Gounerneur zu Bferde wie er leibt und lebt? - Wie wird die kunstlerische Bebeutung biefes Drama's nicht erhöht und verklart werben, wenn meine Musik bas Ihrige bazu thut? — Welche sonore Organe in biesen Acteurs! — Und bie Kape, — ach! bie Kape! Welche unenthullten Reize liegen in ihrer herrlichen Rehle verborgen! -- Jest giebt fie keinen Laut von sich, - jest ift fie noch gang Damon: - wie aber wird sie erft ergreifen, wenn sie bie Koloras turen fingt, die ich eigens für fie berechnen werbe! Belches vor= jugliche Portamento wird fie in ber Erekution jener überirdischen dromatischen Stala anbringen! - Wie fürchterlich lieblich wird fie

lächeln, wenn sie die künftig so berühmte Stelle singen wird: "D Polichinell, du bist verloren!" — D, welch' ein Plan! — Und dann, welchen vortrefflichen Borwand zur fortwährenden Anwendung des Tamtam geben mir nicht Polichinell's unaufhörliche Stockschläge? — Run, was zögere ich? Rasch um die Gunst des Direktors beworden! Hier kann ich gerade zugehen, — hier ist keine Antichambre! Mit einem Schritt bin ich im Heiligthume — vor ihm, bessen göttlich klares Auge sogleich in mir das Genie erkennen wird. Ober — sollte ich auch hier auf Konkurrenz stoßen? — Sollte die Kaze? — Schnell, ehe es zu spät wird!" —

Mit biefen letten Worten wollte ber Selbstgesprächige fich unmittelbar auf ben Polichinellfasten zustürzen. Ich hatte meinen Freund leicht erkannt und beschlossen, einem Skandale vorzubeugen. Ich ergriff ihn und brehte ihn mit einer Umarmung zu mir herum.

"Ber ift's?" — rief er heftig. — Balb erkannte auch er mich, machte sich ruhig von mir los und setzte kalt hinzu: "Ich burfte es benken, daß nur Du mich auch von diesem Schritte abhalten konntest, dem letzten zu meinem Heile. — Laß mich, es kann zu spät werden."

Ich hielt ihn von Neuem; gelang es mir auch, ihn von einem weitern Bordringen gegen das Theater abzuhalten, so blieb es mir doch unmöglich, ihn von der Stelle zu bringen. Jedoch gewann ich Muße, ihn näher zu betrachten. Mein Gott, in welchem Zustande fand ich ihn! Ich will nicht von seiner Kleidung sprechen, sondern von seinen Zügen; jene war ärmlich und verwahrlost, diese aber waren fürchterlich. Der offene, freie Muth war dahin; — leblos und starr blickte sein Auge umher; seine bleichen, eingefallenen Wangen sprachen nicht nur von Kummer, — die farbigen Flecken auf ihnen sprachen auch von den Leiden — des Hungers!

Alls ich ihn mit bem tiefften Gefühle bes Schmerzes betrachtet, schien auch er einigermaßen ergriffen, benn er versuchte mit weniger Gewalt sich von mir loszuwinden.

"Wie geht es Dir, lieber A . . . ? " — frug ich mit stodenber Stimme. Traurig lächelnd fügte ich hinzu: — "Wo ist Dein schöner Gund ?"

Da blidte er bufter: "Gestohlen!" war die karge Antwort. "Richt verkauft?" — frug ich bagegen.

"Elender!" — erwiderte er finfter, — "bift Du auch wie ber Engländer?"

Ich verstand nicht, was er bamit wollte. "Komm", sprach ich mit ergriffener Stimme, "tomm! Führe mich zu Dir in Dein Haus, ich habe viel mit Dir zu sprechen." —

"Du wirst nächstens meine Wohnung auch ohne mich erfragen",
— antwortete er; — "noch ist kein Jahr um! Ich bin jest auf bem birekten Wege zur Anerkennung, zum Glück! — Geh'! Du glaubst boch nicht daran! Was hilft's ben Tauben predigen? Ihr müßt sehen um zu glauben: nun gut! Du wirst balb sehen. Laß mich jest aber los, wenn ich Dich nicht für meinen geschworenen Keind halten soll!"

Ich hielt seine Hände fester. — "Wo ist Deine Wohnung?" frug ich. "Komm! Führe mich hin! Wir wollen ein freundliches, herzliches Wort reben, — wenn es sein muß, — selbst über Deine Blane."

"Du follst sie ersahren, sobald sie ausgeführt sind", entgegnete er. "Duadrillen! Galopps! D, das ist meine Force! — Du sollst sehen und hören! — Siehst Du jene Rate? — Sie soll mir zu tüchtigen droits d'auteur verhelsen! — Siehe, wie glatt sie ist, wie vortrefflich sie sich das Mäulchen leck! Denke Dir, wenn aus diesem Mäulchen, durch diese Reihe von Perlenzähnen, die begeistertsten Chroma's hervorquillen, begleitet vom belikatesten Stöhnen und Üchzen von der Belt! Denke Dir dieß, mein Werthester! D, Ihr habt keine Phantasie, Ihr! — Laßt mich, laßt mich! — Ihr habt keine Phantasie!"

Ich hielt ihn von Reuem fester und wiederholte inftändigst meine Bitte, mich in seine Wohnung ju führen, ohne jedoch Beachtung

ju finden. Sein Auge mar mit angftlicher Gespanntheit auf bie Rate gerichtet.

"Was hängt nicht Alles von ihr ab!" rief er, "Glück, Chu, Ruhm liegt in ihren weichen Pfötchen. Der himmel regiere ihr hen und schenke mir ihre Gunst! — Sie blickt freundlich; — ja, das ik Katennatur! Sie ist auch freundlich, höflich, höflich über die Racken! Sie ist aber eine Kate, eine meineidige, falsche Kate! — Barte, — Dich kann ich zwingen! Ich habe einen herrlichen Hund; der wird bich in Respekt setzen; — Biktoria! Ich habe gewonnen! — Beift mein Hund?"

Mit wahnsinniger Aufregung hatte er die letten Worte mit einem grellen Schrei ausgestoßen. Hastig blickte er um sich und schien seinen Hund zu suchen. Sein gieriger Blick siel auf den breiten Jahrweg. Da ritt auf einem wundervollen Pferde ein eleganter hen, seiner Physiognomic und dem besonderen Schnitte seiner Rleidung nach ein Engländer; ihm zur Seite lief mit stolzem Bellen ein großen, schöner neufundländischer Hund.

"Ha! Meine Uhnung!" schrie bei biesem Anblide mein Freund mit rasender Buth: "Der Berfluchte! Mein Hund! Mein hund!"

Alle meine Kraft ward an der übermäßigen Gewalt zu nichte, mit der der Unglückliche sich in Blitzesschnelle von mir losriß. Wie ein Pfeil flog er dem Reiter nach, der jest zufälliger Weise sein Photogram schnellsten Galopp anspornte, welchen der Hund mit den freudigsten Sähen begleitete. Ich lief nach, vergebens! Welche Anstrengung der Kräfte kommt der übermäßigen eines Rasenden gleich! — Ich sich den Reiter und den Hund nebst meinem Freunde in einer der Seitenstraßen verschwinden, die in den kaudourg du Roule führen. Un derselben Straße angelangt, erblickte ich keinen von ihnen mehr.

Es genüge zu fagen, daß all' mein Bemühen, die Spur ber Berichwundenen aufzufinden, fruchtlos mar. —

Erschüttert und selbst bis jum Wahnsinn aufgeregt, mußte ich mich endlich entschließen, meine Nachforschungen vorläufig aufzugeben.

•

Leicht wird man sich aber vorstellen können, daß ich darum nicht absließ, mich täglich zu bemühen, eine Spur aufzusuchen, die mich zu dem Aufenthalte meines bejammernswerthen Freundes führen konnte. An allen Orten, die mit der Musik nur einigen Zusammenhang hatten, erkundigte ich mich: — nirgends aber auch nur die geringste Rachweisung! Nur in den heiligen Antichambren der Oper entsannen sich die Untersten der Angestellten einer traurigen, kläglichen Erscheinung, die sich oft gezeigt und auf Audienzen gewartet habe, von der man natürlich aber weder Namen noch Wohnung wüßte. Jeder andere, selbst volizeiliche Weg führte ebenso wenig auf genaue Spuren; selbst die Wächter der Sicherheit schienen es nicht für nöthig erachtet zu haben, sich um den Armsten zu bekümmern.

Ich fiel in Berzweiflung. Da erhielt ich eines Tages, ungefähr zwei Monate nach jenem Borfall in ben Champs élysées, einen Brief, ber mir auf indirektem Wege durch einen meiner Bekannten zugestellt wurde. Ich erbrach ihn ahnungsvoll, und las die kurzen Worte:

"Lieber, tomm', mich fterben gu feben!"

Die angegebene Abresse bezeichnete ein enges Gäßchen auf bem Montmartre. — Ich konnte nicht weinen, und bestieg ben Montsmartre. Der Abresse folgend gelangte ich an eines der erbärmlich aussehenden Häuser, wie sie in den Seitengäßchen dieser kleinen Stadt zu sinden sind. Trotz seines dürftigen Außeren versehlte dieses Gebäude nicht, sich bis zu einem einquième zu erheben; mein unglücklicher Freund schien diesen Umstand mit Wohlgesallen beachtet zu haben, und somit war auch ich genöthigt, derselben schwindlichen Bahn nachzustreben. Indes verlohnte es sich der Mühe, denn nach meinem Freunde fragend, wurde ich nach dem Hinterstüdehen gewiesen; von dieser Hinterseite des ehrenwerthen Bauwerkes aus mußte man allerdings auf die Aussicht in die vier Schuh breite Riesenstraße verzichten, wurde aber durch die ungleich schönere auf ganz Paris entschäbigt.

Diefes munbervollen Un blides genießenb, in einem burftigen

Schmerzenslager aufgerichtet, traf ich meinen bejammernswürdigen Enthusiasten an. Sein Angesicht, sein ganzer Körper war noch wendlich viel verzehrter und hagerer als an jenem Tage in den Champs élysées; nichtsbestoweniger war der Ausbruck seiner Rienen bei weitem befriedigender als damals. Der scheue, wilde, fast wehrselinnige Blick, die unheimliche Gluth seiner Augen — waren verschwunden; sein Auge blickte matt, sast erloschen; die entsetzlich dunklen Flede auf den Wangen schienen sich in eine allgemeine Berzehrung ausgelöset zu haben.

Bitternd, aber mit ruhigem Ausbrucke ftreckte er mir seine Sand entgegen mit ben Worten: "Berzeihe mir, Lieber, und habe Dank, bag Du gekommen bist!"

Der wunderbar weiche und sonore Ton, mit dem er bieß Benige gesprochen hatte, übte einen fast noch rührenderen Eindruck auf mis aus, als dieß bereits sein Anblick gethan. Ich brückte ihm die Hand, weinte und konnte nicht sprechen.

"Es ift, wie mich bunkt", — fuhr mein Freund nach einer Pause ber Rührung fort, — "bereits stark über ein Jahr, daß wir uns in jenem glänzenden Palais royal trasen; — ich habe nicht ganz Wort gehalten: — binnen Jahresfrist berühmt zu werden war mir mit dem besten Willen nicht möglich; auf der andern Seite ist es aber auch nicht meine Schuld, daß ich Dir nicht pünktlich nach Ablauf des Jahres schreiben konnte, wohin Du zu kommen hättest, um mich sterben zu sehen: ich war troh aller Bemühungen noch nicht so weit. — D weine nicht, mein Freund! Es gab eine Zeit, wo ich Dich bitten mußte, nicht zu lachen."

Ich wollte sprechen, allein die Sprache versagte mir. — "Las mich sprechen!" fiel der Sterbende ein: "es wird mir leicht, und ich bin Dir viel zu erzählen schuldig. Ich bin gewiß, daß ich morgen nicht mehr leben werbe, darum höre heute noch meine Erzählung an! Sie ist einfach, mein Freund, — höchst einfach. Es giebt darin keine wunderbaren Berwickelungen, keine überraschenden Glücksfälle, keine

anspruchsvollen Details. Fürchte nicht, daß Deine Geduld ermübet werben foll burch bie Leichtigkeit bes Sprechens, bie mir jest vergonnt ist und die mich allerdings verführen könnte, zum Schwätzer zu werden. benn es hat Tage gegeben, mein Lieber, wo ich bafür keinen Laut hervorbrachte. Höre! — Wenn ich recht überlege, und bes Zustanbes gebente, in welchem Du mich jest antriffft, fo finbe ich fur unnöthig, Dich verfichern ju muffen, bag mein Schickfal tein icones gewesen fei. Fast brauche ich Dir wohl auch nicht die Ginzelheiten aufzugählen, in benen mein enthufiaftischer Glaube umtam. Es genüge ju fagen, bag es nicht Klippen maren, an benen ich scheiterte! - D, glud= lich ber Schiffbruchige, ber im Sturm ju Grunde geht! - Rein, bak es Sumpf und Morast war, in bem ich versank. Sumpf, mein Theurer, umgiebt aber alle bie ftolgen, glanzenben Runfttempel, nach benen wir armen Narren mit solcher Inbrunft mallfahrten, als ob in ihnen bas Beil ber Seele zu erwerben mare. Gludlich ber Leichtfertige! Mit einem einzigen gelungenen Entrechat ift er im Stande über ben Sumpf hinmegausegen. Glücklich ber Reiche! Sein wohl zugerittenes Pferb bebarf nur eines Druckes ber goldenen Sporen, um ihn fcnell hinüber ju tragen. Bebe aber bem Enthusiaften, ber, biefen Morast für eine blühende Wiese haltend, rettungslos in ihm verfinkt, und Frofchen und Kroten gur Speife wird! - Siehe, mein Guter, dieß bofe Ungeziefer hat mich verzehrt, es ist tein Tropfen Blutes mehr in mir! — — Soll ich Dir sagen, wie es mir ging? — Warum bieß! Du siehst mich unterliegen; — es genuge baber nur noch ju fagen, bag ich nicht auf bem Schlachtfelbe erlegt wurde, sonbern bag ich - entsetzlich ift es zu sagen! - in ben Antichambren vor hunger umfam! — Es ist etwas Furchtbares, diefe Antichambren, und miffe, daß es in Paris beren viele, fehr viele giebt, - mit Banken sowohl von Sammet als von Holz, gebeigt und nicht geheigt, gepflaftert und nicht gepflaftert! -- "

"In biefen Antichambren", — so fuhr mein Freund fort, — "habe ich ein schönes Jahr meines Lebens verträumt. Mir träumte

ba viel und wunderbar, tolle, fabelhafte Dinge aus "taufend und einer Nacht", von Menschen und von Bieh, von Gold und von Schmuz. Mir traumte von Göttern und Kontrabaffiften, von brillantenen Tabatieren und erften Sangerinnen, von Atlagroden und ver liebten Lords, von Choriftinnen und Fünffrankenftuden. Dazwijden war es mir oft, als hörte ich ben flagenben, geisterhaften Ton einer Hoboe; dieser Ton burchbrang mir alle Nerven und burchschnitt mein Eines Tages, als ich am allerverwirrtesten geträumt, und jener Hoboe-Ton mich am schmerglichsten burchzuckt hatte, machte ich plöglich auf und fand, daß ich mahnsinnig geworden sei. 3ch entfinne mich jum wenigsten, bag ich, - was ich fo oft gethan, vergaß, nämlich bem Theaterbiener meine tieffte Berbeugung m machen, als ich die Antichambre verließ, - beiläufig gesagt, ber Grund, baß ich nie wieber magte, in biefelbe jurudzukehren, benn wie wurde mich ber Diener empfangen haben! - Ich verließ alfo fcmantenben Schrittes bas Afpl meiner Träume; auf ber Schwelle bes Gebaubes fturzte ich zusammen. Ich war über meinen armen hund gefallen, ber, seiner Gewohnheit nach, auf ber Strafe antichambrirte, und feinen gludlichen Berren erwartete, bem es erlaubt mar, unter Denichen w antichambriren. Diefer hund, bag ich Dir es fage, mar mir von großem Ruten, benn nur ihm und feiner Schönheit hatte ich es u verbanken, daß mich ber Diener ber Antichambre bann und mann eines beachtenden Blides würdigte. Leiber verlor er mit jebem Tage von seiner Schönheit, benn ber Sunger muthete auch in seinen Gingeweiben. Dieß erwecte mir neue Sorgen, ba ich beutlich porqueich. baß es balb um die Bunft bes Dieners geschehen fein murbe; bent schon jest zuckte oft ein verächtliches Lächeln um beffen Lippen. -Wie ich Dir fagte, stürzte ich also über biefen meinen Sund. 34 weiß nicht, wie lange ich fo lag; die Jufftoge, die ich von ben Bor übergehenden empfangen haben mochte, hatte ich nicht bemerkt; endlich aber weckten mich bie gartlichsten Ruffe - bas marmfte Leden meines Thieres. 3ch richtete mich auf, und in einem hellen Momente begriff ich

fogleich bie wichtigste meiner Pflichten: bem hunde Nahrung zu ver-Ein einfichtsvoller Marchand b'habits reichte mir mehrere Sous für mein schlechtes Gilet. Mein hund frag, und mas er übrig ließ, verzehrte ich. Ihm schlug bieß vortrefflich an, ich aber tonnte nicht mehr gebeihen. Der Ertrag eines Beiligthumes, bes alten Ringes meiner Grofmutter, mar fogar vermögend, bem Sunde au aller verlorenen Schönheit wieber zu verhelfen; er blühte auf o, verberbliche Bluthe.! - In meinem Gehirn mard es immer trauriger; ich weiß nicht mehr recht, was barin vorging, - entfinne mich aber, baß mich eines Tages bie unwiderstehliche Luft anwandelte, ben Teufel aufzusuchen. Mein hund in strahlender Schönheit begleitete mich vor die Bforte der concerts Musard. Hoffte ich dort den Teufel anzutreffen? Ich weiß auch bas nicht mehr recht. Ich musterte bie Eintretenben, und wem begegne ich unter ihnen? Dem abscheulichen Engländer, bemfelben, wie er leibt und lebt, unverändert, gang fo wie bamals, als er mir, wie ich Dir erzählt habe, bei Beethoven fo verberblich murbe! - Ich entsetzte mich, wohl mar ich gefaßt, einem Damon ber Unterwelt entgegen ju treten, nimmermehr aber biefem Gespenste ber Oberwelt zu begegnen. Ach, wie marb mir, als ber Unselige auch mich sogleich erkannte! 3ch konnte ihm nicht auß= weichen, - bie Maffe brangte uns an einander. Unfreiwillig und gang gegen bie Sitte feiner Landsleute, mar er genöthigt, mir in bie Arme zu finken, die ich erhoben hatte, um mir Bahn aus bem Ge= brange ju machen. Da lag er, und murbe fest gegen meine von taufend graufenhaften Empfindungen burchzudte Bruft gebrudt. Es mar ein furchtbarer Moment! Balb murben wir aber freier, und er lofte fich mit mäßiger Entruftung von mir los. Ich wollte flieben; bieß mar aber noch unmöglich. - "Willtommen, mein herr!" rief mir ber Britte ju: - "fcon, bag ich Gie immer auf bem Bege ber Runft treffe! Geben wir diegmal ju Mufarb!" — Bor Buth brachte ich bagegen nichts weiter hervor, als: "zum Teufel!" - "Ja", antwortete er, "es foll ba teufelmäßig hergeben! Ich habe Richard Bagner, Gef. Schriften I. 11

vorigen Sonntag eine Komposition entworfen, die ich Musard anbieten werbe. Rennen Sie Musard? Wollen Sie mich bei ihm einfuhren?

"Mein Graufen vor diesem Gespenste verwandelte sich in namenlese Angst; von ihr getrieben, gelang es mir, mich zu befreien, und ben Boulevard jugufliehen; mein schöner Sund sprang mir bellend nach In einem Nu mar aber ber Engländer wieder bei mir, hielt mich a und mit aufgeregter Stimme frug er: "Sir, ift ber fcone hund ber Ihrige?" - "Ja." - "D, ber ist vortrefflich! Herr, ich gelle Ihnen für biefen hund fünfzig Guineen. Wiffen Gie, bag es fu für Gentlemans ichict, bergleichen Sunde zu haben, und auch ich bet beren eine Ungahl bereits besessen. Leider aber waren die Bestim alle unmusitalisch; fie konnten nicht vertragen, wenn ich horn der Flote blies, und find mir beghalb immer entlaufen. Nun muß is aber annehmen, bag, ba Sie bas Glud haben ein Mufiter ju fein, auch Ihr hund musikalisch ift; ich muß hoffen, bag er baber auch bei mir aushalten wird. Ich biete Ihnen beghalb fünfzig Buineen ft bas Thier!" — "Erbärmlicher!" — rief ich: — "Richt für gan Britanien ift mein Freund mir feil!" Damit lief ich haftig baren, mein hund mir voran. Ich bog in biejenigen Seitenstragen ein, it mich bahin führten, wo ich gewöhnlich übernachtete. — Es war bella Mondschein; bann und wann blidte ich mich furchtsam um: - # meinem Entfeten glaubte ich ju bemerken, wie bie lange Geftalt bei Englanders mich verfolgte. Ich verdoppelte meine Schritte, und blick mich noch angftvoller um; balb erblidte ich bas Gefpenft, balb nich mehr. Reuchend erreichte ich mein Ufpl, gab meinem hunde ju effen und ftredte mich hungrig auf mein hartes Lager. — Ich fclief lange und träumte fürchterlich. Als ich erwachte, - war mein ichoner Hund verschwunden. Wie er mir entlaufen, ober wie er burch bie allerdings schlecht verschlossene Thure entlockt worben, ist mir noch heute unbegreiflich. Ich rief, ich suchte ihn, bis ich ftohnend gufammenfant. -"

"- Du entfinnst Dich, bag ich ben Treulofen eines Tages in

Champs élysées wieder sah, — Du weißt, welche Anstrengungen machte, um seiner wieder habhaft zu werden; — Du weißt aber it, daß dieß Thier mich erkannte, mich aber sloh und vor meinem se wich wie eine scheue Bestie der Wildniß! Nichtsdestoweniger solgte ich ihn und den satanischen Reiter, dis dieser in einen orweg hineinsprengte, der sich frachend hinter ihm und dem Hunde oß. In meiner Buth donnerte ich an die Pforte: — ein wüthens Bellen war die Antwort. — Dumpf, wie vernichtet, lehnte ich h an, — dis mich endlich eine auf dem Waldhorn ausgeführte iuliche Stala aus der Betäudung weckte, die aus dem Grunde des rnehmen Hotels zu meinen Ohren drang, und der ein dumpses, klägses Hundegeheul solgte. Da lachte ich saut auf, und ging meiner ege. —"

Tief ergriffen hielt hier mein Freund inne; war ihm auch das prechen leicht geworden, so strengte ihn doch seine innere Aufregung uchtbar an. Es war ihm nicht möglich, sich im Bette aufrecht zu chalten, — mit einem leisen Stöhnen sank er zurück. — Eine lange dause trat ein; ich betrachtete den Armsten mit peinlicher Empfinung: jenes leichte Roth war auf seine Wangen getreten, das nur en Schwindsüchtigen eigen ist. Er hatte seine Augen geschlossen, nd lag wie schlummernd da; sein Athem war in leichter, sast therischer Bewegung.

Ich erwartete ängstlich ben Augenblick, wo ich zu ihm sprechen urfte, um zu erfragen, womit irgend in der Welt ich ihm dienlich in könnte? — Endlich schlug er seine Augen wieder auf; ein matter, underbarer Glanz lag in dem Blicke, den er sogleich unverwandt auf ich richtete.

"Mein ärmster Freund", — begann ich, — "Du siehst mich hier it bem schmerzlichen Berlangen, Dir in irgend etwas bienen zu innen. Hast Du einen Bunsch, o, so sprich ihn aus!"

Der Gefragte entgegnete lächelnd: "So ungebulbig, mein Freund, ach meinem Testamente? — D, sei außer Sorgen, auch Du bist

babei bebacht. — Willst Du aber nicht erst noch erfahren, wie es geschah, daß Dein armer Bruber jum Sterben fam? munichte, daß meine Geschichte wenigstens einer Seele befannt fei; nun fenne ich aber feine einzige, von ber ich glauben burfte, bag fe sich um mich bekummere, wenn es nicht Du bift. - Fürcht nicht, daß ich mich anstrenge! Es ist mir wohl und leicht — tein schweres Athmen bebrängt mich - Die Sprache geht willig von Statten. - Im Ubrigen, fieh', habe ich nur noch menig ju ergablen Du kannst Dir benken, daß von ba ab, wo ich in meiner Geschick stehen blieb, ich mit keinen äußeren Erlebnissen mehr zu thun hatte. Bon ba an beginnt die Geschichte meines Inneren, benn von ba a mußte ich, daß ich bald fterben murbe. Jene entfetliche Ctala af bem Walbhorn im hotel bes Englanders erfüllte mich mit fo um widerstehlichem Lebensüberdruffe, daß ich schnell zu fterben beschlot Ich follte mich eigentlich biefes Entschluffes nicht rühmen, benn is muß gestehen, es ftanb nicht mehr gang in meinem freien Billen, d ich leben ober fterben wollte. Im Innern meiner Bruft war etwa gesprungen, bas wie einen langen, schwirrenben Rlang gurudlief: - d biefer verhallte, mar mir leicht und mohl, wie mir nie gewefen, und ich wußte, daß mein Ende nahe fei. D, wie beglückte mich biek Uberzeugung! Wie begeifterte mich bas Borgefühl einer naben Auflöfung, bas ich plöglich in allen Theilen biefes vermufteten Romer mahrnahm! - Für alle äußeren Umftanbe unempfänglich, mar ich, unbewußt, wohin mich mein schwankenber Schritt trug, auf ber Anbite bes Montmartre angelangt. Willfommen hieß ich den Berg da Martyre und beschloß auf ihm zu sterben. Auch ich starb ja für bie Einfalt meines Glaubens, auch ich konnte mich baber einen Raty nennen, wenngleich diefer mein Glaube von Niemand weiter als vom hunger beftritten worden mar.

holen ließe, die ich in einem armlichen Winkel ber Stadt niedergelest

hatte, benn leider war es mir nicht gelungen, sie irgendwo als Pfand pu versetzen. Sieh', hier liege ich und habe beschlossen, in Gott und ber reinen Musik zu verscheiden. Ein Freund wird mir die Augen pudrücken, meine Hinterlassenschaft wird hinreichen, meine Schulden zu bezahlen, und an einem ehrlichen Grabe wird es nicht fehlen. — Sag', was sollte ich weiter wünschen?"

Ich machte endlich meinen brängenden Gefühlen Luft. — "Wie", rief ich, "nur für diesen letten traurigen Dienst konntest Du mich gebrauchen? Dein Freund, sei er auch noch so unmächtig, hätte Dir in nichts Anderem dienlich sein können? Ich beschwöre Dich, zu meiner Beruhigung sage mir dieß: war es Mistrauen in meine Freundschaft, was Dich abhielt, mich zu erfragen und Dein Schicksal mir früher mitzutheilen?"

"D, zürne mir nicht", entgegnete er befänftigend, "zürne mir nicht, wenn ich Dir gestehe, daß ich in den halsstarrigen Wahn versfallen war, Du seiest mein Feind! Als ich erkannte, daß Du dieß nicht warest, gerieth mein Kopf in den Zustand, der mir die Bersantwortlichkeit meines Willens benahm. Ich fühlte, daß ich nicht mehr mit klugen Menschen verkehren dürfte. Berzeihe mir, und sei steundlicher gegen mich, als ich es gegen Dich war! — Reiche mir die Hand und laß diese Schuld meines Lebens abgeschlossen sein!"

Ich konnte nicht widerstehen, ergriff seine Hand, und zersloß in Thranen. Dennoch erkannte ich, wie meines Freundes Kräfte merklich abnahmen; er war nicht mehr im Stande sich vom Bette zu erheben; jene fliegende Röthe wechselte immer matter auf seinen bleichen Bangen ab. —

"Ein kleines Geschäft, mein Theurer", begann er von Neuem. "Renne es meinen letten Willen! Denn ich will, erstlich: baß meine Schulben bezahlt werben. Die armen Leute, die mich aufnahmen, haben mich willig gepflegt und nur wenig gemahnt; sie muffen bezahlt werben. In Gleichem einige andere Gläubiger, die Du auf jenem Bapiere verzeichnet findest. Ich cedire zur Bezahlung all' mein

Gigenthum, bort meine Rompositionen und hier mein Tagebuch, in bas ich meine musikalischen Notizen und Grillen eintrug. laffe es Deiner Geschicklichkeit, mein geübter Freund, fo viel wie möglich von biefem Nachlaffe jum Berkauf zu bringen, und ben Gtrag zur Entrichtung meiner irbischen Schulben zu verwenden. - 34 will zweitens, bag Du meinen hund nicht fcblägft, wenn Du ibm einmal begegnen folltest; ich nehme an, bag er gur Strafe feiner Treulofigfeit burch bas Walbhorn bes Englanbers bereits furchtbar gelitten hat. Ich vergebe ihm! — Drittens will ich, baf meine Parifer Leibensgeschichte mit Unterbrudung meines Ramens befannt gemacht werbe, bamit fie allen Narren meines Bleichen gur beilfamen Warnung biene. — Biertens muniche ich ein ehrliches Grab, jebos ohne Brunt und ju großes Gepränge; wenige Berfonen genugen mir als Begleitung, Du findest ihre Namen und ihre Abressen in meinem Tagebuche. Die Rosten zum Begräbnisse sollen von Dir und ihnen zusammengeschoffen werben. - Umen!"

"Jest" - fo fuhr ber Sterbenbe nach einer Unterbrechung, bie burch seine immer junehmenbe Schmache hervorgebracht murbe, fort: - "jett ein lettes Wort über meinen Glauben. - 3ch glaube an Gott, Mogart und Beethoven, in Gleichem an ihre Junger und Apostel; — ich glaube an ben heiligen Geist und an die Wahrhen ber einen, untheilbaren Runft; - ich glaube, daß diese Runft, von Gott ausgeht und in ben Bergen aller erleuchteten Menschen lebt; - ich glaube, daß, wer nur einmal in den erhabenen Genuffen diefer hohen Runft schwelgte, für ewig ihr ergeben sein muß und fie nie verläugnen fann; — ich glaube, bag Alle burch biefe Runft felig werben, und daß es baher Jebem erlaubt fei, für fie hungere ;" fterben; — ich glaube, daß ich durch den Tod hochbeglückt fein werde, - ich glaube, daß ich auf Erben ein biffonirender Accord war, da sogleich durch den Tod herrlich und rein aufgeloset werden wird. 34 glaube an ein jungftes Bericht, bas alle Diejenigen furchtbar verbammen wird, die es waaten, in dieser Welt Bucher mit ber hohen teuschen Kunft zu treiben, die sie schändeten und entehrten aus Schlechtigkeit des Herzens und schnöber Gier nach Sinnenlust; — ich glaube, daß diese verurtheilt sein werden, in Ewigkeit ihre eigene Rusik zu hören. Ich glaube, daß dagegen die treuen Jünger der hohen Kunst in einem himmlischen Gewebe von sonnendurchstrahlten, duftenden Wohlklängen verklärt, und mit dem göttlichen Quell aller Harmonie in Ewigkeit vereint sein werden. — Wöge mir ein gnädig Loos beschieden sein! — Amen!"

Fast glaubte ich, daß die inbrünstige Bitte meines Freundes bereits erfüllt worden, so himmlisch verklärt glänzte sein Auge, so entzückt verblieb er in athemloser Stille. Sein überaus leichter, fast unfühlbarer Athem überzeugte mich jedoch, daß er noch lebe. — Leise, aber beutlich vernehmbar flüsterte er: "Freuet Euch, Ihr Gläubigen, die Wonne ist groß, der Ihr entgegen geht!"

Jetzt verstummte er, — ber Glanz seines Blickes verlosch; ansmuthig lächelte sein Mund. Ich schloß seine Augen, und bat Gott um einen ähnlichen Tob. —

Wer weiß, was in biefem Menschenkinde spurlos bahin starb? Bar es ein Mozart, — ein Beethoven? Wer kann es wissen und wer kann es mir bestreiten, wenn ich behaupte, daß ein Künstler in ihm zu Grunde ging, der die Welt mit seinen Schöpfungen beglückt haben würde, wenn er nicht zuvor hätte Hungers sterben muffen? — Ich frage, wer beweiset mir das Gegentheil? —

— Keiner von Denjenigen, die seiner Leiche folgten, wagte es zu bestreiten. Es waren außer mir nur zwei, ein Philosog und ein Maler; ein Anderer ward vom Schnupsen verhindert, noch Andere hatten keine Zeit. — Als wir uns bescheiden dem Kirchhofe des Mont= martre näherten, bemerkten wir einen schönen Hund, der ängstlich die Bahre und den Sarg beschnopperte. Ich erkannte das Thier und blidte mich um: — stolz zu Pferde gewahrte ich den Engländer. Er schien das angstvolle Benehmen seines Hundes, der dem Sarge auf den Kirchhof nachfolgte, nicht begreisen zu können, stieg ab, über=

· 中国中国国际国际国际

gab feinem Bedienten fein Roß, und erreichte uns auf bem Kirchhofe.

"Wen begraben Sie, mein Herr?" frug er mich. — "Den herren jenes hundes", gab ich zur Antwort.

"Goddam!" rief er aus, "es ist mir sehr unlieb, daß dieser Gentleman gestorben, ohne das Geld für die Bestie erhalten zu haben. Ich habe es ihm bestimmt, und eine Gelegenheit gesucht, es ihm zutommen zu lassen, trothem auch dieses Thier bei meinen musikalischen übungen heult. Ich werde aber meinen Fehler gut machen, und die fünfzig Guineen für den Hund zu einem Denkstein bestimmen, der auf das Grab des ehrenwerthen Gentleman gesetzt werden soll!" — Er ging und bestieg sein Pferd; der Hund blieb an dem Grabe, — der Britte ritt davon.

Ein glücklicher Abend.

So will ich biese lette Auszeichnung aus früherer Erinnerung an meinen Freund benennen, welche ich ber Mittheilung einiger größeren Aufsätze aus ber hinterlassenschaft bes Verstorbenen noch voranstelle, ba ich biese hiermit zugleich auf bas Schick-lichte einzuleiten glaube.

bes Sommers in dem wollüstig warmen Hauche an, der wie ein brünstiger Liebesseufzer durch die Lüfte zu uns drang und unsere Sinne berauschte. Wir waren dem Strome der Menge gefolgt, die sich nach dem öffentlichen Garten drängte; ein wackeres Musikorps eröffnete an diesem Abend die Reihe der Konzerte, die es den Sommer über dort zu geben pflegte. Es war ein Fest. Rein damals noch nicht in Paris verstorbener Freund R... schwamm in seliger Wonne; — noch ehe das Konzert begonnen, war er schon von lauter Musik berauscht, und er behauptete, dieß sei die innere Musik, die in ihm immer könte und klänge, wenn er an schönen Frühlings: abenden sich glücklich fühlte.

Wir gelangten an, und nahmen an einem Tische unter einer großen Eiche unsern gewöhnlichen Platz ein, benn wohlangestellte Beobachtungen hatten uns belehrt, daß dieser Platz nicht nur der von der müßigen Menge entfernteste sei, sondern daß man von ihm aus auch besonders den Borzug habe, die Musik am besten und deutlichten vernehmen zu können. Bon jeher hatten wir die Unglücklichen bedauert, die sowohl in Gärten als in Sälen genöthigt waren, oder es wohl gar vorzogen, in der unmittelbaren Rähe des Orchesters zu verweilen; wir vermochten gar nicht zu begreisen, wie es ihnen Freude machen konnte, die Musik zu sehen, anstatt zu hören; denn

anders konnten wir uns die Gespanntheit nicht deuten, mit der sie unverwandt und starr den verschiedenartigen Bewegungen der Musiker zusahen, besonders aber mit begeisterter Theilnahme den Paukenschläger betrachteten, wenn er nach den mit umsichtiger Angstlichkeit abgezählten Pausen sich endlich zu einer erschütternden Mitwirkung anließ. Wir waren darin übereingekommen, daß es nichts Prosaischeres und Herabstimmenderes gebe, als den Andlick der gräulich ausgeblasenen Backen und verzerrten Physiognomien der Bläser, des unästhetischen Bekrabbelns der Contradässe und Violoncelle, ja selbst des langweiligen Hinundherziehens der Violindögen, wenn es sich darum handelt, der Ausführung einer schönen Instrumentalmusik zu lauschen. Aus diesem Grunde hatten wir und so placirt, daß wir die leiseste Rüance im Bortrage des Orchesters hören konnten, ohne daß uns der Andlick desselben hätte stören müssen.

Das Konzert begann: man spielte vieles Schöne, unter anderen bie Symphonie von Mozart in Es, und die von Beethoven in A.

Das Konzert war zu Ende. Stumm, aber lächelnd und selig, saß mein Freund mit verschränkten Armen mir gegenüber. Die Wenge entfernte sich nach und nach mit gemächlichem Geräusch; hie und da blieben noch einzelne Tische mit Gästen besetzt. Die laue Wärme des Abends begann dem kältern Nachthauche zu weichen.

"Lag uns Bunfch trinken!" rief R ..., indem er plötlich seine Stellung verließ, und eines Rellners anfichtig zu werben suchte.

Stimmungen wie die, in welche wir uns versetzt fühlten, find zu heilig, als daß man fie nicht so lange als möglich zu erhalten suchen müßte. Ich wußte, von welcher angenehmen Wichtigkeit uns der Genuß des Punsches werden würde, und stimmte fröhlich in den Borschlag meines Freundes ein. Bald dampfte eine nicht unansehnliche Bowle auf unserm Tische, und wir leerten die ersten Gläser.

"Wie gefiel Dir die Aufführung ber Symphonien?" fragte ich.

"D, was! Aufführung!" verfette R . . . "Es giebt Stimmungen, in benen, fo peinlich ich sonst bin, die schlechteste Exekution eines

meiner Lieblingewerte mich bennoch entzuden tonnte. Diese Stimmungen, es ift mahr, find felten, and fie üben ihre fuße Berrichaft über mich nur bann aus, wenn mein ganges inneres Wefen in einer gludlichen Barmonie mit meiner forperlichen Gesundheit steht. Dann aber bebarf es nur bes geringsten äußeren Anklanges, um fogleich bas ganze Tonftud, welches gerade meiner vollen Empfindung entspricht, in mir felbft ertonen zu laffen, und zwar in einer fo ibealen Bollftanbigfeit, wie es bas beste Orchester ber Welt nicht meinen außeren Sinnen vorführen fann. In folden Stimmungen, fiehft Du, ift mein fonft fo scrupulojes musitalisches Gebor geschmeibig genug, um felbft ben überschlagenden Ton einer Hoboe mir nur ein leises Rucken herporbringen zu laffen; mit einem nachfichtigen Lächeln bin ich im Stande, ben falschen Ton einer Trompete an meinen Ohren porüberstreichen zu laffen, ohne beghalb auf länger aus ber beseligenben Empfindung geriffen ju merben, in ber ich mir mit fuger Gelbfttaufdung por: schmeichle, soeben bie vollenbetfte Aufführung meines Lieblingsmertes zu vernehmen. In folden Stimmungen kann mich bann nichts mehr ärgern, als wenn sich ein glattöhriger Laffe mit vornehmer Indignation über einen jener musikalischen Unfälle emport, ber sein überaus gartes Gehör verlett, mahrend ihm biefes jeboch morgen nicht verbietet, eine gange freischende Stala zu bewundern, mit welcher irgend eine beliebte Sängerin Nerven und Seele zugleich mishandelt. Diefen subtilen Laffen geht eben die Mufik nur am Ohre vorbei; oft aber auch fogar nur vor ben Augen, benn ich entfinne mich, Leute beobachtet zu haben, die feine Miene verzogen, als ein Blasinstrument eben fehlte, die fich aber fogleich die Ohren zuhielten, als fie ben maderen Mufiker gemahrten, wie er vor Scham und Bermirrung ben Ropf schüttelte!"

"Wie?" warf ich ein — "muß ich Dich gegen bie Leute ron feinem Gehör eifern hören? Wie oft entsinne ich mich, Dich über bie schwankenbe Intonation einer Sängerin bis zur Tollheit verlest gesehen zu haben!"

"D, mein Freund!" rief R... aus — "ich spreche nur von jest, ich spreche nur von heute. Gott weiß, wie ich öfter gestimmt bin, über die Unreinheit im Spiel des berühmtesten Biolinvirtuosen außer mir ju gerathen, bag ich bie besten Sangerinnen oft vermuniche. wenn sie in ihrem Glauben auch noch so rein zwischen mi fa sol potalifiren, ja, bag ich oft aufgelegt bin, nicht ben geringften barmonischen Zusammenklang unter allen Instrumenten bes sorgfältigft gestimmten Orchesters zu finden! Sieh', bieß ist an ben unzähligen Tagen ber Fall, wo mein guter Geist aus meinem Innern wich, mo ich meinen Frad anziehe und mich unter bie parfümirten Damen und frisirten herren brange, um bas Glud aufzusuchen, bas mir burch die Ohren wieder in die Seele bringen soll. D, da solltest Du die Angst fühlen, mit ber ich jeden Ton abwäge, mit ber ich jede Rlangschwingung abmeffe! Wenn es mir hier im Bergen schweigt, bin ich subtil wie die Laffen, die mich heute ärgerten, und es giebt bann Stunden, mo eine Beethoven'sche Sonate mit Bioline ober Bioloncelle mich jur Flucht bringen fann. — Gefegnet fei ber Gott, ber ben Frühling und die Musik erschuf: - ich bin heute glücklich und fann Dir fagen, bag ich es bin!" Damit füllte er bie Glafer von Reuem, mir leerten fie bis auf ben letten Tropfen.

"Soll ich Dir sagen". — begann ich sodann, — "daß ich mich nicht minder glücklich fühle? Wer möchte es nicht sein, wenn er mit ruhiger Fassung und süßem Behagen soeben die Aufführung zweier Berke anhörte, die ausschließlich durch den Gott der hohen sinnigen Freude geschaffen zu sein scheinen? Ich fand die Zusammenstellung der Mozart'schen mit der Beethoven'schen Symphonie sehr glücklich; es war mir, als ob ich eine wunderbare Verwandtschaft unter beiden Rompositionen gesunden hätte; in beiden ist das klare menschliche Bewußtsein einer zum freudigen Genuß bestimmten Eristenz auf eine schöne und verklärende Weise mit der Ahnung des Höheren, überzirdischen verwebt. Rur den Unterschied möchte ich machen, daß in Mozart's Musik die Sprache des Herzens sich zum anmuthigen Berz

langen gestaltet, mährend in Beethoven's Auffassung das Berlangen selbst in tuhnerem Muthwillen nach dem Unendlichen greift. In Mojart's Symphonie herrscht das Bollgefühl der Empfindung vor, in ber Beethoven'schen das muthige Bewußtsein der Kraft."

"Wie gern". — erwiderte mein Freund, — "höre ich bergleichen Ansichten über bas Wefen und die Bebeutung so erhabener Instrumentalwerke aussprechen! Ich bin zwar weit entfernt zu glauben, Du habest mit Deinem in aller Rurze foeben bingeworfenen Ausspruch bas Wesen jener Schöpfungen ergründet; biek zu ergründen. geschweige gar es auszusprechen, liegt aber gewiß ebenso wenig in ber menschlichen Sprache, als es im Wefen ber Mufit liegt, klar und beftimmt Dasjenige auszubruden, was bem Organ bes Dichters aus-Es ist ein Unglud, daß sich so viele Leute ichließlich angehört. burchaus die unnute Muhe geben wollen, die musikalische und bie bichterische Sprache mit einander zu vermengen, und burch bie eine Das zu erganzen ober zu erfeten, mas ihrer beschränkten Unficht nach in der andern unvollständig bleibt. Es bleibt ein= für allemal wahr: ba, wo bie menschliche Sprache aufhört, fängt bie Mufit an. Richt ift nun unleidlicher, als die abgeschmackten Bilder und Geschichtden, bie man jenen Instrumentalwerken zu Grunde legt. Welche Armuth an Geift und Gefühl verrath es boch, wenn ein Buhörer ber Aufführung einer Beethoven'schen Symphonie seine Theilnahme bafür nur dadurch rege ju erhalten im Stande ift, daß er in bem Strome ber musikalischen Ergusse sich die Handlung irgend eines Romanes wiedergegeben vorstellt. Diese Leute feben fich bann oft veranlagt, mit bem hohen Meister zu grollen, wenn sie burch einen unerwarteten Streich in dem wohlgeordneten Fortgange ihres untergelegten historchens gestört werben; sie werfen bem Komponisten bann Unflarheit und Zerrissenheit vor, und beklagen sich über Mangel an Zusammenhang! - D ihr Tröpfe!"

"Laß bas gut sein!" versette ich. "Laß einen Jeben nach bem Maßstabe seiner höheren ober geringeren Ginbilbungskraft sich Bor-

stellungen und Bilber zusammensetzen, mit beren Hülfe es ihm einzig vielleicht möglich ift, an biesen großen musikalischen Offenbarungen Geschmack zu sinden, da ohne ein solches Hülfsmittel so Biele außer Stand gesetzt wären, selbst ihren Kräften nach dieselben zu genießen. Immerhin wirst du wenigstens gestehen müssen, daß die Zahl der Berehrer unseres Beethoven auf diese Weise eine starke Vermehrung erhalten hat, ja, daß zu hoffen, die Werke des großen Meisters würden auf solchem Wege zu einer Popularität gelangen, die ihnen unmöglich zu Theil werden könnte, wenn sie durchaus nur im idealen Sinne zu verstehen wären."

"D, um bes himmels willen!" rief R... aus. — "Willst Du auch für biese erhabensten Heiligthümer ber Kunst jene banale Popularität reklamiren, die der Fluch alles Edlen und herrlichen ist? Willst Du etwa auch für sie die Ehre in Anspruch nehmen, daß man nach den begeisternden Rhythmen, in denen sich ihre zeitliche Erscheinung zu erkennen giebt, in einer Dorfschenke tanze?"

"Du übertreibst!" antwortete ich mit Ruhe: "Ich forbere für Beethoven's Symphonien nicht ben Ruhm ber Straßen und Dorfsichen! Solltest Du es ihnen aber nicht zum Verdienste anrechnen, wenn sie im Stande wären, auch dem engeren, gedrückteren Herzen bes gewöhnlichen Weltmenschen eine freudigere Wallung des Blutes zu erregen?"

"Sie sollen kein Berbienst haben, diese Symphonien!" erwiderte mein Freund ärgerlich. "Sie sind für sich und um ihrer selbst willen da, nicht aber um einem Philister das Blut in Umlauf zu setzen. Wer es vermag, der erwerbe sich um sich und seine Seligkeit das Berdienst, jene Offenbarungen zu verstehen, sie selbst aber sind nicht verpflichtet, sich dem Berständnisse kalter Herzen auszudrängen!"

Ich schenkte ein und sprach lachend: "Du bist ber alte Phantaft, der gerade da mich nicht verstehen will, wo wir im Grunde gewiß derselben Meinung sind! Lassen wir also die Popularitäts= frage getrost bei Seite! Mache mir aber bas Bergnügen und theile mir auch Deine Empfindungen mit, mit denen Du heute die beiden Symphonien anhörtest!"

Meines Freundes Gesicht klärte sich von der flüchtigen Bolle auf, die ihm ein kurzer Verdruß schnell über die Stirne gejagt hatte. Er betrachtete den Dampf, der aus dem heißen Punsche quol, und lächelte. "Meine Empfindungen? — Ich empfand die laue Wärme eines schönen Frühlingsabends, bildete mir ein, mit Du unter einer großen Eiche zu sitzen und durch ihre Zweige hinauf zum bestirnten himmel zu bliden. Des Weiteren empfand ich tausend andere Dinge, die ich Dir nicht sagen kann: Da haft Du Alles!"

"Das ist nicht übel!" versetzte ich. — "Einem unserer Rachbarn war es vielleicht babei zu Muthe, als rauche er eine Cigarre, tränke Kaffee und liebäugele mit einer jungen Dame im blauen Kleibe."

"Zuversichtlich", — setzte R... sarkastisch fort, — "und dem Paukenschläger kam es gewiß so vor, als prügele er seine ungezogenen Jungen, die ihm das Abendbrod noch nicht aus der Stadt gebracht haben. — Vortrefflich! Am Eingange des Gartens gewahrte ich einen Bauer, der voll Verwunderung und Freude der A dur Symphonie lauschte: — ich wette meinen Kopf, dieser hat das richtigste Verständniß gehalt, denn vor Kurzem erst wirst Du in einer unserer musikalischen Zeitungen gelesen haben, daß Beethoven, als er diese Symphonie komponirte, sich nichts Anderes zum Vorwurf genommen hat, als eine Bauernhochzeit zu schildern. Der ehrliche Landmann wird sich als sogleich jedenfalls seinen Hochzeitstag in das Gedächtniß zurückgerusen, und seiner Einbildungskraft der Reihe nach alle Akte jenes Tages, als: die Ankunft der Gäste und den Schmaus, den Gang in die Kirche und die Einsegnung, sodann den Tanz, und endlich das Beite, was Braut und Bräutigam für sich behielten, vorgeführt haben."

"Die Idee ist gut!" rief ich lachend. — "Sage mir um bes himmels willen, warum willft Du biefer Symphonie verwehren, bem

braven Bauer auf seine Art eine gludliche Stunde zu bereiten? Sot er nicht verhältnigmäßig baffelbe Entzuden babei empfunden, wie Du als Du unter ber Eiche fagest und burch ihre Zweige die Sterne am Dimmel beobachteteft ?"

"Ich gebe Dir nach", — entgegnete gemüthlich mein Freund. - "bem madern Bauer erlaube ich mit Bergnügen, fich bei Unborung ber A dur Symphonie seine Hochzeit jurudjurufen. Den civili= firten Stadtbewohnern aber, die in mufifalische Beitungen ichreiben. möchte ich die Saare von ihren albernen Röpfen herunterreißen, menn fie folch' bummes Beug unter ehrliche Leute bringen, benen fie baburch von vorn herein alle Unbefangenheit rauben, mit ber fie fich ohnebem jur Anhörung ber Beethoven'ichen Symphonie angelaffen haben murben. - Anstatt nun ihren natürlichen Empfindungen fich qu überlaffen, feben bie armen betrogenen Leute mit vollem Bergen aber fomachem Ropfe fich veranlagt, burchaus nur einer Bauernhochzeit nachauspuren, ber fie vielleicht nie beigewohnt haben, und ftatt berer fie fich gewiß mit weit größerer Neigung irgend etwas Underes porgeftellt batten, mas gerabe im Rreis ihrer Ginbilbungsfraft lebt."

"Du giebst mir also ju", versette ich, — "bag bas Wefen jener Produktionen es nicht ausschließe, nach Maßgabe ber Individualitäten verschiedenartig aufgefaßt zu werben?" - "Im Gegentheile", lautete die Antwort, "halte ich dafür, daß eine einzige stereotype Auffaffung berfelben burchaus unzulässig sei. So bestimmt in den künst= lerifden Proportionen einer Beethoven'ichen Symphonie bas rein mufikalische Gebäude selbst vollendet und abgerundet dasteht, so volltommen und untheilbar es bem boberen Sinne erscheint, so unmöglich ift es jedoch auch, die Wirkungen diefer Kompositionen auf bas menfoliche Berg auf eine einzig gultige gurudguführen. Es ift bieß mehr ober weniger mit ben Produktionen jeder anderen Runft berfelbe Fall; wie gang verschiebenartig tann nicht ein und baffelbe Bilb, ein und daffelbe Drama auf verschiebenartige Individualitäten, und zu verschiedenen Zeiten fogar auf bas Berg ein und beffelben Menschen

wirken? Und um wie viel bestimmter und abgeschlossener ist ber Maler — ber Dichter nicht gebunden, seine Gestalten zu zeichnen, als der Instrumental=Romponist, der nicht, wie jene, darauf angewiesen ist, nach den Erscheinungen der Alltagswelt seine Gestalten zu modeln, sondern dem ein unermeßliches Gediet im Reiche des Aberirdischen zu Gedote steht, und dem zur Gestaltung der geistigste Stoff, der Ton, an die Hand gegeben ist? Es heißt aber eben diese hohe Stellung des Musikers herabziehen, wenn man ihn zwingen will, seine Begeisterung den Erscheinungen jener Alltagswelt anzupassen; und noch mehr würde derjenige Instrumentalsomponist seine Sendung verläugnen oder seine eigene Schwäche an den Tag legen, der die besichtsalten Proportionen rein weltlicher Erscheinungen in das Gebiet seiner Kunst hinübertragen wollte."

"Du verwirfft also alle Tonmalerei?" fragte ich.

"Überall", erwiberte R . . . , "wo sie nicht entweber in Gebiete bes Scherzhaften angewendet ist, oder rein musikalische Erscheinungen wiederzieht. Im Scherz ist Alles erlaubt, denn sein Beken ist eine gewisse absichtliche Beschränktheit, und lachen und lachen lasse ist eine schöne, herrliche Sache. Wo die Tonmalerei aber dieses Gebiet verläßt, wird sie absurd. Die Anregungen und Begeisterungen peiner Instrumental-Romposition mussen berart sein, daß sie nur in der Seele eines Musikers entstehen können!"

"Du sprichst da etwas aus", entgegnete ich, "was Du schwer beweisen können wirst. Ich bin im Grunde mit Dir einerlei Meinung nur zweiste ich, ob diese überall mit der unbedingten Berehrung vereindar sein durfte, die uns für die Werke unserer großen Reifter gemeinschaftlich beseckt. Fühlst Du nicht, daß Du mit Deiner Ansicht Beethoven's Offenbarungen zum Theil entschieden widerspricht?"

"Richt im Geringsten; im Gegentheil hoffe ich meine Beweit auf Beethoven ftupen ju konnen."

"Ghe wir uns auf Einzelheiten einlaffen", — fuhr ich fort, — "findest Du nicht, daß Mogart's Auffassung ber Inftrumentalfit bei weitem mehr Deiner Behauptung entspricht, als bie Beetven's ?"

"Richt, bag ich mußte!" — entgegnete mein Freund. — "Beethoven hat die Form ber Symphonie unendlich erweitert hat die Proportionen des älteren musikalischen Beriodenbaues, wie in Mogart gur bochften Schonbeit gelangten, aufgegeben, um mit merer, jedoch immer besonnener Freiheit seinem ungestümen Genius Regionen folgen zu können, die nur feinem Fluge erreichbar ren ; ba er jugleich aber auch verftand, biefen fühnen Aufschwüngen e philosophische Konfequenz zu geben, so hat er, man kann es ht läugnen, auf ber Basis ber Mozart'schen Symphonien einen Lig neuen Kunstgenre erschaffen, ben er zugleich vollendete, indem ihn zur abgeschloffenften Bobe erhob. Dieg Alles aber hätte ethoven nicht vollbringen können, wenn Mozart nicht zuvor sein greiches Genie auch auf die Symphonie gerichtet hatte, wenn nicht rch feinen belebenben, ibealifirenben hauch ben bis zu ihm allein tigen, seelenlosen Formen und Proportionen eine geistige Bärme getheilt worben mare. Bon hier ging Beethoven aus, und ber nftler, ber Mogart's göttlich reine Seele in fich aufnehmen burfte, nte nie aus ber hohen Sphare herabsteigen, die bas ausschließliche ich ber mahren Musik ift."

"Du hast Recht!" — versetzte ich. — "Dennoch wirst Du ht in Abrede stellen, daß Mozart's musikalische Ergüsse eben nur berein musikalischen Quellen entsprangen, daß seine Begeisterung an ein unbestimmtes inneres Gefühl anknüpste, das er, selbst nn er die Fähigkeiten des Dichters besessen, nun und nimmers hr in Worten, sondern lediglich nur in Tönen aussprechen konnte. spreche von den Begeisterungen, die in dem Musiker zu gleicher it mit den Melodien, mit den Tongebilden entstehen. Mozart's usik trägt den charakteristischen Stempel dieser unmittelbaren Geburt sich, und es ist unmöglich anzunehmen, daß Mozart im Boraus B. den Plan zu einer Symphonie entworsen habe, von der nicht

schon alle Thema's, ja das ganze Tongepräge fertig, wie wir es jest kennen, in seinem Kopfe lebte. Dagegen kann ich mir nun aber nicht anders vorstellen, als daß Beethoven zunächst den Plan einer Symphonie nach einer gewissen philosophischen Idee aufgenommen und geordnet habe, bevor er seiner Phantasie überließ, die musikalischen Thema's zu ersinden."

"Und woran willst Du bieß nachweisen?" warf haftig mein Freund ein, — "etwa an ber heutigen Symphonie?"

"Es möchte mir an biefer schwerer fallen", antwortete ich, —
"genügt Dir aber nicht die bloße Nennung der heroischen Symphonis
als Beweis für meine Ansicht? Du weißt, daß diese Symphonis
zuerst bestimmt war, den Titel: "Bonaparte" zu führen. Wirkt Du
also bestreiten können, daß Beethoven durch eine außer dem Bereiche
ber Musik liegende Idee begeistert, und zu dem Plan dieses Rieserwerkes bestimmt worden sei?"

"Recht, daß Du diese Symphonie nennst!" — fiel R... rasch ein. — "Sage mir, liegt die Idee einer helbenmüthigen Kraft die mit gigantischem Ungestüm nach dem Höchsten greift, außer dem Bereiche der Musik? Oder findest Du, daß Beethoven seine Begeisterung für den jugendlichen Siegesgott in so kleinlichen Details ausgesproden habe, daß es Dir vorkommen dürfte, als habe er in dieser Symphome eine musikalische Kriegsgeschichte des ersten italienischen Feldzugesschreiben wollen?"

"Wohin geräthst Du?" — entgegnete ich; "habe ich so etwet gesagt?"

"Es liegt Deinem Ausspruche zu Grunde", fuhr mein Fremd leidenschaftlich fort. — "Soll man annehmen, daß Beethoven sich hingesetzt habe, eine Komposition zu Ehren Bonaparte's zu entwerfen, so müßte man auch glauben, daß er nichts Anderes zu liefern im Stande gewesen wäre, als eine jener bestellten Gelegenheits = Romvesitionen, die sämmtlich den Stempel einer todten Geburt an sich mit gen. Wie himmelweit ist aber die Sinfonia eroica entsernt, eine solden

٦

Anficht zu rechtfertigen! Im Gegentheil wurde ber Meifter, batte er fic eine ähnliche Aufgabe gestellt, sie sehr unbefriedigend gelöft haben: - fage mir, wo, in welcher Stelle biefer Romposition finbeft Du einen Zug, von bem man mit Recht annehmen könne, ber Romponift habe in ihm irgend einen fpeziellen Moment ber Belbenlaufbahn bes jugenblichen Felbherrn bezeichnen wollen? Bas soll ber Trauermarsch, das Scherzo mit den Jagdhörnern, das Finale mit dem weichen, empfindungsvoll eingewebten Andante? Wo ift bie Brude von Lodi, wo die Schlacht bei Arcole, wo ber Marfc nach Leoben, wo ber Sieg bei ben Pyramiben, und wo ber 18. Brumaire? Sind bieß nicht Momente, die kein Komponist unserer Tage sich würde haben entgehen laffen, sobald er eine biographische Symphonie auf Bonaparte batte schreiben wollen? - In Wahrheit, bier mar es aber anbers ber Fall, und lag Dir meine Ansicht mittheilen, die ich über bas Empfängniß biefer Symphonie habe. - Benn sich ein Musiker gebrangt fühlt, die kleinste Romposition zu entwerfen, so geschieht biek nur burch die anregende Gewalt einer Empfindung, die in der Stunde ber Ronzeption sein ganges Wesen überwältigt. Diese Stimmung moge nun burch ein außeres Erlebnig herbeigeführt werden, ober einer inneren geheimnifvollen Quelle entsprungen sein; fie moge sich als Schwermuth, Freude, Sehnsucht, behagliche Befriedigung, Liebe ober haß zeigen, so wird fie im Mufiker immer eine musikalische Beftaltung annehmen, und von felbst in Tonen sprechen, ehe fie noch in Tone gebracht worden ist. Diejenigen großen, leidenschaftlichen und andauernden Empfindungen aber, welche die vorzügliche Richtung unferer Gefühle und Ibeen oft zu Monaten, zu halben Jahren beherr= schen, find es, die auch den Musiker zu jenen breiteren, umfassen= beren Ronzeptionen brangen, benen wir unter anderen bas Dafein einer Sinfonia eroica verbanken. Diese großen Stimmungen können fich als tiefes Seelenleiben, ober als fraftvolle Erhebung, von äußeren Erscheinungen herleiten, benn wir find Menschen und unser Schicksal wird durch außere Berhaltniffe regiert; ba aber, wo fie ben Dufifer

jur Produktion hindrangen, find auch biefe großen Stimmungen in ihm bereits zu Musik geworben, so bag ben Romponisten in ben Momenten ber schaffenben Begeisterung nicht mehr jenes außere Geeignif, sonbern bie burch baffelbe erzeugte musikalische Empfindum bestimmt. Welche Erscheinung ware würdiger gewesen, bie Sympattie, bie Begeisterung eines fo feurigen Genie's, als bas Beethoven's, m erweden und lebendig zu erhalten, als die bes jugendlichen Salbenttes, ber eine Welt gertrummerte, um aus feinen Rraften eine neue m erschaffen? Stelle man fich vor, wie es bem helbenmutbigen Dufter au Muthe sein mußte, als er von That au That, von Sieg au Sieg ben Mann verfolgte, von bem Freund wie Feind ju gleicher Bemunberung hingeriffen murbe! Dazu ber Republikaner Beethopen, ber von jenem helben bie Berwirklichung feiner ibealen Traume von einem Buftanbe ber allgemeinen Menschenbegludung erwartete! Wie mußte es in feinen Abern braufen, wie in feinem Bergen gluben, wenn ibm überall, mobin er fich wenbete, um fich mit feiner Dufe zu berathen, jener glorreiche Name entgegentonte! - Auch feine Rraft mußte fich ju einem außerorbentlichen Schwunge angeregt, fein Siegesmuch zu einer großen, unerhörten That angespornt fühlen! Er war nicht Felbherr, - er mar Musiker, und so fah er in feinem Reiche bas Gebiet vor fich, in bem er baffelbe verrichten konnte, mas Bonaparte in ben Gefilden Italiens vollbracht hatte. Die in ihm auf's Sodite gespannte musikalische Thatkraft ließ ihn ein Werk kongipiren, wie et vorher noch nie gebacht, noch nie ausgeführt worben war : er führte seine Sinfonia eroica aus, und wohl fühlend, wem er ben Impuls 311 biesem Riesenwerke verdankte, schrieb er ben Ramen "Bonaparte" auf bas Titelblatt. Und in ber That, ift biefe Symphonie nicht ein ebenfo großes Zeugniß menschlicher Schöpfungstraft, als Bonaparte's glorreicher Sieg? Dennoch frage ich, beurkundet irgend ein Merk zeichen in ber Art ber Ausführung biefer Komposition einen um mittelbaren äußeren Bufammenhang mit bem Schicffale bes Belben, ber damals noch nicht einmal auf der höchsten Stufe bes ibm

bestimmten Ruhmes angelangt war? Ich bin so glücklich, in ihr nur ein gigantisches Denkmal ber Kunst zu bewundern, mich an der Kraft und ber wohllüstig erhebenden Empsindung, die mir bei Anhörung berselben die Brust schwellt, zu stärken, und überlasse anderen, geslehrten Leuten, aus den geheimnisvollen Hieroglyphen dieser Partitur die Schlachten bei Rivoli und Marengo herauszubuchstabiren!"

Die Nachtluft war noch kühler geworden; ber Kellner, ber sich während bes Gespräches genähert, hatte meinen Wink verstanden und den Punsch entsernt, um ihn auswärmen zu lassen; jest kam er zurück, und von Neuem dampfte das erwärmende Getränk vor unseren Augen. Ich schenkte ein und reichte R... meine Hand.

"Wir sind einig", sprach ich, — "wie immer, wenn es sich um die innigsten Fragen der Kunst handelt. Seien unsere Kräfte auch noch so schwach, so verdienten wir doch nicht einmal den Namen wahrer Musiker, wenn wir in so grobe Frrthümer über das Wesen unserer Kunst verfallen könnten, wie Du sie soeden rügtest. Das, was die Musik ausspricht, ist ewig, unendlich und ideal; sie spricht nicht die Leidenschaft, die Liebe, die Sehnsucht dieses oder jenes Individuums in dieser oder jener Lage aus, sondern die Leidenschaft, die Liebe, die Sehnsucht selbst, und zwar in den unendlich mannigfaltigen Motivirungen, die in der ausschließlichen Eigenthümlichkeit der Musik begründet liegen, jeder andern Sprache aber fremd und unausdrückdar sind. Jeder soll und kann nach seiner Kraft, seiner Fähigkeit und seiner Stimmung, aus ihr genießen, was er zu genießen und zu empfinden fähig ist!" —

"Und ich genieße heute", — unterbrach mein Freund voll Begeisterung, — "die Freude, das Glück, die entzückende Ahnung einer höheren Bestimmung aus den wundervollen Offenbarungen, in denen Rozart und Beethoven an diesem herrlichen Frühlingsabende zu uns sprachen. Es lebe das Glück, es lebe die Freude! Es lebe der Ruth, der uns im Kampfe mit unserem Schickfale beseelt! Es lebe der Sieg, den unser höheres Bewuftsein über die Nichtswürdigkeit bes Gemeinen erringt! Es lebe die Liebe, die unsern Muth belohnt; es lebe die Freundschaft, die unsern Glauben aufrecht erhält! Ge lebe die Hoffnung, die sich unserer Ahnung vermählt! Es lebe der Tag ,es lebe die Nacht! Hoch der Sonne! Hoch den Sternen! Dreimal hoch die Musik und ihre Hohenpriester! Ewig verehrt und angebetet sei Gott, der Gott der Freude und des Glückes, — der Gott, der dicht Erschusse.

Arm in Arm verschlungen traten wir unsern Seimweg an; wir brudten uns bie Sanbe, und fprachen fein Bort weiter.

über deutsches Mufikwesen.

Diesen und die folgenden Auffätze theile ich nun aus bem Rachlasse meines verstorbenen Freundes mit. Der hier voransstehende scheint mir dazu bestimmt gewesen zu sein, für seine Bariser Unternehmung unter den Franzosen Freunde zu werben, während die nachfolgenden bereits unverkennbar abschreckenden Eindrücken vom Pariser Wesen ihre Entstehung verdanken.

Ant sei es ben Bemühungen einer Anzahl ausgezeichneter Künftler, bie fich eigenst zu biesem Biele vereinigt zu haben scheinen, - Dent ihnen und ihrem Berdienste, die genialsten Produkte der beutschen Musik sind bem Bariser Bublikum nicht mehr unbekannt; fie find ihm auf bas Burbigfte vorgeführt, und somit auch auf bas Begeistente von ihm aufgenommen worben. Man hat begonnen, bie Schrante pu zertrümmern, die, wird sie vielleicht auch ewig die Rationen fellst trennen, boch nie ihre Runfte trennen follte; man fann felbit fagen, daß die Franzosen durch ihre bewiesene bereitwillige Anerkennung frember Broduktionen fich mehr auszeichneten, als bie Deutschen, bie im Ubrigen jedem fremden Ginfluffe schneller und beinabe fowacher unterliegen, als es wieberum jur Aufrechthaltung einer gewiffen Selbit ständigkeit gut ift. Der Unterschied ist biefer: — ber Deutsche, ber felbst nicht die Fähigkeit besitt, eine Mode aufzubringen, nimmt fie unbebenklich an, wenn fie ihm vom Auslande zukommt; in biefer Schwäche vergißt er sich felbst und opfert blindlings bem fremben Eindrucke fein eigenes Urtheil auf. Dieß gilt aber hauptfächlich nur von ber Maffe bes beutschen Bublitums; benn auf ber anbern Seite feben wir, bag fich, vielleicht eben aus Wiberwillen gegen biefe allgemeine Schwäche, ber Musiter von Profession wieber ju fcarf von

ber Maffe abscheibet, und in einem falschen patriotischen Gifer einseitig und ungerecht im Urtheil über ausländische Erzeugnisse wird. — Berade umgekehrt ist biek bei ben Frangosen: Die Masse bes franjösischen Publikums ift vollkommen befriedigt burch seine National= Brobufte und fühlt nicht im Beringsten bas Berlangen, feinen Beschmad zu erweitern; besto freimuthiger ist aber bie bobere Rlasse ber Mufikfreunde in ber Anerkennung fremben Berbienstes; fie liebt mit Enthusiasmus zu bewundern, mas ihr aus bem Auslande Schones und Ungekanntes zukommt. Deutlich fpricht bafür bie begeisterte Aufnahme, welche ber beutschen Instrumentalmusit so fcnell zu Theil wurde. Db man aber bemohngeachtet fagen könne, ber Frangose ver= ftebe bie beutsche Musik vollkommen, ist eine andere Frage, beren Beantwortung zweifelhaft ausfallen muß. Zwar mare es unmöglich zu behaupten, der Enthusiasmus, den die meisterhafte Ezekution einer Beethoven'ichen Symphonie burch bas Orchefter bes Conferpatoirs hervorbringt, sei ein affektirter; bennoch wurde es genügen, bie Anfichten, Begriffe und Imaginationen biefes ober jenes Enthufiaften zu vernehmen, die in ihm die Anhörung einer folchen Symphonie erzeugte, um fogleich zu erkennen, bag ber beutsche Genius burchaus noch nicht vollkommen verstanden sei. — Werfen wir daher einen ausführlicheren Blid auf Deutschland und ben Buftand seiner Rufit, um flarer anzubeuten, wie fie aufgefaßt werden muffe.

Man hat einmal ben Sat aufgestellt: ber Italiener gebrauche bie Musik zur Liebe, ber Franzose zur Gesellschaft, ber Deutsche aber triebe sie als Wissenschaft. Das würde vielleicht etwas besser heißen: ber Italiener ist Sänger, ber Franzose Virtuos, ber Deutsche — Rusiker. Der Deutsche hat ein Recht, ausschließlich mit "Musiker" bezeichnet zu werden, — benn von ihm kann man sagen, er liebt bie Musik ihrer selbst willen, — nicht als Mittel zu entzücken, Geld und Ansehen zu erlangen, sondern weil sie eine göttliche, schöne Kunst ift, die er anbetet, und die, wenn er sich ihr ergiebt, sein Ein und

Alles wirb. Der Deutsche ist im Stande, Musik zu schreiben blok für fich und feinen Freund, ganglich unbekummert, ob fie jemals erekutirt und von einem Bublikum vernommen werben folle. Die Begierbe, mit seinen Produktionen ju glanzen, erfaßt felten ben Deutschen, Die meiften mußten es gar nicht einmal, wie anfangen? Bor welches Bublifum follte er treten? — Sein Baterland ift getheilt in eine Anzahl von Königreichen, Churfürstenthumer, bergog thumer und freie Reichsftäbte; er wohnt vielleicht in ber Landftat eines Berzogthumes; in biefer Lanbstadt glanzen zu wollen, fällt ibm nicht ein, benn es ist da gar nicht einmal ein Publikum; besitt er wirklich Chrgeiz, ober ift er genöthigt, burch seine Mufit fich m er nahren, - so geht er also in die Residenz seines Bergogs; aber in biefer kleinen Residenz giebt es icon viele tuchtige Mufiker. — et wird ihm also blutsauer, sich vorwärts zu bringen; endlich bringt a burch; feine Mufit gefällt; im nächften Bergogthume weiß aber tein Mensch etwas von ihm, — wie soll er es also anfangen, fich in Deutschland bekannt zu machen? Er versucht es, wird aber barüber alt und ftirbt; er wird begraben und kein Mund nennt ihn mehr. Die ift ohngefähr bie Geschichte von hunderten: mas also Bunber, mem fich Taufenbe gar nicht erft barum bemühen, eine Carrière als Mufiter ju machen? Sie ergreifen lieber ein Sandwerk, um fich ju ernahren, und um fich in ben Freiftunden befto ungeftorter mit ihrer Ruff beschäftigen zu können, um sich an ihr zu erquiden, zu verebeln, nicht aber burch sie zu glänzen. Und glaubt man etwa, daß sie nur Sandwerk = Mufik machen? D, nein! Behet bin und belaufct fie eines Winterabends im fleinen Stubchen; bort figen ein Bater und jeine brei Göhne um einen runden Tifch; bie einen fpielen Bioline, ber britte die Bratiche, ber Bater bas Bioloncello; mas ihr fo tief und innig vortragen bort, ift ein Quartett, bas jener fleine Dam tomponirte, ber ben Taft schlägt. — Diefer ift aber ber Schulmeifter aus dem benachbarten Dorfe, und das Quartett, mas er komponitte,

ift kunftvoll, schon und tiefgefühlt. — Nochmals, gehet hin, und boret an diesem Ort, von diesem Autor, diese Musik aufführen, so werdet ihr bis zu Thränen gerührt werben und die Musik wird euer Innerstes burchbringen; ihr werbet wiffen, mas beutsche Musik ift, ihr werbet empfinden, mas es ift, bas beutsche Gemuth!*) handelte es sich nicht barum, burch biefe ober jene glänzende Baffage biesem ober jenem Birtuofen Gelegenheit ju geben, ein rauschenbes Bravo zu gewinnen; - Alles ist rein und unschuldig, aber eben befihalb ebel und erhaben. - Stellt aber biefe herrlichen Mufifer nun por ein großes Publikum, in einen glanzenden Salon, - fo find es nicht mehr bieselben; ihre verschämte Schüchternheit wird ihnen nicht erlauben, die Augen aufzuschlagen; sie werben ängstlich werben, und fürchten, euern Anforberungen nicht genügen zu können. Sie werben fich erkundigen, mit welchen Runften man euch sonft befriedigte, und im bloben Mangel an Selbstvertrauen werben fie fich ihrer eigenen Natur schamvoll begeben, um jene Rünfte schnell nachzuahmen, die fie nur vom Hörenfagen kennen. Run werben fie fich anastvoll bemühen, euch auch glänzende Baffagen vorzumachen; diefelben Stimmen, die bas icone beutsche Lieb fo rührend fangen, werben sich in ber Gile italienische Koloraturen einüben. Baffagen und Roloraturen wollen ihnen aber nicht glücken; ihr habt fie viel beffer gehört, und langweilt euch über bie Stumper. - Und boch find diese Stumper die mahresten Runftler, und in ihren Bergen alübt eine iconere Barme, als je Diejenigen über euch ausgoffen, bie in euren glanzenben Salons euch bisher entzudt! verdarben fich also jene Rünftler? — Sie maren zu bescheiben und schämten sich ihrer Natur. Dieß ist ber traurige Theil ber Geschichte ber beutschen Musit **).

^{*)} Man sieht, der Berfasser war jung, und kannte das elegante weuere Musikbentschand noch nicht.

Der herausgeber.

^{••)} Diefer Gram und biefe Scham ware in unferer Zeit gludlich aberwunden!

Somobl die Natur als die Einrichtung seines Baterlandes fett bem beutschen Runftler harte Schranken. Die Ratur verfagt ibm bie leichte und weiche Bilbung eines Sauptorganes, bes Gefanges, wie wir fie in ben gludlichen italienischen Rehlen finden; - bie pelitische Einrichtung erschwert ihm die bobere Offentlichkeit. Da Opern-Romponist fieht fich genöthigt, eine portheilhafte Behandlung bes Gefanges von ben Italienern zu erlernen, für feine Werke felbft aber bie Bühnen bes Auslandes zu fuchen, ba er in Deutschland nicht bie jenige finbet, auf ber er fich einer Nation zeigen kann. Denn wet biefen letteren Bunkt betrifft, fo fann man annehmen, bag ber Romponift, ber feine Werte in Berlin aufführte, icon begwegen in Bien ober München gänzlich unbekannt bleibt; erft vom Ausland aus kan es ihm gelingen, auf bas gesammte Deutschland zu wirken. Ibe Werke gleichen baber immer nur Brovinzial-Erzeugniffen, und ik einem Rünftler felbst ein großes Baterland icon ju flein, fo muß eine Proving beffelben bieß noch mehr fein. Das einzelne Gente schwingt fich nun wohl über alle biefe Schranken hinaus, aber gewiß meift nur burch Aufopferung einer gemiffen National=Selbftftanbigfeit. Das mahrhaft Eigenthümliche bes Deutschen bleibt in einem gewiffen Sinne somit immer provinzial, so wie wir nur preugische, schwäbifde, öfterreichische Bolkslieber, nirgenbs aber ein beutsches Rationallich haben. -

Dieser Mangel an Centralisation, wenn er sonach auch Ursache ist, daß nie ein großes National = Musikwerk zum Borschein kommen wird, ist nichtsbestoweniger der Grund, daß die Musik bei den Deutschen einen so innigen und wahren Charakter durchaus erhalten hat. Eben weil es z. B. an einem großen Hose schlit, der Alles um siese wersammelte, was Deutschland an künstlerischen Kräften besitzt, um diese vereint nach einer Richtung zum höchsterreichbaren Ziele ptreiben, — eben deßhalb sinden wir, daß jede Provinz ihre Künstlar auszuweisen hat, die selbstständig ihre theure Kunst pflegen. Die

Folge ift also die allgemeine Berbreitung ber Musik bis in die un= fceinbarften Ortschaften, bis in die niedrigften Butten. Es ift erstaunlich und überraschend, welche musikalische Rräfte man oft in ben unbedeutenbsten Stäbten Deutschlands bei einander findet; und fehlt es auch mitunter an Sangern für die Oper, so wird man boch überall ein Orchester antreffen, bas Symphonien gewöhnlich portrefflich zu fpielen versteht. In Städten von 20 bis 30,000 Gin= mohnern kann man barauf gablen, ftatt eines oft zwei bis brei mohl organisirte Orchester angutreffen *), ungegählt bie gabllosen Dilettanten, bie oft ebenfo tuchtige, wenn nicht fogar noch gebilbetere Dufifer find, als die von Profession. Nun muß man aber wissen, mas man unter einem beutschen Musiker zu verstehen hat; felten findet man, baß bas gewöhnlichste Orchestermitglieb blok basjenige Instrument verstehen sollte, für welches es eben verwendet wirb; man kann burchschnittlich annehmen, bag jeber wenigstens auf brei Instrumenten gleiche Fertigkeit besitzt. Was aber mehr ift, — jeber ift gewöhnlich auch Romponist, und nicht etwa bloger Empiriker, sondern er hat Harmonielehre und Kontrapunkt aus bem Grunde erlernt. meiften unter ben Mufitern eines Orchefters, bas eine Beethoven'iche Symphonie spielt, tennen biefe auswendig, so bak aus biefem Selbftbewußtsein oft sogar ein gewisser Übermuth entsteht, ber bei ber Ausführung eines folden Werkes nachtheilig wirkt; benn er läßt ben Mufiker oft weniger bas Ensemble beachten, indem jeder Einzelne fich feiner individuellen Auffaffung hingiebt.

Mit Recht muffen wir somit annehmen, baß die Musik in Deutschland bis in die unterfte und unscheinbarfte Gesellschaft verzweigt sei, ja vielleicht hier ihre Wurzel habe; benn die höhere, glanzenbere

^{*)} Dieg war unserem Freunde seiner Zeit in Burg burg wirtich begegnet, wo, außer einem vollständigen Theaterorchefter, die Orchester einer Musikgesellschaft und eines Seminares abwechselnd sich zu Gehor brachten.

D. H.

Gesellschaft kann in Deutschland in biesem Bezug nur eine Erweiterung jener nieberen und engeren Rreise genannt werben. In biefen fil-Ien, anspruchslosen Familien also, nehmen wir an, befinde fich bie beutsche Musik so recht zu Hause, und wirklich, hier, wo bie Ruft nicht als Mittel zu glanzen, sonbern als Seelen-Erquidung angefeben wird, ift fie ju Saufe. Unter biefen einfachen, folichten Gemuthern, mo es fich nicht barum handelt, ein großes, gemischtes Bublitum m unterhalten, streift natürlicherweise bie Runft jebe fokette und prunkente Außenhülle ab, und erscheint in ihrem eigenthumlichften Reize ber Reinheit und Wahrheit. Bier verlangt bas Dhr nicht allein Befriebigung, sonbern bas Berg, bie Seele will erquidt fein; ber Deutsche will seine Mufit nicht nur fühlen, er will sie auch benten. Somit schwindet die Luft gur Befriedigung bes blogen Sinnenreiges, und bet Berlangen nach Geifteslabung tritt ein. Da es also bem Deutschen nicht genug ift, seine Musik bloß finnlich mahrzunehmen, so mach er sich mit ihrem inneren Organismus vertraut, er stubirt bie Ruft; er studirt die Lehre des Kontrapunktes, um sich klarer bewust # werben, mas ihn in ben Meisterwerken so gewaltig und wunderbet anzog; er lernt die Kunft ergründen, und wird somit endlich selbst Tonbichter. Diefes Bedürfnig vererbt fich nun vom Bater jum Cobm. und die Befriedigung beffelben wird somit ein wesentlicher Theil de Erziehung. Alles, mas ber miffenschaftliche Theil ber Mufit Comien ges enthält, erlernt ber Deutsche als Rind neben seinen Schulftubien, und sobalb er bann im Stanbe ift, felbstftanbig ju benten und pu fühlen, so ist nichts natürlicher, als daß er auch bie Dusit mit u sein Denken und Fühlen einschließt , und, weit entfernt ihre Ausübung blog als eine Unterhaltung anzusehen, mit eben ber Religiösität an fie geht, wie an bas Heiligste seines Lebens. Er wird somit jum Schwärmer, und biese innige, fromme Schwärmerei, mit ber er bie Musik auffaßt und ausführt, ist es, was hauptsächlich bie beutsch Mufit darafterifirt.

Sowohl dieser Hang, als vielleicht auch ber Mangel an schöner Stimmbilbung, verweist ben Deutschen auf bie Inftrumentalmusik. — Balten wir überhaupt feft, daß jebe Runft ein Genre besitt, in welchem fie am felbstständigften und eigenthumlichsten repräsentirt wird, so ift bieg bei ber Mufit jebenfalls im Genre ber Inftrumentalmufik ber Fall. In jedem andern Genre tritt ein zweites Element bingu, bas icon an fich felbst die Einheit und Selbstständig= feit bes Einen aufhebt, und fich, wie wir erfahren haben, boch nie u ber bobe bes anbern emporschwingt. Durch welchen Wuft von Anhängseln anderer Runftproduktionen muß man sich nicht erst burch= arbeiten, um bei Anhörung einer Oper zur eigentlichen Tenbeng ber Rufik felbst zu gelangen! Wie fühlt ber Romponist fich genöthigt, bier und da feine Kunft fast vällig unterzuordnen, und bieß sogar oft Dingen, die ber Burbe aller Runft juwider find. In den gludkiden Fällen, mo ber Werth ber Gulfsleiftungen ber affoziirten Runfte fich ju gleicher Sobe mit bem Werthe ber Mufit felbst erhebt, ent= ftebt zwar wirklich ein neues Genre, beffen klaffischer Werth und tiefe Bebeutung hinlänglich anerkannt ift, bas aber immer und jedenfalls bem Genre ber boberen Instrumentalmusif untergeordnet bleiben muß, weil in ihm boch meniastens immer bie Gelbstständigkeit ber Runft felbft geopfert ift, mahrend fie in diefem ihre höchste Bedeutung, ihre volltommenfte Ausbildung erreicht. - Bier, im Gebiete ber Inftrumentalmufit, ift es, wo ber Künstler, frei von jedem fremben und beengenden Einfluffe, im Stande ift, am unmittelbarften an bas Ibeal ber Runft zu reichen; bier, wo er bie seiner Kunft eigenthümlichft angehörenden Mittel in Anwendung zu bringen hat, ift er sogar gebunden, im Gebiete feiner Runft felbst zu verbleiben.

Bas Bunder, wenn der ernste, tiese und schwärmerische Deutsche gerade diesem Genre der Musik sich mit größerer Borliebe als jedem anderen zuwendet? Hier, wo er sich ganz seinen träumerischen Phantasien hingeben kann, wo die Individualität einer bestimmten und Richard Bagner, Ges. Schriften I.

begränzten Leibenschaft nicht seine Imagination feffelt, wo er im großen Reiche ber Uhnungen fich ungebunden verlieren tann. - bier fühlt er fich frei und in seiner Beimath. Um fich bie Deifterwerte biefes Genre's ber Runft zu verfinnlichen, bebarf es feiner glanzenben Bühnen, feiner toftbaren ausländischen Sanger, feiner Bracht ber theatralischen Ausstattung; ein Klavier, eine Bioline reicht bin, bie glänzenbsten und hinreißenbsten Imaginationen mach zu rufen; mb Jeber ist Meister eines bieser Instrumente, und am kleinften Och finden fich ihrer genug zusammen, um felbst ein Orchefter zu bilben. bas bie gewaltigften und riefenhaftesten Schöpfungen wieberaugeben in Stanbe ift. Und ift es benn möglich, bag mit ber üppigften Buthet aller anderen Runfte ein prachtvolleres und erhabeneres Gebäube an gerichtet werben konne, als ein einfaches Orchefter im Stanbe ift, in ber Aufführung einer Beethoven'ichen Symphonie zu erbauen? Gewie nicht! Die reichste sinnliche Ausstattung kann nimmermehr bas verwegenwärtigen, mas eine Aufführung jener Meisterwerte in Birlichteit felbft binftellt.

Die Instrumentalmusik ist somit bas ausschließliche Eigenthum bes Deutschen, — sie ist sein Leben, sie ist seine Schöpfung! Und eben in jener beschiehenen, schüchternen Verschämtheit, die einen Hauptzug bes deutschen Gemüthes ausmacht, mag das Gedeihen dieses Genre's einen wichtigen Grund haben. Diese Verschämtheit ift et, die dem Deutschen verwehrt, mit seiner Kunst, diesem seinen innern Heiligthum, nach außen hin zu prunken. Mit richtigem Takte sühlt er, daß er mit diesem Heraustreten sogar seine Kunst verläugnet, denn sie ist so reinen, ewigen Ursprunges, daß sie durch weltliche Prunksucht leicht entstellt wird. Der Deutsche kann sein musikalische Entzücken nicht der Masse mittheilen, er kann dieß nur dem vertrautesten Kreise seiner Umgebung. In diesem Kreise nun läßt er sich frei gehen. Da läßt er die Thränen der Freude und des Schmenes ungehindert fließen, und deßhalb ist es hier, wo er Künstler im vollz

ften Sinne bes Wortes wirb. Ift biefer Rreis nicht gablreich genug, fo find es ein Rlavier und ein paar Saiteninstrumente, auf benen musigirt wird; — man spielt eine Sonate, ein Trio ober ein Quartett, ober fingt das deutsche vierstimmige Lied. Erweitert fich dieser vertraute Rreis, so mächft bie Bahl ber Inftrumente, und man spielt bie Symphonie. — Auf diese Art ist man berechtigt, anzunehmen, daß bie Instrumentalmufit aus bem Bergen bes beutschen Familienlebens bervorgegangen ift; daß fie eine Runft ift, die nicht von der Maffe eines großen Bublikums, sonbern nur vom vertrauten Rreise Weniger perstanden und gewürdigt werben kann. Es gehört eine eble, reine Schwärmerei bagu, in ihr bas mahre, hohe Entzuden gu finden, bas fie nur über ben Eingeweihten ausgießt; bieg tann aber nur ber ächte Mufiker sein, nicht die Maffe eines unterhaltungssüchtigen Sa-Ion-Bublitums. Denn Alles, mas von biefem letteren als pitante, glanzende Episoden aufgefaßt und begrüßt zu werben pflegt, wird auf biefe Art vollkommen misverstanden, und somit bloß in ber Reihe ber eiteln, totetten Runfte Das eingereiht, mas bem innerften Rerne ber reinsten Runft entsprang.

Bir wollen uns ferner bemühen, ju zeigen, wie auf berfelben Bafis alle beutsche Mufik gegründet ift.

Schon im Vorhergehenden erwähnte ich, warum das Genre der Bokalmusik bei weitem weniger einheimisch bei den Deutschen sei, als das der Instrumentalmusik. Man kann zwar nicht läugnen, daß auch die Bokalmusik bei den Deutschen eine ganz besondere und eigene Richtung annahm, die ebenfalls im Wesen und in den Bedürfnissen des Volkes ihren Ausgangspunkt sindet. Rie jedoch hat das größte und wichtigste Genre der Bokalmusik, — die dramatische Musik, in Deutschland eine gleiche Höhe und selbstständige Ausdildung erreicht, wie sie der Instrumentalmusik zu Theil ward. Der Glanz der deutschen Bokalmusik blühte in der Kirche; die Oper wurde den Italienern überlassen. Selbst die katholische Kirchenmusik ist in Deutsch=

land nicht zu Hause, bafür aber ausschließlich bie protestantische. Den Grund bafür finden mir wiederum in ber Einfachheit ber beutichen Sitten, die bem firchlichen Brunt bes Ratholigismus bei weiten weniger zugethan fein konnten, als ben einfachen und anspruchslofen Gebräuchen bes protestantischen Rultus. Der Bomp bes tatholifden Gottesbienftes murbe von ben Fürften und Sofen bem Auslande ent liehen, und mehr ober weniger find alle beutschen tatholischen Rirchen komponisten Nachahmer ber Italiener gewesen. Statt allen Prunks genügte aber in ben alteren protestantischen Rirchen ber einfache Choral, ber von ber gesammten Gemeinbe gesungen und von ber Orge begleitet wurde. Diefer Gefang, beffen eble Burbe und ungeziert Reinheit nur aus mahrhaft frommen und einfachen Bergen entspringen tonnte, barf und muß ausschließlich als beutsches Eigenthum angese ben werben. In Wahrheit trägt auch bie fünstlerische Konstruktion bes Chorals gang ben Charafter beutscher Runft; bie Reigung bes Bolfes jum Liebe findet man in ben furgen und popularen Relobien bes Chorals beurkundet, von benen manche auffallende Ahnlichkeit mit anberen profanen, aber immer finblich frommen Bolfsliebern haben. Die reichen und fraftigen harmonien aber, welche bie Deutschen ihren Choralmelobien unterlegen, bezeugen ben tiefen funftlerifden Sinn ber Nation. Diefer Choral nun, an und für fich eine ber würdigften Erscheinungen in ber Geschichte ber Runft.' muß als Grundlage aller protestantischen Rirchenmusit angesehen werben; auf ihr baute ber Rünftler weiter, und errichtete bie grofartiaften Ge Als nächste Erweiterung und Vergrößerung bes Chorales muffen bie Motetten angesehen merben. Diese Rompositionen hatten bieselben firchlichen Lieber, wie bie Chorale, zur Unterlage; fie wurden ohne Begleitung ber Orgel nur von Stimmen vorgetragen Die großartigften Kompositionen von biesem Genre besiten wir von Cebaftian Bach, sowie biefer überhaupt als ber grofte protestantische Rirchen-Romponist betrachtet werben muß.

Die Motetten biefes Reifters, bie im firchlichen Gebrauch abnlich wie ber Choral verwendet wurden (nur bag biese nicht von ber Gemeinbe, sonbern ihrer größeren Runftschwierigkeit wegen von einem besonderen Sangerchore ausgeführt wurden), find unstreitig bas Boll= enbetfte, mas mir von selbstständiger Bokalmufik besitzen. Reben ber reichften Rulle bes tieffinnigsten Runftaufwandes herrscht in biefen Rompositionen immer eine einfache, fraftige, oft hochpoetische Auffaffung bes Textes im acht protestantischen Sinne vor. Dabei ift bie Bollenbung ber äußeren Formen biefer Werke so groß und in sich abgeschloffen, bag fie von feiner anberen Runfterscheinung übertroffen wirb. Roch erweitert und vergrößert finden wir aber dieses Genre in ben großen Bassionsmusiken und Dratorien. Die Bassionsmusik, fast ausschließlich bem großen Sebastian Bach eigen, hat bie Leibensgeschichte bes Beilandes jum Grunde, wie fie von ben Evangeliften geschrieben ift; ber gange Text ist wörtlich komponirt; außerbem find aber an ben einzelnen Abschnitten ber Erzählung auf bie jebesmaligen Momente berfelben fich beziehenbe Berfe aus ben Rirchengefangen eingeflochten, an ben wichtigften Stellen fogar ber Choral felbft, ber auch wirklich von ber gesammten Gemeinde gesungen wurde. Auf biese Art ward eine Aufführung einer solchen Bassionsmusik eine aroke religiose Feierlichkeit, an ber bie Rünftler wie bie Bemeinbe gleichen Antheil nahmen. Welcher Reichthum, welche Fulle von Runft, welche Rraft, Rlarheit, und bennoch prunklose Reinheit sprechen aus biesen einzigen Meisterwerken! In ihnen ist bas ganze Wesen, ber gange Behalt ber beutschen Ration verkörpert, mas man um so mehr berechtiat ift anzunehmen, als ich nachgewiesen zu haben glaube, wie auch diese großartigen Runftproduktionen aus den Bergen und Sitten bes beutschen Bolfes hervorgingen.

Die Kirchenmusik hatte somit ihren Ursprung, wie ihre Bluthe, bem Beburfnisse bes Bolkes zu banken. Ein ähnliches Beburfniß hat aber nie bie bramatische Musik bei ben Deutschen hervorgerufen.

Die Oper hatte seit ihrem ersten Entstehen in Stalien einen so finnlichen und prunkenben Charafter angenommen, bag fie in biefer Gestalt bem ernsten, gemuthvollen Deutschen unmöglich bas Beburfnik ihres Genuffes abgewinnen konnte. Die Oper war mit ber Ruthet von Ballet und Deforations-Pomp so balb in ben Berruf einer blogen üppigen Unterhaltung für bie Sofe gekommen, bag fie in ben ersten Zeiten in der That auch nur von biesen gepflegt und geschütt Die aber die Bofe, und jumal die beutschen Bofe, so ent schieben vom Bolke getrennt und abgeschloffen maren, konnten natürlich auch ihre Bergnügungen nie zugleich die bes Bolfes werden. Deghalb sehen wir benn felbst fast noch im Berlaufe bes gangen verfloffenen Jahrhunderts in Deutschland die Oper wie ein gang auslänbisches Runftgenre gepflegt. Reber Sof hatte feine italienische Truppe, welche bie Opern italienischer Romponisten fang; benn an bers als in italienischer Sprache und von Italienern gefungen, tonnte man fich bamals gar feine Oper benten. Derjenige beutsche Romponist, ber auch Opern schreiben wollte, mußte italienische Sprace und italienische Gefangsmanier erlernen, und tonnte nur beifällig aufgenommen werben, wenn er fich als Runftler ganglich benationalifut Nichtsbestoweniger maren es aber oft Deutsche, welche auch in biefem Genre ben erften Preis erhielten; bie univerfelle Richtung, beren ber beutsche Genius fähig ift, machte es bem beutschen Rünftler leicht, fich selbst auf frembem Terrain einbeimisch ju machen. Wir seben, wie bie Deutschen fich fcnell in Das, mas National-Gigenthumlichkeit bei ihren Nachbarn zur Geburt brachte, hineinfühlen, und sich baburch von Neuem einen festen Standpunkt verschaffen, von dem aus fie bann ben ihnen inwohnenben Genius weit über die Grangen ber beschränkenben Rationalität hingus bie fcopferifchen Schwingen ausbreiten laffen. Der beutiche Genius fceint fast bestimmt zu fein, bas, mas feinem Mutterlande nicht eingeboren ift, bei feinen Rachbarn aufzusuchen, dieß aber aus feinen engen

Gränzen zu erheben und somit etwas Allgemeines für die ganze Welt zu schaffen. Natürlich kann diese Aufgabe aber nur von Dempenigen erreicht werden, der sich nicht damit begnügt, sich in eine fremde Nationalität hineinzulügen, sondern der das Erbtheil seiner beutschen Geburt rein und unverdorben erhält, und dieses Erbtheil sit: Reinheit der Empfindung und Keuschheit der Ersindung. Bo diese Nitgist erhalten wird, da muß der Deutsche unter jeder Himmelsgegend, in jeder Sprache und jedem Bolke das Borzüglichste leisten können.

So sehen wir benn endlich, bag es boch ein Deutscher mar, ber bie italienische Schule in ber Oper jum vollkommenften Zbeal erhob. und fie, auf diese Art zur Universalität erweitert und veredelt, seinen Landsleuten guführte. Diefer Deutsche, biefes größte und göttlichfte Genie mar Mogart. In ber Geschichte ber Erziehung, ber Bilbung und bes Lebens biefes einzigen Deutschen kann man bie Geschichte aller beutschen Runft, aller beutschen Rünftler lefen. war Musiker; er murbe somit auch jur Musik erzogen, mahrscheinlich felbst nur in ber Absicht, aus ihm eben nur einen ehrlichen Musikanten gu machen, ber mit bem Erlernten sein Brob verdienen sollte. In aartester Rindheit mußte er schon selbst bas Schwierigste bes miffenicaftlichen Theiles feiner Runft erlernen; natürlich marb er so schon als Anabe ihrer vollkommen Meister; ein weiches, kinbliches Gemüth unb überaus garte Sinnes = Werkzeuge ließen ihn ju gleicher Beit feine Runft auf das Inniafte fich aneignen; bas ungeheuerste Benie aber erhob ihn über alle Meister aller Künfte und aller Jahrhunderte. Zeit feines Lebens arm bis jur Dürftigkeit, Prunk und vortheilhafte Un= erbieten schüchtern verschmähenb, trägt er icon in biefen äußeren Rügen ben vollständigen Typus feiner Nation. Bescheiben bis zur Berichamtheit, uneigenfüchtig bis jum Gelbftvergeffen, leiftet er bas Erftaunlichste, hinterläft er ber Nachwelt die unermeglichsten Schäte, ohne zu wiffen, daß er gerabe etwas Anderes that, als seinem

Schöpfungsbrange nachzugeben. Gine rührenbere und erhebenbere Grischenung hat keine Kunftgeschichte aufzuweisen.

Mozart eben vollbrachte das in der höchsten Botenz, bessen, wie ich sagte, die Universalität des deutschen Genius sähig ist. Er macke sich die ausländische Kunst zu eigen, um sie zur allgemeinen zu erheben. Auch seine Opern waren in italienischer Sprache geschrieben, well diese damals die einzig für den Gesang zulässige Sprache war. Er riß sich aber so ganz aus allen Schwächen der italienischen Manier heraus, veredelte ihre Vorzüge in einem solchen Grade, verschmich sie mit der ihm innewohnenden deutschen Gediegenheit und Krast winnig, daß er endlich etwas vollsommen Neues und vorher noch wie Dagewesenes erschus. Diese seine neue Schöpfung war die schönke, idealste Blüthe der dramatischen Musit, und von hier an kann man erst rechnen, daß die Oper in Deutschland heimisch ward. Bon um an öffneten sich die Nationaltheater, und man schrieb Opern in deutsche Sprache.

Wahrend sich jedoch diese große Epoche vorbereitete, während Mozart und dessen Borgänger aus der italienischen Musik selbst dies neue Genre herausarbeiteten, bildete sich von der anderen Seite eine volksthümliche Bühnenmusik heraus, durch deren Berschmelzung mit jener endlich die wahre deutsche Oper entstand. Es war dies das Genre des deutschen Singspieles, wie es, sern vom Glanze der Höse, mitten unter dem Bolke entstand und aus dessen Sitten und Wesen hervorging. Dieses deutsche Singspiel, oder Operette, hat eine unverkenndare Ahnlichkeit mit der älteren französischen opera comique. Die Süjets der Texte waren aus dem Bolksleden genommen, und schilderten die Sitten meist der unteren Klassen. Sie waren meist komischen Inhaltes, voll derben und natürlichen Wiges. Als vorzäuglichste Heimath dieses Genre's muß Wien betrachtet werden. Überzhaupt hat sich in dieser Kaiserstadt von jeher die meiste Bolksthümzlichseit erhalten; dem unschuldigen heiteren Sinne ihrer Einwohner

fagte ftets bas am meiften zu, mas ihrem natürlichen Wit und ihrer fröhlichen Einbildungstraft am faglichsten war. In Wien, wo alle Bollsftude ihren Ursprung hatten, gebieh benn auch bas polisthum= liche Singsviel am besten. Der Romponist beschränkte fich babei gwar meistens nur auf Lieber und Arietten; bennoch traf man barunter schon manches charakteristische Musikstud, wie g. B. in bem vortreff= lichen "Dorfbarbier", bas mohl geeignet war, bei größerer Ausbehnung mit ber Beit bas Genre bebeutenber ju machen, mahrend es bei feiner Berschmelzung mit ber größeren Opernmusik endlich völlig untergeben Nichtsbestoweniger hatte es schon eine gewisse selbstständige Sobe erreicht, und man fieht mit Bermunderung, daß zu berfelben Beit, wo Mogart's italienische Opern sogleich nach ihrem Erscheinen in bas Deutsche übersetzt und bem gesammten paterländischen Bublikum vorgelegt wurden, auch jene Operette eine immer üppigere Form annahm, indem fie Bollsfagen und Raubermarchen zu Gujets nahm, bie ben phantasievollen Deutschen am lebhaftesten ansprach. — Das Entscheibenbste geschah benn endlich: Mozart selbst schlof fich bieser polisthümlichen Richtung ber beutschen Operette an, und komponirte auf beren Grundlage bie erfte große beutsche Oper: Die Bauber= flote. Der Deutsche kann die Erscheinung biefes Werkes gar nicht erschöpfend genug murbigen. Bis babin hatte bie beutsche Oper fo aut wie gar nicht existirt; mit biesem Werke mar fie erschaffen. Der Dichter bes Sujets, ein spekulirenber Wiener Theaterbirektor, beabsich= tigte gerade nichts weiter, als eine recht große Operette ju Tage ju bringen. Daburch marb bem Werke von vorn herein die populärste Außenseite zugesichert; ein phantastisches Märchen lag zum Grunde, wunderliche marchenhafte Erscheinungen und eine tüchtige tomische Beimischung mußten zur Ausstattung bienen. Was aber baute Mozart auf biefer munberlich abenteuerlichen Bafis auf! Belcher göttliche Rauber weht vom popularften Liebe bis jum erhabenften hymnus in biesem Berte! Belde Bielseitigkeit, welche Mannigfaltigkeit! Die

Duinteffeng aller ebelften Blüthen ber Runft scheint bier zu einer einzigen Blume vereint und verschmolzen zu fein. Belche ungezwungene und zugleich eble Popularität in jeder Melodie, von ber einfachsten gur gewaltigften! - In ber That, bas Genie that hier faft einen ju großen Riesenschritt, benn, inbem es bie beutsche Oper erichei, stellte es zugleich das vollendetste Meisterstück berfelben bin, bas me möglich übertroffen, ja beffen Genre nicht einmal mehr erweitert und fortgesett werben konnte. Es ist mahr, wir seben bie beutsche Der nun wohl aufleben, aber jugleich in bem Grabe rudwärts geben, ober fich in Manier verflachen, in welchem fie fich fo fonell au ihrer bodften Sohe erhoben hatte. — Als bie unmittelbarften Nachahmer Regart's in biesem Sinne muffen Winter und Weiglangefehen werben. Beibe haben auf bas Reblichfte fich ber popularen Richtung ber beutschen Oper angeschloffen, und biefer in seiner "Schweizerfamilie", jener in feinem "unterbrochenen Opferfest" hat bewiesen, wie well ber beutsche Opernkomponist seine Aufgabe ju murbigen verftand Demohngeachtet verliert sich bie allgemeine populäre Richtung Mozart's bei biefen seinen Nachahmern schon in bas Rleinliche, und scheint barant flar werben zu wollen, wie bie beutsche Oper nie einen nationalen Schwung nehmen follte. Die populare Gigenthumlichteit ber Rhythmen und Melismen erftarrt gur Bebeutungslofigfeit von angelernten 3106 teln und Phrasen, und vor Allem verräth ber volltommene Indifferen tismus, mit bem die Romponisten an die Wahl ihrer Gujets gingen, wie wenig fie geeignet maren, ber beutschen Oper eine bobere Gtellung zu verschaffen.

Dennoch sehen wir das volksthümliche musikalische Drama noch einmal aufleben. In der Beit, wo Beethoven's allgewaltiges Genie in seiner Inftrumentalmusik das Reich der kühnsten Romantik erschloffen, verbreitete sich ein lichtvoller Strahl aus diesem zauberhaften Gebiete auch über die beutsche Oper. Es war dies Beber, der ber Bühnenmusik noch einmal ein schönes, warmes Leben einhauchte.

n seinem populärsten Werte, bem "Freischützen", berührte Weber iermals das Herz des deutschen Volkes. Das beutsche Märchen, die jauerliche Sage waren es, die hier den Dichter und Romponisten mittelbar bem beutschen Bolksleben nabe brachten; bas feelenvolle, nfache Lieb bes Deutschen lag zu Grunde, so bag bas Bange einer when, rührenden Ballabe glich, die, mit bem ebelften Schmude ber ifcheften Romantik ausgestattet, bas phantasievolle Gemüthsleben ber utschen Nation auf das Charakteristischste befingt. Und wirklich hat wohl Mogart's Zauberflote, wie Weber's Freischut, nicht unbeutlich wiesen, daß in biesem Gebiete bas beutsche musikalische Drama ju aufe, barüber hinaus ihm aber die Granze gesteckt sei. Selbst Weber ufte bieß erfahren, als er bie beutsche Oper über biese Granze erhen wollte; feine "Euryanthe", mit allen iconen Gingelnheiten, ift och als ein mislungener Berfuch anzusehen. Hier', wo Weber ben treit großer, gewaltiger Leibenschaften in einer höheren Sphare zeich= m wollte, verließ ihn seine Kraft; schüchtern und kleinmuthig ordnete : fich seiner zu großen Aufgabe unter, suchte durch ängstliche Aus= alung einzelner Charafterzüge zu erfeten, mas nur mit großen, äftigen Stricen im Gangen gezeichnet werben konnte: somit verlor er ine Unbefangenheit und ward unwirksam*). Es war, als ob Weber wufit hatte, daß er hier seine keusche Natur geopfert batte; er brte sich in seinem Oberon noch einmal mit schmerzlichem Tobes= cheln ber holben Muse seiner Unschuld zu.

Neben Weber versuchte Spohr sich ber beutschen Bühne Meiser zu machen, konnte aber nie zu ber Popularität Weber's gelangen; iner Musik mangelte es zu sehr an dem bramatischen Leben, bas von x Scene aus wirken soll. Wohl sind die Produktionen bieses leisters völlig beutsch zu nennen, denn sie sprechen tief und klagend i bem innern Gemüthe. Dennoch fehlt ihnen gänzlich jene heitere,

^{•)} Mich buntt, mein Freund murbe mit ber Zeit fich besonnener hierüber Saubruden gelernt baben. D. S.

naive Beimischung, die Weber so eigenthümlich ift, und ohne welche das Rolorit zumal für eine bramatische Musik zu monoton wird und seine Wirkung verliert.

Als letter und bebeutenbster Nachfolger dieser Beiden uns Marschner angesehen werben; er berührte dieselben Saiten, die Beier angeschlagen hatte, und erhielt dadurch schnell eine gewisse Popularität. Bei aller ihm innewohnenden Kraft war aber dieser Komponist nicht im Stande, die von seinem Borgänger so glänzend wiederbelebte populäre deutsche Oper aufrecht und in Geltung zu erhalten, als die Produktionen der neueren französischen Schule so reißenden Fortschritt in der enthessialischen Anerkennung der deutschen Nation machten. In der That hat die neuere französische der deutschen Nussik der deutschen Der einen so entschieden Todesktreich beigebracht, daß diese als jest völlig nicht mehr existirend zu betrachten ist. Dennoch muß dieser neueren Beriede ausschlichere Erwähnung gethan werden, da sie einen zu mächtigen Einfluß auf Deutschland äußerte, und da es doch scheint, als ob der Deutsche sich endlich zum Meister auch dieser Beriode ausschwingen würde.

Wir können ben Anfang dieser Periode nicht anders als von Rossini datiren; benn mit dem genialsten Leichtsinn, der allein diese erreichen konnte, riß dieser alle Überreste der älteren italienischen Schule nieder, welche ja eben schon zum mageren Gerippe der bloßen Formen verdorrt war. Sein wohllüstig freudiger Gesang flatterte in der Welt herum, und seine Borzüge, — Leichtigkeit, Frische und über Welt herum, und seine Borzüge, — Leichtigkeit, Frische und über gigkeit der Form, fanden zumal bei den Franzosen Konsistenz. Bei diesen erhielt die Rossini'sche Richtung Charakter, und gewann duch National=Stätigkeit ein würdigeres Ansehen; selbstständig, und mit der Nation sympathisirend, schusen nun ihre Weister das Bortresslichte, was in der Kunstgeschichte eines Bolkes aufgewiesen werden kann. In ihren Werken verkörperte sich die Tugend und der Charakter ihren Nation. Die liebenswürdige Ritterlichkeit des älteren Frankreichs

begeisterte aus Boielbieu's herrlichem Jean de Paris; die Lebhaftige Teit, der Geist, der Wis, die Anmuth der Franzosen blühte in dem ihnen völlig und ausschließlich eigenen Genre der opera comique. Ihren höchsten Höhepunkt erreichte aber die französische dramatische Rusik in Auber's unübertresslicher: "Stummen von Portici", — einem National-Werke, wie jede Nation höchstens nur Eines aufzusweisen hat. Diese stürmende Thatkraft, dieses Weer von Empsindungen und Leidenschaften, gemalt in den glühendsten Farden, durchdrungen von den eigensten Welodien, gemischt von Grazie und Gewalt, Ansmuth und Heroismus, — ist dies Alles nicht die wahrhafte Verkörsperung der letzten Geschichte der französischen Nation? Konnte diese erstaunliche Kunstwerk von einem Anderen als von einem Franzosen geschaffen werden? — Es ist nicht anders zu sagen, — mit diesem Werke hatte die neuere französische Schule ihre Spise erreicht, und sie errang sich somit die Hegemonie über die civilisierte Welt*).

Bas also Bunber, wenn ber so empfängliche und unpartheiische Deutsche nicht zögerte, die Vortrefflickeit dieser Produktionen ber Rachbarn mit ungeheucheltem Enthusiasmus anzuerkennen? Denn ber Deutsche versteht im Allgemeinen gerechter zu sein, als manches andere Bolk. Zudem halfen diese ausländischen Erscheinungen einem entscheinen Bedürfnisse ab; benn es ist nicht zu läugnen, daß das größere Genre der dramatischen Ausik einmal in Deutschland nicht von selbst gedeiht; und dieß wahrscheinlich aus demselben Grunde, der auch das höhere deutsche Schauspiel nie seine vollste Blüthe erreichen läßt. Dafür ist es aber dem Deutschen eher als jedem Andern möglich, auf fremdem Boden die Richtung einer nationalen Kunstepoche auf die höchste Spise und zur universellen Gültigkeit zu bringen.

Bas also die bramatische Musik betrifft, so können wir anneh= men, daß gegenwärtig der Deutsche und der Franzose nur Gine habe;

Dephistopheles: "Ihr fprecht icon fast wie ein Franzos!"

mögen ihre Werke nun auch in bem einen Lanbe zuerst produsit werben, so ist dieß doch mehr örtliche als wesentliche Differenz. Deburch, daß sich beibe Nationen die Hände reichen und sich gegenseitig ihre Kräfte leihen, ist jedenfalls eine der größten Kunstepochen vorbereitet worden. Möge diese schöne Bereinigung nie gelöst werden, denn es ist keine Mischung zweier Nationen denkbar, deren Berbrüderung größere und vollkommenere Resultate für die Kunst hervordringen könnte, als die der Deutschen und Franzosen, weil die Genick jeder dieser beiden Nationen sich gegenseitig vollkommen Das zu aussehen im Stande sind, was den einen oder den anderen abgeht.



Der Virtuos und der Künftler.

ach einer alten Sage giebt es irgendwo ein unschätbares Juwel, ffen strahlender Glang plotlich bem begunftigten Sterblichen, ber inen Blid barauf heftet, alle Gaben bes Geiftes und alles Glück nes befriedigten Bemuthes gemahrt. Doch liegt biefer Schat im tiefften bgrunde vergraben. Es heißt, daß es ehebem vom Glücke Hochbe= inftigte gab, beren Auge übermenschlich gewaltig bie aufgehäuften tummer, welche wie Thore, Pfeiler und unförmliche Bruchstude rieer Balafte über einander lagen, burchbrang: burch biefes Chaos iburch leuchtete bann ber munbervolle Glang bes magischen Juwels ihnen herauf, und erfüllte ihr Berg mit unfäglicher Entzudung. erfaßte fie bie Cehnsucht, allen Trummerschutt hinmegguräumen, t Aller Augen bie Bracht bes magifchen Schapes aufzubeden, vor n die Sonnenftrahlen erblaffen follten, wenn fein Unblid unfer ty mit gottlicher Liebe, unferen Beift mit feliger Erfenntniß erfüllte. d vergeblich all' ihre Muhe: fie konnten die träge Maffe nicht duttern, bie ben Bunberftein barg.

Jahrhunderte vergingen: aus bem Geifte jener fo überseltenen ichbeglückten spiegelte fich ber Glanz bes Strahlenlichtes, bas aus n Anblicke bes Juwels zu ihnen gebrungen mar, ber Welt wieber

ab: aber keiner vermochte ihm felbst zu naben. Doch mar bie Runde bavon vorhanden; es führten bie Spuren, und man tam auf ben Gebanten, in mohlerfahrener Beife bes Bergbaues bem Bunberfteine nachzugraben. Da legte man Schachten an, burch Minen und Stoller ward in die Eingeweide ber Erbe eingebrungen: ber fünftlichfte unterirbifche Bau fam ju Stanbe, und immer grub man von Reuen, legte Bange und Nebenminen an, bis enblich bie Bermirrung in Labyrinthe muchs, und bie Runde von der rechten Richtung gang und gar verloren ging. Go lag ber gange Frrbau, über beffen Ruben ber Juwel endlich felbst vergeffen worben mar, nuglos ba: man geb ihn auf. Berlaffen murben Schachten, Bange und Minen: ichon brohten fie einzufturgen, - als, wie es heißt, ein armer Bergmenn aus Salzburg baber tam. Der untersuchte genau bie Arbeit feiner Boraanger: voll Bermunberung folgte er ben gabllofen Jrrgingu, beren nuplose Anlage ihm ahnungsvoll aufging. Blotlich fühlt er fein Berg von wohlluftiger Empfindung bewegt: burch eine Soule leuchtet ihm bas Juwel entgegen; mit einem Blide umfaßt er bei gange Labyrinth: ber erfehnte Weg zu bem Bunberfteine felbft tint fich ihm auf; von bem Lichtglanze geleitet bringt er in ben tiefften Abgrund, bis ju ihm, bem göttlichen Talisman felber. Da erfulle eine wunderbare Ausstrahlung bie gange Erbe mit flüchtiger Pract, und alle Bergen erbebten vor unfäglichem Entzuden: ben Bergmann aus Salzburg fah aber niemand wieber.

Dann war es wieder ein Bergmann, der kam aus Bonn von Siebengebirge her; der wollte den verschollenen Salzburger in den verlassenen Schachten aufsuchen: schnell gelangte er auf seine Spur, und so plötlich traf sein Auge der Wunderglanz des Juwels, daß es sofort davon erblindete. Ein wogendes Lichtmeer durchdrang seine Sinne; von göttlichem Schwindel erfaßt, schwang er sich in den Abgrund, und krachend brachen die Schachten über ihm zusammen: ein surchtbares Getöse drang wie Weltuntergang dahin. Auch den Bonner Bergmann sah man nie wieder.

So enbete, wie alle Bergmannsfagen, auch biefe: mit ber Berfouttung. Neu liegen die Trümmer; boch zeigt man noch die Stätte ber alten Schachten, und in ben letten Reiten hat man fich fogar aufgen acht, ben beiben verungludten Bergleuten nachzugraben, benn gutmuthig beißt es, fie konnten mohl gar noch am Leben fein. wirklichem Eifer werben bie Arbeiten neuerbings betrieben und machen sogar viel von sich reben; Reugierige reisen von weit ber, um ben Ort zu besuchen: ba merben Bruchstudden vom Schutt jum" Andenken mitgenommen, und man gablt etwas bafür, benn Jeber will etwas jum frommen Werke beigetragen haben; auch tauft man ba bie Lebensbeschreibung ber beiben Berschütteten, bie ein Bonner Professor genau abgefaßt hat, ohne jedoch melden zu können, wie es gerabe bei ber Berschüttung herging, mas nur bas Bolt weiß. So hat es fich benn endlich ber Urt gewendet, daß bie eigentliche rechte Sage in Bergeffenheit gerathen ift, mabrend allerhand fleinere neue Rabeln bafür auftauchen, fo 3. B. bag man beim Nachgraben auf recht ergiebige Golbabern gerathen fei, aus welchen in ber Munge bie folibeften Dutaten geprägt murben. Und wirklich scheint hieran etwas zu fein: an ben Wunberftein und bie armen Bergleute wirb aber immer weniger noch gedacht, wiewohl die ganze Unternehmung boch immer nach ber Ausgrabung ber verschütteten Bergleute benannt mirb. -

Bielleicht ist auch die ganze Sage, wie die ihr nachfolgende Fabel, nur im allegorischen Sinne zu verstehen: die Deutung durfte uns dann leicht aufgehen, wenn wir den Bunderjuwel als den Genius der Musik auffaßten; die beiden verschütteten Bergleute wären dann ebenfalls unschwer zu erklären, und der Schutt, der sie bedeckt, läge uns am Ende quer vor den Füßen, wenn wir uns aufmachen, um zu jenen selig Entrückten durchzudringen. In der That, wem jener Bunderstein etwa im sagenhaften Nachttraume einmal geleuchtet, oder: wem der Genius der Musik in der heiligen Stunde der Entzückung in die Seele gezündet hat, der wird, will er den Richard Bagner, Ges. Schristen 1.

Traum, will er die Entzückung festhalten, b. h. will er nach den Werkzeugen hierfür suchen, zu allererst auf jenen Trümmerhausen stoßen: da hat er denn zu graben und zu schaufeln; die Stätte ist besetzt mit Goldgräbern: die wühlen den Schutt immer dichter durcheinander, und wollt ihr auf den alten Schacht dringen, der einkt zu dem Juwele führte, so wersen sie euch Schlacken und Ratengold in den Weg. Und das Geröll schichtet sich immer höher, die Bandwird immer dichter: der Schweiß rinnt euch von der Stirn. Ihr Armen! Und Jene verlachen euch.

hiermit mag es nun etwa folgenbe ernftliche Bewandtnig baben .-Was ihr von Tonen euch ba aufzeichnetet, foll nun laut erklingen: ihr wollt es hören und von Anderen hören laffen. Run ift euch bet Wichtigste, ja bas Unerläglichfte, bag euer Tonftud genau fo au Geler gelange, wie ihr es bei seiner Aufzeichnung in cuch vernahmet: bat heißt, mit gemiffenhafter Treue sollen bie Intentionen bes Romponiften wiebergegeben werben, bamit bie geiftigen Gebanken unentstellt und unverfümmert ben Wahrnehmungsorganen übermittelt merben. bier gegen mußte nun bas höchfte Berbienft bes ausübenben Runftlert, bes Birtuofen, in ber vollkommen reinen Wiebergebung jenes Gebanfens bes Tonfegers bestehen, wie fie junachst nur burch wirkliche Uneignung feiner Intentionen, und bem ju Folge burch völlige Bersichtleistung auf eigene Invention versichert werben fann. Gewiß fonnte somit nur bie vom Tonseter felbst geleitete Aufführung ben richtigen Aufschluß über alle seine Intentionen geben; biefen am nächsten tommen wird bann berjenige, welcher hinlanglich mit eigener Schönferfraft begabt ift, um ben Berth ber Reinerhaltung frember fünstlerischer Intentionen nach bem seinen eigenen hierfur beigelegten Werthe zu ermeffen, wobei ihm andererfeits eine besondere, liebevolle Comiegfamteit behülflich fein müßte. Diefen Befähiatften murben folche Runftler fich anreihen, die feine Unfprüche auf eigene Erfindung erheben, und gemiffermagen nur baburch ber Runft angehören, bas fie bas frembe Runftwert fich innig ju eigen ju machen fabig find:

biese müßten bescheiben genug sein, ihre persönlichen Eigenschaften, worin biese immer bestehen mögen, gänzlich außer bem Spiele zu halten, so daß bei der Ausführung weder die Vorzüge noch die Nachtheile berselben zur Beachtung kämen: benn schließlich soll nur das Runstwerk, in reinster Wiedergebung, vor uns erscheinen, die Besonderscheit des Aussührenden aber in keiner Weise unsere Ausmerksamkeit auf sich, d. h. eben vom Kunstwerke ab lenken.

Leider verstößt nun aber diese so mohl berechtigt bunkende For= berung fo fehr gegen alle bie Bebingungen, unter welchen öffentliche Runftproduktionen ber Theilnahme bes Publikums sich erfreuen. Dieses wendet sich zuerst mit Gifer und Neugierde nur ber Runft= geschicklichkeit zu; bie Freude an biefer vermittelt ihnen erft bie Beachtung bes Runftwerkes felbst. Wer will hierfür das Bublikum tabeln? Es ist eben ber Tyrann, ben wir uns zu gewinnen suchen. Roch stunde es auch bei biefer Gigenschaft nicht so schlimm, wenn sie ben ausübenden Künftler nicht verdurbe, ber endlich vergift, welches fein mahrer Beruf ift. Seine Stellung als Bermittler ber fünft= lerischen Intention, ja als eigentlicher Repräsentant bes ichaffenben Reifters, legt es ihm gang besonders auf, ben Ernft und die Reinheit ber Runft überhaupt zu mahren : er ift ber Durchgangspunkt für bie fünstlerische Ibee, welche burch ihn gewissermaßen erst zu einem realen Dafein gelangt. Die eigene Burbe bes Birtuofen beruht baber lediglich auf ber Burbe, welche er ber schaffenben Runft zu erhalten weiß: vermag er mit biefer ju tanbeln und ju fpielen, so wirft er seine eigene Chre fort. Dieß fällt ihm allerbings leicht, sobalb er iene Burbe gar nicht begreift: ift er bann zwar nicht Runftler, fo hat er boch Runftfertigkeiten gur Sand: Die lägt er fpielen; fie marmen nicht, aber fie gligern; und bei Abend nimmt fich bas Alles recht hübsch aus.

Da sitt ber Virtuos im Konzertsaal, und entzückt ganz für sich: hier Läuse, bort Sprünge; er zerschmilzt, er verbraust, er streicht und rutscht, und bas Bublikum sieht ihm links und rechts auf die Finger.

Run naht ihr euch biesem munberlichen Sabath einer solchen Soirée, und sucht euch zu entnehmen, wie ihr es machen sollt, um hier auch affembléefähig zu werben; da gewahrt ihr, daß ihr von dem ganzen Borgange vor euren Augen und Ohren gerade so viel versteht, als sehr vermuthlich der Hexenmeister dort von dem Borgange in eurer Seele, wenn die Musik in euch wach wird und euch zum Broduziren drängt. Himmel! Diesem Manne dort sollt ihr eure Musik zurecht machen? Unmöglich! Bei jedem Bersuche müßtet ihr jämmerlich erliegen. Ihr könnt euch in die Lüste schwingen, aber nicht tanzen; ein Wirbelwind hebt euch in die Wolken, aber ihr könnt keine Pirouette machen: was sollte euch gelingen, wolltet ihr; ihm es nachthun? Ein schnöder Purzelbaum, nichts Anderes, — und Alles würde lachen, wenn ihr nicht gar zum Salon hinausgeworsen würdet.

Offenbar haben wir mit biefem Birtuofen nichts ju ichaffen. Aber wahrscheinlich irrtet ihr euch heute im Lokal. Denn in Bahrheit, es giebt andere Birtuofen; es giebt unter ihnen mahre, ja große Runftler: fie verdanken ihren Ruf bem hinreißenben Bortrage ber ebelften Tonschöpfungen ber größten Meister; mo schlummerte bie Befanntschaft bes Bublitums mit biefen, maren jene vorzüglich Berufenen nicht wie aus bem Chaos ber Musikmacherei entstanden, um ber Welt mirklich erft zu zeigen, wer Jene maren und mas fie ichufen? Und bort flebt ber Unschlagzettel, ber euch ju folch' einem behren Feste einlädt: ein Name leuchtet euch entgegen: Beethoven! 36t wift genug. Dort ift ber Konzertsaal. Und mirklich: Beethopen erscheint euch; und rings berum figen vornehme Damen, in langen Reihen hin nichts wie vornehme Damen, und babinter im weiten Umfreise lebhafte Berren mit Lorgnetten im Auge. Aber Beethoven ist da, mitten unter ber buftenben Angst einer träumerisch mogenden Elegang: es ift wirklich Beethoven, nervig und wuchtvoll in wehmuthreicher Allgewalt. Aber, wer kommt ba mit ihm? herr Gott: -Buillaume Tell, Robert ber Teufel, und — wer nach biefen? Weber, ber Innige, Barte! But! Und nun: - ein . Galop".

D himmel! Wer selbst einmal Galopaben geschrieben, wer in Potpourri's gemacht hat, ber weiß, welche Lebensnoth uns treiben kann, wenn es gilt, um jeben Preis einmal Beethoven nahe zu kommen. Ich erkannte die ganze, schreckliche Noth, die auch heute zu Galopaben und Potpourri's trieb, um Beethoven verkünden zu können; und mußte ich heute den Virtuosen bewundern, so versluchte ich die Virtuosität.

— Darum, strauchelt nicht, ihr ächten Jünger der Kunst, auf dem Pfade der Tugend: zoz es euch magisch an, nach dem verschütteten Schachte zu graben, laßt euch von jenen Goldabern nicht ableiten; sondern immer tiefer, tiefer grabt dem Bundersteine nach. Mir sagt es das Herz, die verschütteten Bergmänner sind noch am Leben: wenn nicht, so glaubt es nur! Was schadet euch der Glaube?

Aber am Ende ist bas alles boch nur Phantasterei? braucht ben Virtuosen, und ist er ber rechte, so braucht er auch euch. So muß es boch fonft gemefen fein. Allerbings ist etwas vorgefallen, mas eine Trennung zwischen Birtuofen und Rünftler hervorrief. Bewiß mar es einmal leichter, auch fein eigener Birtuos zu fein; aber ihr murbet übermuthig und machtet es euch felbst fo schwer, bag ibr bie Mube ber Ausführung Demjenigen zuweifen mußtet, ber nun fein ganges Leben lang gerade vollauf bamit zu thun hat, die andere Sälfte eurer Arbeit zu bestehen. Wahrlich, ihr mußt ihm bankbar fein. Er hat bem Tyrannen zuerst Stand zu halten: macht er feine Sache nicht gut, Reiner frägt nach eurer Romposition, aber er wird ausgepfiffen; wollt ihr ihm bagegen verargen, daß, wenn er applaudirt wird, er bas ebenfalls auf fich bezieht, und nicht gerabe im besonberen Namen bes Komponisten sich bebankt? hierauf tame es euch eigents lich auch nicht an: ihr wollt nur, daß euer Musikstuck so exekutirt werbe, wie ihr es euch gebacht habt; ber Virtuos soll nichts bazu, nichts bavon thun; er foll ihr felbft fein. Aber bas ift oft fehr schwer: versuche Giner einmal, sich so gang in ben Anderen zu ver= feben! -

Seht da ben Mann, ber gewiß am allerwenigsten an fich benkt, und bem bas persönliche Gefallen gewiß nichts Befonberes einzubringen hat, wenn er jum Orchesterspiele ben Takt schlägt. Der bilbet fic gewiß ein, mitten im Komponisten brin ju steden, ja, ihn wie eine zweite haut über fich gezogen zu haben? Sicher plagt biefen ber Hochmuthsteufel nicht, wenn er euer Tempo falfc nimmt, euere Bortragszeichen misverfteht, und euch beim Unhören eures eigenen Tonftudes zur Berzweiflung bringt. Auch er tann allerbings Birtuse fein, und vermoge allerlei Nügncirungs=Bfiffigkeiten bas Bublikum in ber Meinung verleiten wollen, er fei es eigentlich, ber es mache, bas bas Alles fo hubsch klinge: er findet, bag es nett ift, wenn eine laute Stelle plötlich einmal gang leife, eine fcnelle ein bischen langamer gespielt werbe; er sest euch ba und bort einen Bosauneneffelt bingu, auch etwas türkische Musik; vor Allem aber hilft er burch bre ftische Streichungen, wenn er anders feines Erfolges nicht recht ficher ift. Dieg mare benn ein Birtuofe bes Taktstodes; und ich glaube. er kommt häufig vor, namentlich bei Operntheatern. Defihalb ift et nöthig, gegen ihn fich vorzusehen, mas boch mohl am besten geschiebt, wenn man sich bes eigentlichen wirklichen, nicht nachgemachten Birtusfen, nämlich bes Gangers verfichert.

Dem Sänger geht ber Komponist so recht eigentlich burch und burch, um als lebendiger Ton ihm aus der Kehle herauszuströmen. Hier sollte man meinen, wäre kein Misverständniß möglich: der Birtuos hat nach außen herum zu greifen, hierhin, borthin; er kann sich vergreifen!: aber bort im Sänger sigen wir mit unserer Relodie selbst. Bebenklich wird es allerdings, wenn wir ihm nicht an ber rechten Stelle sigen; auch er hat uns nur von außen aufgegriffen: brangen wir ihm nun bis in das Herz, oder blieben wir in der Rehle steden? Wir gruben nach dem Juwel in der Tiefe: hafteten wir an dem Schutt der Golbadern?

Auch die menschliche Stimme ift nur ein Instrument; es ift felten, und wird theuer bezahlt. Wie dieß Bertzeug beschaffen, bas

beachtet junächst bie Neugierbe bes Bublifums, und bann fragt fie. wie mit ihm gespielt werbe: was es spielt, ist ben Allermeisten gang gleichgultig. Defto mehr giebt hierauf aber ber Sanger: nämlich, mas er fingt foll fo gemacht fein, bag es ihm leicht wird es ju großem Gefallen auf seiner Stimme zu spielen. Wie geringfügig ift bagegen bie Berudfichtigung, welche ber Birtuofe feinem Inftrumente jugumenben hat: bas fteht fertig ba; leibet es Schaben, so wird es ausge= beffert. Aber biefes toftbare, wunderbar launenhafte Instrument ber Stimme? Reiner hat seinen Bau noch gang ermeffen. Schreibt wie ihr wollt, ihr Romponisten, nur habt im Auge, bak bie Sanger es gern fingen! Wie aber habt ihr bas anzufangen? Beht in die Rongerte, ober beffer noch, in die Salons! - Für biese wollen wir aber gar nicht schreiben, sondern für bas Theater, die Oper, - bra= matifc. - But! So geht in die Oper, und erkennet, bag ihr auch bort immer nur im Salon, im Konzert seib. Es ist auch hier ber Birtuos, mit bem ihr vor allen Dingen euch zu verftändigen habt. Und biefer Birtuos, glaubt es, ift gefährlicher als alle anderen, benn, mo ihr ihm auch begegnet, tauscht er euch am leichteften.

Beachtet diese berühmtesten Sänger der Welt: von wem wollt ihr lernen, als von den Künstlern unserer großen italienischen Oper, welche nicht nur von Paris, sondern von allen Hauptstädten der Welt eigentlich als überirdische Wesen verehrt werden? Hier erfahrt ihr, was eigentlich die Kunst des Gesanges ist; von ihnen lernten erst die wiederum berühmten Sänger der großen französischen Oper, was singen heißt, und daß dieses kein Spaß ist, wie die guten Gaumen-Schreihälse in Deutschland es wähnen, die etwa die Sache für abgemacht halten, wenn sie das Herz auf dem rechten Flecke, nämlich dicht am Magen, sitzen haben. Da tresst ihr denn auch die Komponisten an, die es verstanden für wahre Sänger zu schreiben: sie wußten, daß sie nur durch diese zur Beachtung, ja zur Eristenz gelangen konnten, und ihr seht, sie sind da, es geht ihnen gut, ja sie sind versehrt und berühmt. Aber so wie diese wollt ihr nicht komponiren;

man soll euer Werk respektiren; von dem wollt ihr einen Eindruck haben, nicht von dem Erfolge der Rehlfertigkeit ihrer Sänger, welchem jene ihr Glück verdankten? — Seht genauer zu: haben diese Leute keine Passion? Zittern und beben sie nicht, wie sie lispeln und gaukeln? Wenn es da heißt: "Ah! Tremate!", macht sich das ein wenig anders, als wenn es bei euch zum: "Zittre, feiger Bösewicht!" kommt. Habt ihr das "Maledotta!" vergessen, vor welchem das vornehmste Publikum sich wie eine Methodistenversammlung unter Regern wand? — Aber das scheint euch nicht das Achte? Euch dunken das Effekte, über die ein Vernünftiger lache?

Allerbings ift auch Diefes Runft, und zwar eine folche, in welcher es biese berühmten Sänger sehr weit gebracht haben. Auch mit ber Gefangstimme fann man fpielen und tanbeln, wie man will : endid aber muß bas gange Spiel auch einem Affekte verwandt sein, benn fo gang ohne Noth geht man boch nicht vom vernünftigen Reben in bes immerhin bebenklich lautere Singen über. Und bas ift es nun eben. was das Publikum will, daß es hier zu einer Emotion tomme, die man ju Haus beim Whist- und Dominospiele nicht hat. Auch mag bief Alles überhaupt einmal anders gewesen fein: große Deifter fanden große Junger unter ben Sangern; von bem Bunberbaren, mas fie gemeinsam ju Tage förderten, lebt noch die Tradition, und belebt fich oft wieder von Neuem zur Erfahrung. Gewiß, man weiß und will. bag ber Gefang auch bramatisch wirken foll, und unsere Sanger lernen baber ben Affett handhaben, bag es ben Anfchein hat, als famen fie eigentlich nicht aus ihm heraus. Und ber Gebrauch beffelben ift vollkommen geregelt: nach bem Girren und Birpen wirkt bie Grplofion gang unvergleichlich; bag es nicht zur thatfachlichen Bahrheit tommt, nun, bafür ift es ja eben Runft.

Euch bleibt ein Strupel, und biefer beruht zunächst in euner Berachtung ber seichten Kompositionen, beren sich biese Sänger bebiesen. Woher stammen biese? Doch eben aus bem Willen jener Sänger, nach beren Belieben sie angesertigt wurden. Was, um alle

Welt, kann ein wahrer Musiker mit diesem Handwerk gemein haben wollen? Wie aber wird es damit stehen, wenn diese gepriesenen Halbgötter der italienischen Oper ein wahres Kunstwerk vorführen sollen? Können sie wahres Feuer fangen? Können sie den Zauber= blitz jenes Wunderjuwels in sich sallen lassen?

Seht da: "Don Giovanni"! Und wirklich von Mozart! So steht es auf der Theateraffiche für heute zu lesen. Da wollen wir denn hören und sehen!

Und sonderbar ging es mir, als ich neulich wirklich ben "Don Ruan" von ben großen Stalienern hörte: es mar ein Chaos von allen Empfindungen, barin ich hin und her geworfen murbe; benn mirklich traf ich ben vollen Runftler an, aber bicht neben ihm ben lächerlichften Birtuofen, ber jenen vollfommen ausstach. Herrlich mar bie Grifi als "Donna Anna"; unübertrefflich Lablache als "Leporello". fconfte, reichbegabtefte Beib, gang befeelt von bem Ginen: Mogart's "Donna Anna" zu sein : ba war Alles Wärme, Zartheit, Gluth, Leiben= icaft, Trauer und Rlage. Dh! Die wußte, bag ber verschüttete Berg= mann noch lebe, und felig beftartte fie in mir ben eigenen Glauben. Aber bie Thörin verzehrte fich um herrn Tamburini, ber als weltbe= rühmtefter Barytonist ben "Don Juan" sang und spielte: ber Dann murbe ben gangen Abend über ben hölzernen Klöpfel nicht los, ber ihm mit biefer fatalen Rolle zwischen bie Beine gelegt mar. Ich hatte ihn qupor in einer Bellini'schen Oper einmal gehört : ba lernte ich seine Weltberühmtheit begreifen: ba war "Tremate!" und "Maledetta", und aller Affett Italiens zusammen. Seute ging bas nicht : bie furzen, schnellen Mufiktude huschten ihm hinweg wie flüchtige Notenschatten; viel flüchtiges Rezitativ: Alles steif, matt; ber Fisch auf bem Sande. Aber es schien, baf bas gange Bublifum auf bem Sande lag: es blieb so gesittet, bağ Niemand ihm fein sonstiges Rafen anmerken konnte. Bielleicht eine schöne, murdige Feier bes mahren Genius, der heute seine Flügel burch ben Saal schwang? Wir werben ja sehen. Jebenfalls rif auch bie göttliche Grifi an biefem Abende nicht besonders hin: namentlich

an ben Souffleurkaften vortrat : aber ba blieb er fteben, und borte ohne eine Miene zu verziehen bem Orchestervorspiele zu feiner Bdur Are au. Diefes Ritornel ichien langer als fonft au bauern; boch wer bieß nur eine Täuschung: benn ber Sänger lispelte bie erften zehn Tatte bes Gefanges nur fo vollständig unborbar, bag ich, als ich bahinterkam bag er fich bennoch ben Anschein bes Singens gab, wirklich glaubte, ber behagliche Mann mache Spaß. Doch blieben bie Mienen bes Bublitums ernft; es mußte mas vorging; benn auf ben eilften Gefangstatte ließ Rubini bie Rote F mit fo plotlider Behemeng anschwellen, daß die kleine gurudleitende Baffage wie ein Donnerfeil herausfuhr, um mit bem zwölften Tatte fogleich wieber in unhörbarften Gefäufel zu verschwinden. Ich wollte laut lachen, der Alles mar wieber tobtenstill: ein gebämpft spielenbes Orchefter, ein unhörbar singenber Tenorist; mir trat ber Schweiß auf bie Stin. Etwas Monftrubjes ichien fich vorzubereiten: und mahrlich follte auf bas Unhörbare jest bas Unerhörte folgen. Es tam gum fiebengehnten Tatte bes Gesanges: jest hat ber Sanger brei Tatte lang bat ? auszuhalten. Was ift mit einem F viel zu machen? Rubini mit erst göttlich auf dem B: barauf muß er kommen, wenn ein Abend in ber italienischen Oper Sinn haben foll. Wie nun ber Trambolis Springer gur Borbereitung auf bem Schwungbrete fich wiegt, fo fell fich "Don Ottavio" auf sein breitaktiges F. schwillt zwei Takte im vorsichtig, boch unwiderftehlich an, nimmt nun aber auf bem briten Tafte den Biolinen den Triller auf dem A weg, schlägt ibn felle mit machsender Behemeng, fist mit bem vierten Tatte boch oben bem B, als ob es gar nichts ware, und fturzt fich mit einer brillante Moulabe vor aller Augen wieber in bas Lautlofe binab. Run wur es aus: jest fonnte geschehen, mas ba wollte. Alle Damonen mart entfesselt, und zwar nicht, wie am Schlusse ber Oper auf ber Bilm, fonbern im Publikum. Das Rathfel mar gelöft: um biefes Amt ftud zu hören, hatte man fich verfammelt, ertrug zwei Stunden uber bie vollständige Absen; aller gewohnten Opernbelitateffen, verzieh te

us Grifi und Lablache, daß fie es mit diefer Musik ernstlich nahmen, und fühlte sich nun selig belohnt durch das Glücken dieses einen et wunderbaren Momentes, wo Rubini auf das B sprang!

Dir behauptete einmal ein beutscher Dichter, trot allem und Rebem seien boch bie Frangosen bie eigentlichen "Griechen" unserer Beit, und namentlich hatten bie Parifer etwas Uthenisches an fich; benn fie maren enblich boch Diejenigen, welche ben meiften Ginn für "Form" hatten. Mir fiel bas an biefem Abenbe ein: in ber That zeigte biefe ungemein elegante Buborerschaft burchaus teine Theilnahme an bem Stoffe unferes "Don Juan"; er galt ihr entschieben nur als bie Holzpuppe, auf welche bie faltige Drappirung ber reinen Birtuofität als formelle Berechtigung für bas Dafein bes Mufikmerkes erft zu legen mar. Richtig verftand bieg aber nur Rubini, und nun war auch ju begreifen, marum gerabe biefer fo falte, ehrmurbige Mensch ber Liebling ber Pariser, bas eigentliche "Ibol" ber gebilbeten Befangsfreunde mar. In ber Borliebe für biefe virtuofe Seite ber Reiftungen geben fie fo weit, bag ihr afthetisches Intereffe fich nur auf biese bezieht, und bagegen auffälliger Beise bas Gefühl für eble Barme, ja felbst für offenbare Schönheit, immer mehr in ihnen ertaltet. Ohne eigentliche Rührung fab und hörte man fogar; ber eblen Grifi, bem ichonen Beibe mit ber feelenvollen Stimme gu: bas mag ihnen zu realistisch bunten. Da ift aber Rubini, philisterhaft, breit, mit gehäbigem Badenbart; bazu alt, mit fettig geworbener Stimme, geizig auf jebe Unftrengung bamit: gewiß, wird Diefer über Alle gefett, fo tann bas Entzuden nicht an feinem Stoffe haften, fonbern es muß nur bie rein geiftige Form sein. Und biese Form wird nun allen Sangern von Paris aufgenöthigt: jeber fingt à la Die Regel hierfur ift: eine Reitlang unerhörbar ju fein. Rubini. bann ploglich Alles burch eine aufgesparte Explosion ju erschrecken, und gleich barauf wieber etwa ben Effett eines Bauchfangers vernehmen ju laffen. herr Dupreg macht es jest bereits gang fo: oft fah ich mich nach bem irgendwo verstedten Gulfsfanger um, ber plöglich etwa unter bem Pobium, wie die Mutterstimme = Trompek im "Robert ber Teufel", für ben oftenfiblen Sanger am Soufflen taften, ber jett teine Miene mehr verzog, einzutreten ichien. Mier bas ift "Runft". Was wiffen wir Tölpel bavon? — Genau genommen, hat mir biese italienische Aufführung bes "Don Juan" zu recht weföhnlicher Erkenntnig verholfen. Go giebt es boch große Runftler mitten unter ben Birtuofen, ober: auch ber Birtuofe kann ein arofer Rünftler fein. Leiber laufen fie mitten burch einanber burch, und wa fie genau zu unterscheiben weiß, wird traurig. Mich betrübten biefen Aben Lablache und bie Grifi, mahrend Rubini mich ungemein beluftigt hat. Go liegt in ber Burschauftellung biefer großen Berfchieben heiten neben einander doch etwas Berberbliches? Das menfolick Berg ift fo ichlecht, und bie Berlumpung muß etwas fo gar Guis fein! Bute fich jeber, mit bem Teufel ju fpielen! Der tommt enbid. und feiner verfieht es fich. Go ging es auch herrn Tamburini an biefem Abende, mo er fich bas gewiß am wenigsten getraut hatte. Rubini hatte fich gludlicherweise auf fein hobes B schwungen: ba blidte er schmungelnb herab, und fab bem Teufe gemuthlich zu. 3ch bachte mir: Gott! wenn er nun Den bolte! -

Berruchter Gebanke! Das gange Bublikum mare ihm in be Bolle nachgefturgt. —

(Fortsetzung im Jenseits!)

Der Kunftler und die Öffentlicheit.

zenn ich allein bin, und in mir bie mufitalischen Fibern erbeben, bunte, wirre Klänge zu Afforben sich gestalten, und endlich baraus bie Melodie entspringt, die als Ibee mir mein ganges Wesen offen= bart; wenn bas Berg bann in lauten Schlägen feinen ungeftumen Takt baju giebt, die Begeifterung in göttlichen Thranen burch bas fterbliche, nun nicht mehr sebenbe Muge fich ergießt, - bann fage ich mir oft: welch' großer Thor bift bu, nicht ftets bei bir ju bleiben, um diefen einzigen Wonnen nachzuleben, statt bag bu dich nun hinaus, vor jene schauerliche Maffe, welche Bublitum beißt, brangft, um burch eine ganglich nichtsfagende Buftimmung die absurde Erlaubnig gur fortgefesten Ausübung beines Kompositionstalentes bir ju gewinnen ! Bas fann bir biefes Publikum mit feiner allerglanzenbsten Aufnahme geben, bas auch nur ben hunbertsten Theil bes Werthes jener beiligen, gang aus bir allein quillenden Erquidung bat? Warum ver-Laffen die mit bem Feuer göttlicher Eingebung begnabigten Sterblichen ihr Beiligthum, und rennen athemlos burch bie tothigen Strafen ber Sauptstadt, suchen eifrigst gelangweilte, stumpfe Menschen auf, um hnen mit Gewalt ein unfägliches Glud aufzuopfern? Und welche Anstrengungen, Aufregungen, Enttäuschungen, bis fie nur bagu gelangen, dieses Opfer vollbringen zu können? Belche Kunftgriffe und Anschläge muffen sie einen guten Theil ihres Lebens in das Werk setzen, um der Menge das zu Gehör zu bringen, was sie nie verstehen kann! Geschieht dieß aus Besorgniß, die Geschichte der Musik möchte eines schönen Tages stille stehen? Sollten sie dagegen die schönsten Blätter aus der Geschichte ihres eigenen Herzens ausreißen und so die Glieder der Kette zerbrechen, die sympathische Seelen durch die Jahrhunderte hindurch magisch an einander sessellen während hier einzig von Schulen und Manieren die Rede sein kann?

Es muß bamit eine besondere, unbegreifliche Bewandtnig baben: wer ihrer Macht fich unterworfen fühlt, muß fie für verberblich halten Bewiß lage es am nächsten, anzunehmen, bas fei nun eben ber Drang bes Genie's, fich rudfichtslos überhaupt nur mitzutheilen: laut ertont es in bir, laut foll es auch vor Anderen ertonen! Ja, man fagt, et fei die Bflicht bes Benie's, ber Menscheit zu Gefallen zu leben; wer fie ihm auferlegt hat, mag Gott wiffen! Rur finbet es fich, bas biese Pflicht ihm nie jum Bewußtsein tommt, und am allerwenigften bann, wann bas Genie eben in feiner eigenften Funttion bes Schaffent begriffen ift. Aber hierum burfte es fich bann nicht handeln; fondern, wann es geschaffen hat, bann foll es bie Berpflichtung fühlen, den ungeheuren Borgug, ben es por allen Sterblichen hat, baburch nach träglich abzuverdienen, bag es fein Beschaffenes biefen anberen Sterb lichen jum Besten giebt. Aber bas Genie ist im Betreff ber Pflicht bas gemiffenlosefte Wefen: nichts bringt es aus ihr zu Stanbe, und ich glaube, ganz gewiß regelt sich durch sie auch sein Berkehr mit ber Welt nicht. Sondern immer und immer bleibt es in feiner Natur: in bem Alleralbernsten, mas es begeht, bleibt es Benie, und ich glaube, seinem Triebe, vor die Öffentlichkeit zu gelangen, liegt eher ein Beweggrund von mislicher moralischer Bebeutung unter, ber nur ibm wiederum nicht zu flarem Bewuftsein gelangt, boch aber bebenflich genug ift, um ben größten Runftler felbft einer verachtungsvollen Behandlung auszuseten. Jebenfalls ift biefer Drang zur Öffentlichkeit

schwer zu begreifen: jebe Erfahrung läßt ihn empfinden, daß er fich in eine folechte Sphare begiebt, und bag es ihm nur bann einigermaßen glucklich ergeben kann, wenn er sich felbst einen schlechten Anschein zuleat. Das Genie, wurde nicht Alles vor ihm bavon laufen, wenn es fich in seiner göttlichen Nactheit gabe, wie es ift? Bielleicht ift bieß wirklich sein Instinkt; benn hegte es nicht die Uberzeugung von seiner reinsten Reuschheit, wie murbe ihn beim Schaffen ein etwa un= guchtiger Gelbstgenuß entzuden konnen? Aber bie erfte Berührung mit ber Welt nöthigt ben Genius, fich ju umhullen. Bier beißt bie Regel: bas Bublitum will amufirt fein, und bu fuche nun, unter ber Dede bes Amusements bas Deinige ihm beigubringen. man fagen, die hierzu nöthige Selbstverleugnung folle bas Benie aus bem Gefühle einer Pflicht gewinnen: benn bie Pflicht enthält bas Bebot, wie die Nöthigung, gur Selbstverleugnung, gur Selbstaufopferung. Aber welche Pflicht verlangt von dem Manne, er solle seine Chre, von bem Beibe, es folle feine Schamhaftigkeit aufopfern? Gegentheil follen fie, um biefer Willen, nöthigenfalls alles perfonliche Bohlergeben daran geben. Mehr als bem Manne die Ehre, als bem Beibe bie Schamhaftigfeit, ift aber bas Genie eben fich felbft; und wird es in seinem eigenen Wesen, welches die Ehre und Scham nach allerhöchstem Maage in fich schließt, im minbesten verlett, so ist es eben nichts, gar nichts mehr.

Unmöglich kann es die Pflicht sein, was das Genie zu der schrecklichen Selbstverleugnung treibt, mit der es sich der Öffentlickeit hingiedt. Hier muß ein dämonisches Geheimniß liegen. Er, der Selige, der Überglückliche, Überreiche, — geht betteln. Er bettelt um eure Gunst, ihr Gelangweilten, ihr Vergnügungssüchtigen, ihr eitlen Eingebildeten, ignorante Alleswisser, schlechtherzige, neidische, käufliche Rezensenten, und — Gott weiß! — aus was allem du dich noch zusammensehen magst, du modernes Kunstpublikum, öffentliches Reinungsinstitut! Und welche Demüthigungen erträgt er! Der gemarterte heilige lächelt verklärt: denn was keine Qual erreichen kann,

ist eben die heilige Seele; es lächelt der verwundet durch die Racktschauer sich dahinschleppende Krieger, benn was unversehrt blieb, ikt seine Ehre, sein Muth; es lächelt das Weib, das um seiner Liebe willen Schmach und Hohn erduldet: benn das Seelenheil, die Ehre, die Liebe sind nun erst recht verklärt und leuchten im höheren Glause. Aber das Genie, das sich dem Hohne preisgiebt, weil es vorgeben mußte, gefallen zu wollen? — Wie glücklich und wohlgemacht hat sich die Welt zu preisen, daß die Qualen des Genie's ihr so unverhältnismäßig wenig bekannt sein können!

Nein! Diese Leiben sucht Niemand aus Pflichtgefühl auf, mit wer dieses sich einbilden wollte, bem erwüchse die Pflicht nothwendig aus einem sehr unterschiebenen Quelle. Das tägliche Brod, die Erhaltung einer Familie: das sind wichtige Triebsedern hierfür. Alein, diese wirken im Genie nicht. Diese bestimmen den Tagelöhner, den Handwerker; sie können auch den Mann von Genie bestimmen, puhandwerkern, aber sie können dieses nicht anspornen zu schaffen, von auch eben das so Geschaffene zu Markte zu bringen. Hiervon piedoch die Rede, nämlich wie den Drang erklären, der mit dämonischen Sucht gerade dieses edelste, selbsteigenste Gut auf den öffentlichen Markt zu führen antreibt.

Gewiß geht hier eine Mischung geheimnisvollster Art vor sich, welche uns das Gemüth des hochbegabten Künftlers recht eigentich als zwischen himmel und hölle schwebend zeigen müßte, wenn wir se uns ganz verdeutlichen könnten. Unzweiselhaft ist hier der göntliche Trieb zur Mittheilung der eigenen inneren Beseligung an menschliche herzen der Alles beherrschende und in den furchtbarften Nöthen einzigkträftigende. Dieser Trieb nährt sich jederzeit durch einen Glauber des Genie's an sich, dem kein anderer an Stärke gleichkommt, wo dieser Glaube erfüllt den Künstler wiederum mit dem Stolze, der im Werkehr mit den Mühseligkeiten des Erdenjammers eben per Falle bringt. Er fühlt sich frei, und will nun auch im Leben frei seiner will mit seiner Noth nichts gemein haben; er will getragen sein,

leicht und jeder Sorge ledig. Dieß darf ihm gelingen, wenn sein Benie allgemein anerkannt ift, und fo gilt es, biefes gur Anerkennung ju bringen. Dug er auf diese Beise ehrgeizig erscheinen, so ift er es boch nicht; benn an ber Ehre liegt ihm nichts; wohl aber an ihrem Genuffe, ber Freiheit. Nun begegnet er aber nur Ehrgeizigen, ober folden, die mit bem Genuffe auch ohne Ehre vorlieb nehmen. Bie sich von diesen unterscheiben? Er gerath in ein Gemenge, in welchem er nothwendig für einen gang Anderen gelten muß, als er in Bahrheit ift. Belder ungemeinen Klugheit, welcher Borfichtigkeit für jeben kleinsten Schritt bedürfte es hier, um jederzeit richtig ju geben und bem Jrrthum über fich ju wehren! Aber er ift bie Unbeholfenbeit felbst, und tann der Gemeinheit des Lebens gegenüber das Bor= recht bes Benie's nur bagu verwenden, bag er fich in beständigen Biberfpruch mit fich felbst verwickelt, und so, jeber Bosheit ein Spiel, feine ungeheure Begabung, die er in bas Richtsmurbige selbst mirft, auf bas Zweckloseste vergeubet. — Und in Wahrheit, er will nur frei fein, um fein Genie rein beglüdend malten zu laffen. Das bunkt ihm eine so natürliche Forberung, daß er nie begreift, wie ihre Erfüllung verfagt sein follte: es kommt ja nur barauf an, ber Welt bas Genie far zu manifestiren ? Das, meint er immer, muffe ihm, wenn nicht morgen, so boch gewiß übermorgen gelingen. Als ob ber Tod au sar nichts ba wäre! Und Bach, Mozart, Beethoven, Weber? — Mer es könnte boch einmal gelingen! — Es ist ein Elenb! —

Und babei sich so lächerlich auszunehmen! -

Sieht er sich selbst, ben wir hier so vor und sehen, endlich muß er über sich selber auch lachen. Und dieses Lachen ist vielleicht das Mergefährlichste für ihn, benn es macht ihn einzig immer wieder sähig, von Neuem den tollen Tanz zu beginnen. Worüber er lacht, ist aber wiederum etwas ganz Anderes, als worüber er verlacht wird: diese ist Hohn, jenes ist Stolz. Denn er sieht sich eben selbst, und sein Selbstwiedererkennen in diesem infamen Quid-pro-quo, in welches

The state of the s

er gerathen ift, ftimmt ihn ju biefer ungeheuren Beiterkeit, beren nun wieberum toin Unberer fähig ift. So rettet ihn ber Leichtfinn, um ihn immer schrecklicherem Leiben wieder zuzuführen. Er traut fic jest die Macht zu, mit dem Berberbniß selbst zu spielen: er weiß, a mag lügen so viel er will, seine Wahrhaftigkeit wird sich boch mit trüben, benn er fühlt es an jebem Nagen bes Schmerzes, bag fe seine Seele ift; und zu seltsamem Trofte erfieht er ja, bag leiner seiner Lügen geglaubt wirb, daß er Niemand zu täuschen vermes Wer foll ihn für einen Spagmacher halten? - Barum aber giebt er fich bavon bann ben Unschein? Die Welt läßt ihm feinen anderen Ausweg, um ihm gur Freiheit zu verhelfen: biefe (für bas Berftanbnis ber Welt hergerichtet) fieht nun nach nicht viel Anderem, als einfah nach - Gelb aus. Dieg foll ihm die Anerkennung feines Genie's erwerben, und barauf ift bas gange tolle Spiel angelegt. Ru träumt er : "Gott! wenn ich Der ober Jener mare! 3. B. Menerbeer!" So traumte Berliog fürglich einmal, mas er machen murbe, wen er einer jener Unglücklichen mare, welche fünfhundert Franken für eine gesungene Romanze bezahlen, die nicht fünf Sous werth ift: > wollte er das beste Orchester der Welt nach den Ruinen von Twis fommen und bort von ihm sich die "Sinfonia eroica" vorsvielen laffen - Man fieht, wohin fich bie Phantasie bes genialen Bettlers war fteigen fann! — Aber so etwas bunft möglich. Es paffirt einme wirklich etwas gang Ungemeines. Berabe Berliog erfuhr es, als ber munberbar geizige Baganini ihm mit einem bebeutenben Geidenk hulbigte. Nun gilt bergleichen für ben Anfang. Jebem begegnet em mal folch' ein Unzeichen: es ift ber Werbefold ber Solle; benn nur habt ihr nur noch ben Neid über euch herauf beschworen : jest schenk bie Welt euch nicht einmal mehr Mitleid, benn: "euch ward ja mehr, als ihr verbientet". —

Glüdlich das Genie, bem nie das Glüd lächelte! — Es ift id felbst so ungeheuer viel: was foll ihm das Glüd noch sein?

Das sagt er sich denn auch, lächelt und — lacht, stärkt sich von Reuem; es dämmert und taucht in ihm auf: neu erkingt es aus ihm, heller und wonniger als je. Ein Werk, wie er es selbst nie geahnt, wächst und gedeiht in stiller Einsamkeit. Dieses ist es! Das ift das rechte! Alle Welt muß dieses entzücken: einmal es hören, und dann —! Da seht den Rasenden lausen! Es ist der alte Weg, der ihm jetzt neu und herrlich vorkommt: der Koth bespritzt ihn; hier prallt er gegen einen Lakay an, den er in seiner Bracht für einen General hält und ehrerbietig grüßt; dort gegen einen nicht minder würdigen Garçon der Bank, an dessen schwerem Geldsacke über ber Schulter er sich die Nase blutig stößt. Das sind alles gute Anzzeichen! Er rennt und stolpert, und endlich steht er wieder dort im Heiligthume seiner Schmach! Und Alles kommt und geht wieder: "benn" — singt Schiller — "alle Schuld rächt sich aus Erden".

Und boch beschützt ihn ein guter Genius, mahrscheinlich sein eigener: benn ihm bleibt bie Erfüllung feiner Buniche erfpart. Belange es einmal, murbe er bort, in jenem munberlichen Beiligthume, gut aufgenommen, mas Unberes, als ein ungeheures Disverftanbnig, tonnte ihm bazu verholfen haben? Belder Bolle gliche bie Qual ber tagtäglich fanft sich vollziehenden Auflösung bieses Disverstand= Man hatte geglaubt, bu mareft ein vernünftiger niffes? Menfch und murbest bich accommobiren, ba bu ja boch eben so bringend einen "Succes" wünschtest: hier ist er garantirt; mache nur biek und jenes uns zurecht; ba ift bie Sangerin, ba bie Tänzerin, hier der große Birtuose: arrangire dich mit biesen! Da stehen sie, und gruppiren sich zu ber wunderlich brapirten Pforte, burd welche bu ju bem einen Großen, ju bem Publifum felbft gelangen follft. Sieh', Jeber, ber hier burchschritt und nun felig murbe, hat fein Opferchen gebracht. Wie, jum Teufel! hatte bie "große" Oper es aushalten können, wenn fie mit Kleinigkeiten es fo genau ge= nommen hätte? -

Kannst bu lügen? —

Nein! ---

Nun bist bu verfallen, verachtet, wie in England bie "Atheisten". Rein anständiger Mensch rebet mehr mit bir! —

Also: hoffe immer, daß bein guter Genius dir das erspart. — Lache, sei leichtsinnig, — aber dulde, und quale dich: so wird Also noch gut. —

Träume! Das ist bas Allerbefte! -

Rossini's "Stabat mater".

Mit ber Schilberung bieses wunderlichen Vorganges in ber höchsten Pariser Musikwelt wendete sich unser Freund an Robert Schumann, welcher damals bie "Neue Zeitschrift für Musik" herausgab, und darin den, mit einem unerklärlichen Pseudonyme unterzeichneten, humoristischen Bericht mit dem folgenden Motto einführte:

"Das ist am allermeisten unerquidend, Daß sich so breit darf machen das Unächte, Das Achte selbst mit falscher Scheu umstrickend. Rückert."

... ... -

An Erwartung anderer herrlichen musikalischen Dinge, die sich pu Genuß für bas glorreiche Barifer Bublifum vorbereiten, in Erwarten bes "Malthefer=Ritters" von halevn, bes "Bafferträgeri" von Cherubini, und endlich - gang im buftern hintergrunde - in "blutigen Ronne" von Berliog, erregt und fesselt nichts fo bie fieberhafte Theilnahme biefer ichwelgerischen Dilettanten=Belt, als -Roffini's Frommigfeit. Roffini ift fromm, - alle Belt ift from, und die Parifer Salons find Betftuben geworden. — Es ift auferorbentlich! Go lange biefer Mann lebt, wird er immer in ber Rede sein. Macht er die Mode, oder macht fie ihn? Dieg ift in verfängliches Problem. Wahr ift es, die Frömmigkeit hat schon ich längerer Zeit, zumal in ber hohen Societät Wurzel gefaßt; — mahrend in Berlin biefem Drange burch philosophischen Bietismus abgeholim wird, mahrend gang Deutschland Telig Mendelssohn's musikalider Religion fein Berg erschließt, wollen auch die vornehmen Parifer nicht jurudbleiben : ichen feit einiger Beit laffen fie fich von ihren geubtenen Quadrillen = Nomponisten gang vortreffliche Ave Maria's oder Sabe regina's tomponiren, mit Borficht und gutem Bebacht in zwei ober bet Stimmen ausseten, fie felbst aber, Bergoginnen und Gräfinnen, laffen es fich angelegen fein, biefe zwei ober brei Stimmen einzuftubiren, und

bie vor Ehrfurcht und Gebränge stöhnenbe Maffe ihrer Salon-Besucher bamit zu erbauen. Diefer glühend fromme Drang hatte jenen lowen= muthigen Bergoginnen und Gräfinnen icon längst burch bie berrlichen Rorfetts hindurchgebrannt und gebroht, die kostbaren Spigen und Blonden zu verfengen, die früher bei dem Bortrage Büget'icher Roman= gen fich jo unichulbevoll und leibenschaftslos auf dem teuschen Bufen gewiegt hatten, als er endlich bei einer bagu fehr paffenben Belegen= heit in helle Flammen aufloberte. Diefe Gelegenheit mar aber keine andere, als die Tobtenfeier bes Raifers Napoleon im Invaliden-Dome : alle Welt weiß, daß zu dieser Todtenfeier die hinreißenbsten Sanger ber italienischen und frangofischen Oper fich bestimmt fühlten, Mogart's Requiem porzutragen, und alle Welt fieht ein, daß bieg feine Rleinig= feit war. Bor Allen aber war die Parifer hohe Belt von diefer Ginficht hingeriffen: fie ift gewohnt, vor bem Gefange Rubini's und ber Berfiani unbebingt bahinguschmelgen, mit erfterbenber Sand ben Fächer zusammenzuschlagen, auf die Atlas = Mantille gurudzusinken, bie Augen ju schließen und ju lispeln: "c'est ravissant!". Ferner ift fie gewohnt, nach ben Erschöpfungen ber Bingeriffenheit bie fehn= suchtsvolle Frage aufzuwerfen: von wem ift diese Romposition? Denn bieß zu miffen, ift nun einmal nothwendig, wenn man im Drange, es jenen Sangern nachzumachen, bes anbern Morgens ben golbstropenden Sager jum Musikhandler ichiden will, um jene göttliche Arie ober jenes himmlische Duett holen zu laffen. Bei ber ftrengen Bflege dieser Gewohnheit hatte die hohe Barifer Welt benn erfahren, bag es Roffini, Bellini, Donigetti maren, welche jenen beraufdenben Sängern Belegenheit geliefert hatten, fie nach Belieben bahinzuschmelzen; fie erkannte bie Wichtigkeit dieser gefälligen Meifter und liebte fic.

Run wollte es bas Schidsal Frankreichs, bag man sich anstatt im Theatre Italien einmal im Dome ber Invaliden versammeln mußte, um ben angebeteten Rubini und die bezaubernde Persiani zu hören: bas Ministerium ber öffentlichen Angelegenheiten hatte in Ermägung ber Umftanbe ben weisen Beichluß gefaßt, es folle biegmal, anftatt Roffini's Cenerentola, Mogart's Requiem gefungen merben, und fo fügte es fich benn von felbft, bag unfere bilettirenden Bergoginnen und Gräfinnen unvermerkt einmal etwas gang Anberet ju hören bekamen, als sonft in ber italienischen Oper. Mit der schönsten Borurtheilstofigkeit fügten fie fich aber in Alles: fie borten Rubini und die Bersiani, - sie schmolzen dahin, anstatt der Fächer lie gen sie ben Muff sinken, sie lehnten sich auf einen kostbaren Bel gurud (benn in ber Rirche war es am 15. December 1840 falt) und gang wie in ber Oper lispelten fie: "c'est ravissant!" Andera Tages schickte man nach Mozart's Requiem, man schlug bie erften Blätter um: ba erblict man Koloraturen, — man versucht fie, aber: "Hilf himmel! Das schmedt wie Arzenei!" — "Das find Fugen!" "Gott! wo sind wir hingerathen!" "Wie ist bas möglich? Das kann nicht bas Rechte fein!" "Und boch!" — Bas anfangen? — Man qualt fich, — man versucht, — es geht nicht! — Aber fromme Musik muß boch einmal gesungen werden! Haben nicht Rubini und die Perfiani fromme Musik gefungen? - Da tom men benn gütige Musikverleger, welche bie Herzensangst ber frommen Damen gewahren, zu Gulfe: "Gier ganz nagelneue lateinische Rusken von Clapisson, von Thomas, von Mompou, von Musard u. j. w. Alles für Gie eingerichtet! Eigens für Gie gemacht! Sier ein Are! Sier ein Salve!"

Ach! wie es ihnen wohl ward, ben frommen Parifer Gerzoginnen, ben inbrünstigen Gräfinnen! Alles singt lateinisch: zwei Soprane in Terzen, mitunter auch in den reinsten Quinten von der Welt, ein Tenor col Basso! Die Seelen sind beruhigt, keine fürchtet mehr bas Jegeseuer! —

Indeß, — Quabrillen von Musard ober Clapisson tanzt man einmal, — ihre Ave! und Salve! kann man mit gutem Anstande baher höchstens nur zweimal singen; dieß ist aber zu wenig für die Inbrunft unserer hohen Welt; sie wünscht erbauliche Gesänge, die

man zum Mindesten ebenso! gut funszig Mal singen kann, als die schönen Opern-Arien und Duetten Rossini's, Bellini's und Donizetti's. Run hatte man zwar in einem Theaterberichte aus Leipzig gelesen, daß Donizetti's Favorite voll alt-italienischen Kirchenstyles sei; bennoch hielt aber der Umstand, daß die Kirchenstücke dieser Oper anstatt auf lateinischen, auf französischen Text komponirt sind, unsere hohe Welt ab, ihrem indrünstigen Drange durch Absingung derselben Luft zu machen, und der rechte Mann, dessen Kirchengesänge man mit gläubigem Bertrauen singen könnte, blieb immer noch zu suchen.

Um biefe Zeit begab es sich, bag Roffini gegen zehn Jahre nichts mehr von fich hören ließ: er fag in Bologna, ag Gebadenes und machte Testamente. Bei ben neuerlich im Prozesse ber herren Sole finger und Troupen as stattgefundenen Debatten versicherte ein begeisterter Abvokat, daß mahrend jener zehn Jahre die musikalische Belt unter bem Schweigen bes ungeheuren Meisters "ächzte", und wir können annehmen, daß bie Parifer bohe Welt bei biefer Belegenheit sogar "frächtte". Nichtsbestoweniger verbreiteten sich aber bier und ba buftere Geruchte über bie außerorbentliche Stimmung bes Raeftro; bald hörte man, sein Unterleib sei sehr inkommobirt, balbsein geliebter Bater fei geftorben; — bas eine Mal berichtete man, er wolle Fischhändler werben, das andere Mal, er wolle seine Opern nicht mehr hören. Das Wahre an ber Sache foll aber gewesen sein, bag er Reue fühlte und Kirchenmusik schreiben wollte; man stütte sich babei auf ein altes bekanntes Sprüchwort, und in ber That zeigte Roffini ein unwiderstehliches Verlangen, Die zweite Sälfte Dieses Spruch= wortes mahr zu machen, ba er die erfte Balfte zu bemahren burchaus nicht mehr nöthig hatte. Die erste Anregung zur Ausführung seines perfohnlichen Verhaltens scheint ihm in Spanien angekommen zu sein: in Spanien, wo Don Juan die üppigsten und gahlreichsten Belegenheiten jur Gunbe fand, follte Roffini Unlag jur Reue bekommen.

Es war dieß auf einer Reife, die er mit seinem guten Freunde, bem Barifer Banquier Berrn Aguabo., machte; - man fag gemuthlich beisammen in einem herrlichen Reisewagen und bewunderte bie Raturiconheiten. — herr Aguabo faute Chocolabe, Roffini af Ge badenes. Da fiel es ploglich herrn Aguado ein, bag er feine Landsleute eigentlich über bie Gebühr bestohlen habe, und reuig nie bergeschlagen jog er bie Chocolabe aus bem Munbe; - Roffini glaubte hinter einem fo iconen Beifpiele nicht gurudbleiben gu burfen, er hielt mit bem Anappern ein, und bekannte, bag er fein Lebtag zu viel auf Gebackenes gegeben habe. Beibe kamen barin überein, bag es ihrer Stimmung angemeffen fei, vor bem nachften Rlofter balten ju laffen, um irgend eine geeignete Bugubung ju veranftalten: gefagt, gethan. Der Brior bes nächsten Rlofters tam ben Reisenben freundlich entgegen: er führte einen guten Reller, vortreffliche Lacrymae Christi und andere gute Sorten, mas benn ben reuigen Gut bern gang ungemein behagte. Nichtsbestoweniger fiel es aber berten Aguado und Roffini, ale fie in gehöriger Stimmung maren, ein, bat fie eigentlich Bugubungen hatten veranstalten wollen: in Saft griff Berr Uguabo nach feinem Portefeuille, jog einige gewichtige Bant: noten hervor und bedigirte fie bem einfichtsvollen Abte. Auch hinter biesem Beispiele seines Freundes glaubte Roffini nicht gurudbleiben ju durfen, - er jog ein ftartes Seft Notenpapier hervor, und mas er in aller Gile barauf schrieb, mar nichts weniger als ein ganges Stabat mater mit großem Orchefter; biefes Stabat schenkte er bem vortrefflichen Brior. Diefer gab nun Beiden bie Absolution, worauf fie fich wieder in den Wagen fetten. Der ehrmurdige Abt murde aber alsbald zu hohen Burden erhoben und nach Madrid versest, wo er benn nicht verfaumte, bas Stabat feines reuigen Beichtfindes aufführen zu laffen, und sobann bei nächster Belegenheit zu fterben Ceine Testaments-Bollftreder fanden unter taufend binterlaffenen Merkwürdigkeiten auch die Bartitur jenes gerknirschten Stabat mater, verfauften fie für einen nicht üblen Breis jum Bortheil ber Armen.

und so kam benn burch Rauf und Verkauf biese gepriesene Kompofition in ben Besitz eines Pariser Musikverlegers.

Diefer Musikverleger nun, tief ergriffen von ben gahllosen Schonbeiten seines Besithums, auf ber andern Seite aber nicht minder gerührt burch die machsende Bein ungestillter Religions-Inbrunft ber hoben Barifer Dilettanten, entschloft fich jur Breisgebung seines Schates an die Offentlichkeit; er ließ beghalb mit heimlicher Gile an bas Graviren ber Blatten gehen, als auf einmal ein anderer Berleger erschien, welcher mit auffallenber Graufamfeit feiner ftill betriebsamen Aufopferung Einhalt thun ließ. Diefer andere Berleger, ein hartnädiger Mann mit Namen Troupenas, behauptete nun, bei weitem gegrundetere Eigenthums-Rechte auf jenes Stabat mater zu haben, benn fein Freund Roffini habe ihm diese felbst verliehen, und zwar gegen die Bufenbung einer ungeheuren Daffe Bebadenes. Er gab ferner an, bag er biefes Wert schon seit vielen Jahren befäge und es nur beg= halb noch nicht veröffentlicht habe, weil Roffini fich vorgenommen, es erft noch mit einigen Jugen und einem Kontrapunkte in ber Septime ju verfeben, welches bem Meifter aber gegenwärtig noch ichmer falle, ba er seine mehrjährigen Studien zu diesem Endzwede noch nicht beendigt habe; nichtsbestoweniger habe aber ber Meister in ben letteren Jahren ichon eine so tiefe Ginsicht in ben boppelten Kontrapunkt gewonnen, daß ihm fein Stabat in ber gegenwärtigen Geftalt burchaus nicht mehr behage, und er entschloffen sei, es um feinen Preis fo, ohne Juge und bergl., ber Welt vorzulegen. Die herrn Troupenas autorifirenden Briefe batiren fich leiber aber erst aus ber neuesten Beit; somit murbe es biefem Berleger ichmer fallen, sein ichon langer berstammendes Eigenthumsrecht nachzuweisen, wenn er nicht barin einen schlagenden Grund bafür aufzustellen glaubte, bag er anführt, wie er biefes Stabat bereits ichon bei Gelegenheit ber am 15. December 1840 ftattgefundenen Tobtenfeier bes Raifers Napoleon gur Aufführung im Invaliden=Dome vorgeschlagen habe.

Ein Schrei bes Entfetens und ber Entruftung fuhr burch alle hohen Salons von Baris, als bas Lettere bekannt murbe. rief Alles: eine Romposition Rossini's war vorhanden, - fie ward vorgeschlagen, und bu, Minister ber öffentlichen Angelegenheiten, bak fie zurudgewiesen? Du haft gewagt, und bafür bas beillofe Requiem von Mogart aufzubinden? - In ber That, bas Ministerium gittere, um so mehr, ba es seiner ungemeinen Popularität wegen jenen boberen Ständen außerordentlich verhaßt ist; es fürchtete Absehung, eine Am klage auf Hochverrath, und hielt es baber für angemeffen, heimlich auszustreuen, bas Stabat mater Roffini's wurde ju ber Tobtenfeier bes Raisers gar nicht gepaßt haben, ba sich ber Text beffelben mit gang anderen Dingen befaffe, als es fich hier geeignet haben murte, ben Manen Napoleon's zu hören zu geben, u. f. w. - Daß bick Alles nur faule Fische maren, glaubte man bald einzusehen; benn mit Grund wußte man einzuwenden, daß ja fein Mensch biesen lateiniichen Text verstehe, und endlich - mas tame es hier überhaupt auf Tert an, wenn Roffini's erhabene Melobien von ben entzudenbften Sängern ber Welt gefungen werben follten? -

Der Kampf ber Parteien um bas verhängnisvolle Stabat mater wüthet nun aber um so heftiger fort, als es sich noch um bie zu erswartenden Rossinischen Fugen handelt. Endlich also soll dust geheimnisvolle Kompositions-Gattung auch für die Salons der hohen Dilettanten zutrittsfähig gemacht werden! Endlich werden sie erfahren, was denn eigentlich an diesem närrischen Zeuge ist, das ihnen in Mozart's Requiem den Kopf so verdrechte! Endlich werden sie sich also auch rühmen dürsen, Fugen zu singen, und diese Tugen werden so reizend und liebenswürdig sein, so delikat, so verhauchend! Und diese Kontrapünktchen — sie werden aussehen wie Brüsseler Spigen und dusten wie Patchouli! — Wie? — und ohne diese Fugen, ohne diese Kontrapünktchen sollen wir das Stabat haben? Welche Schändlichkeit! Nein, wir wollen warten, dis Herr Troupenas die Fugen bekommt.—

himmel! — ba kommt aber das Stabat schon aus Deutschland an! Fertig, geheftet, im gelben Umschlage! — Auch da giebt es Berleger, welche theures Backwerk dafür an Rossini versendet zu haben behaupten! Die Berwirrung soll benn kein Ende haben? Spanien, Frank-reich, Deutschland schlagen sich um dieses Stadat: — Brozeß! Kampf! Tumult! Revolution! Entseten! —

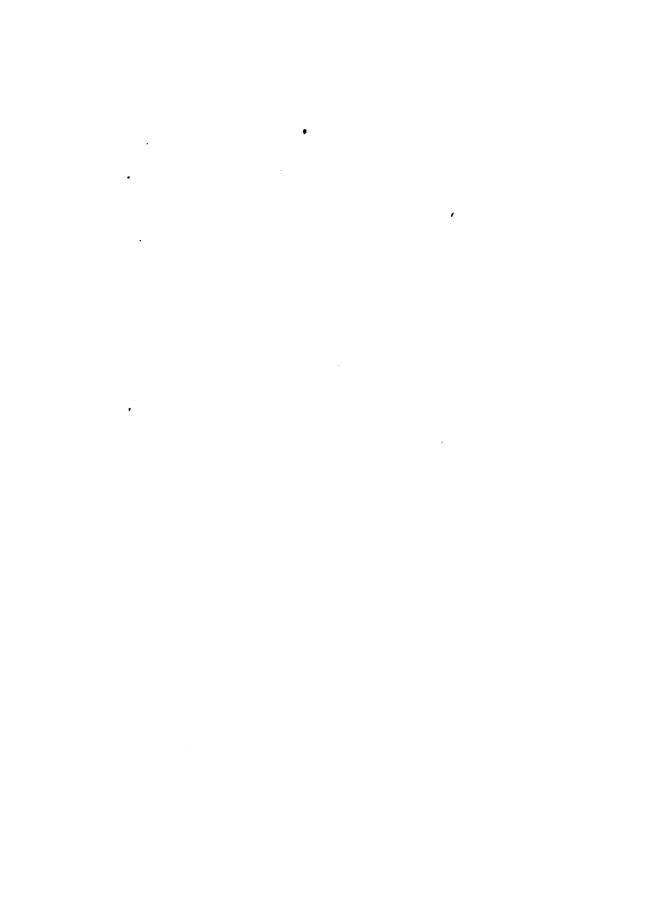
Da entschließt sich herr Schlesinger, einen freundlichen Strahl in die Nacht der Berwirrung hinauszusenden: er publizirt einen Balzer Rossini's. Alles streift die düsteren Falten von der Stirn, — die Augen erglänzen von Freude, — die Lippen lächeln: ach, welch' schöner Walzer! — Da kommt das Schickal: — herr Troupenas legt Beschlag auf den freundlichen Strahl! Das entsehliche Wort: Sigenthumsrecht — grollt durch die kaum beruhigten Lüste. Prozeß! Prozeß! Bon Neuem Prozeß! Da wird Geld genommen, um die besten Advokaten zu bezahlen, um Dokumente herbeizuschaffen, um Caution zu stellen. — — Oh, ihr närrischen Leute, habt ihr denn euer Geld nicht lieber? Ich kenne Jemand, der euch für füns Franken fünst Walzer macht, von denen jeder besser ist als jener armsselige des reichen Meisters!

Paris, 15. December 1841.

Mit dem Borstehenden beschließe ich die Mittheilung von Aufsähen aus der hinterlassenschaft meines Freundes, obgleich sich manches Besondere noch darunter vorsindet, was im heutigen seuilletonistischen Sinne vielleicht nicht ununterhaltend erscheinen dürste. Hierunter befanden sich nämlich verschiedem Berichte aus Paris, deren leichtsertige Absassung mir nur daraus erklärlich wurde, daß ich in ihnen Bersuche zu erkennen glauben mußte, auf welche mein armer Freund sich einließ, um von irgend einem deutschen Journale durch amusante Beiträge sich Subsidien zu verschaffen. Ob ihm dieß zu seiner Zeit gelungen sein mag, weiß Gott! Gewiß ist nur, daß eine bittere Empfindung mich davon abhielt, die aus dieser Noth entstandenen Correspondenz Artikel hier einer näher beachtenden Nachwelt mitzutheilen.

Friede fei feiner reinen Seele!

Aber die Ouvertüre.



Über die Guvertüre.

annehmen, daß ber alte Brolog nicht nachgeahmt werden follte, weil man seine nüchterne und undramatische Tendenz erkannte; so bleibt es nur gewiß, daß die Duverture ebenfalls bloß ju einem tonventienellen Mittel bes Überganges benutt, nicht aber bereits als ein wirk liches charakteristisches Borspiel bes Drama's angesehen wurde. Es galt schon als Fortschritt, als man nur bazu gelangte, ben allgemeinsten Charafter bes Studes, ob biefer traurig ober luftig fei, burch bie Duverture anzudeuten; wie wenig im übrigen diese musikalischen Einleitungen als wirkliche Borbereitungen zu ber nöthigen Stimmung bedeuten konnten, erfieht man 3. B. an ber Duverture banbel's ju feinem "Deffias", beren Autor wir uns als fehr unfähig benten mußten, wenn wir annehmen wollten, er habe bei ber Abfaffung biefes Tonstückes wirklich eine Ginleitung zu seinem Werke im neueren Sinne Die freie Entwickelung ber Duverture als spezifija beabsichtigt. charakteristisches Tonstud mar eben jenen Tonsetern noch verwehrt, welche für die längere Ausbehnung eines reinen Instrumentaliates lediglich auf die Anwendung der kontrapunktischen Runft angewiesen maren; bie "Fuge", welche vermöge ihrer tomplizirten Ausbildung ihnen hierfür einzig zu Gebote ftand, mußte auch für bas Dratorium und die Oper als Brolog aushelfen, und ber Zuhörer mochte bann aus "Dur" und "Comes", Berlangerung und Berfürzung, Umftellung und Engführung fich bie gehörige Stimmung felbft gurecht bringen.

Die große Unergiebigkeit bieser Form scheint ben Tonseten bas Bedürfniß ber Anwendung und Ausbildung der aus verschiedenen Typen zusammengestellten "Symphonie" eingegeben zu haben. Imeischneller bewegte Tonsätze wurden hier durch einen langsameren von sanstem Ausdrucke unterbrochen, womit denn wenigstens die entgegenzgesten Hauptcharaktere des Drama's in einer Weise sich ausdrücken konnten, daß sie überhaupt merklich wurden. Es bedurfte nur des Genie's eines Mozart, um in dieser Form sofort ein mustergiliges Meisterwerk zu bilden, wie wir dieses in seiner Symphonie zu der "Entführung aus dem Serail" vor uns haben; es ist unmöglich, diese

Tonstück lebenvoll im Theater aufgeführt zu hören, ohne sofort mit größter Bestimmtheit auf den Charakter des von ihm eingeleiteten Drama's schließen zu müssen. Dennoch besteht in dieser Auseinanderbaltung der drei Theile, deren jedem ein, durch das verschiedene Tempo vorgezeichneter, besonderer Charakter zugetheilt ist, noch eine gewisse Undeholsenheit, und es handelte sich darum, die isolirten charakteristischen Theile in der Weise zu verschmelzen, daß sie ein einziges ununterbrochenes Tonstück bildeten, dersen Bewegung gerade durch die Kontraste jener verschiedenen, charakteristischen Motive aufrecht erhalten werden sollte.

Die Schöpfer biefer vollkommenen Duverturenform waren Glud und Mogart.

Blud felbst begnügte fich noch häufig mit bem blogen Gin= leitungsstücke ber älteren Form, mit welchem er eigentlich, wie in ber "Sphigenia in Tauris", nur ju ber erften Scene ber Oper hinüberführte, ju welcher biefes musikalische Borfpiel bann allerdings in einem meistens fehr gludlichen Berhaltniffe ftanb. Trotbem ber Deifter auch in ben gludlichsten Fällen biefen Charafter einer Ginleitung in bie erfte Scene, bemnach ohne felbstftanbigen Abschluß bes Tonftudes als folden, für die Duverture beibehielt, mußte er endlich boch schon diesem Instrumentalsate ben Charakter ber gangen fol= genben bramatischen Sandlung einzuprägen. Glud's vollendetstes Reisterwerk biefer Art ift bie Duverture ju "Jphigenia in Aulis". In mächtigen Bugen zeichnet hier ber Meister ben Sauptgebanken bes Drama's mit einer fast ersichtlichen Deutlichkeit. Wir werben auf biefes herrliche Werk zurudkommen, um an fihm biejenige Form ber Duverture nachzumeisen, welche für bie porzüglichste zu halten fein bürfte.

Nach Glud war es Mozart, welcher ber Quvertüre ihre wahre Bebeutung gab. Ohne peinlich bas ausbrücken zu wollen, was bie Musik nie ausbrücken kann und soll, nämlich die Einzelnheiten und Berwickelungen ber Handlung selbst, wie sie ber frühere Prolog aus-

einanderzuseten bemüht mar, erfaßte er mit bem Blide bes mahren Dichters ben leitenben Sauptgebanken bes Drama's, entkleibete im von allem Nebenfächlichen und Bufälligen bes thatfachlichen Greigniffet, um ihn als musikalisch verklärtes Gebilbe, als in Tonen personifizirte Leibenschaft, jenem Gebanken als rechtfertigendes Gegenbid hinzustellen, in welchem biefer, und somit die bramatifche Sandlung selbst, eine dem Gefühle verständliche Erklärung gewann. Anderer seits entstand so ein gang felbstständiges Tonftuck, gleichviel ob es fich in seiner äußerlichen Fassung an die erste Scene der Oper anschlof. Den meisten seiner Duverturen gab jeboch Mozart auch ben web ftändigen musikalischen Schluß, wie benen zur "Zauberflöte", "Figare" und "Titus", fo bag es uns vermundern konnte, bag er biefen ber aller bedeutenoften, ber ju "Don Juan" verfagte, wenn wir nicht anderer feits gerabe in bem wunderbar ergreifenben Übergange ber letten Tafte dieser Duverture in die erste Scene einen gang besonders tief finnigen Abschluß eben bes einleitenden Tonftudes ju einem "Don Juan" erkennen müßten.

Die so von Glud und Mozart geschaffene Duvertüre ward bei Gigenthum Cherubini's und Beethoven's. Während Cherubin im Ganzen dem überkommenen Typus treu blieb, entfernte sich schließlid Beethoven in einem allerkühnsten Sinne von ihm. Die Luvernürer des ersteren sind poetische Stizzen des Hauptgebankens des Drama's. nach seinen allgemeinsten Zügen ersaßt und in gedrängter Einheit und Deutlichkeit musikalisch wiedergegeben; an seiner Duvertüre zur "Wasserträger" ersehen mir jedoch, wie selbst die Entscheidung des brängenden Ganges der Handlung in dieser Form sich ausdrücker konnte, ohne daß dadurch die Einheit der künstlerischen Fassung beeinträchtigt wurde. Beethoven's Duvertüre zu "Fidelio" (in Edur ik dieser zum "Wasserträger" unverkennbar verwandt, wie überhaupt die beiden Meister auch in den bezüglichen Opern sich am nächsten berühren. Daß aber von den so gezogenen und eingehaltenen Gränzen das ungestüme Genie Beeth oven 's in Wahrheit sich beengt sühlte.

ertennt man beutlich in mehreren seiner anberen Duverturen, und vor MIem in ber ju "Leonore". Beethoven, ber nie die ihm entsprechenbe Beranlaffung gur Entfaltung feiner ungeheuren bramatischen Inftinkte gewann, scheint fich hier bafür entschädigt haben zu wollen, inbem er fich mit ber gangen Bucht feines Genie's auf biefes feiner Billfur freigegebene Felb ber Duverture marf, um in eigenster Beife fich aus reinen Tongebilben fein gewolltes Drama ju fchaffen, welches er nun, von allen ben fleinen Buthaten bes ängstlichen Theaterstückmachers Losgelöft, aus feinem riefenhaft vergrößerten Rerne neu hervorwachsen ließ. Man fann biefer munberbaren Duverture ju "Leonore" feinen anderen Entstehungsgrund aufprechen: fern bavon, nur eine musitalische Einleitung zu bem Drama zu geben, führt fie uns biefes bereits vollständiger und ergreifender vor, als es in der nachfolgenden gebrochenen Sandlung geschieht. Dieg Werk ift nicht mehr eine Duverture, sonbern bas gewaltigfte Drama felbft.

Nach Beethoven's und Cherubini's Borbilbern entwarf Beber seine Duverture, und obwohl er fich nicht auf die schwin= belnbe Sohe magte, die Beethoven mit seiner Leonoren=Duverture einnahm, verfolgte er boch mit Blud bie bramatifche Tenbeng, ohne fich je in den Abweg peinlicher Ausmalerei des werthloseren Zubehöres ber Handlung zu verirren. Gelbst ba, mo er burch feine phantafie= volle Erfindungsgabe fich bestimmen lieft, mehr beiläufige Motive in seine musikalische Schilderung aufzunehmen, als der von ihm eigens zugelaffenen Form ber Duverture zuträglich sein konnte, verstand er es boch immer wenigstens, die bramatische Einheit seiner Ronzeption zu mahren, so daß man ihm die Erfindung einer neuen Gattung, ber ber "bramatischen Phantasie", zusprechen kann, von welcher bie Duverture ju "Dberon" eines ber iconften Erzeugniffe ift. Diefes Tonftud ift von fehr michtigem Ginflug auf die Richtung ber neueren Romponisten geworben; Weber hat bamit einen Schritt gethan, ber bei bem mahrhaft bichterischen Schwunge seiner musikalischen Erfin= bung, wie wir bieß faben, nur einen glanzenben Erfolg erzielen konnte. Dennoch kann man nicht läugnen, daß die Selbstständigkeit ber rein musikalischen Produktion durch die Unterordnung unter einen dramatischen Gedanken leiden muß, sobald dieser Gedanke nicht nech einem großen, dem Geiste der Musik zuführenden, Zuge ersaßt wich, wogegen der Tonsetzer, wenn er die Einzelnheiten der Handlung selbst schildern will, sein dramatisches Thema nicht ausführen kann, ohne seine musikalische Arbeit zu zerbröckeln. Da ich hierauf zurückzefommen beabsichtige, begnüge ich mich für jetzt mit der Bemerkung, daß die zuletzt bezeichnete Manier nothwendig zu einem Bersake führte, und immer mehr der Klasse von Tonsküden sich zuneigte, welche mit dem Namen "Potpourri" bezeichnet werden.

Die Geschichte bieses Potpourri's beginnt, in einem gewiffen Sinne, mit ber Duverture jur "Bestalin" von Spontini: welche glanzenben und iconen Eigenschaften man biefem intereffanten Ion ftude auch zuerkennen muß, fo finden fich boch in ihm bereits in Spuren jener leichten und oberflächlichen Manier in ber Musführung ber Duverture, welche die vorherrschende ber meisten Opernkomponifen unserer Zeit geworben ift. Um ben bramatischen Bang einer Der im Voraus zu zeichnen, handelte es fich nicht mehr barum, ein neues, fünftlerisch in sich abgeschlossenes, musikalisch konzipirtes Gegenbild u geben, sonbern man las hier und bort bie einzelnen Effettstellen ber Oper, weniger um ihrer Wichtigkeit, als ihrer Gefälligkeit millen. jufammen, und reihte fie in banaler Aufeinanderfolge fich Blied um Dieß mar ein Arrangement, wie es nachträglich von Botpourri=gabrifanten oft noch viel überraschender und effektvoller aus ben Motiven berfelben Oper verfertigt murbe. Gehr bemundert wird Die Duverture ju "Guillaume Tell" von Roffini, wie felbft and bie ju "Zampa" von Serold, offenbar, weil bas Publitum bier fc amufirt wird, und wohl auch, namentlich in der ersteren, originelle & findung unläugbar sich bemährt: eine mahrhaft fünstlerische Im ift ba aber nicht mehr vorhanden, und ber Beschichte ber Runft geborn

folde Erscheinungen nicht mehr an, wohl aber ber ber theatralischen Gefallsucht. --

Nachdem wir so auf die Entwickelung der Duverture einen überblid geworfen, und die glanzenoften Erzeugniffe biefer Gattung von Tonftuden uns gurudgerufen haben, verbleibt uns die Frage, welcher Art ber Auffassung und Ausführung wir als ber geeignetsten und fomit richtigften ben Borgug geben follen. Wollen wir ben Unschein ber Ertlufivität vermeiben, so ift hierauf eine fehr bestimmte Untwort nicht leicht. Zwei unerreichbare Meisterwerke liegen uns vor, welchen wir die gleiche Erhabenheit der Intention wie der Ausführung quertennen müffen, beren unmittelbare Konzeption und Behandlung ben= noch vollständig verschieben find. Ich meine bie Duverturen ju "Don Juan" und ju "Leonore". In ber ersteren ift ber leitenbe Gebanke bes Drama's in zwei Sauptzügen gegeben; ihre Erfindung, fo wie ihre Bewegung, gehört gang unverkennbar einzig bem Bereiche ber Mufit an. Gine leibenschaftliche Erregtheit bes Ubermuthes fteht im Konflikt mit einer furchtbar bedrohenden Übermacht, welcher jene ju unterliegen bestimmt scheint: hatte Mozart noch ben schrecklichen Abschluß bes bramatischen Sujets hinzugefügt, so fehlte bem Tonwerke nichts, um als ein vollständig Ganzes, als ein Drama für fich betrachtet ju merben; aber ber Meifter läßt ben Ausgang bes Rampfes nur ahnen: in bem munbervollen Übergange gur erften Scene läßt er bie feinblichen Elemente wie unter einem höheren Billen fich beugen, nur ein flagender Seufzer weht über die Rampf= ftatte babin. Go faglich und flar ber tragifche Sauptgebante ber Oper fich in biefer Duverture ausspricht, fo findet fich in bem mufitalischen Bewebe boch nicht eine einzige Stelle, welche irgendwie in eine unmittelbare Beziehung zu bem Gange ber Sandlung zu bringen mare; mir mußten benn bie ber Beifterscene entnommene Ginleitung in biefem Sinne beachten wollen, welcher wir für biefen Kall jeboch umgetehrt erft am Ende ber Duverture ju begegnen haben follten. Dagegen ift bas eigentliche hauptstud ber Duverture frei von jeber

Reminiscenz ber Oper, und, mährend ben Zuhörer nur die rein musikalische Ausarbeitung der Themen fesselt, wohnt seine geistige Empfindung den Wechselfallen eines erbitterten Ringkampses bei, ben er wiederum doch nie als dramatische Handlung vor sich entwickelt zu sehen erwartet.

Gerade hierin liegt nun aber bie grundliche Berfchiebenheit biefer Duverture von ber ju "Leonore", weil wir bei Anhörung ber letteren uns ber gewaltigen Ungft nicht erwehren können, mit welcher wir bem Bange einer wirklich vor uns fich begebenben, ergreifenben band lung zusehen. In biesem mächtigen Tonftude hat Beethoven, wie juvor gefagt, ein mufikalisches Drama gegeben, ein, auf Beranlaffung eines Theaterstudes geschaffenes, Drama für sich, nicht etwa nur be einfache Stigge bes Sauptgebantens beffelben, ober gar blog eine we bereitende Ginleitung gur scenischen Aftion : allerdings aber ein Drame im ibealsten Sinne. Das Verfahren bes Meisters hierbei läft und, je weit wir es verfolgen konnen, errathen, welche tief innere Rothigung ihn für bie Rongeption biefer riefenhaften Duverture bestimmte: ihm handelte es fich barum, die eine erhabene Sandlung, welche in bramatischen Gujet, um biefes auszufullen, burch fleinliche Details geschwächt und aufgehalten wird, in ihre edle Ginheit gusammenus brangen, um bagegen ihre ideale neue Bewegung nur aus ihm innersten Untrieben genährt sich vorzuführen. Dieß ift bie That eines mächtig liebenden Bergens, welches, von einem erhabenen Entichluft hingeriffen, von ber Cehnsucht erfaßt ift, als Engel bes beils in De Boble des Todes hinabzusteigen. Der eine Gedanke burchbringt bei gange Wert : es ift die Freiheit, die ein Lichtengel jauchgend ber let benden Menschheit guführt. Wir find in einen finfteren Rerter m fest; tein Strahl bes Tagesicheines bringt ju und: bas ichredich Edweigen ber Nacht unterbricht einzig bas Stöhnen, bas Geufen ber Seele, Die aus ihren Tiefen nach Freiheit, Freiheit verland Wie aus einer Spalte, burch welche bas lette Connenlicht ju bringen icheint, fentt fich ein sehnsüchtiger Blid berab : es ift ber Blid bei

Engels, dem die reine Luft göttlicher Freiheit zur Last wird, sobald er sie nicht mit euch, die ihr im tiefen Abgrunde eingeschlossen seid, athmen kann. Da faßt er einen begeisterten Entschluß, den Entschluß, alle Schranken niederzureißen, die euch vom Himmelslichte trennen: hoch und höher, und immer mächtiger schwillt die Seele von dem göttlichen Entschlusse; es ist die Heilssendung zur Erlösung der Welt. Doch dieser Engel ist nur ein liedendes Weib, seine Krast die schwache bes leidenden Menschen selbst: es kämpft mit den seindlichen Hemmnissen wie mit der eigenen Schwäche, und droht zu erliegen. Doch die übermenschliche Idee, wie sie die Seele immer neu durchleuchtet, verleiht endlich auch die übermenschliche Krast: eine letzte äußerste, ungeheure Anstrengung, und die letzte Schranke fällt, der letzte Stein wird fortgewälzt: mit mächtigstem Strahlen dringt das Sonnenlicht in den Kerker: Freiheit! Freiheit! jauchzt die Erlöserin; Freiheit! göttliche Kreiheit! ruft der Erlöste.

Dieß ist die Leonoren=Duverture, wie sie Beethoven dichtete. Sier ist Alles von einem rastlosen bramatischen Fortschreiten belebt, von dem sehnsüchtigen Gedanken der Ausführung eines ungeheuren Entschlusses.

Doch bieses Werk ist durchaus einzig in seiner Art, und darf, wie wir dieß schon ermähnten, nicht mehr eine Duvertüre genannt wersben, sobald wir unter dieser Benennung ein Tonstück verstehen, welches dazu bestimmt sein soll, vor dem Beginne eines Drama's, zur Vorderreitung auf den bloßen Charakter der Handlung, ausgeführt zu werden. Da wir andererseits das musikalische Kunstwerk nicht im Allgemeinen, sondern die wahre Bestimmung der Duvertüre im Besonderen betrachten wollten, so kann diese zu "Leonore" nicht als Vordild hingestellt werden, benn sie bietet, wie in allzu seuriger Vorausnahme, das ganze bereits in sich abgeschlossene Drama, woraus es sich ergeben muß, daß sie entweder vom Zuhörer nicht verstanden oder irrig ausgesaßt wird, sobald diesem nicht etwa die ganze Handlung schon zum Voraus des kannt ist, oder aber, wird sie vollkommen verstanden, so schwächt sie

unzweifelhaft ben Genuß am barauf folgenben explizirten bramatifden Runftwerke felbst.

Laffen wir baber biefes ungeheure Tonwert bei Seite, und telren wir zu ber Duverture zu "Don Juan" gurud. Sier fanben wir ben Umrig bes leitenden Gebankens bes Drama's in rein musikaliicher, nicht aber in bramatischer Gestaltung ausgeführt. Erklären obm Anstand biese Art ber Auffassung und Behandlung für folche Tonfate als die geeignetste, und zwar vor Allem schon aus bem Grunde, wei hierdurch ber Mufiker fich jeber Beranlaffung entzieht, bie Grangen seiner besonderen Runft zu überschreiten. b. h. seine Freiheit # opfern. Aber ber Musiker erreicht auch hiermit am ficherften ben al gemein fünftlerischen Zwed ber Duverture, welche immer nur in ibealer Brolog fein, und als folder und einzig in die hohere Sphin verseten soll, in welcher wir uns auf bas Drama vorbereiten. hier mit foll aber keinesweges gefagt fein, daß die mufikalisch konzipite Idee bes Drama's nicht zum allerbestimmtesten Ausbruck und Abschiff gebracht werden follte; im Gegentheil foll bie Duverture als mufiter lisches Runftwerk ein volles Ganzes bilben.

In biesem Sinne können wir für die Duvertüre auf kein deutlicheres und schöneres Borbild verweisen, als auf die zu "Iphigenia in Aulis" von Gluck, und versuchen wir es daher, an diesem Berke im Besonderen das zu zeigen, was wir nach allem Erkannten für des beste Berfahren bei der Konzeption einer Duvertüre ansehn muffen.

Wieberum, wie in der Duvertüre zu "Don Juan", ist es hin ber Kampf, oder mindestens die Entgegenstellung zweier sich feindlichen Elemente, was die Bewegung des Stückes hervorbringt. Die Hand ber "Iphigenia" selbst schließt diese beiden Elemente in schlung der "Iphigenia" selbst schließt diese beiden Elemente in schlung der griechischen Helben ist in der Absicht einer großen gemeinschaftlichen Unternehmung versammelt: einzig von dem Gedanken der Ausführung besselben besecht, verschwindet jedes menschliche Intersk vor diesem einzigen Interesse der ungeheuren Masse. Diesem selbst

fich nun das eine besondere Interesse ber Erhaltung eines menschlichen Bebens, die Rettung einer garten Jungfrau, entgegen. Dit welcher darafteriftischen Deutlichkeit und Wahrheit hat nun Glud biefe beiben Gegenfate musikalisch gleichsam personifizirt! In welch' erhabenem Berhältniffe hat er biese beiben gemessen und fich in ber Beise gegen= abergeftellt, daß einzig icon in biefer Entgegenstellung ber Wiberftreit, und bemaufolge die Bewegung gegeben ift! Sogleich erkennt man an der ungeheuren Bucht bes im Unisono ehern daher schreitenden Bauptmotives die in einem einzigen Interesse vereinigte Daffe, mabrend sofort in dem folgenden Thema das jenem entgegenstehende andere Intereffe bes leibenben garten Individuums und mitleidvoll ftimmt' Das fortgesett burch biefen einzigen Kontrast sich bewegenbe Tonstud giebt uns unmittelbar bie große Ibee ber griechischen Tragobie, inbem es uns abwechselnd mit Schreden und Mitleid erfüllt. So gelangen wir in die erhaben aufgeregte Stimmung, die uns auf ein Drama vorbereitet, beffen höchfte Bebeutung fie uns im Boraus enthüllt, und baburch uns anleitet, Die folgende Sandlung felbst nach biefer Bedeutung zu verstehen.

Möge bieses herrliche Beispiel zukunftig als Regel für bie Aufsfassung ber Duvertüre bienen, und zugleich für immer barthun, wie sehr eine großartige Einfachheit in ber Bahl ber musikalischen Motive es bem Musiker ermöglicht, das schnellste und beutlichste Berständniß seiner noch so ungewöhnlichen Intentionen hervorzurufen. Wie schwiestig, ja wie unmöglich wäre selbst Gluck der gleiche Erfolg gewesen, hätte er zwischen die so sprechenden Hauptmotive seiner Duvertüre, für die Bezeichnung dieses oder jenes Borganges im Drama, noch allerhand Rebenmotive gestellt und verarbeitet, welche hier verschwunden wären, oder gar die Ausmerksamkeit des musikalischen Zuhörers abgelenkt und zerstreut hätten. Troß dieser Einfachheit in der Anwendung der Mittel, um eine längere Bewegung zu unterhalten, ist dem beziehungsvollen Antheile des Drama's an der Entwickelung des musikalischen Hauptgebankens in der Ouvertüre immer noch ein weiter Spielraum unverwehrt. Allerdings kann es sich hierbei nicht um eine Bewegung

ber tragische Untergang bes helben, perfonlich genommen, ihn nicht befümmert. Bon biesem Gesichtspunkte aus halt er sich bie Bermidelungen ber Einzel=Schidfale und ber fie begleitenben Bufalle fern: er triumphirt, wenn ber Selb untergeht. Nirgends brudt fic biefe erhabenfte Auffaffung ichoner aus als in ber Duverture ju "Egmont", beffen Schlugfat bie tragifche 3bee bes Drama's ju ihrer höchsten Burbe erhebt, und uns jugleich ein vollendetes Mufil: stud von hinreißender Gewalt giebt. Hiergegen tenne ich wieber nur eine Ausnahme von größter Pragnang, welche ber foeben feftgeftellten Unficht ganglich zu wibersprechen scheint: bieg ift bie Duverture ju "Coriolan". Betrachten wir biefes gewaltige tragische Bert aber naber, fo erklart fich bie verschiedenartige Auffaffung bes Gujets baraus, daß die tragische Ibee hier ganglich im perfonlichen Schicffele bes helben liegt. Ein unverfohnlicher Stolz, eine Alles überragente, überkräftige und übermüthige Natur kann unfere Theilnahme, unfer Mitleiben nur burch ihren Busammenbruch erregen: biefen und mit Bangen vorausfühlen, endlich mit Schreden eintreten feben ju laffen, mar bas unvergleichliche Werk bes Meifters. Aber mit biefer Duverture, wie nicht minder mit ber ju "Leonore" fteht eben Berthoven einzig und durchaus unnachahmbar ba: die Belehrungen, die wir Schöpfungen von folch' hoher Driginalität zu entnehmen vermögen, können für uns nur bann fruchtbringend werben, wenn wir fie mit den von anderen großen Meistern uns hinterlaffenen Lehren verbinden. In dem Dreigestirn, Glud, Mogart und Beethoven, besiten wir ben Leitstern, beffen reines Licht uns stets auch auf ben verwirrendsten Bfaden ber Kunft richtig leuchten wird; mer nur einen von ihnen fich aber zum ausschlicklichen Leitstern ermahlen wollte, wurde gewiß in bie Irre gerathen, aus ber nur Giner je fiegreich hervorging, nämlich jener Gine, Unnachahmliche.

Der Freischüt in Baris.

(1841.)

| | - | | | |
|----------|---|---|---|--|
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | , | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | ı | |
| | | | | |
| . | | | | |
| | | | | |

"Der freischüt."

An das Pariser Publikum.

n Mitten jener böhmischen Wälber, so alt wie bie Welt, liegt bie "Bolfsichlucht", von welcher die Sage fich bis ju bem breifig= jahrigen Kriege, ber bie letten Spuren beutscher Berrlichkeit ger= trummerte, lebenbig erhielt, nun aber, wie fo vieles ahnungsvolle Gebenken, im Bolke erstarb. Schon bamals kannten bie Meisten bie geheimnifvolle Schlucht nur vom Borensagen : es hieß nämlich, biefer ober jener Jäger sei einmal burch wilbe, unwegsame Walbeseinöben, auf unbekannten Pfaben und in unbestimmbarer Richtung irrend, ohne zu miffen wie, an ben Saum ber Bolfeschlucht gerathen. Diefer erzählte bann grauenvolle Dinge, die er bort hinabblidend gemahrt, por benen fich ber Buhörer befreugte und bem Beiligen jum Schute gegen Berirrung in jene Gegend empfahl. Schon beim Berannaben hatte ber Jäger ein seltsames Geräusch vernommen; bumpfes Achzen und Stöhnen burchwehte, bei voller Winbstille, bas breite Beaft ber alten Tannen, welche von felbst ihre schwarzen Säupter bin und ber bewegten. Am Saume angelangt, blidte er bann in einen Abgrund, auf beffen Tiefe sein Auge nicht bringen konnte: Felsenriffe ragten

ba empor in ber Gestalt menschlicher Glieber und scheuflich verzerrter Gefichter; baneben Saufen schwarzer Steine von ber Form riefiger Rroten und Gibechsen; in größerer Tiefe ichienen biefe Steine lebenbig; fie bewegten fich, frochen und rollten in ichweren, muften Daffen babin; ber Boben unter ihnen mar aber nicht mehr zu unterscheiben. Rur falle Nebel ftiegen unaufhörlich von bort herauf und verbreiteten Beftgeftant; hie und da gertheilten sich biefe, und entfalteten fich in breiten Streifen, welche bie Form menschlicher Wefen mit frampfhaft ver gerrten Gefichtszügen annahmen. In Mitten aller biefer Grauel fat auf einem faulen Baumstamme eine ungeheure Gule, in ber Taget rube erstarrt; ihr gegenüber ein buntles Felsenthor, beffen Gingang zwei aus Schlange, Kröte und Gibechse grauenhaft gebilbete Ungeheuer bewachten. Diefe, wie Alles von scheinbarem Leben befeelte, was ber Abgrund barg, lagen wie im Tobesichlafe, und was fich ju bewegen schien, buntte nur die Bewegung bes tief Traumenben; b bag es schrecklich bem Jager abnte, wie all' bieg Gezücht wohl erf um Mitternacht fich beleben möchte.

Aber mehr noch als das, was er sah, erfüllte ihn, was er hönte, mit Grausen. Ein Sturmwind, der nichts bewegte, und dessen Wehrn er selbst nicht fühlte, heulte über die Schlucht dahin, hielt plöhlich, wie sich selbst belauschend, inne, um in verstärkter Wuth wieder lodzubrechen. Gräßliche Klageruse drangen dann von unten heraus: dann entschwebte dem Schlunde der Tiese ein Schwarm unzähliger Raubvögel, erhob sich wie eine schwarze Decke über die Schlucht, und senkte sich so wieder in die Nacht zurück. Ihr Gekreisch klang dem Jäger wie das Stöhnen Berdammter, und zerriß sein Herz nit nie empfundenem Schwerz: nie hatte er diesen Schrei gehört, gegen den das Gekrächze des Raben ihm Nachtigallengesang dünkte. Und nun wieder — schwieg Alles: jede Bewegung erstarrte; nur im tiesen Grunde schien es schwer zu kriechen, und die Eule schlug wie im Traume einmal mit den Flügeln. —

Der unerschrodenste, mit bem nächtlichen Walbesgrausen wohlsbesannte Jäger sloh, von unsäglicher Angst getrieben, wie ein scheues Reh bavon, und ohne ber Pfabe zu achten, rannte er auf bas Gerathewohl bem ersten Beiler, ber ersten Hütte zu, um nur einem menschlichen Wesen zu begegnen, bem er bas grausenhaft Erlebte erzählen konnte, bas in Worte zu fassen ihm boch nie gelingen wollte. Wie vor bieser Erinnerung sich bewahren? —

Glücklich ber Jüngling, ber im Herzen eine fromme, treue Liebe trägt: fie allein mag jenes Grauen, bem er sich verfallen bunkt, verscheuchen! Ist nicht die Geliebte sein Schutzeist, der Gnadenengel, der ihm überall folgt, in ihm strahlt, und über sein inneres Leben den Frieden und die Heiterkeit verbreitet? Seitdem er liebt, ist er nicht mehr der raube, unerdittliche Jäger, der beim Abschlachten des Wildes sich am Blute berauschte; sein Mädchen hat ihn das Göttliche der Schöpfung zu erkennen, und die geheimnisvoll aus der Waldstille zu ihm redenden Stimmen zu vernehmen gelehrt. Jetzt fühlt er sich oft vom Mitleid ergriffen, wenn leicht und zierlich das Reh durch die Gebüsche hüpft; dann erfüllt er mit widerwilligem Zagen seine Bezrufspslicht, und er kann weinen, wenn er die Thräne im Auge des gemordeten eblen Wildes zu seinen Füßen gewahrt.

Und boch muß er das rauhe Waidwerk lieben; benn seiner Geschickseit als Jäger und Tüchtigkeit als Schütze verdankt er es, um die Hand seiner Geliebten werben zu dürsen. Die Tochter des Körsters kann nur dem Nachfolger im Amte des Vaters angehören: um sich die Erbförsterei zu erwerben, muß ihm aber am Hochzeitstage der "Prodeschuß" glüden; erweist er sich da nicht als sicher tressender Schütze, versehlt er das Ziel, so verlor er mit der Försterei die Braut. Nun hat er sich zu stählen: hart und sest muß ihm das Herz stehen, soll ihm der Blick nicht schwanken, die Hand nicht beben. — Doch je näher die Zeit der Entscheidung heranrückt, um so seindseliger scheint ihm das Glück zu werden. Bis dahin der geschicktese Schütze, geschieht es ihm jest, daß er Tage lang die Wälber durchstreift, ohne

bie minbeste Beute beimbringen zu können. Welcher Unftern verfolet ihn? Ware es bas Mitleib mit bem ihm so zutraulich geworbenen Wilbe bes Walbes, bas ihm Auge und Sand ichmachte, marum idiet er bann fehl, wenn er auf einen jener Raubvögel gielt, für bie a in keiner Beise Mitgefühl hat? Warum gar verfehlt er bas Rie beim Scheibenschießen, wenn es gilt, ber Geliebten ein gewonnenes Band heimzubringen, um ihr bie bange Sorge ju verscheuchen? Da alte Förster schüttelt ben Ropf; bie Besorgniß ber Braut macht mit jebem Tage: unfer Jäger schleicht burch bie Balber, finfteren Gebanken preisgegeben. Er finnt feinem Misgeschicke nach und will et ergrunden. Dann bammert in ihm die Erinnerung an ben Tag auf mo fein Berhangnig ihn an ben Saum ber Bolfeschlucht führte: bas ftohnende Achzen in ben Tannenzweigen, bas icheufliche Gefrache bes nächtigen Bogelschwarmes, will ihm von Neuem bie Sinne ver wirren. Er glaubt fich einer bollischen Macht verfallen, bie, eifer füchtig auf fein Glud, ihm fein Berberben gefchworen. Und Mich mas er vom "wilben Jäger" und seiner Jagb gehört, kommt ibn nun in ben Sinn. Dieg war ein höllisches Durcheinander we Jägern, Pferben, Sunden und Birfchen, bas in ungefegneter Reit un Mitternacht über die Balder bahingog. Webe bem, ber fich auf ben Wege fand! Das menschliche Berg mar zu schwach, bem Ginbrude biefe Getofes von Waffengeklirr, fdredlichem Baibgebrull, Sorneruft. hundegebell und Pferdegewieher ju widerstehen: mer ber wilben 34 begegnet mar, ftarb fast immer kurze Zeit darauf. Der junge Jage entfann fich auch von bem Unführer ber luftigen Deute gehort # haben: ein zur Bolle verdammter gottlofer Jagdfürft, ber nun di boser Beist "Samiel" barauf auszieht, unter getreuen Jagern im seine nächtlichen Fahrten anzuwerben. Zwar verlacht sein Jagbgeielle wenn unfer Jüngling hierüber mit ihm verkehrt, bie Sage von wilden Jäger als eine Allfanzerei: doch gerade diefer wilde, tudijo Bursch ist es, ber ihm selbst ein ahnungsvolles Grauen erwedt. 🕽 ber That ist biefer ichon von Samiel geworben: er weiß von geheimen

1, von magischen Einwirkungen, Dank beren man seines Schuffes werden könne. Dieser sagte ihm, wenn man um eine gewisse : an einem bestimmten Orte sich einstelle, könne man durch leicht ommene Beschwörungen Geister bannen und sich dienstpflichtig; wolle er ihm hierbei folgen, so verspräche er ihm Rugeln zu ffen, die das fernste Ziel ganz nach Willen träsen: dieß wären igeln", und wer sie gebrauche, sei ein "Freischüts".

itarr verwundert hatte der Jüngling gelauscht. Sollte er n bie Einwirkung unfichtbarer Geifter glauben, wenn er bewie er, früher ber beste Schute, seiner Buchse, bie bis babin rem Augenziele verfagt hatte, jest nicht mehr vertrauen durfte? ift ber Friede seiner Seele getrübt; in ihm schwanken Glauben offen. Der Tag ber Entscheibung nabt; fein Schickfal, sonft er Sand, ift feindlichen Mächten anheimgefallen: fie muß er en eigenen Waffen besiegen. Er ist entschloffen: wo foll er n Rugelgießen einstellen? In ber Wolfsichlucht. - In ber hlucht? — um Mitternacht? — Die Haare strauben sich ihm: un begreift er Alles. Er weiß aber auch, bag ihm tein Ausehr bleibt: die Hölle hat ihn doch gewonnen, gewinnt er nicht bie Braut: ihr entfagen? Unmöglich! Rur fein Duth m retten, und - Muth hat er. So fagt er zu. - Noch kehrt er am späten Abend im Försterhause ein: bleich, mit n Glang im Auge, tritt er gur Geliebten. Der Anblick bes n, reinen Madchens beruhigt ihn heute nicht mehr; ihr Gott= m weht ihn wie hohn an: wer hilft ihm, die Braut ju ge= ? Sanft gittert bas Laub um bas einsame Saus; bie Besucht bas befümmerte Paar zu erheitern: er ftarrt wild brutenb Racht hinaus. Die Geliebte umschlingt ihn; ihr gartes Aluftern m pon bem graufigen Achzen in jenen schwarzen Tannen überas er immer wieber vernimmt, bas ihn wie mit ber Stimme besangst im eigenen Herzen zu sich ruft. Da reißt er sich aus

ben Armen ber furchtbar bangenben Braut: fie zu befigen ift er bereit bas Beil seiner Seele baran ju magen. — So fturmt er binand: mit munberbarer Sicherheit halt er bie ungefannte Richtung ein: ibm scheint fich ber Pfab zu erhellen, ber ihn bahin führt, an bie Salade bes Graufens, mo fein Gefährte icon bas finftere Werk vorbereitet Bergebens erscheint ihm ber warnenbe Geift seiner Mutter: bes Bild ber Braut, die er morgen verlieren muß, wenn er jest foment. t reibt ihn vormarts; er steigt in die Schlucht hinab und tritt in ben Rreis bes Bollenbeschwörers. Und bie Bolle gehorcht: was ben Rünglinge bamals ahnte, als er ber Schlucht am Tage nahte, jett erfüllt es fich um Mitternacht. Alles erwacht aus bem Tobesiclick: Alles belebt fich, wirbelt und rect fich; bas Geheul wirb jum Ge brull, bas Stöhnen zum Tosen; taufend Fraten umgrinsen ben Rauberfreis. Bier heißt es: nicht weichen, fonft find wir verlorm! Da brauft die wilbe Jagb über seinem Saupte babin: ibm fowinden bie Sinne; bewußtlos fturat er ju Boben. Wie er micher erwachte? -

In bieser Nacht wurden sieben Freikugeln gegossen: sechs von ihnen treffen unsehlbar jedes beliedige Ziel; die siebente aber gehört dem, der jene sechs segnete, und diese nun lenken wird, wie ihm beliedt. Die beiden Schützen theilen: drei dem Rugelgießer, vier dem Brantwerber. Der Fürst ift zur Anordnung des Prodeschusses eingetrossen: im Wetteiser um seine Gunst vergeuden die Freischützen beim vorausgehenden Lustjagen ihre Rugeln; es ist die siedente, welche der Bräutigam, der nun stets wieder sehlt, sich zum entscheidenden letzen Schusse aufstelt. Für diesen wird ihm eine, gerade aufstatternde Taube als Ziel angewiesen: er drückt ab, und seine Geliebte, die seden, von den Brautzungsern geleitet, durch die Gebüsche sich zudrängt, liegt getroffen in ihrem Blute. Samiel hatte sich bezahlt gemacht: wird er den jungen Jäger für seine wilde Jagd erworden haben, den jetzt die Nacht des Wahnsinns umfaßt? —

So bie Sage vont "Freischützen". Sie scheint bas Gebicht jener böhmischen Wälber selbst zu sein, beren bufter feierlicher Anblick uns fofort begreifen läßt, daß ber vereinzelt hier lebende Menfch fich einer bamonischen Naturmacht, wenn nicht verfallen, boch unlösbar unterworfen glaubte. Und hierin liegt gerabe ber spezifisch beutsche Charatter biefer und ähnlicher Sagen begründet; biefer ift von ber umgebenben Natur so ftark vorgezeichnet, bag ibr bie Bilbung ber bamonischen Borftellung auguschreiben ift, welche bei anderen, von bem gleichen Natur=Ginflug losgelöften Boltern, mehr ber Beschaffenheit ber Gesellicaft und ber fie beherrschenden religiösen, gemiffermaken meta= phyfischen Ansichten entspringt. Wenngleich grauenhaft, gestaltet fic biefe Borftellung bier nicht eigentlich graufam: bie Wehmuth bricht burch ben Schauer hindurch, und bie Rlage über bas verlorene Barabies bes Naturlebens weiß ben Schreden über bie Rache ber ver-Iaffenen Mutter zu milbern. Dieß ift eben beutsche Art. Überall fonft seben wir ben Teufel unter bie Menschen fich begeben, Beren und Bauberer von fich befeffen machen, fie bann willfürlich bem Scheiterhaufen preisgeben ober vom Tobe retten; felbst als Familienvater feben wir ihn erscheinen, und mit bebenklicher Bartlichkeit seinen Sohn beschüten. Doch felbft ber robefte Bauer glaubt bem beut' ju Tage nicht mehr, weil biefe Begebenheiten zu platt in bas konventionelle Leben gefett find, in welchem fie boch gang gewiß nicht mehr vor-Tommen: hingegen ift gludlicher Weise ber geheimnifvolle Bertehr bes menschlichen Bergens mit ber ihn umgebenben eigenartigen Natur noch nicht aufgehoben; benn in ihrem berebten Schweigen spricht biefe heute noch zu jenem gang so wie vor tausend Jahren, und bas, mas es ihm in altersgrauer Zeit erzählte, versteht er heute noch fo gut wie bamals. Und so wird biefe Naturfage bas ewig unerschöpfliche Element bes Dichters für ben Berkehr mit seinem Bolle.

Einzig aber aus biesem Bolke, welches bie Sage bes "Freisichützen" erfand und noch heute von ihr sich angezogen fühlt, konnte ein geistvoller Tonbichter barauf verfallen, auf einer ihr entnommenen

bramatischen Grundlage ein großes musitalisches Wert auszuführen. Berftand er ben Grundton bes ihm vorgelegten popularen Gedichtes richtig. und fühlte er fich mächtig, bas bier burch eine charakteriftifche Sanblung Angebeutete burch seine Tone in bas volle mystische Leben ju rufen, so mußte er auch, daß er von ben geheimnisvollen Rlängen feiner Duverture an bis ju ber urfindlichen Beije bes "Jungfernfranges" von seinem Bolte wiederum durchaus verstanden werden murbe. Und in ber That, indem er die heimische alte Bolksfage verherrlichte, ficherte fic ber Rünftler einen beispiellofen Erfolg. In ber Bewunderung ber Rlänge dieser reinen und tiefen Elegie vereinigten sich seine Lands leute vom Norben und vom Guben, von bem Anhanger ber Ritif ber reinen Bernunft" Rant's, bis ju ben Lefern bes Biener "Mobejournals". Es lallte ber Berliner Philosoph: "Wir winden bir ben Jungfernfrang"; ber Polizeibirettor wiederholte mit Begeisterung: "Durch die Wälber, burch die Auen"; mahrend ber hoflde mit heiserer Stimme: "Was gleicht wohl auf Erben" sang; und ich entfinne mich als Rind auf einen recht biabolischen Ausbruck in Gebarbe und Stimme für ben gehörigen rauhen Bortrag bes "hier in irb'schen Jammerthal" ftubirt zu haben. Der österreichische Grenabia marfchirte nach bem Jägerchor, Fürst Metternich tangte nach bem Ländler ber böhmifden Bauern, und bie Jena'er Studenten fangen ihren Brofessoren ben Spottchor vor. Die verschiedensten Richtungen bes politischen Lebens trafen hier in einen gemeinsamen Bunkt jusam men : von einem Ende Deutschlands jum anderen murbe ber "Freischut gebort, gefungen, getangt.

Und auch ihr, Spaziergänger im Boulogner Wäldchen, ihr habt euch die Klänge des Freischüßen geträllert: die Leierkästen ließen in den Straßen den Jägerchor ertönen; die komische Oper hat den Jungsfernkranz nicht verschmäht, und die entzückende Arie: "Wie nahte mir der Schlummer?" hat wiederholentlich die Zuhörerschaft eurer Salons der zaubert. — Aber, versteht ihr wohl was ihr singt? — Ich bezweiste es sehr. Worauf sich mein Zweisel gründet, ist aber schwer zu sagen.

gewiß nicht minder schwer, als biefe euch fo frembartige beutsche Natur au erklären, aus welcher jene Klänge hervorgingen, und fast murbe ich glauben wieder beim "Walbe" anfangen zu muffen, ben ihr aber eben nicht kennt. Das "Bois" ist etwas ganz Anberes, fast ebenso verschieben, wie eure "Roverie" von unserer Empfindsamteit. Wir find wirklich ein sonderbares Bolt: "Durch die Balber, burch die Auen" rührt uns zu Thränen, mährend wir trodenen Auges ftatt auf ein gemeinsames Baterland auf vier und breißig Fürstenthumer um uns bliden. Die ihr eigentlich nur in Begeisterung gerathet, wenn es "la France" gilt, euch muß bieß gewiß eine rechte Schwäche bunten; aber gerabe biefe Schmäche mußtet ihr theilen, wenn ihr bas "burch bie Balber, burch bie Muen" recht verftehen wolltet; benn es ift gang Diefelbe Schwäche, ber ihr biefe munbervolle Bartitur bes "Freifchus" verbankt, welche ihr nun gang genau euch vorführen laffen wollt, gewiß in ber Absicht, ihn so kennen zu lernen, wie ihr ihn eben boch un= möglich tennen lernen könnet. Ihr wollt bagu Paris und seine Gewohnheiten nicht um eines Saares Breite verlaffen: borthin foll er tommen, und fich euch vorftellen; ihr ermuthigt ihn babei, fich recht ungenirt zu benehmen, gang wie zu hause zu thun; benn ihr wollt ibn wirklich hören und feben, wie er ift, nicht mehr im Koftume bes "Robin des bois", sondern ehrlich und treuherzig, etwa wie den "Bostillon von Longjumeau". So fagt ihr. Aber bieg Alles foll in ber "Academie royale de musique" vorgehen, und biefes würdevolle Institut hat Satungen, welche bem armen Freischüten bie Ungenirtheit febr erschweren muffen. Da steht geschrieben: bu sollst tangen! Das thut er nicht; benn er ift viel ju schwermuthig, und läßt bie Bauern mit ihren Mäbeln für fich in die Schenke malgen. Dann beißt es: bu follft nicht fprechen, sonbern Regitativ fingen: ba ift aber ein Dialog von allervollständigster Naivetät. Alles gut: aber vom Ballet= tangen und Regitativ = Singen konnt ihr ihn nicht frei machen. benn er foll fich ja eben in ber "großen Oper" prafentiren. — Es gabe mohl ein einfaches Mittel, ber Berlegenheit zu entgeben, und

biefes mare: bem herrlichen Werke zu Liebe einmal eine Ausnahme p geftatten. Aber ihr werbet bieses Mittel nicht anwenben, benn if seib nur bann frei, wenn ihr es fein wollt; und hier wollt ihr & leiber nicht fein. Ihr habt von ber "Wolfsschlucht" und einem Teufe "Samiel" gehört, und sogleich sind euch die Maschinerien ber großen Oper in ben Sinn gekommen : bas Ubrige ift euch nichts. Ihr brauchtet Ballet und Rezitativ, und ihr habt ben eigenthumlichsten eurer Rom ponisten außerkoren, die Musik bazu zu machen. Daß ihr gerabe bie f en wähltet, ehrt euch, und es beweift, daß ihr unser Meisterwert # ichäten mißt. Ich tenne feinen einzigen ber jest lebenben frangofifden Tonfeter, welcher fo gut als ber Autor ber "Symphonie fantastique bie Partitur bes "Freischüte" verftunde, und fo befähigt mare, wie er, fe, wenn biek nöthig, zu ergangen. Er ist ein genialer Mann, und keiner erkennt mohl beffer, als ich, bie unwiberftehliche Kraft feines poetifon Schwunges; er besitzt eine gewissenhafte Überzeugung, bie ihn einig ber gebieterischen Gingebung seines Talentes folgen läßt, und es offer bart sich in jeder seiner Symphonien die innere Rothwendigkit, welcher ber Autor fich nicht entziehen konnte. — Aber gerabe in In betracht ber eminenten Befähigung bes herrn Berliog, lege ich im vertrauensvoll meine Bemerkungen über feine Arbeit vor.

Die Partitur bes "Freischüts" ist ein vollkommenes, sowohl ben Gebanken als ber Form nach, in allen seinen Theilen wohl gegliebetes Ganzes. Das Mindeste bavon auslassen, heißt das nicht das Bed bes Meisters verstümmeln ober entstellen? Handelt es sich hier etwe darum, eine in der Kindheit der Kunst entstandene Partitur den Bedürfnissen unserer Zeit entsprechend herzurichten, und ein Wert umzeschaffen, das sein erster Autor aus Unkenntniß der technischen Rittlicher welche wir heut' zu Tage verfügen, nicht genügend entwickt hätte? Ein Jeder weiß, daß hiervon nicht die Rede sein kann; und mit Entrüstung würde Herr Berlioz einen Lorschlag dieser Artzurüstweisen. Nein, es handelt sich darum, ein vollendetes, eigenthümliches Werk in Einklang mit äußeren, ihm fremdartigen Anforderungen pa

Und wie? Eine burch zwanzigjährige Erfolge geweihete Bartitur, ju Gunften welcher bie königliche Akabemie ber Musik von ibren fonft fo ftrengen Gefeten, welche frembe Werke von ihrem Repertoire ausschließen, biegmal abweichen will, um an einem ber glangenoften Triumphe, bie je ein Stud auf irgend welchem Theater gefeiert. ibrerseits auch Theil zu nehmen, eine folche Bartitur könnte gewisse Regeln bes Bertommens und ber Routine nicht bezwingen? Und man burfte nicht verlangen, daß fie in ihrer urfprünglichen, einen fo wefentlichen . Theil ihrer Eigenthumlichkeit ausmachenben Form erfcheine? Go beißt aber boch bas Opfer, bas man forbert? Der glaubt ihr, bag ich mich täusche? Meint ihr, daß bie nachträglich von euch hinzugefügten Ballete und Regitative bie Physiognomie bes Weber'ichen Werfes nicht entstellen werden? Wenn ihr einen naiven, oft witig heiteren Dialog burd ein Regitativ erfett, welches im Munbe ber Sanger ftets ichleppend wird, glaubt ihr nicht, daß ihr ben Charafter von freimuthiger Berglichkeit verwischen werbet, ber bie Scenen ber bohmischen Bauern befeelt? Muffen nicht nothwendigerweise bie traulichen Plaubereien ber beiben Madden im einsamen Forsthause ihre Frische und Bahr= baftigkeit einbugen? Und, so gludlich auch biefe Rezitative erfunden fein Konnen, fo kunftvoll fie mit ber allgemeinen Farbung bes Werkes bar= moniren burften, fie merben nichtsbestoweniger die Symmetrie beffelben gerftoren. Es ist offenbar, daß ber beutsche Romponist beständig ben Dialog berücksichtigt hat: Die Gefangstücke find wenig umfangreich: biefe muffen burch die hingugufügenden riefigen Regitative vollständig erbrückt merben, nothwendig an Sinn, und folglich an Wirkung perlieren.

In biesem Drama, wo das Lied einen tiefen Sinn und so wichtige Bebeutung hat, werdet ihr keines jener rauschenden Ensemblesstücke, jener betäubenden Finale's, an welche euch eure großen Opern gewöhnt haben, sinden. In der "Stummen", in den "Hugesnotten", in der "Jüdin", ist es nothwendig, daß die Zwischensätze der Stücke, der bedeutenden Dimensionen der letzteren wegen, durch Res

zitative ausgefüllt seien; hier wurde ber Dialog kleinlich, albem und burchaus einer Barodie ahnlich erscheinen. Bie feltsam ware et in ber That, wenn ploglich, zwischen bem großen Duett . und ben Finale bes zweiten Aftes ber "Stummen", Mafaniello zu reben be ganne; und wenn, nach bem Enfembleftude bes vierten Aftes ber "Sugenotten", Raoul und Balentine burch einen Dialog, und wie er auch von noch so gemählter Diftion, sich ju bem folgenben großen Duett vorbereiteten! Gewiß; und mit Recht murbe euch bieß verleten. Nun, mas für biefe Opern von großer Ausbehnung eine aftheiffe Nothwendigkeit ift, mußte aus bem entgegengefesten Grunde für ber "Freischüt, beffen Befangftude von weit geringerem Umfange find, burchaus verberblich merben. hierbei fehe ich voraus, bag, mo immer bie burch Dialog gegebenen Situationen ben bramatischen Accest erforbern, Berr Berliog feiner reichen Phantafie ben Bugel foiefen laffen wirb; ich ahne ben Ausbrud bufterer Energie, ben er be Scene geben wird, in welcher Raspar seinen jungen Freund mit feinen bamonischen Schlingen ju umftriden sucht, inbem er ihn brangt in Freikugel zu versuchen, und, um ihn für bas Banner ber Solle anw werben, die furchtbaren Fragen an ihn richtet: "Feiger! Glauf bu, biefe Schuld lafte nicht schon auf bir? Glaubst bu, biefer Abla fei bir geschenft ?" Ich bin beffen ficher, bag bei biefer Stelle tobenber Beifall bie prächtigen Ginfälle bes Herrn Berliog belohnen with; nicht minder überzeugt bin ich aber auch, daß nach diefem Regitative Raspar's braftisch turze Arie am Schlusse biefes Aftes als ein nicht sonderlich zu beachtendes Musikstud vorübergeben wird.

So werbet ihr etwas burchaus Neues, wenn ihr wollt, Bunderbares haben; und wir, die wir den Freischützen kennen und ju feis nem Berständnisse keiner ergänzenden Rezitative bedürfen, wir werden mit Vergnügen die Werke des herrn Berlioz um eine neue Schöpfung bereichert sehen, bezweifeln aber, daß man hiermit end unsern "Freischütz" verstehen lehrte. Ihr werdet euch an einer abwechselnd anmuthigen und bämonischen Rusik ergöhen, die euren

Dhren jufagen, ober auch euch schauerig ergreifen mirb; ihr merbet in bewunderungswürdiger Bollommenheit Lieber vorgetragen horen, bie man euch bis dahin nur mittelmäßig vorsang; eine schöne bramatische Deklamation wird euch korrekt von einem Gefangstud jum anberen geleiten: und boch werbet ihr mit Berbrug bie Abmefenheit vieler Dinge empfinden, die ihr nun einmal gewöhnt feid, und bie ihr schwerlich entbehren möchtet. Die Zubereitung, mit welcher man Beber's Wert umgeben haben wirb, tann und muß einzig in euch bas Bebürfnig neuer Sinnegerregungen mach rufen, und zwar eben basjenige Bedürfnig, welchem bie mit jener Bubereitung gewöhnlich euch vorgeführten Werke richtig entsprechen; allein, eure Erwartung wird sich getäuscht finden, benn gerabe biefes Werk murbe in gang anderer Abficht, und feinesweges um ben Anforberungen ber foniglichen Atabemie ber Mufit zu genügen, von feinem Autor geschaffen. wo auf unferen Buhnen funf Dufikanten vor einer Wirthshausthure Riebel und horn jur hand nehmen, und einige tuchtige Burfche ihre trallen Mäbel im Rreife herumbrehen, ba werbet ihr plotlich bie dorearaphischen Berühmtheiten bes Tages vor euch fich entfalten feben; ba erblidt ihr ben lächelnben Entrechat=Schläger, ber geftern noch in feinem schönen golbfarbigen Gemanbe einherstolzirte, bie eleganten Splobiben eine nach ber anberen in feinen Armen empfangen: vergebens werben biefe letteren ihr Möglichstes thun um euch bohmische Bauerntange ju zeigen; ihr werbet beständig bie Birouetten und funft= vollen Sprunge vermiffen: jeboch werben fie noch genugenb ber Art vorbringen, um euch burch bie Erinnerung in bie gewöhnliche Ephare eurer Genuffe zu verfeten; fie merben euch bie glangenben Berte eurer berühmten Autoren gurudrufen, an benen ihr euch fo oft berauschtet, und jum minbesten werbet ihr ein Stud wie "Guillaume Tell" ju feben verlangen, wo boch auch Jäger, hirten und andere, bem Landleben jugehörige ichone Dinge vortommen. Nach Diesen Tangen werbet ihr aber von allem bem nichts feben noch boren: in bem erften Aufzuge habt ihr im Gangen bie Arie: "burch bie Balber, durch die Auen", ein Trinklied von zwanzig Takten, und an der Stelle eines rauschenden Finales die sonderbare musikalische Expectoration eines höllischen Bösewichtes, die ihr unmöglich als eine Arie dahim nehmen werdet. Doch ich irre mich: ihr werdet ganze rezitativische Scenen von so drastischer musikalischer Driginalität haben, wie deren, ich din davon im Boraus überzeugt, wenige geschaffen worden sind; denn ich weiß, wie die geniale Ersindungskraft eures bedeutendem Instrumentalkomponisten sich angeregt fühlen wird, dem Meisterwelk, das er verehrt und bewundert, nur schöne und großartige Einstelle beizussügen: und gerade deßhalb — werdet ihr den "Freischütz" nickt kennen sernen, und — wer weiß? — wird vielleicht gar Det, was ihr davon hört, in euch den Bunsch ertödten, in seiner nawen primitiven Gestalt ihn überhaupt kennen zu sernen.

Wenn er aber mirklich in feiner Reinheit und Ginfalt vor en erschiene, wenn, anstatt ber komplizirten, gespreizten Tanze, bie auf eurer Buhne ben ichlichten Brautzug begleiten werben, ihr nur be Ileine, vom Berliner Philosophen, wie ich erzählte, nachgelallte Sie den vernähmet, und wenn, ftatt ber prächtigen Rezitative, ihr nur ben einfachen Dialog zu hören befämet, ben alle beutschen Stubenten and wendig miffen, murdet ihr bann ein mirkliches Berftandnig bes "Frei fcub" faffen? Burbe er bei euch ben einstimmigen Beifallsjubel erregen, welchen die "Stumme von Bortici" bei uns hervorrief? Ich! ich bezweifele es fehr; und vielleicht ift ber gleiche Zweifel wie eine finftere Wolfe burch seinen Beift gezogen, als ber Direftor eurer großen Oper herrn Berliog beauftragte, ben "Freifchun" mit Balle und Regitativen zu versehen. Es ift ein großes Glud, bag geran Berr Berliog mit diefer Aufgabe betraut murbe; gewiß batte, aus Bietat gegen bas Werf und feinen Meifter, fein beutscher Komponif es gewagt, einen folden Auftrag zu übernehmen, und in Frantrich steht Berr Berliog einzig auf der Bobe eines folchen Bersucket Wir haben nun wenigstens die Gewißheit, bag, bis zu der anscheinend geringfügigften Note, Alles respektirt, nichts gestrichen, und genau nur

fo viel hinzugefügt werben wirb, als nothig ift um ben Anforderungen ber Gefete ber "großen Oper" ju genügen, Gefete, bie ihr nun ein= mal burchaus nicht übergeben zu burfen glaubt. Und bieß ift es gerade, was mir fo buftere Ahnungen im Bezug auf unferen geliebten "Freifchus" eingiebt. Ach! Bolltet und fonntet ihr unferen mahren "Freischüte" boren und feben, vielleicht empfändet ihr bann bas, mas jest mich als trube Beforgniß erfüllt, eurerseits als eine freundliche Ahnung von bem besonderen Wefen bes innig beschaulichen Geifteslebens, welches ber beutschen Ration wie ein Erbmahl eingeboren ift; ihr murbet euch mit bem ftillen Sange befreunden, ber ben Deutschen aus seinem, fremben Einwirfungen übel und ungeschickt nachgebildeten großstäbtischen Befen, zur Natur hinzieht, in die Walbeinsamkeit lodt, um bort jene wunderbaren Urempfindungen fich immer wieder neu zu erweden, für die felbft eure Sprache feine Borte hat, die aber jene geheimnigvoll lauten Zone unferes Weber ebenfo beutlich fundgeben, als - eure prächtigen Detorationen und narkotischen Opernfünste fie euch - leiber! - nothwendig wieder vermischen und untenntlich machen muffen. Und boch! Berfucht es, burch biese sonderbare Dunstathmosphäre hindurch unsern frischen Balberbuft einzuathmen; nur fürchte ich immer, bag im beften Falle die unnatürliche Mischung euch unbehaglich fein wird.

"Le Freischutz."

Bericht nach Deutschland.

mie muß ich für dich schwärmen, wäre es nur, weil auf deinen der "Freischütz" entstand! Wie muß ich das deutsche Bolf lieben, we den "Freischütz" liebt, das noch heute an die Wunder der nainen vollen Schauer empfindet, die in seiner Jugend ihm das herz durch bebten! Ach, du liebenswürdige deutsche Träumerei! Du Schwärden vom Walde, vom Abend, von den Sternen, vom Monde, ron kon Dorfthurmglocke, wenn sie sieden Uhr schlägt! Wie ist der gludde der cuch versteht, der mit euch glauben, fühlen, träumen und schwinken kann! Wie ist mir wohl, daß ich ein Deutscher bin!

Dieß und noch vieles Andere, was ich gar nicht aussprechen kann, zuchte mir lethtin wie ein wohllüstiger Dolchstoß durch tei Herz; ich fühlte eine glühendheiße Bunde, die mir bis in den Kord brang, statt des Blutes aber — die entzückendsten Thränen flicker machte. Was es war, bei welcher Beranlassung es war, bis ih

vortrefflichen Paris Niemand fagen; — benn hier giebt es meist nur Franzosen, und die Franzosen sind ein lustiges Bolk, voll Spaß und Wit, — sie würden gewiß noch lustiger werden, noch mehr Spaß und noch bessere Witze machen, wenn ich ihnen sagen wollte, was mir jene göttlich wohlthätige Wunde schlug.

Ihr aber, meine hochbegabten beutschen Landsleute, werdet nicht lachen; ihr werbet mich verstehen, wenn ich euch sage: — es war bei einer Stelle im "Freischütz". Die Stelle war es, wo die Bauern ihre Mädel zur Hand genommen hatten und mit ihnen in die Schenke walzten; der bräutliche Jäger blieb allein am Tische im Freien, — er brütete über sein Misgeschick; — der Abend ward immer dunkler und in der Ferne verklangen die Hörner der Tanzmusik. — Ich weinte, als ich dieß sah und hörte, und meine Nachdarn in der Pariser Oper glaubten, es müsse mir ein großes Unglück passirt sein. Als ich mir die Thränen abgetrocknet hatte, putzte ich meine Augengläser und nahm mir vor, etwas über den "Freischütz" zu schreiben. Die Franzosen sorzten im Lause der Borstellung dafür, mir eine Unmasse von Stoss zu meinem projektirten Aussaße zu liesern; um ihn aber bewältigen zu können, lasset mich, wie es die Franzosen so außerordentlich gern thun, logisch versahren und deschalb von vorn ansangen. —

Ihr wisset ohne Zweisel zur Genüge, meine beglückten beutschen Landsleute, daß kein Bolk der Erde so vollkommen ist, um nicht das gelegentlich anzuerkennende Gute eines andern Bolkes dann und wann sich aneignen zu sollen; ihr wisset es und könnet darüber aus Erfahrung sprechen. So kam es denn auch, daß die vollkommenste Nation der Erde — benn alle Welt weiß, daß die Franzosen sich dafür wenigstens halten — eines Tages Lust bekam, den allgemeinen Bölkerbrauch nachzuahmen, um auch einmal zu sehen, was denn eigentlich ihre ehrenwerthen Nachdarn zum Austausch für die tausend herrlichen Dinge zu bieten hätten, mit denen sie bieselben Jahr aus Jahr ein so! reichlich

au beschenken bie großmuthige Gewohnheit bat. Die Frangofen batten gehört, daß der "Freischüt" eine vortreffliche Sache fein folle, und beschloffen baher einmal zu erfahren, mas baran fei. Sie entfannen fich zwar eines Studes mit scharmanter Musit, bas man ihnen gegen breihundert Mal vorgespielt hatte, und von dem man ihnen fagte, bef es nach jenem Freischützen angefertigt fei; man nannte biefes Stud "Robin des bois" und versicherte ihnen, daß dabei bie frangofische Rulter alles Mögliche gethan habe, um die Sache logisch und genießbar m machen. Somit konnten fie aber nicht anders glauben, als bag fe in diesem "Robin des bois" — besonders weil er fehr gefiel — Ales was gut fei, nur auf Rechnung ber frangofischen Runft zu ftellen hatten, daß fie baher eigentlich nur ein frangofisches Stud mit einen Paar artiger, ausländischer Couplets vermischt gebort und gefchen hatten, und daß ihnen befihalb noch übrig bliebe, das beutsche Rational produkt in Wahrheit kennen zu lernen. Im Gangen hatten fie in biesem Glauben nicht Unrecht. Der Direktor ber großen Oper, all höchster Repräsentant bes frangösischen Runft=Bolkswillens, beschis baber, ben "Freischüt", wie er leibt und lebt, seinen Cangern einfubire und aufführen zu lassen, augenscheinlich in der Absicht, ben Deutschen ju beweisen, daß man auch in Paris verftunde, gerecht ju fein.

Es giebt zwar noch eine andere Tradition von dieser Panier Freischütz= Sage: man behauptet nämlich, daß eine einsache Rufikzhändler=Spekulation die poetische Anregung dazu gegeben habe, urrd daß der umsichtige Direktor um so williger dieser Anregung gesolzt sei, als die Theaterkasse durch die ewigen Fallissements der solideixen französischen Komponisten=Banquierhäuser in einen so dürstigen Zustand gerathen war, daß er es für gut hielt, bei einem so wohl accreditirzen Dause, wie der deutsche "Freischütz", eine verzweislungsvolle Anleide zu machen. Wie es sich nun auch damit verhalten mag, so durste es doch natürlich auch bei dieser Gelegenheit nicht an vortrefflichen Phrasen sehlen; es mußte von einer glänzenden Huldigung, die man dem

ausländischen Meisterwerke zu bringen für angemessen halte, die Rebe sein, — das versteht sich von selbst, und da wir gehalten sind, den Franzosen jedesmal unbedingten Glauben beizumessen, sobald sie ihre schwärmerische Uneigennützigkeit betheuern, so nehmen wir auch gar nicht anders an, als daß es sich wirklich so verhalte. — Beschlossen ward also, der "Freischütz" solle gegeben werden wie er ist, hauptsächlich beswegen, weil man die Bearbeitung als "Robin des dois" — das Sigenthum der Opera comique — nicht geben durste, und weil auf der anderen Seite diese Bearbeitung durch ihren außerordentlichen Erfolg bewiesen hatte, daß hinter diesem Freischützen etwas Herrliches steden müsse, nämlich lauter Silber, Gold und Banknoten; der Direktor war entschieden, eine Entdedungsreise nach diesen vortressellichen Gegenständen anzutreten, und constituirte deßhalb die Großen seines Reiches als Entdedungsrath, der ihm helsen sollte, den Schatzu heben.

Der Entbedungsrath hielt Sigung, entbedte aber vor allen Dingen nur bie Schwierigkeiten, ben ungeschlachten, ausländischen Freischüten für die überaus große Oper affembleefähig zu machen

Gin großes Abel: — im Text war keine Logik, und noch bazu war er deutsch, so daß ihn kein Mensch, am allerwenigsten ein Franzose, verstehen konnte. Beiden Unannehmlichkeiten entschloß man sich zwar dadurch abzuhelsen, daß man einen Italiener auswählte, um das unlogische deutsche Buch in das Französische übersehen zu lassen. Dieß war jedenfalls ein glücklicher Einfall; über die Hauptsache aber, wie das Stück heißen sollte, konnten weder Italiener noch Franzosen zu Stande kommen. "Il franco arciero" war am Ende zu italienisch, und: "Franc-tireur" hätte vielleicht ein Deutscher, nimmermehr aber ein Franzose verstanden; somit ergreist man das Auskunstsmittel: "le Freischutz" zu sagen, wobei man wenigstens den Bortheil hatte, unmöglich misverstanden zu werden.

Nachbem man sich nun über die Titelfrage vereinigt batte, mb Berr Bacini beauftragt mar, bas Buch frangofifch ju überfeten und es fo viel wie möglich mit Logik zu verseben, melbeten fic mit majestätischer hartnädigkeit bie Statuten ber großen Oper. Gin jierlicher Riefe trat auf und befahl: es werbe getangt! - Mich erschraf, benn so viel man aus ber Partitur bes Freischüten bennt bekommen konnte, mar ba nirgende eine air de danse ju finden. Es mar große Noth; fein Menich mußte, nach welcher Stelle in biefe heillosen Musik man ben Mann mit bem goldgelben Atlaskleibe mi bie zwei Damen mit ben langen Beinen und ben furgen Roden tangen Unmöglich boch nach bem Tatte bes gemeinen lassen sollte? Ländlers, der ihnen vor der Arie des Mar zwischen die Finger tam? Etwa nach bem Jägerchor, ober nach ber Arie: "Wie nahte mir ber Schlummer"? - Es mar jum Bergweifeln! Getangt mußte aber einmal werben und einen Balletzusat mußte ber "Freischüte" erhalten, menn man sich auch im Übrigen vorgenommen hatte, ihn nicht anders au geben, als wie er ift. Aller Gemiffens-Strupel marb man jogar überhoben, als man fich befann, bag Weber ja felbst eine Auf forberung jum Tange" geschrieben habe; mer konnte also etwas begegen haben, wenn man nach ber Aufforderung beffelben Meifters tangte? - Boll Freude umarmte man fich: - bie Cache fcien in Richtigkeit.

Da trat ein anderes Riesen-Statut auf und sprach: — "Ihr sollt nicht sprechen!" — Der unglückliche Entdeckungsrath hatte rein vergessen, daß die Sänger dieses Freischüßen ebenso viel ju sprechen als zu singen haben, und siel von Neuem in Verzweislung-Alles brütete dumpf und düster vor sich hin; der Direktor frug das Schicksal, was aus der Criginal-Vorstellung des Freischüßen werden sollte? Hier war kein Ausweg zu sinden; — die Rezitative aus "Euryanthe" paßten durchaus nicht, sonst hätte man sich mit ihnen helfen können, wie man sich mit der "Aufsorderung zum Tanze" hals. Ei

mußte ein Gewaltstreich gespielt, es mußte aus bem Dialog Rezitativ gemacht werben. — Da sich nicht ebenfalls auch ein Italiener fand, diese Rezitative zu komponiren, da sich serner die Spanier jetzt äußerst wenig mit Musik abgeben, und die Engländer zu stark mit der Kornbill beschäftigt waren, um an die Komposition von Rezitativen zum deutschen Freischützen gehen zu können, so mußte man natürlich einen Franzosen dazu wählen, und da herr Berlioz schon so viel närrische und erzentrische Musik geschrieben hatte, so konnte dem Glauben des Entdeckungsrathes nach Niemand geeigneter sein als er, zu diesem närrischen, originellen Freischützen noch etwas Musik hinzuzususügen.

Herr Berlioz pries ben "Freischützen" glücklich, daß er in seine Hände gefallen war, denn er kannte und liebte ihn, und wußte, daß er unter seiner Arbeit am wenigsten entstellt werden würde. Mit ächt künstlerischer Gewissenhaftigkeit nahm er sich vor, nicht eine Note an Weber's Partitur zu verändern, nichts auszulassen und nichts hinzuzusetzen, als was der Direktor mit dem Entdeckungsrathe für gut befunden hatte, um den tyrannischen Statuten der Oper zu entsprechen. Er fühlte, daß so weit wie möglich dieser Oper dieselbe Shre erwiesen werden mußte, wie wir sie in Deutschland z. B. dem "Fra Diavolo" und dem "schwarzen Domino" erweisen, die wir ganz in ihrer Originalgestalt geben lassen, ohne Bach'sche Fugen und achtstimmige Motetten hinzuzusügen, oder geistreiche Couplets, wie: "So schön und froh, Postillon von Lonjumeau!" — auszulassen.

Trothem ich aber somit unseren geliebten Freischützen in ben besten französischen Gänden wußte, konnte ich mich doch nicht enthalten, trüben Ahnungen über das Gelingen des Unternehmens in meinem beutschen Gerzen Raum zu geben. Es war mir unmöglich zu glauben, daß dieselben Franzosen, die kein Mittel in der Welt kannten, unserem Freischützen in seiner ursprünglichen Gestalt den Sintritt auf ihrer Bühne zu verschaffen, ihn begreifen und verstehen können würden,

٠,

wenn er ihnen noch bagu mit entstelltem Augeren zu Gesicht und Gebor fame. Ich entschloß mich taber in meinem patriotischen Gifer, bem Barifer Bublikum meine Unficht über bas Borhaben mitzutheilen. und ließ beghalb einen Auffat bruden, in welchem ich mich frei und ohne Scheu aussprach. Vor Allem hielt ich es für gut, bie Franzofen etwas umftändlicher mit bem Wefen und ber Sage bes Freifchaten bekannt ju machen; - ich machte ihnen, fo gut wie mir es moglich, beareiflich, mas man unter einem "franc-tireur" ju verfteben babe, mas man fich unter "balle-franche" benten folle, mas es mit ben Jungfernkranze für eine Bewandtniß habe, kurz - mit allen ben Dingen, die bei uns jeder Schulbube aus dem Grunde verstett Nebenbei wies ich fie auf die böhmischen Wälber und die beutiche Träumerei an, benn ohne Balber und Träumerei fann fich nun ein= mal kein Frangose einen Deutschen benken, welcher Umftand gerde bier mir fehr zu Statten tam. — Des Ferneren außerte ich benn aber auch meine Besorgnisse, machte bas Bublikum auf bie schäbliche Einwirfung bes Tänzers mit bem goldgelben Atlastleibe und ben beiben Damen mit ben langen Beinen und ben furzen Roden, auf die einfache Geftalt bes Driginalwerkes aufmerkfam; por Allen aber bereitete ich fie auf ben Übelftand vor, ber baraus entfteben wurde, daß die vielen kleinen und befonders furgen Musikftude ber ursprünglichen Oper sich zwischen ben Rezitativen verlieren muften, bie nothwendiger Beife eine unverhaltnigmäßige Ausbehnung erhalten und somit bem Ginbrude jener Arien und Lieber ichaben murben, noch abgerechnet bes Nachtheils, daß an und für fich ber frifche, oft name Dialog bes beutschen Buches selbst burch bie beste musikalisch Behandlung feine Bebeutung und fein Leben aufgeben muffe. - 34 that somit, was ich für nöthig hielt, um unser National-Gigenthum im Boraus für ben fast unausbleiblichen Fall bes Dislingens be bamit angestellten Experimentes zu rechtfertigen.

⁻ Alles ftritt gegen meine Ansicht; man gab mir Unrecht und

versicherte, ich übertreibe die Originalitäts = Ansprüche für den Freisschützen. Unglücklicherweise ging aber meine Boraussage fast buchstädlich in Ersüllung. Biele haben mir nach der Borstellung Recht gegeben; Andere aber erklärten, unser Freischütz tauge nichts. Ich din überzeugt, daß diese letzteren Unrecht haben; — um ihren entsetzlichen Ausspruch aber zu motiviren, um sich irgend eine Borstellung davon machen zu können, wie diese Leute auf den Gedanken gerathen konnten, zu glauben, der Freischütz tauge nichts, muß man nothwendig die Aufssührung desselben auf dem Theater der Académie royale de musique mit angesehen und angehört haben. —

herrn Berliog mar es nicht möglich gewesen, bie ersten Sanger ber Oper für bie Partien bes Freischützen zu erhalten; er, bas Bublitum und ber Freischüt felbst mußten fich mit ber zweiten Gattung biefer Geschöpfe begnügen, und es genüge hier zu sagen, bag selbst bie erste nicht viel taugt. Die Sänger und Sängerinnen ber meiten Gattung find Rinder ber Finsternif und werben febr oft ausgelacht; Jebermann weiß aber, daß bieß für bas Bange, felbst bei frangöfischen Opern, nicht zuträglich ift; - bei unserem herrlichen Freischützen aber, in welchem nun einmal ben Franzosen vermöge ihrer nationalen Disposition schon so Bieles lächerlich vorkommt, wirfte biese zweite Sangergattung wohl erheiternb, keinesweges aber ethebend. Ich für mein Theil habe viel gelacht, felbst mann bie Franzosen ernsthaft blieben; benn als ich enblich zu ber Überzeugung ^{lam}, daß ich Gott weiß was — nur nicht meinen geliebten Freischütz 1ah, ließ ich alle frommen Strupel fahren, und lachte toller als irgend Einer, ausgenommen am Anfange bei ber Stelle, von ber ich oben gesagt habe, baf ich babei weinte.

Im Allgemeinen kann man annehmen, daß das ganze Personal ber großen Pariser Oper träumte: — baran mochte ich Unglücklicher burch meinen Auffat mit Schuld haben, als ich bas Publikum auf

Sein Ramerab Raspar mar bagegen heiter und unbefangen. tropbem feine Erscheinung außerft muftifch wirkte; - ju feinem autaufgelegten Benehmen ftimmte nämlich fein befonbers trauriges Gefick gar nicht, und überbem mar nichts melancholischeres zu benten als fein Der Sanger bes Raspar hatte nämlich bisher bie für ber Gemeinfinn so außerorbentlich zuträgliche Gewohnheit gehabt, in Chore zu fingen: ba er ungewöhnlich langer Leibesbeschaffenbeit ift. jo hatte er fich von jeher burch jenes schätbare Gefühl für allgemeine Gleichheit bewegen laffen, die hervorragende Gigenschaft feiner Glieb maken in beffere Sarmonie mit bem forperlichen Ensemble feiner Rollegen ju bringen. Dhne große Berbrieflichkeiten konnte er fi aber um feinen Ropf unmöglich furgen, beghalb jog er vor, bie bei fame Berkurgung feines Körpers burch eine besonbers gebogene und verschränkte Unwendung feiner Beine zu bewerkstelligen. Unter biefen felbstverläugnerischen Bestrebungen mar bas Ensemble bes Chores außer ba mo es schlecht mar, ftets vortrefflich gelungen; auch in ber Partie bes Raspar tam bie baraus entstandene uneigennütige Ange wöhnung unferem Sanger fehr ju Statten, benn wie ich bereits etllink, hielt fie, nebst bem traurigen Rolorit feiner Physiognomie, bas fir ba Charafter biefes bufteren Bofemichtes außerft gutragliche Gegengemit gegen die angeborene gutmuthige Bonhommie des Darftellers af recht. Wenigstens erschien bieß ben Frangofen fo, benn fo brollig mi erheiternd auch der Gang und die Miene Raspar's auf sie wirkte, ! waren sie boch überzeugt, daß dieß Alles so fein musse, und bat id ber Ganger bemube, barin auf bas Treueste ben Unforberungen feiner Rolle zu entsprechen. Gegen bas Ende ber Oper murbe ihnen aus klar, daß Raspar im Bunde mit bem Teufel ftebe: - mer batt auch baran zweifeln können, wenn er bie ungewöhnliche und felijumt Tobes= ober vielmehr Begräbnigart bes gottlosen Burschen mit ange feben? Rachbem nämlich Kaspar burch ben feiner Unlogit wegen ben Frangofen fo unbegreiflichen Schuß getroffen mar, hatte er, wie 3eber

mann weiß, noch eine Bistie Samiel's zu empfangen; ber Heillose kluchte, wie es in dieser Situation herkömmlich ist, Gott und aller Welt; da er sich aber so weit vergaß, selbst Samiel mit einem Fluche zu beehsen, nahm dieser das so übel, daß er ihn augendlicklich mit sich unter das Theater nahm, wodurch sowohl der Chor, der mit einem Male Raspar nicht mehr erblickte, als der Fürst, der sich bekanntlich vorgesnommen hatte, das Scheusal in die Wolfsschlucht stürzen zu lassen, in peinliche Verlegenheit geriethen. Chor und Fürst zogen sich jedoch mit französischer Geistesgegenwart aus der Affaire, indem sie sich selten, als ob weiter gar nichts vorgefallen sei; sie ließen der Sache ihr Bewenden, und rächten sich an dem voreiligen Verschwinden Kasspar's durch wohlverdiente Schmähungen als Leichenrede.

überdieß mar der Fürst und sein Sof wohl bazu gemacht, Respekt einzuflößen; beibe waren orientalisch gekleibet, und ihre Rostüme ließen errathen, daß der Fürst über ein außerordentlich ausgedehntes Reich zu herrschen habe. Er selbst, mit einigen Großen seines Reiches, trug türkische Tracht, woraus man erfah, bag er Gultan ober wenig= ftens Bascha von Agypten sein mußte ber übrige Theil; seines Hofes, lowie die überaus zahlreiche Leibwache, mar jedoch chinesisch gekleidet, **wodurch** beutlich erhellte, daß das Reich ihres Gebieters sich zum minbesten von Konstantinopel bis Peking erstreckte; ba aber alles übrige Personale mit auffallender Treue böhmisch gekleidet war, so blieb nichts Anderes anzunehmen übrig, als daß der gewaltige Sultan seine Gränzen auch nordweftlich von Konstantinopel bis Prag und Töplik ausgebehnt habe. Alle Welt weiß aber, daß die Türken felbst in ihrer glänzendsten Eroberungs-Periode nie weiter als bis vor Bien vorgebrungen find, somit muffen wir nothwendig bes Glaubens fein, baf ber Roftum-Schneiber ber großen Oper entweber im Befit befonderer historischer Dokumente sei, die ihn in Stand setzen, besser als wir bie Eroberungsgeschichte bes türkischen Bolkes ju fennen, ober baf er willfürlich ober unwillfürlich bie Geschichte unseres Freischützen aus Böhmen nach Ungarn verlegt habe, für welche Vermuthung aler bings zwar nicht bas unverkennbar böhmische und nicht ungarissiche Koltum ber Bauern und Jäger, wohl aber die historiiche Koltum fache spricht, daß Ungarn einst unter dem türkischen Sultan sach Jedenfalls war der Gedanke aber romantisch, gewissermaßen sogar nier talisch; überdieß machte es einen guten moralischen Eindruck, als nu den Beherrscher aller Muselmänner mit so vorurtheilssreier Bentwelichkeit in ächt christlichen Unterhandlungen mit einem Eremiten erklätzier gab damit allen christlichen Mächten die gute Lehre, mit Ruftwedanern und Juden ebenfalls menschlich zu verkehren.

Laffen wir jedoch nun diese Details der Aufführung bei Seite; wollte ich Alles aufzählen, was im Berlaufe berfelben im Stude war, meine patriotische Berstimmung in erschütternde Heiterkeit abgulösen, so hätte ich zwar noch eine starke, jedoch auch ermübente Aufgabe zu vollbringen. Sei mir daher vergönnt, mich nur wis über das Ganze der Auffassung und Aufführung unseres Baris Freischützen auszusprechen.

Ich hatte vorher gefürchtet, daß die Rezitative des Herrn Beringaußer durch den Übelstand ihrer nothwendig zu großen Ausdehnung besonders auch noch dadurch dem Ganzen schaden würden, daß schonder Komponist derselben von mancher dazu geeigneten Gelegenset verleiten lassen würde, dem Drange seiner ungestümen Produktionstraft zu folgen, und ihnen dadurch eine zu große Selbstständigkeit geben. Ich sand bei der Aufsührung, — wunderbar, daß ich es sage! — zu meinem Bedauern, daß herr Berlioz bei der Meassung der Rezitative von aller ehrgeizigen Absicht vollsommen abgestanden war und sich bemüht hatte, seine Arbeit gänzlich in den hieß gefunden, weil der Freischütz bei diesem Versahren nicht nur, wie es vorauszusehen war, ent stellt, sondern zugleich gränzenled lang weilig gemacht worden ist. Dieser Übelstand äußerte sein

mann weiß, noch eine Visite Samiel's zu empfangen; ber Heillose fluchte, wie es in dieser Situation herkömmlich ist, Gott und aller Welt; da er sich aber so weit vergaß, selbst Samiel mit einem Fluche zu beehsen, nahm dieser daß so übel, daß er ihn augenblicklich mit sich unter das Theater nahm, wodurch sowohl der Chor, der mit einem Male Raspar nicht mehr erblickte, als der Fürst, der sich bekanntlich vorgesmommen hatte, das Scheusal in die Wolfsschlucht stürzen zu lassen, in peinliche Berlegenheit geriethen. Chor und Fürst zogen sich jedoch mit französischer Geistesgegenwart aus der Affaire, indem sie sich kellten, als ob weiter gar nichts vorgefallen sei; sie ließen der Sache ihr Bewenden, und rächten sich an dem voreiligen Verschwinden Kasspar's durch wohlverdiente Schmähungen als Leichenrede.

Aberdieß war der Fürst und sein Hof wohl bazu gemacht, Refrett einzuflößen; beibe waren orientalisch gekleibet, und ihre Roftume Tießen errathen, daß der Fürst über ein außerordentlich ausgedehntes Reich zu herrichen babe. Er felbst, mit einigen Großen seines Reiches, trug turkijche Tracht, woraus man erfah, bag er Gultan ober wenig= Rens Bafca von Agnoten sein mükte der übrige Theil; seines Hofes, fowie die überaus zahlreiche Leibmache, mar jedoch chinefisch gekleidet, woburch beutlich erhellte, daß das Reich ihres Gebieters fich jum minbeften von Konftantinopel bis Peking erstreckte; ba aber alles übrige Bersonale mit auffallender Treue böhmisch gekleidet war, so blieb nichts Anderes anzunehmen übrig, als daß ber gewaltige Sultan feine Granzen auch nordweftlich von Konftantinopel bis Prag und Toplit ausgebehnt habe. Alle Welt weiß aber, bag bie Turfen felbft in ihrer glangenbften Eroberungs-Beriobe nie weiter als bis vor Wien vorgebrungen find, somit muffen wir nothwendig bes Glaubens fein, daß ber Roftum=Schneiber ber großen Oper entweber im Befit befonberer bistorifcher Dokumente fei, die ihn in Stand feten, beffer als wir bie Eroberungsgeschichte bes turtischen Bolles zu fennen, ober bag er willfürlich ober unwillfürlich bie Beichichte unleres Freifchuten Annchen, das wir auf deutschen Theatern sehen, faßt, wenn sie singt: "Kommt ein schlanker Bursch gegangen", die beiben Enden der Schürze und tänzelt auf Agathe zu; sie nicht mit dem Kopfe, wo es sich hingehört, und schlägt die Augen nieder, wo es erfordert wird. Dies war dem Pariser Annchen aber rein unmöglich; sie zog dagegen vor, vom Ansang bis zum Ende auf einem Flecke stehen zu bleiben und nach der Loge der "Lions" zu kokettiren, womit sie der Charakteristrung des beutschen Mädchens vollkommenes Genüge zu leisten überzeugt war. Die Franzosen fanden dabei nichts Besonderes; — ich auch nicht. —

Die Scene, wo das heillose Statut, welches den Sangern ber Barifer Oper zu sprechen verbietet, seinen wiberwärtigften Ginflut äußerte, mar aber bie Wolfsichluchts-Scene: Alles mas Beber is biefem Melobrama Raspar und Mar fprechen läßt, mußte bier natürlich gefungen werben, und baburch eine Dehnung entstehen, bie nicht ju ertragen mar. Befonders fanden fich bie Frangofen barüber em port; ihnen mar biefe gange "Sollenfuche", wie fie es nannten, en unbegreiflich albernes Ding; eine fo unerhörte Beit babei abn noch verschwenden zu sehen, überstieg ihre Gebuld. Sätten fie irgend noch etwas Lärmen ober amufante Erscheinungen babei gehabt, batt anstatt ber lanaweiligen Tobtenköpfe eine Rette von Teufelden und Sylphiden ben Kreis gebildet, - hatte, anftatt bag bie faule Gule ihre Flügel hob, eine uppige Tangerin Rodchen und Beinchen fligen laffen, ober hatten zum minbeften vorurtheilsfreie Ronnen fich mit ber Berführung bes phlegmatischen jungen Sägers abgegeben, so murden Die Barifer am Ende boch gewußt haben, woran fie maren. Go aber ereignete fich von alle bem nichts, und felbst Raspar, bem boch hauptächlich nur an feinem Augelgießen hatte gelegen fein follen, empiand bei bem außerorbentlichen Mangel an Erscheinungen eine peinlich Ungeduld. Dir ging es nicht besser; benn als ich die perbrieflicht Disposition bes Publikums um mich her gewahrte, flehte ich im SilIen alle Beiligen an, daß fie ben Theatermeifter bewegen möchten, irgend einige seiner Fertigkeiten zu produziren.

Raspar und ich hatten baher mit unverholener Freude gewahrt, bag nach bem Bug ber erften Rugel aus einem ber Bebufche ein unverfebenes Geräusch hervorbrach, mit Bligesichnelle verschwand, leiber aber einen fehr unangenehmen Geruch hinterließ. Diefer Anfang mar immerhin geeignet hoffnungen ju erweden, bie jeboch bei ber am ei = ten Rugel unerfüllt blieben. Erwartungsvoll rief baber Raspar bie britte Rugel aus; ich theilte feine Spannung. — als abermals nichts gefcah; mir icamten uns biefer Unthätigfeit Samiel's, und verbargen unsere Gesichter. Die vierte Rugel mußte aber gegoffen werben, und zu unferer großen Befriedigung faben mir außer zwei Flebermaufen, die fich über bem Rreife bewegten, mehrere Grrlichter in ber Luft tangen, welche leiber burch ihre große Bubringlichkeit ben melan= dolifden Mag in Berlegenheit festen. Die fünfte Rugel marb somit unter glanzenden Aussichten gegoffen, benn jest ober niemals mußte bie milbe Jagb erscheinen. In ber That, fie ließ nicht marten: - auf einem Berge, feche Schuh über ben Bauptern ber beiben Jager, ließen fich vier nadte Anaben, muftifch erleuchtet, erbliden; fie trugen Bogen und Pfeile, weghalb fie benn allgemein fur Amoretten gehalten murben; fie machten einige Gesten, wie beim Rankan= tange, und eilten in die Coulissen. Ungefähr basselbe thaten ein Lowe, ein Bolf und ein Bar, sowie vier andere Anaben, die ebenfalls nacht und mit Bogen und Pfeilen ben Weg ber wilben Jagd babin zogen. -

Wie erschlitternd nun auch diese Erscheinungen gewirkt hatten, so hätten Kaspar und ich boch gewünscht, daß nach der sech sten Kugel diese Erschütterung fortgesetzt werde; hier hielt aber der Theatermeister eine weise Pause für angemessen, wahrscheinlich um die geängsteten Damen in den Logen sich etwas erholen zu lassen. Als ich erblickte, was nach der siebenten Kugel vorging, sah ich ein, daß diese Richard Bagner, Ges. Schriften I.

Bause eine Borbereitungspause gewesen war, benn ohne sie hatte bas nunmehr Folgenbe unmöglich ben berechneten, unheimlichen Essett hervorbringen können. Auf ber Brücke, die über ben Baskrfall führte, erschienen nämlich brei Männer mit auffallend schwarzen Mänteln; besgleichen geschah im Borbergrunde, und gerade wo Rastand. Dieser mußte die Gäste jedenfalls für Leichenbitter halten, benn ihr Erscheinen machte einen so verdrießlichen Eindruck auf ihn, daß er nicht umhin konnte, der Länge nach auf den Boden zu kurzen. Somit endigten die Schrecken der Bolfsschlucht*).

Ich sehe, daß ich wiederum in die Aufgählung von Details gerathen bin; um mir ein= für allemal den verlockenden Beg dazu abzuschneiben, nehme ich mir daher vor, über die Aufführung des Bariser Freischützen gar nichts mehr zu sagen, sondern mich bloß noch mit dem Publikum und seinem Urtheile über unser Nationalwert pu befaffen.

Die Pariser sind im Durchschnitt gewöhnt, die Aufführungen der großen Oper für untadelhaft anzusehen, denn sie kennen keine Amstalt, wo sie eine Oper besser gegeben sehen könnten; somit konnten sie auch keiner anderen Meinung sein, als daß sie selbst den "Freischüt" vollkommen gut und jedenfalls besser, als auf irgend einem Theater Deutschlands, vorgestellt gesehen hätten. Alles, was ihnen daher an diesem Freischützen langweilig und albern vorkam, haben sie keinelweges Lust auf Rosten der Darsteller zu setzen, sondern sie sind wat der Überzeugung gekommen, daß das, was für Deutsche ein Reisterwerk sein kann, für sie im Ganzen eine Pfuscherei sei. In diese Meinung bestätigte sie vor allen Dingen die Erinnerung an "Robin

^{*)} Es ift leicht einzuseben, baß ber Berfasser bamals ben Charafter ber Parien Großen Oper misverstand, welchem gemäß diese es unter ihrer Bürde halt, sid mu bem zu besalfen, was sie "Keeries" neunt, und in die Boulevard-Theater verwenk Ich babe an dieser Sprödigkeit bei Gelegenbeit der Aufführung des "Tannbinke" nicht minder gelitten, als dießmal der Freischütz es sich gesallen lassen mußte. D.

des bois": biese Bearbeitung bes Freischützen hatte, wie ich bereits zur Genüge erwähnt, unerhörtes Glüd gemacht, und da bem Driginalswerke diese Ehre nicht gleichfalls zu Theil wurde, so ist natürlich Alles der Meinung, daß die Umarbeitung unverhältnißmäßig besser sei. In der That hatte diese den Borzug, daß darin die entsetzlich langen Rezitative des Herrn Berlioz dem Essekte der Weber'schen Musikstüde nicht entgegen wirkten, und außerdem war der Versasser des "Robin des dois" so glüdlich gewesen, Logik in die Handlung des Drama's zu bringen.

Mit dieser Logik hat es eine munberbare Bewandtnig. Bie die Franzosen ihre Sprache nach den strengsten Regeln der Logik eingerichtet haben, so verlangen fie auch bie Beobachtung berfelben bei Allem, mas in biefer Sprache gesprochen wird. Ich habe Fran-30sen gehört, benen im Übrigen selbst die Aufführung des Frei= fcuten großes Bergnugen gemacht hatte, die aber immer auf ben einen Bunkt bes Misvergnügens zurücktamen, es fei keine Logik barin. Mir mar es mirklich in meinem Leben nicht eingefallen, im Freischüten logische Forschungen anzustellen, und frug beghalb, was man benn eigentlich bei biefer Gelegenheit barunter verstände? 3ch erfuhr benn, daß ben logischen Gemüthern ber Frangofen beson= bers die Zahl der Teufelskugeln ein großes Argerniß gab. Barum, - fo meinten fie, - fieben Rugeln? Warum biefer un= erhörte Lugus? hatte man nicht mit brei genug? Drei macht eine Bahl, die unter allen Umftänden gut zu übersehen und zu verwenden ift. Wie ift es möglich, in einem furgen Afte bie zwedmäßige Berwendung von fieben Rugeln ju bewertstelligen? Es bedürfte wenigstens fünf ganger Afte, um Gelegenheit zu haben, bieg Problem mit Klarheit zu lösen, trothem man selbst bann immer noch auf bie Schwierigkeit stogen mußte, in einem Afte mehrere Rugeln verbrauchen zu laffen. Denn in Wahrheit - bas glaubte man ein= sehen zu muffen - mit solchen Teufelskugeln umzugeben, sei tein

Spaß; wie muß es daher nicht aller gesunden Vernunft zuwider sein, wenn zwei Jägerdurschen mit so schreiendem Leichtsinn, und so gan ohne Grund und Ursache, sechs solcher Kugeln an einem schonen Morgen verprassen, da sie noch dazu wissen mußten, daß es mit der siebenten eine unangenehme Bewandtniß habe?

Ingleichem äußerte man sich über die Katastrophe mit unverhal tenem Unwillen. "Wie ift es bentbar", - warf man ein. - "bei ein Schuff, ber auf eine Taube abgeschoffen wird, jugleich noch eine Braut scheinbar und einen nichtsnützigen Jäger in Wirklichkeit toten fann? Bir geben ju, bag es eine Möglichkeit fei, ein Schuf tonne eine Taube' fehlen und einen Menschen treffen, - bergleichen Unalucksfälle kommen leider vor! — Wie aber eine Braut und alle Anmefenden fünf volle Minuten über des Glaubens fein konnen, fie fei ebenfalls getroffen, - bas überfteigt alle Denkbarkeit! Bubem ift biefer Schuß ohne alle bramatische Wahrheit: - wie viel logischer ift es nicht gebacht, wenn ber junge Jager aus Berzweiflung über einen Fehlschuß fich die lette ber Teufelstugeln burch ben Ropf jagen will, - bie Braut tomnit bazu, und will ihm bas Biftol megreißen, - biefes geht aber babei los, bie Rugel fliegt über ben Jager hinaus — Dank bem Gingreifen ber Braut — und ftredt ben in regelrechter Schußlinie hinter ihm placirten gottlosen Ramers ben nieber? Darin mare bann boch Logif!"

Mir wirbelte ber Kopf: — an bergleichen ausgemachte Wahrheiten hatte ich noch nie gedacht, und den Freischützen in seiner Unlogik immer so hingenommen, wie er gerade war. — Da sieht man also, was die Franzosen für außerordentliche Köpfe sind! Sie sehen den Freischützen ein einziges Mal, und wissen sogleich zu beweisen, daß wir Deutschen fünf und zwanzig Jahre in einem gräßlichen Irwahn über dessen Logik geschmachtet haben! Wir Unglücklichen, die wir von jeher glaubten, ein Schuß, Abends um sieben Uhr nach einem Bergadler abgeschossen, tönne Ursache sein, daß eine halbe Meile de von ab in einem Jagbschlosse bas Bilb eines Urgroßvaters von ber Banb fällt!

Logik ist die verzehrende Bassion der Franzosen, und so richten fie benn auch überall ihr Urtheil barnach ein. Reine ber einander noch so widerstreitenden Kritiken ber Journale ermangelt bei bieser Belegenheit, fich auf die logischesten Schluffe zu begründen, so schwer bie Beweisführung für ihre Meinungen auch oft fein mußte, ba 3. B. bas eine Blatt behauptet, ber Freischütz fei grau, bas anbere, er fei unverkennbar grun. Um beften hat es herr Berliog im Journal des debats eingerichtet; in feinem Artikel über ben "Freischut" verfaumt er nämlich nicht, einige icone Worte über Weber und beffen Meisterwerk selbst zu sagen, welche besonders badurch viel Beihe erhalten, baf er in eben ben iconen Worten auch über bie Aufführung fpricht. Dieg ift im Ubrigen naturlich, benn mir miffen, daß ber Berichterstatter felbst die musikalische mise en scène beforgt hatte; er war somit verbunden, ben Darftellern bes Freischützen ein Kompliment für bie Mühe zu machen, die fie fich unter feiner Leitung mit bem Ginftubiren biefer für fie fo wiberwärtigen Oper gegeben hatten. Seine mahre Bescheibenheit legt herr Berliog aber baburch an ben Tag, daß er in biefem feinem Artifel mit feinem Borte bes Werthes feiner Rezitative gebenkt. Alle Welt war barüber gerührt, als in einer nachften Rummer beffelben Journals herrn Berliog' Mitarbeiter, Jules Janin, die freundschaftliche Mühe übernahm, ebenfalls bie Aufführung bes Freischüten ju besprechen, babei aber Belegenheit findet, einzig und allein über bie Regitative seines Freundes und Sour= nal-Bermandten ein fuhnes, preisenbes Wort ju fprechen.. Es gab Niemand, ber biese übereinkunft ber beiben Collegen nicht nach allen Regeln ber Parifer Logif für vernunftgemäß hielt.

Andere Journale verfahren nach ihren verschiebenen speziell-logischen Rücksichten wiederum anders; diejenigen, welche gegen die Direktion ber großen Oper in Opposition stehen, können natürlich nicht umbin, ein klareres Urtheil über die mislungene Aufführung auszusprechen, welches sie aber baburch noch weit kräftiger wirken zu lassen such an unserem Freischützen selbst kein gutts Haar lassen.

Am logischeften jedoch läßt fich ber Charivari in feinem Artifel auß: — ber Berfasser besselben munscht nämlich ber Direktion ber großen Oper Gluck, bem Meisterwerke beutscher Runft ein Afpl gegeben zu haben, nachbem bieses Werk von ben eigenen Landsleuten feines Schöpfers verkannt, und von seinem vaterländischen Boben verbannt sei.

Da ich an biefe Stelle tomme, reift mir endlich bie Gebul 3ch habe bis jest gelacht, und hatte gegründete Urfache, auch über ben Artifel bes Charivari baffelbe zu thun; es giebt aber einige Punte, mo endlich bas Lachen aufhört, wenn auch noch fo viel Stoff ber vorhanden bleibt. Soll ich Euch fagen, meine beutschen Landsleut, mas mich bestimmt hat, über ben lettgenannten Artifel nicht ju laden, so sollt Ihr erfahren, bag es ber Arger ift, mich in ber Unmöglich feit ju feben, in ber großen Sauptstadt bes außerorbentlich frein Frankreichs für eine fraftige Erwiberung jener ftupiben Schmabung sowie überhaupt für eine Darlegung ber Mängel bes Barifer Freischüten bie Aufnahme in irgend ein Journal zu erhalten! - Die Franzosen gestatten sich nämlich Widerlegungen und Angriffe nur amischen Parteien; bann machen fie fich fein Gemiffen baraus, ich gegenseitig sogar ben letten Funken von Ehre, von Berftand abs fprechen. Die ruhigfte und vernünftigfte Erklarung ober Aufflarung aber, sobald sie an alle Barteien gerichtet ift, barf nun und nimmer mehr zu ihren Augen gelangen. Sie lügen fich in folchen Gillen gegenseitig por, mas fie miffen und mas fie nicht miffen, bedienen fich babei ihrer abgeschmackten Logik, und find ftolg barauf, von allen Dingen ber Welt nichts zu miffen, als mas fie gerabe wollen.

Es ist nicht anders. Diesen spirituellen Franzosen fehlt nicht bie Fähigkeit, sonbern entschieben auch ber Wille, sei es nur al ber Reugierbe wegen, die Granzen ihrer hergebrachten Begriffe Gutes und Schönes zu überschreiten. Ich sage bamit natürlich 8 Neues, benn es ift über fie nichts Reues ju fagen, ba fie, trot mit jedem Rahre wechselnden Mobe, boch niemals neu werden en. Ich muß aber bas Oftgesagte zu neuer Beberzigung anführen, fich feit einiger Zeit bei uns die Ibee gebilbet hatte, bag zwischen tichen und Franzosen, zumal im Kunftgeschmacke, eine Unnäherung finde. Diefe Borftellung ift unter uns jebenfalls baburch ent= en, bak mir erfuhren, bie Kranzosen übersetten ben "Goethe", spielten meisterhaft bie Beethoven'ichen Symphonien. Beibes hat gefunden und findet statt; es ift mahr: ich habe Euch heute aber gemeldet, daß fie ben Freischützen gegeben haben. So viel biefer Annäherung ber beiben Nationen gethan hat, haben Goethe und thoven ebenfalls gethan; — mehr aber nicht, und dieß ist weniger wenig, benn ber "Freischüte" hat namentlich bazu beigetragen, bie nzosen neuerbinas von ben Deutschen zu entfernen.

hierüber burfen wir uns keine Illusionen machen; in vielen ken werben uns die Franzosen immer fremd bleiben, wenn sie t auch gleiche Fracks und Kravatten mit uns tragen.

Benn wir aus tausend Gründen, die wir dazu haben können, ihnen nähern wollen, so sind wir genöthigt, ein gutes Stückter besten Eigenthümlichkeiten von uns zu wersen: es ist darin möglich die Franzosen zu betrügen, und sie durch Außerlichkeiten ben zu machen, wir machten z. B. französische Musik, wenn nicht ganze innere Empfindung nach dem gemodelt ist, was sie Logik nennen. Es ist dieß ein schweres Stück Arbeit, und Jese, der aus Erfahrung spricht, kann versichern, daß eine doppelt ! Dosis von National-Bewußtsein und Patriotismus dazu gehört, unter allen französischen Zumuthungen seinen Kern unangenagt

zu erhalten. Reine größere Freude ist baher aber auch zu empsinden, als wenn es Ginem mitunter gelingt, die Franzosen mitsammt ihrer außerordentlichen Logik hinter das Licht zu führen; dieß ist aber nichts Leichtes, denn sie sind wachsam wie Keine, und ihre Douanen swagehalten, mit außerordentlicher Strenge allem Auskländischen die Einfuhr zu wehren; wenigstens ist der Eingangszoll sehr hoch, und es kostet Mühe, ihn zu erschwingen.

Wie sind wir Deutsche bagegen boch überehrlich und gutmutzig, wenn wir in den gepriesenen Meisterstücken unseres Nachbarvolkei mit so emsiger Behaglichseit nach irgend schmackhaften Brocken suche, ja selbst das Unschmackhafte daraus als etwas seltsam Ausländische annehmen, und es in die Apotheke tragen, um davon Heilmittel macken zu lassen, die unseren, vom vielen Sitzen verdorbenen, Unterladkuriren sollen! Ihr bedenkt nicht, daß diese Mittel höchstens gegen Wanzen und Flöhe gut sein können, und der Pariser kennt seine eigenen Waaren so gut, daß er ihnen nicht einmal diese kank zutraut, woher es denn kommt, daß so ungeheuer viel Ungeziesen Frankreichs glorreicher Hauptstadt wuchert.

D, wie seib Ihr gütig und gefällig gegen alle die Erbärmlichkinn, die selbst die Franzosen begoutiren! Wisset Ihr, daß Ihr durch diese Engelstugend diesem lachlustigen Bolke noch überdieß zum Gewöhrt werdet? Wisset Ihr, was sie erzählen, um Euch vor den Augen der Bariser Welt lächerlich zu machen? — Sie erzählen, daß Einer von ihnen im April oder Mai dieses Jahres das Hostheater von Besim oder Wien besucht, und daß man darin "Fra Diavolo" oder "Jampa" gegeben habe. Jeder Franzose, der dieß hört, schließt, vermöge seine Logik, daß Ihr das abgeschmackteste Volk auf Erden seid, und verzehr vor Lachen.

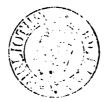
Ich habe ein solches Gelächter letithin mit angehört; weil id gerade schon über andere Dinge zu viel gelacht hatte, stimmte id dießmal nicht mit ein, sondern ballte meine Fäuste, und that einen tywur. Wem es nicht gleichgültig ist zu wissen, was ich bei dieser elegenheit schwur, der soll es mit der Zeit ersahren; wäre ich ehr, als ich bin, wäre ich einer jener Glücklichen, von enen Schiller in seinen Hexametern singt, so solltet hr schon jetzt ersahren, was ich mir schwur, als die ranzosen über unsere Pietät gegen Zampa und Fraiavolo lachten.

Bas? - Bir, bas begabteste Bolt, unter benen Gott einen tog art und Beethoven entstehen ließ, follten bagu gemacht fein, is Gespött ber Parifer Salons abzugeben? - In ber That, wir enen ihnen jest bazu, und verdienen es; ber flachste Kopf vom oulevard bes Italiens hat bas Recht über uns zu lachen, benn wir wiben es barnach. — Ich mache uns keinen Bormurf baraus, bak pir die Borzüge ber französischen Kunft zu erkennen fähig sind, benn iefer einzige Umstand schon ist es, ber uns himmelhoch über bie stanzosen erhebt; wir sind gludlich zu schätzen, daß wir im Stande ind, Alles, mas uns bas Ausland bietet, bis auf bas lette Theilchen eines Werthes zu murbigen ; - es ist bieß eine außerorbentliche Babe, nit der uns Deutsche ber allgutige himmel beschenkte, benn ohne fie ätte kein Universalgenie, wie Mozart, unter uns erschaffen werden innen, und durch sie find wir fähig, Jedem, ber sich über uns iftig macht, sein Gespott zu vergeben. Bei alle bem ift es aber in A Ratur hergebracht, daß es Zeiten bes Krieges wie bes Friedens ebt; wollt Ihr daher einmal in Kriegszeiten an den Franzosen Rache ehmen, so könntet Ihr sie nicht empfindlicher bestrafen, als wenn Ihr nen bie Emissäre ihres heiligen Geistes, "Fra Diavolo" "Zampa" ben treuen Schäfer" - und mas für driftliche Ramen fie alle tragen ogen*), eines schönen Tages mit Ertrapost jurudschidtet. Seid sicher,

^{*)} Armer Freund, wie ereiferst du dich gegen diese "driftlichen" Namen! ittest du noch unsere Zeit erlebt, ja die neue große Zeit der Bestegung Frankleicks, as würdest du von uns sagen, wenn du sähest, welche Namen die dir verhaßten missare jetzt erst führen! D. H.

sollten die Franzosen gezwungen sein, den Predigten dieser begeisterten Lehrer wieder zuzuhören, so stürben sie vor Langeweile, denn ver allen Dingen sind die Franzosen ein geistreiches Volk, und hassen nichts mit so glühender Erbitterung, als das Ennui.

Dieß, meine beutschen Landsleute, wäre eine schöne und wohl verbiente Strase für die Mishandlungen, die hier unser lieber, lieber "Freischütz" erlitt; solltet Ihr ihn wirklich von Eurem Boben verbannt haben, wie es uns der Charivari mit so vollkommener Gewisheit versichert, so lasset ihn ja schnell wieder zurücksommen, denn Ihr habt manche schlechte Waare dagegen auszutauschen, für die Euch dennoch die Franzosen freudig Euren Freischützen wieder herausgeben werden.



Bericht über eine neue Pariser Oper.

("La Reine de Chypre" von Halévy.)

•

Schwur. Wem es nicht gleichgültig ist zu wissen, was ich bei bieser Gelegenheit schwur, ber soll es mit ber Zeit erfahren; wäre ich mehr, als ich bin, wäre ich einer jener Glücklichen, von benen Schiller in seinen Hexametern singt, so solltet Ihr schon jett erfahren, was ich mir schwur, als bie Franzosen über unsere Pietät gegen Zampa und Fra Diavolo lachten.

Bas? - Bir, bas begabtefte Bolt, unter benen Gott einen Dogart und Beethoven entstehen ließ, follten bagu gemacht fein, bas Gespött ber Parifer Salons abzugeben? - In ber That, mir bienen ihnen jest bagu, und verdienen es; ber flachfte Kopf vom Boulevard bes Italiens hat das Recht über uns zu lachen, benn wir treiben es barnach. — Ich mache uns keinen Vorwurf baraus, bag wir die Borzüge ber frangösischen Kunft zu erkennen fähig sind, benn bieser einzige Umstand schon ist es, ber uns himmelhoch über bie Frangofen erhebt; wir find gludlich ju ichagen, daß wir im Stanbe find, Alles, mas uns das Ausland bietet, bis auf das lette Theilchen feines Werthes zu murbigen ; - es ift bieß eine außerorbentliche Babe, mit der uns Deutsche der allgutige himmel beschenkte, benn ohne fie hatte kein Universalgenie, wie Mozart, unter uns erschaffen werden tonnen, und durch sie find wir fähig, Jedem, ber fich über uns luftig macht, sein Gespott zu vergeben. Bei alle bem ift es aber in ber Natur hergebracht, daß es Zeiten bes Krieges wie bes Friedens giebt; wollt Ihr baber einmal in Kriegszeiten an ben Frangofen Rache nehmen, so könntet Ihr fie nicht empfindlicher bestrafen, als wenn Ihr ihnen bie Emissare ihres heiligen Geiftes, "Fra Diavolo" "Zampa" "ben treuen Schäfer" — und mas für driftliche Namen fie alle tragen mögen*), eines schönen Tages mit Extrapost gurudschidtet. Seid sicher,

^{*)} Armer Freund, wie ereiferst du dich gegen diese "driftlichen" Ramen! Hättest du noch unsere Zeit erlebt, ja die neue große Zeit der Besiegung Frankleicks, was würdest du von uns sagen, wenn du sähest, welche Namen die dir verhaßten Emissäre jest erst führen!

- bas ift niemand anbers als ber Musikverleger, ber bereits im Boraus dem Komponisten 30,000 Franken für die neue Partitur begahlt hat. — Seht Ihr bort ben jungen Mufiker, mit bleicher Riene und verzehrendem Ausbruck ber Augen? Mit beforgter Saft bit er ber Aufführung ju, verschlingt gierig ben Erfolg jebes einzelner Studes: ift bas Enthusiasmus ober Gifersucht? Ach, es ift bie Some für bas tägliche Brob: — benn wenn bie neue Oper Glud macht, bet er zu hoffen, daß jener Berleger bei ihm "Phantafien" und "Ain varies" über "Lieblingsmelobien" berfelben beftellt. — Bang in oberften Range, jener Mann mit prufend ausgestrecktem Dire it bas Amt, populare Studden ben gahllofen Drehorgeln ber Sauptfall einzustudiren: -- er notirt sich soeben die Arie des sterbenka Rönigs. — Dort seht ihr die Abgeordneten ober Bevollmädtigen ber Provinzialtheater = Direktoren : mit leibenschaftlicher Spanning ftubiren sie die Ausstattung des großen Festzuges und bas So hältniß ber Stärke ber bezahlten Rlaticher zu ber ber bilettirenten Enthufiasten.

Ganz in weiter Nebelferne, im romantischen Halbunkel was Sichenhainen und italienischen Kellern, erschaut mein vaterlandschnschieder Blid ernste, wichtig rechnende Männer in schwafen Fräcken und braunen Überröcken: — wer find sie, die so emsig der Ferngläser an die matt gewordenen Augen setzen? Rlagen su nicht soeben über die Langsamkeit des deutschen Bundes und der kaut zösischen Regierung, welche dis jetzt noch versäumten, Eisenbahnen wa allen Punkten Deutschlands dis vor das Parterre der großen Open in Baris anzulegen, um ihnen sogleich und augenblicklich zu dem zu werhelsen, was ihnen Heil und Segen bringt, das ist: nagelneue Panier Opern? — D, ich kenne Euch! In der Schnelligkeit zähle ich Emsawei und fünfzig: Ihr seid beutsche Theater-Direktoren! —

Seib gepriesen, Ihr herrlichen! Ihr habt mich wieber in min geliebtes Laterland versetzt, und bieß an einem Abende, in einer Um gebung, vor einem Schauplate, die über taufend Meilen von im

Bericht über eine neue Pariser Oper.

("La Reine de Chypre" von Halevy.)

in die erste beste deutsche Sandelsstadt!? - Beil ich ein Deutsche bin? — Frangofen murben allerdings nicht an bich glauben! Det genügt mir aber nicht. Bebe bich hinmeg und laffe bich nicht wieder in ber Oper sehen! Was geht sie bich und beinesgleichen an? Bie hat es bich und beinesgleichen zu kummern, was die Parifer fich von ihren Landsleuten vordichten, spielen, singen und komponiren laffen? - Da ziehst bu ein kläglich ernstes Gesicht, als wolltest bu mir be theuern, bag bu mit beinem gangen ftolgen Gefolge in Sammet mb Seide verkummern und verhungern mußtest, wenn man bich barauf beschränken wollte, mas dir deine Landsleute bichten und tomponien - Wie? Als fo arm magft bu beine Landsleute anzuklagen? Laf feben! Warum giebst bu keine neuen beutschen Opern? - "Bed fie langweilig find." - Barum langweilig? - "Beil unfere beften Romponisten nie andere als schlechte Texte erhalten konnen." -Da treffe ich benn endlich auf ben rechten Punkt; - ich laffe meir Befpenft fahren, und verweile bei bem Rapitel ber "folechten Operntegte", welches in Wahrheit ein ernftes und betrübendes Rapitel ift, ein Kapitel ber Noth und bes Rummers von hunderten.

Ein nicht verdienstloser beutscher Komponist, Herr D., begegnete mir letzthin und klagte mir seine große Textnoth; er hatte es sich Ged koften lassen wollen, und deßhalb Preise ausgesetzt für einen guten deutschen Operntext: vor Kurzem hatte er nun deren eine ziemliche Anzahl erhalten, — mit Schaubern las er einen nach dem anderen durch, trostlos legte er sie wieder hin. — Ein anderer Musiker kommt aus Deutschland eigens hierher, um durch Geld und diplomatische Unterhandlungen seines Hofes nur zu einem französischen Tite zu gelangen, den er übersetzen lassen und für Deutschland komponiere möchte. — Von München aus höre ich aber, daß der Kapellmeißt Lach ner endlich bahin gekommen sei, mit einer Oper Glück zu macht weil das dortige Hoftheater 1500 Franken nicht gescheut habe, mithm von Mr. de Saint-Georges ein Textbuch ansertigen zu lassen. Im bei Gott! Ihr Herren Dichter und Textschreiber, offener kann Em

ichwäche nicht eingestanden werden! Und boch, seht nur die Sache eutlich an! Ift es benn etwas fo unenblich Schwieriges, einen guten perntegt ju fchreiben ? Lagt Guch einen Rath geben, wie bie Cache anz einfach zu machen ift. Bor Allem habt Boefie in Guch und as herz auf bem rechten Flede: ba Ihr nun fo unenblich viel in lten und in neuen Büchern lefet, so kann es bann ja gar nicht nbers tommen, als bag Ihr bei biefer ober jener Befchichte ober Sache mit Eurem ganzen herzen haften bleibt, — bag Ihr nicht veiter geben könnt, daß Ihr plotlich munbervolle. leibenschaftliche Bestalten vor Euch sich bewegen seht, ihre Pulse schlagen fühlt, und hre jauchzenden hymnen und wehmüthigen Alagen vernehmt. Seib Hr nun so weit, so werdet Ihr ja gar nicht mehr anders können, als schnell mit ber Feber ein glühenbes Drama aufzuzeichnen, bas aller Renicen Bruft erschüttern und hoch erregen muß; ein solches Drama braucht Ihr bann nur einem jener kunftgeübten, gefühlvollen Musiker ju übergeben, beren Deutschland jeberzeit fo viele aufzuweisen hat: ben wird Guer Drama junachst begeistern, und mas er in bicfer Begeisterung mit Euch in Gemeinschaft erschafft, wird bie ich on fte Oper ber Welt fein.

Dazu ift nun aber allerbings die Gabe ber Poesie und das tiesste, zarteste Gefühl von Nöthen; sollte es daher Leute unter Euch geben, die sich mit diesen vortrefflichen Sachen nichts zu schaffen machten, so werden sie doch zum Allerwenigsten Geschick haben, denn Geschick ist zum Handwerk des Schusters und des Niemers unerläßlich, und somit auch zu dem des Operntextmachers. Habt Ihr nun Geschick, so leset Zeitungen, Romane, Bücher, vor Allem das ktoße Buch der Geschichte: was gilt es, ohne lange zu suchen, sindet Ihr irgendwo eine halbe oder eine ganze Seite, die Euch ein seltsames Ereigniß erzählt, das Ihr zuvor noch nicht kanntet, oder das Ihr noch nicht erlebt hattet? Über dieß Ereigniß denket sodann itwas nach, macht drei oder selbst fünf große Striche hindurch, die Ihr nach Belieben Akte nennen könnt, gebt jedem dieser Afte ein

gemessenes Theil ber Handlung, macht biese interessant, — (und et ist ja nichts leichter wie bieß!) — hier laßt plötlich eine Heirath ausein andergehen, — bort ben Geliebten sein Mädchen entführen, — hier schlagt einen jungen Cavalier halb todt, dort laßt eine Senatorstockte zur Königin krönen, und endlich werft den Intriguanten zum Fenker hinaus; — als Berzierungen bringt goldene Gistbecher, heimliche Tapetenthüren, versteckte Spione und dergleichen unterhaltende Dinge an, — so werdet Ihr, ehe man eine Hand umdreht, einen Operntet haben, der gerade so gut ist als alle die, um derenwillen deutsche Musiker Pariser Textmacher belagern, und vor Allem — gerade so vortresslich als der Text der "Königin von Cypern".

Solltet Ihr nun aber ungludlicher Weise auch nicht einmel Befcid befigen, nun! fo macht, mas Ihr wollt, - fcreibt Rritilen, raucht Cigarren, und legt Guch Abends zu Bett; - nur foreit unferen bedauernswürdigen Romponisten teine Opernbucher; bem p flug Ihr sonst seid, so seid Ihr boch in einem entsetlichen Im thume, mas biefes Gewerbe betrifft. Ihr bilbet Euch nämlich ein, fold Ihr einen Operntegt schreiben wollt, muffe Guch irgend etwas Aufer ordentliches einfallen: ba mußten, — so glaubt Ihr, — fatt be Menschen lauter Wolfen und Blumen erscheinen, ober - fommt Gus nun icon gar nichts Unberes zu Ginn als Menichen, nämlich Barone, Diffiziere, Ritter, Spisbuben und Gräfinnen, fo mußten biefe fic wenigstens alle wie Wolken ober Blumen gebarben, benn fonft fei es nicht möglich, fie fingen zu laffen. Gure Hauptfrage bleibt den alle Sanblung zu entfernen, zum Minbeften bie Berfonen niemals handeln zu laffen, wenn fie einmal in bas Gingen gebracht worden find: benn für bie Mufit muß Mles Iprifc, außerorbentlid Inrifd, faft nichts fagenb fein: - bann nur, glaubt 3br, tonne ber Musiker mit gehöriger Salbung feine Melodien und Modulationen in's Werk fegen! Und ift es burchaus unmöglich, brei Stunden lang alle Handlung zu übergehen, fo erfeht Ihr kein anderes Rettung! mittel, als die Leute auf gut Deutsch sich endlich in Profa fagen #

Somache nicht eingestanden werben! Und boch, feht nur bie Sache beutlich an! Ift es benn etwas fo unenblich Schwieriges, einen guten Operntegt ju fchreiben? Lagt Guch einen Rath geben, wie die Cache gang einfach zu machen ift. Bor Allem habt Boefie in Guch und bas Berg auf bem rechten Glede: ba Ihr nun fo unenblich viel in alten und in neuen Buchern lefet, fo fann es bann ja gar nicht anders tommen, als daß Ihr bei biefer oder jener Geschichte ober Sache mit Eurem gangen Bergen haften bleibt, - bag Ihr nicht weiter gehen könnt, daß Ihr plöglich mundervolle, leibenschaftliche Beftalten vor Guch fich bewegen feht, ihre Pulje fclagen fühlt, und ihre jauchzenden hymnen und wehmuthigen Rlagen vernehmt. Seib 36r nun fo weit, so werbet Ihr ja gar nicht mehr anders können, als ichnell mit ber Feber ein glühenbes Drama aufzuzeichnen, bas aller Meniden Bruft erschüttern und hoch erregen muß; ein folches Drama braucht Ihr bann nur einem jener funftgeübten, gefühlvollen Mufiter au übergeben, beren Deutschland jederzeit fo viele aufzuweisen hat: ben wird Guer Drama junachst begeistern, und mas er in bicfer Begeifterung mit Euch in Bemeinschaft erschafft, wird bie ichonfte Dper ber Belt fein.

Dazu ift nun aber allerdings die Gabe der Poesie und das tiefste, zarteste Gefühl von Nöthen; sollte es daher Leute unter Euch geben, die sich mit diesen vortrefflichen Sachen nichts zu schaffen machten, so werden sie doch zum Allerwenigsten Geschick haben, denn Geschick ist zum Handwerk des Schusters und des Niemers unerläßlich, und somit auch zu dem des Operntertmachers. Habt Ihr nun Geschick, so leset Zeitungen, Romane, Bücher, vor Allem das große Buch der Geschichte: was gilt es, ohne lange zu suchen, sindet Ihr irgendwo eine halbe oder eine ganze Seite, die Euch ein seltsames Ereigniß erzählt, das Ihr zuvor noch nicht kanntet, oder das Ihr noch nicht erlebt hattet? Über dieß Ereigniß benket sodann etwas nach, macht drei oder selbst fünf große Striche hindurch, die Ihr nach Belieben Akte nennen könnt, gebt jedem dieser Akte ein

Im Buche ber Geschichte hatte Berr St. Georges gelesen, bas in der letten Hälfte des 15. Jahrhunderts Benedig, in feinen rauberischen Absichten auf die von Königen aus dem französischen bank Lufignan beherrichte Infel Copern, fich eines Bringen biefet Hauses, bessen Thronrecht von seiner Familie bestritten wurde, beudlerisch annahm, ihm gur Krone verhalf und seinen unheilvollen Ginflut baburch aufzubringen suchte, bag es ihm Catarina, bie Tochter bes venetianischen Senators Anbreas Cornaro, jum Beibe geb. Balb starb bieser König, und zwar, wie man allgemein vermuthen, an Benedigs Gift; benn in ber Nacht feines Tobes brachen Ber schwörungen aus in ber Absicht, ber Königswittme bie Regentschaft für ihren kleinen Sohn zu rauben; an Catarina's hartnäckiger Beigerung ber Regierung zu entfagen, sowie an ihrem muthvollen Biberftante scheikerte aber für dießmal Benedigs Plan. — Dieß ift eine entschieden Staatsaction, — Reiner wirb es läugnen. Sehen wir nun, wie bick geschichtliche Notig von Berrn St. Georges zu einem fünfatigen Iprischen Drama benutt murbe.

Der erste Akt spielt in Benebig, im Palaste bes Senator Andreas Cornaro; dieser ist im Begriff, seine Tochter Catarina einem französischen Ritter, Herrn Düprez — ich wollte sagen — Gerard de Coucy, zu vermählen. Gerard und Catarina lieben sich. und versichern sich bessen in einem ziemlich langen Duett von Reuem: — der gute Senator freut sich dieser Liebe und segnet sie: — der tritt ein Mann in rothem Gewande mit einer schwarzen Schärpe em: Cornaro erkennt ihn als Mitglied des Rathes der Zehn, erichnetz und schieft das Brautpaar hinweg. Moncenigo, so beist der Friedensstörer, macht den Senator damit bekannt, daß es der Beschluß des Rathes sei, Catarina dem Könige von Eppern zu vermählen, und daß Andreas somit nichts Anderes und Schleunigeres zu thun babe, als sein dem französischen Ritter gegebenes Wort zurückzunehmen und in diese königlichen Ritter gegebenes Wort zurückzunehmen und in diese königliche Sen zu willigen, oder, den Besehlen Benedigs ungehorsam, mit dem Tode zu büßen. Er bewilligt dem Senator

eine kurze Bebenkzeit, welche bieser zu kummervollen Betrachtungen verwendet. Während dem beginnt die Hochzeitskeier; venetianische Herren, sowie französische Ritter — Gerard's Freunde — erscheinen als Gäste; nur der Senator bleibt auß; dafür bekommt aber ein hübscher schlanker Mann Gelegenheit, mit zwei seiner äußerst kurzerödigen Freundinnen ein höchst beliebtes Pas de trois außzusühren, welches jedoch sein Ende sindet, als der unglückliche Bater hereintritt und allen Anwesenden bekannt macht, daß die Hochzeit nicht stattsinden werde, und daß er sein, Gerard gegebenes, Wort zurücknähme. Alles ist wie geschlagen; Fragen, Bestürmungen, Klagen, Drohungen wechseln ab: Gerard's Freunde schelten den Senator wortbrüchig, die venetianischen Herren vertheidigen ihn, der getäuschte Bräutigam raset, die besammernswürdige Braut sinkt in Ohnmacht, und der Vorhang fällt. — Könnt Ihr für einen ersten Akt mehr verlangen? —

Der zweite Aft führt uns in Catarina's Betzimmer, welches jeboch nicht unterläßt durch weit offene Kenster auf den großen Kanal auszugehen; ber Mond icheint, und Gondoliere fingen. Die troftlofe Batriziertochter blättert in einem Gebetbuche und findet darin einige Beilen ihres Geliebten, welche ihr ansagen, bag er um Mitternacht tommen werbe sie zu entführen, worüber sie sich benn außerorbentlich freut. Schon harret fie bes Ritters, als ber gebeugte Bater herein= tritt, sich bei ber Tochter entschulbigt und sie, seiner und ihrer eigenen Rube wegen, ju vermögen sucht, in die Ghe mit Cyperns Ronig ju willigen: so sehr er ihr bas Gute bieser Partie anpreist, so wenig vermag er jedoch fie nach seinem Wunsche zu stimmen, und er verläßt fie mit trauerndem Bergen. Kaum fieht fich aber Catarina allein, als fie in ihrem ruhigen Betzimmer auf's Neue gestört wird: sie bort ihren Namen rufen. Ihr wißt ja recht wohl aus Bictor Hugo's Tyrann von Plabua, daß jener heillose Rath ber Zehn im Daufe jedes Benetianers von einiger Bedeutung geheime, ben Be= wohnern selbst unbekannte Bange und Thuren kennt, vermöge welcher feine Spione nach Belieben in das Innerfte ber wohlvermahrtesten

Balafte bringen, um bort ihre Berrathereien ausführen ju tonnen Sold' eine Thure, und fold' ein heimlicher Bang, öffnen fich benn nun auch an ber einen Wand bes jungfräulichen Betzimmers, und wa herquetritt ift Niemand anders, als Signor Moncenigo. Rip glieb bes Rathes ber Behn. Rurg und bunbig erklart er ber a schrodenen Batrigiertochter, bag fie ihrem Geliebten, sobalb er fic eingefunden haben murbe, ju verfichern habe, fie liebe ibn nicht mehr, und fühle fich freiwillig von ber Krone Cyperns angezogen: - nur baburch fonne fie nämlich fein Leben retten. Sie fragt, wer ihn ermorden murbe? Er öffnet die geheime Thure, zeigt ift mit ben Borten: "biese Banbe!" eine ansehnliche Berfammlung boldgudenber Morber, und gieht fich in ben Gang gurud. - Es ichlat Mitternacht: - ber Geliebte läßt fich vernehmen, die Ungludliche ver mag nicht ihm entgegen zu eilen. Nun urtheile man, welch' ein Duct bier folgen muß! Der Ritter, ber gartlich gur Flucht brangt. - bie Beliebte in töbtlicher Ungft vergebend, belauscht und bebroht von Mörbern. Auf feine Bormurfe über ihre fcheinbare Ralte will fe mit ber Wahrheit herausfahren, - ba öffnet fich bas eine Ral jene abscheuliche Thure ein klein wenig marnend vor ihrem Blide; bat andere Mal tritt, immer nur ihr fichtbar, Signor Moncenigo mit brohender Gebarde selbst hervor : — in Verzweiflung ruft sie endlich bem Ritter zu, daß fie ihn feinesweges mehr liebe, und baf fie Konigin ju werben muniche. Was Gerard barauf antwortet, läft fich leicht benten: nach einigem Erstaunen über bie Grobheit feiner Beliebten, fundigt er ihr seinen Sag, seine Berachtung an; fie leidet fürchterlich und broht umzufinken, mas benn endlich auch nicht ausbleibt, als ter getäuschte Beliebte mit einem höchst schmerzlichen "adieu pour jamsis." bavon eilt. Moncenigo und die Mörber brechen hervor und bemade tigen fich ber hingefunkenen, um fie nach Eppern ju fcaffen. - Die ist venetianisch und keinesweges unintereffant.

Run aber lüßt uns herr St. Georges ohne alle Roften not Enpern reifen, welches uns ber britte Uft in aller Berrlichkeit erfchlieft:

- wir find in einem "Cafino" Nicofia's; taufend Rergen erhellen bie mobiluftige Nacht, munbervolle Saine und bichte Bostets umgeben ben Schauplat; - hier figen cypriotische herren, bort venetianische; - fcone üppige Frauen mischen fich in bas Fest, fostlicher Wein funtelt in ben Bechern, - man spielt, man fingt, man tangt: -. bas Berg lacht Einem, wenn man es mit anfieht. Signor Moncenigo verfehlt nicht auch hier zugegen zu fein: Benedig und fein Rath ber Rehn ift überall. Auch hier findet er sogleich Arbeit. Ihm wird ge= melbet, baß sich eine verbächtige Gestalt, gang bem Ritter Gerard be Coucy ahnlich, bliden laffe, worauf er fogleich es für rathlich halt, Befehl zu des Unglücklichen Mord zu ertheilen, ba bieser hier leicht große Unannehmlichkeiten verurfachen könnte. Als fich bas bunte Bewühl ber Gaste verzogen hat, hört man benn auch wirklich ganz in ber Nabe ben Gulferuf bes frangofischen Ritters; bann folgt Schwerter= aeklirr, und endlich die Flucht ber Mörber. Gerard tritt mit einem fremben Ritter auf, bem er für die gludliche Sulfe bankt, burch welche er ihn von ben Dolchen ber Mörber errettete; ber Unbefannte, Rie= mand anders als Jacques Lufignan, ber König von Cypern felbft, behauptet, nur feine ritterliche Schuldigkeit gethan ju haben, permeigert aber seinen mahren Namen zu erkennen zu geben, indem er fich begnügt, Frankreich fein Baterland zu nennen. Gerard ift entzudt einen Landsmann gefunden zu haben, Lusignan nicht minder: - "Beil Frankreich, bem iconen Lanbe!" tont es von Beiber Lippen; — ritterliche Freundschaft wird geschloffen. fragen fich fo schidlich wie möglich aus; Giner klagt bem Unberen fo bistret wie möglich sein Leib; Lusignan betrachtet sich als einen armen Berbannten, ber genöthigt fei, in fremben Landen fein Recht au mahren; Gerarb aber befennt, bag ibn ein großer Gram und bie Begierbe, fich an bem Räuber feines Glückes zu rachen, nach Cypern führe. Beibe geloben sich Beistand, schwören sich Sulfe und Treue. Da tonen Ranonen vom hafen her: — bas Schiff ber Königin nabt fich Eppern! Lufignan athmet auf in Freude und Entzuden: fein

guter Stern soll ihm aufgehen! — Gerard, von ganz anderen Gefühlte bestürmt bei dem Donner der Kanonen, flagt über Untreme und wüthet nach Rache! —

So gelangen wir in den vierten Aft: da giebt es Festlichtin und Lomp sonber Gleichen! Wir find am Bafen und erwarten mit bem jauchgenden Bolfe bie Anfunft bes Schiffes ber Ronigin: - & naht, fie betritt auf toftbaren Teppichen bas Land; Lufignan, all Ronig, fommt ihr aus bem Schloffe entgegen, - Gefdusbonne, Glodengeläute, Trompetengeichmetter begleiten ben pruntenben 3m in die Rathebrale. — Die Scene ist leer und obe geworben, ba titt er auf, ber ungludfelige Gerarb, und brutet über ben Bolljug feinet Rache: er weiß, daß er fich felbst in ben unausbleiblichen Tob fturgt; bennoch will er fich rachen, und bann ben ichmachvollften Tob erleiben. Er will in die Rirche, wird aber burch ben wiederkehrenden 3mg jurudgetrieben; an einer Mauer bes Schloffes nimmt er feinen Stand ein, erwartet ben König, und als Catarina an beffen Band nat, stürzt er sich mit gezücktem Dolche auf ihn los. Da erkennt er seinen Landsmann und Retter: entfest über fein Borhaben, prallt er gurid, bie Wachen aber ergreifen ihn. Das Bolt verlangt muthend feinen Tob; ber König wirft ihm voll Berwunderung und Entruftung ben Treubruch vor: "Mich, ber bich von Mörderhanden errettete, wolltet bu töbten?" - Dennoch wehrt er bem mordluftigen Bolte, und übergiebt ihn ben Sanben ber enpriotischen Juftig.

Der fünfte Alt spielt nun zwei Jahre später. Die geschichtliche Zwischenzeit beläuft sich eigentlich auf vier Jahre; mit großem ihr schick hat jedoch Herr St. Georges eine so peinliche Pause um ist Gälfte zu verkurzen gewußt. Der König, vor der Zeit gealtert, liebt an einer schleichenden, töbtlichen Krankheit darnieder. Catarina, ergeben in ihr Loos, und von Uchtung für ihren Gatten erfüllt, wacht am Krankenbette. Lusignan dankt ihr für ihre Güte und Treue, und entbeckt ihr, daß er um ihr früheres Verhältniß zu Gerard wisse: als

er biefen nämlich von bem Tobe burch Bentersbeil heimlich gerettet. babe er ihm aus Dankbarkeit Alles vertraut, und er, weit entfernt befhalb feiner Gattin ju gurnen, fei vielmehr von Bewunderung für ibre Treue und Stanbhaftigkeit burchbrungen, und muniche ihr Glud. Daß burch seinen balbigen Tob, ber nicht mehr lange ausbleiben könne, fe ber gezwungenen Banbe entlebigt werben murbe. - Ein Malthefer= ritter, in wichtigen Auftragen für ben Konig, lagt fich melben: Qufignan befiehlt, er folle feiner Gattin vorgeführt werben; benn er fühlt, bag feine lette Stunde herannahe, und will feinem Beibe bie Berwaltung ber Regierung für seinen Sohn übergeben. Der Daltheferritter, Niemand anders als Gerard be Coucy, tritt ein, und wird von der Königin empfangen: bas führt benn einen peinlichen Auftritt berbei, - Schmerzen ber Erinnerung werben mach. Gerarb tann nicht umbin, seine Bormurfe ber Treulosigkeit zu erneuen, welche Catarina jedoch baburch jurudjumeifen verfteht, bag fie ihm bie entfet= lichen Umftanbe angiebt, unter welchen fie ihm erklaren mußte, fie liebe ihn nicht mehr. Gerard, befriedigt, eilt nun ber Königin feine Auftrage auszurichten: - er ift von bem in Reue geftorbenen Senator unterrichtet worden, daß Lusignan an Gift barniederliege, welches ihm Benedig, erzürnt über bes Königs Unfolgsamteit und nicht vermutheten Selbstftanbigkeitswillen, bereitet habe; er fei gekommen, um Lufignan jum Lohne feiner gegen ihn bewiefenen Grogmuth von bem bollischen Romplotte zu benachrichtigen, und wo möglich noch zu retten. "Bu fpat!" bonnert ber heimlich eingetretene Moncenigo. "Rie= mand vermag ben König mehr zu retten; in biefem Augenblice erliegt er ber Strafe, bie Benebig, ergurnt über ben Trot, ben er feinem Einflusse entgegenzuseten wagte, über ihn verhing! Und dir, Cata= rina, - millft bu bein eigenes Leben erhalten, - befiehlt Benebig, bie Zügel ber Regierung in feine Sanbe ju legen." - "Niemals!" versett entrustet bie Konigin: "ich werbe regieren für meinen Sohn und um ben Gatten zu rachen!" - "Auf wen baueft bu, um uns

ju troben?" - "Auf mein Bolt, bem ich jur Stunde Benedigt ichanblichen Berrath kund machen will!" - "Riemand wird bir glauben, benn ich werbe erklaren, bag bu, im ehebrecherischen Einerftanbnig mit jenem Ritter bort, beinem Gatten ben Tob gabft: wer mirb mich Lugen ftrafen?" - "Ich!" - ruft ber bier eintretente, bereits tobt geglaubte König, bleich, von heftigen Leiben verzehrt, fterbend seine lette Rraft zusammennehmend, mit ber er fic an ben Eingang bes Gemaches geschleppt und Moncenigo's schanbliche Rete gehört hat. - Diefer Moment ift von außer orbentlicher Wirtung. - Da König erklärt, die letten Augenblide seines Lebens bazu verwenden ju wollen, Benedigs nieberträchtigen Berrath ju vereiteln, und ben Bolfe bie Unschuld seiner Gattin zu versichern. Da giebt ber uner idutterliche Moncenigo jum Fenfter binaus mit feiner Scharpe ein Reichen, - Ranonenbonner, Aufruhr läßt fich vernehmen: m int mirb ber Verrather von bes Königs Wachen ergriffen. Ran eilt um Rampfe, jur Unterbrudung ber venetianifchen Rebellion: Gerarb, fich Lufignan bienen zu konnen, treibt mit feinen Rittern bie Benetiant aus bem Arfenal: Catarina stellt sich an die Spite bes Bolles, bet fie schnell für sich begeistert hat: Benedig wird geschlagen, und ber sterbende König übergiebt die unheilvolle Krone in seiner Gattin Sande. Diefe nimmt ihr Söhnlein auf ben Urm, welches übrigens, auf ham St. Georges' mohlthätige Reitverfürzung nicht achtenb. fich ftreng geschichtlich als ein tüchtiger Anabe von wenigstens brei Jahren ausweist; bas Bolf schwört Treue, und ber Maltheserritter, feines Orbens gelübbes eingebenk, trennt sich von seiner Frühgeliebten auf ewig. —

Wer wird nun läugnen, daß dieß ein Operntert sei, wie man ihn sich unter Umständen gar nicht besser wünschen kann? Da ift eine Handlung, welche den Zuschauer von Akt zu Akt fesselt, spannt und unterhält, rührend — wo es hingehört, entsehlich — wo es sich gut ausnimmt, — dem Komponisten hundert Gelegenheiten bietend, all' seine Fähigkeiten und Fertigkeiten an das Licht zu bringen.

Und bennoch wird es keinem Menschen einfallen, biesen Tert ein nstwert zu nennen: vor allen Dingen hat es babei bem Berrn Berfer entschieden an jener Gabe gebrochen, die wir Boefie nennen: geht nichts aus einer höheren geistigen Ibee hervot. tein innerer hwung hat ben Dichter hingeriffen, teine glübenbe Begeifterung bat aus fich herausgehoben. Die erfte beste geschichtliche Thatsache t er aufgegriffen; ohne alle Rücksicht auf eine ihr zu Grunde liegende ondere Ibee, ift seine Wahl auf biese gefallen, weil sie gerade f teine andere fiel, ober weil er vermöge seiner Sachtenntnif erfah. fich bei einer Bearbeitung biefer Geschichte alle jene beliebten und unnenben Effette anbringen laffen murben, beren geschickte Bermen= ng bas handwerk ber heutigen Parifer Buhnenbichter ausmacht. b in benen fie fich Alle schon taufenbfältig geübt haben. Go ift es nn auch mit dieser gangen Oper beschaffen: — jede Scene interessirt nb unterhalt, nichts aber ift im Stande, felbst auch für einen Roment Begeisterung zu erregen, ober unsere höheren Rrafte in ichwung zu verseten. Und bennoch ist herr St. Georges so flug zu vissen, baß hier und ba auch ein Punkt ber Begeisterung angebracht verden muffe; benn auch in ber "Rönigin von Cypern" hat er nicht mterlaffen, fich die Herzen ber Zuhörer burch einen Aufruf ber Symrathie zu gewinnen: er benutt den Umstand, daß Gerard und Lusianan, ne in Eppern abenteuerlich auf einander stoßen. Franzosen sind, mb läßt fie fich in Enthusiasmus für ihr Baterlanb — "bas ichone frantreich" — ergießen, was nicht ohne Wirkung bleiben konnte, ba as Parifer Publikum größtentheils aus Frangosen besteht. Dabei hat ne Sache bas Gute, daß diese Scene mit geringer Mühe dem Patrioismus jebes Volkes angepaßt werben kann. Spielt man biefe Oper - B. in München, fo hat man aus Benedig bloß Rugland, aus Ippern Griechenland, aus Jacques Lusignan ben König Otto, we bem Ritter Gerard aber einen baverischen Ravallerie=Offizier Wher Diensten zu machen, so kann in jenem Duett gang schicklich auch:

"mein schönes Bayern" gesungen werben, und bie Begeist wird bann nicht ausbleiben. Ich bin in ber That begierig fahren, ob herr St. Georges in Lachner's "Catarina Cornars' bieses Urrangement für München getroffen hat.

Ihr feht alfo, verehrte beutsche Operntertmacher, wie gar le ift, gang vortreffliche Sujets zu Wege zu bringen, Interef Interesse barin zu häufen, ja selbst eine Art von Begeisterung t gurufen, ohne bag es Euch mehr Mühe kostete, als bie Erm einiges Geschickes fie verursacht. Dabei habt Ihr vor ben Franzose ben Bortheil einer bei weitem freieren Theater = Cenfur p Ihr burft 3. B. in Cypern ungehindert venetianische Berfcmon ausbrechen laffen, mas hier große Schwierigkeiten hatte, m frangösische Regierung Anfangs Anspielungen auf bie letten Tor Unruhen befürchtete. Dieg bei Seite gestellt, febt Ihr aber fen ber "Rönigin von Eppern", bag Ihr nur ben erften beften ge lichen Stoff zu ergreifen, ihn mit allerlei Familien= ober Gefelli vorfällen, wie Sochzeiten, Entführungen, Duellen u. f. m. auszu braucht, um einem talentvollen Dlufiker hinreichenbe Gelegent verschaffen, sein bramatisches Kompositionstalent auf bas Man tigste glänzen zu laffen, und jedes Bublikum vier bis fünf Et auf bas Unziehenbste zu unterhalten.

Letteres ist Herrn Halevy auch vollkommen gelungen; seine ift anständig, gefühlvoll, an manchen Stellen sogar von bedeut Wirkung. Gine Unmuth, die ich an Halevy's Talente früher nicht kannte, liegt in den vielen hübschen Gesangstellen, zu dene Text reichlichen Stoff bot, und vor Allem fiel mir in der Beard des Ganzen ein gutes Streben nach Einfachheit auf. Es wär wichtiges Moment für unfere Zeit, wenn dieses Streben vo Pariser großen Oper ausgehen sollte, in einer Epoche, wo t deutschen Opernkomponisten eben erst angesangen haben, dem frisichen Luxus und Pompe nachzueisern; wir hätten dann nichts

ibteres zu thun, als auf halbem Wege wieber umzukehren, um rigftens in biefer rudgangigen Bewegung ben Frangofen guvor-Mit Glud hat Halevy nach Bereinfachung jedoch nur ber Botal=Partie seiner Oper gestrebt, aus ber er alle jene perfiben nftstüdchen und unausstehlichen Brimabonnen-Rierrathen verbannt t. welche (allerbinas zum großen Entzuden ber glorreichen Barifer lettanten) aus ben Bartituren Donizetti's und Consorten in die ber manches geiftreichen Komponisten ber frangofischen Oper geflossen Biel weniger ift ihm bieß bagegen in ber Inftrumental= urtie gerathen. Wollen wir — Gott weiß aus welchen Gründen — : moderne Anwendung ber Blechinftrumente aufgeben, fo muffen r nothwendig auch die Rompositionsweise verlassen, die jene Anmbung bervorgerufen hat; in Wahrheit ift aber bie 3. B. Salenn zenthümliche Auffaffung ber bramatischen Musik viel eber als ein ortschritt, benn als ein Rückschritt zu betrachten, und bie - ich ochte fagen - hiftorische Richtung, die in berfelben vorwaltet, uß als eine gute Bafis angesehen werben, auf welcher wir weiter, u Löfung vielleicht noch gang unausgesprochener Aufgaben, gelangen ürften. Daß biesem historischen Charakter bie geistvolle Anmen= ung, jumal ber modernen Blechinftrumente, wie wir fie g. B. in Along's Jubin kennen, fehr gut entspricht, ift nicht in Abrebe zu tellen, und hat sich dieser talentvolle Komponist, vielleicht burch die Bewahrung bes scheußlichen Misbrauches, ben neuere italienische pernmacher und Pariser Quabrillen-Komponisten von dieser Instru= nentationsweise machen, von ihrer ferneren Anwendung abschrecken affen, so befindet er fich jebenfalls in einem Jrrthume, ber zumal nit der Festhaltung seiner Kompositionsweise in vollem Widerspruche teht. Denn, ich wiederhole es, von seiner früheren Art ber Auf= affung bramatischer Musik hat Halevy auch in diesem seinem neuesten Werke nicht abgelaffen, und so kommt es benn, baß sich zumal in en beiben erften Aften Stellen porfinden, die ihrem Charafter nach

burchaus anders, ich will fagen "moberner" hatten inftrumentirt werben muffen, um bie jebenfalls beabsichtigte Wirfung hervorzubringen; bebuch ift Halevy in ben Fehler gerathen, 3. B. Clarinetten und holeen biefelbe Wirfung jugumuthen, bie nur von Bornern und Bentitrompeten zu erwarten fteht; und fo tommt es, bag biefe Stellen ben Einbrud einer völlig schülerhaften Instrumentation machen. In Berlaufe ber Oper hat ber Romponist seine Grille aber fahren leffen und instrumentirt, wie es nun einmal in feiner Ratur liegt. Abgefein von biesem (im Gangen boch nur Neben=) Bunkte, find überhaupt bie letteren Alte wirfungsreicher als bie erften: in jeber Rummer foft man auf große Schönheiten, und es ift in biefem Bezuge namentlich ber lette Aft zu nennen, bem ber Romponift wirklich einen hochvoetischen Duft zu geben gewußt bat: ber fterbenbe Ronig erhalt baburd eine rührenbe, ergreifenbe Bebeutung, und von wahrhaft erschättenba Wirfung ift ein Quartett, welches jener Situation angebort, be ich schon bei ber Besprechung bes Textes als schon anführte. Gue gewisse schauerliche Erhabenheit, burch elegischen Sauch verflat, it überhaupt ein carafteriftischer Bug in haleny's befferen, aus ben Bergen gefloffenen Probuttionen.

Sage ich nun noch in ber Kürze, baß, wenn biese Der nim an die Sobe ber "Jüdin" reicht, dieß gewiß nicht einer Schwickung der Schöpfungsfraft bes Komponisten, sondern einzig bem Raud eines großen, binreißenden, ober allgemein erschütternden poericht hauptzuges in der Dichtung, wie er in jener "Jüdin" until verbanden ift, jur Laft gelegt werden muß. Die Barrier und Drer fann sich aber immerbin zu der Geburt biefes Werfes until

Freuer somit auch Ibr Gud, gepriefene Smeiunbfünfig' 3br besommt ba wieder ein neues Kind, bas Gud nicht einen felle Geburtsmeden toftet. Ericheint nun bie Zeit, mo 3br auf mit große beuride Kinder mit liebenden Armen umfangen mist fe mit mit barüber. baß id ibr Dafein berrorgerufen baber wied.

scheibteres zu thun, als auf halbem Wege wieber umzukehren, um . wenigstens in biefer rudgangigen Bewegung ben Frangofen guvor-Mit Glud hat halevy nach Bereinfachung jedoch nur in ber Bokal=Partie seiner Oper gestrebt, aus ber er alle jene perfiben Runftstüdchen und unausstehlichen Primabonnen-Zierrathen verbannt hat, welche (allerbings jum großen Entzuden ber glorreichen Barifer Dilettanten) aus ben Partituren Donizetti's und Conforten in bie Feber manches geistreichen Komponisten ber frangofischen Oper gefloffen Biel weniger ist ihm bieß bagegen in ber Inftrumental= Bartie gerathen. Wollen wir - Gott weiß aus welchen Gründen bie moberne Anwendung der Blechinftrumente aufgeben, so muffen wir nothwendig auch die Kompositionsweise verlassen, die jene Anwendung hervorgerufen hat; in Wahrheit ift aber die 3. B. Salevn eigenthumliche Auffassung ber bramatischen Dufik viel eber als ein Fortschritt, benn als ein Rudschritt zu betrachten, und bie - ich möchte fagen - hiftorische Richtung, bie in berfelben vorwaltet, muß als eine aute Bafis angesehen werben, auf welcher wir weiter, aur Lösung vielleicht noch gang unausgesprochener Aufgaben, gelangen burften. Daß biesem historischen Charafter bie geiftvolle Anmenbung, jumal ber modernen Blechinstrumente, wie wir fie g. B. in Salovy's Rubin fennen, febr gut entspricht, ift nicht in Abrebe gu ftellen, und hat sich dieser talentvolle Komponist, vielleicht burch die Bewahrung bes icheuflichen Misbrauches, ben neuere italienische Opernmacher und Barifer Quabrillen-Romponiften von biefer Inftrumentationsweise machen, von ihrer ferneren Unwendung abschreden laffen, so befindet er fich jebenfalls in einem Brrthume, der zumal mit ber Festhaltung seiner Rompositionsweise in vollem Wiberspruche fteht. Denn, ich wiederhole es, von feiner früheren Art ber Auffaffung bramatischer Musik hat Salepp auch in diesem seinem neuesten Werke nicht abgelaffen, und so kommt es benn, bag fich zumal in ben beiben erften Aften Stellen vorfinden, Die ihrem Charafter nach មានទើប នេះប្រជាជា ទើប មានអាយុ មិនប្រជាជា ប្រជាជា នេះបាន ប្រជាជា ប្រជាជា ប្រជាជា ប្រជាជា ប្រជាជា មានមេធា ១ ប្រជាជា ប្បាជា ប្រជាជា ប្រជ

er fliegende Holländer.

Personen.

Dalanb, ein norwegischer Seefahrer.

Senta, feine Tochter.

Erit, ein Jäger.

Mary, Senta's Amme.

Der Steuermann Daland's.

Der Sollanber.

Matrosen bes Norweger's. Die Mannschaft bes fliegenden Holland Mäbchen.

Die norwegische Rüste.

Erster Aufzug.

(Steiles Felsenufer. Das Meer nimmt ben größeren Theil der Bilhne ein; weite Aussicht auf dasselbe. Finsteres Wetter; heftiger Sturm. Das Schiff Daland's hat soeben dicht am Ujer Anter geworsen; die Matrosen sind in geräusch-voller Arbeit beschäftigt, die Segel aufzuhissen, Taue auszuwersen u. s. w. — Daland ift an das Land gegangen; er ersteigt einen Felsen und sieht landein-wärts, die Gegend zu erkennen.)

Erste Scene.

Matrofen (während ber Arbeit). Hohoje! Hohoje! Halloho! Ho!

Daland (vom Felsen herabtommend). Rein Zweifel! Sieben Meilen fort trieb uns ber Sturm vom sich'ren Port. So nah' bem Ziel nach langer Fahrt, war mir ber Streich noch aufgespart!

Steuermann (vom Bord, burch die hohlen Sande). So! Rapitan!

Daland.

Am Bord bei euch, wie steht's?

Steuermann (wie zuvor).

Gut, Rapitan! Wir find auf fich'rem Grund!

21*

Daland.

Sandwife ist's! Genau kenn' ich die Bucht. —

— Berwünscht! Schon sah am Ufer ich mein Haus,
Senta, mein Kind, glaubt' ich schon zu umarmen: —
ba bläst es aus dem Teusels=Loch heraus . . .

Wer baut auf Wind, baut auf Satan's Erbarmen!

(An Bord gehend.)

Bas hilft's? Gebuld, ber Sturm läßt nach; wenn so er tobt, bann währt's nicht lang. — (Am Bord.)

He, Bursche! Lange war't ihr wach: jur Ruhe benn! Mir ift's nicht bang! (Die Matrosen steigen in ben Schiffsraum.) Run, Steuermann, die Wache nimm für mich! Gefahr ift nicht, doch gut ist's, wenn du wachst.

Steuermann.

Ceib außer Corg'! Schlaft ruhig, Rapitan!
(Daland geht in die Kajute.)

(Der Steuermann allein auf bem Berted. Der Sturm hat fic etwas gler und wiederholt fich nur in abgesetzen Baufen; in hober See thurmen fic bie Bulen Der Steuermann macht noch einmal die Runde, dann setzt er fich am Ander nickt

Steuermann

(fich aufrüttelnb, als ihm ber Schlaf fommt).

(Lieb.)

Mit Gewitter und Sturm aus fernem Meer — mein Mädel, bin dir nah'!
Über thurmhohe Fluth vom Süden her — mein Mädel, ich bin da!
Mein Mädel, wenn nicht Südwind wär', ich nimmer wohl fäm' zu dir:
ach, lieber Südwind, blaf' noch mehr!
Mein Mädel verlangt nach mir.
Sohohe! Jolohe! Holofe! Ho!

(Eine Boge ruttelt heftig bas Schiff. Der Steuermann fahrt auf und fieht nach; er überzeugt sich, daß tein Schade geschehen, setzt fich wieder und fingt, während ihn die Schläfrigkeit immer mehr übermannt.)

Bon bes Sübens Gestad', aus weitem Land—
ich hab' an bich gebacht;
burch Gewitter und Meer vom Mohrenstrand
hab' bir 'was mitgebracht.

Mein Mäbel, preis' ben Südwind hoch,
ich bring' bir ein gülben Band;
ach, lieber Sübwind, blase boch!

Mein Mäbel hätt' gern ben Tand.
Hohohe! 2c.

(Er tampft mit ber Mübigfeit und folaft enblich ein.)

(Der Sturm beginnt von Reuem heftig zu wilthen; es wird finsterer. In der Ferne zeigt sich das Schiff des "fliegenden Hollander's" mit blutrothen Segeln und schwarzen Masten. Es naht sich schnell der Rüste nach der dem Schiffe des Rorweger's entgegengeseten Seite; mit einem surchtbaren Rrach sinkt der Anter in den Grund. — Der Steuermann Daland's zucht aus dem Schlase auf; ohne seine Stellung zu verlassen, blidt er flüchtig nach dem Steuer, und, überzeugt, daß tein Schade geschehen, brummt er den Ausang seines Liedes und schläst wieder ein. — Stumm und ohne daß geringste sernere Geräusch hißt die gespenstische Mannschaft des Holland er's die Segel auf.)

Zweite Scene.

(Der hollander tommt an bas Land. Er trägt fcwarze Rleidung.)

Bollanber.

Die Frist ist um, und abermals verstrichen sind sieben Jahr'. — Boll Überdruß wirst mich bas Meer an's Land Ha, stolzer Ozean!
In kurzer Frist sollst du mich wieder tragen!
Dein Trop ist beugsam, — boch ewig meine Qual! —
— Das Heil, das auf dem Land' ich suche, nimmer werd' ich es sinden! — Euch, des Weltmeers Fluthen,

bleib' ich getreu, bis eure lette Welle sich bricht, und euer lettes Rag versiegt! — —

— Wie oft in Meeres tiefften Schlund ftürzt' ich voll Sehnsucht mich hinab: — boch ach! ben Tod, ich fand ihn nicht! Da, wo ber Schiffe furchtbar Grab, trieb me in Schiff ich zum Klippengrund: — boch ach! mein Grab, es schloß sich nicht! — Berhöhnend broht' ich bem Piraten, im wilden Kampse hofft' ich Tod: "hier" — ries ich — "zeige beine Thaten! Bon Schähen voll ist Schiff und Boot." — Doch ach! bes Meer's barbar'scher Sohn schlägt bang' das Kreuz und slieht bavon. — Nirgends ein Grab! Niemals der Tod!
Dieß der Berdammniß Schreck-Gebot. — —

Dich frage ich, geprief'ner Engel Gottes, ber meines Heil's Bedingung mir gewann: war ich Unsel'ger Spielwerk beines Spottes, als die Erlösung du mir zeigtest an? — Bergeb'ne Hoffnung! Furchtbar eitler Wahn! Um cw'ge Treu' auf Erben — ist's gethan! —

Nur eine Hoffnung soll mir bleiben, nur eine unerschüttert steh'n: so lang' ber Erbe Keime treiben, so muß sie boch zu Grunde geh'n.
Tag bes Gerichtes! Jüngster Tag!
Wann brichst du an in meine Nacht?
Wann bröhnt er, ber Vernichtungs-Schlag, mit dem die Welt zusammenkracht?
Wann alle Todten aufersteh'n, bann werbe ich in Nichts vergeh'n.

Ihr Welten, enbet euren Lauf! Ew'ge Bernichtung, nimm mich auf! — (Dumpfer Chor aus dem Schiffsraum des Hollander's:) Ew'ge Bernichtung, nimm uns auf!

Dritte Scene.

nd ericeint auf bem Berbed feines Schiffes; er erblidt bas Schiff bes Sollander's und wendet fich jum Steuermann.)

Daland.

Be! Bolla! Steuermann!

Steuermann (fich ichlaftrunten halb aufrichtenb).

's ist nichts! 's ist nichts!

(Um feine Munterfeit zu bezeugen, nimmt er sein Lieb auf.) Ach, lieber Sübwind, blaf' noch mehr,

mein Mäbel verlangt nach mir! . . .

Dalanb (ibn beftig aufrüttelnb).

Du siehst nichts? — Gelt, bu wachest brav, mein Bursch! Dort liegt ein Schiff . . . wie lange schliefft bu schon?

Steuermann (rafc auffahrenb).

Bum Teufel auch! - Bergeiht mir, Rapitan! -

ht haftig bas Sprachrohr an und ruft ber Mannschaft bes Hollander's zu.)

Wer ba?

(Baufe. - Reine Antwort.)

Wer ba?

(Paufe.)

Dalanb.

Es scheint, fie find gerab'

fo faul als wir.

Steuermann.

Bebt Antwort! Schiff und Flagge?

Daland (indem er den Hollander am Lande erblick). Laff' fein! Mich dunkt, ich feh' den Kapitan. — — He! Holla! Seemann! Nenne dich! Wess? Landes?

Hollander (nach einer Pause). Weit komm' ich her: — verwehrt bei Sturm und Bette ihr mir ben Ankerplat ?

Daland.

Behüt' es Gott!

Gaftfreundschaft kennt ber Seemann. — Ber bift bu? Sollanber.

Hollander.

Daland (ift an's Land getommen).

Gott zum Gruß! — So trieb auch bich ber Sturm an biesen nackten Felsenstrand?

Mir ging's nicht besser: wenig Meilen nur von hier ist meine Heimath; fast erreicht,

mußt' ich auf's Neu' mich von ihr wenden. — Sag,
woher kommst du? Hast Schaden du genommen?

Sollander.

Mein Schiff ist fest, es leibet keinen Schaben. — — Durch Sturm und bösen Wind verschlagen, irr' auf den Wassern ich umber, — wie lange? weiß ich kaum zu sagen: schon zähl' ich nicht die Jahre mehr. Unmöglich dunkt mich's, daß ich nenne die Länder alle, die ich fand: — bas einz'ge nur, nach dem ich brenne, — ich sind' es nicht, mein Heimathland! —

— Bergönne mir auf kurze Frist bein Haus, und beine Freundschaft soll bich nicht gereu'n: mit Schätzen aller Gegenden und Zonen ist reich mein Schiff beladen: — willst du handeln, so sollst du sicher beines Bortheils sein.

Dalanb.

Wie wunderbar! Soll beinem Wort ich glauben? Ein Unstern, scheint's, hat bich bis jest verfolgt. Um dir zu frommen, biet' ich, was ich kann: boch — barf ich fragen, was bein Schiff enthält?

Bollanber

seiner Mannschaft ein Zeichen; zwei von berselben bringen eine Rifte an's Land).

Die feltenften ber Schätze follft bu feb'n, toftbare Berlen, ebelftes Beftein.

(Er öffnet bie Rifte.)

Blid' hin, und überzeuge bich vom Berthe bes Breifes, ben ich für ein gastlich Dach bir biete!

Daland

(voll Erstaunen ben Inhalt ber Rifte prilfenb).

Wie? Ift's möglich? Diefe Schäte! Ber ift so reich, ben Preis bafür zu bieten?

Sollanber.

Den Preis? Soeben hab' ich ihn genannt: — bieß für das Obdach einer einz'gen Nacht! Doch, was du siehst, ist nur der kleinste Theil von dem, was meines Schiffes Raum verschließt. Was stommt der Schat? Ich habe weder Weib,

noch Kind, und meine Seimath find' ich nie! All' meinen Reichthum biet' ich bir, wenn bei ben Deinen bu mir neue Heimath giebst.

Dalanb.

Das muß id hören!

Hollander.

haft bu eine Tochter?

Daland.

Fürmahr, ein treues Rind.

Sollänber.

Sie sei mein Weib!

Dalanb (freudig betroffen).

Wie? Hör' ich recht? Meine Tochter sein Weib?
Er selbst spricht aus ben Gebanken! . . .
Fast fürcht' ich, wenn unentschlossen ich bleib',
müßt' er im Borsaße wanken.
Wüßt' ich, ob ich wach' ober träume!
Rann ein Eibam willkommener sein?
Ein Thor, wenn bas Glück ich versäume!
Voll Entzücken schlage ich ein.

Sollander.

Ach, ohne Weib, ohne Kind bin ich,
mich fesselt nichts an die Erde!
Rastlos verfolgte das Schicksal mich,
die Qual nur war mir Gefährte.
Nie werd' ich die Heimath erreichen:

was frommt mir ber Güter Gewinn? Läff'st bu ju bem Bund bich erweichen, so nimm meine Schäte babin!

Daland.

. Wohl, Frembling, hab' ich eine schöne Tochter, mit treuer Kindeslieb' ergeben mir; fie ist mein Stolz, das höchste meiner Güter, mein Trost im Unglück, meine Freud' im Glück.

Sollanber.

Dem Bater stets bewahr' fie ihre Liebe; ihm treu, wird fie auch treu bem Gatten fein.

Daland.

Du giebst Juwelen, unschätzbare Perlen, bas höchste Kleinob boch, ein treues Weib —

Sollanber.

Du giebft es mir?

Dalanb.

Ich gebe bir mein Wort. Mich rührt bein Loos; freigebig, wie du bist, zeigst Gbelmuth und hohen Sinn du mir: ben Eidam wünscht' ich so; und wär' bein Gut auch nicht so reich, wählt' ich doch keinen And'ren.

Sollanber.

Sab' Dant! Berb' ich bie Tochter heut' noch feb'n?

Daland.

Der nächste gunst'ge Wind führt uns nach haus; bu follft fie feh'n, und wenn fie bir gefällt -

Bollanber.

So ist sie mein . . .

(jür fic.)

Wird fie mein Engel fein?

Wenn aus ber Qualen Schreckgewalten bie Sehnsucht nach bem Heil mich treibt, ift mir's erlaubt, mich festzuhalten an einer Hoffnung, die mir bleibt? Darf ich in jenem Wahn noch schmachten, baß sich ein Engel mir erweicht? Der Qualen, die mein Haupt umnachten, ersehntes Ziel hätt' ich erreicht? Uch! Ohne Hoffnung, wie ich bin, geb' ich ber Hoffnung boch mich hin!

Dalanb.

Gepriesen seib, bes Sturms Gewalten, bie ihr an biesen Strand mich triebt! Fürwahr, bloß brauch' ich fest zu halten, was sich so schön von selbst mir giebt. Die ihn an diese Rüste brachten, ihr Winde, sollt gesegnet sein! Ja, wonach alle Bäter trachten, ein reicher Eidam, er ist mein. Dem Mann mit Gut und hohem Sinn geb' froh ich haus und Tochter hin!

(Der Sturm hat sich gänzlich gelegt; der Wind ist umzeschlagen.

Steuermann (am Borb).

Sübwind! Sübwind!

"Ach, lieber Cubwind, blaf' noch mehr!"

Matrofen.

Hollajo! Hollajo!

Dalanb.

Du siehst, das Glud ist günstig dir: ber Wind ist gut, die See in Ruh'. Sogleich die Anter lichten wir, und segeln schnell ber Heimath zu.

Matrofen

(bie Anter lichtend und bie Segel auffpannend).

Hohoje! Hohoje! Hallohoho!

Sollander.

Darf ich bitten, segelst bu voran; ber Wind ist frisch, boch meine Mannschaft mub'. Ich gönn' ihr kurze Ruh', und folge bann.

Daland.

Doch, unfer Wind?

Sollanber.

Er blaft noch lang' aus Sub'! Mein Schiff ift fcnell, es holt bich ficher ein.

Dalanb.

Du glaubst? Wohlan, es möge benn so sein! Leb' wohl, mög'ft heute bu mein Kind noch feh'n!

Sollanber.

Gewiß!

Daland

(an Borb feines Coiffes gebenb).

Sei! Bie bie Segel schon fich blab'n! Sallo! Frifch, Jungen, greifet an!

Matrofen (im Absegeln, jubelnd).

Mit Gewitter und Sturm aus fernem **Meer** — mein Mäbel, bin bir nah'! Über thurmhohe Fluth vom Süben her — mein Mäbel, ich bin ba! Mein Mäbel, wenn nicht Sübwind wär', ich nimmer wohl fäm' zu bir; ach, lieber Sübwind, blaf' noch mehr! Mein Mäbel verlangt nach mir.

Hohohe! Jolohe! xc.

(Der Sollander tefteigt fein Schiff)

Der Borhang fällt.

Zweiter Aufzug.

(Ein geräumiges Bimmer im Hause Daland's; an ben Seitenwänden Abbildungen von Seegegenständen, Karten u. f. w. An ber Band im hintergrunde das Bild eines bleichen Mannes mit duntlem Barte und in schwarzer Rleidung. — Mary und die Mädchen sitzen um den Kamin herum und spinnen; — Senta, in einem Großvaterstuhle zurückgelehnt und mit untergeschlagenen Armen, ift im träumerischen Anschauen des Bildes im hintergrunde versunten.)

Erfte Scene.

Mäbchen.

Summ' und brumm', du gutes Rädchen, munter, munter breh' dich um!
Spinne, spinne tausend Fädchen, gutes Rädchen, brumm' und summ'!

Mein Schaß ist auf dem Meere braus, er benkt nach Haus an's fromme Kind; —

mein gutes Rädchen, braus' und saus'!

Ach! gäbst du Wind, er käm' geschwind.
Spinnt! Spinnt!

Fleißig, Mädchen!
Summ'! Brumm'!

Mary.

Gi ! Fleißig, fleißig! Wie fie fpinnen! Will jebe fich ben Schat gewinnen.

Mäbchen.

Frau Mary, still! Denn wohl ihr wißt, bas Lieb noch nicht zu Enbe ift.

Mary.

So fingt! Dem Rädchen läßt's nicht Ruh'. — Du aber, Senta, schweigst bazu?

Mäbden.

Summ' und brumm', bu gutes Rabchen, munter, munter breh' bich um! Spinne, spinne tausend Fabchen, gutes Rabchen, brumm' und summ'! Mein Schatz ba braußen auf bem Meer, im Süben er

viel Gold gewinnt; -

ach, gutes Rädchen, fauf' noch mehr —! Er giebt's dem Kind, wenn's fleißig fpinnt.

Spinnt! Spinnt!

Fleißig, Madchen!

Summ'! Brumm'!

Gutes Rabchen!

Mary (311 Senta).

Du bojes Rind, wenn bu nicht fpinnft, vom Schat bu fein Gefchent gewinnft.

Mädchen.

Gie hat's nicht noth, baß fie fich eilt; ihr Echat nicht auf bem Meere weilt.

Bringt er nicht Gold, bringt er boch Wilb, man weiß ja, was ein Jäger gilt! (Gie lacen.)

Senta

sone ihre Stellung zu verlaffen, fingt leife einen Bers aus ber folgenden Ballabe vor fich bin).

Mary.

Da seht ihr's! Immer vor dem Bilb! — Wirst du dein ganzes junges Leben verträumen vor dem Kontersei?

Senta (wie oben). Was haft bu Kunde mir gegeben, was mir erzählet, wer er sei!—

(feufgenb.)

Der arme Mann!

Mary.

Gott fei mit bir!

Mäbden.

Ei, ei! Ei, ei! mas hören wir! Sie feufzet um ben bleichen Mann!

Mary.

Den Ropf verliert sie noch barum.

Däbchen.

Da fieht man, was ein Bilb boch tann!

Mary.

Richts hilft es, wenn ich täglich brumm'! Romm', Senta! Wend' bich boch herum!

Mäbchen.

Sie hört euch nicht, - fie ist verliebt. Ei, ei! Wenn's nur nicht Sanbel giebt Herr Erik hat gar heißes Blut, baß er nur keinen Schaben thut! Sagt nichts! — er schießt sonst, Buth entbrannt, ben Nebenbuhler von der Wand.

(Sie lachen.)

Senta (heftig).

O schweigt! Mit eurem tollen Lachen wollt ihr mich ernstlich bose machen?

Mäbchen

(fallen mit tomischem Eiser sehr ftart ein, indem fie die Spinneber und mit großem Geräusche dreben, gleichsam um Senta nicht Zeit Schmählen zu laffen).

> Summ' und brumm'! Du gutes Rabchen, munter, munter breh' bich um! Spinne, spinne taufend Fabchen, gutes Rabchen, brumm' und summ'!

> > Senta (ärgerlich unterbrechend).

D, macht bem bummen Lieb ein Ende, es summt und brummt nur vor bem Ohr! Wollt ihr, daß ich mich zu euch wende, so sucht 'was Bessers hervor!

Mäbchen.

But, singe bu!

Centa.

Bort, mas ich rathe: -

Frau Mary singt uns die Ballabe.

Mary.

Bewahre Gott! Das fehlte mir! Den fliegenben Hollander laßt in Ruh'!

Senta.

Wie oft boch hört' ich sie von bir! Ich sing' sie selbst; hört, Mabchen, ju! Lagt mich's euch recht zum herzen führen: bes Urmften Loos, es muß euch rühren!

Mäbchen.

Uns ist es recht.

Senta.

Merkt auf die Wort'!

Mäbchen (fich gurecht fetenb). Dem Spinnrab Ruh'!

Mary (ärgerlich). Ich spinne fort! (Sie spinnt weiter.)

Senta (im Großvaterstuhl).

(Ballabe)

I.

Johohoe! Johohoe! Hojohe! Traft ihr bas Schiff im Meere an, blutroth die Segel, schwarz der Maft? Auf hohem Bord der bleiche Mann, bes Schiffes herr, wacht ohne Rast.

hui! — Wie fauft ber Wind! — Johohe!

hui! — Wie pfeift's im Tau! — Johohe!

Sui! — Wie ein Pfeil fliegt er hin, ohne Biel, ohne Raft, ohne Ruh'! — —

Doch kann bem bleichen Manne Erlösung einstens noch werben,

fänd' er ein Weib, bas bis in ben Tob getreu ihm auf Erben! —

Ach! Bann wirst bu, bleicher Seemann, sie finden? Betet zum himmel, daß balb ein Beib Treue ihm halt'! (Gegen das Ende ber Strophe tehrt Senta sich gegen das Bilb. Die Maden hören theilnahmvoll zu; die Amme hat aufgehört zu spinnen.)

II.

Bei bösem Wind und Sturmes Buth umsegeln wollt' er einst ein Cap; er schwur und flucht' mit tollem Ruth: "in Ewigkeit lass' ich nicht ab!" — Hub Satan hört's, — Johohe! Hui! — nahm ihn bei'm Wort! — Johohe Hui! — Und verdammt zieht er nun durch das Meer ohne Rast, ohne Ruh'! — — Doch, daß der arme Mann noch Erlösung fände auf

Erben, zeigt Gottes Engel an, wie sein Heil ihm einst könne

werden:

ach! Könntest du, bleicher Seemann, es finden! Betet zum himmel, daß balb ein Weib Treue ihm halt'!

(Die Mabden find ergriffen und fingen ben Schluftreim leife mit. Senta jaber mit immer zunehmender Aufregung fort.)

III.

Bor Anker alle sieben Jahr',
ein Weib zu frei'n, geht er an's Land: —
er freite alle sieben Jahr',
noch nie ein treues Weib er fand. —
Hui! — "Die Segel auf!" — Johohe!
Hui! — "Den Anker los!" — Johohe!
Hui! — "Falsche Lieb', falsche Treu'!
Auf, in See, ohne Rast, ohne Ruh'!" — —
(Senta, zu hestig angegriffen, sinkt in den Stuhl zursicht: die Mädchen singen
nach einer Pause leise weiter.)

Mäbchen.

Ach! Bo weilt sie, die dir Gottes Engel einft könne zeigen? Bo triffst du sie, die bis in den Tod bein bliebe treueigen?

Senta

(von plöhlicher Begeisterung hingerissen, springt vom Stuhle auf). Ich sei's, die dich durch ihre Treu' erlöse! Mög' Gottes Engel mich dir zeigen! Durch mich sollst du das Heil erreichen!

Mary und Mabden (erfcredt auffpringenb).

Bilf, himmel! Senta! Senta!

(Er it ift jur Thure hereingetreten und bat Senta's Ausruf vernommen.)

Erif.

Senta! Senta! Willst bu mich verberben?

Mäbchen.

Belft, Erit, uns! Sie ift von Sinnen!

Mary.

Ich fühl' in mir das Blut gerinnen! — Abscheulich Bild, du sollst hinaus, kommt nur der Bater erst nach Haus!

Erif (ernft).

Der Bater tommt!

Senta

in ihrer letten Stellung verblieben und von Allem nichts vernommen hatte, wie erwachend und freudig auffahrenb).

Der Bater fommt?

Erif.

Bom Fels fah ich fein Schiff fich nah'n.

Mary (außer fich).

Run feht, zu was eu'r Treiben frommt! Im haufe ist noch nichts gethan. Mäbchen (von Freude). Sie find baheim! — Auf, eilt hinaus!

Mary.

Halt! Ihr bleibet fein im Haus! Das Schiffsvolk kommt mit leerem Magen; in Rüch' und Keller! Säumet nicht! Laßt euch nur von der Neugier plagen, — vor Allem geht an eure Pflicht!

Mäbchen (für fich). Ach! Wie viel hab' ich ihn zu fragen! Ich halte mich vor Reugier nicht. — Schon gut! Sobalb nur aufgetragen, hält hier uns länger keine Pflicht. (Mary treibt die Mädchen hinaus und folgt ihnen.)

Aweite Scene.

Erit. Senta. (Senta will ebenfalls abgehen; Erit hält fie zurück.)

Erif.

Bleib', Senta! Bleib' nur einen Augenblick! Aus meinen Qualen reiße mich! Doch, willst bu, ach, so verdirb mich gang!

> Senta (zögernd). Was ift . .? Was soll?

> > Erif.

D, Senta, sprich, was aus mir werden soll? Dein Bater kommt: — eh' wieder er verreis't, wird er vollbringen, was schon oft er wollte . . .

Centa.

Und was meinst bu?

Erit.

Dir einen Gatten geben. — — Mein Herz, voll Treue bis zum Sterben, mein bürftig Gut, mein Jägerglück: — barf so um beine Hand ich werben? Stößt mich bein Bater nicht zurück? — Wenn, ach! mein Herz vor Jammer bricht, — sag', Senta, wer bann für mich spricht?

Senta.

D, schweige, Erik, jest! Lass' mich hinaus, ben Bater zu begrüßen! Wenn nicht, wie sonst, an Bord die Tochter kommt, wird er nicht zürnen mussen?

Erit.

Du willft mich flieb'n?

Senta.

3ch muß jum Borb.

Erif.

Du weichft mir aus!

Senta.

Ach, lass' mich fort!

Erit.

Fliehst du zurück vor bieser Wunde, bie du mir schlugst, dem Liebeswahn?
D, höre mich zu dieser Stunde!
Hör' meine letzte Frage an:
wenn dieses Herz vor Jammer bricht,
wird's Senta sein, die für mich spricht?

Senta (fcmantenb). Wie? Zweifelft bu an meinem Gerzen? Du zweifelst, ob ich gut bir bin? — Doch sag', was weckt bir solche Schmerzen? Was trübt mit Argwohn beinen Sinn?

Erif.

Dein Bater, ach! — nach Schätzen geigt er nur . . Und Senta, du? Wie burft' auf bich ich zählen? Erfülltest du nur eine meiner Bitten? Kränkft du mein Herz nicht jeben Tag?

Senta.

Dein Berg?

Erit.

Bas foll ich benken? — Jenes Bilb . . .

Senta.

Das Bilb?

Erit.

Läff'ft bu von beiner Schmarmerei mohl ab?

Senta.

Rann meinem Blid Theilnahme ich verwehren?

Erif.

Und die Ballade, — heut' noch sangst du sie!

Senta.

Ich bin ein Rind, und weiß nicht, was ich finge . . D fag', wie? Fürchteft bu ein Lieb, ein Bilb?

Erit.

Du bift fo bleich . . . fag', follte ich's nicht fürchten?

Senta.

Soll mich bes Urmften Schredensloos nicht rühren?

Erif.

Mein Leiben, Sonta, rührt es bich nicht mehr?

Senta.

D, prahle nicht! Was kann bein Leiben sein? Kennst jenes Unglücksel'gen Schicksal bu? (Sie führt Erik zu bem Bilbe.) Fühlst bu ben Schmerz, ben tiefen Gram, mit bem herab auf mich er sieht? Ach, was die Ruh' ihm ewig nahm,

wie schneibend Weh' burch's Gerz mir zieht! Erik.

Weh' mir! Es mahnt mich mein unsel'ger Traum! Gott schütze dich! Satan hat dich umgarnt!

Senta.

Bas fcredt bich fo?

Erif.

Senta! Lass' bir vertrau'n: —

ein Traum ist's! Hör' und sei burch ihn gewarnt!

(Senta setzt fich erschöhrst in den Lehnstuhl nieder; bei dem Beginn von 's Erzählung verfinkt sie wie in magnetischen Schlaf, so daß es scheint, als ze sie den von ihm erzählten Traum ebenfalls. Erik steht an den Stuhl tt zur Seite.)

Erik (mit gedämpster Stimme). Auf hohem Felsen lag ich träumenb, sah unter mir bes Meeres Fluth; bie Brandung hört' ich, wie sich schäumend am Ufer brach ber Wogen Wuth: — ein fremdes Schiff am nahen Strande erblickt' ich, seltsam, wunderbar: — zwei Männer nahten sich bem Lande, ber Ein', ich sah's, bein Bater war.

Senta (mit geschlossenen Augen). Der And're? Erif.

Wohl erkannt' ich ihn; mit schwarzem Wams, bie bleiche Mien' . . .

Senta (wie zuvor).

Der buft're Blid . . .

Erif (auf bas Bilb beutenb). Der Seemann, Er.

Senta.

Und ich?

Erit.

Du kamst vom Hause her, bu flogst den Bater zu begrüßen; boch kaum noch sah ich an dich langen, bu stürztest zu bes Fremden Füßen, ich sah dich seine Knie' umfangen . . .

Senta (mit fleigender Spannung). Er hub mich auf . . .

Erif.

An seine Brust; — voll Inbrunst hingst du dich an ihn, — bu küßtest ihn mit heißer Lust —

Senta.

Und bann?

Erif

(fie überrascht anblidend, nach einer Bause). Sah ich auf's Meer euch flieh'n.

Senta

(schnell erwachend, in höchster Berzudung). Er sucht mich auf! Ich muß ihn seh'n! Dit ihm muß ich zu Grunde geh'n! Erik (in Berzweistung). Entsehlich! Ha, mir wird es klar! Sie ist bahin! Mein Traum sprach wahr! (Er filtrzt voll Entsetzen ab.)

Senta

ach dem Ausbruch ihrer Begeisterung in stummes Sinnen versunten, veri ihrer Stellung, den Blid auf das Bild gehestet; nach einer Pause singt aber tief ergriffen, den Schluß der Ballade).

Ach! Wann wirst du, bleicher Seemann, sie finden? Betet zum himmel, daß bald ein Weib Treue ihm halt'!

Die Thure geht auf. Daland und ber Hollander treten ein. —
's Blid ftreift von bem Bilbe auf ben Hollander; fie flößt einen gewalhrei ber überrafchung aus und bleibt wie festgebannt steben, ohne ihr m Hollander abzuwenden.)

Dritte Scene.

Senta, Daland und ber Bollanber.

(Der hollanber geht langfam in ben Borbergrunb.)

Dalanb

(nachdem er an der Schwelle stehen geblieben, näher tretend). Mein Kind, du siehst mich auf der Schwelle, . . wie? Rein Umarmen? Keinen Kuß? Du bleibst gebannt an deiner Stelle: — verdien' ich, Senta, solchen Gruß?

Senta.

(Als Daland bei ihr anlangt, ergreift sie seine Hand.) Gott bir zum Gruß!

(ihn naber an fich ziehenb.)

Mein Bater, sprich!

Wer ift ber Frembe?

Dalanb (lächelnb). Drängst bu mich?

Mögst du, mein Kind, ben fremben Mann willsommen bein; Seemann ist er, gleich mir, das Gastrecht spricht er a. Lang' ohne Heimath, stets auf fernen, weiten Reisen, in fremben Landen er ber Schätze viel gewann.

Aus seinem Baterland verwiesen,
für einen Herb er reichlich lohnt:
sprich, Senta, wird es dich verdrießen,
wenn dieser Fremde bei uns wohnt?
(Senta nickt beisällig mit dem Kopse; Daland wendet sich zum Hollent;
Sagt, hab' ich sie zu viel gepriesen?
3hr seht sie selbst. — ist sie euch recht?

Ihr seht sie selbst, — ift sie euch recht? Soll noch von Lob ich überfließen? Gesteht, sie zieret ihr Geschlecht!

(Der Hollander macht eine Bewegung des Beijalls.) Mögst du, mein Kind, dem Manne freundlich dich erweise! Bon beinem Herzen auch spricht holde Gab' er an; reich' ihm die Hand, denn Bräutigam sollst du ihn heißen; stimmst du dem Bater bei, ist morgen er bein Mann.

(Sent a macht eine zudende schmerzliche Bewegung ; ihre Haltung bleit der ruhig. Daland zieht einen Schmud hervor und zeigt ihn feiner Toden.)

Sieh' bieses Band, sieh' biese Spangen! Bas er besitht, macht bieß gering. Muß, theures Kind, bich's nicht verlangen? Dein ist es, wechselst du ben Ring.

(Senta, ohne ihn zu beachten, wendet ihren Blid nicht vom hollante ab, sowie auch dieser, ohne auf Daland zu hören, nur in den Anblid bes mochens versunten ift. — Daland wird es gewahr; er betrachtet Beide.)

Doch Reines spricht . . . Sollt' ich hier läftig sein? So ist's! Am besten lass' ich sie allein. (au Senta.)

Mögst bu ben eblen Mann gewinnen! Glaub' mir, folch' Glud wird nimmer neu.

(jum Sollanber.)

Bleibt hier allein! Ich geh' von hinnen: — Glaubt mir, wie schön, so ist fie treu! t langsam ab, indem er die Beiden wohlgesällig und verwundert betrachtet. — Senta und der Hollander allein.)

(Lange Bause.)

Sollanber (tief erfcuttert).

Wie aus der Ferne längst vergang'ner Zeiten spricht dieses Mädchens Bild zu mir: wie ich's geträumt seit bangen Ewigkeiten, vor meinen Augen seh' ich's hier. — Wohl hub auch ich voll Sehnsucht meine Blick aus tieser Nacht empor zu einem Weib: ein schlagend Herz ließ, ach! mir Satan's Tück, daß eingedenk ich meiner Qualen bleib'. Die düst're Gluth, die hier ich fühle brennen, sollt' ich Unseliger sie Liebe nennen? Ach nein! Die Sehnsucht ist es nach dem Heil: würd' es durch solchen Engel mir zu Theil!

Senta.

Berfank ich jett in wunderbares Träumen, was ich erblicke, ist es Wahn?
Weilt' ich bisher in trügerischen Räumen, brach des Erwachens Tag heut' an? — Er steht vor mir mit leidenvollen Zügen, es spricht sein unerhörter Gram zu mir: — kann tiesen Mitleids Stimme mich belügen?
Wie ich ihn oft geseh'n, so steht er hier.
Die Schmerzen, die in meinem Busen brennen, ach! Dieß Verlangen, wie soll ich es nennen? — Wonach mit Sehnsucht es dich treibt — das Heil, würd' es, du Armster, dir durch mich zu Theil!

Hollanber (sich Senta etwas nähernb). Wirst bu bes Vaters Wahl nicht schelten?
Was er versprach, wie? — bürst' es gelten?
Du könntest bich für ewig mir ergeben,
und beine Hand bem Frembling reichtest bu?
Soll sinden ich nach qualenvollem Leben
in beiner Treu' die lang' ersehnte Ruh'?

Senta.

Wer bu auch seift, und welches bas Berberben, bem grausam bich bein Schicksal konnte weih'n, was auch bas Loos, bas ich mir sollt' erwerben: gehorsam werb' ich stets bem Bater sein!

Hollanber.

So unbebingt, wie? könnte bich burchbringen für meine Leiben tiefftes Mitgefühl?

Senta (balb für fic).

D, welche Leiben! Könnt' ich Troft bir bringen!

Sollander (ber es vernommen).

Welch' holber Klang im nächtigen Gewühl! —

- Du bift ein Engel! Eines Engel's Liebe Berworf'ne felbst zu troften weiß. -
- D, wenn Erlöfung mir zu hoffen bliebe, Allewiger, burch biefe fei's!

Senta (für fic).

Ach, wenn Erlöfung ihm ju hoffen bliebe, Allewiger, burch mich nur fei's!

Sollanber.

D, könntest bas Geschick bu ahnen, bem bann mit mir bu angehörst, bich murb' es an bas Opfer mahnen, bas bu mir bringst, wenn Treu' bu schwörst: es flöhe schaubernd beine Jugend bem Loose, bem du sie willst weih'n, nennst du des Weibes schönste Tugend, nennst heil'ge Treue du nicht bein! Senta.

Wohl tenn' ich Weibes heil'ge Pflichten, sei d'rum getrost, unsel'ger Mann!
Lass' über die das Schickfal richten, die seinem Spruche tropen kann!
In meines Herzens höchster Reine kenn' ich ber Treue Hochgebot: —
wem ich sie weih', schenk' ich die Eine:
die Treue bis jum Tob!

Hollanber (mit Erhebung). Ein heil'ger Balfam meinen Wunden bem Schwur, bem hohen Wort entfließt. Hört es: mein heil hab' ich gefunden, Mächte, die ihr zurud mich ftieß't! Du, Stern des Unheils, sollst erblassen! Licht meiner hoffnung, leuchte neu! Ihr Engel, die mich einst verlassen, stärkt jest dieß herz in seiner Treu'! Senta.

Bon mächt'gem Zauber überwunden, reißt mich's zu seiner Rettung fort: hier habe Heimath er gefunden, hier ruh' sein Schiff in ew'gem Port! Was ist's, das mächtig in mir lebet? Was schließt berauscht mein Busen ein? Allmächt'ger, was mich hoch erhebet, lass' es dir Kraft der Treue sein!

Dalanb (wieder eintretend). Berzeiht! Mein Bolk hält braußen sich nicht mehr; nach jeder Rücklunft, wisset, giebt's ein Fest: verschönern möcht' ich's, komme deßhalb her, ob mit Berlobung sich's vereinen läßt? — Ich benk', ihr habt nach Herzenswunsch gefreit? — Senta, mein Kind, sag', bist du auch bereit? —

Sen ta

(mit seierlicher Entschlossenheit). Hier meine Hand! Und ohne Reu' bis in ben Tod gelob' ich Treu'!

Sollanber.

Sie reicht die Sand! Gesprochen sei Hohn, Hölle, dir burch ihre Treu'!

Daland.

Euch foll bieß Bündniß nicht gereu'n! Zum Fest! Heut' foll sich Alles freu'n!

(Alle ab.)

Der Borhang fällt.

Pritter Akt.

(Seebucht mit felfigem Geftabe; bas baus Daland's gur Seite im Forgrunde. Den hintergrund nehmen, ziemlich nabe bei einander liegend, bie beiben riffe, das des Rorweger's und das des hollander's, ein. helle Racht: das norlifde Schiff ift erleuchtet; bie Matrofen beffelben find auf dem Berbed: Rubel) Freude. Die haltung bes hollandifden Chiffes bietet einen unbeimlichen rtraft : eine unnatürliche Finfterniß ift über daffelbe ausgebreitet ; es berricht btenfiile.)

Erfte Scene.

Matrofen bes Norweger's (trinfend). Steuermann, laff' bie Bact! Steuermann, ber ju uns! 50! Se! 3e! 50! Bigt bie Segel auf! Anter feft! Steuermann, her! -

Fürchten weber Wind, noch bofen Strand, wollen heute 'mal recht luftig fein! Jeber hat sein Mabel auf bem Land, herrlichen Tabad und guten Brantewein.

> Huffaffahe! Klipp' und Sturm draus -Jollohohe! Lachen wir aus!

Huffaffahe!

Segel ein! Anker fest! Rlipp' und Sturm lachen wir aus!
Steuermann, ber! Trink' mit aus!

(Sie tangen auf bem Berbed.)

(Die Mabden tommen mit Rorben voll Speifen und Getrauten.)

Mäbden.

Mein! Seht boch an! Sie tanzen gar! Der Mäbchen bebarf's ba nicht fürwahr. (Sie gehen auf bas holländische Schiff zu.)

Matrofen.

Be! Mabel! Salt! Bo geht ihr hin?

Mäbchen.

Steht euch nach frischem Bein ber Sinn? Eu'r Nachbar bort foll auch 'was haben; ift Trank und Schmaus für euch allein?

Steuermann.

Fürmahr! Tragt's hin ben armen Knaben! Bor Durst sie scheinen matt zu sein.

Matrofen.

Man hört fie nicht!

Steuermann.

Ei, seht boch nur!

Rein Licht! Bon ber Mannschaft feine Spur!

Mäbchen

(im Begriff, am Bord bes Hollander's zu gehen). He! Seeleut'! He! Wollt Fackeln ihr? — Wo feib ihr boch? Man fieht nicht hier!

Matrofen (lachend).

Wedt fie nicht auf! Sie schlafen noch.

Mäbchen (in das Schiff hineinrusenb).

he! Seeleut'! he! Antwortet boch! (Baufe. Große Stille.)

Steuermann. Matrofen. Haha! Wahrhaftig! Sie sind tobt; sie haben Speis' und Trank nicht noth!

Mäbchen (wie oben). Wie, Seeleute? Liegt ihr so faul schon im Nest? Ist heute für euch benn nicht auch ein Fest?

Matrofen.

Sie liegen fest auf ihrem Plat, wie Drachen huten fie ben Schat.

Mäbchen.

He, Seeleute! Wollt ihr nicht frischen Wein? Ihr muffet boch mahrlich auch burftig fein!

Matrofen.

Sie trinken nicht, fie fingen nicht; in ihrem Schiffe brennt kein Licht.

Mäbchen.

Sagt! Habt ihr benn nicht auch ein Schätzchen am Land? Wollt ihr nicht mit tanzen auf grünem Strand?

Matrofen.

Sie sind schon alt, und bleich ftatt roth, — und ihre Liebsten, die find tobt!

Dadden (beftig rufend).

He! Seeleut'! Seeleut'! Wacht boch auf! Wir bringen euch Speise und Trank zu Hauf!

Matrofen (verftartend).

Sie bringen euch Speise und Trank ju hauf! (Langes Stillschweigen.)

Mäbch en (betroffen und furchtsam). Bahrhaftig, ja! Sie scheinen todt. Sie haden Speis' und Trank nicht noth. Matrofen (luftig).

Bom fliegenden Hollander wißt ihr ja! Sein Schiff, wie es leibt, wie es lebt, seht ihr ba!

Mädchen (wie zuvor).

So wedt die Mannschaft ja nicht auf: Gespenster find's, wir schwören b'rauf!

Matrofen

(mit fleigender Ausgelaffenheit).

Wie viel hundert Jahre schon seid ihr gur See? Euch thut ja ber Sturm und die Klippe nicht weh!

Mäbchen.

Sie trinken nicht! Sie singen nicht! In ihrem Schiffe brennt kein Licht.

Matrofen.

habt ihr keine Brief', keine Aufträg' für's Land? Unfren Urgroßvätern wir stellen's jur hand!

Mädchen.

Sie sind schon alt, und bleich statt roth! Ach! Ihre Liebsten, die find tobt!

Matrofen (larmenb).

Hei! Seeleute! Spannt eure Segel boch auf, und zeigt uns best fliegenben Hollanber's Lauf! (Pause.)

Mäbchen

(sich mit ihren Körben surchtsam vom holländischen Scriffe entsernend Sie hören nicht! Uns grauf't es hier! Sie wollen nichts, — was rufen wir?

Matrofen.

Ihr Mäbel, laßt bie Tobten ruh'n! Lagt's uns Lebend'gen gutlich thun! Mäbchen

(ben Matrofen ihre Rorbe über Borb reichenb). So nehmt! Eu'r Nachbar hat's verfchmäht.

Matrofen.

Wie? Rommt ihr benn nicht felbst am Bord? Mäbchen.

Ei, jest noch nicht! Es ist nicht spät! Wir kommen balb, jest trinkt nur fort, und, wenn ihr wollt, so tanzt bazu, nur laßt bem müben Nachbar Ruh' (Geben ab.)

Matrosen (die Körbe leerend). Juchhe! Juchhe! Da giebt's die Fülle! — Ihr lieben Nachbar'n, habet Dank!

Steuermann.

Bum Rand sein Glas ein Jeber fülle! Lieb Rachbar liefert uns ben Trank.

Matrosen (jubelnb). Lieb' Nachbar'n, habt ihr Stimm' und Sprach', so wachet auf und macht's uns nach! (Bon hier an beginnt es sich auf dem hollandischen Schiffe zu regen.) Matrosen.

> Steuermann, laff' bie Wacht! Steuermann, her zu uns! Ho! Je! He! Jo!

hißt die Segel auf! Anter fest!

Steuermann, her! —

Bachten manche Nacht in Sturm und Graus, tranken oft bes Meer's gefalz'nes Naß: heute wachen wir bei Saus und Schmaus, besseres Getrank giebt Mädel uns vom Faß. Oussallabe! xc. (Das Meer, welches sonst überall ruhig bleibt, hat sich im Umtwie bet holländischen Schiffes zu heben begonnen; eine düstere, blänliche Flamme wer in diesem als Wachtsener auf. Sturmwind erhebt sich in dessen Tanen. — Di Mannschaft, von der man zuvor nichts sah, belebt sich.)

Die Mannschaft bes Hollanber's.

Johohe! Johohoe! Hoe! Hoe! Hoe!

Huih- fa!

Nach bem Land treibt ber Sturm

huih - fa!

Segel ein! Anter los!

In bie Bucht laufet ein! -

Schwarzer Hauptmann, geh' an's Land,

fieben Jahre find vorbei!

Frei' um blonden Dlädchens Sand!

Blondes Madchen, sei ihm treu!

Luftig heut',

Bräutigam!

Sturmwind heult Brautmusik, — Dzean tangt bazu!

Bui! - Borch, er pfeift! -

- Rapitan, bist wieber ba? -

Bui! - Segel auf! -

Deine Braut, fag', wo fie blieb? -

- Bui! - Auf, in See! -

Rapitan! Rapitan! Saft fein Glud in ber Lieb'!

Hahaha!

Caufe, Sturmwind, heule gu!

Unfren Segeln läff'ft bu Ruh'!

Satan hat fie uns gefeit,

reißen nicht in Emigfeit.

(Mahrent bes Gesanges ber Hollander wird ihr Schiff von ten Saui- und abgetragen; surchtbarer Sturmwind beult und pfeist durch tie na Taue. Die Luft und bas Meer bleiben übrigens, außer in ter nachsten Unbung bes bollantischen Schiffes, rung wie zuvor.)

Die norwegischen Matrosen

e erst mit Bermunderung, bann mit Entsetzen zugehört und zugeseben haben).

Welcher Sang? — Ift es Sput? — Wie mich's graut! — Stimmet an — unser Lieb! — Singet laut! —

Steuermann, laff' bie Bacht! 2c.

(Der Gesang der Mannschaft des Holländer's wird in einzelnen Strophen r flürler wiederholt; die Norweger suchen ihn mit ihrem Liede zu übern; nach vergeblichen Bersuchen bringt sie das Tosen des Meeres, das Sauseulen und Pseisen des unnatürlichen Sturmes, sowie der immer wilder nde Gesang der Holländer zum Schweigen. Sie ziehen sich zurück, schlagen reuz und verlassen das Berdeck; die Holländer, als sie dieß sehen, erheben ellendes Hohngelächter. Sodann herrscht mit einem Male auf ihrem e wieder die erste Todtenstille; Lust und Meer werden in einem Augenzuhig, wie zuver)

Zweite Scene.

Senta kommt bewegten Schrittes aus bem Hause; ihr folgt Erit in ber bochsten Aufregung.)

Erif.

Was mußt' ich hören Gott, was mußt' ich sehen! Ift's Täuschung, Wahrheit? Ift es That?

Senta

(sich mit peinlichem Gefühle abwendend). D, frage nicht! Untwort barf ich nicht geben.

Erif.

Gerechter Gott! Kein Zweifel! — Es ist wahr! — Welch' unheilvolle Macht riß bich bahin? Welche Gewalt verführte bich so schnell? — Dein Bater — ha! ben Bräut'gam bracht' er mit . . . Ich kannt' ihn wohl . . . mir ahnte, was geschieht! Doch du . . . ist's möglich! — reichest beine Hand bem Mann, ber beine Schwelle kaum betrat?

Senta (wie vorher).

Nicht weiter! Schweig'! Ich muß, ich muß!

Erit.

D bes Gehorsams, blind wie beine That! Den Wint bes Baters nanntest bu willtommen, mit einem Stoß vernichtest bu mein herz!

Senta (mit fich tampfenb).

Nicht mehr! Nicht mehr! Ich barf bich nicht mehr feb'n, nicht an bich benten: - hohe Bflicht gebeut's.

Erif.

Welch' hohe Pflicht? Ift's höh're nicht, zu halten, was bu mir einst gelobtest, ew'ge Treue?

Senta (heftig).

Wie? Em'ge Treue hatt' ich bir gelobt?

Erit (mit Gomera).

Senta, o Senta, läugnest bu? — Willft jenes Tag's bu nicht bich mehr entsinnen, als du vom Fels mich riesest in das Thal?

Als, dir des Hochlands Blume zu gewinnen, muthvoll ich trug Beschwerden ohne Zahl?

Gedenkst du, wie auf steilem Felsenrisse vom Ufer wir den Vater scheiden sah'n?

Er zog dahin auf weiß beschwingtem Schisse, und meinem Schutz vertraute er dich an: — als sich dein Arm um meinen Nacken schlang, gestandest Liebe du mir nicht aus's Neu'?

Bas bei der Hände Druck mich hehr durchdrang — sag', war's nicht die Versich'rung deiner Treu'?

(Der Hollander hat den Austritt belauscht; in surchtbarer Ausrez bricht er zeht hervor.)

Sollanber.

Berloren! Ach verloren! Emig verlor'nes Beil!

Erif (entfet zurlidtretenb). Was feh' ich? Gott!

> Holländer. Senta, leb' mobi!

> > Senta

(sich ihm in ben Weg werfenb). Halt' ein, Unfel'ger!

Erif (zu Senta). Was beginnst bu?

Sollänber.

In See! In See — für ew'ge Zeiten! — Um beine Treue ist's gethan, um beine Treue, — um mein Heil! Leb' wohl, ich will bich nicht verberben!

Erif.

Entfeglich! Diefer Blid . . !

Senta (wie vorher).

Halt' ein!

Bon dannen follst bu nimmer flieh'n!

Sollänber

(giebt feiner Mannfchaft ein gellendes Beiden auf einer Schiffspfeife).

Segel auf! Anter los!

Sagt Lebewohl für Emigkeit bem Land!

Senta.

(Ha! Zweifelst bu an meiner Treue? Unsel'ger, was verblenbet bich? Halt' ein! Das Bünbniß nicht bereue! Was ich gelobte, halte ich! Drud von C. G. Naumann in Leipzig.



Gesammelte

Schriften und Dichtungen

nou

Richard Wagner.

Zweiter Band.



Leipzig.

Berlag von E. B. Fritich.

187L

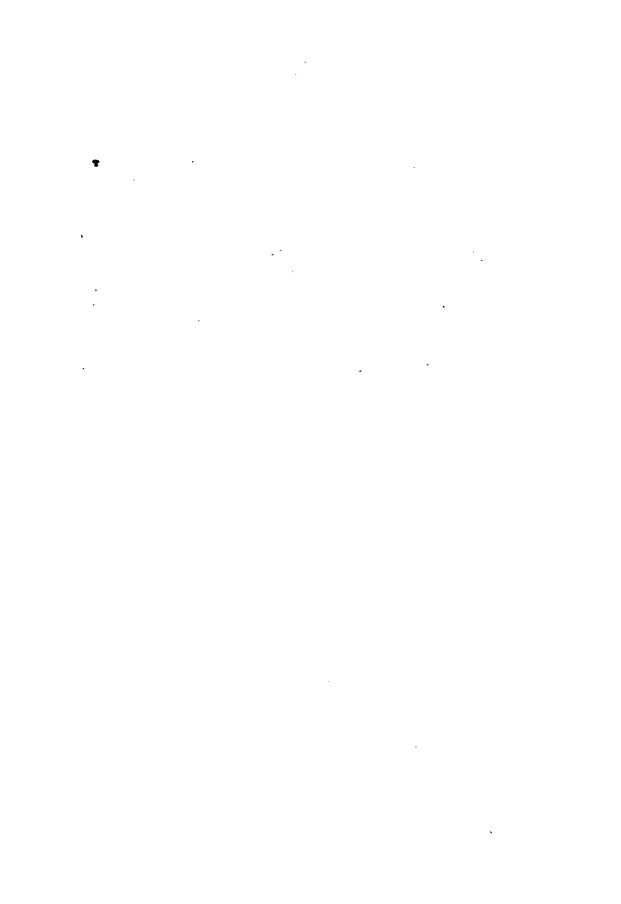
•

; ·

· .

Inhaltsverzeichniß.

| Einleitung | Scite 1 |
|---|-------------|
| Tannhaufer und ber Gangerfrieg auf Bartburg | 5 |
| Bericht über bie Beimbringung ber fterblichen überrefte | |
| Rarl Maria von Beber's aus Lonbon nach Dresben | 53 |
| Rebe an Weber's letter Rubeftätte | 61 |
| Gefang nach ber Bestattung | 64 |
| Bericht über bie Aufführung ber neunten Symphonie von Beethoven | |
| im Jahre 1846, nebst Programm bazu | 65 |
| Lohengrin | 85 |
| Die Bibelungen. Weltgefdichte aus ber Sage | 151 |
| Der Ribelungen - Mpthus. Als Entwurf zu einem Drama | 201 |
| Siegfried's Tob | 215 |
| Trintspruch am Gebenktage bes 300 jährigen Bestehens ber tonig- | |
| lichen mufitalischen Kapelle in Dresben | 3 01 |
| Entwurf zur Organisation eines beutschen Nationaltheaters für bas | |
| Königreich Sachsen (1849) | 307 |



Inhaltsverzeichniß.

| | Geite |
|---|-------|
| Einleitung | 1 |
| Tannhäufer und ber Gangerfrieg auf Bartburg | 5 |
| Bericht über bie Beimbringung ber fterblichen überrefte | |
| Rarl Maria von Beber's aus London nach Dresben | 53 |
| Rebe an Weber's letter Rubestätte | 61 |
| Gefang nach ber Bestattung | 64 |
| Bericht über bie Aufführung ber neunten Somphonie von Beethoven | |
| im Jahre 1846, nebst Programm bazu | 65 |
| Lohengrin | 85 |
| Die Wibelungen. Weltgeschichte aus ber Sage | 151 |
| Der Ribelungen - Dothus. Als Entwurf zu einem Drama | 201 |
| Siegfried's Tob | 215 |
| Trintfpruch am Gebenktage bes 300 jährigen Bestebens ber tonig- | |
| lichen mufitalischen Kapelle in Dresten | 301 |
| Entwurf gur Organisation eines beutschen Rationaltheaters fur bas | |
| Königreich Sachsen (1849) | 307 |



Einleitung.

Die Geschichte der Entstehung der in diesem zweiten Bande vor= liegenden Arbeiten muß ich mir für eine spätere Mittheilung aufbehalten, da ich sie selbst bereits einige Jahre nach ber Dresbener Periobe, welcher jene angehören, in ausführlicherer Beise aufzeichnete, und zwar mit einer Behandlung und im Sinne einer Beurtheilung, welche ju beutlich ben Charafter biefer etwas späteren Beriobe tragen, um nicht für die Einreihung in die Arbeiten aus berfelben Beit gurudgelegt werben zu muffen. Die Aufeinanderfolge in ber Anordnung des Inhaltes wird bem Lefer von felbst einen Blid in jene Entstehung ermöglichen. Borberrichend find bie bramatisch-bichterischen Arbeiten, auf beren eine fich auch eine besondere Studie (über die "Wibelungen") bezieht. Auch mas biefe anfänglich unterbricht, find Erinnerungen an Borgange aus bem Bereiche meiner fünftlerischen Wirksamkeit in meiner Stellung als Dresbener Kapellmeifter. Bas biefe lettere fo plöglich unterbrach, liegt für biegmal genügend in bem Charafter bes am Schluffe biefes Banbes gegebenen Auffates, eines Entwurfes jur Reorganisation bes Dresbener Hoftheaters, und namentlich in ber ihn

einleitenden Mittheilung bes herganges bei ber versuchten Berwerthung biefer Arbeit, angebeutet. Go jabe ber Fall aus ber Wealen Sphare meiner Produktivität in die fehr realistische eines Befaffent mit Berechnungen von Gehaltsetats u. bergl. bunten muß, be fampfte ich schlieflich boch meine eigenen Zweifel an ber Tauglichkeit diefer Arbeit zu einer Mittheilung am betreffenden Dite, ba ich erkannte, wie meine nachfolgenben, anscheinenb erzentrifen Darftellungen bes Berhältniffes unferer Runft zu unferer gultigen Offentlichkeit und ihrem Bestande vielleicht nur als die Auslaffungen eines überspannten, jedenfalls burchaus unpraktischen Denfac, welcher ber Realität bes Lebens und feiner Berhaltniffe gar nicht Rechnung ju tragen mußte, beurtheilt werben konnten. Es la mir somit baran, burch bie Mittheilung gerabe biefer, faft liftig betaillirten Arbeit, jur Wiberlegung bes gewöhnlichen Borurtheils phantafielofer Menschen beizutragen, welche ben phantafievollen, produktiven Runftler, bas von ihnen fogenannte "Genie", fu burchaus unpraktisch und unfähig, die Wirklichkeit ber Ding kaltblütig zu erfassen, halten zu müssen so gern glauben. Sie, bie in Nichts produktiv find und eigentlich nie selbst einen praktischen Einfall haben, barüber zu belehren, wie ftumperhait fie in ihrer Pragis find, und ihnen nachzuweisen, wie fie dieselben Mittel, mit benen bas 3medmäßigste und Bebeutenbste bergestellt werben fonnte, sobalb aus bem innerften Wefen ber Sache beraus bas richtige Berftanbnig bafür erworben ift, auf bas Sammerlichke vergeuben und nutlos verschwenden, - biefem Anreize mar es mit bamals schwer zu widerstehen, selbst wenn ich mir nicht schmeicheln burfte, für meine Belehrung und meinen Nachweis Anerkennung ju finden. Dag ein Miserfolg meiner Bemühungen in biefem Gince nicht ausbleiben und meinem unnüten Versuche mit lächelndem Hohne zugesehen werden konnte, dieß mußte allerbings wiederum mich barüber belehren, bag ich, wenn ich wohl meine Sache ridnic verstand, bennoch über die "Welt" noch in großem Frrthume mich besand

orin dieser Jrrthum bestand, habe ich hier gewiß nicht erst zubeuten: wer ihn ganz erkennt, vermag dann über die Welt ihl nicht minder zu lächeln, als er von ihr belächelt wird, sobald sie belehren will.

Immerhin bliebe der Fall benkbar, daß auch von jenen Regionen mal ein ernster Ausblick nach Belehrung durch wahrhaft Sachständige ausginge: ich wäre dann begierig zu erfahren, wie bei wollter ernstlicher Erwägung derselben eine Arbeit, wie die hier in de stehende meinige vom Jahre 1849, als unpraktisch würde ückgewiesen werden können. Auch ohne der Erwartung eines den Phänomen's zu leben, glaube ich dennoch meine Arbeit dem ilnehmenden Leser vollständig vorlegen zu müssen, wenn es mir istlich daran liegt, mich vollständig ihm bekannt zu machen.

So viel hier zur Entschuldigung, wenn biefe nothig war!



•

Cannhäuser

und

der Sängerkrieg auf Wartburg.



Ritter und Ganger.

Versonen.

hermann, Landgraf von Thüringen.

Tannhäuser,

Bolfram von Efchenbach,

Balther von ber Bogelweibe,

Biterolf,

Beinrich ber Schreiber,

Reinmar von Zweter,

Elifabeth, Richte bes Landgrafen.

Benus.

Ein junger hirt.

Thuringifche Grafen und Gbelleute.

Edelfrauen.

Ebelfnaben.

Altere und jungere Bilger.

Die brei Grazien. - Jünglinge.

Sirenen. Najaben. Nymphen. Amoretten. Bacchantinnen. Schund und Faune.

Thüringen. Wartburg. Im Anfange bes 13. Jahrhunberts.

Erster Aufzug.

Erfte Scene. *)

(Die Buhne ftellt bas Innere bes Benusberges [Borfelberges bei Gifenach] bar. Beite Grotte, welche fich im hintergrunde burch eine Biegung nach rechts, wie unabsehbar dahin zieht. Aus einer zerklüfteten Offnung, durch welche mattes Tageslicht bereinscheint, ftilrzt fich bie gange Sobe ber Grotte entlang ein grünlicher Bafferfall berab, wild über Gestein schaumend; aus bem Beden, welches bas Wasser auffangt, flieft nach bem ferneren Sintergrunde ber Bach bin. welcher bort fich zu einem Gee sammelt, in welchem man bie Bestalten babenber Majaden, und an beffen Ufern gelagerte Birenen gewahrt. Bu beiben Seiten ber Grotte Felfenvorfprunge von unregelmäßiger Form, mit wunderbaren, torallenartigen tropischen Gewächsen bewachsen. Bor einer nach links auswärts fich behnenden Grottenöffnung, aus welcher ein garter, rofiger Dammer berausfdeint, liegt im Borbergrunde Venus auf einem reichen Lager, vor ihr bas Saupt in ihrem Schoofe, die Sarfe gur Seite, Cannhanfer balb tnieenb. Das Lager umgeben, in reizender Berfcblingung gelagert, Die brei Graften. Bur Seite und hinter bem lager gablreiche ichlafende Amoretten, wild fiber und neben einander gelagert, einen verworrenen Anauel bilbend, wie Rinder, bie von einer Balgerei ermattet, eingeschlafen find. Der gange Borbergrund ift von einem zauberhaften, von unten ber bringenben, rothlichen Lichte beleuchtet, burch welches bas Smaragbarun bes Bafferfalles, mit bem Beiß feiner icaumenben Bellen, ftart burchbricht: ber ferne hintergrund mit ben Seeufern ift von einem verklart blauen Dufte monbiceinartig erhellt. - Beim Aufzuge bes Borhanges find auf ben erhöhten Borfprüngen, bei Bechern noch bie Junglinge gelagert, welche jett fofort ben verlodenben Winten ber Unmphen folgen, und au biefen hinabeilen; bie Unmphen hatten um das schäumende Beden bes Bafferfalles ben auffordernben Reigen begonnen, welcher bie Innglinge au ihnen fubren

^{*)} Die beiden ersten Scenen find hier nach der späteren Ausstührung gegeben, welche der Bersaffer als einzig giltig auch für die Aufführung derselben anerkannt wissen will. D. Berausg.

follte: bie Baare finden und mischen fich; Suchen, Flieben und reizendes Reden beleben ben Tang. Aus bem ferneren Sintergrunde naht ein Bug ben Bachantinnen, welcher burch die Reiben ber liebenben Baare, ju wilber guft anfforbernd, daherbrauft. Durch Gebarben begeisterter Truntenheit reifen bie Bachantinnen die Liebenben ju machfenber Ausgelaffenheit bin. Sature und fanne find aus ben Rluften erschienen, und brangen fich jest mit ihrem Tanz zwischen bie Bacchanten und liebenben Paare. Gie vermehren burch ibre Jegt auf die Nymphen die Berwirrung; ber allgemeine Taumel fleigert fich gur boofen Buth. Sier, beim Ausbruche ber bochften Raferei erheben fich entfest die ber Grazien. Gie suchen ben Wilthenben Einhalt zu thun und fie zu entfernen. Machtlos fürchten fie felbft mit fortgeriffen zu werben : fie wenden fich ju ten ichlasenden Amoretten, rutteln fie auf, und jagen fie in die Sobe. Diese flatten wie eine Schaar Bogel aufwarts auseinander, nehmen in ber Sobe, wie in Schlachterbnung, ben gangen Raum ber Soble ein, und ichiegen von ba berab einen unaufhörlichen Sagel von Pfeilen auf bas Getfinnmel in ber Tiefe. Die Bermundeten, von mächtigem Liebessehnen ergriffen, laffen vom rafenten Tang ab und finten in Ermattung. Die Graften bemächtigen fich ber Bermunden und suchen, indem fie die Truntenen ju Baaren fugen, fie mit fanfter Gewalt nach bem Sintergrunde ju gerftreuen. Dort nach ben verschiebenften Richtungen bin entfernen fich [zum Theil auch von der Hohe herab durch die Amoretten verfolgt] die Bacchanten, Fannen, Satyren, Rymphen und Sunglinge. Gin immer bichterer rofiger Duft fentt fich berab; in ibm verfcwinden gunachft te Amoretten, bann bebedt er ben gangen Sintergrund, fo bag endlich, außer bents und Cannhaufer, nur noch die drei Grasten fichtbar gurlidbleiben. Diefe menten fich jett nach bem Lordergrunde gurlid; in anmuthigen Berichlingungen naten fie fich Benus, ihr gleichsam von bem Siege berichtend, ben fie über bie wiften Leibenschaften ber Unterthanen ihres Reiches gewonnen. - Benns blidt tantent au ihnen.)

Gefang ber Sirenen.
Naht euch bem Etranbe,
naht euch bem Lanbe,
wo in ben Armen
glühender Liebe
felig Erwarmen
itill' eure Triebe!

(Per dichte Duft im hintergrunde zertheilt sich. ein Nebelbild zeig: Wentsührung ber Europa, welche auf dem Rilden des mit Blumen geschmakten weißen Stieres, von Tritonen und Nereiden geleitet, durch das blane Meer die binfährt. Der rosige Duft schließt sich wieder, das Bild verschwindet, und Worasten beuten nun durch einen annutbigen Tanz den gebeimnißvollen Indlices Bildes, als ein Wert der Liebe, an. Lon Neuem theilt sich der Duft. Materblickt in sanster Mondesbämmerung Leda, am Waldteiche ausgestrecht: Me

van schwimmt auf fie zu und birgt schmeichelnd seinen Dals an ihrem Busen. zählich verbleicht auch dieses Bild. Der Dust verzieht sich endlich ganz, und : die ganze Grotte einsam und ftill. Die Grazien neigen sich lächelnd vor es, und entsernen sich langsam nach der Seitengrotte. Tieffte Rube. Underte Gruppe der Venns und Tannhäuser's.)

Zweite Scene.

Benus. Tannhaufer.

(Tannhäufer gudt mit dem Saupte empor, als fahre er aus einem ume auf. — Benus gieht ihn ichmeichelnd gurud. — Tannhäufer führt Sand über bie Augen, als ob er ein Traumbild fest gu halten fuche.)

Benus.

Beliebter, fag', wo weilt bein Sinn?

Tannhäuser.

Bu viel! Bu viel! D, daß ich nun ermachte!

Benus.

Sprich, was kummert bich?

Tannhäuser.

Im Traum war mir's, als hörte ich — was meinem Ohr so lange fremb! als hörte ich ber Gloden froh Geläute: — o, fag'! Wie lange hört' ich's boch nicht mehr?

Benus.

Wohin verlierst du bich? Bas ficht bich an?

Tannhäuser.

Die Zeit, die hier ich weil', ich kann fie nicht ermeffen: — Tage, Monde — giebt's für mich nicht mehr, benn nicht mehr sehe ich die Sonne, nicht mehr bes himmels freundliche Gestirne; — ben Halm seh' ich nicht mehr, ber frisch ergrünenb ben neuen Sommer bringt; — die Nachtigall nicht hör' ich mehr, die mir ben Lenz verkunde: hör' ich sie nie, seh' ich sie niemals mehr?

Benus.

Ha! Was vernehm' ich? Welche thör'ge Klagen! Bist du so bald der holden Wunder müde, die meine Liebe dir bereitet? — Oder wie? Reu't es dich so sehr, ein Gott zu sein? Hast du so bald vergessen, wie du einst gelitten, während jest du dich erfreu'st? — Wein Sänger, auf! Ergreise deine Harse! Die Liebe sei're, die so herrlich du besingst, daß du der Liebe Göttin selber dir gewannst! Die Liebe sei're, da ihr höchster Preis dir ward!

Tannhäuser

(zu einem plötzlichen Entschlusse ermannt, nimmt die harfe und ftellt nich ich lich vor Benus hin).

Dir tone Lob! Die Wunder sei'n gepriesen, die deine Macht mir Glücklichem erschuf!
Die Wonnen süß, die deiner Duld entsprießen, erheb' mein Lied in lautem Jubelruf!
Nach Freude, ach! nach herrlichem Genießen verlangt' mein Herz, es dürstete mein Sinn: da, was nur Göttern einstens du erwiesen, gab deine Gunst mir Sterblichem dahin.
Doch sterblich, ach! bin ich geblieben, und übergroß ist mir bein Lieben; wenn stets ein Gott genießen kann, bin ich dem Wechsel unterthan;

nicht Lust allein liegt mir am Herzen, aus Freuden sehn' ich mich nach Schmerzen: aus beinem Reiche muß ich flieb'n, o Königin, Göttin! Laß mich zieb'n!

Ben us (noch auf ihrem Lager).

Bas muß ich hören! Belch' ein Sang!

Belch' trübem Ton berfällt bein Lieb!

Bohin floh die Begeist'rung dir,

die Wonnesang dir nur gebot?

Bas ist's? Worin war meine Liebe läfsig?

Geliebter, wessen klagest du mich an?

Tannhäuser (zur Harfe).
Dank beiner Huld! Gepriesen sei bein Lieben! Beglückt für immer, wer bei bir geweilt! Beneibet ewig, wer mit warmen Trieben in beinen Armen Göttergluth getheilt! Entzückend sind die Wunder beines Reiches, ben Zauber aller Wonnen athm' ich hier; kein Land der weiten Erde bietet Gleiches, was sie besitzt, scheint leicht entbehrlich dir.

Doch ich aus biesen ros'gen Düften verlange nach bes Walbes Lüften, nach unfres himmels klarem Blau, nach unfrem frischen Grün ber Au', nach unfrer Böglein liebem Sange, nach unfrer Glocken trautem Klange: — aus beinem Reiche muß ich flieh'n, — o Königin, Göttin! Laß mich zieh'n!

Benus (leibenschaftlich aufspringenb). Treulofer! Weh! Was lässeft du mich hören? Du wagest meine Liebe zu verhöhnen? Du preisest sie, und willft fie bennoch flieb'n? Bum Uberbruß ist bir mein Reig gebieb'n?

Tannhäuser.

D fcone Göttin! Bolle mir nicht gurnen! Dein übergroßer Reig ift's, ben ich meibe.

Benus.

Weh' dir! Berräther! Seuchler! Undankbarer! Ich laff' dich nicht! Du darfft von mir nicht zieh'n!

Tannhäuser.

Nie war mein Lieben größer, niemals mahrer, als jett, ba ich für ewig bich muß flieh'n!

(Benus hat mit beftiger Gebarbe ihr Geficht, von ihren handen bete abgewandt. Rach einem Schweigen wendet fie es lachelnd und mit verindrenich Ausbrude Zannhanfer wieder gu.)

Benus (mit leifer Stimme beginnenb). Beliebter, fomm'! Sieh' bort bie Grotte, von rof'gen Duften milb burchwallt! Entzuden bot' felbft einem Gotte ber füß'ften Freuben Aufenthalt: befänftigt auf bem weichsten Bfühle flieh' beine Glieber jeber Schmerz, bein brennend Saupt umwehe Rühle, wonnige Gluth burchichwell' bein Berg. Mus holder Ferne mahnen füße Rlänge, bag bich mein Urm in trauter Näh' umschlänge; von meinen Lippen schlürfft bu Göttertrant, aus meinen Augen ftrahlt bir Liebesbant: ein Freudenfest foll unfrem Bund entstehen, ber Liebe Teier lag uns froh begeben! Richt follst bu ihr ein scheues Opfer weih'n, nein! - mit ber Liebe Göttin schwelge im Berein Sirenen (aus weiter Ferne, unsichtbar). Naht euch bem Stranbe, naht euch bem Lanbe!

Benus

(Tannhäufer sanft nach fich ziehenb). Mein Ritter! Mein Geliebter! Willft bu flieh'n?

Tannhäuser

(auf das Außerste hingerissen, greist mit trunkener Gebärde in die Harse).
Stets soll nur dir, nur dir mein Lied ertönen!
Gesungen saut sei nur dein Preis von mir!
Dein süßer Reiz ist Quelle alles Schönen,
und jedes holde Bunder stammt von dir.
Die Gluth, die du mir in das Herz gegossen,
als Flamme sod're hell sie dir allein!
Ja, gegen alse Belt will unverdrossen
fortan ich nun dein kühner Streiter sein.

Das bein must ich zum Walt den Erden

Doch hin muß ich zur Welt ber Erben, bei bir kann ich nur Sklave werben; nach Freiheit doch verlange ich, nach Freiheit, Freiheit bürstet's mich; zu Kampf und Streite will ich stehen, sei's auch auf Tob und Untergehen: — brum muß aus beinem Reich ich flieh'n, — o Königin, Göttin! Laß mich zieh'n!

Benus (im beftigsten Borne). Bieh' hin, Wahnsinniger, zieh' hin! Berräther, sieh', nicht halt' ich bich! Ich geb' bich frei, — zieh' hin! zieh' hin! Was bu verlangst, bas sei bein Loos! Hin zu ben kalten Menschen flieh', vor beren blöbem, trübem Wahn ber Freude Götter wir entstoh'n tief in der Erde wärmenden Schoos. Bieh' hin, Bethörter! Suche dein Heil, suche dein Heil, suche dein Heil — und find' es nie! Die du befämpft, die du besiegt, die du verhöhnt mit jubelndem Stolz, slehe sie an, die du verlacht, wo du verachtest, jamm're um Huld! Deiner Schande Schmach blüht dir dann auf; gebannt, verslucht, folgt dir der Hohn: zerknirscht, zertreten seh' ich dich nah'n, bedeckt mit Staud das entehrte Haupt.

— "D fändest du sie wieder, die einst dir gelacht!

Ach, öffneten sich wieder die Thore ihrer Bracht!" —

Da liegt er vor der Schwelle, wo einst ihm Freude floß:

um Mitleid, nicht um Liebe, sleht bettelnd der Genoß!

Burück der Bettler! Sklave, weich'!

Nur helben öffnet sich mein Reich!

Tannhäufer. Der Jammer sei bir kühn erspart, baß bu entehrt mich nahen säh'st. Für ewig scheib' ich: lebe wohl! Der Göttin kehr' ich nie zuruck.

Benus.

Hal Rehrteft bu mir nie zurüd! — Was fagt' ich? — Was fagt' er? — Wie es benken?

Wein Trauter ewig mich verlaffen? — Wie hätt' ich bas verschulbet, bie Göttin aller Hulben?
Wie ihr die Wonne rauben, bem Freunde zu vergeben?
Wie lächelnd unter Thränen ich sehnsuchtsvoll dir lauschte, ben stolzen Sang zu hören, ber rings so lang' verstummt, — oh! könntest je du wähnen, daß ungerührt ich bliebe, bräng' beiner Seele Seuszen

in Klagen zu mir her?
Daß ich in beinen Armen
mir letzte Tröftung fand,
laff' beff' mich nicht entgelten,
verschmäh' nicht meinen Trost! —
Ach! kehrtest bu nicht wieber,
bann träfe Fluch die Welt;
für ewig läg' sie öbe,

Tannhäuser. Ber, Göttin, bir entflieht, flieht ewig jeber Hulb.

aus der die Göttin schwand! — Kehr' wieder! Rehr' mir wieder! Trau' meiner Liebeshuld! —

Benus. Nicht wehre ftolz bem Sehnen, wenn neu bich's zu mir zieht. Tannhäufer. Mein Sehnen brängt zum Kampfe; nicht such' ich Wonn' und Lust. O, Göttin, woll' es fassen, mich brängt es hin zum Tob!

Benus.

Wenn selbst ber Tob bich meibet, ein Grab bir felbst verwehrt?

Tannhäufer. Den Tob, bas Grab im Herzen, burch Buße find' ich Ruh'.

Benus.

Nie ist dir Ruh' beschieben, nie sindest du das Heil! Kehr' wieder, suchst du Frieden! Kehr' wieder, suchst du Heil!

Tannhäuser. Göttin ber Wonne, nicht in bir — Mein Fried', mein Heil ruht in Maria! (Furchtbarer Schlag. Benus verschwindet.)

Dritte Scene.

(Tannhäuser fieht plöglich in einem schönen Thale, über ibm himmel. Rechts im hintergrunde die Wartburg, links in größerer da hörselberg. — Rechter hand führt auf der balben höhe des Thales ein weg nach dem Vordergrunde zu, wo er dann seitwärts abbiegt: in du Bordergrund ist ein Muttergottesbild, zu welchem ein niedriger Bergrer binaufführt. — Von der höhe links vernimmt man das Geläute rongloden; auf einem hohen Vorsprunge sigt ein junger hirt mit der Et und fingt.)

Birt.

Frau Holba kam aus bem Berg hervor, ju ziehen burch Flur und Auen;

gar füßen Klang vernahm da mein Ohr, mein Auge begehrte zu schauen: — ba träumt' ich manchen holden Traum, und als mein Aug' erschlossen kaum, da strahlte warm die Sonnen, der Mai, der Mai war kommen.

Run spiel' ich lustig die Schalmei: — der Mai ist da, der liebe Mai!

r spielt auf ber Schalmei. Man hort ben Gesang ber alteren welche, von ber Richtung ber Wartburg ber tommenb, ben Bergweg tlang gieben.)

Befang ber älteren Bilger.

Zu bir wall' ich, mein Jesus Christ, ber du des Sünders Hoffnung bist! Gelobt sei, Jungfrau süß und rein, der Wallsahrt wolle günstig sein! — Ach, schwer drückt mich der Sünden Last, kann länger sie nicht mehr ertragen; drum will ich auch nicht Ruh' noch Rast, und wähle gern mir Müh' und Plagen. Am hohen Fest der Gnadenhuld in Demuth sühn' ich meine Schuld; gesegnet, wer im Glauben treu: er wird erlöst durch Buß' und Reu'.

rt, ber fortwährend auf ber Schalmei gespielt hat, halt ein, als ber Bug ber Bilger auf ber Bobe ihm gegenilber antommt.)

Hirt

(ben but ichwentend und ben Bilgern laut gurufend).

Glud auf! Glud auf nach Rom! Betet für meine arme Seele!

Tannhäufer.

Tannhäufer

(tief ergriffen auf die Aniee fintend). Allmacht'ger, bir fei Preis! Gehr find bie Wunder beiner Gnabe.

(Der Bug ber Bilger entfernt fich immer weiter von ber Bfibne, fo bag ber fang allmählich verhallt.)

Pilgergefang. Bu bir wall' ich, mein Jesus Christ, ber bu bes Bilgers Hoffnung bist! Gelobt sei, Jungfrau füß und rein, ber Wallfahrt wolle günstig sein!

Tannhäufer

(als ber Gefang ber Bilger fich hier etwas verliert, fingt, auf ben Anieen, m brünftiges Gebet versunken, weiter).

> Ach, schwer brudt mich ber Gunben Last, fann langer fie nicht mehr ertragen; brum will ich auch nicht Ruh' noch Rast,

und mähle gern mir Muh' und Blagen.

(Thränen erstiden seine Stimme; man hört in weiter Ferne ben Pilgerge fortsetzen bis zum letzten Berhallen, mährend sich aus dem tiefften hintergn wie von Eisenach herkommend, das Geläute von Kirchgloden vernehmen läßt. auch dieses schweigt, hört man von links immer näher kommende hornrüse.)

Vierte Scene.

(Bon ber Anhohe links berab aus einem Baldwege treten ber land graf bie Sanger, in Jägertracht, einzeln auf. Im Berlaufe ber Scene findet fid ganze Jagbtroß bes Landgrasen nach und nach auf ber Bahne ein.)

Lanbgraf.

Wer ift ber bort in brunftigem Gebete?

Walther.

Ein Büßer mohl.

Biterolf. Nach seiner Tracht ein Ritter.

Wolfram

(ber auf Tann häufer zugegangen ift und ihn erfannt bat).

Er ift es!

Die Sänger und ber Landgraf. Beinrich! Beinrich! Seh' ich recht?

(Tannhäufer, ber überrascht schnell aufgesahren ift, ermannt fich und eigt fich fiumm gegen ben Landgrafen, nachdem er einen flüchtigen Blid auf und die Sänger geworfen.)

Lanbgraf.

Du bist es wirklich? Rehrest in ben Rreis zurud, ben bu in Hochmuth stolz verließest?

Biterolf.

Sag', was uns beine Wieberkunft bebeutet? Berföhnung? Dber gilt's erneu'tem Kampf?

Walther.

Nah'ft du als Freund uns ober Feind?

Die anberen Sänger außer Wolfram. Als Feinb?

Wolfram.

D fraget nicht! Ist bieß bes Hochmuths Miene? — Gegrüßt sei uns, bu fühner Sänger, ber, ach! so lang' in unsrer Mitte fehlt!

Walther.

Willfommen, wenn bu friedlich nah'ft!

Biterolf.

Gegrüßt, wenn bu uns Freunde nennft!

Alle Ganger.

Gegrüßt! Gegrüßt! Gegrüßt fei uns!

Lanbgraf.

So sei willtommen benn auch mir! Sag' an, wo weiltest bu so lang'?

Tannhäuser.

Ich wanderte in weiter, weiter Fern', ba, wo ich nimmer Rast noch Ruhe fand. Fragt nicht! Zum Kampf mit euch nicht kam ich ber. Seib mir versöhnt, und laßt mich weiter zieh'n!

Lanbgraf.

Richt boch! Der Unfre bift bu neu geworben.

Walther.

Du barfft nicht zieh'n.

Biterolf.

Wir laffen bich nicht fort.

Tannhäuser.

Laßt mich! Mir frommet kein Berweilen, und nimmer kann ich raftend steh'n; mein Weg heißt mich nur vorwärts eilen, benn rudwärts barf ich niemals seh'n.

Der Landgraf und bie Sänger. D bleib', bei uns follst bu verweilen, wir lassen bich nicht von uns geh'n. Du suchtest uns, warum enteilen nach solchem turzen Wiederseh'n?

Tannhäufer (fich ledreißent). Fort! Fort von hier!

Die Sänger.

Bleib'! Bleib' bei uns!

Wolfram

(Tannhaufer in ben Weg tretend, mit erhobener Stimme). Bleib' bei Elifabeth!

Tannhäuser (heftig und freudig ergriffen).
Elisabeth! — D Macht bes himmels, rufft bu ben füßen Namen mir?

Bolfram.

Richt follst bu Feind mich schelten, daß ich ihn genannt! — Erlaubest du mir, Herr, daß ich Berkunder seines Glücks ihm sei?

Lanbgraf.

Nenn' ihm ben Zauber, ben er ausgeübt, und Gott verleih' ihm Tugenb, baß würdig er ihn löse! —

Wolfram.

Als bu in kuhnem Sange uns bestrittest, balb siegreich gegen unfre Lieber fangst, burch unfre Kunst Besiegung balb erlittest: ein Preis boch war's, ben bu allein errangst.

> War's Zauber, war es reine Macht, burch die solch' Wunder du vollbracht, an beinen Sang voll Wonn' und Leid gebannt die tugendreichste Maid?

Denn, ach! als du uns stolz verlaffen, verschloß ihr Herz sich unfrem Lied; wir sahen ihre Wang' erblassen, für immer unfren Kreis sie mieb. — D fehr' zurück, du kühner Sänger, dem unfren sei dein Lied nicht fern, — den Festen sehle sie nicht länger, aus's Neue leuchte uns ihr Stern!

Die Sänger.

Sei unser, Heinrich! Kehr' uns wieber! Bwietracht und Streit sei abgethan! Bereint ertönen unsre Lieber, und Brüber nenne uns fortan!

Tannhäuser

(innig gerührt, umarmt Bolfram und bie Ganger mit heftigfeit

Bu ihr! Bu ihr! D, führet mich zu ihr! Ha, jest erkenne ich sie wieder, die schöne Welt, der ich entrückt!
Der himmel blickt auf mich hernieder, die Fluren prangen reich geschmückt.
Der Lenz mit tausend holden Klängen zog jubelnd in die Scele mir; in süßem, ungestümem Drängen rust laut mein Herz: zu ihr, zu ihr!

Landgraf und bie Sänger.

Er fehrt zurück, ben wir verloren! Ein Wunder hat ihn hergebracht.

Die ihm ben Übermuth beschworen, gepriesen sei die holde Macht! Run lausche unfren Hochgefängen von Neuem der Gepries'nen Ohr! Es ton' in frohbelebten Klängen bas Lieb aus jeder Brust hervor!

(Der ganze Jagbtroß bat fich im Thale versammelt. Der Landgraf fibst in horn: laute hornrufe ber Jäger antworten ihm. Der Landgraf bie Sanger besteigen Pferde, welche man ihnen von ber Wartburg ber gengeführt hat.)

Der Borhang fällt.

Zweiter Aufzug.

Erste Scene.

(Die Sängerhalle auf ber Wartburg; nach hinten freie Aussicht auf Burghof und bas Thal.)

Elisabeth (tritt freudig bewegt ein). Dich, theure Halle, grüß' ich wieder, froh grüß' ich bich, geliebter Raum!
In dir erwachen seine Lieder,
und weden mich aus düst'rem Traum. —
Da er aus dir geschieden,
wie öd' erschienst du mir!
Aus mir entstoh der Frieden,
die Freude zog aus dir. —
Wie jest mein Busen hoch sich hebet,
so scheinst du jest mir stolz und hehr;
der dich und mich so neu belebet,
nicht länger weilt er ferne mehr.
Sei mir gegrüßt! sei mir gegrüßt!

Zweite Scene.

(Bolfram und Tannhaufer ericeinen im Sintergrunde.)

Wolfram.

Dort ist sie; — nahe bich ihr ungestört! (Er bleibt, an die Mauerbruftung bes Baltons gelehnt, im hintergrunde.)

Tannhäuser

(ungeftum gu ben Füßen Elifabeth's fturgenb).

D Fürstin!

Elifabeth (in ichnichterner Berwirrung).

Gott! — Steht auf! — Laßt mich! Nicht barf ich euch bier feb'n!

(Sie will fich entfernen.)

Tannhäuser.

Du barfft! D bleib' und lag

ju beinen Füßen mich!

Elifabeth (fich freundlich zu ihm wenbenb).

So stehet auf!

Nicht sollet hier ihr knie'n, benn biese Halle ift euer Königreich. D, stehet auf! Rehmt meinen Dank, baß ihr zurückgekehrt! — Wo weiltet ihr so lange?

Tannhäufer (fich langfam erhebenb).

Fern von hier,

in weiten, weiten Lanben. Dichtes Bergessen hat zwischen heut' und gestern sich gesenkt. — All' mein Erinnern ist mir schnell geschwunden, und nur des Sinen muß ich mich entsinnen, daß nie mehr ich gehofft euch zu begrüßen, noch je zu euch mein Auge zu erheben. —

Tannbanfer.

Elifabeth.

Bas mar es bann, bas euch gurudgeführt?

Tannhäufer.

Ein Wunder war's, ein unbegreiflich hohes Wunder!

Elifabeth (frendig aufwallend). Gepriesen sei dieß Wunder aus meines Herzens Tiefe! (Sich mäßigend, — in Berwirrung.)

Berzeiht, wenn ich nicht veiß, was ich beginne! Im Traum bin ich, und nör'ger als ein Kind, machtlos ber Macht ber Bunder preisgegeben. Fast kenn' ich mich nicht mehr; o, helset mir, daß ich das Räthsel meines Herzens löse!

> Der Sänger klugen Beisen lauscht' ich sonst gern und viel; ihr Singen und ihr Preisen schien mir ein holbes Spiel.

Doch welch' ein seltsam neues Leben rief euer Lieb mir in die Brust!
Bald wollt' es mich wie Schmerz durchbeben, bald drang's in mich wie jähe Lust:
Gefühle, die ich nie empfunden!
Berlangen, das ich nie gekannt!
Bas einst mir lieblich, war verschwunden vor Wonnen, die noch nie genannt!
Und als ihr nun von uns gegangen, — war Frieden mir und Lust bahin; die Weisen, die die Sänger sangen, erschienen matt mir, trüb' ihr Sinn; im Traume fühlt' ich dumpse Schmerzen,

mein Wachen ward trübsel'ger Wahn; bie Freude zog aus meinem Herzen: — Heinrich! Was thatet ihr mir an?

Den Gott der Liebe follst du preisen, er hat die Saiten mir berührt, er sprach zu dir aus meinen Beisen, zu dir hat er mich hergeführt!

Elisabeth.

Gepriesen sei die Stunde, gepriesen sei die Macht, die mir so holde Kunde von eurer Näh' gebracht! Von Wonneglanz umgeben lacht mir der Sonne Schein; erwacht zu neuem Leben, nenn' ich die Freude mein!

Tannhäuser. Gepriesen sei die Stunde, gepriesen sei die Macht, die mir so holde Kunde aus deinem Mund gebracht. Dem neu erkannten Leben darf ich mich muthig weih'n; ich nenn' in freud'gem Beben sein schönstes Wunder mein!

Wolfram (im hintergrunde).
So flieht für dieses Leben
mir jeder hoffnung Schein!
annbäuser trennt sich von Elisabeth; er geht auf Wolfram zu, umarmt ihn, und entsernt sich mit ihm.)

Dritte Scene.

(Der Landgraf tritt aus einem Seiteneingange auf; Elifabeth ett i entgegen und birgt ihr Geficht an feiner Bruft.)

Lanbgraf.

Dich treff' ich hier in biefer Salle, bie fo lange bu gemieben? Enblich benn lock bich ein Sangerfest, bas wir bereiten?

Elifabeth.

Mein Dheim! D, mein gut'ger Bater!

Lanbgraf.

Drängt

es bich, bein Berg mir endlich zu erschließen?

Elifabeth.

Blid' mir in's Auge! Sprechen kann ich nicht.

Lanbgraf.

Noch bleibe benn unausgesprochen bein füß Geheimniß kurze Frist; ber Zauber bleibe ungebrochen bis bu ber Lösung mächtig bist. — So sei's! Was ber Gesang so Wunderbares erweckt und angeregt, soll heute er enthüllen auch und mit Vollendung krönen. Die holbe Kunst, sie werde jest zur That!

(Man hört Trompeten.)

Schon nahen fich die Edlen meiner Lande, die ich zum felt'nen Fest hieher beschied; zahlreicher nahen sie als je, da sie gehört, daß du des Festes Fürstin sei'st.

Bierte Scene.

Erompeten. — Grafen, Ritter und Ebelfrauen in reichem Schmude burch Ebelfnaben eingeführt. — Der Landgraf mit Elifabeth gt und begrüßt fie.)

Chor.

Freudig begrüßen wir die eble Halle, wo Kunst und Frieden immer nur verweil', wo lange noch der frohe Ruf erschalle: Thüringen's Fürsten, Landgraf Hermann, Heil!

Die Ritter und Frauen haben die von den Goelknaben ihnen angewiesenen, m weiten halbtreise erhöhten Plätze eingenommen. Der Landgraf lisabeth nehmen im Bordergrunde unter einem Baldachin Schrensitze Trompeten. — Die Sänger treten auf und verneigen sich seierlichtterlichem Gruße gegen die Versammlung; darauf inehmen sie in der ssenen Mitte des Saales die in einem engeren Halbtreise für sie bestimmten in. Tannhäuser im Mittelgrunde rechts, Wolfram am entgegent Gende links, der Bersammlung gegenüber.)

Der Land graf (erhebt sich). Gar viel und schön ward hier in dieser Halle von euch, ihr lieben Sänger, schon gesungen; in weisen Räthseln wie in heit'ren Liebern erfreutet ihr gleich sinnig unser Herz. — Wenn unser Schwert in blutig ernsten Kämpsen stritt für des deutschen Reiches Majestät wenn wir dem grimmen Welsen widerstanden und dem verderbenvollen Zwiespalt wehrten: so ward von euch nicht mind'rer Breis errungen.

Der Anmuth und ber holben Sitte, ber Tugend und bem reinen Glauben erstrittet ihr durch eure Kunst gar hohen, herrlich schönen Sieg. — Bereitet heute uns benn auch ein Fest, heut', wo der fühne Sänger uns zurück gekehrt, ben wir so ungern lang' vermißten. Bas wieber ihn in unfre Nähe brachte, ein wunderbar Geheimniß dünkt es mich; durch Liedes Kunst soll't ihr es uns enthüllen, deßhalb stell' ich die Frage jest an euch: könnt ihr der Liede Wesen mir ergründen? Wer es vermag, wer sie am würdigsten besingt, dem reich' Elisabeth den Preis: er ford're ihn so hoch und kühn er wolle, ich sorge, daß sie ihn gewähren solle. — Auf, liede Sänger! Greifet in die Saiten! Die Aufgab' ist gestellt, kämpst um den Preis, und nehmet all' im Voraus unsren Dank!

(Trompeten.)

Chor ber Ritter und Cbelfrauen. Beil! Geil! Thuringen's Fürsten Beil! Der holben Kunst Beschützer Beil!

(Alle seigen fich. Bier Ebelknaben treten vor, sammeln in einem geld Becher von jedem ber Sanger seinen auf ein Blattchen geschriebenen Ramen, und reichen ibn Elisabeth, welche eines ber Blattchen terauszieht und es Evelknaben reicht. Diese, nachdem sie ben Namen gelesen, treten feierlich in Mitte und rusen: —)

Bier Ebelfnaben.

Wolfram von Efchenbach beginne!
(Tanubaufer flüt fich auf seine harfe und sobint fich in Traumereier verlieren. Wolfram erhebt fich.)

Wolfram.

Blid' ich umher in diesem eblen Kreise, welch' hoher Anblid macht mein Herz erglüh'n! So viel der Helden, tapfer, deutsch und weise, — ein stolzer Eichwald, herrlich, frisch und grün. Und hold und tugendsam erblid' ich Frauen, — lieblicher Blüten düftereichsten Kranz.

Es wird ber Blid mohl trunten mir vom Schauen, mein Lieb verftummt vor folder Unmuth Glang .-Da blid' ich auf ju einem nur ber Sterne, ber an bem himmel, ber mich blenbet, fteht: es sammelt fich mein Beift aus jeber Ferne, anbachtig finft bie Ceele in Bebet. Und fieh'! Mir zeiget fich ein Bunderbronnen, in ben mein Beift voll hohen Staunens blidt: aus ihm er icopfet gnabenreiche Wonnen, burch bie mein Berg er namenlos erquictt. Und nimmer möcht' ich biefen Bronnen trüben, berühren nicht ben Quell mit frevlem Muth: in Anbetung möcht' ich mich opfernd üben, vergießen froh mein lettes Bergensblut. -Ihr Edlen mög't in biefen Worten lefen, wie ich erkenn' ber Liebe reinftes Befen!

Die Ritter und Frauen (in beifälliger Bewegung). So ist's! So ist's! Gepriesen sei bein Lieb!

Tannhäuser

jegen bas Ende von Wolfram's Gefange wie aus dem Traume auffuhr, erhebt sich schnell).

Auch ich barf mich so glücklich nennen zu schau'n, was, Wolfram, bu geschaut! Wer sollte nicht ben Bronnen kennen? Hör', seine Tugend preif' ich laut! — Doch ohne Sehnsucht heiß zu fühlen ich seinem Quell nicht nahen kann: bes Durstes Brennen muß ich kühlen, getrost leg' ich bie Lippen an. In vollen Zügen trink' ich Wonnen, in die kein Zagen je sich mischt: benn unversiegbar ist ber Brounen,

wie mein Berlangen nie erlischt. So, daß mein Sehnen ewig brenne, lab' an dem Quell ich ewig mich: und wiffe, Wolfram, so erkenne der Liebe wahrste & Wesen ich!

(Elifabeth macht eine Bewegung, ihren Beifall gu bezeigen; ba aber i Butorer in ernftem Schweigen verharren, balt fie fich feblichtern gurad.)

Balther von ber Bogelweibe (erhebisich).

Den Bronnen, ben uns Bolfram nannte, ihn schaut auch meines Geistes Licht; boch, ber in Durst für ihn entbrannte, bu, Hennich, kennst ihn wahrlich nicht. Laß bir benn sagen, laß bich lehren: ber Bronnen ist die Tugend wahr. Du sollst in Indrunst ihn verehren und opsern seinem holden Klar.

Legst du an seinen Duell die Lippen, zu kühlen frevle Leidenschaft, ja, wolltest du am Rand nur nippen, wich' ewig ihm die Wunderkraft!

Willst du Erquickung aus dem Bronnen haben, mußt du bein Herz, nicht beinen Gaumen laben.

Die Buhörer (in lautem Beifall). Seil Walther! Preis fei beinem Liebe!

Tannhäufer (fich heftig erbebend).

D Walther, ber du also sangest,
du hast die Liebe arg entstellt!

Wenn du in solchem Schmachten bangest,
versiegte wahrlich wohl die Welt.

Bu Gottes Preis in hoch erhab'ne Fernen,
blict auf zum himmel, blickt zu seinen Sternen!

Anbetung solchen Bunbern zollt, ba ihr fie nicht begreifen sollt! Doch, was sich ber Berührung beuget, euch Herz und Sinnen nahe liegt, was sich, aus gleichem Stoff erzeuget, in weicher Formung an euch schmiegt, bem ziemt Genuß in freud'gem Triebe, und im Genuß nur kenn' ich Liebe! (Große Aufregung unter den Zuhörern.)

Biterolf (sich mit Ungestüm erhebend). Heraus zum Kampfe mit uns Allen! Wer bliebe ruhig, hört er bich? Wird beinem Hochmuth es gefallen, so höre, Läst'rer, nun auch mich! Wenn mich begeistert hohe Liebe, stählt sie die Wassen mir mit Muth; daß ewig ungeschmäht sie bliebe, vergöss' ich stolz mein letztes Blut. Für Frauenehr' und hohe Tugend als Ritter kämps' ich mit dem Schwert; doch, was Genuß beut' beiner Jugend, ist wohlseil, keines Streiches werth.

Die Buhörer (in tobendem Beifalle). Beil, Biterolf! Bier unfer Schwert!

Tannhäufer (in stets zunehmender Site aufspringend). Ha, thör'ger Brahler, Biterolf! Singst du von Liebe, grimmer Wolf? Gewißlich hast du nicht gemeint, was mir genießenswerth erscheint. Was hast du Armster wohl genossen?

wie mein Berlangen nie erlischt. So, daß mein Sehnen ewig brenne, lab' an dem Quell ich ewig mich: und wisse, Wolfram, so erkenne der Liebe mahrstes Besen ich!

(Elifabeth macht eine Bewegung, ihren Beifall ju bezeigen ; ba aber a Butorer in ernstem Schweigen verharren, balt fie fich schüchtern jurut)

Walther von der Bogelweide (erhebt fich).

Den Bronnen, ben uns Wolfram nannte, ihn schaut auch meines Geistes Licht; boch, ber in Durst für ihn entbrannte, du, Heinrich, kennst ihn wahrlich nicht. Laß dir benn sagen, laß dich lehren: der Bronnen ist die Tugend wahr. Du sollst in Inbrunst ihn verehren und opfern seinem holden Klar.

Legst du an seinen Quell die Lippen, zu kühlen frevle Leidenschaft, ja, wolltest du am Rand nur nippen, wich' ewig ihm die Wunderkraft!

Willst du Erquickung aus dem Bronnen haben, mußt du bein Herz, nicht beinen Gaumen laben.

Die Buhörer (in lautem Beifall). Beil Walther! Preis fei beinem Licbe!

Tannhäuser (sich heftig erhebend).

D Walther, ber du also sangest,
du hast die Liebe arg entstellt!

Benn du in solchem Schmachten bangest,
versiegte wahrlich wohl die Welt.

Bu Gottes Preis in hoch erhab'ne Fernen,
blickt auf zum himmel, blickt zu seinen Sternen!

Anbetung folden Wundern zollt, ba ihr fie nicht begreifen follt! Doch, was sich der Berührung beuget, euch Herz und Sinnen nahe liegt, was sich, aus gleichem Stoff erzeuget, in weicher Formung an euch schmiegt, bem ziemt Genuß in freud'gem Triebe, und im Genuß nur kenn' ich Liebe! (Große Aufregung unter den Zuhörern.)

Biterolf (sich mit Ungestüm erhebenb). Heraus zum Kampfe mit uns Allen!
Ber bliebe ruhig, hört er bich?
Birb beinem Hochmuth es gefallen, so höre, Läst'rer, nun auch mich!
Benn mich begeistert hohe Liebe, stählt sie die Baffen mir mit Muth; daß ewig ungeschmäht sie bliebe, vergöss' ich stolz mein letztes Blut. Für Frauenehr' und hohe Tugend als Ritter kämps' ich mit dem Schwert; doch, was Genuß beut' deiner Jugend, ist wohlseil, keines Streiches werth.

Die Bubörer (in tobendem Beifalle). Beil, Biterolf! Bier unfer Schwert!

Tannhäufer (in stets zunehmender hitze aufspringend). Ha, thör'ger Prahler, Biterolf! Singst du von Liebe, grimmer Wolf? Gemißlich hast du nicht gemeint, was mir genießenswerth erscheint. Was hast du Armster wohl genossen?

Ricarb Bagner, Gef. Schriften II.

Dein Leben war nicht liebereich, und was von Freuden dir entsprossen, das galt wohl wahrlich keinen Streich! (Bunehmende Aufregung unter den Zuhörern.)

Ritter (von verschiedenen Seiten). Laßt ihn nicht enden! — Wehret seiner Rühnheit!

Lanbaraf

(zu Biterolf, ber nach bem Schwerte greift). Burud bas Schwert! — Ihr Sanger, haltet Frieden!

Wolfram

(erhebt sich in ebler Entristung. Bei feinem Beginn tritt fogleich bie giff Rube wieber ein).

D himmel, laß bich jest erflehen, gieb meinem Lieb ber Weihe Preis! Gebannt laß mich die Sünde sehen aus diesem eblen, reinen Kreis!

Die, hohe Liebe, tone begeistert mein Gesang, bie mir in Engels=Schone tief in die Seele brang!
Du nah'st als Gottgesandte, ich folg' aus holder Fern', — so führst du in die Lande, wo ewig strahlt bein Stern.

Tannhäuser (in höchster Berzüdung). Dir, Göttin ber Liebe, soll mein Lieb ertönen! Gesungen saut sei jett bein Preis von mir! Dein süßer Reiz ist Quelle alles Schönen, und jedes holbe Bunder stammt von dir. Wer dich mit Gluth in seinen Urm geschlossen, was Liebe ist, kennt er, nur er allein:

Armsel'ge, die ihr Liebe nie genoffen, zieht hin, zieht in ben Berg ber Benus ein! (Allgemeiner Ausbruch und Entseten.)

2111e.

ha, ber Berruchte! Fliehet ihn! hort es! Er war im Benusberg!

Die Chelfrauen.

Binmeg! Binmeg aus feiner Nab'!

ie entfernen sich in größter Bestürzung und unter Gebärden des Ab-Nur Elisabeth, welche dem Berlause des Streites in furchtbar er Angst zuhörte, bleibt von den Frauen allein zurück, bleich, mit dem Auswand ihrer Kraft an einer der hölzernen Säulen des Baldachins sich erhaltend. — Der Landgraf, alle Ritter und Sänger haben ihre tassen und treten zusammen. Tannhäuser, zur äußersten Linken, noch eine Zeit lang wie in Berzildung.)

Lanbgraf. Ritter und Sänger. Ihr habt's gehört! Sein frevler Mund that das Bekenntniß schrecklich kund. Er hat der Hölle Lust getheilt, im Benusberg hat er geweilt! — Entseslich! Scheußlich! Fluchenswerth! In seinem Blute nest das Schwert! Zum Höllenpfuhl zurückgesandt, sei er gefehmt, sei er gebannt!

lle ftlirzen mit entblößten Schwertern auf Tannhänfer ein, welcher zige Stellung einnimmt. Elifabeth wirft fich mit einem herzzer- 1 Schrei bazwischen und bedt Tannhäufer mit ihrem Leibe.)

Elifabeth.

Saltet ein! -

(Bei ihrem Anblid halten Alle in größter Betroffenheit an.)

Landgraf. Ritter und Sänger. Was feh' ich? Wie, Glifabeth! Die keusche Jungfrau für den Sünder? Elisabeth.

Burud! Des Tobes achte ich sonst nicht! Bas ist die Bunde eures Gisen's gegen ben Tobesstoß, den ich von ihm empfing?

> Lanbgraf. Ritter. Sänger. Elisabeth! Bas muß ich hören? Bie ließ bein Herz bich so bethören von bem bie Strafe zu beschwören, ber auch so furchtbar bich verrieth?

> > Elifabeth.

Bas liegt an mir? Doch er, — sein Heil! Bollt ihr sein ewig heil ihm rauben?

Lanbgraf. Ritter. Sanger. Berworfen hat er jebes Hoffen, niemals wird ihm bes Heil's Gewinn! Des himmels Fluch hat ihn getroffen; in seinen Sünden fahr' er hin! (Sie dringen von Reuem auf Tannhäuser ein.)

Elifabeth.

Burud von ihm! Richt ihr seib seine Richter! Grausame! Werft von euch bas wilbe Schwert, und gebt Gehör ber reinen Jungfrau Wort! Bernehmt burch mich, was Gottes Wille ift!

Der Unglüdsel'ge, ben gefangen ein furchtbar mächt'ger Zauber hält, wie? sollt' er nie zum heil gelangen burch Reu' und Buß' in dieser Welt? Die ihr so stark im reinen Glauben, verkennt ihr so bes höchsten Rath? Wollt ihr bes Sünbers Hoffnung rauben, so sagt, was euch er Leibes that?
Seht mich, die Jungfrau, deren Blüte mit einem jähen Schlag er brach, — die ihn geliebt tief im Gemüthe, der jubelnd er das Herz zerstach: — ich sleh' für ihn, ich slehe für sein Leben, zur Buße lenk' er reuevoll den Schritt!
Der Muth des Glaubens sei ihm neu gegeben, daß auch für ihn einst der Erlöser litt!

Tannhäuser

(nach und nach von der hobe seiner Aufregung und seines Trotes berabgesunken, durch Elisabeth's Fürsprache auf das heftigfte ergriffen, finkt in Berknirschung zusammen).

Beh'! Beh' mir Ungludfel'gem!

Landgraf, Sänger und Ritter

(allmählich beruhigt und gerührt).
Ein Engel ftieg aus lichtem Ather,
zu künden Gottes heil'gen Rath. —
Blid' hin, du schändlicher Berräther,
werd' inne beiner Missethat!
Du gabst ihr Tob, sie bittet für bein Leben;
wer bliebe rauh, hört er bes Engel's Fleh'n?
Darf ich auch nicht dem Schuldigen vergeben,
bem himmels-Wort kann ich nicht widersteh'n.

Tannhäufer.

Bum Seil ben Sündigen zu führen, bie Gott-Gefandte nahte mir: boch, ach! fie frevelnd zu berühren hob ich ben Lästerblick zu ihr!

D bu, hoch über biefen Erbengrunben, bie mir ben Engel meines Seil's gefandt, erbarm' bich mein, ber ach! fo tief in Gunben schmachvoll bes himmels Mittlerin verkannt!

Land graf (nach einer Pause).
Ein furchtbares Berbrechen ward begangen: —
es schlich mit heuchlerischer Larve sich
zu uns der Sünde fluchbelad'ner Sohn. —
Wir stoßen dich von uns, — bei uns darfst du
nicht weilen; schmachbesleckt ist unser Herd
durch dich, und dräuend blickt der Himmel selbst
auf dieses Dach, das dich zu lang' schon dirgt.
Bur Nettung doch vor ewigem Berderben
steht offen dir ein Weg: von mir dich stoßend,
zeig' ich ihn dir: — nüß' ihn zu deinem Geil! —

Bersammelt find aus meinen Landen bußfert'ge Pilger, start an Zahl: bie ält'ren schon voran sich wandten, bie jüng'ren rasten noch im Thal. Nur um geringer Sünde Willen ihr Herz nicht Ruhe ihnen läßt, ber Buße frommen Drang zu stillen zieh'n sie nach Rom zum Gnabensest.

Landgraf. Sänger und Ritter.

Mit ihnen sollst du wallen
zur Stadt der Gnabenhuld,
im Staub dort niederfallen
und büßen deine Schuld!

Bor ihm stürz' dich darnieder,
ber Gottes Urtheil spricht;
boch kehre nimmer wieder,
ward dir sein Segen nicht!

Mußt' unfre Rache weichen, weil fie ein Engel brach: bieß Schwert wird bich erreichen, harrft bu in Sund' und Schmach!

Elifabeth.

Laß hin zu dir ihn wallen,
du Gott der Gnad' und Huld!
Ihm, der so tief gefallen,
vergied der Sünden Schuld!
Für ihn nur will ich flehen,
mein Leben sei Gebet;
laß ihn dein Leuchten sehen
eh' er in Nacht vergeht!
Mit freudigem Erbeben
laß dir ein Opfer weih'n!
Nimm hin, o nimm mein Leben:
nicht nenn' ich es mehr mein!

Tannhäuser. Wie soll ich Gnade finden, wie büßen meine Schuld? Mein Heil sah ich entschwinden, mich slieht des himmels huld. Doch will ich büßend wallen, zerschlagen meine Brust, im Staube niederfallen, — Berknirschung sei mir Lust: o, daß nur er versöhnet, der Engel meiner Noth, der sich, so frech verhöhnet, zum Opfer doch mir bot!

Tannhäufer.

sejang ber jungeren Bilger (aus bem Thale berauffchallent).

Am hohen Fest ber Gnabenhulb in Demuth fühnet eure Schuld! Gesegnet wer im Glauben treu: er wird erlös't durch Bug' und Reu'.

(Alle haben innegehalten und mit Rührung bem Gefange jugebor Cannhaufer, beffen Bilge von einem Strable ichnell erwachter hoffnum erleuchtet werden, eilt ab mit bem Rufe: —)

Nach Rom!

f nachrufend).

Der fallt fonell.

Dritter Aufzug.

Erfte Scene.

vor der Wartburg, links der Hörfelberg, — wie am Schlusse bes ersten zur in heröstlicher Färbung. — Der Tag neigt sich zum Abend. — Auf z Bergvorsprunge rechts, vor dem Marienbilde, liegt Elisabeth in Gebete dahingestreckt. — Wolfram kommt links von der waldigen . Auf halber Höhe hält er an, als er Elisabeth gewahrt.)

Bolfram.

Wohl wußt' ich hier sie im Gebet zu finden, wie ich so oft sie treffe, wenn ich einsam aus wald'ger Höh' mich in bas Thal verirre. —

Den Tob, ben er ihr gab, im Herzen, bahingestreckt in brünst'gen Schmerzen, fleht für sein Heil sie Tag und Nacht: —

o heil'ger Liebe ew'ge Macht! — Bon Rom zurück erwartet fie bie Pilger, schon fällt das Laub, die Heimkehr steht bevor: —

fehrt er mit ben Begnabigten jurud?

Dieß ist ihr Fragen, bieß ihr Flehen, — ihr Heil'gen, laßt erfüllt es sehen! Bleibt auch bie Wunde ungeheilt, —

o, murb' ihr Lind'rung nur ertheilt! meiter hinabsteigen will, vernimmt er aus der Ferne den Gesang der älteren Bilger sich nabern; er halt abermals an.)

Elisabeth

(erhebt sich, dem Gesange lauschend). Dieß ist ihr Sang, — sie sind's, sie kehren heim! Ihr Heil'gen, zeigt mir jetzt mein Amt, daß ich mit Würde es erfülle!

Molfram

(während der Gesang sich langsam nähert). Die Pilger sind's, — es ist die fromme Weise, die der empfang'nen Gnade Heil verkündet. — O Himmel, stärke jetzt ihr Herz für die Entscheidung ihres Lebens!

Befang ber älteren Bilger

(mit welchem biese Ansangs aus der Ferne fich nähern, dann von dem! grunde rechts ber die Bühne erreichen, und das Thal entlang der Bartl ziehen, bis sie hinter dem Bergvorsprunge im hintergrunde verschwinden).

Beglückt barf nun bich, o Heimath, ich schauen, und grüßen froh beine lieblichen Auen; nun lass ich ruh'n den Wanderstab, weil Gott getreu ich gepilgert hab.

Durch Sühn' und Buß' hab' ich versöhnt den Herren, dem mein Herze fröhnt, der meine Reu' mit Segen krönt, den Herren, dem mein Lied ertönt.

Der Gnade Heil ist dem Büßer beschieden, er geht einst ein in der Seligen Frieden!

Bor Höll' und Tod ist ihm nicht bang', drum preis ich Gott mein Lebelang.

Halleluja in Ewigfeit! Halleluja in Ewigfeit!

(Elisabeth hat von ihrem erhöhten Standpuntte berab mit greet !! regung unter dem Buge der Bilger nach Tannbaufer geforscht. -- Der fei verhallt allmählich; -- die Sonne geht unter.) Elisabeth

(in schmerzlicher, aber ruhiger Fassung).

Er fehret nicht zurüd! -

(Sie fentt sich mit großer Feierlichteit auf die Aniee.) Allmächt'ge Jungfrau, hör' mein Flehen! Zu dir, Geprief'ne, rufe ich! Laß mich im Staub vor dir vergehen, o, nimm von dieser Erde mich! Mach', daß ich rein und engelgleich eingehe in dein selig Reich!

Wenn je, in thör'gem Wahn befangen, mein Herz sich abgewandt von dir, — wenn je ein fündiges Verlangen, ein weltlich Sehnen keimt' in mir, — so rang ich unter tausend Schmerzen, daß ich es töd' in meinem Herzen!

Doch, konnt' ich jeben Fehl nicht büßen, so nimm bich gnädig meiner an, daß ich mit demuthvollem Grüßen als würd'ge Magd dir nahen kann: um deiner Gnaben reichste Hulb nur anzusteh'n für seine Schulb!

(Sie verbleibt eine Zeitlang mit vertlärtem Gesichte gen himmel gewendet; sie fic bann langfam erhebt, erblidt sie Bolfram, welcher sich genähert und sie : inniger Rührung beobachtet hat. — Als er sie anreden zu wollen scheint, macht ihm eine Gebärde, daß er nicht sprechen möge.)

Bolfram.

Elifabeth, burft' ich bich nicht geleiten?

Elifabeth

(brückt ihm abermals burch Gebarben aus, — fie danke ihm und seiner treuen Liebe 3 vollem Herzen; ihr Weg führe sie aber gen himmel, wo sie ein hohes Amt zu richten habe; er solle sie daher ungeleitet geben lassen, ihr auch nicht solgen. — e geht langsam auf dem Bergwege, auf welchem sie nich lange in der Entsernung eben wird, der Wartburg zu).

Tannhäufer.

3weite Scene.

Bolfram

(if zurudgeblieben; er hat Elisabeth lange nachgesehen, setzt fic lints am gu bes Thalhligels nieber, ergreift die harfe, und beginnt nach einem Borspiele.

Wie Todesahnung Dämm'rung beckt die Lande, umhüllt das Thal mit schwärzlichem Gewande; der Seele, die nach jenen Höh'n verlangt, vor ihrem Flug durch Nacht und Grausen bangt: — da scheinest du, o lieblichster der Sterne, dein sanstes Licht entsendest du der Ferne; die nächt'ge Dämm'rung theilt dein lieber Strahl, und freundlich zeigst den Weg du aus dem Thal. —

O bu, mein holber Abenbstern, wohl grüßt' ich immer dich so gern: vom Herzen, das sie nie verrieth, grüß' sie, wenn sie vorbei dir zieht, wenn sie entschwebt dem Thal der Erden, ein sel'ger Engel dort zu werden!

Dritte Scene.

(Es ift Racht geworden. — Tannbaufer tritt auf. Er tragt zerifk Bilgerkleidung, fein Antlit ift bleich und entstellt; er wantt matten Schrittes feinem Stabe.)

Tannhäufer.

Ich hörte Harfenschlag, — wie klang er traurig! Der kam wohl nicht von ihr. —

Wolfram.

Wer bift bu, Pilger,

ber bu so einsam wanderst?

Tannhäuser.

Wer ich bin?

Renn' ich boch bich recht gut; — Wolfram bift bu, ber wohlgeübte Sänger.

Wolfram.

Beinrich! Du?

Was bringt bich her in biese Nähe? Sprich! Wagst bu es, unentsündigt wohl ben Fuß nach bieser Gegend herzulenken?

Tannhäuser.

Sei außer Sorg', mein guter Sänger! — Nicht such' ich bich, noch beiner Sippschaft Einen. Doch such' ich wen, ber mir ben Weg wohl zeige, ben Weg, ben einst so wunderleicht ich fand — —

Wolfram.

Und welchen Weg?

Tannhäufer (mit unbeimlicher Lüfternheit).

Den Weg jum Benusberg!

Wolfram.

Entfetlicher! Entweihe nicht mein Dhr!

Treibt es bich bahin?

Tannhäuser.

Rennst bu wohl ben Weg?

Bolfram.

Wahnsinn'ger! Grauen faßt mich, hör' ich bich! Wo war'st bu? Sag', jogst bu benn nicht nach Rom?

Tannhäufer (wüthend).

Schweig' mir von Rom!

Bolfram.

War'ft nicht beim heil'gen Feste?

Tannhäufer.

Schweig' mir von ihm!

Wolfram.

So war'ft bu nicht? — Sag', ich

beschwöre bich!

Tannhäufer (nach einer Baufe, wie fich besinnend, mit schmerzlichem Jugrimm). Wohl war auch ich in Rom. —

Wolfram.

So sprich! Erzähle mir, Unglücklicher! Mich faßt ein tiefes Mitleib für bich an.

Tannhäuser

(nachdem er Bolfram lange mit gerührter Berwunderung betrachtet bat). Wie fagst bu, Wolfram? Bift bu nicht mein Feinb?

Bolfram.

Nie war ich es, so lang' ich fromm bich wähnte! — Doch sprich! Du pilgertest nach Rom?

Tannhäuser.

Bohl benn!

Hör' an! Du, Wolfram, bu follst es erfahren. (Er läßt sich erschöpft am Fuße bes vorderen Bergvorsprunges nieder. Bolita will sich an seiner Seite niedersetzen.)

Bleib' fern von mir! Die Stätte, wo ich raste, ist verstucht. — Hör' an, Wolfram, hör' an!
(Bolsram bleibt in geringer Entsernung vor Tannhäuser steben. Indrunst im Herzen, wie kein Büßer noch sie je gefühlt, sucht' ich den Weg nach Rom.
Ein Engel hatte, ach! der Sünde Stolz dem Übermüthigen entwunden: — für ihn wollt' ich in Demuth büßen, das Leil ersteh'n, das mir vernein't, um ihm die Thräne zu versüßen, die er mir Sünder einst geweint! — Wie neben mir der schwerstbedrückte Pilger die Straße wallt', erschien mir allzuleicht: — betrat sein Juß den weichen Grund der Wiesen,

ber nadten Goble fucht' ich Dorn und Stein; -

ließ Labung er am Quell ben Mund genießen, fog ich ber Sonne heißes Glühen ein; wenn fromm jum himmel er Bebete ichidte, vergoß mein Blut ich zu bes Sochsten Breis; als bas Hofpig bie Wanberer erquickte, bie Glieber bettet' ich in Schnee und Gis: verschloff'nen Aug's, ihr Wunder nicht zu schauen, burchzog ich blind Italiens holde Auen: ich that's, - benn in Berknirschung wollt' ich bugen, um meines Engels Thränen zu verfüßen! - -Rach Rom gelangt' ich fo gur beil'gen Stelle, lag betend auf bes Beiligthumes Schwelle; -ber Tag brach an: - ba läuteten bie Gloden, hernieber tonten himmlische Gefange; ba jauchzt' es auf in brünstigem Frohlocken, benn Gnab' und Beil verhießen fie ber Menge. Da fah ich ihn, burch ben fich Gott verkundigt, vor ihm all' Bolt im Staub fich nieberließ; und Taufenben er Gnabe gab, entfündigt er Tausende sich froh erheben hieß. — Da naht' auch ich; bas haupt gebeugt gur Erbe. flagt' ich mich an mit jammernber Gebärbe ber bofen Luft, die meine Sinn' empfanden, bes Sehnens, bas fein Bugen noch gefühlt; und um Erlöfung aus ben beißen Banben rief ich ihn an, von wilbem Schmerz burchwühlt. -

Und er, den so ich bat, hub an: — "Haft du so böse Luft getheilt, dich an der Hölle Gluth entflammt, hast du im Benusberg geweilt: so bist nun ewig du verdammt! Wie dieser Stab in meiner Hand

nie mehr sich schmückt mit frischem Grün, kann aus der Hölle heißem Brand
Erlösung nimmer dir erblüh'n!" — —
Da sank ich in Bernichtung dumpf darnieder, die Sinne schwanden mir. — Als ich erwacht, auf ödem Platze lagerte die Racht, —
von fern her tönten frohe Gnadenlieder. —
Da ekelte mich der holde Sang, —
von der Verheißung lügnerischem Klang, der eiseskalt mir durch die Seele schnitt, tried Grauen mich hinweg mit wildem Schritt. —
Dahin zog's mich, wo ich der Wonn' und Lust so viel genoß an ihrer warmen Brust! —

Bu bir, Frau Benus, kehr' ich wieber, in beiner Zauber holbe Nacht; zu beinem Hof steig' ich barnieber, wo nun bein Reiz mir ewig lacht!

Wolfram.

Balt' ein! Balt' ein, Unfeliger!

Tannhäuser.

Ach, laß mich nicht vergebens suchen, — wie leicht fand ich boch einstens bich! Du hörst, baß mir bie Menschen fluchen, — nun, fuge Göttin, leite mich!

Bolfram.

Wahnsinniger, men rufft bu an? (Leichte Rebel bullen allmablich bie Scene ein.)

Tann häufer. Ha! fühlest du nicht milde Lüfte? Wolfram.

Bu mir! Es ift um bich gethan!

Tann häufer. Und athmest bu nicht holbe Düfte? Hörst bu nicht bie jubelnden Rlänge?

Bolfram.

In wilbem Schauer bebt bie Bruft!

Tannhäuser.

Das ist ber Nymphen tanzende Menge! — Herbei, herbei zu Wonn' und Lust!

ige Dammerung beginnt die Nebel zu durchleuchten: durch fie gewahrt man wirre Bewegungen tanzender Nymphen.)

Bolfram.

Weh', böser Zauber thut sich auf! Die Hölle naht in wilbem Lauf.

Tannhäuser.

Entzuden bringt burch alle Sinne, gewahr' ich biefen Dämmerschein; bieß ist bas Zauberreich ber Minne, im Benusberg brangen wir ein!

er, rofiger Beleuchtung wird Benus, auf einem Lager rubend, fichtbar.)

Benus.

Willsommen, ungetreuer Mann! Schlug bich bie Welt mit Acht und Bann? Und findest nirgends bu Erbarmen, suchst Liebe nun in meinen Armen?

Tannhäuser.

Frau Benus, o, Erbarmungsreiche! Bu bir, ju bir zieht es mich bin!

Wolfram.

Du Höllenzauber, weiche, weiche! Berude nicht bes Reinen Sinn! wagner, Ges. Schriften II. Benus.

Nah'ft du bich wieber meiner Schwelle, fei dir bein Ubermuth verzieh'n; ewig fließt bir ber Freuden Quelle, und nimmer follft du von mir flieh'n!

Tannhäufer. Mein Seil, mein Seil hab' ich verloren, nun fei ber Solle Luft erforen!

Bolfram

(ihn hestig zurückaltenb). Allmächt'ger, steh' dem Frommen bei! Heinrich, — ein Wort, es macht dich frei —: bein Heil —!

Benus.

Bu mir !

Tannhäufer (zu Bolfram). Laft ab von mir!

Benus.

D fomm'! Auf ewig fei nun mein!

Bolfram.

Roch foll bas Beil bir Gunber werben!

Tannhäuser.

Nie, Wolfram, nie! 3ch muß babin!

Wolfram.

Ein Engel bat für bich auf Erben — balb schwebt er fegnend über bir: Elifabeth!

Tannhäuser

(ber fich soeben von Bolfram losgeriffen, bleibt, wie von einem bestigen State gelähmt, an die Stelle geheftet).

Elisabeth! -



Männergesang (aus bem hintergrunde). Der Seele heil, die nun entfloh'n bem Leib ber frommen Dulberin!

Wolfram

(nach dem erften Eintritt des Gesanges). Dein Engel fleht für bich an Gottes Thron, er wird erhört! Heinrich, du bist erlöst!

Benus.

Weh'! Mir verloren!

(Sie verschwindet, und mit ihr die gange zanberische Erscheinung. Das Thal, Morgenroth erleuchtet, wird wieder sichtbar: von der Wartburg ber geleitet ein erzug einen offenen Sarg.)

Männergefang.

Ihr warb ber Engel fel'ger Lohn, himmlifcher Freuben hochgewinn.

Wolfram

(Taunhäuser in den Armen fanft umschloffen haltend). Und hörst bu biesen Sang?

Tannhäuser.

3ch höre!

Bon hier an betritt ber Trauerzug die Tiefe des Thales, die alteren Bilger; ben offenen Sarg mit der Leiche Elisabeth's tragen Eble, der Landund die Sänger geleiten ihn zur Seite, Grafen und Edle folgen.)

Männergefang.

heilig die Reine, die nun vereint göttlicher Schaar vor dem Ewigen steht! Selig der Sünder, dem sie geweint, bem sie des himmels heil ersleht!

(Auf Bolfram's Bebeuten ift ber Sarg in ber Mitte ber Bitime nieberworden. Bolfram geleitet Cannhäufer zu ber Leiche, an welcher biefer fintt.)

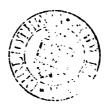
Tannhäufer.

Beilige Glisabeth, bitte für mich! (Er flirbt.)

Die jungeren Bilger (auf bem vorberen Bergvorfprunge einherziehenb). Beil! Beil! Der Gnabe Bunber Beil! Erlösung warb ber Welt zu Theil! Es that in nachtlich beil'ger Stunb' ber Berr fich burch ein Bunber funb: ben burren Stab in Priefters Sanb hat er geschmudt mit frifdem Grun: bem Sunber in ber bolle Brand foll fo Erlöfung neu erblüh'n! Ruft ihm es zu burch alle Land', ber burch dieß Wunder Gnabe fanb! Doch über aller Welt ift Gott, und fein Erbarmen ift tein Spott! Salleluja! Balleluja! Halleluja!

Alle (in bochter Ergriffenbeit). Der Gnabe Seil ift bem Büßer beschieben, er geht nun ein in ber Seligen Frieden!

Der Borhang fallt.



Bericht

er bie Beimbringung ber fterblichen Überrefte

Karl Maria von Weber's

aus Condon nach Dresden.

(Aus meinen Lebenserinnerungen ausgezogen.)

·

Bericht.

in schones und ernstes Greignig wirkte auf die Stimmung, in cher ich schon am Enbe bes abgelaufenen Jahres bie Romposition "Tannhäuser" beendigte, in der Art ein, daß es die aus vielem außeren Berkehr mir erwachsenben Zerftreuungen vortheilhaft tralifirte. Es war die im December 1844 gludlich ausgeführte rfiebelung ber fterblichen Überrefte Rarl Maria von Beber's London nach Dresben. Hierzu hatte fich feit Jahren ein Comité Ibet, welches für biefe überfiedelung agitirte. Durch einen Reisenben es befannt geworben, bag ber unscheinbare Sarg, welcher Weber's de verwahrte, in einem entlegenen Raume der Londoner Baul'she fo rudfichtslos untergebracht fei, bag ju fürchten ftunbe, in t langer Zeit werbe er gar nicht mehr zu finden sein. Rein energischer und, Brofessor &owe, hatte biefe Kunde benutt, um die Lieder= il, beren leibenschaftlich thätiger Borftand er mar, jum Angriff ber ternehmung der Überfiedelung ber Weber'ichen Überrefte zu treiben. 3 Mannergefangetonzert, jum 3med ber Aufbringung ber Roften anstaltet, hatte einen verhältnigmäßig bedeutenden Erfolg gehabt; n wollte nun die Theaterintenbeng aufforbern, in gleichem Sinne ju bemähren, als hiergegen an Ort und Stelle auf einen erften en Wiberftand gestoßen murbe. Bon Seiten ber Dresdner Generalektion war bem Comité bebeutet worden, ber König fande religiöse benten gegen die beabsichtigte Störung ber Rube eines Tobten. m mochte biefem angegebenen Motive nicht recht trauen, konnte

aber boch nichts ausrichten, und nun ward meine neue boffumateil Stellung als Rapellmeifter benutt, um mich fur bas Borbaben eintreten au laffen. Dit großer Barme ging ich bierauf ein; ich lief mich um Borftand mählen; man zog eine fünftlerische Autorität, ben Direkter bet Antifen=Cabinets, Herrn Hofrath Schulg, außerbem noch einen Bennis bingu: die Agitation ward von Reuem lebhaft betrieben: Aufforderen ergingen nach allen Seiten; ausführliche Blane wurden entwecken, und por Allem fanben gabllofe Sitzungen ftatt. hier trat ich bem abermals in einen Antagonismus mit meinem Chef. Berra von Luttich au: er batte mir, mit Bezug auf ben porgegebenen ficie lichen Willen, gewiß gern Alles einfach verboten, wenn es geman wäre, und wenn er nicht, nach vorausgegangenen Erfahrungen, wie man fich (auch nach ber Gewohnheit bes herrn von Lättiden popular ausbrudte, "ein haar barin gefunden hatte", mit mie in solden Dingen anzubinden. Da es mit dem königlichen Midennike aggen bie Unternehmung jebenfalls nicht so bestimmt gemeint mer. auch schließlich einsehen mußte, bag biefer königliche Wille bie In führung bes Unternehmens auf bem Brivatwege nicht batte verlinden tonnen, bagegen es bem hofe Gehäffigleit jugieben mußte, wenn bei fonigliche hoftheater, bem einft Beber angehort hatte, fich feinbielig bavon ausschloß, so suchte mich herr von Lüttich au mehr burd gemüthliche Borftellungen von meiner Theilnahme, ohne welche, wie a meinte, die Sache boch nicht zu Stande fommen wurde, abaubrinen. Er ftellte mir nämlich vor, wie er boch unmöglich augeben fonnte, bag gerade bem Andenken Beber's eine folche übertriebene Git erwiesen murbe, mahrend boch ber verftorbene Dorlachi wie langere Beit um die königliche Rapelle fich verbient gemacht bak, und Niemand baran bente, beffen Afche aus Italien berauholen. A welchen Confequengen follte bas führen? Er fete ben Fall, Reiffiger fturbe nächstens auf einer Babereise; seine Frau könne mit Recht dem ebenso gut, wie jest Frau von Weber verlangen, bag men Leiche ihres Mannes mit Sang und Rlang tommen liefte. 36 fet

ibn bierüber zu beruhigen; gelang es mir nicht, ihm bie Unterschiebe Mar zu machen, über welche er in Berwirrung gerieth, fo vermochte ich ihn boch bavon zu überzeugen, daß jest bie Sache ihren Lauf nehmen muffe, befonders da icon bas Berliner Hoftheater jur Unterftützung unferes Zwedes eine Benefig=Borftellung angefündigt babe. Diefe, burch Meperbeer, an welchen mein Comité fich gewandt hatte, veranlagt, fand mit einer Borftellung ber "Euryanthe" wirklich ftatt, und lieferte bas icone Ergebnik eines Beitrages von vollen 2000 Thalern. Einige geringere Theater folgten; fo burfte nun auch das Dresdner Softheater nicht langer gurudstehen, und es fand fich, bag wir unserem Banquier für jest ein genügenbes Rapital aufmeifen konnten, um baburch bie Überfiedelungskoften, sowie bie Bestellung einer geeigneten Gruft mit entsprechendem Grabmal, ju bestreiten, und auch noch einen Grundstock für bie bereinft zu erschwingende Statue Beber's übrig behielten. Der ältere ber beiben hinterlaffenen Sohne bes verewigten Meisters reifte selbst nach London, um die Asche feines Baters jurudzuführen. Dieß geschah ju Schiff auf ber Elbe, wo jene schließlich am Dresbner Landungsplat anlangte, um bier que erft auf beutsche Erbe übergeführt zu werben. Diese Überführung follte am Abend bei Fackelschein in feierlichem Zuge vor sich gehen; ich hatte es übernommen, für die babei auszuführende Trauermufik zu forgen. Ich ftellte biefe aus zwei Motiven ber "Guryanthe" zusammen; burch die Musik, welche die Geistervision in der Duverture bezeichnet, leitete ich bie ebenfalls ganz unveränderte, nur nach Bdur transponirte Sapatine ber "Euryanthe" "hier bicht am Quell" ein, um hieran Die verklärte Wieberaufnahme bes ersten Motives, wie fie sich am Ende ber Oper wieber vorfindet, als Schluß anzureihen. Diefes somit fehr aut fich fügende symphonische Stud hatte ich für 80 ausgewählte Blasinftrumente besonders orchestrirt, und bei aller Fulle hierbei namentlich auf bie Benützung ber weichsten Lagen berfelben studirt; bas schaurige Tremolo ber Bratichen in dem der Duverture entlehnten Theile ließ ich burch zwanzig gebämpfte Trommeln im leisesten Biano erseten,

und erreichte burch bas Ganze, schon als wir es im Theater publiten eine fo überaus ergreifenbe und namentlich gerabe unfer Anbenka a Beber innig berührenbe Wirlung, bag', wie bie hierbei gegenwärtige Frau Sorbber-Devrient, welche allerbings noch Beser paffind befreundet gewesen war, ju ber erhabensten Rührung hingeriffen wuche auch ich mir sagen konnte, noch nie etwas seinem Awede so vollten Entsprechenbes ausgeführt zu haben. Richt minber gladte bie Ausfahren ber Mufif auf offener Strafe beim feierlichen Auge felbit : be bas ide langfame Tempo, welches fich burch keinerlei rhythunische Merkute beutlich zeichnete, bierfilt besonbere Schwierigleiten machen mufite, batt ich bei ber Probe bie Buhne ganglich entleeren laffen, um fo ben geite neten Raum ju gewinnen, auf welchem ich bie Rufiler, nachbem fie bet Stud gehörig eingeübt hatten, nun auch mahrend bes Bortrags in Rreife um mich ber geben ließ. Dir wurde von Zeugen, welche a ben Fenftern ben Rug tommen und vorübergeben faben, verficent be ber Einbrud ber Reierlichkeit unbeschreiblich erhaben gewesen fei.

Rachbem wir ben Sarg in ber Keinen Lebtenlauelle bes tatholifden Rirchhoft in Friedrichstadt, in welcher er ftill und bescheiben von Frau Devrient mit einem Kranze bewilltommt worben war, beigefest hatten, marb nun am anbern Bormittag bie feierliche Berfentung beffelben in bie von und bereit gehaltene Gruft ausgeführt. Mir, nebst dem anderen Borsitenden des Comité's, bern Hofrath Schulg, mar die Ehre zugetheilt worben, eine Grabrebe m Was mir zu ihrer Abfassung einen besonbers rührenben Stoff gang frifch jugeführt hatte, mar ber turg vor biefer Uberfiebelung erfolgte Tob bes zweiten Sohnes bes feligen Meifters, Alexander von Meber. Seine Mutter mar burch biefen unerwarteten Tobelfall bes blühenden Jünglings so furchtbar erschüttert, baf wir, wie unfer Unternehmen nicht bereits zu weit gebieben gewesen, uns beinahe veranlaßt gesehen hatten, es aufzugeben, ba bie Bittme in biefem fo schredlichen neuen Berlufte ein Urtheil bes himmels p erkennen geneigt ichien, welches hiermit ben Bunfc ber überfiedelung

ber Afche bes längft babin Gefchiebenen als einen Frevel ber Gitelfeit bezeichne. Da bas Bublitum, in feiner befonderen Gemuthlichkeit, abnliche Borftellungen ebenfalls unter fich aufkommen ließ, hielt ich mir die Aufgabe zuertheilt, auch biergegen unser Unternehmen in bas recte Licht zu ftellen; und es gelang mir fo, daß von allen Seiten mir bezeugt wurde, daß gegen meine gelungene Rechtfertigung nicht bas Dinbefte mehr auffame. Eine besondere Erfahrung machte ich bierbei an mir felbst, ba ich jum ersten Mal in meinem Leben in feierlicher Rebe mich öffentlich porzustellen batte. Ich babe seitbem bei verkommender Beranlaffung, Reben ju halten, ftets nur ex tempore gefprochen; biefes erfte Dal hatte ich mir jedoch meine Rebe, icon um ihr die nöthige Gedrängtheit zu geben, zuvor schriftlich ausgear= beitet und fie genau memorirt. Da ber Gegenstand und meine Faffung beffelben mich vollftänbig erfüllten, mar ich meines Gebacht= miffes so gewiß, daß ich an keinerlei Borkehrung zur Nachhülfe bachte; hierdurch setzte ich meinen Bruber Albert, welcher bei ber Feierlichkeit in meiner Nähe ftand, für einen Moment in große Berlegenbeit, fo bag er geftanb, bei aller Ergriffenheit, mich verwünscht zu haben, daß ich ihm das Manuscript nicht zum Souffliren zugestellt batte. Es begegnete mir nämlich, daß, als ich meine Rebe beutlich und volltonend begonnen, ich von ber fast erschreckenben Wirkung, welche meine eigene Sprache, ihr Rlang und ihr Accent auf mich felbst machten, für einen Augenblick so stark affizirt murbe, daß ich in völliger Entrudtheit, wie ich mich hörte, so auch ber athemlos laufchenden Menge gegenüber mich ju feben glaubte, und, indem ich mich mir so objektivirte, völlig in eine gespannte Erwartung bes feffelnben Borganges gerieth, welcher fich vor mir zutragen follte, als sh ich gar nicht berfelbe mare, ber andererfeits hier ftebe und gu wrechen habe. Nicht die mindefte Bangigkeit ober auch nur Zerftreutbeit tam mir hierbei an; nur entstand nach einem geeigneten Abfat eine so unverhältnigmäßig lange Bause, daß, wer mich mit finnend entrudtem Blide bafteben fab, nicht mußte, mas er von mir benten

haben? D, biefe Schwärmerei, fie hat Dich mit fympathetischer Genek jum Liebling Deines Bolfes gemacht! Rie bat ein bentfderer Mufiker gelebt, als Du! Bohin Dich auch Dein Genius trug, in welches ferne, bobenlose Reich ber Phantafie, immer boch blieb er mit jenen taufend garten Fasern an dieses beutsche Bollsberg gelettet, mit ben er weinte und lachte, wie ein gläubiges Rind, wenn es ben Goge und Mahrchen ber Beimath laufcht. Ja, biefe Rinblichteit wer d bie Deinen mannlichen Geift wie fein guter Engel geleitete, ibn het rein und keusch bewahrte; und in biefer Reuschheit lag Deine Gier thumlichfeit: wie Du biefe herrliche Tugend ftets ungetrübt erhielte brauchtest Du nichts zu erbenten, nichts zu erfinden, - Du braucht nur zu em pfinden, so hatteft Du auch bas Ursprunglichfte er funden. Du bemahrtest sie bis an ben Tob, biese höchste Tugenb, Du tountest fie nie opfern, bieses schönen Erbmals Deiner beutschen Abkunft Die nie entaugern, Du tonntest uns nie verrathen! - Sieh', wur 18 ber Britte Dir Gerechtigfeit wiberfahren, es bewundert Did be Frangose, aber lieben fann Dich nur ber Deutsche; ein schöner Tag aus feinem Leben, ein warmer Tropfen feines Blutch, ein Stud von seinem Bergen, - wer will und tabeln, wenn si wollten, daß Deine Afche auch ein Theil feiner Erbe, ber lieben beutschen Erbe fein follte?

Noch einmal, scheltet uns nicht, Ihr, die Ihr die Eigenthümlichkeit bes beutschen Herzens verkanntet, dieses Herzens, das so gern schwärmt, da wo es liebt! War es Schwärmerei, mit der wir nach der theuren Hülle unseres lieben Weber verlangten, so war es die Schwärmerei, die uns ihm so verwandt sein läßt, die Schwärmerei, der all' die herrlichen Blüthen seines Geistes entseimten, um deretwillen die Bett ihn bewundert und wir ihn lieben. — Sin Werk der Liebe glauben wir nun zu verrichten, wenn wir Dich, lieber Weber, der Du we Bewunderung, sondern nur Liebe suchtest, den Augen der Bewunderung entziehen, um Dich den Armen der Liebe zuzussühren. Aus der Beck, vor der Du glänztest, geleiten wir Dich zurück in die heimath, w

ben Schoof Deiner Familie! Fragt ben helben, ber jum Siegen · auszog, was ihn am meisten beglückt nach den ruhmvollen Tagen auf bem Felbe ber Ehre? Gewiß, Die Beimkehr in bas Baterhaus, wo fein Beib, feine Kinder feiner harren. Und fieh', wir brauchen hier nicht bilblich ju reben: Dein Weib, Deine Kinter barren Deiner in Wirklichfeit. Balb vernimmft Du über diefer Ruhestätte ben Tritt bes treuen Beibes, bas so lange, so lange Deiner Biebertunft harrte, und bas jest an ber Seite bes theuren Sohnes bie beifeften Liebesthranen bem jurudgefehrten Bergensfreunde meint. Sie gehört ber Welt ber Lebenden, — Du bift ein feliger Geift geworben, nicht Aug' in Auge fann fie Dich begrüßen; - ba fandte Gott einen Boten aus, ber Dich gang nah', Aug' in Auge bei Deiner Beimtehr begrußen, und Dir Zeugnig geben follte von ber unverganglichen Liebe Deiner Treuen. Dein jungster Sohn marb zu bieser Sendung ausermählt, bas Band zwischen Lebenben und Dahingeschiebenen zu knupfen; ein Engel bes Lichtes ichwebt er jest zwischen Guch und bringt Euch gegenseitige Liebeskunde. - Bo ift nun Tod? 2Bo ift Leben? Wo beibe fich in einen so munberbar schönen Bund vereinen, ba ift bes emigen Lebens Reim! — Lag auch uns, Du theurer Dahingeschiebener, mit in biefen Bund treten! Wir tennen bann nicht Tob, nicht Berwesung mehr, nur Blüthe und Gebeihen. Der Stein, ber Deine Bulle umschließt, wird uns bann ju bem Fels ber Bufte, bem ber Gewaltige einft ben frijden Quell entschlug: aus ihm ergießt fich in die fernsten Zeiten ein herrlicher Strom stets verjüngten, schaffenben Lebens! - Du Quell alles Daseins, lag uns biefes Bunbes ftets eingebent und murbig fein!

Gefang nach der Beftattung.

Hebt an ben Sang, ihr Zeugen biefer Stunbe, Die uns so ernst, so feierlich erregt!

Dem Wort, ben Tönen jest vertrau't die Kunde Des Hochgefühl's, das unfre Brust bewegt!

Richt trauert mehr die deutsche Mutter Erde Um den geliebten, weit entrückten Sohn;

Richt blickt sie mehr mit sehnender Gebärde hin über's Meer zum fernen Albion:

Auf's Neu' nahm sie ihn auf in ihren Schooß,

Den einst sie aussandt' edel, mild und groß.

Hier, wo ber Trauer stumme Zähren flossen, Wo Liebe noch bas Theuerste beweint, Hier warb von und ein edler Bund geschlossen, Der und um ihn, ben Herrlichen, vereint: Hier wallet her, bes Bundes Treugenossen, Hier grüßet euch als fromme Pilgerschaar; Die schönsten Blüthen, die dem Bund entsprossen, Bringt opfernd dieser edlen Stätte dar: Denn hier ruh' Er, bewundert und geliebt, Der unsrem Bund der Weihe Segen giebt.

Bericht über die Aufführung der neunten Symphonie von Beethoven

im Jahre 1846 in Dregben

(aus meinen Lebenserinnerungen ausgezogen)

nebft

Programm dazu.

व्यापिति स्था गर्ने किस्स

建铁金金属 化水谱 数层设置 有电流 电影性 电流电影电路

Bericht.

für biesen Winter bestand mein hauptunternehmen in einer außerst Mältig vorbereiteten, im Frühjahr am Balm-Sonntage ju Stanbe nachten Aufführung ber neunten Symphonie von Beethon. Diese Aufführung brachte mir sonberbare Rämpfe, und ifür ine gange weitere Entwidelung febr einflugreiche Erfahrungen ein. r außere hergang mar biefer. Die königliche Rapelle hatte jebes fr nur eine Gelegenheit, außer ber Oper und Rirche fich selbstständig einer großen Musikaufführung ju zeigen : jum Besten bes Benfions-De für ihre Wittmen und Waisen war bas fogenannte alte Opern= 8 am Balmsonntag zu einer großen, ursprünglich nur für Dratorien ichneten Aufführung eingeräumt. Um fie angiebenber ju machen, rbe bem Oratorium ichlieflich immer eine Symphonie beigegeben. wir beibe Rapellmeifter (Reiffiger und ich) uns die Abwechselung behalten hatten, fiel für ben Palmfonntag bes Jahres 1846 mir "Symphonie" ju. Gine große Sehnsucht erfaßte mich jur neunten mphonie; für die Bahl berfelben unterftütte mich ber außerliche tftand, daß dieß Werk in Dresden fo gut wie unbekannt mar. bie Orcheftervorsteher, welche bie Confervirung und Mehrung bes nfionsfonds ju übermachen hatten, hiervon erfuhren, ergriff fie ein

folder Schred, daß fie in einer Aubieng an unferen Generalbuder pon Lüttichau fich mandten, um biefen zu ersuchen, bag er mich tat seiner höchsten Autorität von meinem Borhaben abbringen moge. Brunde zu biefem Befuch führten fie an, bag unter ber Ball ich Spmphonie ber Benfionsfonds Schaben leiben wurde, ba biefes auf hierorts in Berruf ftehe, und jedenfalls bas Bublitum vom Bin bes Konzertes abhalten wurde. Bor langeren Jahren mar nimit auch die neunte Symphonie in einem Armen-Rongerte von Reiffiger aufgeführt worben, und mit aufrichtiger Ruftimmung bes Dirigian vollkommen burchgefallen. In der That bedurfte es nun mind gangen Feuers und aller erbenklichen Beredtfamkeit, um junicht Bebenten unseres Chefs zu überwinden. Dit ben Orchefterverfichen konnte ich aber nicht anbers als mich vorläufig vollständig ju im werfen, ba ich hörte, bag fie die Stadt mit ihren Behklagen meinen Leichtfinn erfüllten. Um fie auch zugleich in ihrer Sone beschämen, nahm ich mir vor, bas Publitum auf bie von mir bei gefette Aufführung und bas Werk felbft in einer Beife vorzuberin bag wenigstens bas erregte Aufsehen einen besonbers ftarten bi herbeiführen, und somit den bedroht geglaubten Raffenerich ! gunstiger Beise sichern sollte. Die neunte Symphonie ward im in jeder erdenklichen Sinficht zu meiner Ehrensache, beren Belingen de meine Kräfte anspannte. Das Comité trug Bebenten gegen Gelbauslage für die Unschaffung der Orchesterstimmen: ich lieh f somit von der Leipziger Konzert-Gesellschaft aus. — Wie ward mit = aber, als ich, feit meinen früheften Junglings-Jahren, wo ich mit Nächte über der Abschrift dieser Bartitur burchwachte, jest jum che Mal die geheimnisvollen Seiten berfelben, beren Anblid mich call in so mystische Schwärmerei versett hatte, mir wieber ju Git brachte, und nun sorgfältig durchstübirte! Wie in jener unllant Pariser Zeit die Anhörung einer Probe der drei ersten Gase, 🔤 bas unvergleichliche Orchefter bes Confervatoire's ausgeführt.

lich, über Jahre ber entfrembenben Berirrungen hinmeg, mit t erften Jugendzeiten in eine munberbare Berührung gesett, und ichtenb für bie neue Wendung meines inneren Strebens wie mit icher Kraft auf mich gewirkt hatte, so ward nun biese lette gerinnerung geheimnisvoll mächtig in mir von Neuem lebenbig, ich jum ersten Mal wieber mit ben Augen por mir fah, mas in : allererften Beit ebenfalls nur mpftisches Augenwert für mich eben war. Run hatte ich Manches erlebt, was in meinem tiefften eren unausgesprochen zu einer ernften Sammlung, zu einer fast weiflungsvollen Frage an mein Schickfal und meine Beftimmung trieb. Bas ich mir nicht auszusprechen magte, mar bie Erkenntniß vollständigen Bobenlosigkeit meiner kunftlerischen und burgerlichen beng in einer Lebens = und Berufs=Richtung, in welcher ich mich Frembling und burchaus aussichtslos ersehen mußte. Diese weiflung, über die ich meine Freunde zu täuschen suchte, schlug biefer Spmphonie gegenüber in helle Begeisterung aus. Es ist möglich, bag je bas Werk eines Deifters mit folch' verzudenber alt bas berg bes Schulers einnahm, als wie bas meinige vom t Sate biefer Symphonie erfakt wurde. Wer mich vor ber Achlagenen Partitur, als ich fie burchging, um bie Mittel ber ührung berfelben ju überlegen, überrascht, und mein tobenbes uchzen und Weinen mahrgenommen hatte, murbe allerdings underungsvoll haben fragen tonnen, ob bieg bas Benehmen i toniglich fachfischen Rapellmeifters fei! Gludlicherweise blieb ei folder Gelegenheit von Besuchen unserer Orchestervorsteher ibres wurdevollen erften Rapellmeisters, sowie sonftiger in flassischer it bewanderter Herren verschont.

Buerst entwarf ich nun in Form eines Programmes, wozu mir nach Gewohnheit zu bestellende Textbuch zum Gesang ber Chöre ischicklichen Anlaß gab, eine Anleitung zum gemüthlichen Berständsbes Werkes, um damit — nicht auf die kritische Beurtheilung —

sonbern rein auf das Gefühl der Zuhörer zu wirken. Diese gramm, für welches mir Hauptstellen des Goethe'schen "Fauf über Alles wirksame Hülfe leisteten, fand nicht nur zu jener Dresden, sondern auch späterhin an anderen Orten erfreuliche Ben Außerdem benutzte ich in anonymer Weise den Dresdener Aum durch allerhand kurzbündige und enthusiastische Erzis Publikum auf das, wie man mir ja versichert hatte, die der Dresden "verrusene" Werk anregend hinzuweisen. Meine hungen, schon nach dieser äußerlichen Seite hin, glückten so well das die Einnahme nicht nur in diesem Jahre alle je zuwer inenen übertraf, sondern auch die Orchestervorsteher die darauf sei Jahre meines Verbleibens in Dresden regelmäßig dazu ben durch Wieder-Vorstührung dieser Symphonie sich der gleichen Einkünste zu versichern.

Bas nun ben fünftlerischen Theil ber Aufführung bein arbeitete ich einer ausbrucksvollen Wiebergebung von Sein Orchefters baburch vor, bag ich Alles, mas jur braftifchen Deutschi Bortragenüancen mich nöthig buntte, in bie Orchefterstimmen aufzeichnete. Namentlich veranlagte mich bie bier übliche bie Befetung ber Blaginftrumente zu einem forgfältig überlegten Gen bieses Bortheils, beffen man fich bei großen Munt:uffilm gewohnlich nur in dem roben Ginne bebient, bag bie mit # bezeichneten Stellen einfach, die Forte-Stellen bacegen terzeit vorgetragen werden. In welcher Weise ich auf Diefe Art fin ? lichkeit ber Ausführung forgte, fei, ;. B. durch eine Gule bei # Sages ber Symphonie bezeichnet, in welcher, jun erten 🛸 Cdur, Die fammtlichen Streichinftrumente in reibenfahrt ! Die thothmiide Sauptfigur, unausgeiest im Umiene, centital als Begleitung ju bem gweiten Thema, welches mu be 🐸 Boliblaeinftrumente vortragen, fpielen : ba im ammen Dichem ! maßig afertissinen porgeseichner ift, fo era em fich banne in !

Klichen Aufführung, daß die Melodie der Holzblasinstrumente t bie immerhin nur begleitenben Streichinftrumente vollftanbig windet, und so gut wie gar nicht gehört wird. Da mich nun rlei Buchftaben = Pietät vermögen tonnte, die vom Meister in rheit beabsichtigte Wirtung ber gegebenen irrigen Bezeichnung sopfern, fo ließ ich bier bie Streichinftrumente bis babin, mo fie er abwechselnd mit den Blasinstrumenten die Fortführung des n Thema's aufnehmen, ftatt im wirklichen Fortiffimo, mit nur beuteter Stärke fpielen: bas von ben verboppelten Blaginftrumenten gen mit möglichster Kraft vorgetragene Motiv war nun, wie ich be - jum ersten Mal seit bem Borhandensein bieser Symphonie. bestimmender Deutlichkeit zu hören. In abnlicher Beife verfuhr surchgebends, um mich ber größten Bestimmtheit ber bynamischen tung bes Orchesters ju versichern. Richts anscheinenb schwer panbliche burfte so zum Bortrag kommen, bag es nicht in mmenber Weise bas Gefühl erfaßte. Biel Ropfgerbrechen's gab je z. B. das Fugato in % Takt nach dem Chorverfe: "Froh feine Sonnen fliegen", in bem "alla Marcia" bezeichneten Sate Finale's: indem ich mich auf die vorangebenden ermuthigenden, wie Rampf und Sieg vorbereitenben Strophen bezog, faßte ich biefest tto wirklich als ein ernst-freudiges Rampfiviel auf, und ließ es ttend in äußerst feurigem Tempo und mit angespanntester Kraft n. Ich hatte am Tage nach ber erften Aufführung bie Genug= ng, ben Musikbirektor Anader aus Freiberg bei mir zu empfangen, jer tam, um mir reuig ju melben, bag er bisher einer meiner igoniften gewesen sei, seit bieser Aufführung aber zu meinen bingten Freunden sich zähle: was ihn — wie er sagte — ganglich wältigt habe, sei eben biese Auffassung und Wiebergebung jenes 1to gewesen. — Eine große Aufmerksamkeit wibmete ich ferner so ungewöhnlichen rezitativ = artigen Stelle ber Bioloncelle und trabaffe im Beginn bes letten Sates, welche einft in Leipzig

meinem alten Freunde Bobleng fo große Demuthigungen eintre, Bei ber Borguglichkeit namentlich unferer Kontrabaffiften, tounte is mich bazu bestimmt fühlen, auf die außerfte Bollenbung biebei auszugehen. Es gelang mir in zwölf Spezialproben, welche ich un mit ben betreffenben Inftrumenten hielt, ju einem fast gang wie fin fich ausnehmenden Vortrage berfelben zu gelangen, und fomelt gefühlvollste Bartheit, als bie größte Energie gum ergreifenbften In bruck zu bringen. — Bom Beginne meines Unternehmens an bette ich fogleich erkannt, daß die Möglichkeit einer hinreißend popular Wirtung biefer Symphonie barauf beruhe, bag bie Uberwindung ber außerorbentlichen Schwierigkeiten bes Bortrages ber Chore i ibealem Sinne gelingen muffe. Ich erkannte, baf bier Anforberungs gestellt maren, welche nur burch eine große und enthufiasmirte Rafe von Sängern erfüllt merben fonnten. Bunachft galt es baber, mi eines vorzüglich ftarten Chores zu versichern; außer ber gewöhnlich Berftarfung unferes Theaterchores burch bie etwas weichliche Dreif: fig'sche Singakabemie, jog ich, mit Überwindung umftanblich Schwieriakeiten, ben Sangerchor ber Kreusschule mit feinen tuchien Anabenstimmen, sowie ben ebenfalls für firchlichen Gefang autgeüben Chor bes Dresbener Seminariums berbei. Diefe, ju gablreiden Ubungen oft vereinigten breihundert Ganger, suchte ich nun auf die mit besonders eigenthümliche Weise in mahre Ertase zu versenen : es gelang mir g. B. ben Baffiften zu beweisen, bag bie berühmte Stelle: "Geit umfdlungen Millionen", und namentlich bas: "Brubet. über'm Sternenzelt muß ein guter Bater mobnen" auf gewöhnliche Weise gar nicht zu singen sei, sonbern nur in bodite: Entzudung gleichsam ausgerufen werben tonne. 3ch ging bierit mit folder Ertase voran, bag ich wirklich Alles in einen burchaus ungewohnten Buftand verfett zu haben glaube, und lief nicht cha ab, als bis ich felbst, ben man zuvor burch alle Stimmen bindurd gehört hatte, mich nun nicht mehr vernahm, fonbern wie in de

warmen Tonmeere mich ertränkt fühlte. — Große Freude machte es wir, bas Rezitativ bes Barptonisten: "Freunde, nicht biese Tone", meldes feiner feltfamen Schwierigkeiten wegen wohl fast unmöglich vorzutragen zu nennen ist, burch Mitterwurzer, auf bem uns bereits innig bekannt geworbenen Wege ber gegenseitigen Mittheilung, au hinreißenbem Ausbrucke ju bringen. — 3ch trug aber auch Sorge, burd einen ganglichen Umbau bes Lokales mir eine gute Klangwirkung bes jett nach einem gang neuen Spfteme von mir aufgestellten Orchefters zu verfichern. Die Rosten hierzu maren, wie man sich benten fann, unter besonderen Schwierigkeiten ju ermirten; boch ließ ich nicht ab, und erreichte burch eine vollständig neue Konstruktion bes Bobiums, bag wir bas Orchester gang nach ber Mitte gu kongentriren tonnten, und es bagegen amphitheatralisch auf start erhöhten Siten von bem gablreichen Sangerchor umschließen ließen, mas ber mächtigen Birtung ber Chore von außerorbentlichem Bortheil mar, mahrend es in ben rein symphonischen Sagen bem fein geglieberten Orchefter große Brazifion und Energie verlieh.

Schon zur Generalprobe war ber Saal überfüllt. Mein Kollege beging hierbei die unglaubliche Thorheit, beim Publikum völlig gegen die Symphonie zu intriguiren, und auf das Bedauerliche der Berirrung Beet hoven's aufmerksam zu machen; wogegen Herr Gabe, welcher von Leipzig aus, wo er damals die Gewandhauskonzerte dirigirte, uns besuchte, mir nach der Generalprobe unter Anderem versicherte, er hätte gern zweismal den Eintrittspreis bezahlt, um das Rezitativ der Bäffe noch einmal zu hören. Herr Hiller fand, daß ich in der Modifizirung des Tempo's zu weit gegangen sei; wie er dieß verstand, ersuhr ich später durch seine eigene Leitung geistvoller Orchesterwerke. Ganz unbestreitbar war aber der allgemeine Erfolg über jede Erwartung groß, und dieses namentlich auch bei Nichtmussikern: unter solchen entsinne ich mich des Philologen Dr. Röchly, welcher bei dieser Gelegenheit sich mir

näherte, um mir zu bekennen, baß er jeht zum ersten Rale einen symphonischen Werke vom Anfang bis zum Ende mit verftendnös voller Theilnahme habe folgen können.

In mir bestärkte sich bei bieser Gelegenheit bas wohlthunde Gefühl ber Fähigkeit und Kraft, bas, was ich ernstlich wollte, mit glücklichem Gelingen burchzuführen.

Programm.

🏂 ei ber großen Schwierigkeit, die Demjenigen, der zu einem genaueren und innigen Befanntwerben mit biefem munbervoll bebeutsamen Tonwerke noch nicht gelangen konnte, bei seiner ersten Anhörung für bas Berftandnig beffelben entfteht, burfte bas Beftreben wohl erlaubt ericheinen, einem mahricheinlich nicht gang geringen Theile ber Buhörer, ber fich in ber bezeichneten Lage befindet, nicht etwa zu einem absoluten Verftanbniffe bes Beethoven'ichen Deifterwerfes verhelfen zu wollen - ba bieß wohl nur aus eigener innerer Anschauung hervorgeben tann -, sondern burch hindeutungen wenige ftens bie Erkenntnig ber kunftlerischen Anordnung beffelben ju erleichtern, die bei ihrer großen Gigenthumlichkeit und noch ganglich unnachgeahmten Reuheit bem weniger vorbereiteten, und somit leicht verwirrbaren, Buhörer zu entgeben im Stande fein konnte. Rug nun junächft jugeftanden werben, daß bas Wefen ber höheren Inftrumentalmufit namentlich barin befteht, in Tonen bas auszusprechen, mas in Worten unaussprechbar ift, so glauben wir uns hier auch nur ans beutungsweise ber Lösung einer unerreichbaren Aufgabe felbst baburch ju nabern, bag wir Worte unfres großen Dichters Goethe jur Gulfe nehmen , bie , wenn fie auch feinesweges mit Beethoven's Werke in einem unmittelbaren Zusammenhange stehen, und auf keine Beise bie Bebeutung seiner rein musikalischen Schöpfung irgendwie durchdringend zu bezeichnen vermögen, bennoch die ihr zu Grunde liegenden höheren menschlichen Seelenstimmungen so erhaben ausdrücken, daß man im schlimmsten Falle des Unvermögens eines weiteren Verständnisses sich wohl mit der Festhaltung dieser Stimmungen begnügen durfte, um wenigstens nicht gänzlich ohne Ergriffenheit von der Anhörung des Musikwerkes scheiden zu muffen.

Erfter Sat.

Ein im großartigsten Sinne aufgefaßter Kampf ber nach Freude ringenden Seele gegen den Druck jener feindlichen Gewalt, die sich zwischen uns und das Glück der Erde stellt, scheint dem ersten Sate zu Grunde zu liegen. Das große Hauptthema, das gleich Anfangs wie aus einem unheimlich bergenden Schleier nacht und mächtig heraustritt, könnte dem Sinne der ganzen Tondichtung nicht durchaus unangemessen vielleicht übersetzt werden durch Goethe's Worte:

"Entbehren foulft bu! Souft entbehren!"

Diesem gewaltigen Feinde gegenüber erkennen wir einen eblen Trot, eine männliche Energie des Widerstandes, der bis in die Mitte des Sates sich zu einem offenen Kampse mit dem Gegner steigert, in welchem wir zwei mächtige Ringer zu erblicken glauben, von denen jeder als unüberwindlich vom Kampse wieder nachläßt. In einzelnen Lichtblicken vernögen wir das wehmüthig süße Lächeln des Glückes zu erkennen, das uns zu suchen scheint, nach dessen Besit wir ringen und von dessen Erreichen uns jener tücksich mächtige Feind zurückhält, mit seinem nächtigen Flügel uns umschattend, so daß uns selbst der Blick auf jene serne Huld getrübt wird, und wir in sinsteres Brüten zurücksinken, das sich nur wieder zum trotigen Widerstand, zu neuem Ringen gegen den freuderaubenden Dämon zu erheben vermag. So bilden Gewalt, Widerstand, Aufringen, Sehnen, Hossen, Fast Erreichen,

neues Verschwinden, neues Suchen, neues Rämpfen die Elemente der raftlosen Bewegung dieses wunderbaren Tonstückes, welche jedoch einige Male zu jenem anhaltenderen Zustande gänzlicher Freudlosigkeit herabsinkt, die Goethe mit den Worten bezeichnet:

"Rur mit Entsetzen wach' ich Morgens auf,
Ich möchte bittre Thränen weinen,
Den Tag zu sehn, der mir in seinem Lauf
Richt Einen Bunsch erfällen wird, nicht Einen,
Der selbst die Ahnung jeder Lust
Mit eigensinn'gem Krittel mindert,
Die Schöpfung meiner regen Brust
Mit tausend Lebensstratzen hindert.
Auch muß ich, wenn die Nacht sich niedersenkt,
Mich ängklich auf das Lager streden;
Anch da wird teine Rast geschentt,
Mich werden wilde Träume schreden." U. s. w.

Am Schluffe bes Satzes scheint biese büstere, freudlose Stimmung, zu riesenhafter Größe anwachsend, das All zu umspannen, um in furcht= bar erhabener Majestät Besitz von dieser Welt nehmen zu wollen, die Gott — zur Freude schuf.

Zweiter Sat.

Eine wilde Lust ergreift uns sogleich mit ben ersten Rhythmen bieses zweiten Sates: eine neue Welt, in die wir eintreten, in der wir fortgerissen werden zum Taumel, zur Betäudung; es ist, als ob wir, von der Berzweislung getrieben, vor dieser slöhen, um in steten, rastlosen Anstrengungen ein neues, unbekanntes Glück zu erjagen, da das alte, das uns sonst mit seinem sernen Lächeln bestrahlte, uns gänzlich entrückt und verloren gegangen zu sein scheint. Goethe spricht diesen Drang, auch für hier vielleicht nicht unbezeichnend, durch die Worte aus:

"Bon Freude sei nicht mehr die Rede, Dem Taumel weih' ich mich, dem schmerzlichsten Genuß! Laß in den Tiefen der Sinnlichkeit Uns glübende Leidenschaften ftillen! In undurchtrungenen Zauberhüllen Sei jedes Bunder gleich bereit!
Stürzen wir uns in das Rauschen der Zeit, In's Rollen der Begebenheit!
Da mag denn Schmerz und Genuß Gelingen, und Berdruß,
Mit einander wechseln, wie es faun,
Nur raftlos betbätigt fich der Manu!"

Mit bem jähen Gintritte bes Mittelsates eröffnet sich uns plötlich eine jener Scenen irdischer Luft und vergnüglichen Behagens: eine gewisk berbe Fröhlichkeit scheint in bem einfachen, oft wiederholten Thema sich auszusprechen, Naivität, selbstzufriedene Heiterkeit, und wir sind versucht an Goethe's Bezeichnung solch' bescheibener Bergnüglichkeit zu benken:

"Dem Bolte hier wird jeder Tag ein Fest. Mit wenig Bitz und viel Behagen Dreht jeder sich im engen Birkeltanz."

Solch' eng beschränkte Heiterkeit als das Ziel unseres rastlosen Jogens nach Glück und ebelster Freude anzuerkennen, sind wir aber nickt gestimmt; unser Blick auf diese Scene umwölkt sich, wir wenden und ab, um uns von Reuem jenem rastlosen Antriebe zu überlassen, der und mit dem Drängen der Verzweislung unaushaltsam vorwärts just um das Glück anzutressen, das wir, ach! so nicht antressen sollen; denn wiederum werden wir am Schlusse des Sahes nur auf jene Scene vergnüglichen Behagens hingetrieben, der wir vorher ichen begegneten, und die wir dießmal sogleich bei ihrem ersten Wiedergewahrwerden in unmuthiger Hast von uns stoßen.

Dritter Satz.

Wie anders sprechen diese Tone zu unserem Herzen! Wie rin, wie himmlisch befänftigend lösen sie den Trop, den wilden Drang er von Verzweiflung geängsteten Scele in weiche, wehmüthige Empfindung auf! Es ist, als ob uns Erinnerung erwache, Erinnerung an en fruh genossenes reinstes Glück:

"Sonft fturzte sich ber Himmelsliebe Auf Auf mich herab, in ernster Sabatbstille, Da Nang so ahnungsvoll bes Glodentones Falle, Und ein Gebet war brünstiger Genug."

bieser Erinnerung kommt uns auch wieder jene suße Sehn= t an, die sich so schön in dem zweiten Thema dieses Sages spricht, welchem wir nicht ungeeignet Goethe's Worte unterlegen ten:

> "Ein unbegreistich holdes Sehnen Trieb mich durch Wald und Wiesen hinzugeh'n, Und unter tausend heißen Thränen Fühlt' ich mir eine Welt entsteh'n."

erscheint wie das Sehnen der Liebe, dem wiederum, nur im egteren Schmucke des Ausdruckes, jenes Hoffen verheißende und beruhigende erste Thema antwortet, so daß es bei der Wiederkehr zweiten uns dünkt, als ob Liebe und Hoffnung sich umschlängen, ganz wieder ihre sanste Gewalt über unser gemartertes Gemüth rringen.

"Bas sucht ihr, mächtig und gelind, Ihr himmelstöne, mich am Staube? Rlingt dort umber, wo weiche Menschen find."

scheint bas noch zudenbe Berz mit sanftem Wiberstreben fie sich abwehren zu wollen: aber ihre suge Macht ift größer, als r bereits erweichter Trop; wir werfen uns biesen holben Boten ten Glückes überwältigt in die Arme:

> "D tonet fort, ihr sugen himmelslieder, Die Thrane quillt, die Erde hat mich wieder."

bas wunde Herz scheint zu genesen, sich zu erkräftigen, und uthiger Erhebung zu ermannen, die wir in dem fast triumphirenden ge, gegen das Ende des Satzes hin, zu erkennen glauben: noch ber diese Erhebung nicht frei von der Rückwirkung der durchlebten me; jeder Anwandlung des alten Schmerzes brängt sich aber ich neu besänftigend jene holde, zauberische Macht entgegen, vor

ber sich endlich, wie in lettem erlöschenden Betterleuchten, das zerthalte Gewitter verzieht.

Vierter Satz.

Der Übergang vom britten zum vierten Sate, ber wie zi einem grellen Aufschrei beginnt, können wir ziemlich bezeichnend wie burch Goethe's Worte beuten':

"Aber ach! schon fühl' ich bei bem besten Billen Befriedigung noch nicht aus dem Busen quillen!
Belch' holder Wahn, — doch ach, ein Bähnen nur!
Bo sass' bich, unendliche Natur?
Euch Brüste, wo? Ihr Quellen alles Lebens,
An denen himmel sowie Erde hängt,
Dahin die welle Brust sich brängt.
Ihr quellt, ihr tränkt, und schmacht' ich so vergebens?"

Mit biesem Beginne bes letten Sates nimmt Beethoven's Meinen entschieden sprechenderen Charakter an': sie verläßt den in der deinen entschieden sprechenderen Charakter an': sie verläßt den in der der einen Instrumentschieden Saten festgehaltenen Charakter der reinen Instrumentschieden Musbrucke kundziekel; der Fortgang der musikalischen Dichtung dringt auf Entscheidung deine Entscheidung, wie sie nur in der menschlichen Sprache ausgesprechen werden kann. Bewundern wir, wie der Reister das Hinzutreten Werden und Stimme des Menschen als eine zu erwartende Raspendigkeit mit diesem erschütternden Rezitativ der Instrumentaliske vorbereitet, welches, die Schranken der absoluten Musik falt ihm

^{*)} Tied wurde, von seinem Standpunkte aus diesen Charafter der Judementalmusst betrachtend, zu solgendem Ausspruche bewogen: "In tiese Symphonien vernehmen wir aus dem tiessten Grunde heraus das unerstände aus sich verirrende und in sich zurücklehrende Sehnen, jenes unaussprucket Berlangen, das nirgend Ersüllung sindet, und in verzehrender Leidenschaft in den Strom des Wahnsinns wirst, nun mit allen Tönen kömpst, dad kowältigt, bald siegend aus den Wogen rust, und Nettung sinchend tiefer stiefer sinkt". — Fast scheint es, als ob Beethoven bei der Konzeption die Sommphonie von einem ähnlichen Bewustlein über das Wesen der Inframen mustl gedrängt gewesen sei.

verlaffend, wie mit fraftiger, gefühlvoller Rebe ben übrigen Inftrumenten, auf Entscheibung bringend, entgegentritt, und endlich felbst ju einem Gefangsthema übergeht, bas in seinem einfachen, wie in feierlicher Freude bewegten Strome, die übrigen Instrumente mit fich fortzieht und fo zu einer mächtigen Sohe anschwillt. Es erscheint bieg wie ber lette Berfuch, burch Inftrumentalmufit allein ein ficheres, festbegränztes und untrübbares freudiges Blud auszudruden: bas unbandige Element icheint aber biefer Beschräntung nicht fähig zu sein; wie jum braufenden Meere icaumt es auf, finkt wieder jurud, und ftarter noch als vorher bringt ber wilbe, chaotische Aufschrei ber unbefriedigten Leibenschaft an unser Dhr. Da tritt eine menschliche Stimme mit bem' flaren, sicheren Ausbrud ber Sprache bem Toben ber Inftrumente entgegen, und wir miffen nicht, ob wir mehr bie fühne Eingebung ober die große Naivität bes Meifters bewundern follen. wenn er biefe Stimme ben Inftrumenten gurufen läßt:

"Ihr Freunde, nicht biefe Tone! Sondern lagt uns angenehmere anstimmen und freudenvollere!"

Mit diesen Worten wird es Licht in dem Chaos; ein bestimmter, sicherer Ausdruck ist gewonnen, in dem wir, von dem beherrschten Elemente der Instrumentalmusik getragen, klar und deutlich das ausgesprochen hören durfen, was dem gequälten Streben nach Freude als festzuhaltendes höchstes Glück erscheinen muß.

"Freude, schöner Göttersunken, Tochter aus Elysium, Bir betreten seuertrunken, Himmlische, dein Heiligthum. Deine Zauber binden wieder, Was die Mode streng getheilt, Alle Menschen werden Brilder, Wo dein sanster Flügel weilt.

Wem der große Wurf gelungen, Eines Freundes Freund zu fein, Wer ein holbes Weib errungen, Wische seinen Jubel ein! Ja, — wer auch nur Eine Seele Sein nennt auf dem Erdenrund! Und wer's nie gekonnt, der flehle Weinend sich aus diesem Bund!

Freude trinken alle Wefen An ben Brüften ber Natur; Alle Guten, alle Bosen Folgen ihrer Rosenspur! Rüsse gab sie uns und Nebeu, Einen Freund, geprüst im Tod! Wollust ward dem Wurm gegeben, Und der Cherub steht vor Gott! —"

Muthige, kriegerische Klänge nähern sich: wir glauben eine Som von Jünglingen baherziehend zu gewahren, beren freudiger helber muth sich in ben Worten ausspricht:

> "Froh, wie seine Sonnen fliegen Durch des himmels prächt'gen Plan, Lauset, Brilder, eure Bahn, Freudig, wie ein held zum Siegen."

Dieß führt, wie zu einem freudigen Rampfe, burch Instrumente allein ausgebrückt; wir sehen die Jünglinge muthig sich in eine Schlacht stürzen, beren Siegesfrucht die Freude sein soll; und noch einmal fühlen wir uns gebrungen, Worte Goethe's anzuführen:

"Nur ber verdient fich Freiheit wie bas Leben, Der täglich fie erobern muß."

Der Sieg, an bem wir nicht zweifelten, ift erkampft; ben Arftrengungen ber Kraft lohnt bas Lächeln ber Freude, bie jauchzend in Bewußtsein neu errungenen Glüdes ausbricht:

"Freude, schoner Götterfunten, Tochter aus Elysium, Wir betreten seuertrunten, Himmlische, bein heiligthum. Deine Zauber binden wieder Was die Mode ftreng getheilt, Alle Menschen werben Brider, Wo bein sanster Flügel weilt!"

Run bringt im Sochgefühl ber Freude ber Musspruch allger meiner Denfchenliebe aus ber hochgefchwellten Bruft haut; En erhabener Begeisterung wenden wir aus ber Umarmung bes ganzen Menschengeschlechtes uns zu bem großen Schöpfer ber Natur, beffen befeligendes Dasein wir mit klarem Bewußtsein ausrufen, ja — ben wir in einem Augenblicke erhabenften Entrücktseins durch ben sich theilenden blauen Ather zu erblicken wähnen:

"Seib umschlungen, Millionen!
Diesen Ruß ber ganzen Welt!
Brüber, über'm Sternenzelt
Muß ein lieber Bater wohnen!
Ihr ftürzt nieber, Millionen?
Ahnest du den Schöpfer, Welt?
Such' ihn über'm Sternenzelt!
Über Sternen muß er wohnen!"

Es ift, als ob wir nun burch Offenbarung zu bem beseligenben Glauben berechtigt worden wären: je ber Mensch sei zur Freude - geschaffen. In fräftigster Überzeugung rufen wir uns gegen= seitig zu:

"Seid umschlungen, Millionen! Diesen Kuß der gauzen Welt!"

unb:

"Freude, schöner Götterfunken, Tochter aus Elysium, Wir betreten seuertrunken, Himmlisch, dein heiligthum."

Denn im Bunde mit, von Gott geweihter allgemeiner Menschenliebe, bürfen wir die reinste Freude genießen. Richt mehr bloß in Schauern ber erhabensten Ergriffenheit, sondern auch im Ausdrucke einer uns geoffenbarten, suß beglückenden Wahrheit bürfen wir die Frage:

"Ihr stürzt nieder, Millionen? Ahnest du den Schöpfer, Belt?"

beantworten mit:

"Such' ibn über'm Sternenzelt! Brilber, über'm Sternenzelt Muß ein lieber Bater wohnen!"

3m traulichsten Besitze bes verliehenen Glückes, bes wiederge= wonnenen kindlichsten Sinnes für die Freude, geben wir uns nun

.1

ihrem Genuffe hin: ach, uns ift die Unschuld bes herzent wieden geben, und segnend breitet fich ber Freude fanfter Flügel in uns aus:

> "Freude, Tochter aus Etyfium, Deine Zauber binden wieder, Was die Mode streng getheilt, Alle Menschen werden Brüder, Wo dein sanster Klügel weilt."

Dem milben Glücke ber Freube folgt nun ihr Jubel: — is is hen wir die Welt an unsere Brust, Jauchzen und Frohloden erfüllt Luft wie Donner des Gewölkes, wie Brausen des Meeres, de ewiger Bewegung und wohlthätiger Erschütterung die Erde beleben erhalten, zur Freude der Menschen, benen Gott sie gab, glücklich darauf zu sein.

> "Seib umfchlungen, Millionen! Diefen Auß ber gangen Welt! Brüber, über'm Sternenzelt Muß ein lieber Bater wohnen! Freude! Freude, fconer Götterfunken!"

Sohengrin.

Versonen.

Beinrich ber Bogler, beutscher König.

Zohengrin.

Elsa von Brabant.
Herzog Gottsrieb, ihr Bruber.
Friedrich von Telramund, brabantischer Geaf.
Ortrub, seine Gemahlin.
Der Heerruser des Königs.
Sächsische und Thüringische Grasen und Edle.
Brabantische Grasen und Edle.
Ebelfrauen.
Ebelknaben.
Mannen. Frauen. Knechte.

(Antwerpen: erfte Sälfte bes zehnten Jahrhunberts.)

Erster Aufzug.

Erfte Scene.

(Eine Aue am Ufer ber Schelbe bei Antwerpen: ber Fluß macht bem Hintergrunde zu eine Biegung, so bag rechts burch einige Baume ber Blid auf ihn unterbrochen wird, und man erft in weiterer Entjernung ihn wiebersehen fann.)

(Im Borbergrunde links fist Abnig heinrich unter einer machtigen alten Eiche; ihm junächft steben sächsische und thuringische Grasen, Eble und Reifige, welche bes Königs heerbann bilben. Gegenüber fleben die brabantischen Grasen und Eblen, Reifige und Bolt, an ihrer Spize Friedrich von Telramund, zu dessen Geite Ortrud. Mannen und Knechte füllen die Räume im hintergrunde. Die Mitte bildet einen offenen Kreis. Der heerruser des Königs und vier heerhornblaser schreiten in die Mitte. Die Blaser blasen den Königsrus.)

Der Beerrufer.

Hört! Fürsten, Eble, Freie von Brabant! Heinrich, ber Deutschen König, tam jur Statt mit euch zu bingen nach bes Reiches Recht. Gebt ihr nun Frieb' und Folge bem Gebot?

Die Brabanter.

Wir geben Fried' und Folge bem Gebot. Willommen! Willsommen, König, in Brabant!

Rönig Beinrich (erbebt fich).

Sott gruß' euch, liebe Männer von Brabant! Richt mußig that zu euch ich biefe Fahrt; ber Noth bes Reiches seib von mir gemahnt.
Soll ich euch erst der Drangsal Kunde sagen,
bie beutsches Land so oft aus Osten tras?
In sernster Mart hieß't Weib und Kind ihr beten:
Herr Gott, bewahr' uns vor der Ungarn Wuth!
Doch mir, des Reiches Haupt, mußt' es geziemen
so wilder Schmach ein Ende zu ersinnen:
als Rampses. Preis studen ih Serten auf
neun Jahr', ihn nügt' ich zu bes Reiches Weit;
beschirmte Städt' und Burgen ließ ich bau'n,

ben Heerbann übte ich zum Widerstand. Zu End' ift nun die Frift, der Zins versagt, mit wildem Drohen rüstet sich der Feind. Nun ist es Zeit des Reiches Ehr' zu wahren; ob Ost, ob West, das gelte Allen gleich! Bas deutsches Land heißt, stelle Kampsesschaaren, bann schmäht wohl Niemand mehr das deutsche Neich!

Die Sachsen und Thüringer (an die Waffen schlagend). Mit Gott wohlauf für deutschen Reiches Ehr'!

Rönig

(nachdem er sich wieder gesetht). Komm' ich zu euch nun, Männer von Brabant, zur Heeresfolg' nach Mainz euch zu entbieten, wie muß mit Schmerz und Klagen ich erseh'n, daß ohne Fürsten ihr in Zwietracht lebt! Verwirrung, wilde Fehde wird mir kund; — drum frag' ich dich, Friedrich von Telramund: ich kenne dich als aller Tugend Preis, jeht rede, daß der Drangsal Grund ich weiß.

Friedrich.

Dank, Rönig, bir, bag bu ju richten kamst! Die Bahrheit fund' ich, Untreu' ift mir 'fremb. -Bum Sterben fam ber Bergog von Brabant, und meinem Schut empfahl er feine Rinber, Elfa, die Jungfrau, und Gottfried, ben Anaben: mit Treue pflag ich feiner großen Jugend, fein Leben mar bas Kleinob meiner Chre. Ermiß nun, Ronig, meinen grimmen Schmerg, als meiner Ehre Kleinob mir geraubt! Luftwandelnb führte Elfa einft ben Anaben zum Bald, boch ohne ihn kehrte fie zurud; mit falfcher Sorge frug fie nach bem Bruber, ba fie, von ohngefähr von ihm verirrt, balb seine Spur — so sprach sie — nicht mehr fanb. Fruchtlos war all' Bemüh'n um ben Berlor'nen; als ich mit Drohen nun in Elsa brang, ba ließ in bleichem Zagen und Erbeben ber gräßlichen Schuld Bekenntniß fie uns feh'n. Es faßte mich Entfeten vor ber Magb: bem Recht auf ihre Sand, vom Bater mir verlieh'n, entsagt' ich willig ba und gern, und nahm ein Beib, bas meinem Sinn gefiel, Ortrub, Rabbod's bes Friesenfürsten Sproß.

(Ortrud verneigt sich vor dem König.)
Nun führ' ich Klage gegen Elfa von Brabant: des Brubermordes zeih' ich sie.
Dieß Land doch sprech' ich für mich an mit Recht, da ich der Nächste von des Herzog's Blut, mein Weib jedoch aus dem Geschlecht, das einst auch diesem Lande seine Fürsten gab. —
Du hörst die Klage! König, richte recht!

Alle Männer (in feierlichem Grauen). Ha, schwerer Schuld zeiht Telramund! Mit Grau'n werd' ich ber Klage fund. König.

Welch' fürchterliche Klage sprichst bu aus! Wie ware möglich solche große Schuld? Friedrich.

D Herr, traumselig ist die eitle Magb, die meine Hand voll Hochmuth von sich stieß. Seheimer Buhlschaft klag' ich sie drum an: sie wähnte wohl, wenn sie des Bruders ledig, dann könnte sie als Herrin von Brabant mit Recht dem Lehnsmann ihre Hand verwehren, und offen des geheimen Buhlen pflegen.

Ronig.

Ruft bie Beklagte her! — Beginnen foll nun bas Bericht! Gott laff' mich weise fein!

(Er hangt mit Feierlichfeit seinen Schild an ber Giche an Sach fen und Thuringer ftogen ibre entblogten Schwerter vor fid Erbe; Die Brabanter ftreden bie Waffen vor fich nieber.)

Der Heerrufer (in die Mitte tretend). Soll hier nach Recht und Macht Gericht gehalten fe König.

Nicht eh'r foll bergen mich ber Schilb bis ich gerichtet streng und milb! Alle Männer.

Nicht eh'r zur Scheibe kehr' bas Schwert bis Recht burch Urtheil hier gewährt! Heerrufer.

Wo ihr bes Königs Schild gewahrt, bort Recht burch Urtheil nun erfahrt! Drum ruf' ich klagend laut und hell: Elfa, erscheine hier zur Stell'!

Zweite Scene.

(Elsa tritt auf, in einem weißen, sehr einsachen Gewande; ein langer Zug Frauen, sehr einsach weiß gekleibet, folgt ihr. Die Frauen bleiben im ergrunde an der äußersten Gränze des Kreises stehen, während Elsa langund verschämt in die Mitte des Bordergrundes vorschreitet.)

Die Manner.

Seht hin! Sie naht, die hart Beklagte! Ha, wie erscheint sie licht und rein! Der sie so schwer zu zeihen wagte, gar sicher muß ber Schuld er sein.

Rönig.

Bist bu es, Elsa von Brabant?

(Elfa macht eine bejabenbe Bewegung.)

Erfennft

bu mich als beinen Richter an? (Elfa blidt bem König in das Auge und bejaht bann wieberum.)

So frage

ich weiter : ist bie Klage bir bekannt,

bie schwer hier wiber bich erhoben?

fa erblidt Friedrich, erbebt, wendet fondchtern bas haupt und bejaht traurig.)

Was

entgegnest bu ber Rlage?

Elfa

(burch eine Gebarbe fprechend: "nichts!").

Rönig.

So bekennft

du beine Schulb?

Elfa

(nachdem sie eine Zeit lang schweigend vor sich hingeblickt).

Mein armer Bruber!

Alle Männer (flufternb).

Wie munberbar! Welch' feltsames Gebaren!

Rönig.

Sag', Elfa! Was haft bu mir zu vertrau'n?
(Langes Schweigen.)

Elfa

(in ruhiger Berklärung vor sich hinblidend). Einsam in trüben Tagen hab' ich zu Gott gesleht, bes Herzens tiefstes Klagen ergoß ich in Gebet.

Da brang aus meinem Stöhnen ein Laut so klagevoll, ber zu gewalt'gem Tönen weit in die Lüste schwoll: ich hört' ihn fern hin hallen, bis kaum mein Ohr er traf; mein Aug' ist zugefallen, ich sank in süßen Schlaf. —

MIle Männer (feife).

Wie sonderbar! Träumt sie? Ist sie entrüdt? König.

Elsa, vertheib'ge jest bich vor Gericht! Elsa

(ununterbrochen in der vorigen Stellung). In lichter Waffen Scheine ein Ritter nahte da, fo tugendlicher Reine ich keinen noch ersah. Ein golden Horn zur Hüften, gelehnet auf sein Schwert, so trat er aus den Lüften zu mir, der Recke werth. Mit züchtigem Gebaren

Zweite Scene.

(Elsa tritt auf, in einem weißen, sehr einfachen Gewande; ein langer Zug rer Frauen, sehr einsach weiß gekleibet, folgt ihr. Die Frauen bleiben im intergrunde an der äußersten Gränze des Kreises stehen, während Elsa langm und verschämt in die Mitte des Bordergrundes vorschreitet.)

Die Männer.

Seht hin! Sie naht, die hart Beklagte! Ha, wie erscheint sie licht und rein! Der sie so schwer zu zeihen wagte, gar sicher muß ber Schulb er sein.

Rönig.

Bift bu es, Elfa von Brabant?

(Elfa macht eine bejabenbe Bewegung.)

Erfennst

bu mich als beinen Richter an? (Elfa blidt bem Konig in bas Auge und bejaht bann wiederum.)

So frage

ich weiter : ist bie Klage bir bekannt,

bie fcm er hier wiber bich erhoben?

Elfa erblidt Friedrich, erbebt, wendet folichtern bas haupt und bejaht traurig.)

Was.

entgegnest bu ber Rlage?

Elfa

(burch eine Gebarbe fprechend: "nichts!").

Rönig.

Co bekennft

bu beine Schuld?

Elfa

(nachdem fie eine Zeit lang schweigend vor fich hingeblickt).

Mein armer Bruber!

MIle Manner (flufternb).

Bie munberbar! Welch' feltsames Gebaren!

Rönig

(entblößt sein Schwert und ftößt es seierlich vor sich in die Erbe). Dich frag' ich, Friedrich, Graf von Telramund! Billst du durch Rampf auf Leben und auf Tod im Gottesgericht vertreten beine Klage?

Friebric.

Ja!

Rönig.

Und dich nun frag' ich, Elsa von Brabant! Willst du, daß hier auf Leben und auf Tob im Gottesgericht ein Kämpe für dich streite?

Elfa.

Jal

Rönig.

Wen tiefest bu jum Streiter? Friedrich (haftig).

Bernehmet jest

ben Ramen ihres Buhlen!

Die brabantifden Eblen.

Merket auf!

Elfa.

... Des Ritters will ich wahren, er soll mein Streiter sein! — Hört, was bem Gottgesandten ich biete für Gewähr: in meines Baters Landen bie Krone trage er; mich glüdlich soll ich preisen, nimmt er mein Gut bahin, — will er Gemahl mich heißen, geb' ich ihm was ich bin!

Die Männer.

Ein hoher Breis, ftunb' er in Gottes Sanb! Ber um ihn ftritt', mohl fett' er fcmeres Bfanb. gab Tröstung er mir ein:
bes Ritters will ich wahren,
er soll mein Streiter sein!
Der König und alle Männer
(mit Kührung).

Bewahre uns bes himmels hulb, baß flar wir sehen, wer hier schulb! König.

Friedrich, bu ehrenwerther Mann, bebenke mohl, wen klagft bu an? Friedrich.

Mich irret nicht ihr träumerischer Muth; ihr hört, sie schwärmt von einem Buhlen! Wess' ich sie zeih', bess' hab' ich sich'ren Grund: glaubwürdig ward ihr Frevel mir bezeugt. Doch eurem Zweisel durch ein Zeugniß wehren, das stünde wahrlich übel meinem Stolz! hier steh' ich, hier mein Schwert! Wer wagt's von euch zu streiten wiber meiner Ehre Preis?

Die brabantischen Solen. Keiner von uns! Wir streiten nur für bich. Friedrich.

Und, König, bu! Gebenkst bu meiner Dienste, wie ich im Kampf ben wilben Danen schlug? König.

Wie schlimm, ließ' ich von bir baran mich mahnen! Gern geb' ich bir ber höchsten Tugend Preis; in keiner and'ren Huth, als in ber beinen möcht' ich bie Lande wissen. — Gott allein soll jest in bieser Sache noch entscheideiben!

Alle Männer.

Bum Gottesgericht! Bum Gottesgericht! Wohlan!

Rönia

(entblogt fein Schwert und fitigt es feierfich wor fich in Die Erbel. Dich frag' ich, Friedrich, Graf pon Telramund! Willst bu burch Rampf auf Leben und auf Tob im Gottesgericht vertreten beine Rlage? Friebrid.

Ja!

Jal

Ronig.

Und bich nun frag' ich, Elfa von Brabant! Billft bu, bag hier auf Leben und auf Tob im Gottesgericht ein Rampe für bich ftreite? Elfa.

Rönig.

Ben fiefeft bu jum Streiter?

Friedrich (haftig).

Bernehmet jest

ben Ramen ihres Buhlen!

Die brabantifden Eblen.

Mertet auf!

Elfa.

Des Ritters will ich mahren, er foll mein Streiter fein! -Bort, mas bem Gottgefanbten ich biete für Gemahr: in meines Baters Lanben die Krone trage er; mich gludlich foll ich preisen. nimmt er mein Gut babin, will er Gemahl mich beißen, geb' ich ihm mas ich bin! Die Männer.

Ein hoher Breis, ftunb' er in Gottes Band! Wer um ihn ftritt', wohl fest' er schweres Bfand. Rönig.

Im Mittag hoch steht schon die Sonne:

fo ift es Beit, bag nun ber Ruf ergeb'.

(Der h eerrufer tritt mit ben vier heerhornblafern vor, die er den vier melsgegenden zugewendet an die außersten Enden bes Gerichtstreises voriten läßt; in dieser Stellung blasen diese Aufrus.)

Der Beerrufer.

Wer hier im Gotteskampf zu ftreiten kam für Elsa von Brabant, ber trete vor! (Langes Stillschweigen.)

Alle Männer.

Dhn' Antwort ift ber Ruf verhallt: um ihre Sache fteht es ichlecht.

Friebrich

(auf Elfa's entstehende Beunruhigung deutend). Gewahrt, ob ich sie fälschlich schalt: auf meiner Seite bleibt bas Recht.

Elfa (näher jum König tretenb). Mein lieber König, laß dich bitten, noch einen Ruf an meinen Ritter! Wohl weilt er fern und hört' ihn nicht.

Rönig (zum Seerrufer).

Noch einmal rufe jum Gericht!

Heerhornblafer blafen abermals auf die vorige Beife; ber heerrufer viederholt ben Aufruf: — wiederum langes, gespanntes Stillschweigen.)

Alle Männer.

In buft'rem Schweigen richtet Gott.

Elfa (auf die Kniee sinkend). Du trugest zu ihm meine Rlage, zu mir trat er auf bein Gebot; Ha, unerhörtes, nie geseh'nes Bunber! Gegrüßt! Gegrüßt, bu gottgesanbter Helb!

(Elfa hat sich umgewandt und bei Lobengrin's Anblid einen hellen chrei des Entzüdens ausgestoßen. Friedrich blidt sprachlos auf Lobengrin n. Ortrud, die während des ganzen Gerichtes in talter, stolzer Haltung rblieben, geräth bei Lobengrin's und des Schwanes Anblid in töbtlichen Schred, ab bestet während des Folgenden ftarr den Blid auf den Antommling.)

Is Loben grin fich anläßt ben Rahn ju verlaffen, geht plotiich ber laute Jubel bes Boltes in bas gespauntefte Schweigen über.)

Lohengrin

(mit einem Juge noch im Nachen, neigt fich jum Schwane).

Nun fei bebankt, mein lieber Schwan! Bieh' durch die weite Fluth zurück bahin, woher mich trug bein Kahn, kehr' wieder nur zu unserm Glück! Drum sei getreu bein Dienst gethan! Leb' wohl, leb' wohl, mein lieber Schwan!

er Schwan wendet ten Nachen und fdwimmt ben Flug gurud; Lobengrin fieht ihm eine Beile wehmuthig nach.)

Die Männer und Frauen

(voll Muhrung und im leifeften Fluftern).

Wie faßt uns selig süßes Grauen! Welch' holbe Macht hält uns gebannt! — Wie ist er schön und hehr zu schauen, ben solch' ein Wunder trug an's Land!

Lohengrin

t langsam und seierlich in ben Borbergrund vorgeschritten, wo er sich vor bem König verneigt).

Heil König Heinrich! Segenvoll mög' Gott bei beinem Schwerte steh'n! Ruhmreich und groß bein Name soll von bieser Erbe nie vergeh'n! Rönig.

Hab' Dank! Erkenn' ich recht bie Macht, bie bich in biefes Land gebracht, so kommst du uns von Gott gefandt?

Lohen grin

(mehr in bie Mitte tretenb).

Bum Rampf für eine Magb zu steh'n, ber schwere Klage angethan, bin ich gesandt: nun last mich seh'n, ob ich zurecht sie tresse an! — So sprich benn, Elsa von Brabant! Wenn ich zum Streiter bir ernannt, willst du wohl ohne Bang' und Grau'n bich meinem Schutze anvertrau'n?

Elfa

(bie, seit fie Lobengrin erblidte, regungstos, wie von füßem Banber i gebannt, ihr Auge auf ihn geheftet hatte, fintt, gleichsam burch seine Anspra erwedt, von wonnigem Gefühle überwältigt, zu seinen Füßen bin).

> Mein Gelb, mein Retter! Rimm mich bin! Dir geb' ich alles was ich bin!

> > Lohengrin.

Wenn ich im Rampfe für bich siege, willft bu, baß ich bein Gatte fei?

Elfa.

Wie ich zu beinen Füßen liege, geb' ich bir Leib und Seele frei.

Lohengrin.

Elfa, foll ich bein Gatte heißen, foll Land und Leut' ich fchirmen bir,

foll nichts mich wieber von bir reißen, mußt Eines du geloben mir: —

nie follst du mich befragen,
noch Wissen's Sorge tragen,
woher ich kam ber Fahrt,
noch wie mein Nam' und Art!

Elfa.

Rie, Herr, foll mir bie Frage tommen.

Lohengrin.

Elfa! Haft bu mich wohl vernommen?
Nie sollst bu mich befragen,
noch Wissen's Sorge tragen,
woher ich kam ber Fahrt,
noch wie mein Nam' und Art!

Elfa

(mit großer Innigleit zu ihm aufblickenb). Mein Schirm! Mein Engel! Mein Erlöser, ber fest an meine Unschuld glaubt! Wie gab' es Zweifels Schuld, die größer, als die an dich den Glauben raubt? Wie du mich schirmst in meiner Noth, so halt' in Treu' ich bein Gebot.

Lobengrin (ergriffen und entzudt Elfa an feine Bruft erhebend).
Elfa, ich liebe bich!

Der König. Die Männer und Frauen (leife und gerührt).

Welch' holbe Wunder muß ich feb'n? Ift's Zauber, ber mir angethan?

Lohengrin.

3ch fühl' bas Berze mir vergeh'n, schau' ich ben wonniglichen Mann.

Lohengrin.

(nachbem er Elfa ber buth bes Ronigs abergeben, feierlich in tretend).

Run hört! Euch Bolf und Eblen mach' ich kund: frei aller Schuld ist Elsa von Brabant. Daß falsch bein Klagen, Graf von Telramund, burch Gottes Urtheil werd' es bir bekannt!

Brabantifche Eble

-(erst einige, bann immer mehre, leise zu Friedrich). Steh' ab vom Kampf! Wenn du ihn wagst, zu siegen nimmer du vermagst!
Ist er von höchster Macht geschützt, sag', was bein tapf'res Schwert dir nütt?
Steh' ab! Wir mahnen dich in Treu'!
Dein harret Unsteg, bitt're Reu'!

Friebrich

(ber bisher unverwandt und forschend feinen Blid auf Lobeng geheftet, mit leidenschaftlich schwankendem und endlich fich entschendem, inm Rampse).

Biel lieber tobt als feig! — Belch' Zaubern bich auch hergeführt, Fremdling, ber mir so kühn erscheint, bein stolzes Droh'n mich nimmer rührt, ba ich zu lügen nie vermeint.
Den Rampf mit bir brum nehm' ich auf, und hoffe Sieg nach Rechtes Lauf!

Lohengrin.

Run, König, orb'ne unfern Kampf!

Rönig.

So tretet vor, ju brei für jeben Rämpfer, und meffet wohl ben Ring jum Streite ab!

(Drei fachfische Eble treten für Lobengrin, brei brabantische für iebrich vor: fie meffen mit feierlichem Schritte ben Rampfplat aus und en ihn burch ihre Speere ab.)

Der Beerrufer

(von ber Mitte aus zu ben Berfammelten).

Run höret mich, und achtet mohl: ben Kampf hier keiner stören soll! Dem Hage bleibet abgewandt, benn wer nicht wahrt bes Friedens Recht, ber Freie buß' es mit ber Hand, mit seinem Haupt buß' es ber Knecht!

Alle Männer.

Der Freie bug' es mit ber hand, mit feinem haupt bug' es ber Rnecht!

Der Beerrufer

(zu Lobengrin und Friedrich). Hört auch, ihr Streiter vor Gericht! Gewahrt in Treue Kampfespflicht! Durch bösen Zaubers Lift und Trug stört nicht des Urtheils Eigenschaft! Gott richtet euch nach Recht und Fug, drum trauet ihm, nicht eurer Kraft!

Lohengrin und Friedrich. Gott richte mich nach Recht und Fug, brum trau' ich ihm, nicht meiner Kraft!

Der Ronig

(ber feierlich in die Mitte geschritten ift). Mein Herr und Gott, nun ruf' ich bich, baß du dem Rampf zugegen sei'st! Durch Schwertes Sieg ein Urtheil sprich, bas Trug und Wahrheit klar erweif't. Des Reinen Arm gied Helbenkraft, bes Falschen Stärke sei erschlafft: so hilf und, Gott, zu dieser Frist, weil uns're Weisheit Einfalt ist!

Elfa und Lobengrin. Du filnbeft nun bein wahr Gericht, mein herr und Gott, brum jag' ich nicht.

Friedrich. Ich geh' in Treu' vor bein Gericht: herr Gott, verlaff' mein' Ehre nicht!

Drtrub.

Ich baue fest auf seine Rraft, bie, wo er kampft, ihm Sieg verschafft.

Mile Manner.

Des Reinen Arm gieb Helbenkraft, bes Falichen Stärke sei erschlafft: so kunde uns bein mahr Gericht, bu herr und Gott, nun gog're nicht!

(Auf das Zeichen des Heerrufers fallen die Heerhorner mit einem langen Kampfruse ein. Der König zieht sein Schwert aus der Erde und schligt damit dreimal an seinen aufgehängten Schlid: beim ersten Schlage netwen Lobengrin und Friedrich die Kampstellung ein; beim zweiten zieden ft die Schwerter und legen sich aus; beim dritten Schlage beginnen sie den Kampftallung ein; deinen Gegner mit einen Racht. Rach mehren ungestümen Gängen streckt Lobengrin seinen Gegner mit einen Streiche zu Boden.)

Lohengrin .

(sein Schwert auf Friedrich's hals sebend). Durch Gottes Sieg ist jest bein Leben mein: ich schent' es bir! mög'ft bu ber Reu' es weih'n!

(Der König führt Elfa Lobengrin zu, die ihm im höchsten Entzüden die Bruft finkt. Mit Friedrich's Fall haben die Sachfen und Thusger ihre Schwerter aus der Erde gezogen, die Brabanter die ihrigen jenommen. Jubelnd brechen alle Edlen und Manner in den Kreis, fo daß er von der Maffe dicht erfüllt wird.)

Elfa.

D fänd' ich Jubelweisen, bie beinem Ruhme gleich, bie, würdig bich zu preisen, an höchstem Lobe reich! In bir muß ich vergeben, vor bir schwind' ich bahin! Soll ich mich selig sehen, nimm alles was ich bin!

Lohengrin. Den Sieg hab' ich erstritten burch beine Rein' allein! nun soll, was bu gelitten, bir reich vergolten sein!

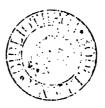
Friedrich
(sich am Boden qualvoll windend).
Weh! mich hat Gott geschlagen,
durch ihn ich sieglos bin!
Am Heil muß ich verzagen,
mein' Ehr' und Ruhm ist hin!

Ortrub (die Friedrich's Fall mit Buth gesehen). Wer ist's, der ihn geschlagen, durch den ich machtlos bin? Sollt' ich vor ihm verzagen,
wär' all' mein Hoffen hin?

Der König. Die Männer und Frauen.
Ertöne, Siegesweise,
bem Helben laut zum Preise!
Ruhm deiner Fahrt!
Preis beinem Kommen!
Heil beiner Art,
Schüger ber Frommen!
Dich nur besingen wir,
bir schallen unsre Lieber!
Nie kehrt ein Held gleich bir
in diese Lande wieder!

(Die Sachsen erheben Lobengrin auf seinem Schilde, die Braban ter Elsa auf bem Schilde bes Ronigs, auf ben fie ihre Mantel geworfe beibe werben fo unter Jauchzen bavon getragen. —)

Der Borhang fallt.



Zweiter Aufzug.

Erfte Scene.

(In ber Burg von Antwerpen. In der Mitte des hintergrundes ber is [Ritterwohnung], die Remenate [Frauenwohnung] im Bordergrunde links; 8 im Bordergrunde die Pforte des Münsters; ebenda im hintergrunde das rmtbor.)

(Es ift Racht; die Fenfter bes Balas find bell erleuchtet: horner und Boen Ningen luftig baraus ber.)

(Auf den Stufen zur Münfterpforte fitzen Friedrich und Ortrud, in rer armlicher Aleidung. Ortrud, die Arme auf die Kniee gestützt, heftet erwandt ihr Auge auf die leuchtenden Fenster des Palas. Friedrich blidt er zur Erde. Langes, duft'res Schweigen.)

Friebrich

(indem er haftig aufftebt).

Erhebe bich, Genossin meiner Schmach! Der junge Tag barf hier uns nicht mehr feh'n.

Drtrub

(ohne ihre Stellung zn verlaffen). Ich kann nicht fort: hierher bin ich gebannt. Aus biefem Glanz bes Festes unsrer Feinde laß saugen mich ein surchtbar töbtlich Gift, bas unfre Schmach und ihre Freuden enbe!

Lohengrin.

Friebrich

(finsteren Blides vor Ortrub bintretenb). Du fürchterliches Weib! Was bannt mich noch in beine Näh'? Warum lass' ich bich nicht allein, und fliehe fort, dahin, dahin, wo mein Gewissen Ruhe wieder fände?

Durch bich mußt' ich verlieren mein' Ehr', all' meinen Ruhm: nie soll mich Lob mehr zieren, Schmach ist mein Helbenthum! Die Acht ist mir gesprochen, zertrümmert liegt mein Schwert; mein Bappen ist zerbrochen, verflucht mein Baterherd! Bohin ich nun mich wende, gesehmt, gesloh'n bin ich: daß ihn mein Blick nicht schände, slieht selbst der Räuber mich. D hätt' ich Tod erkoren,

ba ich so elend bin! Mein' Ehr' hab' ich verloren, mein' Ehr', mein' Ehr' ist hin!

12

(Bon wathenbem Schmerze erfaßt fturzt er auf ben Boben zusammen. Sund Bofaunen tonen von Renem vom Balas ber.)

Drtrub

(immer in ihrer vorigen Stellung, nach längerem Schweigen und obne Friedrich zu bliden, welcher sich langsam wieder vom Boden erhebt). Was macht dich in so wilder Klage doch vergeh'n?

Friedrich
(mit einer heftigen Bewegung gegen Ortrud).
Daß mir die Waffe selbst geraubt,
mit der ich bich erschlüg'!

Ortrub (mit ruhigem Sohne).

Friedreicher Graf

von Telramund! Warum mistrau'ft bu mir?

Friebrich.

Du fragst? War's nicht bein Zeugniß, beine Kunde, bie mich bestrickt, die Reine zu verklagen?
Die du im düst'ren Wald zu Haus, log'st du mir nicht, von beinem wilden Schlosse aus die Unthat habest du verüben seh'n?
Mit eig'nen Augen, wie Elsa selbst den Bruder im Weiher dort ertränkt? — Umstricktest du mein stolzes Herz durch die Weissaung nicht, bald würde Radbod's alter Fürstenstamm von Neuem grünen und herrschen in Bradant?
Bewog'st du so mich nicht, von Elsa's Hand, der reinen, abzusteh'n, und dich zum Weib zu nehmen, weil du Radbod's letzter Spross'?

Drirub (leife).

Ha, wie töbtlich bu mich frankst! — (Laut.)

Dieß alles, ja ! ich fagt' und zeugt' es bir.

Friebrich.

Und machtest mich, bess' Name hochgeehrt, bess' Leben aller höchsten Tugend Breis, zu beiner Lüge schändlichem Genoffen?

Drtrub (tropig).

Wer log?

Friebrich.

Du! — Hat nicht burch sein Gericht Gott mich bafür geschlagen?

Drtrub

(mit fürchterlichem hohne). Gott?

Friebrich.

Entfetlich!

Wie tont aus beinem Mund furchtbar ber Rame!

Drtrub.

Ba, nennst bu beine Feigheit Gott?

Friebrich.

Drirub!

Ortrub.

Wilft bu mir broh'n ? Mir, einem Beibe — broh'n ? D Feiger! Hättest bu so grimmig ihm gebroht, ber jest bich in das Elend schick, wohl hättest Sieg statt Schande du erkauft! — Ha, wer ihm zu entgegnen wüßt', ber fand' ihn schwächer als ein Kind!

Friebrich.

Je schwächer er,

besto gewalt'ger fampfte Gottes Rraft.

Drtrub.

Gottes Kraft? Sa! ha! — Nur einen Tag gieb hier mir Macht, und sicher zeig' ich bir welch' schwacher Gott es ist, ber ihn beschützt.

Friebrich

(vor heimlichem Schauer erbebend). Du wilde Seherin! Wie willst du boch geheimnisvoll den Geist mir neu berücken? Drirub

(auf den Palas deutend, in dem es finster geworden ist). Die Schwelger streckten sich zur üpp'gen Ruh'.
Set,' dich zur Seite mir: die Stund' ist da,
wo dir mein Seherauge leuchten soll.
hrend des Folgenden nähert sich Friedrich, wie unheimlich von ihr angezogen, Ortrud immer mehr, und beugt sein Ohr tief zu ihr hinab.)

Drtrub.

Beißt bu, wer biefer Gelb, ben hier ein Schwan gezogen an bas Lanb?

Friebrich.

Rein!

Drtrub.

Was gäbst bu brum, es zu erfahren, wenn ich dir sag': ist er gezwungen zu nennen wie sein Nam' und Art, all' seine Macht zu Ende ist, die mühvoll ihm ein Zauber leiht?

Friebrich.

Sa! Dann begriff' ich fein Berbot!

Drtrub.

Nun hör'! Niemand hat hier Gewalt ihm das Geheimniß zu entreißen, als die, der er so streng verbot bie Frage je an ihn zu thun.

Friebrich.

So gält' es, Elsa zu verleiten, baß sie bie Frag' ihm nicht erließ'?

Drtrub.

Ba, wie begreifft bu schnell und mohl!

Friedrich. Doch wie foll das gelingen?

Drtrub.

Sör'!

Bor allem gilt's, von hinnen nicht zu flieh'n: brum schärfe beinen Wig! Gerechten Argwohn ihr zu weden, tritt vor, klag' ihn bes Zauber's an, burch ben er bas Gericht getäuscht!

Friebrich (mit immer mehr belebter Buth). Sa! Trug und Zauber's Lift!

Drtrub.

Disglüdt's,

fo bleibt ein Mittel ber Gemalt.

Friebrid.

Gewalt?

Drtrub.

Umsonst nicht bin ich in geheimsten Künsten tief erfahren; brum achte wohl, was ich bir sage! Jeb' Wesen, bas burch Zauber stark, wird ihm bes Leibes kleinstes Glieb entrissen nur, muß sich alsbalb ohnmächtig zeigen, wie es ist.

Friedrich. Ha, spräch'st du wahr!

Drirub.

D hattest bu im Rampf nur einen Finger ibm,





ja, eines Fingers Glied entschlagen, ber helb, er war in beiner Macht!

Friedrich (außer fich).

Entsetzlich, ha! Was läffest bu mich hören? Durch Gottes Arm geschlagen wähnt' ich mich, nun ließ durch Trug sich das Gericht bethören, durch Zauber's List verlor mein' Ehre ich!

Doch meine Schanbe könnt' ich rächen? Bezeugen könnt' ich meine Treu'? Des Buhlen Trug, ich könnt' ihn brechen, und meine Ehr' gewänn' ich neu? — D Weib, das in der Nacht ich vor mir seh'! Betrügst du jest mich noch, dann weh' dir, weh'!

Drtrub.

Ha, wie du rasest! — Ruhig und besonnen! So lehr' ich dich der Rache füße Wonnen. (Friedrich setzt sich zu Ortrud auf die Stusen.)

> Ortrub und Friedrich. Der Rache Werk sei nun beschworen aus meines Busens wilder Nacht. Die ihr in süßem Schlaf verloren, wißt, daß für euch das Unheil macht!

Zweite Scene.

(Elfa, in weißem Gewande, ift auf bem Soller ber Kemenate erschienen, lehnt jeht über die Bruffung hinaus. — Friedrich und Ortrud fiben auf ben Stufen bes Münfter's, Elfa gegenüber gelehrt.)

Elfa.

Guch Lüften, bie mein Klagen so traurig oft erfüllt, euch muß ich bankend sagen, wie sich mein Glück enthüllt. Durch euch kam er gezogen, ihr lächeltet ber Fahrt; auf wilben Meeresmogen habt ihr ihn treu bewahrt. Bu trod'inen meine Zähren hab' ich euch oft gemüht: woll't Kühlung nun gewähren ber Wang', in Lieb' erglüht!

Drtrub.

Sie ift es!

Friebrich.

Elja.

Drtrub.

Der Stunde soll sie fluchen, in der sie jest mein Blick gewahrt! — Hinweg! Entfern' ein Aleines dich von mir!

Friebrich.

Barum?

Drtrub.

Sie ift für mich, — ihr helb gebore bir! (Friedrich entfernt fich in ben hintergrund.)

Drtrub

in ihrer bisherigen Stellung verbleibend, laut, doch mit Magender Stime Elfa!

Elfa

(nach einem Schweigen).

Wer ruft? — Wie schauerlich und Klagend ertont mein Rame burch bie Nacht!

Drtrub.

Elfa! —

Ift meine Stimme bir fo fremb? -

Willft bu bie Arme gang verläugnen, bie bu in's fernste Clenb schid'ft?

Elfa.

Ortrub! Bift bu's? — Was machst bu hier, ungludlich Beib?

Drtrub.

. . . Ungludlich Weib?

Bohl hast du recht mich so zu nennen! — In serner Einsamkeit des Waldes, wo still und friedsam ich gelebt, — was that ich dir? Was that ich dir? Freudlos, das Unglück nur beweinend, das lang' belastet meinen Stamm, — was that ich dir? Was that ich dir?

Elia.

Um Gott, was klagest bu mich an? Bar ich es, bie bir Leib gebracht?

Drtrub.

Wie könntest bu fürwahr mir neiben bas Glück, baß mich zum Weib erwählt ber Mann, ben bu so gern verschmäht?

Elfa.

Allgüt'ger Gott, mas foll mir bas?

Drtrub.

Mußt' ihn unsel'ger Wahn bethören, bich Reine einer Schulb zu zeih'n, von Reu' ift nun sein Herz zerrissen, zu grimmer Buß' ift er verbammt.

Elfa.

Gerechter Gott! Rich ard Wagner, Gel. Schriften II. Drtrub.

D bu bift glüdlich! -

Nach turzem, unschulbsüßem Leiben, siehst lächelnd du das Leben nur; von mir darfst selig du dich scheiden, mich schickst du auf des Todes Spur, — daß meines Jammer's trüber Schein nie kehr' in beine Feste ein.

Elfa.

Wie schlecht ich beine Gute priese, Allmächt'ger, ber mich so beglückt, wenn ich bas Unglück von mir stieße, bas sich vor mir im Staube bückt! — O nimmer! — Ortrub! Harre mein! Ich selber lass' bich zu mir ein. (Sie geht eilig in die Kemenate zurück.)

Drirub

(in wilder Begeisterung von ben Stufen aufspringend). Entweihte Götter! Helft jett meiner Rache! Bestraft die Schmach, die hier euch angethan! Stärkt mich im Dienste eurer heil'gen Sache, vernichtet ber Abtrunnigen schnöben Wahn!

Wodan! Dich Starken rufe ich! Freia! Erhab'ne, höre mich! Segnet mir Trug und Heuchelei, daß glücklich meine Rache sei!

(Elfa und zwei Mägbe, welche Lichte tragen, treten aus ber unteren Ehnre Remenate auf.)

Elfa.

Ortrud! Wo bist bu?

Ortrud (sich demüthig vor Elsa niederwersend). Hier, zu deinen Füßen! Elfa (erscredt zurücktretenb). Hilf Gott! So muß ich bich erblicken, bie ich in Stolz und Bracht nur sah! Es will bas Herze mir ersticken, seh' ich so niedrig dich mir nah'. — Steh' auf! O spare mir bein Bitten! Trug'st du mir Haß, verzieh ich dir; was du schon jest durch mich gelitten, bas, bitt' ich dich, verzeih' auch mir!

Drtrub.

D habe Lohn für fo viel Gute!

Elfa.

Der morgen nun mein Gatte heißt, an fleh' ich sein liebreich Gemüthe, baß Friedrich auch er Gnad' erweift.

Drtrub.

Du feffelft mich in Dankes Banben!

Elfa.

In Früh'n laß mich bereit bich feh'n! Geschmudt mit prächtigen Gewanden, sollst du mit mir zum Münster geh'n: bort harre ich bes Helben mein, vor Gott sein Ch'gemahl zu sein.

Drtrub.

Wie kann ich folche Hulb bir lohnen, ba machtlos ich und elend bin? Soll ich in Gnaben bei dir wohnen, stets bleib' ich nur die Bettlerin. Nur eine Kraft ist mir gegeben, sie raubte mir kein Machtgebot;

Lobengrin.

burch fie vielleicht schütz' ich bein Leben, bewahr' es vor ber Reue Noth.

Elfa.

Bie meinft bu?

Drtrub.

Wohl daß ich dich warne, zu blind nicht deinem Glück zu trau'n; daß 1 " " " " " " " " " " " I dich umgarne, laß mich zur Zukunft schau'n.

Elfa.

Beld' Unheil?

Ortrub.

Rönntest du erfassen, wie bessen Art so wundersam, der nie dich möge so verlassen, wie er durch Zauber zu dir kam!

Elfa

(zudt erbebend vor Ortrud zurlid, und wendet fich ihr dann zögernd, m leidvoller Trauer wieder zu).

Du Armste kannst wohl nie ermessen, wie zweisellos mein Herze liebt!
Du hast wohl nie das Glück besessen, das sich uns nur durch Glauben giebt! — Kehr' bei mir ein, laß mich dich lehren wie süß die Wonne reinster Treu'!
Laß zu dem Glauben dich bekehren: es giebt ein Gkück, das ohne Reu'.

Ortrud (für sich).

Ha! Dieser Stolz, er soll mich lehren, wie ich bekämpfe ihre Treu':

gen ihn will ich bie Waffen kehren, burch ihren Hochmuth werb' ihr Reu'!

(Elfa führt Ortrud in die Kemenate, die Mägde leuchten voran. — Der Zag hat bereits begonnen zu grauen — Friedrich tritt aus dem hinterrunde hervor.)

Friebrich.

So zieht das Unheil in dieß Haus! — Bollführe, Weib, was deine Lift ersonnen; dein Werf zu hemmen fühl' ich keine Wacht. Das Unheil hat mit meinem Fall begonnen, — nun stürzet nach, die mich dahin gebracht! Nur eines seh' ich mahnend vor mir steh'n: der Räuber meiner Ehre soll vergeh'n!

Dritte Scene.

(Der Tag bricht vollends an. Thurmer blafen ein Morgenlied, von einem ntfernteren Thurme wird geantwortet. — Anechte treten aus dem Juneren der Inrg auf: sie schwenken Eimer in einem Brunnen und tragen sie in den Palas. die Thurmer öffnen das Thurmthor. — Dann schreiten die vier Heerhornbläfer us dem Palas und blafen den Königsruf, woraus sie wieder zurückgehen.)

(Friedrich hat fich hinter einem Mauervorsprung am Munfter verborgen.

- Aus dem Burghose und durch das Thurmthor tommen nun immer zahlider brabantische Eble und Mannen vor dem Münfter zusammen; sie Egtüßen sich in heiterer Erregtheit.)

Die Eblen und Mannen.

In Früh'n versammelt uns ber Ruf: gar viel verheißet wohl ber Tag. Der hier so hehre Bunder schuf, manch' neue That vollbringen mag.

(Der Heerrufer schreitet mit ben vier Heerhornblasern aus bem Palas f die Erhöbung vor beffen Pforte heraus. Der Königsruf wird wiederum blasen: Alles wendet fich bem Heerruser zu.)

Der Beerrufer.

Des Königs Wort und Will' thu' ich euch kund: brum achtet wohl, was euch burch mich er sagt! — In Bann und Acht ist Friedrich Telramund, weil untreu er den Gotteskampf gewagt: wer sein noch pflegt, wer sich zu ihm gesellt, nach Reiches Recht berselben Acht verfällt.

Die Männer.
Fluch ihm, bem Ungetreuen,
ben Gottes Urtheil traf!
Ihn foll ber Reine scheuen,
es flieh' ihn Ruh' und Schlaf!
(Neuer Ruf ber Heerhornbläser.)

Der Heerrufer. Und weiter kündet euch der König an, daß er den fremden gottgesandten Mann, den Elsa zum Gemahle sich ersehnt, mit Land und Krone von Brabant belehnt. Doch will der helb nicht Herzog sein genannt, ihr sollt ihn heißen: Schützer von Brabant!

Die Männer. Soch ber ersehnte Mann! Seil ihm, ben Gott gesandt! Treu sind wir unterthan bem Schützer von Brabant.
(Reuer Auf ber heerhornblafer.)

Der Heerrufer. Run hört, mas Er burch mich euch funden läßt! Heut' feiert er mit euch fein hochzeitfest; boch morgen follt ihr kampfgeruftet nah'n, jur Geeresfolg' dem König unterthan. Er selbst verschmäht der füßen Ruh' ju pflegen, er führt euch an ju hehren Ruhmes Segen!

> Die Männer (begeistert). Zum Streite fäumet nicht, führt euch ber Hehre an! Wer muthig mit ihm sicht, bem lacht bes Ruhmes Bahn. Von Gott ist er gesandt zur Größe von Brabant!

(Bahrend die Manner begeistert fich burch einander brangen und der heerer wieder in den Palas zuruckgeht, treten im Bordergrunde vier Edle zueinen.)

Der erfte Gble.

Run hört! Dem Lanbe will er uns entführen?

Der Zweite.

Ben einen Feind, ber uns noch nie bebroht?

Der Dritte.

Sold' fühn Beginnen follt' ihm nicht gebühren!

Der Bierte.

Wer wehret ihm, wenn er bie Fahrt gebot?

Friebrich

(unter sie tretend und seine Kopfverhüllung etwas lüftend). Ich.

Die vier Eblen.

Sa! Wer bift bu? — Friedrich! Seh' ich recht? Du magft bich her, jur Beute jedem Knecht?

Friedrich.

Gar balb will ich wohl weiter noch mich wagen! Bor euren Augen foll es leuchtenb tagen! Der euch so fühn bie Heerfahrt angefagt, ber fei von mir bes Gottestrug's beklagt!

Die vier Eblen.

Was hör' ich! Rafenber, was haft bu vor? Berlor'ner bu, hört bich bes Bolkes Ohr!

(Sie drangen Friedrich beifeite und verbergen ihn unter fich mit großer Schen por bem Bolte.)

(Ebelfnaben treten auf bem Soller aus ber Remenate auf, schreiten nach bem Palas herab und rufen bie Manner an.)

Ebelfnaben.

Macht Blat für Elfa, unfre Frau! Die will in Gott zum Münfter geh'n.

(Sie machen eine breite Gaffe burch die Manner, die ihnen gern weichen, nnt raumen die Stufen jum Münfter, wo fie fich anfftellen.)

Vierte Scene.

Gin langer Bug von Frauen in reichen Gewändern schreitet aus bei Remenate auf ben Soller, und von ba nach bem Palas herab, we er fich wieder bem Borbergrunde zuwendet, um ben Munfter zu erreichen.)

Die Eblen und Mannen

(während bes Aufzuges).

Gefegnet foll fie schreiten, bie lang' in Demuth litt!
Gott möge fie geleiten und hüten ihren Schritt! — Sie naht, bie Engelgleiche, von keuscher Gluth entbrannt! Beil bir, bu Tugendreiche!
Peil Elfa von Brabant!

(Elsa ist, prächtig geschmidt, im Zuge ausgetreten; unter ben Frauen, ihr noch solgen und den Zug schließen, geht Ortrud, ebenfalls reich gezich Frauen, die dieser zunächst gehen, halten sich voll Scheu und wenig kenem Unwillen von ihr entsernt, so daß sie sehr einzeln erscheint: en Mienen drückt sich immer steigender Jngrimm aus. Als Elsa unter auten Zuruse des Boltes eben den Fuß auf die erste Stuse zum Münster will, tritt Ortrud willthend aus dem Zuge heraus, schreitet auf Elsa ellt sich auf derselben Stuse ihr entgegen und zwingt sie so vor ihr wieder zutreten.)

Drtrub.

Burud, Elfa! Richt länger will ich bulben, baß ich gleich einer Magb bir folgen soll! Den Bortritt sollst bu überall mir schulben, vor mir bich beugen sollst bu bemuthvoll!

Die Sbelknaben und bie Männer. Bas will bas Beib?

Elfa

(heftig erschroden).

Um Gott! Was muß ich seh'n? Belch' iaber Bechsel ist mit bir gescheh'n?

Ortrub.

Weil eine Stund' ich meines Werth's vergeffen, glaub'st du, ich müßte dir nur kriechend nah'n? Wein Leid zu rächen will ich mich vermessen, was mir gebührt, das will ich nun empfah'n.

Elfa.

Weh'! Ließ ich durch bein Heucheln mich verleiten, die diese Nacht sich jammernd zu mir stahl? Wie willst du nun in Hochmuth vor mir schreiten, du, eines Gottgerichteten Gemahl?

Drtrub.

Wenn falfc Gericht mir ben Gemahl verbannte, war boch fein Nam' im Lanbe hochgeehrt; als after Tugend Preis man ihn nur nannte, gekannt, gefürchtet war fein tapf'res Schwert. Der beine, fag', wer follte hier ihn kennen, vermagft bu felbst ben Namen nicht zu nennen?

Männer und Frauen
(in großer Bewegung). Was fagt sie? Ha! Was thut sie kund? — Sie lästert! Wehret ihrem Mund!

Drtrub.

Kannst du ihn nennen? Kannst du uns es sagen, ob sein Geschlecht, sein Abel wohl bewährt? Woher die Fluthen ihn zu dir getragen, wann und wohin er wieder von dir fährt? Ha, nein! Wohl brächte ihm es schlimme Noth; der kluge Held die Frage drum verbot!

Männer und Frauen. Sa, spricht sie mahr? Welch' schwere Klagen! — Sie schmähet ihn! Darf sie es wagen?

Elfa

(von großer Betroffenheit sich ermannenb). Du Lästerin! Ruchlose Frau! Hör, ob ich Antwort mir getrau'! — So rein und edel ist sein Wesen, so tugendreich der hehre Mann, daß nie des Unheil's soll genesen, wer seiner Sendung zweiseln kann! Hat nicht durch Gott im Kampf geschlagen mein theurer Held den Gatten dein? Nun sollt nach Recht ihr alle sagen, wer kann da nur der Reine sein?

Männer und Frauen. Rur er! Rur er! Dein helb allein!

Drirub.

Ha! Diese Reine beines Helben, wie ware sie so balb getrübt, müßt' er bes Zaubers Wesen melben, burch ben hier solche Macht er übt! Wagst bu ihn nicht barum zu fragen, so glauben alle wir mit Recht, bu müsselt selbst in Sorge zagen, um seine Reine steh' es schlecht!

Die Frauen (Elfa unterftützenb). Belft ihr vor ber Berruchten Bag!

Männer (nach dem Hintergrunde). Macht Blat! Macht Blat! Der König naht!

Fünfte Scene.

(Der König, Lobengrin, die sächsischen und brabantischen afen und Edlen, alle prächtig gekleitet, sind aus dem Palas herauspritten Lobengrin und der Rönig dringen durch die verwirrten Hausen Bordergrundes lebhaft vor.)

Die Männer.

heil! heil bem König! heil bem Schuber von Brabant!

Rönig.

Was für ein Streit?

Elfa

(Lobengrin an die Bruft fturgend).

Rein Gert! O mein Gebieter!

Lohengrin.

Was giebt's?

ju ftoren?

Rönig.

Wer wagt es hier, ben Kirchengang

Des Königs Gefolge. Belder Streit, ben wir vernahmen?

Lohengrin.

Bas feh' ich? Das unfel'ge Beib bei bir?

Elfa.

Mein Retter! Schütze mich vor dieser Frau! Schilt mich, wenn ich dir ungehorsam war! In Jammer sah ich sie vor dieser Pforte, aus ihrer Noth nahm ich sie bei mir auf: nun sieh', wie furchtbar sie mir lohnt die Güte, fie schilt mich, daß ich dir zu sehr vertrau'!

Lohengrin

(seinen Blick fest und bannend auf Ortrud heftend). Du fürchterliches Weib! Steh' ab von ihr! Hier wird dir nimmer Sieg! —

Sag', Elfa, mir!

Bermocht' ihr Gift fie in bein Berg zu gießen?

Elfa

(birgt weinend ihr Weficht an feiner Bruft).

Lohengrin

(sie aufrichtend und auf den Münster beutend). Romm'! Lag in Freude bort die Thranen fließen!

(Als Lohengrin mit Elfa dem Zuge voran fich feierlich nach dem Rim wendet, tritt Friedrich auf den Stufen besselben unter den Frauen und Extnaben hervor, welche, als sie ihn erfennen, entsetz von ihm weichen.)

Friebrich.

D König! Trugbethörte Fürsten! Saltet ein!

Die Männer.

Bas will ber hier? Berfluchter, weich' von hinnen!

Rönig.

Bag'ft Du ju tropen meinem Born?

Friebrich.

D hört

mich an!

Die Männer.

hinmeg! Du bift bes Todes, Mann!

Friebrich.

Hört mich, bem grimmes Unrecht ihr gethan! Gottes Gericht, es warb entehrt, betrogen, burch eines Zaubrer's Lift seib ihr belogen!

Die Manner.

Greift ben Berruchten! Bort, er laftert Gott!

Sie dringen auf ihn ein: vor Friedrich's, von höchter Kraft der Berzweiflung bebender, Stimme halten fie erschreckt an, und hören endlich ausmerklam zu.)

Friedrich.

Den bort im Glanz ich vor mir sehe, ben klag' ich bes Betruges an! Wie Staub vor Gottes Hauch verwehe bie Macht, bie er burch List gewann! — Wie schlecht ihr bes Gerichtes wahrtet, bas boch bie Ehre mir benahm, ba eine Frag' ihr ihm erspartet, als er zum Gotteskampfe kam!
Die Frage nun sollt ihr nicht wehren, baß sie ihm jest von mir gestellt: —

nach Ramen, Seimath, Stand und Ehren frag' ich ihn laut vor aller Welt.

(Starte Bewegung großer Betroffeubeit unter allen Amwesenden giebt fich fund

Ber ift er, ber an's Land geschwommen, geführt von einem wilden Schwan?

Bem solche Zauberthiere frommen, bess 'Reinheit achte ich für Wahn.

Run soll ber Klag' er Rebe stehen:
vermag er's, so geschah mir Recht, —
wenn nicht, so sollet ihr ersehen,
um seine Tugend steh' es schlecht!

Der König und bie Manner. Welch' harte Rlage! Bas wird er entgeg'nen?

Lohengrin.

Richt bir, ber fo vergaß ber Ehren, hab' Noth ich Rebe hier zu fteh'n! Des Bosen Zweifel barf ich wehren, vor ihm wird Reine nicht vergeh'n.

Friebrich.

Darf ich ihm nicht als würdig gelten, bich rup ich, König hochgeehrt! Wird er auch bich unablig schelten, baß er die Frage bir verwehrt?

Lohengrin.

Ja, selbst bem König barf ich wehren, und aller Fürsten höchstem Rath! Nicht barf sie Zweifels Last beschweren, sie sahen meine gute That.





Nur Gine ift's, — ber muß ich Antwort geben: Elfa —

er sich zu Elsa wendet, halt er betroffen an, da er sie, mit heftig wogenber Brust, in wildem inneren Kampfe vor sich hinstarrend erblickt)

Gsa! — Wie seh' ich sie erbeben! — In wildem Brüten muß ich sie gewahren! Hat sie bethört des Hasses Lügenmund? O himmel! Schirme sie vor den Gefahren! Nie werde Zweisel dieser Reinen kund!

Friedrich und Ortrub.

In wilbem Brüten barf ich sie gewahren, ber Zweifel keimt in ihres Herzens Grund; ber mir zur Noth in bieses Land gesahren, er ist besiegt, wird ihm die Frage kund!

Der König und alle Männer. Belch' ein Geheimniß muß der Held bewahren? Bringt es ihm Noth, so wahr' es treu sein Mund! Bir schirmen ihn, den Edlen, vor Gefahren; durch seine That ward uns sein Abel kund.

Elfa.

Was er verbirgt, wohl brächt' es ihm Gefahren, vor aller Welt spräch' es hier aus sein Mund: — die er errettet, weh' mir Undankbaren! verrieth' ich ihn, daß hier es werde kund. — Wüßt' ich sein Loos, ich wollt' es treu bewahren: im Zweisel doch erbebt des Herzens Grund!

Der Ronig.

Mein Gelb! Entgegne fühn bem Ungetreuen! Du bift ju hehr, um, mas er flagt, ju fcheuen!

Die Männer

(fich um lobengrin brangenb).

Wir steh'n zu bir, es soll uns nie gereuen, baß wir ber Helben Preis in bir erkannt. Reich' uns die Hand; wir glauben bir in Treuen, baß hehr bein Nam', auch wenn er nicht genannt.

Lohengrin.

Euch Helben foll ber Glaube nimmer reuen, werb' euch mein Nam' und Art auch nie genannt!

(Während Lobengrin, von den Männern, in deren dargereichte hand jedem einschlägt, umringt, etwas tieser im hintergrunde verweilt, — w Friedrich sich unbeachtet zu Elsa, welche bisher vor Unruhe, Berwirn und Scham noch nicht vermocht hat auf Lobengrin zu bliden, und so, sich tämpsend, noch einsam im Bordergrunde steht.)

Friedrich (beimlich).

Bertraue mir! Laf bir ein Mittel heißen, bas bir Gemifheit schafft.

Elfa

(erichroden, boch leife).

hinmea von mir !

Friedrich.

Laß mich das kleinste Glied ihm nur entreißen, bes Fingers Spitze, und ich schwöre dir, was er dir hehlt, sollst frei du vor dir seh'n, — dir treu, soll nie er dir von hinnen geh'n.

Elfa.

Sa, nimmermehr!

Friebrich.

Ich bin bir nah' jur Nacht, — ruf'ft bu, ohn' Schaben ist es schnell vollbracht.

Lohengrin

(fonell in ben Borbergrund tretenb).

Elfa, mit wem verkehreft bu?

Elfa wendet fich mit einem zweifelvoll ichmerzlichen Blide von Friedrich ab, und fintt tief erichttttert zu Lobengrin's gugen.)

Lohengrin

(mit fürchterlicher Stimme ju Friedrich und Ortrub).

Burud von ihr, Verfluchte! Daß nie mein Auge je euch wieder bei ihr seh'!

(Friedrich macht eine Gebarbe ber schmerzlichsten Buth.) '

Lohengrin.

Elsa, erhebe bich! — In beiner Hand, in beiner Treu' liegt alles Glückes Pfand. — Läßt nicht bes Zweifels Macht bich ruh'n? Willst du die Frage an mich thun?

Elfa

(in der heftigsten inneren Aufregung und Scham). Mein Retter, ber mir heil gebracht!
Mein helb, in dem ich muß vergeh'n!
Hoch über alles Zweifels Macht
... foll meine Liebe fteh'n!

(Sie fintt an feine Bruft.)
(Die Orgel ertont aus bem Münfter; Glodengelaute.)

Richard Bagner, Gef. Schriften II.

Lohengrin.

Lobengrin.

Beil bir, Elfa! Run lag vor Gott uns geh'n!

sample organism of

The F The mountains of the contract

reages exclusive rate

Die Männer und Frauen (in begeißerter Rührung).

Seit, feht! Er ift von Gott gefandt! — Seil ihm! Seil Elfa von Brabant!

(Unter feierlichem Weleite führt ber König Lobengrin an ber linten und Elfa an ber rechten hand die Stufen bes Münfters hinauf: Elfa's Bid fällt von ber hohe auf Ortrud berab, welche bie hand brobend zu ihr emper ftredt; entfetzt wendet fich Elfa ab und schniegt sich ängstlich an Lobengrin: als dieser sie weiter zum Minfter geleitet, fällt ber Borhang.)

Dritter Aufzug.

Erste Scene.

Eine einleitende Musik schiebert das prächtige Rauschen des Hochzeitseltes. r Borbang ausgeht, stellt die Bühne das Brautgemach dar, in der Mitte niergrundes das reichgeschmildte Brautbett: an einem offenen Erlersenster driges Ruhebett. — Zu beiden Seiten des hintergrundes sühren offene in das Gemach. Der Brautzug nähert sich unter Musik und dem e des Brautliedes dem Gemache, welches er in solgender Ordnung

zur Thure rechts herein treten die Frauen auf, welche Elfa, — jur links die Männer mit bem König, welche Lobengrin geleiten: Ebelmit Lichten gehen jedem der Buge voraus. Als fich die beiden Buge in itte begegnen, führt der König Lobengrin Elfa zu; diese umfaffen d bleiben in der Mitte stehen.)

Brautlieb

(ber Männer und Frauen).
Treulich geführt ziehet bahin,
wo euch ber Segen ber Liebe bewahr'!
Siegreicher Muth, Minnegewinn
eint euch burch Treue zum seligsten Paar.
Streiter ber Tugend, ziehe voran!
Bierde ber Jugend, schreite voran!
Rauschen bes Festes seib nun entronnen,
Wonne bes Herzens sei euch gewonnen!

Duftender Raum, zur Liebe geschmückt, nehm' euch nun auf, dem Glanze entrückt. Treulich geführt ziehet nun ein, wo euch der Segen der Liebe bewahr'! Siegreicher Muth, Minne so rein eint euch in Treue zum seligsten Paar.

(Ebellnaben entkleiben lobengrin bes reichen Obergewandes, gin ihm bas Schwert ab und legen biefes am Aubebette nieber; Franen: kleiben Elfa ebenfalls ihres toftbaren Obergewandes.)

(Acht Fra uen umfcreiten mahrend beffen breimal langfam lobeng und Elfa.)

Acht Frauen.

Wie Gott euch felig weihte, zu Freuben weih'n euch wir; in Liebesglüd's Geleite benkt lang' ber Stunde hier!

(Der König umarmt Lohengrin und Elfa. Die Sbelknaben m zum Aufbruch. Die Bilge schreiten an dem Paare vorüber, so bag bie Di durch die Thilre rechts, die Frauen links bas Gemach verlaffen.)

Brautlieb

(gesungen während des Fortgebens). Treulich bewacht bleibet zurück, wo euch der Segen der Liebe bewahr'! Siegreicher Muth, Minne und Glück eint euch in Treue zum seligsten Paar. Streiter der Tugend, bleibe daheim! Bierde der Jugend, bleibe daheim! Mauschen des Festes seid nun entronnen, Wonne des Herzens sei euch gewonnen! Duftender Raum, zur Liebe geschmückt, nahm euch nun auf, dem Glanze entrückt.

Treulich bewacht bleibet zurud, wo euch ber Segen ber Liebe bewahr'! Siegreicher Muth, Minne und Glüd eint euch in Treue zum seligsten Paar.

Is Alle bas Gemach verlaffen haben, werben die Thuren von außen gefchloffen. In immer weiterer Ferne verhallt ber Gefang.)

Zweite Scene.

(Elfa ift wie überfelig an Lobengrin's Bruft gefunten. Lobenin geleitet bann Elfa fanft nach bem Rubebette, auf bem fich beibe, an tanber geschmiegt, nieberlaffen.)

Lohengrin.

Das füße Lieb verhallt; wir find allein, zum ersten Mal allein, seit wir uns sah'n; nun sollen wir ber Welt entronnen sein, kein Lauscher barf bes Herzens Grüßen nah'n. — Elsa, mein Weib! Du füße, reine Braut! Db glüdlich bu, bas sei mir nun vertraut!

Elfa.

Wie war' ich kalt, mich glücklich nur zu nennen, besith' ich aller Himmel Seligkeit! Fühl' ich zu dir so süß mein Herz entbrennen, athme ich Wonnen, die nur Gott verleiht.

Lohengrin.

Bermagst bu, Holbe, gludlich bich zu nennen, giebst bu auch mir bes himmels Seligkeit! Fühl' ich zu bir so suß mein herz entbrennen, athme ich Wonnen, bie nur Gott verleiht. —

Wie hehr erkenn' ich uns'rer Liebe Wesen! Die nie sich sah'n, wir hatten uns geahnt: war ich zu beinem Streiter auserlesen, hat Liebe mir zu dir den Weg gebahnt. Dein Auge sagte mir dich rein von Schuld, mich zwang bein Blid zu bienen beiner Huld.

Elfa.

Doch ich zuvor schon hatte bich geseh'n, in sel'gem Traume warst bu mir genaht: als ich nun wachend bich sah vor mir steh'n, erkannt' ich, daß du kamst auf Gottes Rath. Da wollte ich vor beinem Blick zersließen, gleich einem Bach umwinden beinen Schritt, als eine Blume, bustend auf der Wiesen, wollt' ich entzückt mich beugen beinem Tritt. Ist dieß nur Liebe? — Wie soll ich es nennen, dieß Wort, so unaussprechlich wonnevoll, wie, ach! — bein Name, den ich nie darf kennen, bei dem ich nie mein Höchstes nennen soll!

Lohengrin (gartlich).

Elfa!

Elfa.

Wie füß mein Name beinem Mund' entgleitet! Gönnst du des beinen holden Klang mir nicht? Nur, wenn zur Liebesstille wir geleitet, sollst du gestatten, daß mein Mund ihn spricht.

Lohengrin.

Mein suges Beib!

D, gonne mir, bag mit Entzuden ich beinen Athem sauge ein! Lag fest, ach! fest an mich bich bruden, baß ich in bir mög' gludlich fein! Dein Lieben muß mir boch entgelten für bas, mas ich um bich verließ; fein Loos in Gottes weiten Welten mohl ebler als bas meine hieß'. Bot' mir ein Ronig feine Rrone, ich burfte fie mit Recht verschmäh'n: bas einz'ge, mas mein Opfer lohne, muß ich in beiner Lieb' erfeh'n! Drum wolle ftets ben Zweifel meiben, bein Lieben fei mein ftolg Gemähr; benn nicht komm' ich aus Nacht und Leiben, aus Glang und Wonne tomm' ich her.

Elfa.

Hilf Gott! Was muß ich hören! Welch' Zeugniß gab bein Mund! Du wolltest mich bethören, — nun wird mir Jammer kund! Das Loos, bem du entronnen, es war bein höchstes Glück: du kamst zu mir aus Wonnen, und sehnest dich zurück! Wie soll ich Armste glauben, dir g'nüge meine Treu'? Ein Tag wird bich mir rauben burch beiner Liebe Reu'!

Lohengrin. Halt' ein, bich fo zu quälen!

Was quälest bu mich boch?
Soll ich die Tage zählen,
die du mir bleibest noch?
In Sorg' um dein Berweilen
verblüht die Wange mir;
dann wirst du mir enteilen,
im Elend bleib' ich hier!

Lohengrin.

Die foll bein Reig entschwinden, bleibst bu von Zweifel rein.

Elfa.

Ach! Dich an mich zu binden, wie follt' ich mächtig sein?
Boll Zauber ist dein Wesen, durch Wunder kamst du her: — wie sollt' ich da genesen?
wo fänd' ich dein' Gewähr?

(In heftigster Aufregung zusammenschredend und wie Lauscher hörtest bu nichts? Bernahmest bu fein Rommen?

Lohengrin.

Elfa!

Elfa

(vor fich hinftarrenb).

Ach nein! — Doch bort! Der Schwan, ber Dort kommt er auf ber Bafferfluth geschwommen . Du rusest ihn, — er zieht herbei ben Kahn! —

Lohengrin.

Elfa, halt' ein! Beruh'ge beinen Bahn!

Nichts kann mir Ruhe geben, bem Wahn mich nichts entreißt, als — gelt'es auch mein Leben! zu wissen — wer bu sei'st?

Lohengrin.

Elfa, mas willft bu magen?

Elfa.

Unfelig holber Mann, hör', was ich bich muß fragen! Den Namen fag' mir an!

Lohengrin.

Salt' ein!

Elfa.

Woher bie Fahrt?

Lohengrin.

Weh' bir !

Elfa. '

Wie beine Art?

Lohengrin.

Weh' uns, mas thatest bu!

Elfa, bie vor Lobengrin fteht, welcher ben hintergrund im Riden blidt burch die hintere Thure Friedrich und die vier brabann Gblen, wie fie mit gegildtem Schwerte hereinbrechen.)

Elfa

(nach einem fürchterlichen Schrei).

Rette bich! Dein Schwert! Dein Schwert!

Was quälest bu mich boch?
Soll ich die Tage zählen,
bie du mir bleibest noch?
In Sorg' um dein Verweilen
verblüht die Wange mir;
bann wirst du mir enteilen,
im Elend bleib' ich hier!

Lohengrin.

Rie foll bein Reiz entschwinden, bleibst bu von Zweifel rein.

Elfa.

Ach! Dich an mich zu binden, wie follt' ich mächtig sein? Boll Zauber ist bein Wesen, burch Wunder kamst du her: — wie sollt' ich ba genesen? wo fänd' ich bein' Gewähr?

(In heftigster Aufregung zusammenschredend und wie lauschend.) Hörtest bu nichts? Bernahmest bu kein Kommen?

Lohengrin.

Elfa!

Elfa

(vor fich hinftarrend).

Ach nein! — Doch bort! Der Schwan, ber S Dort kommt er auf ber Wassersluth geschwommen . . Du rufest ihn, — er zieht herbei ben Rahn! —

Lohengrin.

. Elja, halt' ein! Beruh'ge beinen Bahn!

Nichts kann mir Ruhe geben, bem Wahn mich nichts entreißt, als — gelt'es auch mein Leben! zu wiffen — wer bu sei'ft?

Lohengrin.

Elfa, mas millft bu magen?

Elfa.

Unfelig holber Mann, hör', was ich bich muß fragen! Den Ramen fag' mir an!

Lohengrin.

Salt' ein!

Elfa.

Woher die Fahrt?

Lohengrin.

Beh' bir !

Elfa. '

Wie beine Art?

Lohengrin.

Beh' uns, mas thateft bu!

(Elfa, bie vor Lohengrin fieht, welcher ben hintergrund im Riden t, erblidt burch die hintere Thure Friedrich und die vier brabanichen Eblen, wie fie mit gezildtem Schwerte hereinbrechen.)

Elfa

(nach einem fürchterlichen Schrei).

Rette bich! Dein Schwert! Dein Schwert!

Lobengrin.

(Gin ichenes Gebrange ift entftanden: Die vier brabautifden Eblen bringen auf einer Bahre Friedrich's verhalte Leiche getragen und ichen fin ber Mitte ber Buhne nieber. Alles blidt fich unbeimlich fragent ans.

MIIIe.

Was bringen bie? Was thun fie fund? Die Mannen find's bes Telramund.

Rönig.

Wen führt ihr her? Was foll ich schau'n? Mich faßt bei eurem Anblid Grau'n!

Die pier Eblen.

So will's ber Schützer von Brabant : wer biefer ift, macht er befannt.

(Elfa, mit großem Gefolge von Frauen, tritt auf und fcreitet laugfam, manfenden Schrittes, in ben Borbergrund.)

Die Manner.

Seht! Elfa naht, bie tugenbreiche: wie ift ihr Antlit trub' und bleiche!

Der Rönig

(ber Elfa entgegen gegangen ift und fie nach einem hoben Sitze, ihm gegenüber. geleitet).

Wie foll ich bich so traurig seh'n!

Muß bir so nah' bie Trennung geh'n?

(Elfa wagt nicht vor ihm aufzubliden. Großes Gebrange entfleht im himter grunde; man vernimmt)

Stimmen.

Macht Plat bem Belben von Brabant!

MIle Männer.

Beil! Beil bem Belben von Brabant !

(Der Rönig bat seinen Plat unter ber Giche wieder eingenommen - Lobengrin, gang so gewaffnet wie im ersten Aufguge, ift ohne Gefolge, feinist und traurig, aufgetreten.)

König.

Heil beinem Kommen, theurer Helb! Die du so treulich riefst in's Feld, bie harren bein in Streites Lust, von dir geführt, bes Sieg's bewußt.

Die Brabanter. Wir harren bein in Streites Luft, von bir geführt, bes Sieg's bewußt.

Lohengrin. Mein herr und König, laß bir melben: bie ich berief, bie führen helben, jum Streit fie führen barf ich nicht!

Alle Männer (in größter Betroffenheit). Hilf Gott! Welch' hartes Wort er fpricht!

Lohengrin.

Als Streitgenoß bin nicht ich hergekommen, als Kläger sei ich jetzt von euch vernommen! — Zum ersten klage laut ich vor euch Allen, und frag' um Spruch nach Recht und Fug: ba dieser Mann mich nächtens überfallen, sagt, ob ich ihn mit Recht erschlug?

at Friedrich's Leiche aufgebedt: Alle wenden fich mit Abscheu bavon ab.)

Der König und alle Männer (die hand nach der Leiche ausstreckend). Wie beine hand ihn schlug auf Erben, soll bort ihm Gottes Strafe werden!

Lohengrin.

Bum and'ren aber follt ihr Klage hören: benn aller Welt nun flag' ich laut, daß zum Berrath an mir fich ließ bethören die Frau, die Gott mir angetraut.

Mile Manner.

Elfa! Wie mochte das gescheh'n? Wie konntest so du dich vergeh'n?

Lohengrin.

Ihr hörtet Alle, wie sie mir versprocen,
baß nie sie woll' erfragen, wer ich bin?
Nun hat sie ihren theuern Schwur gebrochen,
treulosem Rath gub sie ihr Gorz bahin!
Bu lohnen ihren Zweisels wildem Fragen,
sei nun die Antwort länger nicht gespart:
bes Feindes Drängen durft' ich sie versagen,
nun muß ich kunden wie mein Ram' und Art.
Icht merket wohl, ob ich den Aug muß schween:
vor aller Welt, vor König und vor Reich
enthülle mein Geheimniß ich in Treuen.
So hört, ob ich an Abel euch nicht gleich!

Alle Männer und Frauen. Welch' Unerhörtes muß ich nun erfahren! D könnt' er bie erzwung'ne Kunde sparen!

Lohengrin

(in feierlicher Berklärung vor sich hinblidend). In fernem Land, unnahbar euren Schritten, liegt eine Burg, die Monfalvat genannt; ein lichter Tempel stehet dort in Mitten, so kostbar, wie auf Erden nichts bekannt: brinn ein Gefäß von wunderthät'gem Segen wird dort als höchstes Heiligthum bewacht, es ward, daß sein der Menschen reinste pflegen, herab von einer Engelschaar gebracht;

alljährlich naht vom himmel eine Taube, um neu ju ftarten feine Bunberfraft: es heißt ber Gral, und felig reinfter Glaube ertheilt burch ihn fich feiner Ritterschaft. Wer nun bem Gral ju bienen ift erforen, ben ruftet er mit überirb'icher Dacht; an ihm ift jebes Bofen Trug verloren. wenn ihn er fieht, weicht bem bes Tobes Nacht. Selbst wer von ihm in ferne Land' entfenbet, jum Streiter für ber Tugend Recht ernannt, bem wird nicht feine beil'ge Rraft entwendet, bleibt als sein Ritter bort er unerkannt: fo hehrer Art boch ift bes Grales Segen, enthullt - muß er bes Laien Auge flieb'n; bes Ritters brum follt Zweifel ihr nicht hegen, erkennt ihr ihn, bann muß er von euch zieh'n. -Run hört, wie ich verbot'ner Frage lohne! Bom Gral marb ich ju euch baber gefanbt: mein Bater Bargival trägt feine Rrone, fein Ritter ich - bin Lobengrin genannt.

Alle Männer und Frauen (voll Staunen's und in höchster Albrung auf ihn hinblidend). Sor' ich fo seine hochste Art bewähren, entbrennt mein Aug' in beil'gen Wonnegahren.

Elfa (wie vernichtet). Mir schwankt ber Boben! Welche Nacht! D Luft! Luft ber Unglücksel'gen! (Sie broht umzusinken; Lohengrin saßt fie in seine Arme.)

Lohengrin (in schmerzlichfter Ergriffenheit). O Elfa! Was hast bu mir angethan? Als meine Augen dich zuerst ersah'n, Richard Wagner, Ges. Schriften II. zu dir fühlt' ich in Liebe mich entbrannt, und schnell hatt' ich ein neues Glück erkannt: die hehre Macht, die Wunder meiner Art, die Kraft, die mein Geheimniß mir bewahrt, wollt' ich dem Dienst des reinsten Herzens weih'n: was rissest du nun mein Geheimniß ein? Jeht muß ich, ach! von dir geschieden sein!

> Der König. Alle Männer. Beh'! Behe! Mußt bu von uns zieh'n? Du hehrer, gottgesandter Mann! Soll uns bes himmels Segen flieh'n, wo fänden bein wir Tröftung bann?

Elfa

(in heftigfte Bergweiffung ausbrechenb).

Mein Gatte, nein! Ich laff' bich nicht von hinnen! Als Zeuge meiner Buße bleibe hier! Nicht barfft bu meiner bittern Reu' entrinnen; baß bu mich züchtigst liege ich vor bir!

Lohengrin.

Ich muß, ich muß, ich muß, mein füßes Beib! Schon gurnt ber Gral, bag ich ihm ferne bleib'!

Elfa.

Berftog' mich nicht, wie groß auch mein Berbrechen! Lobengrin.

D fcweig', an mir ja felber muß ich's rachen !

Elfa.

Bist bu so göttlich, als ich bich erkannt, sei Gottes Enabe nicht aus bir verbannt! Büst sie in Jammer ihre schwere Schuld, nicht flieh' die Armste beiner Rähe Huld!





Lohengrin.

Rur eine Strafe giebt's für bein Bergehen, — ach, mich wie bich trifft ihre herbe Bein!
Getrennt, geschieben sollen wir uns sehen, — bieß muß bie Strafe, bieß bie Buße sein!

(Elfa finkt mit einem Schrei zu Boben.)

Der König und bie Eblen (Lohengrin umringenb).

D bleib'! D zieh' uns nicht von bannen! Des Führers harren beine Mannen.

Lohengrin.

D König, hör'! Ich barf bich nicht geleiten! Des Grales Ritter, habt ihr ihn erkannt, wollt' er in Ungehorsam mit euch streiten, ihm wäre jebe Manneskraft entwandt! Doch, großer König, laß mich bir weißsagen: bir Reinem ist ein großer Sieg verlieh'n. Nach Deutschland sollen noch in fernsten Tagen bes Ostens Horben siegreich niemals zieh'n!

(Bom hintergrunde ber verbreitet fich ber Auf:)

Der Schwan! Der Schwan!

un fieht auf bem Fluffe ben Schwan mit bem Rachen, auf biefelbe Beife wie bei Loh engrin's erftem Erscheinen, anlangen.)

Die Männer und Frauen.

Der Schwan! Der Schwan! Seht bort ihn wieber nah'n!

Elfa.

Entfeslich! Sa, ber Schwan! Der Schwan!

Lobengrin.

Lohengrin.

Schon fenbet nach bem Saumigen ber Gral.

(Unter ber gespannteften Erwartung ber Ubrigen tritt Loben grin bem Ujer naben und betrachtet wehmultbig ben Schwan.)

Lohengrin.

Mein lieber Schman! — Ach, diese letzte, traurige Fahrt, wie gern hätt' ich sie dir erspart! In einem Jahr, wenn beine Zeit im Dienst zu Ende sollte geh'n, — bann durch des Grales Macht befreit, wollt' ich dich anders wieder seh'n!

(Er wendet fich mit heftigen Gomeine inchen Beibergenon gu Gifa.)

batt' ich als Zeuge beines Stat's Erfecht!

Dann kehrte, selig in bes Grals Scheite;
bein Bruber wieber, ben bu tobt gewähnt.

Rommt er bann heim, wenn ich ihm fern im Leben, bieß Horn, bieß Schwert, ben Ring sollst bu ihm geben.

Dieß Horn soll in Gefahr ihm Hülfe schenken, in wilbem Kampf bieß Schwert ihm Sieg verleiht: boch bei bem Ringe soll er mein gebenken, ber einstens bich aus Schmach und Roth befreit!

(Bahrend er Elfa wiederholt tugt.)

Leb' wohl! Leb' wohl! Leb' wohl, mein fußes Beib! Leb' wohl! Mir gurnt ber Gral, wenn ich noch bleib'!

(Elsa hat fich trampfhaft an ihm fest gehalten; endlich verläßt fie & Rraft, fie fintt ihren Frauen in die Arme, benen fie Lohengrin Menick, wonach dieser schnell bem Ufer zueilt.)

König, Männer und Frauen
(die Hände nach Lohengrin ausstredend).
Weh', weh'! Du ebler, holder Mann!
Welch' herbe Noth thust du uns an!
rtrud tritt im Sordergrunde rechts auf und fleut sich mit wild jubelnder Gebärde vor Elsa hin.)

Drirub.

Fahr' heim! Fahr' heim, du stolzer Helbe, daß jubelnd ich der Thörin melde, wer dich gezogen in dem Kahn!
Das Kettlein hab' ich wohl erkannt, mit dem das Kind ich schuf zum Schwan: das war der Erbe von Brabant!

MIIe.

Sa!

Ortrub (zu Elsa). Dank, daß den Ritter du vertrieben! Nun giebt der Schwan ihm Heimgeleit: der Held, wär' länger er geblieben, den Bruder hätt' er auch befreit.

MIIe.

Abscheulich Weib! Ha, welch' Verbrechen hast du in frechem Hohn bekannt!

Drirub.

Erfahrt, wie fich bie Götter rächen, von beren Sulb ihr euch gewandt!

(Lohen'grin, schon bereit in den Nachen zu steigen, hat, Ortrud's mme vernehmend, eingehalten, und ihr vom Ufer aus ausmerksam zugest. Jetzt sent er sich, dicht am Strande, zu einem stummen Gebete seierlich die Kniee. Plöhlich erblickt er eine weiße Taube sich über dem Nachen senken: Lebhaster Freude springt er auf, und lös't dem Schwane die Kette, woraus ser sogleich untertaucht: an seiner Stelle erscheint ein Jüngling — Cotted, —)

Lohengrin.

Seht ba ben Herzog von Brabant! Bum Führer sei er euch ernannt!

(Er fpringt schnell in ben Rachen, welchen die Tanbe an ber Artie fich und sogleich sortführt. — Ortrub ift beim Anblide ber Entganderung Gotbfried's mit einem Schrei zusammengefunken. — Elsa blidt mit leiter fandiger Berklärung auf Gottfried, welcher nach vorn geschritten ift und fich we bem Könige verneigt. Alle brabantischen Edlen senken fich vor ihm auf die Anie. — Dann wendet Elsa ihren Blid wieder nach dem Flusse.)

Elfa.

Mein Gatte! Rein Gatte!

(Sie erblidt Lobeng rin bereits in ber Ferne, von ber Tanbe im Anfan gezogen. Alles bricht bei biefem Anblide in einen jahen Wehruf aus. Elfe gleitet in Gottfried's Armen entfect langfam an Boben. —)

Der Borhang fällt.

Die Wibelungen.

Weltgeschichte ans der Sage.

(Sommer 1848.)

Gebirge Asiens, ben sogenannten indischen Kaukasus, gebildet werden: auf dieser Insel, b. h. auf diesem Gebirge, haben wir die Urheimes ber jetigen Bölker Asiens und aller der Bölker zu suchen, welche in Europa einwanderten. hier ist der Ursitz aller Religionen, alle Sprachen, alles Könsigthumes dieser Bölker.

Das Urkönigthum ift aber bas Latriarchat: ber Bater mar ba Ergieher und Lehrer feiner Rinder; feine Bucht, feine Lehre bunte ben Rinbern bie Gewalt und bie Weisheit eines höheren Wefens, mi je gahlreicher die Familie anwuchs, in je mannichfaltigere Rebenzwisk fie auslief, besto besonderer und göttlicherer Art mußte ihr bei Stammeshaupt erscheinen, bem ihre Leiber nicht nur fammtich entsprossen maren, sondern bem fie auch ihr geistiges Leben in ba Sitte perbankten. Ubte biefes haupt nun Rucht und Lehre qualeis. so vereinigte fich in ihm von selbst bie konigliche und bie priesterlich Gewalt, und fein Ansehen mußte in bem Berhaltniffe machjen, als bie Familie zum Stamme fich ausbehnte, und namentlich auch in ben Grabe, als die Macht bes ursprünglichen Familienhauptes an feine unmittelbaren Leibessproffen, als Erbe überging: gemobnte fich be Stamm in diefen feine Oberhäupter ju erkennen, fo mußte endlich ber längst babin geschiebene Stammvater, von bem biefes unbestritten Unsehen ausging, als ein Gott felbst erscheinen, minbestens als be irbische Wiebergeburt eines ibealen Gottes, und biese, je alter best heiliger werbende Borstellung konnte wiederum nur bazu bienen. bes Ansehen jenes Urgeschlechtes, beffen nächste Sproffen bie jebesmalige Oberhäupter abgaben, auf bas Nachhaltigfte ju vermehren.

Als nun die Erde durch Zurücktreten der Gemässer von der nördlichen und durch neue Überschwemmung der sublichen Halbkugl ihr jetiges Außere annahm, drang die überreiche Bevölkerung jeme Gebirgsinsel in die neuen Thäler und allmählich getrockneten Ebens hinab. Welche Verhältnisse dahin wirkten, in den weiten Fruchtebens Asiens unter den sie bevölkernden Stämmen das Patriarchat in der Weise fortzubilden, daß es sich zum monarchischen Despotismen

verhartete, ift genugsam bargethan : bie, in weiter Banberung nach Beften, enblich nach Europa gelangenben Stämme gingen einer bewegteren und freieren Entwidelung entgegen. Steter Rampf und Entbehrung in rauheren Gegenden und Klimaten brachten zeitig bei ben Stammesgenoffen bas Gefühl und bas Bewußtsein ber Selbst= ftanbigkeit bes Einzelnen hervor, und als nächster Erfolg in bieser Richtung erweift fich bie Gestaltung ber Gemeinbe. Jebes Familienhaupt außerte feine Dacht über feine nachsten Angehörigen in abnlicher Beise, als bas Stammeshaupt uraltem Bertommen gemäß fie über ben gangen Stamm ansprach: in ber Gemeinbe fammtlicher Familien= baupter fand also ber König seinen Gegensatz und endlich seine Befdrankung. Das Wichtigste aber mar, bag bem Ronige bas priefterliche Amt, b. h. zunächst die Deutung bes Gottesausspruches - bie Bottesicau - verloren ging, indem biefes mit berfelben Befugnig, wie vom Urvater für feine Familie, nun von jedem einzelnen Familienbaupte für seine nächste Sippe ausgeübt marb. Dem Rönige verblieb fomit hauptfächlich bie Unwendung und Ausführung bes von ben Bliebern ber Gemeinde erkannten Gottesausspruches im gleich betheiliaten Intereffe Aller und im Sinne ber Stammesfitte. Re mehr fich nun bie Aussprüche ber Gemeinbe auf weltliche Rechtsbegriffe, nämlich auf ben Befit, und bas Recht bes Gingelnen auf ben Genuß beffelben, au beziehen hatten, besto mehr mochte jene Gottesichau, die ursprünglich als eine wesentlich höhere Machtbefähigung bes Stammpaters gegolten hatte, in ein perfonliches Dafürhalten in weltlichen Streitfällen übergeben, bas religiofe Element bes Patriarchates somit fich immer mehr verflüchtigen. Nur in ber Person bes Königs und in seiner unmittel= baren Sippe mußte es für die Gemeinde bes Stammes haften: er war ber fichtbare Bereinigungspunkt für alle Glieber berfelben; in ihm ersah man ben Nachfolger bes Urvaters ber weit verzweigten Genoffenschaft, und in jedem Gliebe feiner Familie erkannte man am reinsten bas Blut, bem bas gange Bolf entsproffen. Mochte nun auch biese Borstellung mit ber Reit sich immer mehr verwischen, so

blieb in dem Herzen des Bolkes doch um so tiefer die Schen und Ehrfurcht vor dem königlichen Stamme, je unfaßlicher ihm der ursprünzliche Grund der Auszeichnung dieses Geschlechtes werden mochte, von dem eben nur als altes unverändertes Herkommen galt, daß aus keinem andern als aus diesem die Stammkönige zu wählen seien. Finden wir dieß Verhältniß bei fast allen nach Guropa gewanderten Stämmen wieder, und erkennen wir es namentlich auch deutsich in Bezug auf die Stammkönige der griechischen Vorgeschichte, so erwist es sich und am allerersichtlichsten unter den deutschen Stämmen, und hier vor allem in dem alten Königsgeschlechte der Franken, in welchem sich unter dem Namen der "Wibelingen" oder "Gibelinen" ein uralter Königsanspruch dis zum Anspruch der Weltherrschaft keigente

Das frankische Ronigsgeschlecht tritt in ber Geschichte jundif unter bem Ramen ber "Merwingen" auf: uns ift befannt, wie bei ber tiefften Entartung biefes Geschlechtes boch nie ben Franten & einfiel, aus einem anbern als biefem fich Konige ju mablen; iche mannliche Mitglied biefer Familie mar jum Berrichen berechtigt; ertin man die Nichtswürdigkeit bes Ginen nicht, fo fchlug man fich ju ben andern, nie aber wich man von ber Familie felbft, und bief ju eine Beit ber Berwilberung ber Bolkssitte, mo, bei williger Annahme ba romanischen Berberbtheit, fast alles ursprüngliche eble Band biefer Sitte fich löfte, fo bag allerbings bas Bolf ohne fein Ronigsgefolet kaum wieber zu erkennen gewesen mare. Es war bemnach, als d bas Bolf mußte, dag ohne biefen Ronigestamm es aufhoren mute, bas Bolf ber Franken zu fein. Der Begriff von ber unverwüftlichen biefes Geschlechtes muß bemnach ebenfo tief gewurdt haben, als er noch in fernster Beit erst nach ben furchtbarften Rampfes. und nachbem er fich ju feiner höchften ibealen Bebeutung erhoben, in ber Beife ausgerottet marb, bag fein Erloschen augleich ben Beein einer völlig neuen Beltordnung herbeiführt. Bir meinen biermit ben Untergang ber "Gibelinen".

Die Nibelungen.

Der Menschen und Geschlechter raftloses Streben und Drängen nach nie erreichten Zielen erhält aus ihren Ur= und Stammfagen meist eine beutlichere Erklärung, als sie aus ihrem Auftreten in ber nachten Geschichte, welche uns nur die Consequenzen ihrer wesenhaften Eigen= thumlichteit überliesert, zu erlangen ist. Erfassen wir die Stamm= sage bes frankischen Königsgeschlechtes recht, so sinden wir in ihr eine so merkwürdige Erklärung seines geschichtlichen Gebahrens, wie keine andere Anschauungsweise sie uns zu geben vermag.

Unbestritten ist die Sage von ben Nibelungen bas Erbeigenthum bes franklichen Stammes. Dem Forscher ist erwiesen, daß ber Urgrund auch dieser Sage religiös-mythischer Natur ist: ihre tiefste Bedeutung war das Urbewußtsein des franklichen Stammes, die Seele seines Königsgeschlechtes, unter welchem Namen es auch jenes urheimathliche Hochgebirge Usiens zuerst erwachsen gesehen haben möge. —

Von ber ältesten Bebeutung bes Mythus, in welcher wir Siegsfried als Lichts oder Sonnengott zu erkennen haben, wollen wir für jett absehen: zur vorläusigen hindeutung auf seinen Zusammenhang mit der Geschichte, gedenken wir der Sage hier erst von da an, wo sie das menschlichere Gewand des Urhelbenthumes umwirft. hier erkennen wir Siegfried, wie er den hort der Nibelungen und durch ihn unermeßliche Macht gewinnt. Diesen hort, und die in ihm liegende Macht, bleibt der Kern, zu dem sich alle weitere Gestaltung der Sage wie zu ihrem unverrückbaren Mittelpunkte verhält: alles Streben und alles Ringen geht nach diesem horte der Ribelungen, als dem Indegriffe aller irdischen Macht, und wer ihn besitzt, wer durch ihn gebietet, ist oder wird Ribelung.

Die Franken, welche wir in der Geschichte zuerst in der Geschichte Riederscheins kennen lernen, haben nun ein königliches Geschlecht, in welchem der Name "Nibelung" vorkommt, und namentlich und den ächtesten Gliedern dieses Geschlechtes, welche noch vor Chloding von einem Verwandten, Merwig, verdrängt wurden, später als Bipingen oder Karlingen die königliche Gewalt aber wieder gewannen. Dieß genüge für jest, um auf die, wenn nicht genealogische, des gewiß mythische Identität des fränkischen Königsgeschlechtes mit jenen Ribelungen der Sage hinzuweisen, welche in ihrer späteren, meh historischen Ausbildung unverkennbare Züge aus der Geschichte dieses Stammes angenommen hat, und deren Mittelpunkt wiedens stets der Besit jenes Hortes, des Indegriffes der Herrschergeweit, bleibt. —

Die frankischen Ronige bekampften und unterwarfen nun mi ber Gründung ihres Reiches im römischen Gallien auch bie übrien beutschen Bolksftämme ber Alemannen, Baiern, Thuringer mi Sachsen: biese verhielten fich also zu ben Franken fortan als Unter gebene, und marb ihnen auch meiftens ihre Stammesfitte gelaffen, i wurden fie boch am empfindlichsten baburch betroffen, baf fie ibm toniglichen Stammesgeschlechter, so weit fie nicht bereits icon unter gegangen maren, vollends beraubt murben: biefer Berluft lief & ihrer Abhängigkeit erft vollkommen inne werben, und in ihm beklagter fie ben Untergang ihrer Bolfsfreiheit, ba fie bes Symboles berfelben beraubt waren. Mochte nun ber Belbenglang Rarls bes Großen, in beffen Macht ber Reim bes Ribelungenhortes zu vollfter Rraft p gelangen schien, eine Beit lang ben tiefen Unmuth ber beutschen Stämme gertheilen, und namentlich ben Glang ber eigenen Ronigige ichlechter fie allmählich vergeffen machen, nie boch verfcmand it Abneigung ganglich, und unter Karls Nachfolgern lebte fie fo fint wieber auf, bag bem Streben ber unterbrudten beutschen Stamme mi Befreiung von ber frankischen herrschaft hauptfachlich bie Theilung bes großen Reiches und bas Losreigen bes eigentlichen Deutschlant

aus ihm mit beizumessen ist. Ein gänzliches Losreißen auch von jenem königlichen Herrscherstamme sollte jedoch erst in späterer Zeit vor sich gehen; denn waren nun die rein deutschen Stämme zu einem unabshängigen Königreiche vereinigt, so sas Band dieser Bereinigung früher ganz selbststämdiger und von einander getrennter Bolksstämme doch immer nur in der Königswürde, welche einzig von einem Gliebe jenes fränkischen Urgeschlechtes eingenommen werden konnte. Alle innere Bewegung Deutschlands ging daher auf Unabhängigkeit der einzelnen Stämme unter neu hervorgetretenen alten Stammgeschlechtern durch Vernichtung der einigenden königlichen Gewalt, ausgeübt von jenem verhaßten fremden Geschlechte.

Als die männlichen Karlingen in Deutschland gänzlich ausgestorben, erkennen wir daher den Zeitpunkt, wo die völlige Trennung der deutschen Stämme fast schon eingetreten war, und gewiß vollständig eingetreten sein würde, wenn die uralten Königsgeschlechter der einzelnen Stämme in irgend welcher Kenntlichkeit noch vorhanden gewesen wären. Die deutsche Kirche, namentlich ihr eigentlicher Patriarch, der Erzbischof von Mainz, rettete damals die (stets mühsam behauptete) Einheit des Reiches durch Übertragung der königlichen Gewalt an Herzog Konrad von Franken, der weiblicherseits ebenfalls von dem alten Königsgeschlechte herstammte: nur gegen die Schwäche auch seiner Regierung trat endlich die nothwendig erscheinende Reaktion ein, welche sich im Versuche der Wahl eines Königs aus dem mächtigsten der früher unterworfenen, jetzt aber nicht mehr zu bewältigenden, beutschen Bolksstämme kundgab.

Bu ber Wahl bes Sachsenherzogs heinrich mochte bennoch, gleichsam zur heiligung berselben, die Rücksicht mitwirken, daß auch sein Geschlecht weiblicherseits mit ben Karlingen verwandt geworben war. Welche Wibersetlichkeit aber das ganze neue sächsische Königs-haus burchweg zu bekämpfen hatte, wird schon daraus erklärlich, daß Franken und Lothringer, b. h. die zu dem ursprünglich herrschenden Stamme sich zählenden Bölker, den Sprossen eines früher von ihnen

unterworfenen Boltes nie als rechtmäßigen Konia anzuertenen geneigt fein konnten, bie übrigen beutschen Stämme aber jur Infennung eines über fie alle gesetten Königs aus einem Stamme, te ihrengleichen und früher gleich ihnen von ben Franken unterworfen morben mar, fich ebenso wenig burch irgend welchen rechtlichen Gran genöthigt erachten konnten. Erft Otto I. gelang es, fich Deutschlad völlig zu erobern, und namentlich baburch, bag er gegen bie beftigte und hochmuthigfte Beindschaft ber eigentlichen frankischen Stamme wie Nationalgefühl ber von biefen einst unterbrückten-beutschen Stamme in Alemannen und Baiern in der Art aufregte, daß er in ber Bereinigen ihres Intereffes mit feinem toniglichen Intereffe bie Rraft gur Rieber baltung ber alten frankischen Ansprüche gewann. Bur vollkommenn Befestigung seiner Königsgewalt scheint endlich aber auch bie Erlangme ber römischen Raiserwurbe, wie fie Karl ber Große erneuert batt, gewiß nicht wenig beigetragen zu haben, inbem namentlich bierburd te Glang bes alten franklichen Berricherstammes, eine noch unerloiden Scheu gebietenb, auf ihn überzugeben ichien: als ob fein Beichles biek fehr beutlich erkannt hatte, trieb feine Nachfolger es raftlos ned Rom und Italien, um von borther mit bem ehrfurchtermedenba Beiligenscheine gurudzukehren, ber babeim ihre beimifche Ablund aleichsam vergeffen machen und fie in die Reihe jenes jur Bericon allein befähigten Urgeschlechtes verfeten follte. Sie hatten fomit be "bort" gewonnen und maren "Nibelungen" geworben.

Das Jahrhundert des Königthumes des sächsischen Hauses bildet verhältnismäßig aber doch nur eine kurze Unterdrechung der ungleich längeren Andauer der Herrschaft des frankischen Stammes, denn as einen Sprossen dieses Stammes, Konrad den Salier, — bei welchen wiederum weibliche Berwandtschaft mit den Karlingen nachgewiese und in das Auge gefaßt wurde, kam nach dem Erlöschen dei sächsischen Hauses wieder die Königsgewalt, und verblieb nun bis zum Untergange der "Gibelinen" bei ihm. Die Bahl Lothars von Sachsen zwischen dem Erlöschen des männlichen frankischen Stammes

und der Fortsetzung besielben durch bessen Rachkommen weiblicherseits, die Hohenstausen, ist nur als ein neuer, dießmal aber minder dauershafter Reaktionsversuch zu betrachten; noch mehr die spätere Wahl des Welfen Otto IV. Erst mit der Enthauptung des jungen Konrad in Reapel ist das uralte Königsgeschlecht der "Wibelingen" als gänzlich erloschen zu betrachten, und streng genommen müssen wir erkennen, daß nach ihm es keine deutschen Könige, viel weniger noch Kaiser nach dem den Wibelingen inwohnenden hohen, idealen Begriffe von dieser Würde, mehr gegeben hat.

Wibelingen oder Wibelungen.

Betrachten wir ben Namen Wibelingen, wie er uns im Gegensaße zu ben Welfen zur Bezeichnung ber kaiserlichen Partei — namentlich in Italien, wo bie beiben streitenden Gegner ihre ideale Bedeutung erhielten — so häusig oorkommt, so erkennen wir bei näherer Untersuchung die vollständige Unmöglichkeit, durch uns über-lieferte geschichtliche Denkmäler diesen gleichwohl höchst bedeutungse vollen Namen zu erklären. Und dieß ist natürlich: die nackte Geschichte an und für sich bietet uns überhaupt nur selten, stets aber unvollkommen das für die Beurtheilung der innersten (gleichsam instinkt-mäßigen) Beweggründe des rastlosen Drängens und Strebens ganzer Geschlechter und Bölker genügende Material dar: wir müssen dieß in der Religion und Sage suchen, wo wir es dann auch in den meisten Fällen mit überzeugender Bestimmtheit zu entdeden vermögen.

Religion und Sage sind die ergebnifreichen Gestaltungen ber Boltsanschauung vom Besen der Dinge und Menschen. Das Bolt hat von jeher die unnachahmliche Befähigung gehabt, sein eigenes Besen nach dem Gattungsbegriffe zu erfassen und in plastischer Personisizirung deutlich sich vorzustellen. Die Götter und helben seiner

Religion und Sage find die finnlich erkennbaren Berfonlichteiten, in melden ber Volksgeist fich sein Wesen barftellt: bei ber treffente Individualität diefer Perfonlichkeiten ift ihr Inhalt bennoch von de meinster, umfaffenbster Art, und verleiht eben beghalb biefen Geftelte eine ungemein andauernbe Lebensfähigkeit, weil jebe neue Richten bes Bolkswesens sich unmerklich auch ihnen mitzutheilen vermag, k baber biefem Wefen immer zu entsprechen im Stanbe find. Die Bolf ift somit in seinem Dichten und Schaffen burchaus geniel mahrhaftig, wogegen ber gelehrte Geschichtsschreiber, ber fich nur # bie pragmatifche Oberfläche ber Borfallenheiten halt, ohne bas 300 ber mefenhaften Bolfsallgemeinheit nach bem unmittelbaren Austral beffelben zu erfaffen, pedantisch unmahrhaftig ift, weil er ben Gegeftand feiner eigenen Arbeit felbst nicht mit Beist und Berg ju verfiede vermag und baber, ohne es ju miffen, ju millfürlicher, fubjeftin Svefulation hingetrieben wirb. Rur bas Bolf verfteht fich felbft, mei d felbft täglich und ftunblich bas in Bahrheit thut und vollbringt, es seinem Wefen nach tann und foll, mabrend ber gelehrte Schulmeite bes Boltes fich vergeblich ben Ropf zerbricht, um bas, mas bas eben gang von felbft thut, ju begreifen.

hätten wir — um bie Wahrhaftigkeit ber Volksanschauung min Bezug auf unseren vorliegenden Stoff zu erhellen — statt eine Herren= und Fürstengeschichte eine Volksgeschichte, so würden wir ihr jedenfalls auch sinden, wie den deutschen Bölkern von jeher ste jenes wunderbare, Scheu erregende und von Allen als von höhme Art betrachtete fränkische Königsgeschlecht ein Rame bekannt war, wie endlich geschichtlich in italienischer Entstellung als "Ghibelini" wiedersinden. Daß dieser Rame nicht nur die Hohenstausen in Italien, sondern in Deutschland schon deren Vorgänger, die frankischen Kaise bezeichnete, ist durch Otto von Freisingen historisch bezeugt: die pseiner Zeit in Ober-Deutschland geläusige Form dieses Ramens wir, Wibelingen" oder "Wibelungen". Diese Benennung wie nun vollständig mit dem Ramen der Haupthelden der urfrankischen

Stammfage, sowie mit bem bei ben Franken nachweislich häufigen Familiennamen: Nibeling, überein, wenn bie Beranberung bes Anfana= buchstabens N in W erklart murbe. Die linguistische Schwierigkeit biefer Erklärung loft fich mit Leichtigkeit, sobalb wir eben ben Ursprung jener Buchstabenvermechselung richtig ermägen; biefer lag im Boltsmunde, welcher fich bie Namen ber beiben ftreitenden Parteien ber Belfen und Nibelungen nach ber, ber beutschen Sprache inwohnenben Reigung jum Stabreime geläufig machte, und zwar im bevorzugenben Einne ber Bartei ber beutschen Bolfsstämme, indem er ben Namen ber "Belfen" voranstellte, und ben ber Feinde ihrer Unabhängigkeit als Reim ihm nachfolgen ließ. "Belfen und Bibelungen" wird bas Bolk lange gekannt und genannt haben, ehe gelehrten Shronisten es beitam, sich mit ber Erklärung bieser ihnen unbegreiflich geworbenen populären Benennungen zu befaffen. Die italienischen Boller aber, in ihren Rämpfen gegen bie Raifer ben Belfen ebenfalls maber ftebend, nahmen aus bem beutschen Bolksmunde ihrer Aussprache gemäß bie Ramen gang richtig als "Guelphi" und "Ghibelini" auf. Der Bifchof Otto von Freisingen gerieth in gelehrter Berlegenheit auf ben Ginfall, Die Benennung ber faiferlichen Bartei von bem Namen eines gang gleichgiltigen Dorfes, Baiblingen, berguleiten - ein foftlicher Bug, ber uns recht beutlich macht, wie kluge Leute Erscheinungen von weltgeschichtlicher Bedeutsamkeit, wie biefen im Bolksmunde unfterb= lichen Namen, ju verftehen im Stande find! Das ichmäbische Bolt wußte es aber beffer, mer bie "Wibelungen" maren, benn es nannte bie Ribelungen fo, und zwar von ber Zeit bes Auftommens ber ihm blutsvermanbten einheimischen Welfen an.

Gewinnen wir nun, und zwar namentlich im Sinne ber Bolksanschauung, die Überzeugung von der Ibentität jenes Namens mit dem des uralten fränkischen Königsgeschlechtes, so sind die Folgerungen und Ergebnisse hieraus für ein genaues und inniges Berständniß des wunderbaren Aufstrebens, Drängens und Handelns dieses Geschlechtes, fowie der ihnen widerstrebenden physischen und geistigen Gegenfätze im Bolke und in der Kirche, so wichtig und erläuternd, das ma is eben nur diese Ueberzeugung zu verschaffen hat, um heller und mi vollerem Herzen in eine der einflußreichsten Perioden weltgeschicklisse Entwickelung und die Haupttriebsedern derselben zu bliden, als mier trodene Chronikengeschichte es und je zu gewähren vermag; dem is jener gewaltigen Nibelungensage zeigt sich und gleichsam der Urbis einer Pflanze, der für den ausmerksamen Beobachter die naturgeschisse Bedingungen, nach denen sich ihr Wachsthum, ihre Blüthe und Tod gestaltet, in sich klar erkennen läßt.

Fassen wir also biese Ueberzeugung, und zwar nicht stärke in zuversichtlicher als sie bereits im Bolksbewußtsein bes Mittelates gleichzeitig mit den Thaten jenes Geschlechtes lebte und selbst in wo poetischen Litteratur der hohenstausischen Periode sich aussprach, wir in den christlich ritterlichen Dichtungen sehr deutlich das ausstrichtlich gewordene welfische Element, in den neu gefügten und geleten Nibelungenliedern aber ebenso ersichtlich das, jenem segenüberstehende, oft noch urheidnisch sich gebahrende, wibelingstenzie unterscheiden durfen.

Die Welfen.

Ehe wir an die genauere Betrachtung des zulett Angedeutest gehen, ist es wichtig, die unmittelbare Gegenpartei der Wibelingen, we der Welfen, näher zu bezeichnen. Auch dieser Name ist bedeutest voll. In der deutschen Sprache heißen "Belfe" in gesteigerter Anne dung: Säuglinge, nämlich zunächst der Hunde, dann vierfüßiger Wisserhaupt. Der Begriff ächter Abstammung durch Rährung von komutterbrust verband sich hiermit leicht, und ein "Welse" mockt webichterischen Bolksmunde balb so viel bedeuten als: ein ächter Schavon der ächten Mutter geboren und genährt.

In den Zeiten der Karlingen tritt auf seinem alten schwädischen wie Geschichtlich ein Geschlecht auf, in welchem der Name wie lf sich dis in die spätesten Zeiten erblich erhielt. Ein Welf ist wie, der zunächst die geschichtliche Ausmerksamkeit dadurch auf sicht, wied er verschmäht, Belehnungen der franklichen Könige zu empfangen; wie er es nicht verhindern konnte, daß seine Söhne theils in Familienswicksindungen, theils in Lehensabhängigkeit zu den Karlingen traten, werkieß der alte Bater in tiesem Kummer Erbe und Eigen, und zog ich in wilde Einsamkeit zurück, um nicht Zeuge der Schmach seines welchlechtes zu sein.

Wenn uns die trodene Geschichtsbeschreibung der damaligen Zeit weitesen für sie unwichtigen Zug aufzuzeichnen für gut hielt, dürsen wir einit Gewißheit annehmen, daß er vom Bolke der unterdrückten deutschen Stämme ungleich lebhafter aufgefaßt und verbreitet worden sei, wenn dieser Zug, der ähnlich wohl schon oft vorgekommen sein mochte, wach mit Energie das von allen deutschen Stämmen empfundene kolze, und doch leidende Bewußtsein von sich dem herrschenden Stamme zegenüber aus. Welf mochte als ein "ächter Welfe", ein ächter Sohn ver ächten Stammesmutter gepriesen werden, und bei dem immer wachsenden Reichthume und Ansehen seines Geschlechtes mochte es endlich leicht kommen, daß das Volk im Namen Welf den Vertreter deutsche Stammesunabhängigkeit gegen die gescheu'te, nie aber geliebte franklische Königsgewalt erblickte.

In Schwaben, ihrem Stammsitze, ersahen endlich die Welfen in ber Erhebung der geringen Hohenstausen durch Berschwägerung mit den frünklischen Kaisern und durch ihr Gelangen zur schwädischen, dann auch frünklichen Herzogswürde, eine neue ihnen angethane Schmach, und ihre natürliche Erbitterung gegen dieses Geschlecht benutzte König Lothar als Hauptmittel des Widerstandes gegen die Wibelungen, die seine Königsmacht offen bestritten: er vermehrte die Macht der Welsen in einem dis dahin unerhörten Maaße durch die gleichzeitige Verleihung der beiden Herzogthümer Sachsen und Baiern an sie, und nur durch

ben so ihm erwachsenen mächtigen Beistand wurde es ihm möstig, sein in den Augen der Wibelungen angemaßtes Königthum gespa diese zu behaupten, ja sie selbst so zu demüthigen, daß sie es sie nicht ungerathen hielten, durch Berschwägerung mit den Welsen sich in zukunstige Stütze unter den deutschen Stämmen zu schaffen. Wiedeholt siel der Besitz sast des größten Theiles von Deutschland in Welsen zu, und Friedrich 1. schien in der Anerkennung eines sollten Besitzes, nachdem sein wibelingischer Vorgänger es für nöthig erastet, durch Entziehung desselben die Welsen wieder zu schwächen, selbst webeste Versöhnung mit einer unbesiegbaren Nationalpartei und wie Mittel einer dauernden Beschwichtigung des uralten Hasses zu subest indem er sie gewissermaßen durch den realen Besitz befriedign, webesto ungestörter das von ihm, wie von keinem vorher erkannte, den Wesen des Kaiserthumes zu verwirklichen.

Welcher Antheil am endlichen Untergange ber Bibelingen, mit ihm bes eigentlichen Ronigthumes über bie Deutschen, ben Bei auguschreiben ift, liegt in ber Geschichte beutlich por: Die lette bet bes breigehnten Jahrhunderts zeigt uns die vollständig durcherie Reaktion bes nach Unabhängigkeit verlangenben engeren Ratis geistes ber beutschen Stämme gegen die von ben Franken ursprünsch ihnen aufgezwungene königliche Gewalt über fie alle. Das Stämme bis babin endlich felbst fast aufgelöft und in einzelne It gerftudt maren, wird unter Anderem auch baburch ertlärlich bat ! bereits in Folge ihrer erften Unterwerfung unter Die Franien tonialiden Stammgefchlechter verloren hatten; ihre fonftigen, biefen nächsten stehenden abeligen Geschlechter konnten baber um fo leit unter bem Schute und Vorwande erblich gewordener faifalis Belehnungen fich felbststand g (reichsunmittelbar) machen, und is grundliche Bertrummerung ber Stamme herbeiführen, in beren po artigerem Nationalintereffe urfprünglich ber Rampf gegen bie De gewalt ber Wibelungen geführt worden mar. Die endlich erfolgrif Realtion grundete fich baber weniger auf einen wirklichen Gies

Stämme, als auf ben Zusammensturz ber von jeher burch biesen Rampf untergrabenen königlichen Centralgewalt. Daß sie somit nicht im Sinne bes Bolkes vor sich ging, sonbern im Interesse ber bie Bolkstämme zersplitternben Herren, ist bas Wiberliche in bieser geschichtlichen Erscheinung, so sehr auch dieser Ausgang im Wesen ber vorhandenen historischen Elemente selbst begründet lag. Alles, was hierauf Bezug hat, können wir aber das (einer Stammsage gänzlich bare) "welsische" Prinzip nennen, dem gegenüber das der Wibelungen zu nichts Geringerem, als einem Anspruch auf die Weltherrschaft beranwuchs.

Der Nibelungenhort im frankischen Königsgeschlechte.

Um das Wefen der Nibelungensage in feinem innigen Bezuge zur geschichtlichen Bedeutsamkeit des franklichen Königthumes klar zu erfaffen, wenden wir uns nun nochmals, und etwas ausführlicher zur Betrachtung des geschichtlichen Gebahrens biefes alten Fürstengesschlechtes zurud.

In welchem Zustande von Auflösung der inneren Geschlechtsversfassung die franklichen Stämme endlich in ihrem geschichtlichen Wohnstige, den heutigen Niederlanden, anlangten, ist nicht genau zu erkennen. Wir unterscheiden zunächst salische und ripuarische Franken, und nicht nur diese Trennung, sondern auch der Umstand, daß größere Gaue ihre selbstständigen Fürsten hatten, macht es uns einleuchtend, daß das ursprüngliche Stammkönigthum durch die Wanderung und die mannigsfaltigste Losreisung, auch wohl spätere Wiedervereinigung der Zweigz geschlechter, eine starke demokratische Zersehung erlitten hatte. Sicher sind wir aber darüber, daß nur aus den Gliedern des ältesten Geschlechtes des ganzen großen Stammes Könige oder heersührer

gemählt wurden: erblich war ihre Gewalt wohl über die einzelner Theile bes ganzen, ein Haupt aller vereinigten Stämme für besonden gemeinschaftliche Unternehmungen wurde gewählt, aber, wie gefest, immer nur aus den Zweigen des uralten Königsgeschlechtes.

Im "Nibelgau" sehen wir das jedenfalls älteste und actele Blied bes Gefchlechtes figen: Chlojo, ober Chlobio, burfen wir in ber Geschichte als ben altesten Inhaber ber eigentlichen toniglichen Gemalt, b. i. bes hortes ber Nibelungen ansehen. Siegreich man bie Franken bereits in die römische Welt eingebrungen, wohnten unter bem Namen von Bunbesgenoffen im ehemals romifchen Belgien, m Chlojo verwaltete gemiffermaßen mit romifcher Dlachtvolltommenten eine ihm untergebene Proving. Gehr vermuthlich mar biefer enblich Besitnahme auch ein entscheibenber Rampf mit romischen Legion vorausgegangen, und unter ber Beute mochten fich außer ben Rriegkaffen auch die Dlachtzeichen römischer Imperatorengewalt befunde haben. An biefen Schäten, biefen Beichen mochte bie Stammfage we Ribelungenhorte neuen, realen Stoff jur Auffrischung finden, und im ibeale Bebeutung fich an ber, mit jenem Gewinn gufammenbangenten, neu und fester begründeten foniglichen Gewalt ber alten Stammber ichergeschlechtes ebenfalls erneuert haben. Die zersplitterte konielie Gewalt gewann hiermit wieber einen sicheren, realen und ibedla Bereinigungspunkt, an bem sich bie Willfür bes entarteten Befens der Den weit verzweigten unmittelbeen Geschlechtsverfaffung brach. Bermanbten bes Königsgeschlechtes mochte ber Boraug biefer m entstandenen Gewalt ebenso stark einleuchten, als fie felbit ben Streben, fie an fich ju reißen, fich hingaben. Gin folder unmittel barer Gefchlechtevermanbter mar Merwig, Sauptling bes Reme gaues, in beffen Schut ber fterbende Chlojo feine brei unmundige Gohne übergab; ber ungetreue Better, ftatt ben Pfleglingen ihr bit ju theilen, rif es felbft an fich und vertrieb bie Silflofen: biefen Buge begegnen wir in ber weiter entwidelten Ribelungenjage, d Siegfried von Morungen, b. i. Merwungen, ben Sohnen Ribelms

als auf ben Zusammensturz ber von jeher burch biesen untergrabenen königlichen Centralgewalt. Daß sie somit nicht bes Bolkes vor sich ging, sondern im Interesse der die dimme zersplitternden Herren, ist das Widerliche in dieser Klichen Erscheinung, so sehr auch dieser Ausgang im Wesen der der der des der Historischen Elemente selbst begründet lag. Alles, was Bezug hat, können wir aber das (einer Stammsage gänzlich welfsische" Prinzip nennen, dem gegenüber das der Wibelungen die Geringerem, als einem Anspruch auf die Weltherrschaft der Bucherrschaft

=

=

Der Nibelungenhort im fränkischen Königsgeschlechte.

11m bas Wefen ber Nibelungenfage in seinem innigen Bezuge zur Stlichen Bebeutsamkeit bes franklichen Königthumes klar zu gen, wenden wir uns nun nochmals, und etwas ausführlicher zur achtung bes geschichtlichen Gebahrens bieses alten Fürstenges bies zurud.

In welchem Zustande von Auflösung der inneren Geschlechtsversung die frankischen Stämme endlich in ihrem geschichtlichen Wohnsden, den heutigen Riederlanden, anlangten, ist nicht genau zu erkennen. unterscheiden zunächst salische und ripuarische Franken, und nicht diese Trennung, sondern auch der Umstand, daß größere Gaue selbstständigen Fürsten hatten, macht es uns einleuchtend, daß das rüngliche Stammkönigthum durch die Wanderung und die mannigsigste Losreißung, auch wohl spätere Wiedervereinigung der Zweigslechter, eine starke demokratische Zersehung erlitten hatte. Sicher wir aber darüber, daß nur aus den Gliedern des ältesten schlechtes des ganzen großen Stammes Könige oder Heersührer

Benn Rarl ber Große von ber Sohe feines meftromifchen Raiferthrones über bie ihm befannte Welt hinblidte, fo mußte er gunacht inne werben, bag in ihm und feinem Befchlechte bas beutiche Urtonie thum einzig und allein erhalten war: alle Ronigsgeschlechter ber ibm bluteverwandten beutschen Stämme, fo weit die Sprache ihre gemein ichaftliche Bertunft bezeugte, maren vergangen ober bei ber Untermer fung vernichtet worben, und er burfte fich fomit als ben alleinigen Bertreter und bluteberechtigten Inhaber beutschen Urlonigthumes betrachten. Diefer thatfachliche Beftand fonnte ihn und bie ihm junachft vermanbten Stamme ber Franten febr naturlich ju ben Bebunten führen, in fich bas besonders begunftigte alteste und umer ganglichfte Stammgeschlecht bes gang n beutschen Bolles ju erfennen, und endlich eine ibeelle Berechtigung ju biefer Annahme in ihnt uralten Stammfage felbft ju finben. In biefer Stammfage ift, mit in jeber uralten Cage abnlicher Art, ein urfprünglich religiofer Ren beutlich erkennbar. Liegen wir die Beachtung beffelben bei feiner erften Ermahnung jur Geite liegen, fo ift er jest naber berott augiehen.

Urfprung und Entwickelung des Nibetungenmythus.

Den ersten Einbruck empfängt ber Mensch von ber ihn umgebenden Natur, und keine Erscheinung in ihr wird von Ansang an so mächtig auf ihn gewirkt haben, als diejenige, welche ihm bie Bedingung bes Borhandenseins ober doch Erkennens alles in der Schöpfung Enthaltenen auszumachen schien: das ift das Licht, der Tag, die Sonne. Dank, und endlich Anbetung, mußte diesem Elemente sich zunächst zuwenden, um so mehr als sein Gegensat, die Finsterniß, die Nacht, unerfreulich, baher unfreundlich und graueneurspend

erschien. Ging bem Menschen nun alles Erfreuende und Belebenbe vom Lichte aus, so konnte es ihm auch als der Grund des Daseins selbst gelten: es ward das Erzeugende, der Bater, der Gott; das Hervorbrechen des Tages aus der Nacht erschien ihm endlich als der Sieg des Lichtes über die Finsterniß, der Wärme über die Kälte u. s. w., und an dieser Borstellung mag sich zunächst ein sittliches Bewußtsein des Menschen ausgebildet und zu dem Innewerden des Nüplichen und Schädlichen, des Freundlichen und Feindlichen, des Guten und Bösen gesteigert haben.

So weit ift jebenfalls biefer erfte Natureinbrud als gemeinschaft= liche Grundlage ber Religion aller Bolfer zu betrachten. In ber Individualifirung diefer aus allgemein finnlichen Wahrnehmungen entstandenen Begriffe, ist aber die dem besonderen Charafter der Bolter angemeffene, allmählich immer mehr heraustretenbe Scheibung ber Religionen :u finden. Die hierher bezügliche Stammfage ber Franken hat nun ben hohen eigenthümlichen Borgug, daß fie, ber Besonderheit bes Stammes angemessen, sich fort und fort bis jum geschichtlichen Leben entwickelt hat, mahrend wir ein ahnliches Wachsen bes religiofen Mythus bis jur hiftorifch geftalteten Stammfage nirgends bei ben übrigen beutschen Stämmen mahrzunehmen vermögen : gang in bem Berhältniß, als biefe in thatiger Geschichtsent= widelung gurudblieben, blieb auch ihre Stammfage im religiöfen Mythus haften (wie porzuglich bei ben Standinaven), ober fie ging unvollständig entwickelt beim Anftoß mit lebhafteren Geschichtsvölkern in unselbstständige Trümmer verloren.

Die frankische Stammsage zeigt uns nun in ihrer fernsten Erkennbarkeit ben individualisirten Licht= oder Sonnengott, wie er das Ungethüm der chaotischen Urnacht besiegt und erlegt: — dieß ist die ursprüngliche Bedeutung von Siegfried's Drachenkampf, einem Kampse, wie ihn Apollon gegen den Drachen Python stritt. Wie nun der Tag endlich doch der Racht wieder erliegt, wie der Sommer endlich doch dem Winter wieder weichen muß, ist aber Siegsried

enblich auch wieber erlegt worben; ber Gott warb also Menfa und als ein babingeschiebener Mensch erfüllt er unser Gemüth mit neuer, gesteigerter Theilnahme, indem er, als ein Opfer feiner uns befeligenben That, namentlich auch bas fittliche Motiv ber Rache, b. h. bas Berlangen nach Bergeltung feines Tobes an feinem Morber, fomit nach Erneuerung seiner That, erregt. Der uralte Rampf wird baber von uns fortgefest, und fein wechselvoller Erfolg ift gerabe berfelbe, wie ber beständig wiederkehrende Bechsel bes Tages und ber Racht, bes Sommers und bes Winters, - enblich bes menschlichen Geschlechts felbst, wenn von Leben zu Tob, von Sieg zu Rieberlage, von Freude m Leib fich fort und fort bewegt, und so in fteter Berjungung bas ewige Wesen bes Menschen und ber Natur an sich und burch sich thatvoll sich jum Bewuftfein bringt. Der Inbegriff biefer ewigen Bewegung, ale bes Lebens, fand enblich felbft im "Buotan" (Zeus), als ben obersten Gotte, bem Bater und Durchbringer bes All's, seinen Ausbruck, und mußte er seinem Befen nach als bochfter Gott gelten, als folder auch bie Stellung eines Baters ju ben übrigen Gottheiten einnehmen, fo war er boch keinesweges wirklich ein geschichtlich alterer Gott, fonbern einem neueren, erhöhteren Bewußtfein ber Menfchen von fic selbst entsprang erft fein Dasein; er ift somit abstrakter als ber alte Naturgott, biefer bagegen förperlicher und ben Menschen gleichsam persönlich angeborener.

Ist hier im Allgemeinen ber Weg ber Entwidelung ber Sage, und endlich ber Geschichte, aus bem Urmythus bezeichnet worden, so kommt es nun barauf an, benjenigen wichtigen į Punkt in ber Gestaltung der franklichen Stammsage zu erfassen, der diesem Geschlechte seine ganz besondere Physiognomie gegeben hat, — nämlich: ben Hort.

Im religiösen Mythus ber Standinaven ist uns bie Benennung: Rifelheim, b. i. Ribel = Rebelheim, zur Bezeichnung bes (unterirdischen) Aufenthaltes der Nachtgeister, "Schwarzalben", im Gegensas ju bem himmlischen Wohnorte ber "Asen" und "Lichtalben", ausbewahrt worden. Diese Schwarzalben, "Niflungar", Kinder der Nacht
und des Todes, durchwühlen die Erde, sinden ihre inneren Schätze,
schmelzen und schmieden die Erze: goldener Schmuck und scharfe
Waffen sind ihr Werk. Den Namen der "Nibelungen", ihre Schätze,
Waffen und Kleinode, sinden wir nun in der franklichen Stammfage
wieder, und zwar mit dem Borzuge, daß die, ursprünglich allen
beutschen Stämmen gemeinschaftliche Vorstellung davon, in ihr zu
sittlicher Bedeutung geschichtlich sich ausgebildet hat.

Als bas Licht bie Finfternig befiegte, als Siegfried ben Nibelungenbrachen erschlug, gewann er als gute Beute auch ben pom Dracen bemachten Ribelungenhort. Der Befit biefes Bortes, beffen er fich nun erfreut, und beffen Eigenschaften seine Dacht bis in bas Unermekliche erheben, da er burch ihn ben Nibelungen gebietet, ift aber auch ber Grund seines Tobes: benn ihn wieber ju geminnen. ftrebt ber Erbe bes Drachen, - biefer erlegt ihn tudisch, wie bie Nacht ben Tag, und gieht ihn ju fich in bas finftere Reich bes Tobes: Siegfried wird somit felbst Ribelung. Durch ben Geminn bes hortes bem Tobe geweiht, ftrebt aber boch jedes neue Geschlecht ihn zu erkampfen: fein innerftes Befen treibt es wie mit Raturnothmendiakeit bazu an, wie ber Tag ftets von Neuem bie Racht zu befiegen hat, benn in bem Borte beruht jugleich ber Inbegriff aller irbifden Macht: er ift bie Erbe mit all' ihrer Berrlichfeit felbft, bie mir beim Unbruche bes Tages, beim froben Leuchten ber Sonne als unfer Eigenthum erkennen und genießen, nachbem bie Racht verjagt, bie ihre bufteren Drachenflugel über bie reichen Schape ber Belt gespenstisch grauenhaft ausgebreitet hielt.

Betrachten wir nun aber ben Hort, bas besonbere Bert ber Nibelungen, näher, so erkennen wir in ihm zunächst bie metallenen Gingeweibe ber Erbe, bann was aus ihnen bereitet wirb:

Positive de la company de la c

Sellie run we Bernumung ar gemage fein. daß ichm is b Myrandi en renden Biller iver de alle ennad paet madala Beigloche geherricht, iber, wenn wur dur alle übrigen beide Betwer rusgegergen, m ihren Grege es bereits über alle ift Raller saf jeren afteniden Gebingemiel einmel geboten bebe, ist usch un eine fodiere Erfolg unmiberlegber, das es in Europa mill alle beutigen Stamme beberridt und, wie wir feben werben, at Borge sie herrichift über alle Belfer ber Belt mutlich miefrich und angeftrebt hat. Diefes tief innerliden Dranges idein: fid bit Mangegeichlecht ju jeder Beit, wenn auch bald ftarter bald ihran im sinblid auf feine uralte Berfunft bewußt gewesen in iem = Mart ber Große, jum mirtlichen Befine ber Gerridaft ibn : beutiden Boller gelangt, mußte recht mohl, mas und marum c that, ale er forgfältig alle Lieber ber Stammfage fammels auffchreiben ließ: durch fie mußte er ben Bolfsglauben an tie mi Merchtigung feines Konigoftammes von Reuem zu befestigen

Die römische Kaiserwürde und die römische Stammsage.

Der bis dahin jedoch mehr roh und finnlich befriedigte Herrschers ber Nibelungen sollte von Karl bem Großen aus aber endlich in den Drang nach idealer Befriedigung hingeleitet werden: ber rzu anregende Moment ist in der von Karl angenommenen römisien Kaiserwürde zu suchen.

Werfen mir einen prüfenben Blid auf bie aukerdeutsche Belt. weit fie Rarl bem Großen offen lag, fo bietet fie baffelbe konigs-2 Aussehen bar, wie bie unterworfenen beutschen Stämme. Die nanischen Bölker, benen Rarl gebot, hatten längst burch bie Romer Bönigsgeschlechter verloren; die an sich gering geschätten flavischen lter, einer mehr ober minder vollständigen Germanistrung vorbe= ten, gewannen für ihre ebenfalls ber Ausrottung verfallenben ischenben Geschlechter nie eine ben Deutschen fie gleich berechtigenbe tennung. Rom allein bewahrte, in feiner Geschichte einen Berrranfpruch, und zwar ben Unfpruch auf Weltherrichaft; biefe ltherrichaft war im Namen eines Bolkes, nicht aus ber Berechtigung B etwa uralten Königsgeschlechtes, bennoch aber in ber Form Monarchie, von Raisern ausgeübt worben. Diese Raiser, in letter t willfürlich balb aus biefem, balb aus jenem Stamme ber muft d einander gewürfelten Nationen ernannt, hatten nie ein geschlecht= 3 Unrecht auf die höchfte Berrichermurbe ber Welt zu begrunden Die tiefe Verworfenheit, Ohnmacht, und ber schmachvolle ergang biefer römischen Raiferwirthschaft, schließlich nur noch burch beutschen Söldnerschaaren aufrecht erhalten, welche lange vor bem öschen bes Römerreiches biefes thatsachlich schon inne hatten, mar frankischen Eroberern noch fehr wohl im Gebachtniß geblieben. aller perfonlichen Schmache und Nichtigkeit ber von ben Deutschen annten Imperato en, mar ben barbarischen Gindringlingen aber boch

habe, mährend ber Zerstörung seiner Baterstadt burch bie vereinigten hellenischen Stämme, das in dieser Urvölkerstadt ausbewahrte höchst Heiligthum (das Paladium) nach Italien gebracht: von ihm stammen bie römischen Urgeschlechter, und vor allen am unmittelbarken bas ber Julier; von ihm rühre, durch den Besit jenes Urvölkerheiligthumes, der Kern des Römerthumes, ihre Religion, her.

Trojanische Abkunft der Franken.

Die tief bebeutungsvoll muß uns nun die hiftorisch bewent Thatfache erscheinen, bag bie Franken, furz nach ber Grundung ifen Berrichaft im römischen Ballien, fich für ebenfalls aus Troje Entiproffene ausgaben. Mitleibsvoll lächelt ber Chronifenbiftorda über folch' abgeschmadte Erfindung, an ber auch nicht ein mabres bat fei. Bem es aber barum zu thun ift, bie Thaten ber Denichen mi Geschlechter aus ihren innersten Trieben und Anschauungen berant qu erkennen und zu rechtfertigen, bem gilt es über alles michtig # beachten, mas fie von fich glaubten ober glauben machen wollten Rein Bug tann nun von augenfälligerer geschichtlicher Bebeutung fein als biefe naive Augerung ber Franken von bem Glauben an ihr Urberechtigung gur Berrichaft beim Gintritt in Die romifde Belt beren Bilbung und Borgang ihnen Chrfurcht einflöfte, und welche bennoch zu gebieten fie ftolg genug nach einem Berechtigungsgrunde griffen, ben fie auf bie Begriffe bes flaffischen Römerthums unmit telbar felbst begründeten. Auch sie stammten also aus Troja und amar mar es ihr Königsgeschlecht felbst, welches einft in Troja berrichte: benn einer ihrer alten Stammfonige, Pharamunb, mar tein anberer als Briamus, bas haupt ber trojanischen Ronigsfamilk felbft, welcher nach ber Berftorung ber Stadt mit einem Refte feines Rolfes in ferne Gegenben auswanderte. Beachtensiverth für uns ift et

zunächst, daß wir durch Benennung von Städten oder Umbeutung ihrer Namen, durch zu Eigennamen gefügte Zunamen, sowie auch durch, bis in das späte Mittelalter hinauf reichende, dichterische Bearsbeitungen des Trojanerkrieges und der damit zusammenhängenden Borfälle, über die große Verbreitung und von dem nachhaltigen Gindrucke jener neuen Sage berichtet werden. Db die Sage in jeder Beziehung aber wirklich so neu war, als es den Anschein hat, und ob ihr nicht ein Kern innewohne, der in Wahrheit viel älter als seine neue Verkleidung in das römisch=griechische Trojanergewand sei, — dieß näher zu untersuchen wird gewiß der Mühe lohnen.

Die Sage von einer uralten Stadt ober Burg, welche einft bie altesten Geschlechter ber Menschen bauten und mit hoben (Rykloven=) Mauern umgaben, um in ihnen ihr Urheiligthum ju mahren, finben wir fast bei allen Bölkern ber Welt vor, und namentlich auch bei benen, von welchen mir vorauszuseten haben, baf fie fich von jenem Urgebirge Afiens aus nach Westen verbreiteten. War bas Urbilb biefer fagenhaften Stäbte in ber erften Beimath ber bezeichneten Bolfer nicht wirklich einft vorhanden gewesen? Gewiß hat es eine alteste, eine erfte ummauerte Stadt gegeben, welche bas altefte, ehrmurbigfte Geschlecht, ben Urquell alles Patriarchenthumes, b. i. Bereinigung bes Ronigthumes und Briefterthumes, in fich folog. Je weiter bie Stämme von ihrer Urheimath nach Westen bin fich entfernten, besto beiliger warb bie Erinnerung an jene Urftabt; fie marb in ihrem Gebenken gur Gotterftabt, bem Asgarb ber Stanbinaven, bem Asciburg ber verwandten Deutschen. Auf ihrem Olympos finden wir bei ben Bellenen ber Bötter Stätte wieber, bem Capitolium ber Romer mag fie ursprünglich nicht minber vorgeschwebt haben.

Gewiß ist, daß da, wo die zu Bölkern angewachsenen Stamme fich dauernd niederließen, jene Urstadt in Wahrheit nachgebildet wurde: auf fie, den neuen Stammsit des herrschenden altesten Königs= und Priestergeschlechtes, ward die heiligkeit der Urstadt allmählich übersgetragen, und je weiter sich auch von ihr aus die Geschlechter wieder

habe, mährend ber Zerstörung seiner Baterstadt durch die vereinigten hellenischen Stämme, das in dieser Urvölkerstadt aufbewahrte höchste Geiligthum (das Paladium) nach Italien gebracht: von ihm stammen die römischen Urgeschlechter, und vor allen am unmittelbarsten das der Julier; von ihm rühre, durch den Besit jenes Urvölkerheiligthumes, der Kern des Römerthumes, ihre Religion, her.

Trojanische Abkunft der Franken.

Wie tief bebeutungsvoll muß uns nun bie hiftorifch bezeugte Thatfache erscheinen, bag die Franken, furz nach ber Grundung iber Berrichaft im romifchen Ballien, fich für ebenfalls aus Troje Entsproffene ausgaben. Mitleidsvoll lächelt ber Chronifenhistorila über folch' abgeschmadte Erfindung, an ber auch nicht ein mahres bat fei. Wem es aber barum zu thun ift, bie Thaten ber Menschen und Geschlechter aus ihren innersten Trieben und Anschauungen beraus zu erkennen und zu rechtfertigen, bem gilt es über alles wichtig, : beachten, mas fie von fich glaubten oder glauben machen wollten Rein Bug fann nun von augenfälligerer geschichtlicher Bedeutung jen, als diese naive Außerung ber Franken von dem Glauben an itte Urberechtigung zur Berrichaft beim Gintritt in die romijde Belt, beren Bilbung und Vorgang ihnen Ehrfurcht einflößte, und welche bennoch zu gebieten fie ftolz genug nach einem Berechtigungsgrund griffen, ben fie auf die Begriffe bes flaffifchen Romerthums unmi: telbar felbst begründeten. Much sie stammten also aus Troja, und zwar war es ihr Königsgeschlecht selbst, welches einst in Troja berrichte: benn einer ihrer alten Stammfonige, Bharamund, mar lem anderer als Priamus, das Saupt ber trojanischen Königssamil: felbit, welcher nach ber Berftorung ber Stadt mit einem Refte feines Bolfes in ferne Gegenden auswanderte. Beachtenswerth für und ift et

zunächst, daß wir durch Benennung von Städten oder Umbeutung ihrer Namen, durch zu Eigennamen gefügte Zunamen, sowie auch durch, bis in das späte Mittelalter hinauf reichende, dichterische Bearbeitungen des Trojanerkrieges und der damit zusammenhängenden Borfälle, über die große Verbreitung und von dem nachhaltigen Eindrucke jener neuen Sage berichtet werden. Ob die Sage in jeder Beziehung aber wirklich so neu war, als es den Anschein hat, und ob ihr nicht ein Kern innewohne, der in Wahrheit viel älter als seine neue Verkleidung in das römisch-griechische Trojanergewand sei, — dieß näher zu untersuchen wird gewiß der Mühe lohnen.

Die Sage von einer uralten Stadt ober Burg, welche einst bie ältesten Geschlechter ber Menschen bauten und mit hohen (Apklopen=) Mauern umgaben, um in ihnen ihr Urheiligthum zu mahren, finden wir fast bei allen Bölkern ber Welt vor, und namentlich auch bei benen, von welchen wir vorauszuseten haben, baf fie fich von jenem Urgebirge Asiens aus nach Westen verbreiteten. War bas Urbild biefer fagenhaften Stäbte in ber erften Beimath ber bezeichneten Bolter nicht wirklich einst vorhanden gewesen? Gewiß hat es eine altefte, eine erfte ummauerte Stadt gegeben, welche bas altefte, ehrwurdigfte Gefclecht, ben Urquell alles Batriarchenthumes, b. i. Bereinigung bes Ronigthumes und Priefterthumes, in fich folog. Je weiter bie Stämme von ihrer Urheimath nach Westen bin sich entfernten, besto beiliger ward bie Erinnerung an jene Urftabt; fie marb in ihrem Gebenken gur Götterftabt, bem Asgard ber Stanbinaven, bem Asciburg ber verwandten Deutschen. Auf ihrem Olympos finden wir bei ben Bellenen ber Götter Stätte wieber, bem Capitolium ber Römer mag fie ursprünglich nicht minder vorgeschwebt haben.

Gewiß ift, daß da, wo die zu Bölkern angewachsenen Stämme sich dauernd niederließen, jene Urstadt in Wahrheit nachgebildet wurde: auf sie, den neuen Stammsit des herrschenden ältesten Königs= und Briestergeschlechtes, ward die Heiligkeit der Urstadt allmählich übers getragen, und je weiter sich auch von ihr aus die Geschlechter wieder

Norden gezwungen hatten, mährend sie den üppigen Süben zur bequemen Ausbreitung sich erschlossen hielten, — all' diese Bölker trasen
die Franken nun königslos. Längst erloschen und ausgerotten
waren die älteren Geschlechter, in denen auch diese Stämme einst ihre
Rönige erkannt hatten; ein letzter griechischer Stammkönig, der makedonische Alexander — der Abkömmling des Achill, dieses haupt
kämpfers gegen Troja —, hatte das ganze südlichere Morgenland is
zur Urheimath der Bölker in Mittelasien hin, wie in letzter vernichten
der Fortsetzung jenes vatermörderischen Urkrieges, gleichsam entkönigt:
in ihm erlosch auch sein Geschlecht, und von da ab herrschten un
unberechtigte, kriegskünstlerische Räuber der königlichen Gewalt, de
allesammt endlich unter der Bucht des julischen Rom's erlages

Auch die römischen Imperatoren waren nach bem Ausstelle bes julifchen Geschlechtes willfürlich ermählte, geschlechtlich jebenfall unberechtigte Gewalthaber: ihr Reich mar, ehe noch fie felbst es im werben mochten, langft schon ein "romisches" Reich nicht mehr; ben mar es von jeher nur burch Gewalt zusammengebunden, und behap tete fich biefe Gewalt meift nur burch bie Rriegsheere, so maren, bei in vollsommenen Entartung und Verweichlichung ber romanischen Boller. biefe Beere fast nur noch durch gemiethete Truppen beutschen Stamme gebildet. Der, aller realen weltlichen Macht allmählich entjagente römische Geist kehrte nach langer Selbstentfremdung somit nothwendig wieder zu fich, zu feinem Urmefen gurud, und produzirte fo, burd Aufnahme bes Chriftenthumes, in neuer Entwickelung aus fid Ne Werk ber römisch-katholischen Rirche: ber Imperator ward gang miet Pontifer, Cafar wieder Numa, in neuer besonderer Gigenthumlichten Bu dem Pontifex maximus, dem Babfte, trat nun der fich fram bewußte Bertreter weltlichen Urfonigthumes, Rarl ber Grofe: W nach Berftorung jener Urheimathaftadt gewaltsam gerfprengten Trage bes ältesten Königthumes und bes ältesten Priefterthumes (ber neft nischen Sage gemäß: ber fonigliche Priamos und ber frommt

Aeneas) fanden sich nach langer Trennung wieder, und berührten sich wie Leib und Geist bes Menschenthumes.

Freudig war ihre Begegnung: nichts follte die Wiedervereinigten je trennen können; einer follte dem andern Treue und Schutz gewähren: ber Pontifer krönte ben Casar, und predigte den Bölkern Gehorsam gegen den achten König; der Kaiser setzte ben Gottespriester in sein oberstes hirtenamt ein, zu bessen Ausübung er ihn mit starkem weltlichem Arme gegen jeden Frevler zu schützen übernahm.

War nun ber König thatsächlich herr bes weströmischen Reiches, und mochte ber Gedanke ber urköniglichen Berechtigung seines Geschlechtes ihm ben Anspruch auf vollenbete Weltherrschaft erwecken, so erhielt er im Raiserthume, namentlich burch ben ihm übertragenen Schutz ber über alle Welt zu verbreitenben christlichen Kirche, eine noch verstärkte Berechtigung zu biesem Anspruche. Für alle weitere Ent=widelung bieses großartigen Weltverhältnisses ist es aber sehr wichtig zu beachten, daß biese geistliche Berechtigung keinen an sich gänzlich neuen Anspruch im franklichen Königsgeschlechte hervorrief, sonbern einen, in unklarerem Bewußtsein verhüllten, im Reime ber franklichen Stammsage aber urbegründeten, nur zur beutlicheren Ausbildung erweckte.

Realer und idealer Inhalt des Nibelungenhortes.

In Karl bem Großen gelangt ber oft angezogene uralte Mythus 3u seiner realsten Bethätigung in einem harmonisch sich einigenden, großartigen Weltgeschichtsverhältnisse. Bon da ab sollte nun ganz in bem Maaße, als seine reale Verkörperung sich zersetze und verslüchtigte, das Wachsthum seines wesenhaften i de alen Gehaltes sich bis dahin steigern, wo nach aller Entäußerung bes Realen, die reine Idee, beutlich ausgesprochen, in die Geschichte tritt, sich endlich aus ihr

zurudzieht, um, auch bem außeren Gewande nach, völlig wieber in bie Sage aufzugehen.

Während in dem Jahrhunderte nach Rarl bem Großen, unter seinen immer unfähiger werbenden Nachkommen, ber thatjadliche Königsbesit und bie herrschaft über bie unterworfenen Bolter fic immer mehr gerstückelte und an wirklicher Dlacht verlor, entsprangen alle Gräuelthaten ber Karlingen einem, ihnen allen urgemeinschaftlichen, inneren Antriebe, bem Verlangen nach bem alleinigen Besite bei Nibelungenhortes, d. h. ber Gesammtherrichaft. Bon Karl Na Groken ab ichien biefe aber ihre erhöhte Berechtigung im Raiferthume erhalten zu muffen, und mer die Raiferfrone gemann, buntte fich ber mahre Inhaber bes Sortes ju fein, mar beffen weltlicher Reichthum (an Landbesit) auch noch so geschmälert. Das Kaiferthum, und ber mit ihm einzig zusammenhängende höchste Unspruch, ward somit von felbst zu einer immer idealeren Bedeutung hingeführt, und mahrend ber Beit bes ganglichen Unterliegens bes frantischen Berrscherframmes, als der Cachje Dito in neuer Anknupfung mit Rom bas reale Raiferthum Rarls bes Großen wieder herzustellen ichien, dunft uns be ibeale Anficht bavon jenem Stamme zu allmählich immer beutliche aufteimendem Bewußtsein gefommen zu jein. Die Franken, und ibr ben Rarlingen bluteverwandtes Bergogegeschlecht, mogen (im Ginne ber Cage verftanben) ungefahr fo gebacht haben : "Ift uns auch ber wirkliche Besit ber Länder entriffen und find wir wieder auf uns felbit beschräntt, erlangen wir nur erft wieder die Raifermurde, nach ber wir raftlos ftreben, jo gewinnen wir auch wieber ben uns gebührenden uralten Unspruch auf die Berrichaft ber Welt, ben wir bann wohl beffer ju verfolgen wiffen werben, als bie unrecht mäßigen Aneigner des Hortes, die ihn nicht einmal zu nuten verftehen".

Wirklich trat, als der franklische Stamm wieber jum Kaiserthum gelangte, die an dieser Wurde haftende Weltfrage in ein immer wichtigeres Stadium ihrer Bedeutung, und zwar durch ihre Beziehung aur Kirche.

In bem Maage, als die weltliche Macht an realem Besite verloren . und einer idealeren Ausbildung sich genähert hatte, ursprünglich rein ibeale Kirche zu weltlichem Besite gelangt. Jebe "Partei ichien ju begreifen, bag bas anfangs außer ihr Liegenbe jur "vollftandigen Begrundung ihres Dafeins in fie hinein gezogen werben mußte, und fo mußte von beiben Seiten ber urfprüngliche Begenfat fich bis zu einem Kampfe um die ausschließliche Weltherrschaft fteigern. Durch bas, in biefem immer hartnädiger geführten Rampfe fich gang beutlich herausstellende, Bewußtsein beiber Parteien von bem Preife, um beffen Gewinn ober Erhaltung es fich handelte, murbe endlich ber Raifer ju ber Nothwendigkeit gebrängt, wenn er mit feinen realen Infprüchen bestehen wollte, auch die geiftliche Weltherrschaft sich anzueignen; - ber Babft hingegen mußte biefe realen Ansprüche vernichten, ober fie vielmehr fich ebenfalls zueignen, wenn er bas wirklich lenkende und gebietende Oberhaupt der Weltkirche bleiben aber merben mollte.

Die hieraus entspringenden Ansprüche des Pabstes begründeten sich in so weit auf die christliche Bernunft, als er dem Geiste die Macht siber den Leib, folglich dem Bertreter Gottes auf Erden die Obersberrschaft über dessen Geschöpfe zusprechen zu mussen glaubte. Der Raiser sah hiergegen ein, daß es ihm um Alles darauf ankommen müsse, seine Macht und seine Ansprüche als von einer Rechtsertigung tend heiligung, endlich gar Verleihung durch den Pabst, durchaus unabbängig zu begründen, und hierzu fand er in dem alten Glauben seines Stammgeschlechtes von seiner Herkunft eine ihm vollgiltig dünkende Unterstützung.

Die Stammfage ber Nibelungen leitete in ursprünglichster Deutung auf die Erinnerung an einen göttlichen Urvater bes Geschlechtes nicht nur ber Franken, sondern vielleicht aller aus ber afiatischen Urheimath hervorgegangenen Bölfer hin. In diesem Urvater

mar fehr natürlich, wie wir bieß als für jebe Patriarchalverfaffung giltig ansehen, die königliche und priefterliche Gewalt ungetrennt, als eine und biefelbe Machtausübung, vereinigt gewesen. Die fpater eingetretene Trennung ber Gewalten mußte jebenfalls als bie Rolge einer üblen Entzweiung bes Geschlechtes gelten, ober, mar bie priefterliche Gewalt an alle Bater ber Gemeinbe vertheilt worden, fo mußte fie höchstens nur biesen, nicht aber einem, bem Könige entgegenstebenben oberften Briefter guerkannt merben; benn ber Bollgug ber priefterlichen Mussprüche, so weit er für Alle geltend einer einzigen Berson zuzumeifen mar, burfte immer nur bem Ronige, als bem Bater bes Gefammt geschlechtes, obliegen. Daß bei ber Befehrung gum Chriftenthume jeme uralten Borftellungen burchaus nicht gänzlich aufgeopfert zu werben brauchten, bestätigt sich nicht nur thatsächlich, sonbern ist auch aus ben mefentlichen Inhalte ber alten Überlieferungen felbst ohne Dube p erklaren. Der abstratte bochfte Gott ber Deutschen, Buotan, braucht bem Gotte ber Chriften nicht eigentlich Blat ju machen; er fonnte vielmehr gänglich mit ihm ibentifizirt werben: ihm war nur ber finnliche Schmud, mit bem ihn die verschiebenen Stämme je nach ihrer Beforberheit, Ortlichkeit und Rlima umkleibet hatten, abzustreifen; bie ibm zugetheilten universellen Eigenschaften entsprachen übrigens ben bem Chriftengotte beigelegten vollkommen. Die elementaren ober lokalen Naturgötter hat bas Chriftenthum aber bis auf ben heutigen Teg unter und nicht auszurotten vermocht: jungfte Bolfsfagen und uppig bestehender Bolksaberglaube bezeugen und dieß im neunzehnter Nahrhunderte.

Jener eine, heimische Stammgott, von dem die einzelnen Geschlechter ihr irdisches Dasein unmittelbar ableiteten, ist aber gemik am allerwenigsten aufgegeben worden: denn an ihm fand sich mit Christus, Gottes Sohne, selbst die entscheidende Ühnlichkeit vor, die auch er gestorben war, beklagt und gerächt wurde, — wie wir noch heute an den Juden Christus rächen. Alle Treue und Anhänglichten ging um so leichter auf Christus über, als man in ihm den Stamm

gott wieber erkannte, und war Christus, als Gottes Sohn, ber Bater (minbestens ber geistige) aller Menschen, so stimmte bieß nur um so erhebender und anspruchsrechtsertigender zu dem göttlichen Stammvater der Franken, die sich ja als das älteste Geschlecht dachten, von dem alle übrigen Bölker ausgegangen. Gerade das Christenthum vermochte also die Franken, bei ihrem unvollkommenen, sinnlichen Berständnisse desselben, in ihrem Nationalglauben, namentlich der römischen Kirche gegenüber, viel eher zu bestärken, als schwankend zu machen, und im Gegensaße zu dieser genialen Hartnäckigkeit des wibelingischen Aberglaubens sehen wir die Kirche in fast grauenerfülltem Abscheu diesen letzen, aber kernigsten Rest unmittelbaren Heibensthumes in dem tief verhaßten Geschlechte, wie mit Naturinstinkt bekämpfen.

Das "gibelinische" Kaiserthnm und Friedrich I.

Es ist nun sehr beachtenswerth, wie der Drang nach ideeller Rechtsertigung ihrer Ansprüche in den (mit dem geschichtlichen Bolksmunde nun so zu nennenden) Wibelingen ober Wibelungen in dem Maaße deutlicher hervortritt, als ihr Blut sich von der unmittelbaren Berwandtschaft mit dem uralten Herrschergeschlechte entsernte. War in Karl dem Großen der Trieb des Blutes noch urkräftig und entscheidend gewesen, so erkennen wir im Hohenstaufen Friedrich I. sast nur noch den Drang des idealen Triebes: er wurde endlich ganz zur Seele des kaiserlichen Individuums, das in seinem Blute und realen Besitze immer weniger Berechtigung finden mochte, und sie daher in der Idee suchen mußte.

Unter ben beiben letten Kaisern aus bem frankischen Herzogs= geschlechte ber Salier hatte ber große Kampf mit ber Kirche in heftig hervortretender Leidenschaftlichkeit begonnen. Heinrich V., zuvor von ber Kirche gegen seinen unglücklichen Bater unterstützt, sühlte, kaum

sur Raifermurbe gelangt, alebalb in fich ben verhangnigvollen Trieb, ben Rampf feines Baters gegen bie Rirche zu erneuern, und, gleichiam gur nothgebrungenen Abwehr ihrer Unfpruche, feine eigenen Anfpruche bis über fie binaus zu erstreden: nämlich er mußte begreifen, ber Raifer fei unmöglich, wenn ihm nicht bie Beltherrichaft mit Ginichlich ber Berrichaft über bie Rirdje gugefprochen murbe. Charafteriftijd ift es bagegen , bag ber nicht wibelingische Zwischenkaifer Lothar ju ber Rirche in eine unterwürfig friedvolle Stellung trat: er begriff es nicht, morauf es bei ber Raifermurbe anfam; feine Unfprüche erhoben fich nicht bis jur Beltherrichaft, - biefe maren bas Erbtheil bit Bibelungen, ber urberechtigten Streiter um ben Sort. beutlich, wie feiner guvor, ergriff bagegen ber große Friedrich I ben Erbgebanten im erhabenften Ginne. Alles innere und aufert Rermurfnig ber Belt galt ihm als bie nothwendige Folge ber Unvollftanbigfeit und Schwache, mit ber bie faiferliche Gewalt bisher aus geubt worben: Die reale Dacht, Die bem Raifer bereits arg verfummert war, mußte burch bie ibeale Burbe beffelben vollstanbig erfest merben, und bieg tonnte nur geschehen, wenn ihre außerften Anspruche ju Geltung gebracht murben. Der ibeale Rig bes großen Baues, wie a vor Friedrich's energischer Seele ftand, zeichnete fich (nach ber und jest erlaubten freieren Ausbrucksmeise) ungefähr folgenber Raafen. -

"Im beutschen Bolke hat sich das älteste urberechtigte Königsgeschlecht der Welt erhalten: es stammt von einem Sohne Gottes her, der seinem nächsten Geschlechte selbst Siegfried, den übrigen Belkern der Erde aber Christus heißt; dieser hat für das heil und Glück seines Geschlechtes, und der aus ihm entsprossenen Bölker der Erde, die herrlichste That vollbracht, und um dieser That willen auch den Tod erlitten. Die nächsten Erden seiner That und der durch se gewonnenen Macht sind die "Nibelungen", denen im Namen und zum Glücke aller Völker die Welt gehört. Die Deutschen sind das ältese Bolk, ihr blutsverwandter König ist ein "Ribelung", und an ihrer Spitze hat dieser die Weltherrschaft zu behaupten. Es giebt dehr

fein Anrecht auf irgend welchen Besit ober Genug biefer Welt, bas nicht von diesem Könige herrühren, durch seine Berleihung ober Bestätigung erft geheiligt merben mußte: aller Besit ober Genug, ben ber Raifer nicht verleiht ober bestätigt, ist an sich rechtlos und gilt als Raub, benn ber Raifer verleiht und bestätigt in Berudsichtigung bes Gludes, Befites ober Genuffes Aller, mogegen ber eigenmächtige Erwerb bes Einzelnen ein Raub an Allen ift. - 3m beutschen Bolke ordnet der Raiser die Berleihungen oder Bestätigungen selbst an, für alle anderen Bolter find die Ronige und Gurften die Stellvertreter des Raifers, von welchem urfprünglich alle irdische Macht= vollkommenheit ausgeht, wie von ber Sonne die Planeten und beren Monde ihr Licht erhalten. — So auch trägt der Kaiser die ober= priefterliche Gewalt, die ihm ursprünglich nicht minder als die weltliche Macht gebührt, auf den Pabst zu Rom über: dieser hat in seinem Namen bie Gottesschau auszuüben, und ben Gottesausspruch ihm zu verkündigen, damit er im Namen Gottes den himmlischen Willen auf ber Erbe ausführe. Der Pabst ist somit ber wichtigste Beamte bes Kaifers, und je wichtiger sein Amt, besto strenger gebührt es bem Raifer darüber zu machen, daß es vom Labste im Sinne bes Raifers, d. h. zum Heil und zum Frieden aller Bölker ber Erde ausgeubt merbe." -

Durchaus nicht geringer barf man bie Ansicht Friedrich's von seiner höchsten Würde, von seinem göttlichen Rechte anichlagen, wenn bie in seinen Handlungen klar zu Tage tretenden Beweggründe richtig beurtheilt werden sollen.

Bunachft sehen wir ihn ben Boden seiner realen Macht in ber Beise besestigen, baß er die störenden Territorialstreitigkeiten in Teutschland im Sinne der Beriöhnung mit den, ihm selbst blutsverwandt gewordenen Welsen beruhigte, und die Fürsten der angrenzenden Bölker, namentlich der Dänen, Polen und Ungarn, ihre Länder
als Leben von ihm zu empfangen nöthigte. So gestärft zog er nach
Fralien, und entwickelte im ronkalischen Reichstage als Richter über

bie Lombarben vor aller Welt zum ersten Male grundsätzliche Ansprücke für die kaiserliche Gewalt, in benen wir, unbeschabet des Einstuffes römisch imperatorischer Herrschaftsprinzipien, die geradesten Folgerungen aus der oben bezeichneten Ansicht von seiner Würde zu erkennen haben: barnach erstreckte sich sein kaiserliches Recht bis auf die Berleihung bes Wassers und der Luft.

Nicht minder traten, nach anfänglicher Zuruckhaltung, endich auch seine kühnsten Ansprüche gegen und über die Rirche herver. Gine zwiespältige Pabstwahl gab ihm ben Anlaß, sein höchstes Reck in dem Sinne auszuüben, daß er, mit strenger Beobachtung im würdig dünkender priesterlicher Formen, die Pabstwahl untersuchen, der unentschuldigt nicht erscheinenden Doppelpabst absetzen ließ, und der gerechtsertigten Gegner besselben in sein Amt einführte.

Jeber Zug Friedrich's, jede Unternehmung, jede von ihm ausgehende Entscheidung 'zeugt fortan auf das Unwidersprechlichste von der energischen Consequenz, mit der er sein erkanntes hohes Ideal raftles zu verwirklichen stredte. Die nie wankende Festigkeit, mit der er den nicht minder ausdauernden Pabste Alexander III. sich entgegenstellen, die fast übermenschliche Strenge des seiner Natur nach keinesweges grausam gearteten Kaisers, mit der er das gleich energische Railand zum Untergange verurtheilte, sind verkörperte Momente der ibn leitenden gewaltigen Idee.

Dem himmelfturmenden Weltkönige ftanden aber zwei machner Feinde gegenüber; der eine im Ausgangspunkte seiner realen Racht im deutschen Länderbesitze, — der zweite am Endpunkte seines idealen Strebens, die, namentlich im romanischen Bolksbewußtsein fugenet. katholische Kirche. Beide Feinde verbanden sich mit einem dritten dem der Kaiser sein Bewußtsein von sich gewissermaßen erft geschaffen hatte: das Freiheitsgefühl der Lombardischen Gemeinden.

Begründete fich ber alteste Wiberstand ber beutschen Stamme and ben Drang nach Befreiung von ben frankischen herrschern, fo par

bieser Trieb allmählich von ben zertrümmerten Stammgenossenschaften in die Herren übergegangen, welche sich diese Trümmer zu eigen gemacht hatten: nahm nun das Streben dieser Fürsten auch die üble Sigenschaft selbstsücktigen Herrschaftsgelüstes an, so mochte das Berslangen nach unabhängiger Befriedigung besselben ihnen allerdings auch als Ringen nach Freiheit gelten, wenn gleich es uns als unedlerer Art erscheinen muß. Der Freiheitstrieb der Kirche war ungleich ibealer, universeller: er konnte in christlicher Auffassung als das Ringen des Geistes nach Befreiung aus den Banden der sinnlich rohen Welt gelten, und unzweiselhaft galt er den bedeutendsten Obershäuptern der Kirche als solches; zu tief hatte sie sich aber bereits in materielle Betheiligung an weltlichem Machtgenusse nothgedrungener Weise einlassen müssen, und namentlich konnte ihr endlicher Sieg daher doch nur mit der Verderbniß ihrer eigenen, innersten Seele erfochten werden.

Um reinsten erscheint uns bagegen ber Beist ber Freiheit in ben Iombardischen Stadtgemeinden, und zwar gerade (leiber fast einzig!) in ihren entscheibenben Kämpfen gegen Friedrich. Diese Kämpfe sind insofern bas merkwürdigfte Ergebnig ber vorliegenden wichtigen Geschichtsperiobe, als in ihnen jum ersten Male in ber Beltgeschichte ber in ber burgschaftlichen Gemeinde fich verkörpernde Beift urmensch= licher Freiheit zu einem Rampfe auf Leben und Tod gegen eine bertommlich bestehende, Alles umfaffende Berrichergewalt fich anlägt. Der Kampf Athen's gegen die Perfer mar die patriotische Abwehr eines ungeheuren monarchischen Raubzuges: alle biefer ahnliche ruhm= wurdige Thaten einzelner Stadtgemeinden, wie fie bis gur Lombarbengeit vorgekommen maren, trugen benfelben Charafter ber Bertheibi= gung alter, gefchlechtlich = nationaler Unabhängigkeit gegen frembe Eroberer. Diese altherkömmliche Freiheit, die an der Wurzel einer bis babin ungetrübten Nationalität haftet, mar aber bei ben lombar= bischen Gemeinden feinesweges vorhanden: Die Geschichte hat die aus ungeftörter Thätigkeit burch gegenseitigen Schutz zu allmählich beutlicherer Entwickelung bes Prinzipes ber Gesellschaft und Berwirklichung burch bie Gemeinde hinführte.

Dieses neue Prinzip, aller geschlechtlichen Überlieferm Hiftorie bar, rein aus sich und für sich selber bestehend, vert ber Geschichte seinen Ursprung ber Bevölkerung ber lombe Städte, die an ihm, so unvollständig sie es auch zu verstehen einem wirklich dauernd beglückenden Zustande durchzuführen ve sich aus tiefster Schwäche zur Bethätigung höchster Kraft ent — und soll sein Eintritt in die Geschichte als der Funke gelt aus dem Steine springt, so ist Friedrich der Stahl, der ihn a Steine schlug.

Friedrich, der Vertreter des letten geschlechtlichen Urvöllt thumes, entschlug im mächtigsten Walten seiner unablenkbaren bestimmung dem Steine der Menschheit den Funken, vor deffen er erbleichen sollte. Der Pabst schleuberte seinen Bann, der Beinrich verließ seinen König in der höchsten Roth, — bas ber lombardischen Gemeindebrüder aber schlug den lichen Kriegshelden mit der furchtbaren Niederlage bei Lignan

Anfgehen des idealen Inhaltes des Hortes in den "heiligen Gral".

Der Weltbeherrscher erkannte, woher ihm die tiefste Wunde geschlagen worden war, und wer es sei, der seinem Weltplane das entsicheidende: Halt! zurief. Es war der Geist des freien, vom persönlich = geschlechtlichen Naturboden abgelösten Mensichenthumes, der ihm in diesem Lombardenbunde entgegengetreten war. Schnell beseitigte er die beiden älteren Feinde: dem Oberspriester reichte er die Hand, — vernichtend stürzte er sich auf den selbstssüchtigen Welsen, und so von Neuem auf der Spize der Kraft und unbestrittenen Macht angelangt, — sprach er die Lombarden frei, und schloß mit ihnen einen dauernden Frieden.

In Mainz versammelte er sein ganzes Reich um sich; alle seine Lehensträger vom ersten bis zum letzten wollte er begrüßen: alle Geistlichen und Laien umstanden ihn, und es schickten ihm von allen Ländern die Könige ihre Gesandten mit reichen Geschenken zur Hulzbigung seiner kaiserlichen Macht. Palästina aber sandte ihm den Hülseruf zur Rettung des heiligen Grabes zu. — Nach Morgen hin wandte Friedrich seinen Blick: mächtig zog es ihn nach Asien, nach der Urheimath der Bölker, nach der Stätte, wo Gott den Bater der Menschen erzeugte. Bundervolle Sagen vernahm er von einem herrslichen Lande tief in Asien, im fernsten Indien, — von einem urgöttlichen Priesterkönige, der dort über ein reines glückliches Bolk herrsche, unsterblich durch die Pflege eines wunderthätigen Heiligthumes, von der Sage "der heilige Gral" benannt. — Sollte er dort die verlorene Gottesschau wiedersinden, die herrschsüchtige Priester jetzt in Rom nach Gutdunken deuteten? —

Der alte Helb machte sich auf; mit herrlichem Kriegsgefolge zog er durch Griechenland: er konnte es erobern, — was lag ihm daran? — ihn zog es unwiderstehlich nach dem fernen Asien. Dort brach er Richard Wagner, Ges. Werte II. in stürmischer Schlacht bie Macht ber Sarazenen, unbestritten lag ihm bas gelobte Land offen; ein Fluß war zu überschreiten; nicht mochte er warten, bis die bequeme Brücke geschlagen, ungeduldig drängte er nach Osten, — zu Roß sprang er in den Fluß: keiner sah ihn lebend wieder. —

Seitbem ging die Sage: wohl sei einst der Hüter bes Grales mit dem Heiligthume in das Abendland gezogen gewesen; große Wunder habe er hier verrichtet: in den Niederlanden, dem alten Site der Nibelungen, sei einst ein Ritter des Grales erschienen, dann aber wieder verschwunden, da man verbotenerweise nach ihm geforscht; — jetzt sei der Gral von seinem alten Hüter wieder in das ferne Morges-land zurückgeleitet worden; — in einer Burg auf hohem Gebirge in Indien werde er nun wieder verwahrt.

In Wahrheit tritt die Sage vom heiligen Gral bebeutungsvoll genug von da an in die Welt, als das Kaiserthum seine idealere Ricktung gewann, somit der Hort der Nibelungen an realem Berthe immer mehr verlor, um einem geistigeren Gehalte Raum zu geben Das geistige Ausgehen des Hortes in den Gral ward im deutschen Bewußtsein vollbracht, und der Gral, wenigstens in der Deutunz, die ihm von deutschen Dichtern zu Theil ward, muß als der ideale Bertreter und Nachfolger des Nibelungenhortes gelten; auch er stammt aus Usien, aus der Urheimath der Menschen; Gott hatte ihn der Menschen als Indegriff alles Heiligen zugeführt.

Bor allem wichtig ift es, daß sein Hüter Priester und König zugleich war, also ein Oberhaupt aller geistlichen Ritterschaft, wie se sich im zwölften Jahrhundert vom Orient her ausgebildet hat. Diese Oberhaupt war nun in Wahrheit Niemand anderes als der Kaisen, von dem alles Ritterthum ausging, und in diesem Berhältnisse schie reale und ideale oberste Weltherrlichkeit, die Bereinigung de höchsten Königthumes und Priesterthumes, im Kaiser vollständig erreicht.

reben nach bem Grale vertritt nun das Ringen nach zenhorte, und wie die abendländische Welt, in ihrem zwiedigt, endlich über Rom und den Pabst hinausging, stätte des Heiles in Jerusalem am Grabe des Erlösers wie sie selbst von da unbefriedigt den geistig-sinnlichen noch weiter nach Osten hineinwarf, um das Urheiligs-nschheit zu sinden, — so war der Gral aus dem unzüchz-iande in das reine, keusche Geburtsland der Bölker unsitzewichen. —

wir nun überblicklich die uralte Nibelungensage wie einen im aus der ersten Naturanschauung eines ältesten Geuwachsen, sehen wir, namentlich in der geschichtlichen Entoer Sage, diesen Keim als kräftige Pflanze in immer wenden gedeihen, so daß sie in Karl dem Großen ihre stämin tief in die wirkliche Erde zu treiben scheint, so sehen im wibelingischen Kaiserthume Friedrich's I. diese Pflanze Blume dem Lichte erschließen: mit ihm welkte die Blume; Inkel Friedrich II., dem geistreichsten aller Kaiser, verbreitete undervolle Duft der sterbenden wie ein wonniger Märchensch alle Welt im Abend- und Morgenlande, dis mit dem h dieses letzten Kaisers, dem jugendlichen Konrad, der entsbewelkte Stamm der Pflanze mit allen ihren Wurzeln und Tem Boden entrissen und vertilgt wurde.

__

ischer Niederschlag des realen Inhaltes des Hortes im "thatsächlichen Besith".

Tobesschrei bes Entsetens ging burch alle Böller, als Ron=
Daupt in Reapel unter ben Streichen bieses Rarl's von
u fiel, ber in allen seinen Zügen wohlgetroffen als bas Urbilb
nachwibelingischen Königthumes gelten kann. Er stammte aus

en ber neuen Ronigsgeschlechter: Die Capetinger waren in Franfreich bereits feit lange bem letten frangofischen Rarlinger gefole. Sugo Capet's Abfunft mar mohl befannt; Jeber mußte, mas fen Gefchlecht vorbem gewesen, und wie er jur Ronigotrone gelangt mit Rlugheit, Bolitif, und, mo es galt, Gewalt, halfen ihm und iche Nachkommen, und erfetten ihnen bie Berechtigung, Die im Glinker bes Bolfes ihnen abging. Diefe Capetinger, in allen ihren fpaten Breigen, murben bas Borbild bes mobernen Konig- und Gurlethumes: in einem Glauben an feine urgeschlechtliche Bertunft tom es feine Begrunbung fur feine pruche fuchen; von jebem gumen mußte bie Dit= und Rachwelt, urch welche bloge Berleihung, m welchen Raufpreis, ober burch Gewaltthat er gur Macht gelong. burch welche Runft, ober burch me je Mittel, er fich in ihr zu erhalten ftreben mußte.

Mit bem Untergange ber ibelungen war bie Menscheit war ber letzten Faser losgerissen n 1, mit ber sie gewissermaßen sihrer geschlechtlich natürlichen H ift gehangen hatte. Der hon in Nibelungen hatte sich in bas Neich ber Dichtung und ber Ibee exflüchtigt; nur ein erdiger Niederschlag war als Bodensat von im zurückgeblieben: ber reale Besit.

Im Nibelungenmythus tonnten wir eine ungemein scharf gezeit nete Ansicht aller ber menschlichen Geschlechter, welche ihn ersunder entwickelt und bethätigt hatten, von bem Wesen bes Besitet, bes Eigenthumes erkennen. Mochte in der ältesten religiöre Borstellung der Hort als die durch das Tageslicht Allen erschlosses Herrlichkeit der Erde erscheinen, so sehen wir ihn später in verdichten Gestaltung als die machtgebende Beute des Helben, der ihn als den der fühnsten und erstaunlichsten That einem überwundenen grauenhaften Gegner abgewann. Dieser Hort, dieser machtgebende Besit wird wer nun an wohl als mit erblichem Anrechte von den Rachtommen sent göttlichen Gelden begehrt, aber über alles charakteristisch ist es, daß er nie in träger Ruhe, durch blogen Bertrag, sondern nur durch e

liche That, wie die bes erften Gewinners es war, von Neuem mgen wird. Diese um bes Erbes willen stets zu erneuernde That aber namentlich die moralische Bedeutung ber Blutrache, ber Verung eines Bermandtenmorbes in sich: wir sehen also bas Blut, Leibenschaft, die Licbe, ben Sag, tury - finnlich und geiftig menichliche Bestimmungen und Beweggrunde bei bem Erwerbe Bortes thätig, ben Menschen, ben raftlofen und leibenben, ben b feine That, feinen Sieg, vor allem auch - feinen Befit bem ihm gewußten Tobe geweihten, an ber Spipe aller Borstellungen bem Urverhältniffe bes Eigenthumserwerbes. - Diesen Unschauun= nach benen vor allem ber Densch geabelt und als ber Ausaspunft aller Macht gebacht murbe, entsprach vollfommen bie Urt Beife, wie im wirklichen Leben über den Besitz verfügt murde t im frühesten Alterthume gewiß ber allernatürlichste und einfachste indfat, daß bas Maaf bes Besites ober Genufrechtes sich nach bem urfniffe bes Menschen zu richten habe, fo trat bei Eroberungs= ern und bei vorhandener Überfülle nicht weniger naturgemäß die ft und Thatenfühnheit ber ruhmvollsten Streiter als maggebenbes bjeft ju bem Objeft reicheren und genugbringenberen Ermerbes. ber geschichtlichen Ginrichtung bes Lebenmefens erseben mir, lange es seire ursprüngliche Reinheit bewahrte, diesen heroisch sichlichen Grundsat noch beutlich ausgesprochen: bie Berleihung eines nuffes galt für biefen einen, gegenwärtigen Menschen, ber auf und irgend einer That, irgend eines wichtigen Dienstes, Unsprüche erheben hatte. Bon dem Augenblicke an, wo ein Lehen erblich be, verlor ber Menich, seine personliche Tüchtigkeit, sein Handeln Thun - an Werth, und biefer ging von ihm auf ben Besit :: ber erblich geworbene Besit, nicht bie Tugend ber Person, gab ben Erbfolgern ihre Bebeutung, und die hierauf sich grundende ter tiefere Entwerthung bes Menschen, gegen bie immer steigenbe habatung bes Besites, verkörperte sich endlich in ben widermensch= ten Einrichtungen, wie benen bes Majorates, aus welchen munber=

bar verkehrter Weise ber spätere Abelige allen Dünkel und hochen fog, ohne zu bebenken, wie gerabe baburch, baß er seinen Benh meinem starr gewordenen Familienbesite einzig herleitete, er ben within men schlichen Abel offenbar verläugne und von sich weise.

Diefer erblich geworbene Besit, bann überhaupt der Befit, ber thatfächliche Befit - mar nach bem Falle ber febr haft menschlichen Wibelungen nun bie Berechtigung für alles Befiche und zu Gewinnende; ber Besitz gab nun bem Menschen bas 34 bas bisher ber Menich von sich aus auf ben Befit übergetus Diefer Bobenfat bes verflüchtigten Nibelungenhortes mar es auch, ben bie nüchternen beutschen herren fich gewahrt batten: ber Raifer fich auf bie hochfte Spite ber Ibee fcmingen, wetk unten am Boben haftete, bie Bergogthumer, Pfalzen, Marten Graficaften, alle vom Raifer verliehenen Amter und Burben, bichteten fich in ben Sanden ber burchaus unibealisch gefinnten 24 trager jum Befit, jum Gigenthum. Der Befit mar alfo bas Recht, und aufrecht erhalten marb biefes baburch, bag fein nach immer ausgebilbeterem Systeme alles Bestehenbe und Gib nur von jenem hergeleitet murbe. Wer fich am Befite betheiligt in und wer fich ihn zu erwerben mußte, galt, aber erft pon bach als die natürliche Stute ber öffentlichen Macht. Diese mußte auch geheiligt werben: was bie herrlichsten Raifer mit guten In und Glauben als ibeale Berechtigung für ihren Beltherrichenten in Anspruch genommen hatten, manbten biefe praktifchen berren auch auf ihren Besit an; bie alte, urgöttliche Berechtigung sprach ibe ehemalige kaiferliche Beamte für sich an; ber Gottesausspruch aus Juftinian's römischem Rechte erklart und jum perbutten Stune ber, bem Besitze leibeigen geworbenen Menschheit, in lateinische Geriff bucher gefaßt. Die herkommlich immer noch beftellten Raifer, im Burbe man fogleich nach bem Untergange ber Wibelungen bereit ben meift gahlenben erften beften Gelbbefiger verichachert batte, wie nach ihrer Erwählung nichts eifriger zu thun, als fich einen mich

lichen Hausbesit "von Gottes Gnaben" zu "erwerben", wie man von nun an bieses gewaltsame Aneignen ober Abseilschen ber Länder nannte: die Weltherrschaft überließ man, verständiger geworden, getrost dem lieben Gott, der sich gegen die wirklich herrschende, eigennützigste und verworsenste Gemeinheit der Sohne des heiligen römischen Reiches bei weitem humaner und nachsichtiger benahm, als die alten heidnischen Ribelungenrecken, die sie bei vorkommenden Unverschämtheiten mitunter ganz kurz und bündig von Hof und Lehen gejagt hatten. —

Das "arme Bolt" sang, las und brudte mit ber Zeit nun bie Ribelungenlieber, sein einziges ihm verbliebenes Erbtheil vom Horte: nie hörte ber Glaube an biesen auf; nur wußte man, daß er nicht mehr in ber Welt sei, — benn in einen alten Götterberg war er wieber versenkt, ist einen Berg wie ber, aus bem ihn Siegfried einst ben Ribelungen abgewonnen. Aber in ben Berg hatte ihn ber große Raiser selbst zurückgeführt, um ihn für bessere Zeiten zu bewahren. Dort, im Kyffhäuser, sitzt er nun, ber alte "Rothbart" Friedrich; um ihn die Schätze ber Nibelungen, zur Seite ihm bas scharfe Schwert, bas einst ben grimmigen Drachen erschlug.





ler Nibelungen-Mythus.

Als Entwurf zu einem Drama.

(1848.)





em Schoose ber Nacht und bes Todes entleimte ein Geschlecht, welches in Nibelheim (Nebelheim), b. i. in unterirdischen büsteren Klüften und Höhlen wohnt: sie heißen Ribelungen; in unsteter, rastloser Regsamkeit durchwühlen sie (gleich Würmern im toden Körper) die Eingeweide der Erde; sie glühen, läutern und schmieden die harten Metalle. Des klaren edlen Rheingoldes bemächtigte sich Alberich, entführte es den Tiesen der Wässer und schmiedete daraus mit großer, listiger Kunst einen Ring, der ihm die oberste Gewalt über sein ganzes Geschlecht, die Nibelungen, verschaffte: so wurde er ihr Herr, zwang sie, für ihn fortan allein zu arbeiten, und sammelte den unermeßlichen Nibelungen hort, dessen wichtigstes Kleinod der Tarnhelm, durch den jede Gestalt angenommen werden konnte, und den zu schmieden Alberich seinen eigenen Bruder, Reigin (Mime-Eugel), gezwungen hatte. So ausgerüstet strebte Alberich nach der Herrschaft über die Welt und Alles in ihr Enthaltene.

Das Geschlecht ber Rie sen, ber trotigen, gewaltigen, urgeschaffenen, wird in seinem wilben Behagen gestört: ihre ungeheure Kraft, ihr schlichter Mutterwitz reicht gegen Alberich's herrschsüchtige Verschlagenheit nicht mehr aus: sie sehen mit Sorge die Nibelungen wunderbare

Waffen schmieben, die in den Händen menschlicher Helben einst den Riesen den Untergang bereiten sollen. — Diesen Zwiespalt benutte das zur Allherrschaft erwachsende Geschlecht der Götter. Wotan verträgt mit den Riesen, den Göttern die Burg zu bauen, von der aus sie sicher die Welt zu ordnen und zu beherrschen vermögen; nach vollendetem Bau sordern die Riesen als Lohn den Nibelungenhort. Der höchsten Klugheit der Götter gelingt es, Alberich zu fangen; er muß ihnen sein Leben mit dem Horte lösen; den einzigen Ring will er behalten: — die Götter, wohl wissend, daß in ihm das Geheimnis der Macht Alberich's beruhe, entreißen ihm auch den Ring: da verslucht er ihn; er soll das Verderben Aller sein, die ihn besitzen. Wotan stellt den Hort den Riesen zu, den Ring will er behalten, damit seine Allherrschaft zu sichern: die Riesen ertrotzen ihn, und Wotan weicht auf den Rath der drei Schicksalöfrauen (Nornen), die ihn vor dem Untergange der Götter selbst warnen.

Run laffen die Riefen den Hort und den Ring auf der Gnita-(Reid-) haide von einem ungeheuren Burme hüten. Durch den Ring bleiben die Ribelungen mit Alberich zugleich in Knechtschaft. Aber die Niefen verstehen nicht, ihre Macht zu nüten; ihrem plumpen Sinne genügt es, die Nibelungen gebunden zu haben. So liegt der Burm seit uralten Zeiten in träger Furchtbarkeit über dem Hort: vor dem Glanz des neuen Göttergeschlechtes verbleicht und erstarrt machtlos das Riefengeschlecht, elend und tückisch schmachten die Ribelungen in fruchtloser Regsamkeit sort. Alberich brütet ohne Rast über die Wiedererlangung des Ringes.

In hoher Thätigseit ordneten nun die Götter die Welt, banden die Elemente durch weise Gesetze, und widmeten sich der sergiamsten Pflege des Menschengeschlechtes. Ihre Kraft steht über Allem. Dech der Friede, durch den sie zur Herrschaft gelangten, gründet sich nicht auf Versöhnung: er ist durch Gewalt und List vollbracht. Die Absicht ihrer höheren Weltordnung ist sittliches Bewußtsein: das Unrecht, das sie versolgen, haftet aber an ihnen selber. Aus den Tiefen Ribeldeims

grollt ihnen bas Bewußtfein ihrer Schulb entgegen: benn bie Anecht= schaft ber Nibelungen ift nicht gerbrochen; bie Berrschaft ift nur Alberich geraubt, und zwar nicht für einen höheren Zweck, sonbern unter bem Bauche bes mußigen Wurmes liegt nutlos bie Seele, bie Freiheit ber Ribelungen begraben: Alberich hat somit in seinen Borwürfen gegen bie Götter Recht. Wotan felbst fann aber bas Unrecht nicht tilgen. ohne ein neues Unrecht zu begehen: nur ein, von ben Göttern felbft unabhängiger, freier Wille, ber alle Schuld auf fich felbst zu laben und ju bugen im Stande ift, tann ben Bauber lofen, und in bem Menfchen ersehen die Götter die Fähigkeit zu solchem freien Willen. In den Menschen suchen fie also ihre Göttlichkeit übergutragen, um feine Rraft fo hoch ju heben, bak er, jum Bewuftsein biefer Kraft gelangend, bes göttlichen Schutes felbit fich entichlägt, um nach eigenem freien Willen gu thun, mas fein Ginn ihm eingiebt. Bu biefer hohen Bestimmung. Tilger ihrer eigenen Schuld zu fein, erziehen nun die Götter ben Menschen, und ihre Absicht murbe erreicht fein, wenn fie in dieser Menschen= icopfung fich felbst vernichteten, nämlich in ber Freiheit bes mensch= lichen Bewußtseins ihres unmittelbaren Ginfluffes fich felbst begeben mußten. Mächtige menschliche Geschlechter, von gottlichem Samen befruchtet, blühen nun bereits: in Streit und Rampf stählen fie ihre Rraft; Motan's Munichmabden ichirmen fie als Schilbjungfrauen, als Walfüren geleiten fie bie im Rampf Befallenen nach Walhalla, wo die helben in Wotan's Genoffenschaft ein herrliches Leben unter Rampffpielen fortseten. Immer ift aber ber rechte Belb noch nicht geboren, in bem bie felbftftanbige Rraft jum vollen Bewußtfein gelangen foll, so bag er fähig fei, aus freiem Willen bie Tobesbügung por ben Augen, seine fühnfte That fein eigen zu nennen. Im Geschlecht ber Balfungen foll endlich biefer Belb geboren merben: eine unfruchtbar gebliebene Che biefes Geschlechtes befruchtete Wotan burch einen Apfel Holba's, ben er bas Chepaar genießen ließ: ein Zwillings= paar, Siegmund und Sieglinde (Bruber und Schwester) entspringen ber Che. Siegmund nimmt ein Weib, Sieglinde vermählt fich einem

Manne (Sunding); ihre beiben Chen bleiben aber unfruchtbar: um einen achten Balfung ju erzeugen, begatten fich nun Bruber und Schwefter felbft. Sunbing, Sieglinde's Bemahl, erfahrt bas Berbrechen, verftogt fein Beib und überfallt Giegmund mit Streit. Brunnhild, bie Balfure, fcutt Siegmund gegen Botan's Gebeif. welcher bem Berbrechen jur Guhne ihm ben Untergang beschieben bat; icon gudt unter Brunnhild's Schild Siegmund gu bem tobtliden Streiche auf hunding bas Schwert, welches Wotan ihm einft felbft geschenft, als ber Gott ben Streich mit feinem Speer auffangt, woran bas Schwert in zwei Studen gerbricht. Siegmund fallt. Brunnfild wird von Botan für ihren Ungehorfam geftraft: er verftogt fie aus ber Schaar ber Balfuren, und bannt fie auf einen Felfen, mo fie, Die göttliche Jungfrau, bem Manne vermählt werben foll, ber bert fie findet und aus bem Schlafe erwedt, in ben Botan fie verfenlt; fie erfleht fich als Gnabe, Wotan moge ben Felfen mit Schreden bes Feuers umgeben, bamit fie ficher fei, bag fie nur ber tuhnfie Dib gewinnen fonnen murbe. - Die verftogene Siegelinde gebiert in bet Bilbnig nach langer Schwangerichaft Siegfrieb (ber burd Sin Friede bringen foll): Reigin (Dime), Alberich's Bruber, ift, all Sieglinde in ben Weben ichrie, aus Rluften ju ihr getreten, und bat ihr geholfen : nach ber Geburt ftirbt fie, nachbem fie Reigin ihr Schie fal gemelbet, und ben Anaben biefem übergeben bat. Reigin ericht Siegfried, lehrt ihn fcmieben, melbet ihm ben Tob feines Batts, und verschafft ihm bie beiben Studen von beffen gerichlagenem Schwett, aus welchen Siegfried unter Dime's Unleitung bas Schwert (Balmung) fcmiebet. Run reigt Dime ben Jüngling gur Erlegung bes Burmel, wodurch er fich ihm bantbar erzeigen foll. Siegfried begehrt junot ben Morb feines Baters ju rachen: er gieht aus, überfallt und tobtet Sunding: hiernach erft erfüllt er Mime's Bunfch, befampft und er schlägt ben Riefenwurm. Alls er feine vom Blute bes Murmel erhitten Finger gur Rublung in ben Mund führt, toftet er unwillfurlid von bem Blute und perfteht baburch plotlich bie Sprache ber Ball

welche um ihn herum fingen. Sie preisen Siegfried's ungeheure verweisen ihn auf ben Nibelungenhort in des Wurmes Höhle, arnen ihn vor Mime, der ihn nur verwendet habe, um zu dem zu gelangen, und der nun nach seinem Leben trachte, um den für sich allein zu behalten. Siegfried erschlägt hierauf Mime, mmt von dem Horte den Ring und die Tarnkappe: er vernimmt gel wieder, welche ihm rathen, das herrlichste Weih, Brünnhild, innen. Siegfried zieht nun aus, erreicht die Felsenburg Brünndringt durch das umlodernde Feuer, erweckt Brünnhild; sie freudig Siegfried, den herrlichsten Helden vom Wälsungen, und ergiebt sich ihm: er vermählt sich ihr durch den Ring h's, den er an ihren Finger steckt. Als es ihn forttreibt, zu Thaten auszuziehen, theilt sie ihm ihr geheimes Wissen in hohen mit, warnt ihn vor den Gefahren des Truges und der Untreue: vören sich Side und Siegfried zieht fort.

in zweiter, auch von Göttern entsproffener Belbenftamm ift ber ibidungen am Rhein: bort bluben jest Bunther unb un, seine Schwester. Gunther's Mutter, Grimbilb, marb einft lberich übermältigt, und fie gebar von ihm einen unehelichen Sagen. Die bie Bunfche und hoffnungen ber Gotter auf eb beruhen, sest Alberich seine Hoffnung ber Wiebergewinnung nges auf ben von ihm erzeugten helben Sagen. rbig, ernst und bufter; fruhzeitig sind seine Buge verhartet; er it älter als er ift. Alberich hat ihm in seiner Kindheit bereits 28 Wiffen und Renntnig bes väterlichen Schickfales beigebracht, n gereizt, nach bem Ringe zu streben: er ift ftark und gewaltig;) erschien er Alberich nicht mächtig genug, ben Riesenwurm zu Da Alberich machtlos geworben, konnte er seinem Bruber nicht wehren, als biefer burch Siegfried ben hort zu erlangen Sagen foll nun aber Siegfrieb's Berberben berbeiführen, um in seinem Untergange ben Ring abzugewinnen. Gegen Gunther ubrun ift Bagen verschloffen, - fie fürchten ibn, aber ichaten

seine Klugheit und Erfahrung: bas Geheimniß einer wunderbat kunft Hagen's, und baß er nicht sein ächter Bruber, ist Gun kannt: er schilt ihn einmal einen Albensohn.

Gunther ift von Sagen barüber belehrt, bag Brunnl begehrenswertheste Beib sei, und zu bem Berlangen nach ihrer von ihm angereigt, als Siegfried zu ben Gibichungen an bei tommt. Gubrun, burch bas Lob, welches Sagen Siegfrieb in Liebe zu biefem entbrannt, reicht auf hagen's Rath Siegfr Willfommen einen Trank, burch Hagen's Kunft bereitet und Wirksamkeit, bag er Siegfried seiner Erlebniffe mit Brunnh feiner Bermählung mit ihr vergeffen macht. Siegfried begehrt jum Beibe: Bunther fagt fie ihm ju, unter ber Bebingung ihm zu Brünnhild verhelfe. Siegfried geht barauf ein: sie f Blutbrüberschaft und ichwören fich Gibe, von benen Sagen fi schließt. — Siegfried und Gunther begeben fich auf die Hal gelangen ju Brunnhilb's Felsenburg: Gunther bleibt im Schiffe Siegfried benutt zum ersten und einzigen Male seine Racht al ber Nibelungen, indem er ben Tarnhelm auffest, und burch i Gunther's Geftalt und Aussehen verschafft; so bringt er bi Flammen zu Brünnhild. Diefe, burch Sieafried bereits bes thumes beraubt, hat auch ihre übermenschliche Kraft eingebuß Wissen hat sie an Siegfried — ber es nicht nütt — vergeb fie ift ohnmächtig wie ein gewöhnliches Weib, und vermag bem fühnen Werber nur fruchtlosen Widerstand gu bieten; er entre ben Ring - burch ben fie nun Gunther vermählt fein foll zwingt fie in ben Saal, wo er bie Nacht neben ihr schläft, ju Bermunderung jedoch fein Schwert zwischen fie Beide legt. Am I bringt er fie jum Schiffe, mo er seine Stelle gu ihrer Geite ! merkt von bem mahren Gunther einnehmen läßt, und burch tie bes Tarnhelmes fich schnell an ben Rhein gur Gibichenburg Gunther erreicht mit Brunnhild, welche ihm in bufterem Ed folgt, auf bem Rheine bie Beimath : Siegfried, an Gubrun's Sca

hagen empfangen die Ankommenden. — Brunnhilb ift entfett, ba fie Siegfried als Bubrun's Gemahl erblidt: feine talte, freundliche Gelaffenbeit ihr gegenüber macht fie staunen; ba er sie an Gunther gurud= weift, erkennt fie ben Ring an feinem Finger: fie abnt ben Betrug, ber ihr gespielt, und forbert ben Ring, ber nicht ihm gehöre, sonbern ben Gunther von ihr empfangen: er verweigert ihn. Bunther auf, ben Ring von Siegfried ju begehren: Bunther ift verwirrt und gogert. Brunnhild: so empfing Siegfried ben Ring von ibr? Siegfried, ber ben Ring erkannt, "von keinem Beib empfing ich ihn; den hat meine Kraft dem Riesenwurm abgewonnen; durch ihn bin ich ber Nibelungen herr, und Reinem trete ich seine Macht ab". Sagen tritt bazwischen und frägt Brunnhild, ob fie genau ben Ring kenne? Sei es ihr Ring, so habe ihn Siegfried burch Trug gewonnen, und er tonne nur Gunther, ihrem Gemahle, gehoren. Brünnhild schreit laut auf über ben Betrug, ber ihr gespielt; ber fürchterlichfte Racheburft erfüllt fie gegen Siegfrieb. Sie ruft Gunther au, bag er von Siegfried betrogen : "nicht bir - biefem Manne bin ich vermählt, er gewann meine Gunft". — Siegfried schilt fie ehr= vergeffen: feiner Blutbruberschaft fei er treu gewesen, - fein Schwert habe er zwischen Brunnhild und fich gelegt: - er forbert fie auf, bieß zu bezeugen. — Abfichtlich und nur auf fein Berberben bebacht will fie Siegfried nicht verfteben: er lüge und berufe fich schlecht auf fein Schwert Balmung, bas fie ruhig an ber Wand hangen gefehen, als er in Liebe bei ihr lag. — Die Manner und Gubrun befturmen Siegfrieb, die Anklage von sich abzuweisen, wenn er es vermöge. Siegfried schwört feierliche Gibe gur Befräftigung feiner Aussage. Brunnhilb schilt ihn meineibig: so viele Eibe, ihr und Gunther, habe er geschworen, die er gebrochen: nun schwöre er auch einen Reineid, um eine Luge ju befraftigen. Alles ift in bochfter Aufregung. Siegfrich ruft Gunther ju, feinem Deibe ju wehren, bie fcamlos ihre und ihres Gatten Chre verläftere: er entfernt fich mit Gubrun in ben Saal. — Gunther, in tieffter Scham und furchtbarer Berftimmung,

hat fich mit verhülltem Gesicht abseits niebergesett: an Brumith bem idredlichften inneren Sturme preisgegeben, tritt Bagen beren. G bietet fich ihr jum Racher ihrer Ehre an: fie verlacht ihn als shunidie Siegfried zu bewältigen: ein Blid aus feinem ftrablenben Aue. bet felbst burch jene trügerische Gestalt zu ihr geleuchtet, vermöge Segent Muth zu brechen. Sagen : wohl tenne er Siegfrieb's furchtbare Stink brum solle fie ihm fagen, wie er zu bewältigen mare? Sie, bie Siechich gefeit und burch geheimen Segen ihn gegen Wunden gewaffnet bet rath nun Sagen, ihn im Ruden zu treffen; benn ba fie mußte, be ber Helb nie bem Feinde ben Ruden bieten wurde, habe fie an biefen ben Segen gespart. — Gunther muß ben Morbplan tennen. Ge rufen ihn auf, feine Ehre ju rachen: Brunnhilb bebedt ihn mit be Borwürfen ber Feigheit und bes Betruges; Gunther erlennt fein Schuld, und die Nothwendigkeit, durch Siegfried's Tob feine Schult gu enben. Er erschrickt, fich bes Bruches ber Blutbrüberschaft fonlig au machen. Brunnhilb bohnt ibn mit bitterem Somera: mat fei a ibr nicht Alles verbrochen worben? Sagen reigt Gunther burg ie Aussicht auf die Erlangung bes Ringes ber Ribelungen, ben Sieglich wohl nur im Tobe werbe fahren laffen. Gunther williat ein: Saan rath eine Jagb auf morgen, babei folle Siegfried überfallen, mi vielleicht Bubrun felbft fein Morb verheimlicht werben; um fie war Gunther besorgt: Brunnhilde's Rachelust scharft sich in ber Gifersucht auf Gubrun. So wird von ben Dreien Siegfried's Mord beschloffen. - Siegfried erscheint mit Gubrun festlich geschmudt in ber Salle, labt gum Defa und jur hochzeitsfeier ein. heuchlerisch gehorchen bie Berfcmorenen: Siegfried und Budrun freuen fich bes anscheinend wiedergekehrten Friedent

Am folgenden Morgen geräth Siegfried in der Verfolgung eines Wildes in die Einsamkeit einer Felsenschlucht am Rhein. Drei Recefrauen tauchen aus der Fluth auf: sie sind weissagende Töchter der Wassertiefe, der einst von Alberich das klare Rheingold entrissen, um aus ihm den mächtigen, verhängnisvollen Ring zu schmieden: der Indund und die Macht dieses Ringes würde vernichtet sein, wenn er dem

Baffer zuruckgegeben und somit in bas ursprüngliche reine Element wieber aufgelöft murbe. Die Frauen trachten nach bem Ringe und begehren ihn von Siegfried, der ihn verweigert. (Er hat schuldlos die Schuld ber Götter übernommen, ihr Unrecht buft er an fich burch feinen Trop, seine Gelbstständigkeit.) Sie verkunden ihm Unbeil und ben Fluch, ber an bem Ringe haftet: er foll ihn in die Fluth werfen, sonst muffe er heute noch fterben. Siegfried: "ihr liftigen Frauen follt mich nicht um meine Dacht betrügen: ben Fluch und euer Drohen achte ich nicht eines haares werth. Wozu mein Muth mich treibt, bas ift mir Urgefet, und mas ich nach meinem Ginne thue, bas ist mir so bestimmt: nennt ihr bieg Fluch ober Segen, ich gehorche ihm und ftrebe nicht wiber meine Kraft." Die Frauen: "willst bu bie Bötter übertreffen ?" Siegfried : "Beigtet ihr mir bie Mög= lichkeit, die Götter zu bewältigen, fo mußte ich nach meinem Duthe Drei weisere Frauen, als ihr seid, kenne ich; die fie bekampfen. wissen, wo die Götter einst in banger Sorge streiten werben. Bu ber Götter Frommen ift es, wenn fie forgen, bag ich bann mit ihnen tämpfe. Drum lache ich eurem Droben: ber Ring bleibt mein, und fo werfe ich das Leben hinter mich." (Er bebt eine Erdscholle auf, und wirft sie über sein haupt hinter sich.) — Die Frauen verspotten nun Siegfrieb, ber fich fo ftart und weife mahne, als er blind und unfrei sei. "Gibe hat er gebrochen und weiß es nicht: ein Gut, bober und werther als ber Ring, hat er verloren, und weiß es nicht: Runen und Zauber find ihm gelehrt, und er hat fie vergeffen. Lebe mohl, Siegfried! Ein ftolges Weib fennen mir; die mird ben Ring noch heute erwerben, wenn bu erschlagen bift: ju ihr! Sie giebt uns befferes Bebor." - Siegfried fieht ihnen lachend nach, wie fie fingend bavon gieben. Er ruft: "mar' ich nicht Bubrun treu, eine von euch hatte ich mir gebandigt!" Er vernimmt die naher tom= menden Jagdgenossen und ftogt in sein horn: die Jäger, -Gunther und hagen an ihrer Spite, — versammeln sich um Siegfrieb. Das Jagdmahl wird eingenommen: Siegfried, in ausgelaffener

Beiterkeit, verspottet fich über fein unbelohntes Jagen: nur Bafferwilb habe sich ihm geboten, auf beffen Jagb er leiber nicht geruftet gemefen, fonft murbe er feinen Genoffen brei milbe Baffervogel gebrackt haben, die ihm geweissagt, er würde heute noch fterben. Hagen nimm beim Trinken die scherzhafte Beise auf: ob er benn wirklich ber Boad Gefang und Sprache verstehe? — Gunther ist trub und schweigsam. Sie fried will ihn aufheitern und erzählt in Liebern von seiner Jugend: fein Abenteuer mit Mime, bie Erlegung bes Wurmes, und wie er bagugeton men, die Bogel ju verstehen. In ber folgerecht geleiteten Erinnerung fommt ihm auch ber Buruf ber Bogel bei, Brunnhilde aufzusuchen, bie ihm beschieben sei; wie er bann zu bem flammenben Felsen gezogen und Brunnhilb erweckt habe. Die Erinnerung bammert immer heller in ibn auf. Zwei Raben fliegen jäh über sein Saupt bahin. Sagen unterbrickt Siegfried: "mas fagen bir biese Raben?" Siegfried fährt beftig auf. Hagen: "ich verftand sie, sie eilen, dich Wotan anzumelben". & ftögt seinen Speer in Siegfried's Ruden. Bunther, burch Siegfried's Erzählung auf ben richtigen Zusammenhang ber unbegreiflichen Low gange mit Brunnhilbe gerathend, und plotlich baraus Siegfried's Unschuld erkennend, mar, Siegfried ju retten, hagen in den Am gefallen, ohne jeboch ben Stoß aufhalten zu fonnen. Siegfried ertebt feinen Schild, um Sagen bamit ju gerschmettern, ihn verläßt die Arm und frachend stürzt er zusammen. hagen hat sich abgewantt. Gunther und die Mannen umftehen in theilnahmsvoller Erschütterung Siegfried, welcher seine Augen noch einmal leuchtend aufichligt: "Brunnhild! Brunnhild! Du ftrahlendes Wotansfind! Wie ich ich hell und leuchtend bich mir nah'n! Mit heilig ernstem Ladelt fattelft bu bein Roft, bas thautriefend burch bie Lufte fcbreiter: " mir richteft bu ben Lauf, hier giebt es Bal zu füren! Dich Glid lichen, ben bu gum Gatten forft, mich leite nun nach Walfall, bei ich ju aller helben Chre Allvaters Meth mag trinken, ben to ftrahlende Bunschmaid, mir reicheft! Brunnhild! Brunnhild! Ed gegrüßt!" Er ftirbt. Die Mannen erheben die Leiche auf ten

Schild, und geleiten fie, Gunther voran, feierlich über bie Felfenhohe von bannen.

In ber halle ber Gibichungen, beren Borplat im hintergrunde auf das Rheinufer ausgeht, wird die Leiche niedergesett: Bagen hat mit grellem Rufe Gubrun herausgerufen, - ein wilber Eber habe ihren Gatten zerfleischt. — Gubrun fturzt voll Entseten über Siegfried's Leiche bin: fie klagt bie Bruber bes Morbes an; Gunther weist auf hagen: er fei ber milbe Eber, ber Mörber Siegfrieb's. Sagen: "nun benn, habe ich ihn erlegt, an ben kein Anderer fich wohl magte, so ift, mas fein ift, auch meine gute Beute. Der Ring ift mein!" Bunther tritt ihm entgegen: "Schamlofer Albensohn, mein ift ber Ring, benn von Brunnhilben mar er mir bestimmt : Ihr hörtet es Alle!" - Sagen und Gunther ftreiten: Gunther fallt. Sagen will ber Leiche ben Ring entziehen, fie hebt brobend bie Band empor; Sagen weicht entfett jurud; Gubrun fchreit in Jammer laut auf; ba tritt Brunnhilb feierlich bazwischen: "Schweigt euren Jammer, eure eitle Buth! Bier steht sein Weib, bas ihr Alle verriethet! Run forbre ich mein Recht, benn mas geschehen sollte, ift geschehen!" -Bubrun : "Ach, Unheilvolle! Du marft es, bie uns Verberben brachte". Brunnhild : "Armfelige, fcmeig'! Du warft nur feine Buhlerin : fein Bemahl bin ich, ber er Gibe geschworen, noch eh' er je bich fah". Bubrun : "Weh' mir! Berfluchter hagen, mas rietheft bu mir mit bem Trant, burch ben ich ihr ben Gatten ftahl: benn nun weiß ich, bak er Brunnhilb nur burch ben Trank vergak". Brunnhilb: "D, er war rein! Die murben Gibe treuer gehalten, als burch ihn. So hat ihn hagen nun nicht erfclagen, nein, für Wotan zeichnete er ihn, zu bem ich ihn nun geleiten foll. Jest hab' auch ich gebugt; rein und frei bin ich: benn Er, ber Berrliche nur, hatte mich gezwungen." Sie lagt am Ufer Scheithaufen errichten, Siegfried's Leiche ju verbrennen: fein Rog, kein Knecht foll mit ihm geopfert werben, fie allein will zu feiner Ehre ihren Leib ben Göttern barbringen. nimmt fie ihr Erbe in Besit; ber Tarnhelm foll mit verbrennen : ben

Versonen.

Siegfried. Gunther. Hagen. Alberic. Brünnhilbe. Gubrune. Drei Nornen. Drei Wafferfrauen.

Balfüren.

Um Rhein.

Siegfried's Tod.

Ciegfrieb's Tob.

218

Die 3meite

(gur Erften).

Bas mobeft bu im Dften?

Die Erfte

(während sie das Seil von der Tanne 18st). Rheingold raubte Alberich, schmiedete einen Ring, band durch ihn seine Brüder.

Die 3meite

(bas Seil von bem Steine loswindend). Anechte die Nibelungen, Anecht auch Alberich, ba ihm der Ring geraubt.

Die Dritte

(bas Ende bes Geiles nach bem angerften Sintergrunde guwerfenb).

Frei die Schwarzalben,

frei auch Alberich:

Rheingold ruh' in ber Tiefe!

Sie wirft bas Seil ber Zweiten, biese es wieber ber Ersten zu, welche es : Neuem wieber an die Tanne knüpft.)

Die Erfte.

In Often wob ich.

Die 3meite

(bie bas Seil wieder um ben Stein gewunden). In Westen mand ich.

Die Dritte

(bas Ende wieder emporhaltenb).

Nach Norden werf' ich. —

Was manbest bu im Besten?

Die 3meite.

Bas wobest bu im Often?

Die Erfte

(bas Geil wieber lofenb).

Der Götter Burg bauten Riesen, begehrten brohend jum Dank ben Ring: Ihn entriffen bie Götter bem Nibelung.

Die 3meite

(bas Seil wieber loswinbenb).

Sorgen seh' ich bie Götter, es grout in Banben bie Tiefe: Freie nur geben Frieden.

Die Dritte

(bas Ende wieber werfenb).

Freudig troțet ein Froher, frei für die Götter ju ftreiten: burch Sieg bringt Friede ein Helb.

(Sie verfahren mit bem Seil genau wieder wie zuvor.)

Die Erfte.

In Often wob ich.

Die 3meite.

In Westen mand ich.

Die Dritte.

Nach Norben werf' ich. — Was wandest du im Westen? Die Bmeite.

Bas wobest bu im Dften?

Die Erfte.

Ginen Burm zeugten bie Riefen, bes Ringes murgenben Guter. Siegfrieb hat ihn erichlagen.

Die Zweite.

Brünnhilb gewann ber Geld, brach ber Walfüre Schlaf: liebend lehrt sie ihm Runen.

Die Dritte.

Der Runen nicht achtenb, untreu auf Erben, treu doch auf ewig, trügt er die Eble: boch seine That taugt sie zu deuten, frei zu vollenden, was froh er begann.

(Sie werfen fich bas Geil wieber gu.)

Winbest bu noch im Westen?

Die 3meite.

Webest bu noch im Often?
(Morgenbammerung bricht an.)

Die Erfte.

Meinem Brunnen nahet fich Botan.

Die 3meite.

Sein Auge neigt fich jum Quell.

Die Dritte.

Beise Antwort lagt ihm werben!

Die brei Nornen zusammen (während sie tas Seil vollständig auswinden). Schließet das Seil, wahret es wohl! Was wir spannen, bindet die Welt.

(Sie umfaffen sich und entschweben bem Felsen. — Der Tag bricht an. Siegfried und Brunnhilbe treten aus bem Steingemach. Siegfried ift vollen Baffen; Brunghilbe führt ein Roff am Zaume.)

Brünnhilbe.

Bu neuen Thaten, theurer Helbe, wie liebt' ich bich — ließ' ich bich nicht? Ein einzig Sorgen macht mich fäumen, baß dir zu wenig mein Werth gewann. Was Götter mich wiesen, gab ich dir, heiliger Runen reichen Hort; boch meiner Stärke magblichen Stamm nahm mir der Helb, dem ich nun mich neige: des Wissens dar, doch des Wunsches voll, an Liebe reich, doch ledig der Kraft — mög'st du die Arme nicht verachten, die dir nur gönnen, nicht geben mehr kann.

Siegfrieb.

Mehr gabst du Wunderfrau, als ich zu wahren weiß: nicht zürne, wenn bein Lehren mich unbelehret ließ!
Ein Wissen doch wahr' ich wohl: daß mir Brünnhilbe lebt; eine Lehre lernt' ich leicht: Brünnhilbe's zu gebenken.

Brunnhilbe.

Willft bu mir Minne schenken, gebenke beiner nur, gebenke beiner Thaten! Gebenke bes wilben Feuers, bas furchtlos bu burchschrittest, ba ben Felsen es rings umbrann.

Siegfrieb.

Brunnhilbe ju geminnen!

Brunnhilbe.

Gebent' ber beschilbeten Frau, bie in tiefem Schlafe bu fanbest, ber ben festen Gelm bu erbrachst.

Siegfrieb.

Brunnhilbe ju ermeden!

Brünnhilbe.

Gebenk' ber Eibe — bie uns einen, gebenk' ber Treue — bie wir tragen, gebenk' ber Liebe — ber wir leben: Brunn hilbe's bann vergißt bu nicht.

Siegfried.

Den Ring ich bir nun reiche zum Tausche beiner Runen: was der Thaten je ich schuf, bess' Tugend schließet er ein. Ich erschlug einen wilden Wurm, ber grimmig lang ihn bewacht: nun wahre du seine Kraft als Weihegruß meiner Treu'. Brünnhilbe.

Ihn geiz' ich als einziges Gut, —
brum nimm nun auch Grane, mein Roß!

Ging fein Lauf mit mir einst kühn burch die Lüfte, —
mit mir verlor er die hehre Art;

über Wolken hin auf blizenden Wettern
die alten Wege nicht führt er mehr.

Dir, Helde, foll er nun gehorchen:
nie ritt ein Recke edleres Roß!

Du hüt' ihn wohl, er hört dein Wort:
o bring' ihm oft Brünnhilde's Gruß!

Siegfrieb.

Durch beine Tugend allein foll so ich Thaten noch wirken! Meine Kämpfe kiesest bu, meine Siege kehren zu bir! Auf beines Rosses Schirm—nicht Siegkried bin ich mehr, bin nur Brünnhilde's Arm!

Brünnhilbe.

D, war' Brunnhilb beine Seele!

Siegfrieb.

Durch sie entbrennt mir ber Muth.

Brünnhilbe.

So märst bu Siegfried und Brünnhilb?

Siegfrieb.

Bohin ich geh' ziehen Beide.

Brunnhilbe.

Co verobet mein Gelfenfaal?

Siegfrieb.

Bereint faßt er uns 3mei.

Brunnhilbe.

D heil'ge Götter! Hehre Geschlechter! Weibet eur' Aug' an bem weihvollen Paar! Getrennt — wer mag es scheiben! Geschieben — trennt es sich nicht! Heil bir, Siegfrieb! Glanz ber Welt! Heil! Heil! Wonne ber Götter!

Siegfrieb.

Beil bir, Brünnhild! Strahlender Stern! Beil! Beil! Sonne ber Belben!

Beibe.

Beil! Beil!

(Siegfried leitet bas Rof ben Felfen hinab, Brunbilbe blidt entzudt lange nach. Aus ber Tiefe bort man bann Siegfried's gorn mu ertonen. — Der Borhang fällt.)

⁽Das Orchefter ninnnt die Weise des hornes auf und führt sie in einem trim Sate durch. — Darauf beginnt sogleich ber erfte Alt.)

Erster Akt.

(Die halle ber Gibichungen am Abein: fie ift nach bem hintergrunde zu , offen; diesen nimmt ein freier Userraum bis zum Flusse bin ein: selfige öben umgränzen ben Raum.)

Erste Scene.

nther und Gubrune auf bem Hochfite; bavor ein Tifch mit Erinigerath, an welchem Hagen fitt.)

Gunther.

Run fag', Hagen, unfroher Helbe! Sige ich ftark am Rhein zu ber Gibichungen Ruhm?

Sagen.

Dich ächten Gibichung acht' ich zu neiben: Frau Grimhilb lehrt' es mich schon, bie beibe uns gebar.

Gunther.

Dich neibe ich — nicht neibe mich bu! lichard Wagner, Gef. Schriften II.

Erbte ich Erftlingsmacht, Weisheit ward dir allein. Halbbrüder Zwist nie zähmte sich beffer: Deinem Rath nur zoll' ich Lob, frag' ich dich nach meinem Ruhm.

Sagen.

So schelt' ich den Rath, da schlecht noch bein Ruhm, benn hohe Güter weiß ich, die der Gibichung nicht gewann.

Gunther.

Berschwiegst bu sie, so schelte auch ich.

Bagen.

In sommerlicher Starte feh' ich ben Gibichsstamm, bich, Gunther, unbeweibt, bich, Gubrun, ohne Mann.

Gunther.

Wen räthst bu nun zu frei'n, bag unserm Ruhm es fromme?

Sagen.

Ein Beib weiß ich — das hehrste ber Beltauf Felsen hoch ihr Sit, ein Feuer umbrennt ben Saal; nur wer durch das Feuer bricht, barf Brünnhilbe's Freier sein.

Gunther.

Bermag bas mein Muth zu besteh'n?

Sagen.

Einem Stärfern noch ift's nur beftimmt.

Gunther.

Wer ift ber ftreitlichfte Mann?

Sagen.

Siegfrieb, ber Wälfungen Sproß:
ber ist ber stärkste Helb.
Bon Wotan stammte Wälse,
von bem ein Zwillingspaar —
Siegmund und Siegelind:
ben ächtesten Wälfung sie zeugten,
seines Vaters leibliche Schwester
gebar ihn im wilben Forst:
ber bort so herrlich erwuchs,
ben wünsch' ich Gubrunen zum Mann.

Gubrune.

Welche That schuf er so hehr, bag als herrlichster Gelb er gepriesen?

Sagen.

Auf Neibhaibe ben Niblungenhort bewachte ein Riefenwurm; Siegfried schloß ihm ben freislichen Schlund, erschlug ihn mit siegendem Schwert. Solch' ungeheurer That ertagte bes Helben Ruhm.

Gunther.

Bon ber Niblungen Hort vernahm ich; er hütet ben reichsten Schat?

Sagen.

Wer wohl ihn zu nüten weiß, bem neigte fich mahrlich bie Welt.

Bunther.

Und Siegfried hat ihn erfampft?

Sagen.

Anecht find bie Diblungen ihm.

Bunther.

Und Brunnhilb gemanne nur Er?

Sagen.

Sie möchte fein Unbrer befteb'n.

Gunther

(fich unwillig erhebend).

Run zeigst bu boje Art! Was ich nicht zwingen foll, bas läffest bu mich verlangen.

Sagen.

Gewänne fie Siegfried für bich, war' bann Brunnhild weniger bein?

Gunther

(bewegt in der Halle hin und her schreitend). Was zwänge den frohen Mann für mich die Maid zu frei'n?

hagen.

Ihn zwänge balb beine Bitte, banb' ihn Gubrune guvor.

Gubrune.

Du Spötter, böser Hagen! Wie sollt' ich Siegfried binden? Ist er ber herrlichste Helb, ber Erbe holdeste Frauen friedeten längst ihn schon!

Sagen.

Gebent' bes Trantes im Schrein, vertrau' mir, ber ihn gewann: ben Helben, ben bu verlangst, bindet er liebend an bich.

Träte nun Siegfried ein, — genöss' er bes würzigen Trantes, — baß vor dir ein Beib er ersah, baß je einem Beib er genaht, — vergessen müßt' er bas ganz. — Nun redet: wie bünkt euch Hagen's Rath?

Gunther

er wieder an den Tisch getreten und, auf ihn gelehnt, aufmerksam zugehört hat).

> Gepriefen fei Grimhilbe, bie uns ben Bruber gab!

> > Gubrune.

Möcht' ich Siegfrieb je erseh'n!

Gunther.

Wie suchten wir ihn auf?

Sagen.

Jagt er auf Thaten wonnig umber, jum engen Tann wird ihm bie Belt:

wohl fturmt er in Jagens Luft auch zu Gibich's Strand an ben Rhein.

Bunther.

Willfommen bieg' ich ihn gern.

(Siegfrieb's forn läßt fich von ferne vernehmen. - Gie laufden)

Gunther.

Bom Rhein her tont bas Sorn.

Sagen

(ift bem Ufer gu gegangen, fpaht nach bem Fluffe und ruft gurud).

In einem Nachen helb und Nog!

Der bläft so munter bas horn. —
Ein selt'ner Schlag wie von müß'ger hand
treibt jach ben Nachen gegen ben Strom:
so mühloser Kraft in bes Rubers Bucht
rühmt sich nur ber, ber ben Burm erschlug.
Siegfried ist's, — sicher kein Andrer!

Gunther.

Jagt er vorbei?

Bagen

(durch die hohlen Sande nach dem Fluffe gurufend). Hoiho! Bohin, du heit'rer Gelbe?

Siegfrieb's Stimme
(aus der Ferne vom Flusse her schallend).
Zu Gibich's starkem Sohne.

Sagen.

In feine Halle entbiet' ich bich. Gierher! Sier lege an! — Beil Siegfrieb, theurer Belb!

Zweite Scene.

Siegfrieb (legt an).

(Gunther ift zu hagen an bas Ufer getreten. — Gubrune erblidt Siegfried vom hochsite aus, heftet eine Zeitlang in freudiger überraschung die Blide auf ibn, und, als die Manner bann naber zur halle schreiten, entfernt fie fich, in sichtbarer Berwirrung, links burch eine Thure in ihr Gemach.)

Siegfrieb

(hat sein Roß an bas Land geführt und lehnt jetzt ruhig an ihm). Wer ist Gibich's Sohn?

Gunther.

Gunther, ich - ben bu fuchft.

Siegfrieb.

Dich bort' ich ruhmen weit am Rhein: nun ficht mit mir — ober fei mein Freund!

Gunther.

Laß ben Rampf, sei willkommen!

Siegfrieb.

Wo berg' ich bas Roß?

Sagen.

3ch biet' ihm Raft.

Siegfrieb.

Du riefft mich Siegfrieb, - fahft bu mich icon?

Sagen.

3ch fannte bich nur an beiner Rraft.

Siegfrieb.

Wohl hute mir Grane! Du hielteft nie von eblerer Bucht am Baume ein Rog.

(hagen führt bas Rog rechts hinter die halle ab und tehrt ba'b baren wieder gurud.)

(Gunther fdreitet mit Siegfried in bie Salle vor.)

Bunther.

Begrüße froh, o Held,
bie Halle meines Baters:
wohin du schreitest,
was du siehst, —
bas achte nun bein Eigen.
Dein ist mein Erbe,
Land und Leute, —
hilf, Wotan, meinem Gide! —
mich selbst geb' ich zum Mann.

Siegfrieb.

Nicht Land noch Leute biet' ich,
noch Baters Haus und Hof:
fein einzig Erbe,
Rächer's Recht —
bas zehrt' ich allein schon auf.
Nur Waffen hab' ich
— felbst gewonnen —
hilf, Wotan, meinem Side! —
bie biet' ich mit mir zum Bund.



Sagen

(hinter ihnen stehend). Doch bes Niblungenhortes nennt die Märe dich Herrn?

Siegfrieb.

Des Schates vergaß ich fast, — so schate ich sein muß'ges Gut! In einer Söhle ließ ich's liegen, wo ein Wurm einst es bewacht.

Sagen.

Und nichts entnahmft bu ihm?

Sieg fried (auf ein metallenes Gewirt beutend, bas er am Gurtel tragt). Dieß Gewirt, untund seiner Kraft.

Sagen.

Die Tarnkappe kenn' ich, ber Niblungen kunstreiches Werk; sie taugt, bebeckt sie bein Haupt, bir zu tauschen jede Gestalt; verlangst du an fernsten Ort, sie entführt flugs bich dahin. — Sonst nichts entnahmst du bem Hort?

Siegfrieb.

Einen Ring.

Sagen.

Den hüteft bu mohl?

Siegfrieb.

Ihn hütet ein hehres Beib.

Sagen (für fich).

Brünnhild!

Gunther.

Nicht, Siegfried, sollst bu mir tauschen! Tand gab' ich für bein Geschmeid', nähmst all' mein Gut bu bafür: ohn' Entgelt bien' ich bir gern.

(hagen ift zu Gubrune's Thur gegangen und öffnet fie jest. Gubr tritt heraus; fie trögt ein gefülltes Trinthorn und naht damit Siegiri

Gubrune.

Willkommen, Gast, in Gibich's Halle! Seine Tochter reicht bir ben Trank.

Siegfrieb

(neigt fich ihr freundlich und ergreift bas horn; er halt es gebantenvoll thin und fagt leife).

Bergäß' ich alles was bu gabst, von einer Lehre lass' ich nie: ben ersten Trunk ju treuer Minne, Brünnhilbe, trink' ich bir!

(Er trinkt und reicht bas born Gubrunen gurud, welche, in große fcamtheit, verwirrt ihr Ange vor ihm nieberfchlagt.)

Siegfrieb

(ben Blid in Theilnahme auf fie heftenb). Bas fentft bu fo ben Blid?

Gubrune

(folägt erröthend bas Auge zu ihm auf).

Siegfrieb.

Gunther, wie heißt beine Schwester?

Gunther.

Gubrune.

Siegfrieb.

Wohl gute Runen
läßt mich ihr Auge lesen.

(Er saßt sie saust bei ihrer Hand.)

Deinem Bruber bot ich mich zum Manne, —
ber Stolze schlug mich auß:

Trügst du, wie er, mir Übermuth,
böt' ich mich dir zum Bund?

Gubrune

igt bemuthig bas haupt, und mit einer Gebarbe, als fei fie nicht feiner werth, verläßt fie wankenten Schrittes wieber die Halle).

Siegfrieb

lidt ihr wie fesigezaubert nach, von hagen und Gunther ausmertsam beobachtet; — bann, ohne sich zu wenden, fragt er).

Saft bu, Gunther, ein Beib?

Gunther.

Nicht freit' ich noch, und einer Frau foll ich mich schwerlich freuen: auf Eine sett' ich ben Sinn, bie kaum ich erringen soll.

Siegfrieb

(lebhaft sich zu ihm wendend). Was sollte versagt dir sein, steht meine Stärke dir bei?

Gunther. Auf Felsen hoch ihr Sit, ein Feuer umbrennt ben Saal: nur, wer durch bas Feuer bricht, barf Brünnhilbe's Freier sein.

Siegfrieb.

Richt fürchte ihr Feuer, ich freie sie für dich. Denn dein Mann bin ich, und mein Muth ist dein, erwerb' ich Gudrun zum Beib.

Gunther.

Gubrune gonn' ich bir gern.

Siegfrieb.

Brunnhilbe bringe ich bir.

Bunther.

Bie willft bu fie taufchen?

Siegfrieb.

Durch bes Tarnhelms Trug taufch' ich mir beine Geftalt.

Gunther.

So ftelle Gibe zum Schwur

Siegfrieb.

Blutbrüberschaft ichließe ber Gib'

(hagen flut ein Trinthorn mit fiifchem Bein. Siegfried und Guntber rigen fich mit ihren Schwertern die Arme und halten diese eine turze Bell fiber bas Trinthorn.)

Gubrune.

Siegfrieb - mein!

(Sie geht lebhaft erregt in ihr Gemach gurud.)

: Teppich fclagt vor ber Scene gusammen und verschließt bie Biline. — achdem ber Schauplat verwandelt ift, wird ber Teppich ganglich aufgezogen.)

Dritte Scene.

(Die Felfenhöhe wie im Borfpiele. — Brunnhilbe fitt am Eingange Steingemaches, in tiefes Sinnen versunken. Bon rechts ber vernimmt, ansangs wie aus weiter Ferne, dann allmählich immer naber tommend, Gesang Waltüren. Nach dem erften Ruje ber Walturen fahrt Brunhilbe und lauscht ausmertsant.)

Die Balfüren.

Brünnhilb! Brünnhilb! Berlor'ne Schwester! — Berloschen das Feuer um den Felsensaal! Ber hat es bewältigt! Ber hat dich erweckt?

Brünnhilbe.

Euch gruß' ich, ferne Schwestern! Forscht ihr nach ber Berlor'nen? Wohl ist erloschen bas Feuer, seit er es bewältigt, ber mich erweckt: Siegfrieb, ber herrliche Helb.

Die Balfüren.

Brünnhilb! Brünnhilb! Run bift bu fein Beib! Das Roß nicht wirst bu mehr reiten, nicht mehr bich schwingen zur Schlacht.

Brünnhilbe.

So gurnte es Wotan ber Unverzagten, bie Siegfrieb's Bater schutzte im Rampf

gegen bes Gottes Geheiß: benn friedlos war er auf Frikka's Wort, weil Che er brach, um den ächtesten Sohn mit ber eig'nen Schwester zu zeugen.

Die Balfüren.

Brunnhilb! Brunnhilb! Berlor'ne Schwester! Ber lehrte bich trogen bem Lenter ber Schlacht?

Brünnhilbe.

Die leuchtenben Wälsungen lehrt' er mich immer zu schützen in brängender Schlacht; nicht wollt' ich für Siegmund weichen: beschilbet von mir schon zucht' er das Schwert auf Hunding, der Schwester Gemahl; boch an Wotan's Speer zersprang die Waffe, die der Gott einst selbst ihm gegeben: hin sank er im Streit, — bestraft ward ich.

Die Balfüren.

Brünnhilb! Brünnhilb! Nun ward'st bu geschieben aus ber Wunschmädchen Schaar, auf ben Felsen gebannt, in Schlaf versenkt, bestimmt bem Manne zum Weib, ber am Weg bich fänd' und erweckt'!

Brünnhilbe.

Daß ber Muthigste nur mich gewänne, gewährte mir Wotan ben Wunsch, baß wilbes Feuer ben Felsen umbrenne: nur Siegfried wußt' ich, würd' es burchschreiten.



Die Balfüren

immer naber tommend, mahrend bie Buhne fich immer mehr verfinftert).

Brunnhilb! Brunnhilb! Berlor'ne Schwester! Gab'ft bu nun bin beine hehre Rraft?

Brünnhilbe.

3ch weihte fie Siegfrieb, ber mich gewann.

Die Balfüren.

Gab'ft bu nun hin bein heiliges Wiffen, bie Runen, bie Wotan bich lehrte?

Brünnhilbe.

Ich lehrte sie Siegfried, ben ich liebe.

Die Walfüren.

Dein Roß, bas treu über Wolfen bich trug?

Brünnbilbe.

Das gaumt nun Siegfrieb, ba in Streit er jog.

Die Waltüren (immer näber).

Brünnhilb! Brünnhilb! Berlor'ne Schwester!

Jeber Zage kann bich nun zwingen,
bem Feigsten bist bu zur Beute! —

D brennte bas Feuer neu um ben Felsen,
vor Schande bie schwache Genossin zu schützen!

Wotan! Waltenber! Wende bie Schmach!

nstere Bewitterwollen ziehen immer bichter am himmel auf und fenten fich auf ben Saum ber Felfenhobe.)

Brunnhilbe.

So weilet, ihr Schwestern! Beilet, ihr Lieben! Bie stürmt mir bas Herz euch Starke ju seh'n! D weilet! D lagt bie Berlor'ne nicht!

Die Balfüren

(in nachster Nabe, mabrend von baber, wo fie fommen, ein blendender & burch die fcmargen Bolfen bricht).

Nach Süben wir ziehen, Siege zu zeugen, fämpfenden Heeren zu fiefen bas Loos, für Helben zu fechten, helben zu fällen, nach Walhall zu führen erschlagene Sieger!

(Die Walklüren, acht an der gabl, ziehen in ftrablender Waffenruf und auf weißen Roffen reitend, in dem Glanze fiber dem schwarzen Wolten mit ftürmischem Geräusch vorüber. — Am Saume der Felsenhöhe bricht ring ein dichtes Feuer aus.)

Brunnfilbe

(in beiliger Ergriffenbeit).

Botan! Botan!

Borngnäbiger Gott!
Den herrlichsten helben zu lieben lehrte bein Strafen mich:
ber traulich in Walhall
bas Trinkhorn oft bu entnahmst,
sie willst bu der Schmach nicht weih'n.
Des Feuers heiliger Bote
entbietet mir froh beine hulb:
ber Kraft und des Wissens ledig,
beines Grußes leb' ich noch werth!

Es brennt bas Feuer um Brunnhilde's Fels! Dant Botan! Baltenber Gott!

(Siegfried's hornruf läft fic aus ber Tiefe vernehmen: Bruntill laufct, - ihre Blige verflaren fich in hochfter Freude.)

Die Balfüren

(immer naber tommend, mabrend bie Biibne fich immer mehr verfinstert).

Brünnhilb! Brünnhilb! Berlor'ne Schwester! Gab'ft bu nun hin beine hehre Rraft?

Brünnhilbe.

3d weihte fie Siegfried, ber mich gewann.

Die Balfüren.

Gab'ft bu nun hin bein heiliges Wiffen, bie Runen, bie Wotan bich lehrte?

Brünnhilbe.

3ch lehrte fie Siegfrieb, ben ich liebe.

Die Balfüren.

Dein Roß, bas treu über Bolten bich trug?

Brunnbilbe.

Das gaumt nun Siegfrieb, ba in Streit er jog.

Die Balfüren (immer naber).

Brünnhild! Brünnhild! Berlor'ne Schwester!

Jeber Zage kann bich nun zwingen,
bem Feigsten bist bu zur Beute! —

D brennte bas Feuer neu um den Felsen,
vor Schande bie schwache Genossin zu schützen!

Wotan! Waltenber! Wende die Schmach!

inftere Gewitterwollen gieben immer bichter am himmel auf und fenten fich auf ben Saum ber Felfenhobe.)

Giegfrieb.

Brannte ber Muth bir nur, fo lange bas Feuer brannte? Sieh', es verlischt, und ber Waffen lebig zwing' ich bich Weib burch bein zages Gerz.

Brünnhilbe (zitternb). Wer ift ber Mann, ber bas vermochte, was bem Stärfften nur bestimmt?

Siegfried
(immer noch auf dem Steine im Hintergrunde).
Der vielen Helben Einer,
die härt're Gefahr bestanden
als hier ich sinde bestimmt.
Büßen sollst du mir bald,
daß durch bange Märe die Männer du schreckest,
als brächt' es Berderben, um Brünnhild zu frei'n.
Doch aller Welt will ich nun zeigen,
wie zahm baheim in der Halle ein Weib
mir züchtig spinnt und webt.

Brünnhilbe.

Wer bift bu?

Siegfrieb.

Ein Beff'rer als ber, ben bu jum Gatten verbienft. Ein Gibichung bin ich, und Gunther heißt ber Helb, bem, Frau, bu folgen sollst. Brünnhilbe

(in Bergweiflung ausbrechenb).

Botan, ergrimmter, graufamer Gott!

Beh', nun erfeh' ich ber Strafe Sinn:

Bu hohn und Jammer jagft bu mich bin!

(Sich ermannend.)

Doch hört' ich ein horn - Siegfrieb's horn?

Siegfrieb.

Der heit're Helb hütet das Schiff, barin du morgen mir folgest: wohl übt er munt're Weisen.

Brünnhilbe.

Siegfrieb? - Du lügst!

Siegfrieb.

Er wies mir ben Beg.

Brünnhilbe.

Rein! - Rein!

Siegfrieb

(näher tretenb).

Die Nacht bricht an:

in beinem Gemach

mußt bu bich mir vermählen.

Brünnhilbe

1 Finger, an bem fie Siegfried's Ring trägt, brobend-emporatedent.

Bleib'fern! Fürchte bieß Zeichen!

Zur Schanbe zwingst bu mich nicht,

so lang' ber Ring mich schütt.

Sieafrieb.

Mannesrecht geb' er Gunther: burch ben Ring fei ihm vermählt!

Brunnhilbe.

Burück, Räuber!
Frevelnder Dieb,
erfreche nicht dich zu nahen!
Stärker wie Stahl
macht mich ber Ring,
nie — raubst du ihn mir.

Siegfrieb.

Bon bir ihn gu lofen lehrft bu mich nun.

(Er bringt auf fie ein: fie ringen. Brfinnhilde windet fich lot flieht. Siegfried fett ihr nach, — fie ringen von Renem: er faßt fit entzieht ihrem Finger ben Ring. Sie fcreit laut auf und fintt wie gerbri auf den Stein vor bem Gemach gusammen.)

Siegfrieb.

Jest bift bu mein! Brunnhilbe, Gunther's Braut, gönne mir nun bein Gemach!

Brünnhilbe (fast ohnmächtig).

Das könntest bu wehren, elendes Beib?

(Siegfrieb treibt fie mit einer gebietenben Bebarbe an: gitternb gebt fe mantenben Schritten in bas Bemach voran.)

Siegfrieb (sein Schwert ziehenb). Run, Balmung, bewahre bu bem Bruber meine Treu'! (Er solgt ihr nach.)

Der Borhang fallt.



Zweiter Akt.

(Ulferraum vor der Halle der Gibichungen: rechts der offene Eingang gur Halle, links das Rheinuser, von dem aus fich eine felfige Anhöhe quer über die Bühne nach rechts zu erhebt. — Es ift Nacht.)

Erste Scene.

(Hagen, ben Speer im Arm, ben Schild zur Seite, sitt schlend an ber Halle. Der Mond wirft plötlich ein grelles Licht auf ihn und seine nächste Umgebung: man gewahrt Alberich, ben Ribelung, vor hagen, die Arme auf bessen Kniee gelehnt.)

Alberich.

Schläfft bu, hagen, mein Sohn? — Du schläfft und hörft mich nicht, ben ruhlos Rummerreichen?

Bagen.

(leise und ohne sich zu rühren, so bag er noch fort zu schlafen scheint).. Ich höre bich, schlimmer Albe; was kommst bu mir zu sagen?

> Alberich. Wissen follst du, welche Macht du hast —

bist bu so start und muthig wie beine Mutter bich gebar.

Hagen (immer wie zuvor).

Gab sie mir Muth und Stärke, nicht boch mag ich ihr banken, baß beiner Lift sie erlag: früh alt, bleich und fahl, hass' ich die Frohen, freue mich nie.

Alberich.

Bagen, mein Sobn, nicht haffe mich. benn Großes geb' ich in beine Banb. Der Ring, nach bem ich ju ringen bich lehrte, miffe nun, mas er verschließt. Dem Tod und ber Nacht in Nibelheim's Tiefe entfeimten bie Nibelungen; funftreiche Schmiebe, raftlos ichaffenb, regen bie Erbe fie auf. Das Rheingold entwandt' ich ber Baffertiefe. fouf aus ihm einen Ring: burch seines Zaubers zwingende Rraft gahmt' ich bas fleißige Bolt; ihrem herrn gehordenb, hieß ich fie ichaffen; ben eig'nen Bruber hielt ich in Banben: ben Tarnhelm mußte Mime mir ichmieben. burch ihn bewahrt' ich wachsam mein Reich. Den gewalt'gen Bort häufte ich fo. ber sollte bie Welt mir gewinnen. Da regt' ich Sorge ben Riefen auf, bie Plumpen plagte ber Reib:

ben jungen Göttern boten sie Gunst, eine Burg ihnen bauten die Dummen, von der sie nun herrschen in sich'rer Hut: boch den Hort bedangen die Riesen zum Dank. — Hörst du, Hagen, mein Sohn?

Sagen.

Die Götter? . . .

Alberich.

Mit listiger Füssel singen sie mich,

zur Lösung ließ ich ben Hort;
einzig wahren wollt' ich ben Ring,

boch ihn auch raubten sie mir:
ba verslucht' ich ihn, in fernster Zeit
zu zeugen ben Tod bem, ber ihn trüg'.
Selbst wollte Wotan ihn wahren,
boch es tropten die Riesen: auf der Nornen Rath

mich Wotan

vor eig'nem Berberben gewarnt.

Machtlos müht' ich mich nun,
mich band ber Ring, wie die Brüder er band;
unfrei sind wir nun alle.

Rastlos uns rührend rüsten wir nichts:
sank auch ber Riesen trotige Sippe
längst vor der Götter leuchtendem Glanz,
ein träger Burm, den als Wächter sie zeugten,
hielt doch gesesselt unsre Freiheit:

ben Ring! ben Ring! ben Ring! — Schläfft bu, Sagen, mein Sohn?

Sagen.

Doch nun erschlug Siegfried ben Burm?

Alberich.

Mime ber Falfche führte ben Belben, ben Bort burch ihn ju geminnen : ber meife Thor! Dag bem Balfung er traute, fein Leben ließ er brum. Götterentfproff'nen traut' ich nie, fie erbten treulofe Urt: bich Unverzagten zeugt' ich mir felbit, bu, Sagen, haltft mir Treu'! Doch wie ftart bu bift, nicht ließ ich ben Burm bich befteh'n: nur Giegfrieb mochte bas magen, verberben follft bu nun Den. Thor auch er! Tanb bunft ihn ber Ring, beffen Dacht er nicht errath. Mit Lift und Gewalt entreiß' ihm ben Ring! Mit Lift und Gewalt raubten bie Götter ihn mir.

Sagen.

Den Ring follft bu haben.

Alberich.

Schwörst bu es mir?

Sagen.

Niblungenfürft, frei follft bu fein!

(Ein immer finsterer Schatten bebedt wieder hagen und Alberid. Ben Rheine her bammert ber Tag.)

Alberich

(wie er allmählich immer mehr bem Blide entschwindet, wird auch seine Stimme immer unvernehmbarer).

Sei treu, Hagen, mein Sohn! Trauter Helbe, sei treu! Sei treu! — Treu!

(Alberich ift ganglich verschwunden. Hagen, ber unverrfidt in seiner Stellung verblieben', regt sich nicht und blidt flarren Auges nach bem Rheine bin. — Die Sonne geht auf und spiegelt fich in ber Fluth.)

Zweite Scene.

(Siegfried tritt ploglich bicht am Ufer hinter einem Bufche hervor: er ift in feiner eigenen Gestalt, nur die Tarntappe hat er noch auf bem Haupte; er zieht fie ab und hangt sie in ben Girtel.)

Siegfrieb.

Hoiho! Hagen, wachtmüber Mann! Sieh'st bu mich kommen!

Hagen
(langfam sich erhebend). Hei! Siegfried, geschwinder Helbe! Wo brausest du her?

Siegfrieb.

Bon Brünnhilbenstein; bort sog ich ben Athem ein, mit bem ich jest bich rief: so rasch war meine Fahrt! Langsamer folgt mir ein Paar, zu Schiff gelangt bas her.

Sagen.

So zwangst bu Brunnhilbe ?

Giegfrieb.

Wacht Gubrune ichon?

Sagen

(lant rufenb).

Soiho! Gubrun! Romm' heraus! Siegfried ift ba, ber rafche Rede.

Siegfrieb

(zur halle fich wendend). Euch beiben melb' ich, wie ich Brunnhilb band. (Gubrune tritt ihnen unter ber halle entgegen.)

Siegfrieb.

Beig' mich willtommen, Gibichsfind! Ein guter Bote bin ich bir.

Gubrune.

Freija gruße bich zu aller Jungfrau'n Chre!

Siegfrieb.

Freija, die Holbe, heiß' ich bich: Frikka laß uns nun rufen, Wotan's heilige Gattin, fie gönne uns gute Che!

Gubrune.

Co folgt Brunnhilb meinem Bruber?

Siegfrieb.

Leicht ward die Frau ihm gefreit.



Gubrune.

Sengte bas Feuer ihn nicht?

Siegfrieb.

Ihn hätt' es nicht versehrt; boch ich burchbrang es für ihn, ba bich ich wollt' erwerben.

Gubrune.

Und bich hatt' es verschont?

Siegfrieb.

Es fcmanb um mich und erlosch.

Gubrun e.

Bielt Brunnhilb bich für Gunther?

Siegfrieb.

Ihm glich ich auf ein Haar; ber Tarnhelm wirkte bas, wie hagen mich es wies.

Sagen.

Dir gab ich guten Rath.

Gubrune.

So zwangft bu bas fühne Beib?

Siegfrieb.

Sie wich - Bunther's Rraft.

Gubrune.

Und vermählte fie fich bir?

Giegfrieb.

Ihrem Mann gehorchte Brünnhilb eine volle bräutliche Nacht.

Gubrune.

Mls ihr Mann boch galteft bu?

Giegfrieb.

Bei Bubrun meilte Siegfrieb.

Gubrune.

Doch gur Seite mar ihm Brunnhilb?

Siegfrieb

(auf fein Schwert beutenb).

Zwischen Oft und West — ber Nord: fo nah' — war Brunnhild ihm fern.

Gubrune.

Wie empfing fie nun Gunther von bir?

Siegfrieb.

Im Frühnebel vom Felfen folgte sie mir hinab; bem Strand nah' — flugs die Stelle tauschte Gunther mit mir; burch bes Geschmeides Tugend wünscht' ich mich schnell hierher. Ein starker Wind nun treibt die Trauten den Rhein herauf: brum rüstet nun den Empfang!



Gubrune.

Siegfrieb, allmächt'ger Mann! Wie fürcht' ich mich vor bir!

Sagen (von ber Anhöhe im Hintergrunde ben Rhein hinabspahend). In ber Ferne seh' ich ein Segel.

Siegfrieb.

So fagt bem Boten Dank!

Gubrune.

Laßt sie uns holb empfangen, baß heiter und gern sie weile! Du, Hagen, rufe die Mannen zur Hochzeit an Gibich's Hof! Ich rufe Frauen zum Fest, ber Freudigen folgen sie gern. (Zu Siegfried, nach der Halle voranschreitend.) Willst du nicht rasten, schlimmer Helb?

Siegfrieb.

Dir zu helfen ruh' ich aus. (Er folgt ihr. Beibe gehen in bie Halle ab.)

Dritte Scene.

Sagen

if ber Anho be flebend, ftogt, ber Landfeite gugemandt, mit aller Rraft in ein großes Stierhorn).

Hoiho! Hoiho! Hoiho! Ihr Gibich's Mannen, machet euch auf! Wehe! Wehe! Waffen durch's Land! Siegfrieb.

Bacht Gubrune icon?

Sagen.

(laut rufenb).

Hoiho! Gubrun! Romm' heraus! Siegfried ist ba, ber rasche Rede.

Siegfrieb

(Bubrune tritt ihnen unter ber Halle entgegen.)

Siegfrieb.

Beiß' mich willtommen, Gibichstind! Ein guter Bote bin ich bir.

Gubrune.

Freija grüße bich zu aller Jungfrau'n Chre!

Siegfrieb.

Freija, die Holbe, heiß' ich bich: Frikfa laß uns nun rufen, Wotan's heilige Gattin, fie gönne uns gute Che!

Gubrune.

So folgt Brünnhild meinem Bruber?

Siegfrieb.

Leicht ward die Frau ihm gefreit.

Die Mannen.

So bestand er bie Roth, bestand ben Rampf?

Bagen.

Der Burmtöbter wehrte ber Roth, Siegfrieb, ber Belb, ber fcuf ihm Beil.

Die Mannen.

Bas foll das heer nun noch helfen?

hagen.

Starte Stiere follt ihr ichlachten, am Beibstein fließe Botan ihr Blut!

Die Mannen.

Bas bann, Sagen? Bas follen wir bann?

Sagen.

Einen Gber fällen follt ihr für Froh, einen stämmigen Bod stechen für Donner; Schafe aber schlachtet für Frika, . baß gute Che sie gebe!

Die Mannen

(in immer mehr ausbrechender heiterkeit). Schlugen wir Thiere, was schaffen wir bann?

Sagen.

Das Trinkhorn nehmt von trauten Frauen, mit Meth und Bein wonnig gefüllt. Ricard Bagner, Gel. Schriften U. 17 Siegfrieb.

Ihrem Mann gehorchte Brunnhilb eine volle brautliche Nacht.

Gubrune.

Als ihr Mann boch galtest bu?

Siegfrieb.

Bei Bubrun weilte Siegfrieb.

Gubrune.

Doch zur Seite mar ihm Brunnhilb?

Siegfried

(auf fein Schwert beutenb).

Zwischen Oft und West — ber Nord: so nah' — war Brünnhild ihm fern.

Gubrune.

Wie empfing sie nun Gunther von bir?

Siegfrieb.

Im Frühnebel vom Felsen folgte sie mir hinab; bem Strand nah' — flugs die Stelle tauschte Gunther mit mir; burch bes Geschmeibes Tugend wünscht' ich mich schnell hierher. Ein starker Wind nun treibt die Trauten den Rhein herauf: brum rüstet nun den Empfang!

Beil bir, Gunther! Beil beiner Braut!

Gunther

(Brünnhilde an der Hand führend). Brünnhild, die herrlichste Frau, bring' ich euch her zum Rhein; ein edleres Weib ward nie gewonnen! Der Gibichungen Geschlecht, gaben die Götter ihm Gunst, zu höchstem Ruhm rag' es nun auf!

Die Mannen (an die Baffen schlagend). Heil! Heil dir, Gunther! Glücklicher Gibichung!

(Brunnhilbe, bleich und mit zu Boden gesenktem Blide, folgt ither, ber fie an ber hand zur halle geleitet, aus welcher jett Siegfried Gubrune an ber Spite von Frauen heraustreten.)

Gunther

(mit Brannhilbe vor ber Salle anhaltenb).

Gegrüßt sei, theurer Helbe!

Gegrüßt sei, holbe Schwester!
Dich seh' ich froh zur Seite
ihm, ber zur Frau bich erkor.
Zwei selige Baare seht hier prangen:
Brünnhilbe und Gunther,
Gubrune und Siegfried!

Brünnhilbe

(erschridt, schlägt bie Augen auf und erblidt Siegfried: fie läßt tt her's hand sabren, geht heftig bewegt einen Schritt auf Siegfried zu, t entseht zurud und heftet ftarr ben Blid auf ihn. — Alle find sehr ffen).

Waffen! Waffen! Gute Baffen! Starke Waffen! Scharf zum Streit! Noth! Noth ist ba! Noth! Wehe! Wehe! Hoiho! Hoiho! Hoiho!

(Er bläft abermals: vom Lande her antworten aus verschiedenen bitungen Geerhorner. Bon den Höhen und aus der Ebene fturzen in feit; Eile gewaffnete Mannen herbei.)

Die Mannen

(erft einzelne, bann mehrere).

Was tof't bas Horn? Was ruft es zu Heer? Wir kommen zur Wehr, wir kommen mit Waffen! Wit starken Waffen, mit scharfer Wehr! Hoiho! Hoiho! Hagen! Hagen! Welche Noth ist ba? Welcher Feind ist nah'? Wer giebt uns Streit? Ift Gunther in Roth?

Sagen (von ber Anbobe berab). Rüftet euch wohl und raftet nicht! Gunther follt ihr empfangen, ein Weib hat ber gefreit.

Die Mannen.

Drohet ihm Noth? Drangt ihn ber Feinb?

Sagen.

Ein freisliches Weib führet er beim.

Die Mannen.

Ihm folgen ber Magen feinbliche Mannen?

Sagen.

Einsam fährt er, mit ihr allein.

Die Mannen.

So bestand er die Roth, bestand ben Rampf?

Sagen.

. Der Burmtöbter wehrte ber Roth, Siegfrieb, ber Belb, ber fcuf ihm Beil.

Die Mannen.

Bas foll das heer nun noch helfen?

Sagen.

Starke Stiere follt ihr ichlachten, am Beibstein fließe Botan ihr Blut!

Die Mannen.

Bas bann, Sagen? Bas follen wir bann?

Bagen.

Einen Gber fällen follt ihr für Froh, einen stämmigen Bod stechen für Donner; Schafe aber schlachtet für Frika, .

baß gute Ehe sie gebe!

Die Mannen

(in immer mehr ausbrechenber heiterteit). Schlugen wir Thiere, was schaffen wir bann?

Sagen.

Das Trinkhorn nehmt von trauten Frauen, mit Meth und Bein wonnig gefüllt. Ricard Bagner, Gel. Schriften U. Die Mannen.

Tranken wir aus, mas treiben wir bann?

Sagen.

Trinken so lang, bis im Rausch ihr laut, Alles ben Göttern zu Chren, baß gute Che sie geben!

Die Mannen

(in schallentes Laden ausbrechent). Groß Glud und heil lacht nun bem Rhein,

ba ber grimme Hagen fo lustig mag fein! Der Hageborn sticht nun nicht mehr, aum Hochzeitrufer ward er bestellt.

Sagen

(ber immer sehr erust geblieben).
Nun laßt das Lachen,
muthige Mannen!
Empfangt Gunther's Braut,
Brünnhilb naht dort mit ihm.
(Er ist berabgestiegen.)

Hold feid ber Herrin, helfet ihr treu: traf sie ein Leid — rasch seid zur Rache!

Vierte Scene.

(Gunther ift mit Brünnhilde im Rachen angefommen. i fpringen in bas Baffer und ziehen ben Kahn zum Strand; mabrend Gun Brünnhilde an bas Land geleitet, schlagen bie Dannen jauchzend : Baffen. Hagen fieht zur Seite im hintergrunde.)

Die Mannen.

Beil! Beil! Beil! Beil! Beil!

Gunther.

Geschänbet wär' ich, schmählich bewahrt, gabst du die Rebe nicht ihr zurück!

Gubrune.

Treulos, Siegfrieb, folltest bu fein? Bezeuge, baß falsch jene bich zeiht!

Die Mannen.

Reinige bich, bift bu im Recht. Schweige bie Rlage, fcmore ben Gib!

Siegfrieb.

Schweig' ich bie Klage, schwör' ich ben Gib, — wer von euch wagt seine Baffe baran?

Sagen.

Meines Speeres Spite wag' ich baran, Wotan möge fie weih'n!

(Die Mannen foliegen einen Ring um Siegfried; hagen balt ihm Spite feines Speeres bin; Siegfried legt zwei Finger feiner rechten barauf.)

Siegfrieb.

Wotan! Wotan! Wotan! Hilf meinem heiligen Eibe! Hilf durch die wuchtende Waffe, hilf durch des Speeres Spise! Wo mich Scharfes schneibet, schneibe sie mich, wo der Tod mich trifft, treffe sie mich: Siegfried's Tob.

flagte bas Weib bort wahr, brach ich bem Bruber bie Treu'!

Brünnhilbe

(tritt wilthend in den Ring, reißt Siegfried's Sand vom Speer, mit bafür mit der ihrigen Die Spige).

Höre mich, herrliche Göttin!
Hüterin heiliger Eibe!
Vuchtende Waffe,
hilf! Duchtende Waffe,
hilf! Bucht,
baß ihn e werfe,
fegne die Schärfe,
baß ihn sie schärfe,
benn brach seine Side er all',
schwur Meinei sest dieser Mann!

Die Mannen

(in bochftem Aufruhr).

hilf Donner! Tofe bein Better, ju fcweigen bie muthenbe Schmach!

Siegfrieb.

Gunther! Wehr' beinem Weibe, bas schamlos Schanbe bir lügt! — Gönnt ihr Weil' und Ruh', ber wilben Felsenfrau, baß bie freche Wuth sich lege, bie eines Unhold's List burch bösen Zauber's Trug wiber uns aufgeregt. —

Brünnhilbe

(im heftigften Schred).

Ha! Der Ring — an seiner Hand —! Er — Siegfrieb —!

Die Mannen und Frauen.

Was ist?

Sagen

(aus dem hintergrunde unter die Mannen tretend). Merket mohl, mas die Frau euch klagt!

Brünnhilbe

iffe ermannt fich, die furchtbarfte Aniregung gewaltfam gurudthaltenb).

Einen Ring fah ich an beiner Sand, nicht bir gehört er, ihn entriß mir — (auf Gunther beutend) biefer Mann: — Wie mochteft von ihm ben Ring bu empfah'n?

Siegfrieb

(betrachtet aufmertfam ben Ring an feiner Sanb). Den Ring empfing ich — nicht von ihm.

Brünnhilbe

(zu Gunther).

Nahmst bu von mir ben Ring, burch ben ich dir vermählt, so melbe ihm bein Recht, ford're zurud bas Pfand! Sagen

(bicht an fie herantretenb).

Bertraut mir, betrog'ne Frau! Ber bich verrieth, bas rache ich.

Brunnhilbe.

Un wem?

Sagen.

Un Siegfrieb, ber bich betrog.

Brünnhilbe.

An Siegfrieb? — Du? —
(Sie lacht bitter.)

Ein einz'ger Blick seines glänzenden Auges, bas selbst durch die Lügengestalt leuchtend strahlte zu mir, deinen besten Muth schlüg' er zu Boden!

Sagen.

Wohl kenn' ich Siegfried's siegende Kraft, wie schwer im Kampf er zu fällen: brum raune mir nun klugen Rath, wie mir ber Recke wohl wich'?

Brünnhilbe.

D, Undank! Schändlicher Lohn! Richt eine Kunst war mir bekannt, die zum Heil nicht half seinem kühnen Leib! Unwissend zähmt' ihn mein Zauberspiel, das ihn vor Wunden nun gewahrt.



so ist er sein, und Siegfried gewann ihn burch Trug, ben ber Treulose bugen sollt'!

Brünnhilbe

(im furchtbarften Schmerze auffchreiend).

Betrug! Betrug! D schändlichster Betrug! Berrath! Berrath, wie er noch nie gerächt!

Gubrune. Die Mannen und Frauen.

Berrath! Betrug! An wem?

Brünnhilbe.

Hauntet ihr bieß in eurem Rath?

Lehrt ihr mich Leiben, wie Keiner sie litt?

Schuft ihr mir Schmach, wie nie sie geschmerzt?

Rathet nun Rache, wie nie sie geras't!

Zündet mir Zorn, wie nie er gezähmt!

Zeiget Brünnhild, wie ihr Herz sie zerbreche —

ben zu vernichten, ber sie verrieth!

Gunther.

Brunnhild, Gemahlin! Mag'ge bich!

Brünnhilbe.

Weich' fern, Betrüger, selbst betrog'ner! — Wiffet benn Alle: nicht — ihm, bem Mann bort bin ich vermählt.

Gunthe'r

(außer fich).

Betrüger ich — und betrogen! Berräther ich — und verrathen! Zermalmt mir bas Mark, zerbrecht mir bie Bruft! Hilf, Hagen! Hilf meiner Chr'! Hilf beiner Mutter, bie mich auch gebar!

Sagen.

Dir hilft kein hirn, bir hilft keine hand: bir hilft nur Siegfried's Tob!

Gunther.

Siegfried's - Tob!

Sagen.

Nur ber fühnt beine Schmach.

Gunther

(ven Graufen gepadt vor sich hin ftarrend). Blutbrüberschaft schwuren wir uns!

Sagen.

Des Bunbes Bruch fühne nun Blut!

Gunther.

Brach er ben Bunb?

Sagen.

Da er bich verrieth.



Gunther.

Berrieth er mich?

Brünnhilbe.

Dich verrieth er, —
und mich verriethet ihr alle!
Wär' ich gerecht, alles Blut der Welt
büßte mir nicht eure Schuld!
Doch des Einen Tod taugt mir für Alle,
Siegfried — falle
zur Sühne für sich und euch!

Sagen

(nabe gu Gunther gewenbet).

Er falle dir jum Heile! Ungeheure Macht wird dir, gewinnst du von ihm den Ring, den der Tod ihm nur entreißt.

Gunther.

Brünnhilbe's Ring!

Hagen.

Den Ring ber Nibelungen.

Gunther.

- So mar' es Siegfried's Enbe!

Sagen.

Uns Maen frommt fein Tob.

Gunther.

Doch Gubrun, ach, ber ich ihn gönnte! Straften ben Gatten wir fo, wie bestünden wir vor ihr?

Brunn filbe

(wild auffahrend).

Was rieth mir mein Wiffen? Was wiesen mich Nunen: Im hilflosen Elend seh' ich hell: Gudrune heißt der Zauber, der mir den Gatten entzückt. Angst treffe sie!

bagen

(gu Gunther).

Muß sein Tob sie betrüben, verhehlt sei ihr bie That. Auf munt'res Jagen laß morgen uns zieh'n: ber Edle braust uns voran, ein Eber bracht' ihn um.

Gunther und Brannhilde.

So soll es sein! Siegfried falle!
Sühn' er die Schmach, die er mir schuf!
Eidtreue hat er getrogen,
mit seinem Blut bug' er die Schuld!

Sagen.

So soll es sein! Siegfried falle!
Sterb' er bahin, der strahlende Helb!
Mein ist der Hort, mir muß er gehören, —
entrissen d'rum sei ihm der Ring!



Sechste Scene.

Siegfried und Gubrune erscheinen an ber halle. Siegfried trägt einen Gicentrang, Gubrune einen Rrang von bunten Blumen auf bem haupte.)

Siegfrieb.

Bas fäumst bu, Gunther, hier, lässest ber Hochzeit Sorge mir, bem Gaste, allein? Hausrecht übt' ich für bich: von beinen Weiben zum Weihhof hin starke Thiere trieb ich heim; von Frauen nahm ich frische Kränze, lustiger Bänber bunte Zier:

baß bu ben Segen sprächest, suchen wir bich nun auf.

Gunther (mit besonnener, ruhiger Fassung). Wem ziemte besser wohl bes Segens Spruch als bir? Doch willst bu, zeig' ich gern, daß beiner Zucht ich weiche.
So lang' bu lebest, weiß ich wohl, daß ich bein eigen bin.

Siegfrieb (ist nah' zu Gunther herangetreten). Zähmtest du die Wilde?

Gunther.

Sie schweigt.

Siegfrieb.

Mich gurnt's,

baß ich fie schlecht getäuscht;

Ricarb Wagner, Gef. Schriften II.

ber Tarnhelm, bunft mich fast, hat halb mich nur gehehlt. Doch Frauengroll friedet fich bald; bag ich bir fie gewonnen, bankt sie mir noch.

Gunther.

Glaube, nicht bleibt — ihr Dank bir aus.

Gubrune

(bie fich fchichtern, aber freundlich Brunnbilbe genabert bat).

Komm, schöne Schwester, kehre in Gute bei uns ein! Littest burch Siegfried je du ein Leib, ich laß es ihn bußen, fühnt er's in Liebe nicht hold.

Brünnhilbe (mit ruhiger Kälte). Er fühnt es balb!

(Sie weist mit der hand Gudrune an Siegfried.)
(Man hort ben Beihgefang aus bem hofe ber.)

Die Manner.

Allweiser! Waltenber Gott! Allweiser! Weihlicher Hort! Wotan! Wotan! Wende dich her!

Die Frauen.

Allmilbe! Mächtige Mutter! Allgüt'ze! Freunbliche Göttin! Friffa! Friffa! Heilige Frau! Die Männer und Frauen (zusammen).

Weiset die herrliche, heilige Schaar, hieher zu horchen dem Beihgesang! (Bahrend des Gesanges:)

Siegfrieb.

Folgt bem Gefang! Du schreite voran!

Gunther

(vor Siegfried gurudtretend). Dir, Siegfried, folge ich: in beine Halle führst bu Gunther, benn bir bantt er fein Glüd.

fried und Gubrune, Gunther und Brünnhilde geben in bie halle. Sagen bleibt, ihnen nachblidenb, allein gurud.)

Der Borbang fallt.

Dritter Aft.

(Bilbes Balb- und Felfenthal am Rhein, welcher binten an einem Abhange vorbei fliebt.)

Erfte Scene.

(Drei Bafferjungfrauen tauchen aus bem Rheine auf und fomt mahrend bes folgenden Gefanges in einem Rreife umber.)

Die brei Bafferjungfrauen.

Frau Sonne sendet lichte Strahlen,
Nacht liegt in der Tiefe:

einst war sie hell,

da heil und hehr
des Baters Gold in ihr glänzte.

Rheingold,

klares Gold,

wie hell strahltest du einst,
holder Stern der Tiefe!

Frau Sonne, sende uns den Helben, der das Gold uns wiedergäbe! Ließ' er es uns, dein lichtes Aug' neibeten bann wir nimmer.

Rheingold,

flares Golb,

wie froh strahltest bu bann,

freier Stern ber Tiefe!

(Man bort Siegfried's Sorn.)

Die erfte Bafferfrau.

3d höre fein Born.

Die 3meite.

Der Helbe naht.

Die Dritte.

Lagt uns berathen!

(Sie tauchen ichnell unter.)

(Siegfried ericeint auf einer Anbobe in vollen Baffen.)

Siegfrieb.

Ein Albe führt mich irr',

baß ich bie Fährbe verlor!

be! Schelm! In welchem Berg

bargst bu so schnell bas Wilb?

(Die Bafferfrauen tauchen wieber auf.)

Die Bafferfrauen.

Siegfried!

Die Dritte.

Bas schiltst bu in ben Grund?

Die 3meite.

Welchem Alben bift bu gram?

ber Tarnhelm, bunkt mich fast, hat halb mich nur gehehlt. Doch Frauengroll friedet sich bald; bag ich bir sie gewonnen, bankt sie mir noch.

Gunther.

Glaube, nicht bleibt - ihr Dank bir aus.

Gubrune

(bie fich fcudtern, aber freundlich Brun nhilbe genabert bat).

Romm, schöne Schwester, tehre in Güte bei uns ein! Littest burch Siegfried je du ein Leib, ich laß es ihn bugen, sühnt er's in Liebe nicht holb.

Brünnhilbe (mit ruhiger Kälte). Er fühnt es balb! weiß mit der Sand Gubrune an Si.

(Sie weist mit ber hand Gubrune an Siegfrieb.)
(Man hort ben Beihgefang aus bem hofe ber.)

Die Manner.

Allwater! Baltenber Gott! Allweiser! Beihlicher Hort! Botan! Botan! Bende bich her!

Die Frauen.

Allmilbe! Mächtige Mutter! Allgüt'30! Freundliche Göttin! Friffa! Friffa! Heilige Frau! Die Männer und Frauen (zusammen).

Weiset die herrliche, heilige Schaar, hieher zu horchen bem Beihgesang! (Bahrend bes Gesanges:)

Siegfrieb.

Folgt bem Gefang! Du schreite voran!

Gunther

(vor Siegfried jurudtretend). Dir, Siegfried, folge ich: in beine Halle führft bu Gunther, benn bir bankt er fein Glud.

gfried und Gubrune, Gunther und Brünnhilbe geben in bie Salle. Sagen bleibt, ihnen nachblidenb, allein gurud.)

Der Borbang fällt.

Pritter Akt.

(Bildes Balt- und Felfenthal am Rhein, welcher binten an einem i Abhange vorbei fließt.)

Erste Scene.

(Drei Bafferjungfrauen tauchen aus bem Rheine auf und ichris während bes folgenden Gesanges in einem Kreise umber.)

Die brei Bafferjungfrauen.

Frau Sonne sendet lichte Strahlen,
Racht liegt in der Tiefe:

einst war sie hell,

ba heil und hehr

des Baters Gold in ihr glänzte.

Rheingold,

flares Gold,

wie hell strahltest du einst,
holder Stern der Tiefe!

Frau Sonne, sende uns den Helben, ber bas Golb uns wiebergabe! Ließ' er es uns, bein lichtes Aug'

Siegfrieb

(gelassen ben Ring wieder anstedend). Nun singet mas ihr mißt!

Die brei Bafferfrauen

(einzeln und zusammen).

Siegfried! Siegfried!

Schlimmes wiffen wir bir.

Bu beinem Verberben wahrst du den Ring!

Aus des Rheines Gold ist der Ring geglüht:
ber ihn listig geschmiedet und schmählich verlor,
ber versluchte ihn, in fernster Zeit

zu zeugen den Tod dem, der ihn trüg'.

Wie den Wurm du fälltest, so fällst auch du,
und heute noch — so heißen wir dir's —

tauschest den Ring du uns nicht,
im tiesen Rhein ihn zu bergen:
nur seine Fluth sühnet den Fluch.

Siegfried.

Ihr liftigen Frauen, laffet ab! Traut' ich kaum eurem Schmeicheln, euer Schreden trügt mich nicht.

Die Bafferfrauen.

Siegfried! Siegfried! Wir weisen bich mahr! Weich' aus! Weich' aus bem Fluche! Ihn flochten webenbe Nornen in bes Urgesetzes Seil.

Siegfried.

Eurem Fluche fliehe ich nicht,
noch weich' ich ber Nornen Gewebe!
Bozu mein Muth mich mahnt,
bas ist mir Urgeset, —
und was mein Sinn mir ersieht,
bas ist mir so bestimmt.
Sagt benen, die euch gesandt:
bem Zagen schneibet kein Schwert,
bem Starken nur frommt seine Schärfe,—
ihm woll' es Keiner entwinden!

Die Frauen.

Weh'! Siegfrieb! Bo Götter trauern, tropeft bu?

Siegfrieb.

Dämmert der Tag auf jener Haide,
wo sorgend die Helden sie schaaren, —
entbrennt der Kamps, dem die Nornen selbst
das Ende nicht wissen zu fünden:
nach meinem Muth
entscheid' ich den Sieg!
Nun sollt' ich selbst mich entmannen,
mit dem Ring verthun meinen Muth?
Faste er nicht meines Fingers Werth,
ben Reif geb' ich nicht fort:
benn das Leben — seht! — so —
wers' ich es weit von mir!

(Er hat mit ben letten Borten eine Erbicholle vom Boben aufgehoben über fein Saupt binter fich geworfen.)



Siegfrieb.

Einen Riefenwurm erschlug ich um ben Ring: für bes schlechten Baren Tagen bot' ich ibn nun jum Tausch?

Die erfte Frau.

Bist bu so farg?

Die Zweite.

Co geizig beim Rauf?

Die Dritte.

Freigiebig follteft Frauen bu fein!

Siegfrieb.

Berzehrt' ich an euch mein Gut, bas zurnte mir wohl mein Beib.

Die erfte Frau.

Sie ift wohl schlimm?

Die Zweite.

Sie schlägt bich wohl?

Die Dritte.

Ihre Hand fühlt schon ber Helb!
(Sie lacen.)

Siegfrieb.

Run lacht nur luftig zu, in harm laff' ich euch boch: dens per ús dan den Ring, ená Refer pér rá ins roe.

Lie erte gran.

Se idie:

Die Bueite

Se tant:

Die Tritte

Bo gehrenswerth

Die Drei guiemmen.

Bie Schabe, bağ er geizig ift!
(Sie lachen unt tanden unter.)

Siegfried

(tiefer in ben Grund binabfleigenb).

Bas leib' ich boch bas karge Lob?

Lass' ich so mich schmäßen? —
Rämen sie wieder zum Basserrand,

ben Ring könnten sie haben. —
He he! Ihr muntern Basserminnen!

Rommt rasch, ich schenk' euch den Ring.

(Die Bafferfrauen tauchen wieder auf. — Sie zeigen eine ernte, feierliche Gebarbe.)

Die Bafferfrauen.

Behalt' ihn, Helb, und wahr' ihn wohl, bis dir das Unheil kund,
bas in dem Ring du hegst!
Froh fühlst du dich dann,
befrei'n wir dich von dem Fluch.

Siegfrieb

(gelaffen ben Ring wieber anstedenb). Nun finget mas ihr wift!

Die brei Bafferfrauen

(einzeln und zusammen).

Siegfried! Siegfried!

Schlimmes wiffen wir bir.

Zu beinem Verberben wahrst du den Ring!

Aus des Rheines Gold ist der Ring geglüht:
ber ihn listig geschmiedet und schmählich verlor,
ber versluchte ihn, in fernster Zeit

zu zeugen den Tod dem, der ihn trüg'.

Wie den Wurm du fälltest, so sällst auch du,
und heute noch — so heißen wir dir's —

tauschest den Ring du uns nicht,
im tiesen Rhein ihn zu bergen:
nur seine Fluth sühnet den Fluch.

Siegfrieb.

Ihr liftigen Frauen, laffet ab! Traut' ich taum eurem Schmeicheln, euer Schreden trugt mich nicht.

Die Bafferfrauen.

Siegfrieb! Siegfrieb! Wir weisen bich mahr! Weich' aus! Weich' aus bem Fluche! Ihn flochten webenbe Nornen in bes Urgesetzes Seil. Siegfried.

Eurem Fluche fliehe ich nicht,
noch weich' ich der Rornen Gewebe!
Bozu mein Muth mich mahnt,
bas ist mir Urgeset, —
und was mein Sinn mir ersieht,
bas ist mir so bestimmt.
Sagt denen, die euch gefandt:
bem Zagen schneidet kein Schwert,
bem Starken nur frommt seine Schärse,—
ihm woll' es Keiner entwinden!

Die Frauen.

Beh'! Siegfried! Bo Götter trauern, tropest bu?

Siegfrieb.

Dämmert der Tag auf jener Haide,
wo sorgend die Helden sie schaaren, —
entbrennt der Kamps, dem die Nornen selbst
das Ende nicht wissen zu künden:
nach meinem Muth
entscheid' ich den Sieg!
Nun sollt' ich selbst mich entmannen,
mit dem Ring verthun meinen Muth?
Faste er nicht meines Fingers Werth,
ben Reif geb' ich nicht fort:
benn das Leben — seht! — so —
wers' ich es weit von mir!

(Er hat mit ben letzen Worten eine Erbscholle vom Boben albinister fein haupt binter fich geworfen.)

Siegfrieb.

Sei, Gunther! Ungemuther Mann! Dankst bu es mir, so sing' ich bie Maren aus meinen jungen Tagen.

Gunther.

Die bor' ich gern.

Hagen.

So finge, ebler Belb!

lagert fich nah' um Siegfrieb, welcher allein aufrecht fitt, währenb bie Anberen tiefer gestredt liegen.)

Siegfrieb.

Mime hieß ein mannlicher Zwerg, gierlich und icharf mußt' er ju ichmieben; Sieglind, meiner lieben Mutter, half er im wilden Walde: ben fie fterbend ba gebar, mid) Starken jog er auf mit flugem Zwergenrath. Meines Baters Tob that er mir fund, gab mir bie Studen feines Schwertes, bas in letter Schlacht er zerschlagen: als Meifter lehrte Mime mich fcmieben, bes Schwertes Studen schmolz ich ein, und Balmung ichuf ich mir neu. Balmung hämmert' ich hart und fest, bis kein Fehl mehr an ihm zu erspäh'n: einen Ambos mußt' er mir fpellen. Da bauchte nun Mime tüchtig bie Wehr, bag mit ihr einen Wurm ich erschlüg',

Zweite Scene.

(Gunther, hagen und bie Mannen fommen wahrend bes Folgenben : ber bobe berab.)

. Sagen

(noch auf ber Sobe)

Poiho!

Siegfrieb.

Poiho!

Die Mannen.

Hoiho!

Sagen.

Finden wir endlich, wohin bu flogst?

Siegfrieb.

Rommt herab, hier ift frifch und fühl!

Sagen.

Hier raften wir und rüften das Mahl. Laßt ruh'n die Beute und bietet die Schläuche! (Jagdbeute wird zu hausen gelegt, Trinkhörner und Schläuche werden berergeholt. Später lagert sich Alles.)

Sagen.

Der uns bas Wild verscheucht, nun follt ihr Wunder schauen, was Siegfried fich erjagt!

Siegfrieb

(lachend).

Schlimm fteht's um mein Rahl! Bon eurer Beute bitt' ich für mich. Die Mannen.

Bergalteft du Mime?

Siegfrieb.

Bu mir zwang ich ben listigen Zwerg:
ihn mußte Balmung erlegen.

Run lauscht' ich wieder den Waldvögelein,
wie sie lustig sangen und sprachen:
"Hei, Siegfried erschlug nun den schlimmen Zwerg;
o fänd' in der Höhle den Hort er jett!
Wollt' er den Tarnhelm gewinnen,
der taugt' ihm zu wonniger That;
doch möcht' er den Ring sich errathen,
der macht' ihn zum Walter der Welt."

Sagen.

Ring und Tarnhelm trugst bu nun beim.

Die Mannen.

Die Bogelein hortest bu wieber?

Sagen

(nachdem er den Saft eines Krautes in das Trinfborn ansgebrucht).

Trint' erft, helb, aus meinem horn!
Ich würzte bir holben Trant,
bie Grinnerung hell bir zu weden,
baf Fernes nicht bir entfalle.

Siegfrieb

(nachbem er getrunten).

Und wieder lauscht' ich den Baldvögelein, wie sie lustig sangen und sprachen: — Bisart Baner, Gel. Christen II. "Hei, Siegfried gehört nun ber Helm und ber Aing; jett wüßten wir ihm noch bas herrlichste Weib!

Auf hohem Felsen sie schläft,
ein Feuer umbrennt ihren Saal:
burchschritt' er die Gluth, erweckt' er die Braut,
Brünnhilde wäre dann sein!"
(Gunther hört mit immer wachsendem Erstaunen zu.)

Sagen.

Und folgteft bu ber Bogelein Rath?

Siegfrieb.

Rasch ohne Zaubern zog ich nun aus, bis ben seurigen Felsen ich traf; burch die Lohe schritt ich und fand zum Lohn schlafend ein wonniges Weib in lichter Waffen Gewand:
zur Seite ihr ruhte ein Roß, in Schlaf versenkt wie sie.

Den helm löst' ich ber herrlichen Maid, mein Ruß erweckte sie kühn:
o wie mich selig da umschlang ber schönen Brünnhilbe Urm!

Gunther.

Was hör' ich?

(Zwei Raben fliegen aus einem Bufche auf, treifen über Siegfried und fice Davon.)

Sagen.

Berftehft bu auch dieser Raben Spruch? (Siegfried fährt heftig auf und blickt, Hagen ben Rucken wendend, ten Rab nach.)



Sagen.

Sie eilen, Botan bich zu melben!

(Er flößt feinen Speer in Stegfrieb's Ruden; Gunther fallt ibm, gu fpat, in ben Arm.)

Bunther und bie Mannen.

hagen, mas thuft bu?

Siegfrieb

(schwingt mit beiben handen seinen Schild boch empor, hagen bamit zu gerschmettern: bie Rraft verläßt ihn und trachend fiftrzt er fiber ben Schild zu-sammen).

Sagen.

(auf ben zu Boben Geftredten bentenb).

Meineib racht' ich an ihm!

(Er wendet fich ruhig jur Seite ab und verliert fich bann ein am fiber die hobe, wo man ihn langfam von bannen schreiten fieht.)

(Lange Stille ber tiefften Erfchutterung.)

Guntber

(beugt fich ichmerzlich zu Siegfrieb's Seite nieber; bie Mannen umfteben theilnahmvoll ben Sterbenben).

(Dammerung ift bereits mit ber Erscheinung ber Raben bereingebrochen.)

Giegfrieb

(noch einmal tie Angen glangvoll aufschlagent, mit feierlicher Stimme,

Brunnhild! Brunnhild!

Du ftrahlendes Botanslind!

hell leuchtend burch die Racht

feb' ich bem belben bich nah'n:

mit beilig ernftem Lächeln

ruften bu bein Rof.

bes themriefend

bie Lüfte buralingt.

hicher ben Rampieweiler!

ber auf schlimmer Haibe sich wand: —
"Wie lachten wohl — sagt' ich — Hunding's Sohne,
hörten sie solch' ein Lieb,
baß Siegfried's Waffe mit Würmern focht,
eh' sie ben Bater gerächt!"

Sagen.

Deff' wird bir nun Lob!

Die Mannen.

Lob sei bir, Siegfried!
(Sie trinken.)

Siegfrieb.

Da heerte Balmung, mein hartes Schwert, bie hunbinge fanken vor ihm.

Run folgt' ich Mime, ben Wurm zu fällen, ihm mublt' ich im riefigen Wanft: — jest aber höret Bunber!

Bon bes Wurmes Blut mir brannten bie Fing^{er,} fie führt' ich fühlenb zum Munb:

kaum nest' ein wenig die Zunge bas Naß, was ba die Bögelein sangen, bas konnt' ich flugs versteh'n; auf Aften sie saßen und sagten:

"Bei, Siegfried gehört nun ber Niblungenhort!

D, traut' er Mime, bem Treulosen, nicht!
Ihm follt' er ben Schat nur gewinnen,
jett lauert er listig am Beg;
nach bem Leben trachtet er Siegfrieb,
D traute Siegfried nicht Mime!"

Hagen. Sie warnten bich gut.

Die Mannen.

Vergaltest du Mime?

Siegfrieb.

Bu mir zwang ich ben listigen Zwerg:
 ihn mußte Balmung erlegen.

Run lauscht' ich wieber ben Baldvögelein,
 wie sie lustig sangen und sprachen:
 "Hei, Siegfried erschlug nun ben schlimmen Zwerg;
 o fänd' in ber Höhle ben Hort er jett!
 Bollt' er ben Tarnhelm gewinnen,
 ber taugt' ihm zu wonniger That;
 boch möcht' er ben Ring sich errathen,
 ber macht' ihn zum Balter ber Belt."

Sagen.

Ring und Tarnhelm trugft bu nun beim.

Die Mannen.

Die Bögelein hörtest bu wieber?

Sagen

(nachdem er ben Saft eines Krautes in bas Trinthorn ausgebrudt).

Trink' erst, helb, aus meinem horn! Ich würzte bir holben Trank, bie Erinnerung hell bir zu wecken, bag Fernes nicht bir entfalle.

Siegfrieb

(nachbem er getrunten).

Und wieder lauscht' ich ben Waldvögelein, wie sie lustig sangen und sprachen: — Richard Wagner, Gel. Schriften II.

Bierte Scene.

(Bom hintergrunde ber ichreitet Brunnhilde feft und feierlich nach bem Borbergrunde gu.)

Brünnhilbe

(noch im Sintergrunde).

Schweigt euren Jammer, eure eitle Buth! bier fteht fein Beib, bas ihr Alle verriethet.

(Gie fchreitet rubig weiter vor.)

Kinber hör' ich greinen, ba füße Milch sie verschüttet: nicht hört' ich würdige Klage, wie sie bes helben werth.

Gubrune.

Brünnhilbe! Unheilvolle! Du brachtest uns diese Roth! Die du ihm die Manner verhestest, weh'! daß du dem Hause genaht!

Brünnhilbe.

Armselige, schweig'! Rie warst du sein Cheweib. Sein Gemahl bin ich, dem er Gide schwur, eh' Siegfried je dich ersah.

Gubrune

(in bestigfter Bergweiflung).

Berfluchter Hagen! Weh'! Ach weh', baß bu ben Trank mir riethest, ber ihr ben Gatten entrückt.



D Jammer! Jammer! Run weiß ich, ach! baß Brünnhilb die Traute war, bie durch den Trank er vergaß!

(Sie wendet fich voll Schen von Siegfried ab und beugt fich in Schmerz gelbst ilber Gunther's Leiche, in welcher Stellung fie bis an das Ende verIt. — Langes Schweigen. — Hagen fieht, auf Speer und Schild gelehnt,
finsteres, trotiges Sinnen versunten, an der äußerften Seite, derjenigen entengesetzt, auf welcher Gubrupe ilber Gunther hingestreckt liegt. Brünnde bei Siegfried's Leiche in der Mitte.)

Brünnhilbe.

D, er mar rein! -Treuer als von ihm murben Gibe nie gewahrt: bem Freunde treu, von ber eig'nen Trauten schied er fich burch sein Schwert. -Bab' Dant nun, Sagen! Wie ich bich hieß, mo ich bich's wies, haft bu für Wotan ihn gezeichnet, ju bem ich nun mit ihm ziehe. -Run tragt mir Scheite, ju ichichten ben Saufen am Uferrande bes Rhein's: hoch lod're ber Brand, ber ben eblen Leib bes herrlichften Belben verzehre! Sein Rog führet baber, bag mit mir bem Reden es folge: benn zu bes Belben heiligfter Ehre ben Göttern erleg' ich ben eig'nen Leib. Bollbringet Brunnhild's lette Bitte!

ie Mannen errichten am Ufer einen machtigen Scheitbaufen: Franen fcmilden ihn mit Deden, Krautern und Blumen.)

Brunnhilbe.

Mein Erbe nehm' ich nun gu eigen.

(Sie nimmt den Ring von Siegfried's Finger, ftedt ihn fich an und betracht ihn mit tiefem Sinnen.)

Du übermuthiger Selb, wie hielteft bu mich gebannt! MII' meiner Beisheit mußt' ich entrathen, benn all' mein Wiffen verrieth ich bir: was bu mir nahmft, nütteft bu nicht, beinem muthigen Trot vertrauteft bu nur! Run bu, gefriedet, frei es mir gabft, fehrt mir mein Biffen wieber, erfenn' ich bes Ringes Runen. Der Rornen Rath vernehm' ich nun auch, barf ihren Spruch jest beuten: bes fühnften Mannes mächtigfte That, mein Biffen taugt fie gu weib'n. -Ihr Nibelungen, vernehmt mein Wort! eure Knechtschaft fund' ich auf: ber ben Ring geschmiebet, euch Rührige band, nicht foll er ihn wieber empfah'n. boch frei sei er, wie ihr! Denn biefes Golb gebe ich euch, weise Schweftern ber Baffertiefe! Das Feuer, bas mich verbrennt, rein'ge ben Ring vom Fluch: ihr löset ihn auf und lauter bewahrt bas ftrahlenbe Golb bes Rhein's, bas zum Unheil euch geraubt! -Nur Giner herriche:

Allvater! Berrlicher bu!



Freue bich bes freiesten Helben!
Siegfried führ' ich bir zu:
biet' ihm minnlichen Gruß,
bem Bürgen emiger Macht!

(Der Scheithaufen ift bereits in Brand gestedt; bas Rof ift Brunn bilbe Bugeführt: fie faßt es beim Zaum, fußt es und raunt ihm mit leifer Stimme in's Ohr:)

Freue bich, Grane: balb find mir frei!

(Auf ihr Geheiß tragen bie Mannen Siegfrieb's Leiche in feierlichem Buge auf ben Holzstoß: Brunnhilbe folgt ihr zunächst mit bem Roffe, bas sie am Zaume geleitet; hinter ber Leiche besteigt fie bann mit ihm ben Scheit-haufen.)

Die Frauen

(zur Seite ftebend, während bie Mannen Sieg fried's Leiche erheben und bann im Umguge geleiten).

Wer ist ber Helb, ben ihr erhebt, wo führt ihr ihn feierlich bin?

Die Mannen.

Siegfrieb, ben Belb, erheben wir, führen jum Feuer ihn hin.

Die Frauen.

Fiel er im Streit? Starb er im Haus? Geht er nach Hellja's Hof?

Die Mannen.

Der ihn erschlug, besiegte ihn nicht, nach Walhall wandert ber Helb.

Die Frauen.

Wer folgt ihm nach, baß nicht auf die Ferfe Balhall's Thure ihm fällt?

Die Mannen.

36m folgt fein Weib in ben Weihebrand, ihm folgt fein ruftiges Rog.

Die Mannen und Frauen gufammen (nachbem bie letteren fich bem Buge angeschloffen). Botan! Botan! Baltenber Gott!

> Wotan, weihe ben Brand! Brenne Helb und Braut, brenne das treue Roß: baß wundenheil und rein, Allvater's freie Genossen, Walhall froh sie begrüßen zu ewiger Wonne vereint!

(Die Flammen find hoch über ben Opfern zusammengeschlagen, so bif biese bem Blid bereits ganglich entschwunden find. In bem gang finsteren Borbergrunde erscheint Alberich hinter hagen.)

MIberich

(nach bem Borbergrunde beutenb).

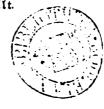
Mein Racher, Sagen, mein Cohn!

. Rette, rette ben Ring!

(Hagen wendet sich rasch und wirst, bereit sich in die Lobe zu ftürzen, Stert und Schild von sich. Plöglich leuchtet aus der Gluth ein blendend beller Glan; auf: auf dust'rem Wolkensaume [gleichsam dem Dampse des erstickten Holzieure] erhebt sich der Glanz, in welchem man Brünnhilde erblickt, wie sie, bedem und in strahlendem Wassenschmunde, auf leuchtendem Rosse, als Waltüre, Siezst ied an der Hand durch die Lüste geleitet. Zugleich und während sich die Bekt, schwellen unter ihr die Userwellen des Rheines bis zur Halle an: die deit Wasserstrauen, von beulften Mondlichte beleuchtet, entsühren, von den Wellen getragen, den Ring und den Tarnhelm: — Hagen stürzt wie wahnsturg auf sie zu, das Kleinod ihnen zu entreißen: die Frauen ersassen ihn und zicht ihn mit sich in die Teiese hinab. Alberich versinkt mit wehllagender Getärde

Der Borbang fällt.

En be.



Trinkspruch

an

Gedenktage des 300 jährigen Beftchens

ber

königlichen musikalischen Kapelle

in

Dresden.

(1848.)

durquiniza

Aler Zeitabschnitt, ben mit heute bas Bestehen ber Rapelle umfaßt, ft von ber ungewöhnlichsten Bebeutung: bie brei Jahrhunderte bes Lebens biefer Runftanftalt bilben bie Periode, welche unfere Geschichts= schreiber als die britte ber Weltgeschichte bezeichnen, indem fie vom Beitalter ber Reformation beginnt, und bis auf unsere Tage führt: es ist dieß die Periode bes ju immer deutlicherem Selbstbewußtsein fich entwidelnben Geiftes ber Menschheit: in ihr suchte fich mit fichererem Biffen ber Menschengeift über seine Bestimmung und die fragliche Nothwendigkeit der bestehenden, natürlich gewachsenen Formen des Daseins auf Erben aufzuklären. Gin Runftinftitut, welches in und mit diefer Periode großgewachsen ift, kann von dem Geifte jener Ent= widelung nicht fern geblieben fein: ber Ginflug bes Beitgeiftes wirb 28 gebilbet und getragen haben. Und so ift es: bem vor 300 Jahren Alles ergreifenden Beifte protestantischer Frommigkeit verbankt bieß Inftitut feine Entstehung; ein Fürft, ber in fühnen Unternehmungen für protestantische Unabhängigkeit bas Schwert führte, grundete gugleich an feinem hofe bas Inftitut, burch welches jener Beift feinen lünftlerischen Ausbrud finden sollte. — Richts konnte im Berfolg ber Beiten ber reicheren Ausbilbung beffelben forberlicher fein, als ber Beift fünftlerischen Behagens, ber fich am hofe ju Dresben immer mehr ausbreitete: er jog es einer weltlichen Beftimmung immer naber,

Brunnhilbe.

Mein Erbe nehm' ich nun ju eigen.

(Sie nimmt ben Ring von Siegfried's Finger, fledt ihn fich an und betra ihn mit tiefem Sinnen.)

> Du übermuthiger Selb, wie hielteft bu mich gebannt! MII' meiner Beisheit mußt' ich entrathen, benn all' mein Wiffen verrieth ich bir: was bu mir nahmft, nütteft bu nicht, beinem muthigen Trot vertrautest bu nur! Run bu, gefriebet, frei es mir gabft, fehrt mir mein Biffen wieber, erfenn' ich bes Ringes Runen. Der Nornen Rath vernehm' ich nun auch. barf ihren Spruch jest beuten: bes fühnften Mannes mächtigfte That, mein Wiffen taugt fie ju weih'n. -Ihr Nibelungen, vernehmt mein Wort! eure Knechtschaft fund' ich auf: ber ben Ring geschmiebet, euch Rührige band, nicht foll er ihn wieber empfah'n, boch frei sei er, wie ihr! Denn biefes Gold gebe ich euch. meife Schweftern ber Waffertiefe! Das Feuer, bas mich verbrennt, rein'ge ben Ring vom Fluch: ihr löset ihn auf und lauter bewahrt bas strahlende Golb bes Rhein's, bas jum Unheil euch geraubt! -Nur Giner herriche: Allvater! Berrlicher bu!



Freue bich bes freiesten Helben!
Siegfried führ' ich bir zu:
biet' ihm minnlichen Gruß,
bem Bürgen emiger Macht!

(Der Scheithaufen ift bereits in Brand gestedt; bas Rog ift Brunn - bilbe zugeführt: fie faßt es beim Zaum, füßt es und raunt ihm mit leifer Stimme in's Obr:)

Freue bich, Grane: balb find mir frei!

(Auf ihr Geheiß tragen bie Mannen Siegfrieb's Leiche in feierlichem Juge auf ben Holztoß: Brunnhilbe folgt ihr junachst mit bem Roffe, bas sie am Zaume geleitet; hinter ber Leiche besteigt fie bann mit ihm ben Scheit-hausen.)

Die Frauen

(zur Seite ftebend, mabrend bie Mannen Siegfrieb's Leiche erheben und bann im Umzuge geleiten).

Wer ift ber Helb, ben ihr erhebt, wo führt ihr ihn feierlich bin?

=

Die Mannen.

Siegfried, ben Belb, erheben wir, führen gum Feuer ihn hin.

Die Frauen.

Fiel er im Streit? Starb er im Haus? Geht er nach Hellja's Hof?

Die Mannen.

Der ihn erschlug, besiegte ihn nicht, nach Walhall wandert der Helb.

Die Frauen.

Wer folgt ihm nach, baß nicht auf bie Ferfe Balhall's Thure ihm fällt?

Die Mannen.

Ihm folgt sein Weib in ben Beihebrand, ihm folgt sein ruftiges Ros.

Die Mannen und Frauen zusammen (nachdem die letzteren sich dem Zuge augeschloffen). Botan! Botan! Baltender Gott!

> Botan, weihe ben Brand! Brenne Helb und Braut, brenne das treue Roß: baß wundenheil und rein, Allvater's freie Genossen, Balhall froh sie begrüßen zu ewiger Wonne vereint!

(Die Flammen find hoch fiber ben Opfern zusammengeschlagen, so bi biese bem Blid bereits ganzlich entschwunden find. In dem ganz finsteren Bebergrunde erscheint Alberich hinter hagen.)

Alberich

(nach bem Borbergrunde beutenb).

Mein Racher, hagen, mein Sohn ! • Rette, rette ben Ring!

(hagen wendet sich rasch und wirst, bereit sich in die Lobe zu ftürzen, der und Schild von sich. Plötzlich leuchtet aus der Gluth ein blendend beller Six auf: auf dust'rem Wolsensaume [gleichsam dem Dampse des erstickten Holziense erhebt sich der Glanz, in welchem man Brünn nhilde erblickt, wie sie, bedes und in strahlendem Wassenschmude, auf leuchtendem Rosse, als Waltine, Siefried an der Hand durch die Liste geleitet. Zugleich und während sich der Babet, schwellen unter ihr die Userwellen des Rheines die zur Halle an: deten Wassenschmunken, vom hellsten Mondlichte beleuchtet, entführen, von den Sten getragen, den Ring und den Tarnhelm: — Hagen kürzt wie wohnstauf sie zu, das Kleinod ihnen zu entreißen: die Frauen erfassen ihn unt pied ihn mit sich in die Tiese hinab. Alberich versinkt mit wehllagender Getink

Der Borbang fallt.

Enbe.



Trinkspruch

an

Gedenktage des 300 jährigen Seftchens

ber

königlichen musikalischen Kapelle

in

Dresben.

(1848.)

Ar Beitabschnitt, den mit heute bas Bestehen ber Kapelle umfaßt, ift von ber ungewöhnlichsten Bebeutung: Die brei Jahrhunderte bes Lebens biefer Runftanftalt bilben bie Periode, welche unfere Geschichts foreiber als die britte ber Weltgeschichte bezeichnen, indem fie vom Reitalter ber Reformation beginnt, und bis auf unsere Tage führt: es ift bieg bie Beriode bes ju immer beutlicherem Selbstbemußtfein fic entwidelnden Geiftes ber Menschheit: in ihr suchte fich mit fichererem Biffen ber Menschengeist über seine Bestimmung und die fragliche Rothwendigkeit ber bestehenden, natürlich gewachsenen Formen bes Dafeins auf Erben aufzuklaren. Gin Runftinftitut, welches in und mit biefer Beriobe großgewachsen ift, tann von bem Geifte jener Ent= widelung nicht fern geblieben sein: ber Ginfluß bes Beitgeiftes wird es gebilbet und getragen haben. Und fo ift es: bem vor 300 Jahren Alles ergreifenden Beiste protestantischer Frommigkeit verbankt bieß Inftitut feine Entstehung; ein Fürst, ber in fühnen Unternehmungen für protestantische Unabhängigkeit bas Schwert führte, grundete gugleich an feinem Sofe bas Inftitut, burch welches jener Beift feinen fünftlerischen Ausbruck finden follte. — Nichts konnte im Berfolg ber Beiten ber reicheren Ausbildung beffelben forberlicher fein, als ber Beift funftlerischen Behagens, ber fich am hofe zu Dresben immer mehr ausbreitete : er jog es einer weltlichen Bestimmung immer naber, stattete es zu biesem Zwecke immer mannigfaltiger aus, und wo es zu Genuß und Ergetzung diente, sammelten sich immer üppiger fünklerische Kräfte in ihm an. Ein lobenswürdiger Zug künstlerischer Genußliebe ist es, an dem Genusse gern theilnehmen zu lassen: unfer Genuß steigert sich in der Gemeinschaft desselben mit Vielen; diesen Zuge verdanken wir es, daß der immer breiteren Betheiligung der vollen Öffentlichkeit eher zuvorgekommen, als nur nachgegeben wad. Dieß schöne Institut gehört jetzt fast ausschließlich der Öffentlichkeit an, und ein geliebter kunstsinniger Fürst stattet es mit sonz samer Vorliebe für diese erweiterte Wirksamkeit aus.

Wie nun Alles gewachsen ist, wuchsen auch die einzelnen Gliede dieses Kunstkörpers; war es im Anfange möglich, die Instrumentalmusik nur als Anhang und Beihülfe der Bokalmusik zu beachten, se haben endlich die Meister namentlich deutscher Musik dem Instrumentalvorchester eine so bedeutungsvolle Wichtigkeit verschafft, daß dieser Pold bes gesammten Musikinstitutes als ein wesentlich selbskändiger Körper gepflegt werden mußte: die Bokalmusik hingegen, welche durch der Theater in so ganz neuer Mannigsaltigkeit sich zu entwickeln hau, mußte endlich von jenem Körper fast ganz losgerissen und einer des sonderen Pssege überwiesen werden. So sehen wir uns nun nach der Jahrhunderten an einem dem Ausgangspunkte ziemlich entgegengeickte. Endpunkte angekommen, und seiern wir heute ein Jubelsest der Napelle so verstehen wir jest unter dieser Kapelle fast einzig das Ordene berselben. Bei ihm verweilen wir daher für jest und fragen nur:

Ist das Institut ein würdiger Träger des 311 is hoher Blüthe entfalteten Geistes beutscher Musik, wiest in der Gegenwart durch Beethoven's gewaltigen &2212 bewegt wird?

Mit vollem freudigen Herzen ruse ich: Ja! ja! ber ist es! — Ar so fteht es vollkommen auf der Höhe der Zeit, es hat seine Aussch
bis hieher erfüllt. Lob und Dank sei Denen, die bieß hertliche F

ftitut fo ruftig erhielten und pflegten, - fie haben fich um bie Runft verdient gemacht!

Rein schöneres Gleichnig kenne ich für solche Erscheinung, in welcher fich uns jest bieg Runftinftitut barftellt, als: es ift ein Dann! - Ein Mann, im vollen Sinne bes Wortes, angelangt auf ber fraftigften Stufe feiner Ausbilbung, ber mit Berftanbnig auf feine Bergangenheit, b. h. bie Entwidelung feiner Fähigkeiten gurudblidt, unb im Bewuftsein seiner von ihm erkannten Bestimmung in ber Gegenwart thatig ift und handelt. Das Rind ber Gegenwart ift nun bie Rutunft, und je klarer und sicherer ber Mann in biese blickt, besto amedmäßiger wird er icon jest bie Gegenwart verwenden. Die Aufgabe bes Mannes ift: nuplich ju wirken, und bie Thatigkeit bes Mannes wird bann volltommen nütlich, wenn er fie ftets und unausgefett feiner beften und höchften Fahigfeit gemäß malten lagt: hat er nur Steine zu hauen gelernt, so haue er Steine, - vermag er aber icone Bebaube aufzurichten, fo überlaffe er bas Steinhauen anderen, und zwar Jenen, die nichts anderes vermögen, und erfreue bafür burch bie schönen Gebaube, bie er aufrichtet: nur baburch, bag er seiner höchsten Fähigkeit gemäß thatig ift, wird er seiner Bestim= mung gemäß auch nütlich. Bor allem nütt er aber auch baburch, baß er bilbet, und erzieht; bamit verfichert er fich seine fortbauernbe Wirksamkeit in die Zukunft: und hierin hat die Gegenwart ben ge= rechtesten Unspruch an ibn; benn je boberer Art seine Fähigkeiten und Renntniffe find, um fo meniger find fie ibm für ihn allein verlieben, fonbern für Alle, benen er fie mittheilen tann. - Das Inftitut, von bem ich in biesem Bleichniffe spreche, soll, als bas in feiner Art toftbarfte und volltommenfte bes Baterlandes, ber musikalischen Runft im Baterlande fo nütlich werben, als es nur immer vermag: es erreicht bieß durch seine Leistungen, die nach Möglichkeit stets im würdigsten Einklange ju feiner Rahigkeit fteben follen; fobann baburch, bag es fic ber paterländischen Runftproduktion immer theilnehmender und forbern= ber erschließt, und endlich baburch, bag es ben Ausgangspunkt höchster

musitalischer Bildung für bas gesammte Baterland werbe. Sind diese schönen Bestimmungen immer vollkommener durch bas Institut erfüllt, ist somit die große Nüglichkeit besselben dem ganzen Baterlande ju immer klarerem Bewußtsein gelangt, so ist die Zeit und der Sturm nicht abzusehen, die seinem Fortbestehen irgend nachtheilig werden könnten.

Ich komme schließlich wieder auf meinen "Mann" zurud, und zwar, um ihm eine kräftige Gesundheit auszubringen. Soll er tüchtig seiner ihm vorgezeichneten Bestimmung nachleben, so muß er froh und heil sein können: sinden wir daher an ihm noch ein krantes Glied, vielleicht gar einen lahmen Finger, so kuriren wir so lange bis er ganz gesund ist. Soll er sich aber recht ganz und vollkommen fühlen, so gebührt dem Manne auch ein Weib, d. h. dem Instrumental-Orchester gehört zum leiblichen Sigenthume ein gleich tüchtiges, ihm angetrautes Bokalinstitut: ich halte dieses nämlich für eine Frau, da, wie wir ja ganz genau wissen, das gegenwärtige Orchester aus dem Schoose eines Sängerchores hervorgegangen ist.

Also, auf ein langes, glüdliches und ehrenvolles Leben biese schönen Institutes! Mögen wir, wenn wir in 300 Jahren wieber so zusammen sißen, uns über die dann verflossen neue Bergangenheit mit ebenso ehrlicher Genugthuung außsprechen können, wie wir glüdlich genug sind, über die jest zurückgelegte es heute thun zu burfen! — Auf die Zukunst der Kapelle!



Entwurf zur Organisation

eines

deutschen National-Cheaters

für das

Königreich Sachsen.

(1849.)

. • . .

Dittheilung der vorliegenden, ziemlich umfangreichen Arbeit durfte manchen meiner Leser belästigen, benn, will er mir überall hin folgen, so hat er dießmal mit mir sich auf ein ziemlich trockenes Feld zu verlieren, auf welchem es dis zur Berechnung in Bahlen kommt. Vielleicht rührt es ihn aber, mich selbst zu der Nöthigung, auf solchem Gebiete mir ein Heil für meine Runst aufzuschen, gedrängt zu sehen, und scheuet nicht die Mühe anzuerkennen, welche ich mir vor Zeiten bereits gab, um dieser Kunst einen würdigen Boden im Staate selbst zu verschaffen. Gewiß dürfte vor Allem Viele es angehen, einige Kenntniß von der Veranlassung zu dieser Arbeit und namentlich von dem Schicksale berselben zu gewinnen.

Es war in ber Zeit vom Jahre 1848 zu 1849, wo Alles auf Reform gerichtet zu fein schien, als ich meine Gebanken barüber ausbilbete, wie auch das Theater und die Musik durch jenen Geist gehoben werden könnten. Diese Gedanken zu einem vollständigen Reorganisations-Entwurfe im Betreff bes Dresdener Hoftheaters auszuarbeiten, sah ich mich aber ganz besonders veranlaßt, als ich wahrenahm, in welchem Sinne die damals im Königreiche Sachsen neusgewählte radikale Abgeordnetenkammer die königliche Civilliste zu eraminiren gesonnen war: mir wurde hinterbracht, daß unter Ansberem die Subvention für das Hoftheater, als eine luxuriöse

Unterhaltungsanftalt, geftrichen werben folle. 3ch faßte baber ben Entidluf, ben herrn Minifter bes Inneren, beffen Bermaltung bie Runftanftalten bes Landes anvertraut waren, burch Mittheilung meines fcnell auszuarbeitenben Entwurfes in ben Ctanb ju feten, bem Borhaben ber Landesabgeordneten im richtigen Ginne ent gegentreten zu fonnen, indem er ihnen gwar im Betreff ber Beutheilung ber gegenwärtigen Birtfamfeit bes Theaters Recht gab, fie aber barüber belehrte, wie ein Theater fehr mohl einer vorzüglichen Unterftugung burch ben Staat murbig zu machen fei. Somit galt es mir nicht nur, bas Theater ju retten, fonbern jugleich unter bem Schute und ber Beauffichtigung bes Staates es einer eblen Be beutung und Birtfamfeit erft juguführen. Der Minifter, ber bieben Berr Martin Oberlander, wollte meinen Gedanten begreifen; nur versprach er mir wenig Erfolg, wenn ich barauf bestunde, bet Entwurf als Antrag von Seiten ber foniglichen Regierung an bir Abgeordneten gebracht ju feben, benn er furchte, von Geiten bes Sofes fur bie gange Sache feine gute Aufnahme ju finben: man murbe bort immer nur eine jugebachte Schmalerung von Borrechten, wie 3. B. Die Intenbantenftelle nicht mehr burch einen Sofmann be fegen gu burfen, ertennen, und nimmermehr bie Initiative gu folder Maufregeln ergreifen wollen. - Bahrend ich bemaufolge ichmantte, ob ich fo weit geben follte, ben Antrag auf Abertragung bel Theaters von ber foniglichen Civillifte auf bas Staats Budget einen ber Abgeordneten anguvertrauen, trat (im Dai 1849) Die politife Rataftrophe ein, welche allen grundlichen Reformideen fur langert Beit eine ftarre Schrante feste.

Als ich späterhin von Herrn Oberlander mein Manuscript mi zurückerbat, ersah ich aus mehreren darin angebrachten Rand bemerkungen, daß mein Entwurf in den Kreisen, denen der Ministr ihn mittheilen zu muffen geglaubt hatte, mit Sohn aufgenomme worden war. Jedenfalls erkannte ich, daß die Befürchtung eines ber Theater nachtheiligen Angriffes auf dasselbe von Seiten der Be geordneten, welche zu meinem Vorgange mich veranlaßt hatte, in jenen Kreisen für gänzlich unnöthig gehalten worden war, da man bereits besser wußte, wie gegen bergleichen Übergriffe zu verfahren sein würde.

Auch mit bem Theater follte es beim Alten bleiben. -

Daß ich für meine Ibeen mir nun gründlicher zu helfen suchte, und lieber an das Chaos, als an das Bestehende mich halten zu müssen glaubte, wird dem Leser des britten Bandes dieser Samm-lung nicht entgehen; durch eine lange Reihe von Jahren hindurch wird er mich aber in der steten Wiederaufnahme dieses einen Kulturgedankens, dem Theater eine wahre Würde zu geben, begriffen sehen, und vielleicht in Verwunderung über die Ausdauer gerathen, mit welcher ich surch biesen Gedanken stets den zufällig nur nahe gelegten Umständen mich durch praktische Vorschläge anzupassen suchen Daß ich hiermit nie Beachtung fand, wird ihn vielleicht ebenfalls in Verwunderung sehen.

Nach biefer Borbemertung folge benn mein Entwurf felbft. -

In ber theatralifden Runft vereinigen fich, mit mehrer ober minberer Betheiligung, fammtliche Runfte ju einem fo unmittelbaren Ginbrud auf bie Offentlichkeit, wie ihn teine ber übrigen Runfte fur fich allein hervorzubringen vermag. 3hr Befen ift Bergefellichaftung mit Bewahrung bes vollften Rechtes ber Inbivibualität. - Die ungemeine Wirfung ihrer Leiftungen auf ben Gefchmad und bie Gitten ber Nation ift zu verschiebenen Reiten von ben Bertretern bes Ctaates lebhaft erfannt worben, und es ift ihr burch fie, namentlich in Frantreich, ber unmittelbare Schut bes Staates burch eine Organisation ju Theil geworden, welche ihre Produktivität bermaßen gefördert hat, daß jest noch die frangofische Theaterkunft als tonangebend für Europa betrachtet werben muß. — In Deutschland hat biefe Runk ftets in einem Rampfe zwischen bem höheren geiftigen Bedurfniffe ber Nation und bem nieberern ber materiellen Existenz gelegen. Nach vereinzelten Berfuchen, in biefem Rampfe murbig zu entscheiben, von benen ber bes Raifers Joseph II. ber ebelfte mar, haben endlich seit ber benkwürdigen Epoche bes Wiener Kongreffes bie Fürsten Deutsch lands es für ihre gemeinsame Aufgabe erachtet, in ihren Refidenzen bas Theater unter ihre unmittelbare Obhut ju ftellen: - bie materielle Seite ber Runft ift babei aber einzig gebieben, weil baftt in ben fürftlichen Ruffen reichliche Corge getragen murbe; ber ent

scheibenbe Umftand aber, bag an bie Spite ber Bermaltung Manner aus bem hofftaate berufen murben, bei benen es nie in Frage tam, ob fie in ber theatralischen Runft speziell sachverständig seien, bat bas geistige Interesse berselben auf bas Empfindlichste beeinträchtigt. Die bobere geiftige Mitthätigkeit ber Nation mußte von einem Inftitute ausgeschlossen bleiben, bessen verwaltenbe Behörbe eine ber Nation unverantwortliche mar: ber Intendant mar nur bem Fürsten verant= wortlich; in bem perfonlichen Geschmade bes Fürsten, zumal aber auch in bem Grabe seiner Theilnahme für bas Theater, lag die einzige Gemährleiftung für ben Geift ber Leitung eines Runftinstitutes. welches, wie fein anderes, ber Ausbrud ber höheren geiftigen Thatigkeit ber gesammten Nation ju fein beansprucht. — Alle übel, bie bieraus entstehen konnten, haben fich jur vollsten Genüge berausgeftellt; bei Bermehrung bes außeren Glanges ift bie innere Sohl= heit und entfittlichenbe Zwedlosigkeit theatralischer Leiftungen in ihrer größeren Gesammtheit fo weit gestiegen, bag bie Unsicht, in bem Theater nur eine koftspielige Unterhaltungsanftalt ju feben, eine verachtungsvolle Theilnahmlofigkeit ber Nation hervorgerufen hat, in welcher gegenwärtig bie Frage aufgeworfen wird, wie in bebrängten Reiten ein foldes muffiges Inftitut benn bie Unterstützung burch bie Civillifte ju beanspruchen im Rechte fein konnte?

Aus biesem öffentlich kundgegebenen Bebenken wird es allein schon ersichtlich, wie weit gegenwärtig das Theater hinter seiner höheren Ausgabe zurückgeblieben ist, und wie wichtig es ist, die rechte Lösung dieser Ausgabe fortan gegen jeden verderblichen Einfluß sicher zu stellen. Diese Sicherung kann sich nur die gesammte Nation selbst stellen, indem das Institut ihrer vollen freien Betheiligung übergeben, somit zum Nationaltheater erklärt wird: — die Überwachung des höchsten sittlichen Grundgesetzes des Theaters muß der obersten verantwortlichen Behörde des Landes zugetheilt werden; diese Behörde ist das Ministerium des Kultus.

Bonorarfrage.

Bu besonderer Betheiligung an bem Justitute gelangt ber Berein burd bie Wahrung auch bes materiellen Intereffes ber bramatifchen Litteratur; ber Berein bat baber ben Antheil ber Buhnen-Dichter und Komponifien an ben Ertrage ihrer, burch bie Schauspieler und Sanger ju Tage geforberten. Geiftelprobutte ju vertreten: - er bat in Ubereintunft mit ben Direttoren ber Nationaltheater die Bobe biefes Antheils, fowie die Art ber Erhebung beffelben feftzufeten.

Musidug. Musichuß.

Der Berein foll baber junichft für bie Saubtftabt, als bem Site bes Sant-Rationaltheaters, einen Ausschuß erwählen, welcher in unmittelbaren Berkie Bereinigter mit bem Direttor tritt. Der Direttor bat jur Berathung aller mit bem Dicterund Romponiften-Bereine gemeinschaftlichen Intereffen fich ebenfo burd einen Ausschuß aus ben Mitgliebern bes aktiven Theaterpersonales, welcher von biefen felbst, und zwar zu gleicher Anzahl mit ben Mitgliebern bes Dichter x. Bereine-Ausschuffes gemählt wird, ju verftarten. Beiben Rorperschaften mit bie freie Bestimmung barüber anheimgegeben, in welcher Beife und für welche Reit fie bie Ausschuftmitglieber ernennen wollen. In biefem vereinigten Ausfouffe mirb nad Stimmennichrheit entschieden; bei Stimmengleichbeit entscheite ber Direttor; ber mit biefem Ausschlag unzufriedene Theil bes Ausschuffes lam in letter Juftang an ben Minifter recurriren, welcher, als bem gangen tant verantwortlich, befinitiv entscheibet. Bebem Musschufmitgliebe fiebt bas Antrage Recht gu: Antrage gegen eine Bestimmung bee Direttore bedürfen einer Unter ffiltung bes vierten Theiles bes vereinigten Ausschuffes: ber Stimmenmebriet bat biefer fich fobann in einem Antrag gegen fich ju fligen, ober an ben Dinim qu recurriren. In biefem vereinigten Ausschusse follen namentlich bie aufiführenden bramatifden Werte besprochen und benribeilt merben: negen M Rrage über bie Annahme ober Burlidmeifung eines vorgeschlagenen Erade tonflituirt fich ber vereinigte Ausschuß als Jury und entscheibet bann nat Stimmenmehrbeit. Bor Allem foll in ihm bas nationale Intereffe ber bemiden Runft vertreten merben: bie Werte ausländischer Runft follen nur burd Etimmen mehrheit und nur in Bearbeitungen, welche bem vereinigten Ausschuffe ale ta beutschen Runft murbig und gredmäßig erscheinen, gur Aufführung jugelefen werben.

Jurb.

Die Ausschußmitglieber bes Bubnenbichter- und Romponifien-Bereines # balten freien Eintritt im Theater, ebenio jedes Mitglied bes gangen Bereines angestellt und entlassen, ihre Gehalte nach freier Übereintunft zwischen ihnen und diesem sestgestellt. Ihre Bersorgung im Alter und bei eintretender Unschiefteit versichern sie sich gegenseitig selbst durch fortwährende Beisteuer in einen Bersorgungssonds, wie er jetzt besteht: — eine gleichmäßige Einrichtung für sämmtliche deutsche Nationaltheater ist zu erzielen. Das gesammte aktive Bersonal ist den Anordnungen des Direktors und der von ihm bestellten Regisseure unterworsen.

II. Mittelbar thätig verhalten sich zum Theater bie bramatischen Dichter Berein ber und Komponisten: die Schöpfungen ihrer Kunst sind der Lebensstoff des bramatischer Theaters: — in dem Grade ihrer Betheiligung an dem Theater im All- u. Kompogemeinen soll ihnen daher auch Betheiligung an der Berwaltung desselben zunisten.

gemessen, da zumal sie es sind, welche das aufgestellte Grundprinzip des Theaters am nächsten zu wahren und zu vertreten haben.

Alle Bühnendichter und Komponisten 'bes Baterlandes zunächft sollen baber in einen Berein zusammentreten, in welchem sie sich nach eigenem Ermessen durch Aufnahme von Litteraten und Mustern, auch wenn sie nicht unmittelbar für die Bühne thätig sind, verstärken können, um somit fähig zu sein, die volle künstlerische und wissenschaftliche Thätigkeit der Nation in sich zu vertreten. Dieser Berein begründet sich in Zweig-Bereinen durch das ganze Land und in jeder Stadt, in welcher sich genug Litteraten und Musiker vorfinden, um sich als Zweigverein zu tonfituiren.

Die nathrliche Aufgabe des Gesammtvereins ift, von seinem Standpunkte aus liber die Erhaltung der äfthetischen, sittlichen und nationalen Reinheit des Nationaltheaters zu wachen; die Aritik also, welche bisher außerbalb des Institutes, ihm daher gegenüber gestellt war, soll somit innerhalb und im mit betheiligten Interesse besselbt werden. Die dem Publikum vorgeführten theatralischen Borstellungen sollen durch die umsassende Aritik der Intelligenz des Landes so weit von den Mängeln experimentaler Spekulation gereinigt sein, daß nach bestem Ermessen der vorhandenen Fähigkeit das vollendete Kunstwert sogleich dem Genusse der Öffentlichkeit geboten wird, das Publikum somit von vornherein in seine rechte, unverklimmerte Stellung zu dem Kunstwerte tritt, seine Betheiligung also nach volltommen freiem Ermessen aussprechen kann. (Das unmoralische Gewerbe der Theater-Rezensenten wird hierdurch ausgehoben werden.)

Ŀ

:;

reicht wirb.

Raffe.

neuert werben. Bei gleichmäßiger Stimmenberechtigung aller Mitglicher biele Ratbes fieht bem Direttor jeboch bie entscheibenbe Stimme 3u: Antres aum eine Entscheidung bes Direttors find auf die oben angeführte Beise im vereinigten Ansichuffe ju fellen.

Die Raffengeschäfte läßt, ber Direktor burch von ihm augustellende mit u entlaffende, jebenfalls ju vereibigende Bequite verwalten, und er Mervinnet bem Minifter gegentiber bie, won ihm ebenfalls eihlich zu befräftigende Berpfliceung, nach redlichstem Bemilhen fift die zweitmäsigfte Bervendung femili bas vom Staate gewihrten Auschnifes, als ber Einnahmen Gorge zu trege - Er verwaltet bie Theaterlaffe in bem Ginne, bag etwaige Uberfalle guin Theateriabre jur Dedung möglicher Ausfälle in folechten Theateriabren enfle wahrt werben. 3m Allgemeinen gilt ihm bas Pringip, mit bem Auffat und bem überfolliglich leicht ju berechnenben Ertrage ber Ginnahmen andantommen, was eben burch zwedmäßige Berwendung, bie nur bei volltomment Renntnif ber mabren Beburfniffe eines Theaters möglich it, | fichet er-

Rur ben Kall ber Abwesenheit bes Direktors bestellt biefer mach einemt Bahl feinen Stellvertreter, bem er feine volle Gemalt übertragt. Im fiele feines Tobes erwählt ber vereinigte Ausschuß unverzüglich einen provisorischen Direttor; ber außerfte Termin filr eine neue gesehmäßige Babl ift vom Minifer gur Beidleunigung berfelben festzuseten.

Breigtheater.

Es entsteht nun bie Frage: in welcher Lage befinden fich bie übrigen Stehn Sachsens, im Bezug auf ihre Betheiligung am Theater, ber hauptftabt gegeniber?

Ru ber Subvention bes Staates trägt jeber Theil bes Lanbes verbaltmismakig bei: - inwiefern ift er auch am Genuffe betheiligt? Konnte nicht ich Stadt verlangen, in ihren Mauern ein abnliches Inftitut ,aur Bereblung be Beschmades und ber Sitten" ihrer Bewohner erhalten gu miffen? - Siere ift ju antworten: - Goll in foldem Institute eine möglichfte Bollenbung angestrebt werben, so muß es seiner natur nach auf einen Buntt bin tomentent, nicht aber in viele Theile zerftildelt sein. Der bisber seftgesetzte Aufduß wirde, follte er in eine Subvention für alle, ja felbft nur bie bebentenberen Stabt te

Landes vertheilt werben, nirgends ausreichen, um ben Theatern bie nöthige Unterftutung ju geben, bie fie von ber Rothwendigfeit ber Spetulation auf ben ungebilbeteren und beghalb ju bilbenben Beschmad ber größeren Daffe unabbangig machen foll; ber Buschuß bes Lanbes wurde baber nutlos vergeubet werben, und er tann von mabrem Rugen für bas Land und feine geistigen Intereffen nur bann fein, wenn er für Erhaltung eines hauptinftitutes, welches Die Nationalebre vertritt, verwendet wird. Der Sit biefes Institutes muß bie Bauptftabt bes Lanbes, welche jugleich ber Git ber Regierung ift, sein. und amar icon aus bem einleuchtenben Grunbe, weil bie größte und besuchtefte Stabt allein auch nur bie reichliche Unterftützung an baaren Einnahmen bem Theater aufließen läßt, ohne welche jene Subvention bes Staates wieberum nicht im geringften ausreichen wurde. In ber Blitbe bes Rationaltheaters zu Dresben bat baber jeber Sachse, so weit er filr bie Ehre ber Kunst sympathisirt, seinen Stols zu setzen, und jeder Besuch ber Sauptstadt bietet ihm die Gelegenheit, gegen ein geringes Eintrittsgelb im Theater fich an ber tunftlerischen Ehre feines Baterlandes ju betheiligen, und fomit für ein Geringes fich einem Genuffe bingugeben, ber ibm nur burch bie Entfagung, ein Gleiches auch in feiner Brovinzialftabt zu haben, in biefer Fille gewährt werben tann. Bierbei mare ieboch junachst bie einzige Stadt Sachsens zu bebenten, die bisher neben ber Theater. Sauptftadt ebenfalls ein ftebendes Theater unterhielt, somit also bie Rraft betundet bat, aus eigenen Dtitteln ben Genug einer Bubne fich ju verschaffen : bieß ift Leipzig. Das bortige Theater hat bis jett burch bie Theilnahme ber Stabt allein bestanden: bei vielem Rühmlichen, bas es im Laufe ber Zeiten geleiftet, bat fic boch zu jeber Zeit bei ihm auch bas übel herausgestellt, bas von ben Leistungen eines Theaters ungertrennlich ift, welches feine Subsistengmittel lediglich nur in seinen Ginnahmen gu finden bat: bie Forberungen ber boberen Sittlichfeit und Intelligenz tonnen erfolgreich gegen einen Privatunternehmer nicht geltenb gemacht werben, ber gur übernahme ber Gefahr, bei foldem Unternehmen Gelb gu verlieren, nur burch bie Aussicht auf Gewinn bewogen werben tann, ben er fich auf jebe ihm gut erscheinende Beise ju sichern berechtigt fühlt. - Faßt nun ber Staat im Bezug auf bas Theater im Allgemeinen ben Grundfat in bas Auge. ben wir oben feststellten, bringt er auf Durchführung besselben, so muß er ba machtlos ericeinen, wo er nicht jugleich in ber Darreichung ber Mittel fich betheiligt, welche ben Rachtheil berrichenber übelftanbe abmehren follen. - Rann ber fachfiche Staat in bem vorliegenben namhaften Falle bem Brivatunternehmer

Leipziger

bes Leipziger Theaters gebieten, ausschließlich nur nach jenen boberen Grundfaben fein Theater ju führen? Rann er ibm, turz berausgefagt, bie Aufführme trivialer Boffen u. bergl. verbieten, sobalb biese ihm ben Zubrang ber großen Menge sichern sollen? - Bermag er bieß nicht, barf er bann Leipzig gwinger wollen, jur Aufrechthaltung bes von ihm ertannten richtigen Brimibes at eigenen Mitteln bas Theater befonders ju unterftuten, ba auch Leibzig bemit feine Steuer jum Bufdug für bas Saupt = Nationaltheater nach Berfalus entrichtet? Rein! Der Staat muß also, um feine Macht auch bierin ju behanten, - unterftuten. Dieg tann er baburd, bag er ju allernachft einen Theil te Bauptzuschusses Leitzig gutheilt. Stand bas tonigl. Softheater bieber mi 40,000 Thir. auf ber Civillifte, so burfte bas Nationaliheater ju Dresben ben nun an mit 30,000 Thir. auszutommen haben, Leipzig fomit 10,000 Thir. jährlicher Subvention jugewiesen, sein Theater jum Rationaltheater erflart, ibm biefelbe Organisation wie bem Dresbener gegeben. und feine Berwaltung somit unter bie Berantwortlichfeit bes Minifterina ebenfalls gestellt werben. In einer Bereinigung mit ber Stadt mije bie Anschaffung bes Inventariums bestritten, ber geringere Bufchuf ein burch ben Bortheil erhöht werben, bag Dresben aus feiner ju grundenber (unten weiter zu besprechenben) Theaterschule ihm gute und mobiseile Edufpieler guführen foll. Die Ertlärung, bag bem Nationaltheater au Leiwig bie felbe Organisation, wie bie bes Nationaltheaters ju Dresten, gegeben merten !macht jebes weitere Gingeben auf Die gutilnftige Berfaffung beffelben bier: unnöthig, ba ber Unterschied nur in einer verhaltnifmäßigen Befdrantung 20 Musgabe-Ctat's besieht, welche an bem Pringipe nichts anbert.

Die Provinzia Istätte. Reine ber übrigen Provinzialstäbte ift bisher im Stande geweien, in mach in noch so dürftiger Weise, ein siehendes Theater zu unterhalten. Selbst hemnit tonnte höchstens nur während ber Wintermonate genügente Frnahmen bieten. Diese Städte tönnten somit teinerlei Anspruch auf fickent Nationaltheater erheben, da sie erwiesener Maagen nicht im Stande sein nuterihrer Seits die bei jedem Inschusse und nöthige Unterstühung durch Einnahme zu gewähren. Ihre Betheiligung am vaterländischen Nationaltheater mit daher vorzüglich auf die Gelegenheit des Besuches der Pauptstadt ober zenst angewiesen werden.

Reifende Schaufpiel truppen.

Es haben jedoch in Sachsen zu jeder Zeit Direktoren von Schaufvieltrummungeffionen zur Bereifung verschiedener Provinzialftabte von ber Renerm

erhalten: biefe Truppen haben bie Provinzialstäbte auf längere ober fürzere Zeit befuct, und somit auch fie in unmittelbare Befanntschaft mit bem Theater gebracht. Wie bochst mangelhaft biefe Bezichungen bes Theaters zum Bublitum ausfallen muffen, wie verberblich fur Gefchmad und namentlich auch Sitten biefe Banbertruppen von jeber gewesen find, wie tief burch fie bie Achtung por bem Schauspielerstanbe noch jest, wo er auf ber anderen Seite fo glangenb verjogen wirb, niebergehalten ift, bieß ift fo einbringlich in bem neuerschienenen Buche Ebuarb Deprient's: "Geschichte ber beutschen Schauspieltunft" bargetban. bag bier nur barauf binguweisen ift. Der Staat barf biefe Institute nicht mehr bulben, vor Allem icon beghalb nicht, weil er bie Uberwachung bes haupt= grunbfages bes Theaters: "auf bie Berebelung bes Gefcmades und ber Sitten ju mirten" bei ihnen nicht burchzuführen vermag. Es ift baber ber Regierung bringend anzuempfehlen, folde Konzessionen nie wieder zu geben noch zu erneuern, und für bas Allernächste bereits babin zu trachten, bie laufenden Konzeffionen einzuziehen und zu fündigen, felbft Opfer für Entschädigung ber Betheiligten nicht zu icheuen, ba ibm bie bochfte Intonsequeng zur Laft gelegt werben mußte, wenn er für bie Sauptftabte bes ganbes jenen nöthigen Grundfat mit energischer Gorge aufrecht erhielte, bagegen für bie Provingen ber Berhöhnung besselben sogar Borschub leiftete. Wie jedoch biese Städte für die Einbuße bes vermeintlichen Genusses von früher volltommen entschähigt und ihnen vielleicht gang in bem Maage und in ber Babl, als ihnen bisber theatralifde Borftellungen geboten murben, ber Benug ungleich befferer Aufführungen verschafft werben foll, bieß zu erörtern behalten wir uns nach Befprechung einer zu grunbenben Theaterschule vor.

Schon in rein ölonomifdem Betracht bat bieber bas Theater bochft unzwed- Ginrichtun magig verfahren, indem es nichts ober boch nichts hinreichenbes gethan hat, Theaterum aus fich felbft fich bie nothige Rahrung für fein tunftlerisches Material gu schaffen: bas Auffinden geeigneter und nuglicher Talente war bisher bem Bufalle überlaffen ; ba nirgends etwas für beren Beranbilbung geschah, waren fie selten, baber toftspielig, ber eigentliche Birtuos fast unbezahlbar.

einer foule.

So tam es aud, baß eigentliche Bilbung von Schauspielern gar nicht mehr verlangt wurde, einiges Talent, vor Allem aber erlangte Routine genugte. Daber unter ben intelligenten Klaffen ber Ration auch bie noch bestebenbe innere Berachtung gegen ben Schauspieler, jumal Ganger. Diesem Buftanbe, geiftig und materiell so nachtheilig für bas Theater soll für alle Zeiten burch Ricart Bagner, Bef. Schriften II. 21

Errichtung einer Theaterschule und burch eine zweckmäßige Organisation berfelben abgeholfen werben: ohne weitere bebeutenbe Roften tann solche Soule
als ein wesentliches Glieb ber Organisation bes anftanbig botirten hamsnationaltheaters einverleibt, und auf folgende Grundlagen errichtet werden.

Organisas tion ter Schule. Das Ministerium erläst und wiederholt in halbjährigen Zeiträumen be Bekanntmachung für das ganze kand, daß junge Männer, wenn sie mindetent bereits das 16te, junge Mädchen, wenn sie das 14te Jahr erreicht haben, zu Aufnahme in die Theaterschule zu Dresden sich melden tönnen; die Ältern obn sonstigen Angehörigen der jungen Leute haben diese, sobald sie angenommen sud, drei Jahre lang in Dresden auf anständige und ehrbare Weise zu unterhalten, der Unterricht und alle Mittel zur Entwicklung vorhandener Fähigkeiten wird ihnen unentgeltlich, nach drei Jahren, in denen sich ihr entschiedenes Talem herausgestellt haben muß, auch ihre Versorgung durch ausreichenen Gehalt zugesichert. Jungen Leuten von ganz entschiedener großer Fähigkeit, denen die Mittel zu dreisährigem Unterhalt in Dresden erweislich abgehen sollten, wirt auch dieser Unterhalt durch Unterfültzung aus einem beständig zu erneuernden Fonds verschafft werden.

Lebrer.

Das Lehrerpersonal wird folgenbermaßen gebilbet.

Aus ber Bahl ber Mitglieber bes altiven Theaterpersonales ber beiben Theater ernennt ber Direktor Lehrer ber Schauspielkunft, welche gegen eme sestignsetzenbe Gehaltzulage ben ihnen zugewiesenen Schülern in ber praktibes Ausübung ihrer Kunst Unterricht zu ertheilen haben.

Ein vom Direttor angesiellter Tangmeister, welcher zugleich bie Techtlund versteben ung, forgt für bie förperliche Ausbildung ber Böglinge.

(Das die mufitalische Ausbildung, namentlich bie Gefangstunft Betreffente. behalten wir uns für bie Besprechung ber napelle vor.)

Ans bem gesammten Dichter- und Litteraten Berein soll ferner, und zwar rem Bereine selbst, ein Lehrer ber Afthetit, dramatischen nunft und Poesie ernannt weiter welcher als solcher beim Nationaltheater eine soste Anstellung erhält und auf ber Theatertasse bezahlt wird. Es ist bem Bereine überlassen zu bestimmen, er seine Anstellung eine lebenstängliche oder temporäre, wechselnde sein soll Diese Lehrer hat in öffentlichen Borlesungen vor dem gesammten aftiven Perioalis des Theaters unentgeltlich in jeder dem Theater irgend verwandten Besieherz über Unift, Litteratur, Geschichte n. s. w. zu unterrichten, und hierbei namentige

auch auf bie geistige Ausbildung ber Schiller ber Schauspiellunft, welche biefen Borlefungen ebenfalls beimobnen, Rlidficht ju nehmen: nach Ermeffen bes Direttors werben bie Schiller ibm auch ju besonderem Unterricht jugewiesen.

Der Anmelbung bes Schulers folgt fogleich eine vorläufige Brufung feiner Aufnahme Fabigfeiten, bemnach Aufnahme ober Burudweisung erfolgt; im gunftigen Falle u. Raffentritt ber Bögling in bie britte Klaffe ein und genießt ben Elementar-Unterricht, in jeder Abtheilung ber Schauspiel= und Gesangtunft. Nach ber erften halbjährigen Prüfung vor beni gesammten Lehrerpersonale wird nochmals fiber feine Fähigteiten entschieben: erweden fie feine gegründeten Soffnungen, fo wird ber Bögling seinen Angeborigen mit ber Empfehlung eines anberen Berufes wieber zugewiesen: ftellen fich bie Soffnungen ficherer beraus, fo tritt er nach einem neuen halbiährigen Kurfus, alfo mit Bollenbung bes erften Lebrjahres, in die ameite Rlaffe.

Couler.

In ber zweiten Klaffe foll ber Bogling, bei unausgesetter Fortbilbung burch zwedmäßigen Unterricht, mit ber praftischen Auslibung bes Erlernten auf einem Ubungetheater betannt gemacht werben: felbft mit ber wirklichen Buhne foll er vertraut werben, und zwar je nach seinen Kähigleiten burch Mitwirkung im Sangerchor, als Figurant ober nach Befinden burch tleine Sprechrollen. In biefer Klasse hat er zwei volle Jahre zu verweilen, und nur bei gang befonderem Talente und bei ungewöhnlich schnellen Fortschritten, die fich in ben balbjährigen Prufungen berauszustellen haben, tonnte er ichon früher in bie erfte Rlaffe treten.

In ber erften Klaffe muß ber Bigling bereits fo weit jum praftifchen Schausvieler berausgebildet sein, daß er auf bem Ubungstheater jebe seiner Inbivibualität jufagende größere ober fleinere Rolle ober Gefangpartie aus einem Rreise bramatischer Schöpfungen, bie ben Standpunkt seiner bis hierher ent= widelten Auffaffungsgabe überhaupt nicht überschreiten, gur Bufriebenbeit ber Lebrer burchzuflibren vermag. Sat fich biefe Kabigteit bis babin nicht in ibm berausgestellt, ift aber ber Chorbireftor andererseits bamit einverstanden, so tritt er von nun an in bas wirkliche Chorpersonal mit bem ihm zukommenben Bebalte ein. Rur wenn auch biergu bie Fabigleiten nicht genugend erscheinen, auch fouft beim Theater tein Amt offen ift, bas feinen Fähigteiten entspräche und ju beffen übernahme er fich geneigt zeigen wurde, muß er noch ichlieflich entlaffen werben.

Da nun aber für bie fichere und felbständige Fortentwickelung bes is p biefer erften Rlaffe gereiften jungen Schauspielers nichts fo nothig ift, all be Erprobung seiner Leiftungen und bes Erfolges berfelben vor einem wirfliche Bublifum, nicht mehr bloß vor bem ihm vertrauten Lehrerpersonale, fo ente bie Frage, wie ibm bieß wirkliche Bublitum zu verschaffen sei, ba bas Publitu ber Saubtstadt zu forbern bat, nicht die Erperimente tunftlerischer Grieben sonbern beren möglichst vollenbete Resultate vorgeführt zu erhalten. Der imm Schauspieler mare somit auf tleinere Theater zu verweifen; biefe Theater mift aber ebenfalls unter ber Aufficht bes Direttors bes Saupttheaters fieben, m ben Ginflug ber Schule fortan noch an ihm ausliben zu konnen. Dies mit am zwedmäßigsten erreicht, wenn bie eingezogenen Rougeffionen gur Bereim ber Brovingialftabte in ihrer Gesammtheit bem Direttor bes Saupttbegtert w gestellt werben: biefer batte baber nach bem fich berausstellenben Betarfnit in ober zwei Truppen zu bilben, in benen manches geringere Talent, fan e ganglich zu entlaffen ober bei jener halben Invalibibat, melche Berforgung mi nicht julaft, bem boberen Intereffe ber hauptbuhnen aber hinderlich ju meite beginnt, junachft noch zwedmäßig verwendet werben tonnte. Diefe Erme wurde er Regisseuren ober Direktoren seiner Babl jur Ribrung ameritant. zugleich ihnen aber bie Zöglinge erfter Klaffe je nach ihren Rabiateiten eiverleiben, um biefen somit bie Laufbahn als prattifche Schauspieler ober Gine auf gut geleiteten Provinzialblibnen zu eröffnen. Die Boglinge ber erften Alif: tonnen somit bereits einen Behalt beziehen, ber am zwedmäßigften für alle # einen gleichen Anfat ju bringen mare. Der aus biefen Breig Unternehmung bei irgend geschidter Leitung immer noch ju verhoffende Uberfduß taun che ju einem Fonds ganglich unbemittelter junger Leute verwendet merben, ben bei ber Besprechung ber Annahme von Böglingen naber gebacht morten if

Der Direktor, ober ein von ihm Bevollmächtigter, wird so oft als miste bie Leiftungen ber Zöglinge auf ben Provinzialtheatern selbst in Angeniser nehmen, von der Reise der einzelnen Talente sich überzengen, und je nad We Bedürsniß des Nationaltheaters das Personal besselben durch völlige Aniells der Geeigneten ergänzen. Dieser Vortheil, gute und wohlseile Schaniseller biesem Institute sich zu verschaffen, soll nun dem Nationaltheater zu restrebensalls zustehen, so daß beibe Nationaltheater des Landes aus dieser Idamsselbule sich ergänzen. Die Direktoren beider Nationaltheater haben sich ihr Anstellung sedes Zöglings nach ihrem Bedürsniß unter sich zu verständiger

Erhalt ein Bogling ber erften Rlaffe ben Antrag ju einer Anftellung an Anftellung einem auswärtigen Theater, fo hat er bieß bem Direttor anzuzeigen: finbet Boglinge. biefer an beiben Rationaltheatern fogleich ober binnen einem balben Jahre feine gleiche Stelle für ihn frei, fo bat er bem Boglinge bie Erlaubnif gur Annahme jenes auswärtigen Antrages zu ertheilen, bamit ber gangen Ginrichtung burchaus tein Begriff von Menschentauf und Sanbel verbunden sein soll. Dagegen wurde es ben Direktoren beiber Nationaltheater fur ben Kall, baf in ber erften Maffe ber Böglinge tein Talent vorhanden fei, welches eine im Bersonale ent-Randene Lude zwedmäßig auszufüllen vermöchte, ebenfalls freifteben, von auswartigen Theatern ber bem Bedürfniffe abzuhelfen.

Der Bortbeil biefer Ginrichtungen filr bas Theater und bie theatralifde Runft ift unbestreitbar: - bas Theaterinstitut wird für bas gesammte sächsische Baterland zu einem organischen Gangen, welches fich aus fich felbft ernent und fortbilbet, und bem Schauspielerftanbe bie volltommenfte Achtung und Bleich. Rellung mit jebem anberen Staatsbürger jufichert, weil feine Grundbebingungen auf benen ber größten Bilbung beruben. -

Ein besonderer Bortheil entspringt für ben boberen sittlichen 3med bes Staates baraus, bag er biefen 3med filr jeben Theil bes Bangen in Forberung Rellen tann; feine Machtlofigfeit über bie auf Gelbstbulfe angewiesenen Brovinzialtheater ift aufgehoben, und hierbei ift namentlich auch ber wichtige Umftanb in bas Auge ju faffen, bag ber Direttor bes haupttbeaters es volltommen in ber Band bat, bem Bublitum ber Provinzialftabte bie Borftellungen nur folder Stude vorführen ju laffen, welche von ber Intelligeng bes lanbes - bierber bezüglich burch ben vereinigten Ausschuß vertreten — als bem höheren Prinzip ber bramatischen Aunst entsprechend ertannt worben find. Er wird ben Zweigtruppen erftens nur gute Stilde einftubiren laffen, zweitens, mas febr michtig ift, nur folde, melde fich für beren Krafte und Sabigfeiten eignen und zugleich bem bescheibenen Rahmen fleinerer Bilbnen entsprechen, mabrent jett bem Befdmad und Sitten bochft verberblichen Buftanbe nicht gewehrt werben tann, in welchem 3. B. Opern und Stude, welche für bie toloffalen Dimenfionen ber aröften Barifer Theater berechnet find, mit ben jammerlichften Entftellungen, bon bem mangelhafteften Bersonale und auf ben ungeeignetften Blibnen gu reprobugiren versucht wirb.

Der bobere Zwed ber Runft wird somit bis in bas fleinfte Berbaltnig richtig erfaßt und burchgefiihrt, baber alfo bem gesammten Baterlanbe ein entfprechender Antheil an dem Nationaltheater, allen intelligenten kröm Nation volle, freie Betheiligung babei zugesichert, dadurch zugleich etc die vernünftigste und zweckmäßigste Fortentwicklung deffelben nach ber si und dem Willen der Nation begründet werden.

In Bezug auf die Provinzialtheater ist noch nachzutragen, das, die Organisation in ihrem Betreff nicht eher wird in's Leben treten tom die eine erste Schülerklasse so weit als nöthig gebildet sein wird, also mi erst in vier die stünf Jahren, und da 2) die lausenden Konzessionen nicht werden einzuziehen sein, durch zu plöhliche Einziehung derselben and Betheiligte sogleich brodlos gemacht werden direten, — die zum alle Ablauf und als letzer Termin ihrer Einlösung ebensalls vier die sin seingezogen sein sollen. Dieh würde sedoch am zweckmäßigsten sogleich habern der Konzessionen zu insumiren sein, zumal da in der gegen bewegten Zeit an und für sich diese Konzessionen wenig Bortheil zindem die meisten Truppen — namentlich im Angesicht des Somme der Ausschlang begriffen sind.

Bunachft aber fiellt ber Minifter einen Direttor tes Ere Rationaltheaters an, mit bem Auftrage, bie neue Organis in bem Maage und so allmählich als ihm bas zwedtienl scheint, in bas Leben zu rufen.

Bei ber hiermit beabsichtigten Organisation eines de Theatervor-Nationaltheaters für das Königreich Sachsen ist es völlig unn daß entschiedene Misbräuche und Übelstände andauernd b könnten, sie müßten benn in der Unfähigkeit oder dem üblen der bei dieser Organisation vollkommen mitbetheiligten Nation begründet sein: für diesen undenklichen Fall würde jedoch au



Machtgebot ber Welt abhelfen können. Daher würde jede nähere Bestimmung oder Borschrift, außer der für die Organisation selbst nöthigen, durchaus überstüfsig sein: denn die Zwedmäßigkeit derselben entspringt lediglich aus der Sache selbst. Nur einen Bunkt halten wir noch für so wichtig, daß seine Erörterung im Boraus uns nöthig erscheint: dieß ist die Festseung der Zahl theatralischer Borskellungen.

In Dresben hat julett bie Annahme stattgefunden, an jedem Abende ber Boche - alfo ficbenmal wöchentlich - im Theater zu fpielen. Der größte Nachtheil fur ben Geift und die Beschaffenheit ber Borstellungen bei Festhaltung biefer Unnahme ist unverkennbar, wenn man bebenkt, daß Borftellungen noch fo beliebter Stude nicht fcnell und häufig nach einander wiederholt werben können, da bas Theater= Bublitum nicht mannigfaltig und groß genug ift; - bag bemnach ein mannigfaltiger Wechsel ber Stude und ihrer Gattungen gunachft nur vermag, die nothige Theilnahme bes Bublitums am Theaterbesuch zu feffeln; - bag folglich faft bas gange Repertoir einer Boder aus verschiebenen und verschiebenartigen Studen gusammengefest im muß, biefe Anforderung aber die Möglichkeit genügender Borbere-ung und somit ber Berantwortlichfeit für möglichft vollendete Auffich ung ber Stude ausschlieft. Sollte in ber Theorie biefer große Theffiend überwindbar erscheinen, so hat alle Pragis es bagegen millimmen miberlegt. Es hat sich gefunden, daß bei biefer ftarter Immi wir Aufführungen in jeder Woche dieser ober jener bertrumper Instellung hinberniffe entgegengetreten find und verwinder bing um ber Konvention ju genügen, fogenannte Anthilife antelumpen u Stande famen, welche in ber Regel von eine Berteitent im daß fie dem anmefenden Bublitum ben Beint bei Dames in im nachftes Dal verleiden, dem fünftlerifden Immerem von höchstem Rachtheil find, indem 💤 rum 🚾 🕦 🚓 🚉 handwertemäßigen in Fulle auffommer infen

Der Erwägung biefer, auch von ber bisberigen Theatervermaltung pollfommen anerfannten Ubelftanbe, murbe hauptjächlich gegenüber geftellt: Dresben habe ju viele Frembe und folche Leute, Die an einem Abenbe, an bem fein Theater mare, nicht wiffen wurben, wie fie bie Beit hinbringen follten. In biefer Erwiderung liegt unferel Erachtens bie bitterfte Unflage ber bisher verbreiteten Unficht von Theater. Alfo nur wenn die Leute nicht miffen , mas fie por langer Beile mit einem Abende anfangen follen, nahm man an, bag fie bas Theater besuchen murben? In ber That, bei einem großen Theile bes Bublitums ift biefe Anficht gur Gewohnheit, bas Theater fomit ju einer blogen Unterhaltungsanftalt, jum Beitvertreib als Surrogat für Rartenfpiel u. bergl. herabgefunten. Wollten wir nur pon pornherein nicht eine bei weitem hohere und wurdigere Anficht pom Theater in's Muge faffen und gur Beltung gu bringen fuchen, fo begriffen wir nicht, mit welchen Ansprüchen wir bie thatige Unter ftugung ber Nation irgendwie fur biefes Inftitut gu forbern und unterfangen follten. Unfere Anficht ift baber, wie wir fie bargethan haben, eine edlere; nach ihr beanspruchen wir die vollfte und regette Theilnahme ber gefammten Ration an einer fünftlerifden Anftalt, welche im Berein mit allen Künften ihren 3wed in ber Berebelung bes Geschmades und ber Sitten erkennt. Diese Theilnahme bet Bublitums muß eine thätige, energische, - nicht schlaffe und ober flächlich genugfüchtige fein. Schon aus biefem Grunde muffen m baran benten, uns ihm nie in einem handwerksmäßigen Lichte ju zeigen, ihm nie Borftellungen vorzuführen, welche in ber gewöhnlichen Theaternoth zu Stande gekommen find: sondern jede .muß ben Stempel möglichster Bollenbung an fich tragen, bamit bie Runft ficts ihre Achtung gebietende Burde behaupte. Dieg wirb junachft auch mit burch Befdrantung ber fogenannten Spieltage erreicht werben - Aber noch andere Grunde find bafur anzuführen; namlich, ment das Theater eine rege und möglichst unausgesetzte Theilnahme der Nation unterhalten foll, muß es diese Theilnahme fich nicht daduch



verscherzen, daß es das Rublikum Tag für Tag auffordert; es muß an bestimmten Tagen der Woche freiwillig zurücktreten, welche dem Staatsbürger zu seiner Betheiligung an der Berathung des Bolks= wohles, der Familie für den Genuß ihrer selbst, sowie den anderen ungemischten Rünsten, namentlich der selbständigen Bokal = und Instrumental=Musik zu Aufführungen zugewiesen sein müssen. Somit tritt auch das Theater und seine Angehörigen zu dem Staate in ein harmonisch betheiligtes Verhältniß.

Bolltommen irrthümlich ift die Annahme, als ob bei einer Beschränkung der Spieltage die Einnahme leiden muffe: — einige gute Einnahmen der Boche entschäufigen kaum für die, bei Überhäufung der Spieltage unvermeidlichen, mehreren schlechten. Ist die Theilnahme des Publikums auf eine geringere Zahl von Borstellungen beschränkt, so wird es diesen auch ausschließlicher sein Interesse zuwenden: das Bewußtsein, jeden Abend ein gewisses Bergnügen genießen zu können, stumpst das Berlangen darnach ab. Es wird und muß sich unsausbleiblich herausstellen, daß z. B. fünf gute Borstellungen einer Boche besser besucht sein und mehr eintragen mussen, als sieden mittelmäßige, unter denen einige ganz schlechte. Ein unbedingter Gewinn ist schon die Ersparniß der Tageskosten und somit die Resduktion des jährlichen Ausgabes-Etats.

Daher möge von vornherein eine Bestimmung festgeset werben, wonach z. B. die Spieltage am Nationaltheater zu Dresden von ber Bahl sieben auf höchstens fünf herabgesett werben, und so für Leipzig verhältnismäßig ähnlich.

Das mufikalische Inftitut.

In unmittelbarem Zusammenhange mit dem Theater steht die mufikalische Kapelle.

Dieses Inftitut, ursprünglich (wie es feine Benennung "Rapelle" befundet) jur Berherrlichung bes Gottesbienftes burch musitalische Feier besselben begründet, erhielt junachft feine weltlich Bestimmung burch seine Mitverwendung jur Ergetung bes fürftlichen hofes bei Festen u. bergl.; ju biesen Ergenungen gehörte frube: namentlich auch die italienische Oper. Im Laufe ber Zeiten ift die Bestimmung biefes Institutes immer mehr ber Weltlichkeit jugemendet und ber Offentlichkeit jum Mitgenuffe feiner Leiftungen erichleffen worden, fo daß endlich feit Errichtung bes Softheaters feine Bawendung jum allergrößten Theile biefem jugewiesen ift: bie Rapelle hat zwar noch in berselben Ausbehnung wie früher ben musikaliides Rirchendienst zu versehen, und es ist baber auf ber Civillie Er. Maj. bes Königs namentlich um biefer Bestimmung willen feiner gebacht; ber bei weitem überwiegend gewordene Theil feiner Bo schäftigung fommt jedoch bem Theater zu gut, in welchem für Schau spiel und Oper bas Orchester einzig von ihm gestellt wird. Gent Benutiung zur Privatunterhaltung bes Hofes hat sich von selbit auf

biese Weise außerordentlich beschränkt; die Rapelle hat in der letzten Beit nur am Neujahrstage während der königlichen Tasel, und am zweiten Ostertage bei einem Hosseste, einen Theil der Unterhaltung zu besorgen gehabt, außerdem sind an verschiedenen Abenden, namentlich des Winters, einzelne Virtuosen der Rapelle zur Untershaltung des Hoses mit verwendet worden. Der Genuß an den Leistungen des Institutes ist somit sast ausschließlich der Öffentlichkeit zugewendet, und zum größten Theile bestehen diese in seiner Mitwirtung dei den Theateraufführungen, sowie in großen Ronzertsaufführungen selbst: seine ursprüngliche Bestimmung für die Rirche beschränkt sich gegenwärtig fast lediglich nur auf die Beibehaltung der Anzahl der Dienste; der Geist derselben hat namentlich daburch großen Abbruch gelitten, daß der vokale Theil der Rapelle sastzeich vernachlässigt worden ist, ein Gegenstand der Betrachtung, dem wir uns alsbald aussührlich zuzuwenden beabsichtigen.

Unter solchen Umftanden ift benn vorzüglich ber instrumentale Theil ber Rapelle, bas eigentliche Drchefter, ju entsprechenber Bluthe gebieben: er ift es, ber bie Ehre bes gangen Inftitutes getragen und ber Nation Achtung vor ihm gesichert hat. Seine Erhaltung und zeitgemäße Fortentwickelung murbe baber nicht nur im außersten Interesse ber Runft, sonbern auch im Bunfche ber Nation begrundet sein. Es fragt fich aber, ob die jur Erhaltung ber Kapelle auf ber Civillifte jährlich ausgesette Summe nicht zwedmäßiger als bisher verwendet werden tann, um in ihr ein musikalisches Institut herzustellen, in bessen Organisation sämmtliche Theile ber absoluten Musik eingeschloffen und gleichmäßig vertreten seien, bas ferner in fich felbst die Quelle ber Erneuerung und Fortbilbung ernähre, und bas endlich für bie Pflege ber Musit im gesammten fachfischen Bater= lande von Ruten mare? Die Lösung biefer wichtigen Aufgabe ift allerdings bisher vernachläffigt, ja die Aufgabe felbft nicht erkannt worden; und in bemselben Grade, wie beim Theater, ist biefer Ubelstand auch hierbei barin begründet, daß zu ber oberften Leitung auch

bes betreffenden Institutes bis jest berselbe Beamte bes hofftaates bestellt worden ist, bei bem ein spezielles kunstlerisches Sachverstandnis nicht vorausgeset wurde, ohne welches, auch bei bem redlichsten und vortrefflichsten Willen zu bem Besten, das wahre Beste für die Kunft selbst boch nie erkannt werden kann.

Die Rahl ber Mitglieber eines folden mufitalischen Inftitutes ift nach bem porhandenen, namentlich burch bie Raumlichkeit ber Runftlotale genau fich bestimmenben Beburfniffe ein= fur allemal als zwedbienliche Rorm festzuseten: bie Anforderungen an bie einzelnen Blieber bes Organismus find ein= für allemal genau zu ermitteln: die verhältnigmäßigen Ausgaben bafür bilben in ihrer Gefammtheit ben Etat, welcher ebenfalls von vornherein fest bestimmt wird, und somit bleibt ber Berwaltung nur bie Aufgabe, nach Ermeffen ber fünftlerifden Zwedmäßigfeit bie Ausfüllung bes Ctate anquordnen. und hierzu tann nur Derjenige berufen fein, bem bie fünftlerifche Leitung bes Inftitutes mit ber unmittelbaren Berantwortlichfeit für beffen Leiftungen übertragen ift, und bas ift ber Rapellmeifter (ober mufikalifche Dirigent), wie beim Theater ber fachverftanbige, aus bem Theater felbft bervergebilbete Direttor. Seine Berantwortlichkeit muß jeboch bem Inflitute aeaenüber wohl begrundet fein, und dieg wird burch eine verfaffungtmäßige Organisation beffelben am sicherften erreicht werben. Die Organisation bes Institutes ift baber juvorberft in bas Auge # faffen, und nach Ermittelung beffen, wie ber jahrliche Etat en amedmäßigsten gur harmonischen Beschaffung eines vollständigen Ganen zu verwenden sei, merben fich die Glieber sicherer herausstellen welch in selbständiger Bertretung und Betheiligung zur Aufrechtbaltum bes auten fünstlerischen Beistes selbst beitragen follen. -

fange. Cor. Das Infirmmentalorchefter tritt bei allen Auffilhrungen, fei es in ber Riche im Theater ober in Konzerten, in mehr ober weniger unmittelbares Zusammewirten mit dem Gesangschor: für die Kirche werden wir nachweisen, baß, net allen Begriffen von einer würdigen Kirchenmusit, bas Orchester sogar vor ben Gefangschor zurfichzutreten bat. Diefer febr wichtige Theil bes gefammten mufitalischen Inftitutes nun, wie ift er gegenwärtig beschaffen?

Allr ben Kirchengefang find aus bem Kapellfonds eine Angahl Ganger Rinden befolbet, welche nach ber Eigenschaft, ob fie fatholischen Befenntniffes fint, aus ber Bahl ber Opernfänger angestellt merben: ju bemerten ift bierbei, baß icon bes geforberten Glaubensbefenntnisses wegen bie Ausmahl schwierig und beschränft ift, bag ferner bisber bie Unterftilitung eines Rirchengehaltes oft auch jum Unterhalt von Gangern verwendet murbe, welche für ben Operngefang bereits balbe Invaliden waren, ober folder, beren Gebaltsforberungen ber Theatertaffe zu läftig fielen, baber ein Theil berfelben auf ben Kavellfonds übertragen wurde, jedoch gegen die stillschweigend getroffene Ubereinfunft, so lange bie Stimme bes Sangers in Kraft für bie Bubne fei, fie fur bie Rirche nicht in Anfpruch zu nehmen. Die Babl biefer fogenannten "Solofanger" wurde burch fünf bis feche tatholische Theater-Choristen verstärtt, so daß die Gesammtzahl ber Männerstimmen gegenwärtig vierzebn betrug. Die Frauenstimmen: Copran und Alt, wurden mit gehn bis gwölf Knaben aus ber hiefigen fatholischen Freifoule (für biefen 3wed meiftens aus Böhmen retrutirt) befett, welche von einem "Inftructor" einstudirt werben. Bir Sopran und Alt maren fruber italienifche Raftraten als Golofanger angestellt, welche jest ber sittlichen Stimme ber Zeit ganglich gewichen find. Diese 24 bie 26 Ganger, welche ein eigentliches Chorinstitut ibrer bochft verschiebenen Beschaffenheit wegen gar nicht ausmachen, werben nun in ber Kirche von einem 50 Mann ftarten Orchefter begleitet: bas Orchefter, in einem unverhältnifmäßigen Übergewicht gegen bie Gäuger, führt im Berein mit biefen Kompositionen aus, welche von ben im vorigen Jahrhundert bis in den Anfang Dieses in der hiefigen Kapelle angestellten Kapellmeiftern verfaßt morben find, und jum größten Theile einem Stole angeboren, in bem (veraltete) weltliche Birtuosität am meiften, tirchliche Burbe mit geringen Ausnahmen aber fast gar nicht vertreten ift. Dieß für jest nur beiläufig ermabnt, bestätigen wir, baf bie foeben bezeichneten Ganger bas einzige ber Rabelle einverleibte Botalinftitut bilben.

Der Theaterchor ift in ber letten Beit ber Gegenstand neu erregter Gorg- Theaterdor. falt gewesen. Bor noch 30 Jahren war ibm, jumal in ber bamals ausschlieflich berridenben italienifden Oper, eine fo geringe Wichtigfeit zugetheilt, bag er in einer nur ichwachen Angabl von Chorfangern vertreten mar. Geit bem Bervor-

fänger.

bes betreffenben Institutes bis jett berfelbe Beamte bes soffents bestellt worden ist, bei dem ein spezielles künstlerisches Sacherficht, nicht vorausgesett wurde, ohne welches, auch bei dem redlichten w vortrefflichsten Willen zu dem Besten, das wahre Beste für die And selbst doch nie erkannt werden kann.

Die Rabl ber Mitglieber eines folden mufitalifden Jufitats ift nach bem vorhandenen, namentlich burch bie Raumlicht in Runftlotale genau fich bestimmenben Beburfuiffe ein= für allemel & amedbienliche Rorm festauseten: Die Anforberungen an bie einenen Glieber bes Organismus find eine für allemal genau m ermittet; Die verhältnigmäßigen Ausgaben bafür bilben in ihrer Gefennick ben Etat, welcher ebenfalls von vornherein fest bestimmt wirb. mi fomit bleibt ber Berwaltung nur bie Aufgabe, nach Gemeffen ber fünftlerifden Zwedmäßigfeit bie Ausfüllung bes Ctats anzunden und biergu tann nur Derjenige berufen fein, bem bie fünftlerifde Leitung bes Inftitutes mit ber unmittelbaren Berantwortlichfeit für beffen Leiftungen aber tragen ift, und bas ift ber Rapellmeifter (ober mufikalifche Dirigent), wie beim Theater ber fachverftanbige, aus bem Theater felbst bervorgebilbete Direktor. Seine Berantwortlichkeit muß jeboch bem Inftitute gegenüber mohl begründet sein, und bieg wird burch eine verfaffungtmäßige Organisation beffelben am fichersten erreicht werben. Die Organisation bes Institutes ift baber juvorberft in bas Auge m faffen, und nach Ermittelung beffen, wie ber jahrliche Gtat am amedmäßigften gur harmonischen Beschaffung eines vollständigen Gangen ju verwenden fei, werden fich die Glieber ficherer herausstellen, welche in felbständiger Bertretung und Betheiligung jur Aufrechthaltung bes auten fünftlerischen Beiftes felbst beitragen follen. -

Gefange.

Das Instrumentalorchester tritt bei allen Auffishrungen, fei es in ber Kirde. im Theater ober in Konzerten, in mehr ober weniger unmittelbares Zusammen wirten mit bem Gesangschor: filr bie Kirche werben wir nachweisen, bag, nach allen Begriffen von einer wilrbigen Kirchenmusit, bas Orchester sogar vor bem

Gefangechor juridgutreten bat. Diefer febr wichtige Theil bes gefammten mufitalifden Institutes nun, wie ift er gegenwärtig beschaffen?

fänger.

Mur ben Kirchengefang find aus bem Kapellfonds eine Angahl Ganger Rindenbefolbet, welche nach ber Eigenschaft, ob fie tatholischen Betenntniffes fint, aus ber Bahl ber Opernfänger angestellt werben: ju bemerten ift bierbei, baf icon bes geforberten Glaubensbefenntniffes wegen bie Ausmahl schwierig und beschräuft ift, bag ferner bisber bie Unterftutung eines Rirchengehaltes oft auch jum Unterhalt von Sangern verwendet murbe, welche für ben Operngefang bereits halbe Invaliden maren, ober folder, beren Gehaltsforderungen ber Theatertaffe ju läftig fielen, baber ein Theil berfelben auf ben Kapellfonds übertragen wurde, jedoch gegen die stillschweigend getroffene Übereintunft, so lange bie Stimme bes Sangers in Kraft filr bie Bubne fei, fie fur bie Kirche nicht in Anspruch zu nehmen. Die Babl biefer fogenannten "Solofanger" murbe burch fünf bis feche tatholische Theater-Choristen verstärtt, so bag die Gesammtzahl ber Mannerstimmen gegenwartig vierzehn betrug. Die Frauenftimmen: Copran und Alt, wurden mit gebn bis gwölf Knaben aus ber biefigen fatholischen Freifoule (für biefen 3wed meiftens aus Bohmen refrutirt) befett, welche von einem "Instructor" einstubirt werben. Rur Copran und Alt waren fruber italienische Raftraten als Solofanger angestellt, welche jett ber sittlichen Stimme ber Beit ganglich gewichen find. Diefe 24 bis 26 Ganger, welche ein eigentliches Chorinstitut ihrer hochst verschiebenen Beschaffenheit wegen gar nicht ausmachen, werben nun in ber Kirche von einem 50 Mann ftarten Orchefter begleitet: bas Orchefter, in einem unverhältnifmäßigen Ubergewicht gegen bie Ganger, führt im Berein mit biefen Rompositionen aus, welche von ben im vorigen 3abrbundert bis in ben Anfang biefes in ber hiefigen Rapelle angeftellten Rapellmeistern verfaßt worben find, und jum größten Theile einem Style angehören, in dem (veraltete) weltliche Birtuofität am meiften, firchliche Burbe mit geringen Ausnahmen aber faft gar nicht vertreten ift. Dieß für jest nur beiläufig erwähnt, bestätigen wir, bag bie foeben bezeichneten Ganger bas einzige ber Rapelle einverleibte Bofalinstitut bilben.

Der Theaterchor ift in ber letten Beit ber Gegenstand neu erregter Gorg- Theaterchor falt gewesen. Bor noch 30 Jahren war ihm, jumal in ber bamals ausschließlich herrschenden italienischen Oper, eine fo geringe Wichtigkeit zugetheilt, bag er in einer nur ichwachen Angahl von Chorfangern vertreten mar. Geit bem hervorIn Dresben.

Der Beit, in ber biefe ganglich verberbte und entweihte Richtug jur berrichenben geworben mar, gehort bie Ginrichtung eines lettelischen Sofgottesbienftes in Dresben an : von biefem Ausgangspunk hat fich bie Rirchenmufit in ber hiefigen tatholischen Goffirche us gebreitet, in biefer weltlichen Richtung fortgebilbet. ichaffung toftspieliger Sanger, namentlich von Raftraten, murbe ber Romponisten die Aufgabe gestellt, auf die Ausbeutung und &menbung biefer Talente bebacht ju fein, und fammtliche Rinder tompositionen, welche gegenwärtig noch ben verwendbaren Bonn efür ben musikalischen Gottesbienst ausmachen, geboren bis auf eineln bie und ba, und in ben einzelnen Theilen zerstreute Ausnahmen, bie mit Recht jest als verwerflich und ben gefunden religiofen Ga gerabezu verhöhnend erfannten Geschmackerichtung an. bem nun noch bingu, bag bie Bebingungen, welche fur Dreiben je Rompositionen hervorriefen, jest erloschen, daß nämlich bie Sing. zumal bie Kaftraten, jest nicht mehr vorhanden find, bag baber für ihre Birtuosität berechneten einzelnen Befangeftude jest # Sangern, benen biefe Birtuofitat ganglich fremt ift, bie Bartien Raftraten namentlich von Knaben stümperhaft vorgetragen weise muffen, so tritt bas Wibernatürliche, oft Emporende ber Beibehaltm biefer Rirchenmufit mit Entschiebenheit heraus. - Als nachftes Die aur Abhülfe fonnte vorgeschlagen werben, einige Sangerinnen in Kirche einzuführen, um die Kastraten zu ersetzen: fernerhin bei 🖈 pertoir ber Kirchenmusikstude selbst forgfältig aus folchen Rompositiss auszumählen, welche jener schlechten Richtung am menigften angehin Seitbem bie Rirchenmufit burch Ginführung ber Drchefterinftum im Allgemeinen von ihrer Reinheit verloren hat, haben nämlich niss bestoweniger bie größten Tonseter ihrer Beiten Rirchenftude verfatt. an und für fich von ungemeinem fünftlerifden Werthe finb: ben mie Rirchenstyle, wie es jest ihn wiederherzustellen aus fo vielen Grunden ber höchsten Zeit mare, gehören auch biese Meisterwerke bennoch nicht o fie find absolute mufikalische Runftwerke, bie zwar auf ber religie

Bafis aufgebaut find, viel eber aber jur Aufführung in geistlichen Kongerten, als mahrend bes Gottesbienstes in ber Rirche felbst fich eigenen, namentlich auch ihrer großen Zeitbauer wegen, welche ben Werken eines Cherubini, Beethoven u. f. m. bie Aufführung mahrend bes Gottesbienftes ganglich verwehrt. Wollten wir nun, indem wir aber immer noch auf volle Reinheit ber Kirchenmufit Bergicht leisteten, Diese Meisterwerke ber Romposition, 3. B. durch Rürzungen, zu bem Gebrauch in unserer tatholischen hoffirche herrichten, so entstunde in ber Raumlichkeit unseres Chores selbst ein unüberwindliches hindernig. Der Raum, ber für die Aufstellung bes Orchesters und Chores uns gegeben ift, murbe ohne einen gänzlichen Umbau, und somit ohne Berftörung ber architettoni= ichen Anlage bes gangen Schiffes, nicht in bem Maake erweitert merben können, bag eine ber nothwendigen Starte bes Orchefters entsprechenbe (für biefe Rompositionen aber unbedingt nöthige) Anzahl von Chorfangern Blat fanbe. Die menschliche Stimme, bie un mittel= bare Trägerin bes heiligen Wortes, nicht aber ber inftrumentale Schmud, ober gar bie triviale Beigerei in ben meiften unserer jegigen Rirchenftude, muß jeboch ben unmittelbaren Borrang Botalmufi in ber Rirche haben, und wenn bie Rirchenmufit ju ihrer ursprünglichen Reinheit wieber gang gelangen foll, muß bie Botal= mufit fie wieder gang allein vertreten. Für bie einzig nothwendig erscheinende Begleitung hat bas driftliche Genie bas murbige Inftrument, welches in jeber unserer Rirchen feinen unbestrittenen Plat hat, erfunden; dieg ift bie Orge I, welche auf bas Sinnreichste eine große Manichfaltigkeit tonlichen Ausbruckes vereinigt, seiner Natur nach aber virtuose Bergierung im Bortrag ausschließt, und burch finnliche Reize eine außerlich ftorenbe Aufmerksamkeit nicht auf sich ju ziehen vermag. Für die Aufstellung eines starten Sangerchores, ftatt bes Orchesters, ift bie uns übermiefene Räumlichkeit in ber hiefigen katholischen Hoffirche gang vorzüglich geeignet, und es muß bie Wirkung feines Bortrages eine ungemein icone und erhebende in biefem Bebaube fein, welches in feiner Akuftik ber ruhiger fich bewegenben Ricarb Bagner, Bef. Edriften II. 22

In Dresben.

Der Zeit, in ber biefe ganglich verberbte und entweihte Richtma jur herrschenben geworben mar, gebort bie Einrichtung eines tathelifden Sofgottesbienftes in Dresben an : von biefem Musgangspunfte hat sich die Rirchenmusik in der hiefigen katholischen Hoffirche aus gebreitet, in biefer weltlichen Richtung fortgebilbet. Durch berbei: schaffung toftspieliger Sanger, namentlich von Raftraten, wurde ber Romponisten die Aufgabe gestellt, auf die Ausbeutung und Bewendung biefer Talente bedacht zu fein, und fammtliche Rirder tompositionen, welche gegenwärtig noch ben verwendbaren Bond für ben musikalischen Gottesbienst ausmachen, geboren bis auf einzelt, hie und da, und in den einzelnen Theilen zerstreute Ausnahmen, bie mit Recht jest als verwerflich und ben gesunden religiösen Gel gerabezu verhöhnend erfannten Geschmackerichtung an. bem nun noch hingu, bag bie Bebingungen, welche fur Dresben im Rompositionen hervorriefen, jest erloschen, daß nämlich bie Sage, jumal die Raftraten, jest nicht mehr vorhanden find, daß baber für ihre Birtuofität berechneten einzelnen Gefangeftude jest m Sängern, benen biese Virtuosität ganglich fremb ift, bie Bartien in Rastraten namentlich von Knaben stümperhaft vorgetragen werde muffen, fo tritt bas Wibernatürliche, oft Emporende ber Beibehalm biefer Rirchenmufit mit Entschiedenheit heraus. - 21s nachftes Man jur Abhülfe fonnte vorgeschlagen werben, einige Gangerinnen in & Kirche einzuführen, um die Kastraten zu ersetzen: fernerhin das 2 pertoir der Rirchenmusikstude selbst forgfältig aus folden Komposition auszuwählen, welche jener schlechten Richtung am wenigsten angebin Seitbem bie Rirchenmusit burch Ginführung ber Orchesterinftrum im Allgemeinen von ihrer Reinheit verloren hat, haben nämlich mit bestoweniger bie größten Tonseter ihrer Zeiten Kirchenstude verfaßt ? an und für fich von ungemeinem fünftlerischen Werthe find; bem := Rirchenstyle, wie es jest ihn wiederherzustellen aus so vielen Grundber höchsten Beit mare, gehören auch biefe Meisterwerke bennoch nit: sie find absolute musikalische Runstwerke, die zwar auf ber telizien

Das zweite, erst mit ber Zeit allmählich zu überwindende hinderniß numähtiche besteht in dem Mangel an Borrath der nöthigen Kirchenstille für eine Lokal. Einführungmusit. Ihm kann nur nach und nach abgeholfen werden, und es möge dafür solgendes Bersahren eintreten.

Schon jett merben eine Angahl geeignet ericeinenber Kompositionen Baleftrina's und feiner Nachfolger ausgefucht: bie Kapellmeifter erhalten ben Auftrag, bie verloren gegangenen Überlieferungen für ben Bortrag berfelben nach tunftlerischem Ermeffen wieber bergustellen, biefe Werte somit, wie biefe erwiesener Magen febr wohl möglich ift, ju ber vollen Frische und Warme religiöfen Ausbruckes wieber zu beleben, und für bas Einftubiren in biefem Sinne Sorge ju tragen. - Aus einem weiter unten ju ermittelnben Konts werben an fammtliche Romponiften bes Baterlandes und Deutschlands überhaupt Breife für gute Rirchentompositionen im reinen Botalfat, jugleich auch für Auffindung alterer Rirchentompositionen mit zwedmäßiger Wieberauffrischung und Bezeichnung bes Bortrages berfelben ausgeschrieben. - Bis nun mit ber Zeit bas Repertoir ftart und mannigfaltig genug geworben ift, um ben gefammten Bebarf eines Rirchenjahres bamit auszuflillen, muß ber bisberige Beftand ber Kirchenmufit in ber Beise aufrecht erhalten merben, baf junachft nur ausnahmsweise ab und zu ber Dienst burch reine Botalmufit mit verftarttem Chor verseben wirb; in bem Berhaltniffe nun, als ber Borrath an Botaltompositionen anmächst und jugleich bie jett bestehenben, nach und nach aufzuhebenben, Kontratte ber bisberigen Kirchenfanger erlöschen, werben bie bisber verwendeten Kirchenkompositionen, alfo auch die Mitwirtung bes Orchefters babei, ganglich aus ber Kirche gurudgezogen, um enblich ber Botalmufit und ihren Kompositionen allein Plat zu machen. Das Orchefter wird bagegen in grogeren geiftlichen Konzerten genligend bagu beitragen tonnen, im Berein mit bem vollen Chor bie Deifterwerte ber kirchenmufit im gemischten Styl als eine selbständige Musikgattung ber Offentlichkeit vorzuführen, fo daß mit biefer neuen Einrichtung nur bas Schlechte, nicht aber bas Gute, mas in biefer Battung geschaffen ift, verloren geben mirb. -

Das somit zu einem murbigen Gliebe bes musitalischen Gesammt-Institutes erhobene Chorinftitut soll nun folgenber Weise organisirt werben. —

Die Anzahl ber Chorfanger muß grundfahlich so bestimmt werben, baß sie Cintidiung beim Busammenwirten mit bem Orchester möglichst bie Bahl ber Instrumente institutes

menfchlichen Stimme von größtem Bortheil ift, mahrend bas unruhiger fich bewegende Instrumentale von oft hochft nachtheiliger Birlung für bas Behor und fomit für bas Berftanbnig ber Mufit wirb, ba ber außerorbentlich thatige Schall es verwirrt und gur Diffonang bringt.

Einführung und Probie Rirde.

Bwei Sinberniffe fieben junachft ber Ginfilbrung ber reinen Botalmufit in bon Frauen unfere tatholifche Softirche entgegen. Das erftere, burch einen geeigneten Entteftanten in folug ber betreffenben Beborbe fogleich zu beseitigenbe, besteht in ber, fur berfiellung eines guten und ftarten Chores nothwendigen, Bulaffung von Fraum, fowie in ber Unmöglichfeit, bas Berfonal nur aus Ditgliebern bes fatholijden Rirdenverbandes zu ftellen. Bir beabsichtigen mit ber gangen Ginrichtung lediglich bie Bieberherftellung einer mabrhaft erhebenben, religiofen Rirdenmufit: ber fatholifden Beiftlichfeit tann aus allen erbent lichen Grunden nur baran gelegen fein, bieg Unternehmen auf jebe Beife ju förbern. Frauen find bereits in vielen tatholischen Rirchen anderer Länder fit ben Rirdengefang zugelaffen worben: beftanbe für Dresben aus bem Grund, bag ber an und für fich pruntenbe tatholifde Gottesbienft in einer jum überwiegend größten Theile protestantifden Stadt burd ben Umfant, bag amb Franen babei betheiligt maren, noch mehr eine blog neugierige Daffe in be Rirde gieben möchte, ein besonberes Bebenten bagegen, fo mare bem ju erwiben. baß - ba bem weiblichen Geichlechte boch an mit für fich ber Befuch felbft bet Schiffes aus reiner Neugier ebenfalls nicht gewehrt werben tann, in ber erhöhm Stellung auf bem Chor ibm mohl noch eber ein Blat anzuweisen mare, und baß ja außerbem ihr beutlicher Anblid burch ein ben Chor umgebentes Giner verwehrt werben tonnte; jumal burfte aber auch bie Berficherung genügen, bat bie gefeierten Birtuofenstimmen ber Oper pringipmäßig nicht gur Kirche bimgugezogen werben follen, ba bie etwa vorzutragenben "Goli" von ber Beidaffenbeit fein werben, bag für ihren feinfachen Bortrag bie fogenannten Cherführerinnen volltommen ausreichen. - Die Anforderung tatholischen Glaubensbekenntnisses bei jedem Mitgliede bes Chores burfte von ber tatholischen Geinlichfeit in einem fast burchaus protestantischen Lande in unserer Zeit mobl taum mehr als unzubeseitigend festgehalten werben, schon weil wir baburd ben meifen Kindern bes Baterlandes bie Berforgung burch biefes Chorinftitut verwehren mußten. Bur überwindung biefes Bebentens wird aber noch bie Übereinftunk genügen, bag ber eigentliche Ceremoniengefang nur von einer Angabl tatholischer Mitglieber bes Chores besorgt werben foll.



Gefang im Allgemeinen vom Chorbirettor ober beffen Gubftituten unentgeltlich: vom Tang-, Fecht- und Erercier-Deifter wird ihre forperliche Ausbildung geförbert; zu ben Gesammtübungen bes Chores werben fie mit bingugezogen. -In der ersten Klasse ber Chor= ober ber zweiten ber Theaterschule werben fie bereits jur Mitwirfung im Gesammtchor in Kirche, Theater und Kongert bei größeren Aufführungen mit hinzugezogen. In halbiahrlichen Prüfungen wird mieberholt ibre Säbigfeit, wie fie fich bann ficherer berauszustellen bat, gepruft: bei volltommen bewährter Unfähigteit tonnen fie nach jeber folden Brilfung noch entlaffen und ihren Angehörigen mit ber Empfehlung eines anderen Berufes wieber zugestellt werben. - Mus ben Fähigeren biefer zweiten Rlaffe ber Chorfoule foll fich nun bas wirkliche Chorinftitut bei eintretenbem Beburfniffe burch Anstellung ber Betreffenben verstärten. Das Nationaltheater ju Leipzig foll angewiesen sein, seinen Bebarf für ben Chor nur aus ber zweiten Rlaffe ber Drestener Chorschule ju gieben, um ben Boglingen eine Anstellung mit Behalt fo viel und balb wie möglich zu verfichern: auch für die eine ober zwei Zweigtruppen werden sie die nöthigen Chorfanger liefern, wobei es fich von selbst versteht, bag ihre Anstellung (ob bier ober bort?) fich immer nach bem Grabe ihrer Kähigkeit richten wird. Auswärtigen Theatern wird ihre Acquisition geftattet, sobald eine Anstellung an einem ber beiben Nationaltheater binnen einem halben Jahre bem Betreffenben nicht jugefagt werben tann. Jeber bereits auch icon mirtlich angestellte Chorift barf fich zu ben balbjährlichen Brufungen ber Theaterschule noch melten, bamit ibm, falls fich früher noch nicht berausgestellte Fähigfeiten in ihm noch entwidelt hatten, bie Doglichfeit ber Berausbilbung berselben und somit bas Betreten einer glangenberen Laufbahn, als ber bes Choriften, nicht abgeschnitten werbe.

Die Berforgung im Alter foll ben Mitgliebern bes Chorinstitutes in folgenber Beife verfichert werben:

Der Chorbirettor wird bei eingetretener Unfabigleit nach bem Gefet für Benfond. Staatebiener penfionirt und feine Benfion aus bem Fonds filr Benfionirung verforgung invaliter Mitglieder ber Rapelle bestritten, wie bisher fur ben Ceremonienfanger Choriften. und Inftructor ber Anaben, sowie bie Rirchenfanger, beren Berforgung nach ber neuen Organisation nicht mehr ber Civillifte gur Laft fallen wirb.

Birb ein Chorfanger burch ben Berluft feiner Stimme in bem Grabe untauglich, baß feine fernere Ditwirtung ben Leiftungen bes Chores unbienlich ober gar binberlich ift, fo ift feine Berforgung junachft baburch an beftreiten,

taß ihm, je nach seinen sonstigen Leistungen im aktiven Theaterdienst, so sit bas Hauptnational-Theater zu Dresden oder bei einer der Hüsstruper für die Provinzen, eine anderweite Anstellung, welche ihm seinen disherizen der doch den zunächst unter diesem stehenden Gehalt dieten muß, zugewiesen wittes sollen daher alle für Choristen und Choristinnen geeignete Stellen kristis siese vordehalten bleiben. Wird nun 1) der somit anderweitig anzeiche Chorist auch für die ihm zugetheilte neue Stelle unfähig, ist 2) dei seiner anzeitenen Invalidiät als Chorsänger kein Posten für ihn offen, oder 33 enkinder inwalide Chorsänger, daß er den geringeren Betrag einer Pension der Sebehaltung seines bisherigen oder eines nur wenig geringeren Gehaltes gege übernahme einer anderen Beschäftigung vorziehe, so ist er nach einer siste gründen und zu unterhalten ist.

- 1) Im Laufe jedes Jahres soll der Ertrag einer Benesiz-Borstellung in Theater dem Pensionssonds zugewendet werden: zu dieser Borstellung wird vom Direktor die erste Aufführung einer neuen Oper an einer Tage der Boche, an welchem sonst keine Theatervorstellung stantsuka bestimmt.
- 2) Ebenso soll jährlich eine Konzertaufführung, in welcher bas Erder ben Chor zu unterführen hat, zu gleichem Brecke stattbaben.
- 3) Nach dem jährlich sich herausstellenden Bedarf des Fonds ift ter En berechtigt, Aufführungen reiner Botalmusik zu veranstalten.

Die Mitglieber bes Chorinstitutes mahlen aus sich einen Ausschus weberwaltung bieses Fonds. Der Chordirektor seinerseits ist hauptsächlich wertschete, streng barauf zu halten, daß zum Chorgesang unfähig geweiter Choristen dem künstlerischen Bestand bes Institutes nicht zum Nachtheil iden baher er auf anderweite Berwendung oder gänzliche Bersorgung zur wer Zeit auzutragen und zu bestehen hat. Dierfür ist er der musikalischen Stebehörde bes Institutes verantwortlich.

Befang im Allgemeinen vom Chorbirettor ober beffen Substituten unentgeltlich: vom Tang-, Fecht- und Exercier-Meister wird ihre forperliche Ausbilbung geförbert; ju ben Gesammtübungen bes Chores werben sie mit himugezogen. -In der ersten Klasse ber Chor- ober ber zweiten ber Theaterschule werben fie bereits jur Mitwirtung im Gesammtchor in Kirche, Theater und Kongert bei größeren Aufführungen mit hinzugezogen. In halbiahrlichen Brufungen wird mieberholt ihre Kähigleit, wie fie fich bann ficherer berauszustellen bat, gepruft: bei volltommen bewährter Unfähigteit tonnen sie nach jeber folden Brufung noch entlaffen und ihren Angehörigen mit ber Empfehlung eines anderen Berufes wieber zugestellt merben. - Aus ben Fähigeren biefer zweiten Klaffe ber Chorfoule foll fich nun bas wirkliche Chorinstitut bei eintretenbem Beburfniffe burch Anstellung ber Betreffenben verstärten. Das Nationaltheater ju Leipzig foll angewiesen sein, seinen Bebarf für ben Chor nur aus ber zweiten Rlaffe ber Dresbener Chorschule ju gieben, um ben Boglingen eine Anstellung mit Gehalt fo viel und balb wie möglich ju versichern: auch für bie eine ober zwei Zweigtruppen werben fie die nöthigen Chorfanger liefern, mobei es fich von selbst versteht, bag ihre Anstellung (ob bier ober bort?) fich immer nach bem Grabe ibrer Kähigleit richten wirb. Auswärtigen Theatern wird ihre Acquisition geftattet, sobald eine Anstellung an einem ber beiben Nationaltheater binnen einem halben Jahre bem Betreffenben nicht jugefagt merben fann. Jeber bereits auch schon wirtlich angestellte Chorift barf fich ju ben balbjährlichen Brufungen ber Theaterschule noch melben, bamit ibm, falls fich früher noch nicht berausgestellte Fähigfeiten in ihm noch entwidelt hatten, die Möglichkeit ber Berausbilbung berselben und somit bas Betreten einer glänzenberen Laufbahn, als ber bes Choriften, nicht abgeschnitten werbe.

Die Bersorgung im Alter soll ben Mitgliedern bes Chorinstitutes in folgender Beise versichert werben:

Der Chorbirettor wird bei eingetretener Unfähigteit nach bem Geset für Benfionirung verlorgm Staatsbiener pensionirt und seine Bension aus bem Fonds für Bensionirung verlorgm sinvaliber Mitglieder ber Kapelle bestritten, wie bisher für den Ceremoniensanger Theribu und Instructor der Knaben, sowie die Kirchensanger, beren Bersorgung nach der neuen Organisation nicht mehr der Civilliste zur Last sallen wird.

Bird ein Chorfanger burch ben Berluft seiner Stimme in bem Grabe untauglich, baß seine fernere Mitwirtung ben Leiftungen bes Cheres undienlich ober gar hinderlich ift, so ift seine Bersorgung zunächst baburd ju bedreitet.

Fällen höchftens 3 ber Oper zugewiesen sein: bie Musit in ben Zwischenaften is Schauspiels wird hoffentlich aber gänzlich abgeschafft werben, und zwar auf folgenden Gründen. —

eines Schauspiel- Die Nothwendigkeit, nach bem Falle bes Borhanges am Schuse mustt.

eines Schauspiel-Aktes Musik spielen zu lassen, ist nach keinen künstlerischen Ermessen zu rechtfertigen: es ist dieß mehr eine duch zufälliges altes Herkommen entstandene Gewohnheit, beren Beibehaltung der Psiege ber Kunst in jeder Beziehung nachtheilig ik

Dem beabsichtigten Ginbrude bes foeben beenbeten Aftes eines Schauspieles fonnte eine Mufit bochftens nur bann entsprechen, wen fie jur Festhaltung biefes Einbrudes eigens verfaßt mare; bas Re vertoir folder Zwischenaktmufik tann jeboch lebiglich nur aus Im ftuden bestehen, die nach einer sehr allgemeinen Rategorie in ernte und heitere abzusonbern find, welcher Unterschied hier aber burden nicht genugt. Bu verschiebenen Zeiten hat man fich bie erbentlicht Mühe gegeben, zwedmäßige Zwischenaktmusik einzurichten, und f ftets bamit gescheitert. Welchen fünftlerischen 3med foll nun be Musik haben, wenn sie noch nie und nirgends ben oben angebeute ten erreicht hat? Sie soll bas Publikum mahrend ber Bause unter balten. Das Bublitum, welches gekommen ift, ein autes Schaufpiel ju sehen, sich an ber Entwidelung und Darftellung von Charaftera und Situationen, wie fie bie reine Schauspielfunft produzirt, geifig ju betheiligen, will aber teine Musit, jumal teine folche, bie feinen Benug nur ftoren tann. Den geiftestragen, nur oberflächlich ange regten Theil bes Bublitums, ben man ju innerer Sammlung ober außerem Aussprechen über ben ftattgehabten Ginbruck fich nicht felbe überlaffen zu konnen glaubt, foll fie gemeinhin nur über bie Bei bauer ber Baufe täufchen : welche entwürdigende Aufgabe fur Die Runt! Diese Täuschung gelingt ihr aber nach allen gemachten Erfahrung nicht einmal: die bei langerer Musbehnung bes 3mifchenaftes not wendige Wiederholung ber einzelnen Theile bes Dufifftudes bing

Wir wenden uns nun zu bem Inftrumental-Orchefter ber Kapelle jurud. Ord Die nach feinem Beftand im Jahre 1848 für biefen haupttheil bes Inftitutes bestehenden Ausgaben ber Civilliste belaufen sich mit Einschluß ber Behalte für ben Generalbirettor, bie Rapell- und Konzertmeifter, ben Dufitbirettor, bie Organisten, bie Accessisten und bas bienenbe Bersonal, ferner mit Einrechnung ber jährlich jur Anschaffung und Erhaltung ber Inftrumente fowie jur Austheilung von Gratificationen bestimmten Summe, - fomit alfo ohne bie Ausgaben für Rirchengefang, ftart über 40,000 Thir. Der Ansab auf ber Civillifte ift somit nicht unbebeutend überschritten. Unsere Aufgabe blirfte

es baber fein, bei möglichfter Berbefferung bes Inftitutes bennoch bie Ausgaben bafur auf ihren urfprünglichen Anfat ju be-

foranten.

Die in ben letten Jahren nothwendig erachtete Angahl ber Mufiter ift in Berba bem Berhaltniß ber Anforderungen an die Starte und jumal Angahl ihrer ber 30 Dienstleiftungen entstanden. Gegenwärtig find außer 60 fogenannter wirklicher Kammermufiter noch 20 Accessisten mit einem Gehalt von 150 Thir. jährlich angestellt. Diefe Babl mar burchaus nothwendig, um bei bem gegebenen Berbaltniffe ber Raumlichleit, in ber bie Aufführungen fattfinden, ber Angabl ber Dienstleiftungen zu entsprechen: biefe bestanden in über 200 Rirchenbienften und täglichem Dienste im Theater, in bem möchentlich 3 bis 4 Opern gegeben murben, außerbem aber ju jedem Schauspiel ein Orchefter für bie Zwischenattmufit gefiellt werben mußte. Dazu tamen im Sommer oft boppelte Borftellungen, in ber Stadt und in bem Sommertheater, für welche baufig bier bas Orchefter zu einer großen Oper, bort bas Orchefter zu einem Gingspiel erforbert murbe; eine übermäßige Angahl von Broben murben burch biefe mannigfaltigen Borftellungen und bei bem unruhigen Bechfel berfelben bebingt. hierfur mar bie ermahnte Babl von Mufitern eben nur bie gur Roth andreichenbe, ba bas Orchefter in fich zu zwei verschiebenen Orcheftern tombimirt werben mußte.

Ein Buftanb, in welchem folche übermäßige und bem Bein ber Aund bochft unbienliche Bermenbung mufitalifder Krafte als Beringung einzeichtenen war, foll und wird burch bie neue Organisation bes Reviendtheauers angehoben werben. Fortan wird bie Babl ber fogenammen Sweltunge in einer Boche auf 5 beschränft sein: von biesen Tagen werben wer I m febr feinemm

Fällen höchftens 3 ber Oper zugewiesen sein: bie Musit in ben Zwischenatten bes Schauspiels wird hoffentlich aber ganglich abgeschafft werben, und zwar ant folgenben Gründen. —

Die Nothwendigkeit, nach dem Falle des Borhanges am Schlusse must.
eines Schauspiel = Aktes Musik spielen zu lassen, ist nach keinem künstlerischen Ermessen zu rechtfertigen: es ist dieß mehr eine durch zufälliges altes herkommen entstandene Gewohnheit, deren Beibehaltung der Pflege der Kunst in jeder Beziehung nachtheilig ist.

Dem beabsichtigten Ginbrude bes foeben beenbeten Aftes eines Schauspieles könnte eine Musik bochftens nur bann entsprechen, wem fie jur Festhaltung biefes Einbrudes eigens verfaßt mare; bas Re pertoir solcher Rwischenaktmusik kann jeboch lediglich nur aus Tom stücken bestehen, die nach einer sehr allgemeinen Rategorie in ernfte und heitere abzusondern find, welcher Unterschied hier aber burchaus nicht genügt. Bu verschiebenen Beiten hat man fich bie erbentlichte Mühe gegeben, zwedmäßige Zwischenaktmusik einzurichten, und ift stets bamit gescheitert. Welchen fünstlerischen 3med foll nun bie Musik haben, wenn sie noch nie und nirgends ben oben angebeute ten erreicht hat? Sie soll bas Publifum mahrend ber Paufe unterhalten. Das Bublikum, welches gekommen ift, ein autes Schaufpiel zu sehen, sich an der Entwickelung und Darstellung von Charafteren und Situationen, wie fie die reine Schaufpielfunft produzirt, geiftig zu betheiligen, will aber feine Dlufit, zumal feine folche, Die feinen Benug nur ftoren fann. Den geiftesträgen, nur oberflächlich angeregten Theil bes Publikums, ben man ju innerer Sammlung ode: außerem Musfprechen über ben ftattgehabten Ginbrud fich nicht ielbit überlaffen zu konnen glaubt, foll fie gemeinhin nur über bie Beitdauer der Bause täuschen : welche entwürdigende Aufgabe für die Runn! Diefe Täufchung gelingt ihr aber nach allen gemachten Erfahrungen nicht einmal: bie bei langerer Ausbehnung bes 3mischenattes noth wendige Wiederholung der einzelnen Theile bes Mufifftudes bringt

fogar burch fünftlich geforberte Langeweile bas Publitum gegen biefes. Unterhaltungsmittel auf, so bag ber Zwischenaft wirklich oft länger erscheint als er ist. Der rege Theil bes Bublitums verspottet und verhöhnt biefe Mufit, wenn fie fich burch Bubringlichfeit ober Schlaffbeit bemerklich macht, gewöhnlich bort er absichtlich ober unwillfürlich gar nicht auf fie. Run berechne man die Wirtung, welche biese Ubelftanbe jufammengenommen auf ben Musiter machen! Der ichlaffe. ältere Rusifer erschlafft bei folden Aufführungen noch mehr, ber jungere. feurigere erkennt in seiner Berpflichtung bagu eine mahre Sollenmarter. Bor einem laut sprechenden ober por Langeweile gabnenden Bublifum feine innig geliebte Runft preisgeben ju muffen, muß ihn im Anfang emporen, endlich bemoralifiren. Diefe Ginrichtung barf gur Chre ber Musit, jur Ghre bes Schauspieles, und endlich jur Ghre bes Bublitums nicht länger fortbesteben; wir Alle muffen bie Rraft baben, über eine schäbliche Bewohnheit uns hinwegzuseten, benn fie tragt enblich auch die Schulb bavon, bag ber Bortrag einer Mufit, die gur Erhöhung ber Wirfung eines besonderen Schauspieles verfagt morben ift, ohne Eindruck, ja ohne nur die nothige Aufmertsamteit zu erregen, porübergeht, wie wir bieg bei Beethoven's berrlicher Mufit ju Camont hier stets in Erfahrung gebracht haben. Wie viel höher wird nun fold' eine Dufit in biefen besonderen Fällen wirten, wenn burch beftanbige Rufilmacherei im Schauspiel bas Bublitum nicht bagegen aleichaultig gemacht worben, und bei bem felteneren Bortommen berfelben baber von vornherein feine Beipanntheit barauf, als auf etwas Ungewöhnliches, richtet?

Die gewöhnliche Schauspielmusit wird baher fünfe tig hinwegfallen. --

Das fleine Theater am lintifden Bate ift qulent im Laufe bes Sommers nur aus bem Grunte von Seiten ber Generalbireftion bes hoftheaters mit Borftellungen verfeben morten, meil es von feinem Inhaber außertem an eine frembe Truve hatte vergeben werten burfen, von ber man Abbruch für bas

Las li alija Cab.

Boftheater ju fürchten glaubte. Die Ginnahmen folder Borftellungen femmen icon bes fleinen Raumes und bes besonderen Roftenaufwantes megen me tat bringen, mas flatt ihrer Borftellungen in ber Stadt eingetragen batten: bem fogenannten Doppelfpiel entftanben aber gewöhnlich bie unwürdigften Kellifeur. melde, wie ber Charatter ber Sommertheater-Borftellungen im Allgeming, nur bemoralisirend auf ben Geift bes gangen Inftitutes wirten tonnten In Direttor bes Nationaltheaters wird fortan bem Berfonale beffelben biefe Berftellungen ersparen, bagegen bie Bubne am lintischen Babe für bie Commemonate einer ber Truppen zuweisen, beren Direktor er ernennt, beren Leiten er übermacht und benen er bie Schüler ber erften Klaffe ber Theaterions junachft einverleibt bat: bieg wird jugleich bie beste Gelegenbeit bieten, an In und Stelle fich mit größerer Leichtigfeit von ben Leiftungen und Korridim ber jungen Leute ju überzeugen.

Das bescheibene Orchefter, welches biefer Truppe für Singfriele unt tim: Opern ju Gebote fieben muß, wird auch ihre Borftellungen auf bem Bit unterftuten, und wir behalten es une vor, auf bie Bilbung biefes Orbeitet fpater jurudjutommen. Das Orchefter ber Rapelle wirb aber mit biefen Borftellungen nichts mehr zu thun baben.

Merein. Drdeftere.

Da wir nun endlich noch beabsichtigen, bie Mitwirtung bes Ordeners I fadung bes ber Kirche im Laufe ber Zeit allmählich gänzlich aufzuheben, so blieben 🕆 bennach nur bie 2 ober bochtens 3 wochentlichen Aufführungen im Inmi übrig, und rechnen wir im Laufe bes Jahres auch noch eine gemiffe Amat: 112-Rongerten bingu, fo ift bie Nothwendigfeit, für biefe Leiftungen ein in in nöthigenfalls zu zwei Ordestern zu combinirendes Inftitut zu unterbalten, 2002 folde Beidrantung ber Starte bes Dienstes aufgehoben. Mußte tiefe Art wendigfeit bibber immer guerft in bas Ange gefaßt werben, fo tann nun betief nur ber 3med fein, ein einziges mobt gusammengesettes Ordener ju bille welches, fo weit bieg erforderlich, in seiner Gefammtbeit vereint, icht ich Leiftungen übernimmt, ba von jebem Mitgliede beffelben obne ungeburicht. Bumuthung verlangt werben fann, bag es zweimal in ber Boche eine De mit ben nöthigen Broben übernimmt, auch ju einer britten Bornellung, rame einem leichteren Gingspiel, ju welchem eine eigene Denfit verfaft ift, Seine Darans nun, bag bas Orchefter bei allen feinen Probuttionen aus terite Dlufftern gufammengesett fei, entipringt zugleich ein Bortbeil für Die tunden!

Bollenbung berselben, wie sie bisher nicht zur vollen Genüge erzielt werben konnte. Zumal die Blasinstrumente waren bisher in der Kapelle in doppelter Anzahl besetzt, weil der Dienst von zeinem der Bläserpaare unmöglich hätte bestritten werden können: die unaushörlich wechselnde Zusammenstellung des Bläserchores durch die verschiedenen Blasinstrumentisten ist der vollendeten klinstlerischen Feinheit im Bortrage, namentlich durch Ungleichheit der Stimmung, in vielen Fällen noch sehr hinderlich gewesen. Ein vollendetes Orchesterspiel kann nur dann erzielt werden, wenn sämmtliche Mustler unter sich wie zu einem untheilbaren Körper verwachsen.

Die Größe bes Raumes, in welchem bas Orchefter seine Leistungen zu Tage Röt fördert, sowie die gemachten Ersahrungen über die für die Gesammtwirtung Stärk nöthige Stärke der einzelnen Theile besselleben, geben die Summe für die er-Orche sorberliche Stärke des Ganzen. In unserem Schauspielhause hat sich für die größere Oper solgende Besehung der Instrumente als nöthig herausgestellt:

20 Biolinen, 6 Bratschen, 6 Bioloncelle, 4 bis 5 Kontrabaffe, 2 bis 3 Flöten, 2 bis 3 Hobeen (incl. Englisches Horn), 2 bis 3 Klarinetten (incl. Baffarinette), 2 bis 3 Fagotte, 4 Hörner, 2 bis 3 Trompeten, 3 Posaunen, 1 Paar Bauten.

Um ben oben besprochenen bisherigen Beblirsnissen zur Bestreitung eines höchst mannigsaltigen und starten Dienstes zu genügen, wurde für jedes ber Blasinstrumente (mit Ausnahme ber Posaunen) noch eine Stelle hinzugefügt, außerdem aber sur Köte, Hoboe, Klarinette und Fagott ein Accessisk, silr das Horn sogar zuletzt, und wegen dringender Umstände, 3 Accessisken mit 150 Thlr. jährlich angenommen. Hir die Bioline hingegen waren (incl. der beiden Konzertmeister) nur 18, für die Bratsche 5 und für das Bioloncell ebensalls 5 Musiter wirklich angestellt; der Mehrbedars wurde durch 6 bis 7 Accessischen für die Bioline, 3 für die Bratsche, 2 sür das Bioloncell und 1 für den Kontradaß bestritten.

Das burch die Noth erzeugte Institut der Accessissen ift zumal ihrer gehaltlichen Stellung wegen nicht zu rechtsertigen: in Bahrheit wurde von ihnen unes ganz derselbe Dienst wie von einem wirklich angestellten Musiter geierdert, bafür ihnen aber nur die Hälfte des untersten Kammermusitus-Gehales zugenanden; wären diese Leute aus einer Schule des hiesigen Orchenes hervorgegangen hätten sie somit, was sie unentgeltlich ersernt, dem Justinue selbst zu verbansen. so wäre es auch nicht mehr wie billig, als daß sie ihre Berpflichtung baburd abtrügen, daß sie, sobald sie hierzu genigend herausgebildet wären, in einzelnen Aufführungen dieses auch wieder unentgeltlich unterstützten, wosür sie wiederum durch die nächste Anwartschaft zu Ansiellungen im Orchester selbst enticköbzt würden. Bisher aber mußte so weithin wie möglich die eingetretene Bacam einer Accessissen. Stelle befannt gemacht werden, um Musiter zur Anmeldung herbeizuziehen: darauf erschienen aus den Provinzialstädten des Baterlandes, so ans dem Austande jüngere oder ältere Musiter, die ihre Ausbildung oft Stadtmussitern u. dergl. zu verdanken hatten: gewöhnlich hatten wir bei den angestellten Prüfungen den Wangel guter Ausbildung empfindlich zu bestagen, somi die Schuld zu büßen, von einem Institute aus, das selbst die bedeutunden Künstler für jedes Instrument in sich schließt, für die Ausbildung junger Rustle nichts gethan zu haben.

Burbe um unter vielen ein gut entwideltes Talent gefunden und and gewählt, so wurde ihm als Accessist der jährliche Gehalt von 150 That pertannt, ohne zu berlicksichtigen, ob für so Geringes ein Fremder ans der Proxim oder gar ans dem Austande sich nach Dresden übersiedeln, und meistens duch eine lange Reihe von Jahren (wir erlebten die Fälle, daß diese Zeit sich auf 15 Jahre ausgedehnt hat) sich anständig erhalten könne. Da wir nur dast besorgt sein mußten, den besten unter den geprüsten Musitern zu wählen, twi es sich oft, daß dieser beste bereits im reiseren Alter oder gar verheirathet und mit Kindern beschwert war, so daß bei diesem Bersahren das größte Elend der Betressenn unterhalten wurde; denn immer verlockte die allerdings miglike Aussicht, vielleicht bald eine Auskellung in der Zahl der wirklichen Kapellikes zu erhalten, Jeden zur Annahme solcher Accessisten.— Dieses Institut wie es seht besteht, muß daher im Interesse der Kunst, wie der Menschückt, ausgehoben werden: — wir werden bei der neuen Organisation seiner abs auch nicht mehr bedürfen.

Butunftiger Rehmen wir nämlich die nach bem oben besprochenen Plane für die Zufunt Beftand bes überflüffigen vierten Stellen ber Blasinftrumente fort, und fügen wir biefe ber Orchefters. Saiteninftrumenten hinzu, fo erhalten wir zu ben beiben Konzertmeiftern

20 Stellen für bie Bioline ftatt ber jegigen 16

6 ,, ,, bie Bratiche ,, ,, ,, 5

6 ,, ,, bas Bioloncell ,, - ,, ,, 5

Diese mit ben 3 Stellen ber Holgbläfer, ben 4 bes Hornes, ben 3 ber Trompete und Bosaune u. f. w. vereinigt, bieten bie gehörige Stärte eines in sich fertigen Orchesters, welches, bei nicht überhäuftem Dienste, ber Accessisten nicht bebarf, in einzelnen Fällen aber burch eine sich bilbenbe erfte Schülerklasse ergänzt werben kann.

Die Gehalte für biefe 60 Stellen mirben, mit Rudfict auf eine mäßige Berbefferung gegen jett, am zwedmäßigften folgenbermaßen feftgefett werben:

```
10 Stellen zu 600 Thir beträgt 6000 Thir.
10 ,, ,, 500 ,, ,, 5000 ,,
10 ,, ,, 450 ,, ,, 4500 ,,
10 ,, ,, 350 ,, ,, 3500 ,,
10 ,, ,, 350 ,, ,, 3000 ,,
```

Diese Stellen sollen bis zur höhe ber von 450 Thir. von jedem angestellten Musiker, gleichviel bei welchem Instrumente, nach der Dauer seiner Austellungs zeit durch gleichmäßiges Aufrücken erreicht werden, wodurch die große Unge rechtigkeit beseitigt wird, daß ein noch so verdienstvoller Musiker überlang dei einem geringeren Gehalte verbleibt, bloß weil bei seinem Instrumente keine La-kanzen eintreten, mährend durch zufällige Erledigung der Plätze bei anderen Instrumenten ein jüngerer, vielleicht nicht so vorzüglicher Musiker, in größter Schnelligkeit im Gehalt auswärts steigt. Um jedoch den gerechten Ansprücken besähigterer künstlerischer Instrücken zu entsprechen, und somit auch jedem einzelnen Instrumente seiner Gattung gemäß besonders tüchtige Musiker zu er halten, sollen solgende Bestimmungen gelten

Die 600 Thlr.-Stelle foll nach besonderer Tücktigkeit nur jugetbeilt werben 2 Biolinisten, 1 Bratschiften, 1 Bioloncellisten, 1 Kontrabassünen, 1 Flötisten, 1 Hoboisten, 1 Klarinetristen, 1 Fagottisten und 1 Hornisten. Die 500 Thlr.-Stellen gehören ebenfalls nur biesen Instrumenten an, nur 1 Trompeter soll sie außerbem ebenfalls erreichen können. —

Bu ber oben berechneten Summe von 26,000 Thir, treten bingu

```
" " " Drganisten 600 ",

" " bessen Zubstituten 400 ",

Latus 1300 Thir.
```

ber Bebalt für einen Sarfenfpieler 300 Thir.

Etat.

| | | Transport | 1300 | Thir. |
|--------|-----|-----------------------|-------|-------|
| ferner | für | einen Konzertmeister | 1500 | ,, |
| " | ,, | beffen Stellvertreter | 1000 | ,, |
| ,, | ,, | einen Musikbirektor | 1200 | ,, |
| ,, | ,, | bas Dienstpersonal | 1000 | ,, |
| | | | 32000 | Thir. |

An ber Spite ber Leitung bes ganzen musitalischen Institutes tann wie wir zu Ansang zeigten, nur ber mit ber klinstlerischen Leitung ber Leifungen bessellten Beaustragte, somit auch für beren Geist einzig Berantwortliche stehn: bieß ist ber Kapellmeister, welcher bie musitalische Direktion und Institut ber Berwaltung zugleich übernimmt. Er tritt baher in ben bisherigen Sehalt bes Generalbirektors mit 2000 Thir. ein, und zu seiner Unterstützung in den musitalischen Leitung genügt ein einziger Musitbirektor: bie zweite Kapellmeistritelle fällt somit, als überstüssig und bie künstlerische Leitung wie die Berwaltung störend, in Zukunst hinweg.

Der Gesammtbetrag ber Gehalte beliefesssch bemnach auf 34,000 Ihn. Die noch übrigen 1000 Thr. werben zur Unterhaltung und Anschaffung ber nöthigen Instrumente verwendet, sowie zum Ankauf von Musikalien zu ber Konzerten ber Kapelle: diese Musikalien werden mit ber Zeit eine Bibliothet ausmachen, welche, wie jede andere öffentliche Bibliothet, bein gesammten Batt. lande, zunächst aber den Zöglingen ber Tresbener Musikschule zur Bennsurz überlassen sowie soll werden soll.

Preis. Da es zu biesem Zwede aber jener Summe vielleicht sogar nur bis zu ertheitung. Hälfte bedarf, so soll ber jährlich sich herausstellende überschuß zu Preisen wiendet werden, beren Ausschreibung wir oben sür herstellung guter Belluschenkompositionen näher gedachten: ift das nächste Bedürsniß für solche kompositionen mit ber Zeit befriedigt, so sollen Preise sür andere, sebad ausgebrieden werden. Der Etat von 40,000 Ein wäre baher mit Einschluß der 5000 Thr. sür das Chorinfittut erfüllt.

Rongerte. Bisher waren bie Mitglieber ber Kapelle für bie häufigen Falle ber Male bedürftigfeit zur Erlangung gewisser Gratificationen u. bergl. an bie Gratificationen u. bergl. an bie Gratificationen bierfür ansgesepter Ferdigen entsprach nach Möglichteit, nie aber ausreichend, ben Bedürfnissen. Gold er

Fonte und bie barauf fich erhebenten Ansprüche burften nun nicht mehr befieben. Zum volltommenen Erfat bafür möge ber Kapelle ein= für allemal bie Befugniß zugeftanben werben, filr ihre Rechnung Kongertaufführungen au veranftalten; ben Theatereinnahmen wird hierburch fein Nachtheil entwachsen, ba im Theater fortan nur fünfmal wöchentlich gespielt werben foll, somit freie Tage übrig bleiben, an welchen bas Intereffe Niemandes benachtheiligt ift. Die Bestimmung ber Babl folder Kongerte foll gang bem Ermeffen ber Kapelle in Berudfichtigung bes tunftlerifden, fowie bes materiellen Bortbeiles überlaffen bleiben, - aus Rudficht auf bie Burbe folder Congerte felbft, sowie aber auch auf ben nachtheil, ber bei einer übermäßigen Babl berfelben ber Befdäftigung bes Ordefters im Theater entfteben mlifte, foll jeboch fesigefest werben, bag ihre Bahl in ben feche Wintermonaten fich nicht fiber 12 belaufen foll, b. h. in jedem Monat 2. Uber bie Berwendung bes Ertrages biefer Rongerte foll bie Rapelle ebenfalls nach eigenem Ermeffen bestimmen; fie wird fich mit bem Chor barüber verftandigen, welcher Antheil ibm für feine Ditwirtung guftebe, und ber Chor wird aus fich einen Ausschuff ernennen, welcher wieberum über bie Bermenbung bes Chor-Antheiles gu feinen Gunften bestimmt. Das Ordefter wird gunadit beforgt fein, aus bem Ertrage ber Ginnahme einzeine Silfsbeburftige aus feiner Mitte ju unterftugen, ben überfcug bann aber nach einer Ubereinfunft unter fich ju vertheilen. Eine gang abnliche Ginrichtung balt ben vortrefflichen Beift bes mufterhaften Orchefters ber Societe de concerts in Baris aufrecht.

Um biefes foone Institut von erfichtlichem Ruben für bie mufitalifche Droeft Runft im gefammten Baterlande werben gu laffen, ift gunachft ber Anschluß einer Musitschule an baffelbe als nothwendig zu erachten. Bisher ift bie Bilbung von Mufitern in Dreeben nur bem Privatunterrichte und ber Geneigtheit ber einzelnen Künftler überlaffen worben. In Leipzig ift feit einigen Jahren, auf Grund eines Legates eines bortigen Blirgers, ein fogenanntes Confervatorium für Mufit richtet und auch von Seiten ber Regierung botirt worben. Dieß Leipziger Juftitut tann zu erfreulicher Bluthe und zu mahrhaftem Ruben für bas gange land nur bann gebeihen, wenn es nach Dresben übergefiebelt und bem bebeutenbfien Dufifinftitute bes lantes, ber narelle, einverleibt ift. Bulagen zu ten aufehnlicheren Gehalten unferer bebeutent ften Inftrumentaltunfiler marten ohne übermäßige Roften bie berühmteften Birtuelen Tentichlanbe ber



auszuwerfen; im Berein mit ber Dresbener Theaterschule, von dem ein solcher guter Lehrer wiederum für das The könnte der nöthige Gehalt sehr wohl gestellt werden. Caber auch der Bortheil, der hierdurch für die Berforgung lern herangereisten Zöglinge entstünde: 3. B. Zögling der Orchesterschule, welche bereits in größeren Konzertal inmitten unseres Orchesters, die Zahl besselben verstärk das beste Orchesterspiel sich übend, mitgewirkt hätten, n den Balanzen die Geeignetsten zur Besetzung der Orchestersteitsziger Orchester wird sich ebenfalls aus ihnen ergänzen, lingen unserer Theater- und Chorschule. Wer zu undem Anstellung in einem der beiden Orchester abzuwarten, wo Orchester der Provinzialtruppen verwendet werden, aus de Gelegenheit die beiden Hauptorchester zur Rüdlehr nicht ve

Einer näheren Bezeichnung ber Organisation folch' muffen wir uns für jeht enthalten, weil biese erft bei ber ! Leipziger Conservatorium sestgeseht werben tann. Der beiber Dauptstäbte, ber Nuhen für bas ganze Land aus bieser aber in bie Augen, und sollte Leipzig zögern bieß anzuerte nur entgegengehalten werben: baß Leipzig jeht burch Crei tionirten Nationaltheaters entschäbigt werben, seine, auf t gat sich gründenden Freistellen in bem Conservatorium, be

benntt funklerifder Biltung burd bes mit bem Retienefenftint fir er und Mufit in Berbindung gefeste Confervatorium, femie anderer Seint feine Meteure ter felbenten Runfe.

bas Miniferinu mare baber angelegentlicht zu erinden, bie überfiebelung bes resteriume nad Freiten in freundschlicher Abereinfnnt mit ber Statt 3 ju bemirfen.

_ - - -

Die volle freie Betheiligung ber Ration an biefem Inftitute ung Gutinbe aber auf feine tunftleriichen Leiftungen felbit erftreiten. Die muft gun it ift in fait laum geringerem Grabe als Die Schanipiellunk verub, auf ben Geichmad, ju auf Die Sitten ju mirfen: bas re mirb felbit in unferen Jagen Riemand bezweifeln: einen ttelberen Bejug jur Sittlichleit bat men gemeinten ber Ruft nicht zwerlennen wollen, man bat fie foger für fittlich gang unlich gehalten. Dem ift nicht fo. Ober tonnte ein verweichsicher ler Geichmant eine Gutlug auf Die Sittlichteit bes Meniden n? Beibes geft Bend in Bant und nieft gegenfeitig auf ein-:: wollen wir ber Spartmer nicht gebenten, welche eine gemiffe Art Marif els internachtheilig verboren, — benten wir en uniere te Berattgerheit jurid: wir former mit giemlicher Sicherheit men, big bie ven Beethoven's Mufit Begeifterten thatigere merciden Stantburger waren, als bie burch Arffini, Bellini Donietti Bergenberten, nementlag teiche und vormeine Anfaimartien die Alene der Lepteren ein. Einen inrechenden Beliefert und noch Baris: war femme mehrnehmen, baf me ber legten Tetenmen in bemielben Gente, in meldem bie dies ber berifer Gesellicheit jener befriefleben Berbechnis w the Ruft in frieder Geichmalbeideung mierging: man bier emerica Asupolitionen eines Anter, Aben a. i. u. und ber e sie mit den ihenflichen Timpen, welche man zur Anwendieren mis carridate felt. is wat man einen erificelenten Jahanner-Berr Bupe De. Benter E. ***** •

Grundsages muß ebenfalls einer ber Minister überneh fann bieß wieberum nur, wenn er bie volle freie Bet Nation in die Organisation auch dieses Institutes mit einst auch hierin der verständige, intelligentere Theil ber Grundsat im eigenen Interesse selbst überwacht.

Diufifer= Berein. Ein Berein fämmtlicher Komponisten des Baterlandes soll i ben, und nach eigenem Ermessen durch Aufnahme musikalischer 2 wie selbst bloß praktisch ausübender Musiker sich verstärten för Bereine wird von seinem Standpunkte aus die Überwachung jem übergeben. Er wählt aus sich zunächst für Dresden einen Aus namentlich auch die Interessen der jüngeren und neueren Kor Institute gegenüber zu vertreten hat. Der Direktor des letzteren meister, hat sich bei gemeinschaftlichen Berathungen mit diesem 2 einen der Zahl nach gleich starten Ausschuß der activen Mitglied sters, von diesen selbst gewählt, zu verstärten.

Bereinigter Ausschuß.

In biesem vereinigten Ausschuffe wird nach Stimmenmehrh bei Stimmengleichheit entscheibet ber Direktor: ber unbefriedigte nen Recurs an ben Minister zu nehmen. Un biesen vereinigten namentlich die etwa in der Minderheit sich befindende musikalische Seinigten Theaterausschusses, sobald diese durch das Ergebniß irg stimmung über die Annahme oder Zurückweisung einer Oper Grundsatz benachtheiligt glandt, sich zu wenden, und auf gemeins

neuerer und noch unbefannter Romponiften an bas Tageblicht ju gieben, um nad Berbientt ibnen allen erbentlichen Berichut ju verschaffen. In jebem Monat foll taber ein Tag fengefest merten, an welchem bas Ordefter in einer Probe tie Arbeiten folder Romponifen fic unt bem Ausichuffe ju Gebor bringt: tie ju biefen Groben gunulamenten Stude fint von letterem vorber ju bestimmen. Comt mirt es nicht mehr mie bieber ber Sall fein, bas junge Romponiften ibre Arbeiten nie auf eine genugente Beile fich felbft vorgeführt boren tonnten, mas bod für ibre Beiterbildung fo bodie notbig ift; verbienen fie ce, fo merten fie nun auch ficher fein fonnen, ibre Arbeiten foan in ben Romerten bem Bublitum gu Gebor gebracht gu feben.

Bill ein Klinfler auf einene Anfmung ein Komert veranftalten, fo fat er bie Anfrage um Umerftligum; bet Ordeftere junidft an ben vereinigten Aufichuf zu benneme erbalt er beffen Buftmmmm. fo ift ber Borfalag an bas gefammte Ordefter in bringen, meldes nad Emminenmebrieft aber ben Mutrag enrichteter feine Mitmirtung ift bann unengefelich.

Dem Minifter fiebt bagegen bas Recht ju, ju jeber Bem, mo bief mit ber Beidatigung bes Ordertets vertraulich ift, ju Gunten eines effentlichen Bredet über bas Ordefter und ben Coor ju verfügen.

Antrage gesen eine Mafnasme bes Direfters Ravellmerfers fint in Diefem bereinigten Mueldag vorrubringen, jebad nur, menn fie von bem vieren Theile ber Aneidufmirbieber unterfagt merben bem Enrichet ber Enminm. mehrheit bar fid ber Tirefter febann in Woen ober an ben Miniter in Becurring, melder nad tem hauptgruntfag emidenter.

Die Mitalieber bes Romponifien Ausfauffes erhalten freien Burrit in Den Romerten, ebenfo jebes Mitobieb bes Bereines, con bem berent eine Rompofitien in biefen Komerten aufgeführt ift.

En Direiter ebet Natellmerter mit ten fimmitten action ikitelie. Irre bern bes Ordefters, fomie von fimmeliden Ihitgerbern bes omerlanbiden Bufgen Componifien-Bereines gen lette ber vereinigte Ausfauf falige ben Kanbitaten bor, Aber beffen Annaims tann nat Emmmemeitibet emfatten mitt: ter Speinifter bar bie Batt in beftingen Gen Gerau ift eine für ausmal feftes feine Anftellung ift für bie Zaner feines Libene En eintremmber, con The felbit, eber vom vereminen Ausfauffe ertenmer, unt con fimmitter Differidaft burd Stimmenmebrfen teffergert Unfabriter, if er nan bem

Gesch für Staatsbiener, wie bisher, zu pensioniren. Ihm steht bie tünkleike Leitung aller Leistungen bes musikalischen Justitutes zu; nach seinem Erwän überträgt er einen Theil berselben bem Musikbirektor. Er hat über bie Kendung ber musikalischen Kräfte in künstlerischer Hinsicht zu bestimmen, sewe de Stärte ber Besetzung bes Orchesters und Chores für die besonderen emzim Fälle sestzung der Hat barüber zu wachen, daß bei unverrückter Beitehum der Gehalte und bei Beobachtung der Borschrift, dis zu der 450 Iht.-Zut nach der Dauer der Anstellung vorrücken zu lassen, die höheren Itelen und Weise beseichneten kaß dabei das Talent und die besondere Gatum Bustrumentes nach der oben bezeichneten Korm lediglich berücksicht und Er hat über die Anstellung der Mitglieder des Orchesters zu entschein, wie besondere darüber zu wachen, daß invalid gewordene Musiker dem tünklichtschenders darüber zu wachen, daß invalid gewordene Musiker dem tünklichtschen des Orchesters nicht zum Schaden gereichen, sondern nach dem Schalbener, wie bisher, pensionirt werden.

Berwaltungs rath.

Der ihm für bie bezeichnete Gesammtwirtsamfeit jur Seite Rebent & waltungsrath besteht aus bem Mufilbirettor und ben beiben Romertmeiken: wird burd brei Mitglieber bes Ordefters verftartt, welche biefes fellf # Stimmenmebrbeit ju ermablen und jabrlich ju erneuen bat. In biefen 12 wird über alle bie Berwaltung betreffenben Fragen nach Stimmennis entschieben, - ber Direttor hat jeboch bie entscheibenbe Stimme. Die lerifche Leitung ber öffentlichen Leiftungen gehort ibm unbebingt, un # feine Anordnungen in ihrem Betreff, sowie gegen feinen Entideib im But tungsratbe tann nur auf bie oben bezeichnete Beife im vereinigten Init angetragen werben, womit sonach zugleich and ber Recurs an ben se eröffnet ift. Der Kanbibat fitt bie erlebigten Stellen bes Mufitbireitet # ber Kongertmeifter wird bom Berwaltungerathe ben fammtlichen altina D gliebern bes Orchefters borgefchlagen, welche nach Stimmenmehrheit ent ben: bie erfolgte Babl bat ber Minister zu bestätigen, welcher fiberbame Babl in Frage ftellen tann, und von feinem Bebenten erft bann abjuften wenn biefelbe Bahl, nach Rundgebung feiner Grunde gegen biefelbe, # ber Bablericaft wieberum bestätigt wirb.

Busammen Der Rapellmeister ift nun das numittelbare Glieb, burch welchel wie bem Theater. Orchefter- und Chor-Institut mit ber Berwaltung des Theaters in Krisbung tritt. Der Direktor des Theaters hat sich für die Wirstankit im

beiben Inftitute im Interesse ber Theatervorstellungen lediglich an ibn au balten, und für jebe Berfaumnig, Störung ober Bernachlaffigung bes fogenannten Theaterbienftes ift ibm biefer verantwortlich. Diefe Berantwortlichleit ift in bem vollsten Intereffe bes Rapellmeisters für bie Leiftungen bes Theaters auf bie natürlichfte Beise baburch begründet, bag er zugleich ben fünftlerischen Reiftungen bes Gefangspersonales beffelben als verantwortlich vorftebt. Rabellmeifter, welcher bas befonbere Ginftubiren ber Ganger auch obne Beibulfe bes Ordefters zu leiten bat, ift baber ein - für allemal and Mitglieb bes Bermaltungsrathes bes Theaters: feine Stimme in Betreff ber Befehnng ber Gefangs. partien, somit ber geeigneten Berwendung ber Ganger, muß bem Direttor als entfcheibenb gelten, wenngleich ber befinitive Beschluß biefem allein gufteben muß. Bei gemeinschaftlichen Berathungen in blefem Bezug fieht bem Rapellmeifter ber Mufiftrirettor jur Seite: beibe, ober wenigftens ber Kapellmeifter, bilben baber and bie, ber Babl nicht unterworfene, Berftärfung bes Direftors im vereinig. ten Ausschuffe ber activen Theatermitglieber und bes Babnenbichter - und komboniften - Bereines.

Diefe neue Organisation tann in ihrer vollen Andbehnung nur febr allmifflich in bas Leben geführt werben: ber jepige Beftand bes Ordeftere fann mur burd, mit ber Beit von felbit eintrerentes, Anbideiben ber Betreffenben an bem für bie Butunft nothigen Beftant gebracht werben. Dief wird aber giemlich genan in bem Mange Battfinben tonnen, als bie Rebuftion ber Dienfte fammal für bie Rirde. und zugleich bie heranbilbung einer unterfichenben Schllertlaffe bewertftelligt wirt. Die jest bebebenbe Mehrandabe ber Civillifte für die Kapelle wirt baber fo lange berfelben noch jur Laft fallen mitfien, bis Die Merrgamilation ihrer Bollenbung guidreitet: fiele & B. jest ein Gehalt ant, fo mußte biefer junade für bie Berbefferung ber jepigen Organifation verwendet werben, und zumal muffen bie vierten Stellen ber Blabinfrumente noch fo lampe belbehalten werben, bis fammtliche gegenwärtig angebeitte Meteliten in bie wirfinden Anvelbellen eingerfidt fint. Es mige baber nie bem Muftrage, bie benbudrige mene Berfaffung allmählich, to meit tieft aber migfic ift, foglich in bet leben treten gu laften, ber Eine ber jest angeftellten beiben Amelineiter bereit render

Es fragt fich nun schlieslich, ob es nicht zu möglichen bebeutlichen Kollifionen führen tonnte, wenn ber eine Theil bieses gesammten großen Runftinftitutes ben Ramen eines beutschen Nationaltheaters, ber andere ben einer "König-lichen Kapelle" führte?

Beibe Theile sollen auf die bezeichnete Beise der vollen, freien Betheiligung der Nation erschlossen, somit zum geistigen Eigenthum derselben erklärt werden. Die ihnen gewährte Subvention soll serner grundsätlich nicht überschritten werden, somit also sein Recurs an die Gnade des Königs zur Deckung etwaiger Ausfälle eröffnet bleiben. Zweckmäßiger und bezeichnender würde es daher sein, wenn auch der zweiten Abtheilung dieses Institutes jenes passendere Prädikat zugetheilt würde, zumal da auch die Benennung "Kapelle", wie aus der obigen Benennung erhellt, seht nicht mehr die richtige ist: die Kapelle war der Raum, in welchem früher die musitalische Körperschaft ausschließlich sungirte, von ihm erhielt sie Benennung; gegenwärtig heißt dieser Raum das "Orchester", und bezeichnender wird dies daher zur Beneunung der Gesellschaft von Instrumentalmusstern dienen. Dieses Institut würde sedoch auch den Gesangschor mit in sich schließen, somit dürste die richtigste Beneunung diese sein:

Deutsches Rational-Inftitut für Mufit zu Dresben: bie Mufiler hießen bemnach "Mitglieber", ber Rapellmeifter "Direttor" beffelben.

Auf die Frage: wurde hiermit Gr. Majestät bem Könige bas Patronat über das Gesammt = Institut entzogen werden, und wie follte Seine Stellung zu diesem fein? — ist zu antworten:

A STREET OF STREET

Der Erste, das Saupt der Nation ift der König: der Nation tann nichts zugewiesen werden, an dem ihr Haupt unbetheiligt bliebe; der Erfolg freier Thätigkeit der Nation ist die Shre des Königs, die Blüthe eines nationalen Institutes sein Ruhm. Der König erhebt daher dieses Institut nur auf eine höhere Stuse, indem Er seine Behörde, durch die Er seinen Billen ihm kund thut, nicht mehr aus den Beamten des Hofstaates,

sondern aus den Mitgliedern des Staatsministeriums bestellt. Wie der Ration, so ist auch Ihm dieser Minister verantwortlich: wurch ihn wird Er daher zu Seiner besonderen Ehre über das Institut zu verfügen haben; jeder Theil desselben wird sich glüdlich schähen, dem Könige durch seine Leistungen huldigen zu können, und namentlich auch wird die bisherige Kapelle jeder Zeit sich zu beeisern haben, dem Besehle und Wunsche des Königs durch jede in ihren Krüsten stehende Leistung zu entsprechen. Hierüber kann so wenig ein Zweisel obwalten, daß jede nähere Bestimmung dieses Verhältnisses nur als Zweisel an unserer Ehre erscheinen müßte.



Drud von C. G. Ranmann in Leipzig.

11.10











